



تذکرہ شعرا نے ہے پور

احترام الدین احمد شاکل

شیخ غلام محمد مسٹر صاحب  
بانی و مدیر  
پبلشر بازاری میزاکدل سرگرم شہر

انجمن ترقی اردو ہند علی گڑھ

جملہ حقوق محفوظ

11092

ش 13 ت

عنوان

بار اول فروری ۱۹۶۱ء

36667

19-9-61

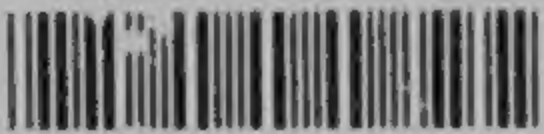
82

قیمت ساڑھے چھ روپے

ST 01



ALLAMA IQBAL LIBRARY



36667

TAS

یونین پرنٹنگ پریس - دہلی





یا کریم

# انتساب

میں اپنی اس دبی خدمت کو با چشم اشکبار اپنے فرزند ابوالکریم کرام الدین

اکرم عثمانی مفتی فاضل کے نام معنون کرتا ہوں جس کو انتہائی دینی شوق و

شعور و سخن کا بے غایت وقت تھا جو پچیس سال ۱۹۴۷ء کے خونی انتساب میں ۲۱ ستمبر ۱۹۴۷ء کو

رین میں شہید ہوا اِنَّا لِلّٰهِ وَاِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعُونَ غم مضرب  
اشاعری

# تعارف

اُردو زبان صرف دہلی اور لکھنؤ تک محدود نہیں، یہ سائے ہندوستان میں پھیلی ہوئی ہے۔ اس کی شاعری کے چرچے کشمیر سے واس کمار ہی تک اور چلکتے سے کوئٹہ تک ہیں۔ پہلے اس چلن بازاروں میں ہوا، پھر خانقاہوں تک اس کی رسائی ہوئی۔ اس طرح بدو بال نکال کر یہ درباروں تک پہنچی اور اپنی شائستگی اور لطافت کے اس نے سب کے دلوں کو مستحضر کر لیا۔

دہلی، لکھنؤ، عظیم آباد، حیدر آباد، رام پور، لاہور اور دہلی کے بڑے مرکز رہے ہیں ان کے ساتھ جے پور کا نام لینا بھی ضروری ہے۔ ایک دفعہ جب دہلی لٹی تھی تو وہاں کے شاعر لکھنؤ پہنچ گئے تھے اور وہاں ایک ادبی ماحول پیدا کر دیا تھا، یہاں تک کہ ناسخ و آتش کے فکر و فن کا اثر خود دہلی پر پڑنے لگا تھا۔ ۱۸۵۷ء کے بعد جب دہلی پھر برباد ہوئی تو وہاں کے ارباب کمال ادھر ادھر منتشر ہونے لگے ان میں سے کئی اصحاب جے پور پہنچے۔ وہاں کی حکومت اور عوام نے انھیں ہاتھوں ہاتھ لیا۔ مشاعروں کا سلسلہ شروع ہوا۔ شاگردوں کے کلام پر اصلاحیں ہونے لگیں۔ ادبی نوک جھونکے ایک دھچپی اور گرمی پیدا کی۔ رفتہ رفتہ وہاں بھی شاعر پیدا ہونے لگے اور جے پور ایک ادبی مرکز بن گیا۔

جناب احترام الدین شاغل بزرگوں کی آنکھیں دیکھے ہوئے ہیں۔ خود انکی ساری عمر ادبی مشاغل میں گزری ہے۔ انہوں نے جے پور کی ادبی فضا، وہاں کے مشاعروں، وہاں کی اہم شخصیتوں، ان کی سیرت اور کردار، ان کی تصانیف نظم و نثر، سب کا جائزہ مذکرہ شعرائے جے پور میں سمودیا ہے۔ شاغل نے برسوں کی محنت سے زبان اور فن کے نکات پر عبور حاصل کیا ہے اور ان کی شاعری میں صحت بیان اور ان کی نثر میں جان ہے۔ یہ تذکرہ بدانی روش کے مطابق حروف تہجی کی رعایت سے مرتب کیا گیا ہے اس لئے تاریخی تبدیلیوں کا اور جے پور کے قدیم و جدید رنگ کا احساس پوری کتاب کو



پڑھنے کے بعد ہی ہو سکتا ہے، مگر اس میں کلام نہیں کہ اپنے مواد، اور ترتیب کے اعتبار سے  
 اس میں جے پور کی ادبی تاریخ آگئی ہے۔ شروع میں ادب جے پور کے ماضی و حال کے  
 عنوان سے ریاست کی مختصر تاریخ، وہاں کے راجاؤں کی علم دوستی اور ادب پروری  
 اور وہاں کے اہم شاعروں اور ادبی شخصیتوں پر ایک طائرانہ نظر ہے۔ اس کے بعد  
 اصل تذکرہ شروع ہوتا ہے اس میں ظہیر دہلوی، انور دہلوی، میر مہدی مجروح، خواجہ  
 قمر الدین راقم، مرزا عباس بیگ محشر شاگرد شاہ نصیر، تسلیم نازولی، مائل دہلوی،  
 مبین اور اطہر ہالوٹری ایسے شاعر ہیں جن کا تذکرہ ادب کی ہر تاریخ میں ضروری ہے  
 موجودہ دور میں بھی وہاں خوش فکر اور خوش گو شعرا کی کمی نہیں اس لئے اس تذکرے سے  
 نہ صرف ہندوستان میں اردو ادب کی ہمہ گیری اور مقبولیت کا اندازہ ہوتا ہے،  
 بلکہ اردو کے کئی اچھے شاعروں اور ارباب فن کی جامعیت اور معیار کے متعلق  
 بھی مفید معلومات حاصل ہوتی ہیں۔

اس تذکرے کی اشاعت میں مختلف وجوہ سے خاصی تاخیر ہو گئی لیکن  
 ادبی کارنامے غیر فانی اور قید زمان و مکان سے آزاد ہوتے ہیں۔ ہمیں یقین ہے  
 کہ یہ تذکرہ ادبی دنیا میں مقبول ہوگا اور شاعرانہ صاحب کو ان کے خلوص، محنت  
 اور عرق ریزی کی داد ملے گی۔

آل احمد سرور

علی گڑھ  
 ۸ فروری ۱۹۵۸ء

# فہرست مضامین ”ادبِ جے پور کا ماضی و حال“

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۸	مشاعرہ جشن ماہِ تاب	۱	بانی جے پور
۴۰	دوسرا آل انڈیا مشاعرہ	۲	تاکسیں جے پور
۴۱	ممتاز مشاعرہ	۲	جے پور کی آبادی کی ابتدا
۴۲	مشاعرہ سلور جوبلی	۳	مہاراجہ سوآئی رام سنگھ
۴۲	زمانہ حال کے مشاعرے	۳	جے پور کالج
۴۳	ترنم	۴	غذیرہ ۱۸۵۷ء
۴۴	جے پور کے موجودہ شعرا	۴	سوانحی کا قیام اور اخبار و مطبع کا اجراء
۴۴	جے پور کی ادبی انجمنیں	۴	ملازمت جے پور
۴۵	تذکرہ ہذا کا تذکرہ	۵	مشاعرے
۴۶	ترتیب تذکرہ ہذا میں دشواریاں	۱۶	مناعتے
۴۶	اعتراف و معذرت	۱۸	مسالے
	جے پور کے علمی و ادبی	۱۹	اساتذہ کی جانشینی
۴۷	اخبار و رسائل	۱۹	شعرا میں افتراق
	اسلامی بنیادیت یا انجمن تعلیم المسلمین	۲۰	جے پور میں پہلا آل انڈیا مشاعرہ
۴۸	اور اس کا ماہنامہ روشنی	۲۲	مشاعرہ کمیٹی کے نورتن
۴۹	جے پور کے مطبعے	۲۵	مقامی شعرا سے تعارف
۵۱	اعتماد مولف	۳۵	مقامی شعرا کے اشعار
۵۱	شکریہ احباب	۳۶	متفرق مشاعرے



# فہرست شعرا بلحاظ دیف

نمبر شمار	تخلص	نام اور اصل وطن	حوالہ صفحہ
۱	آباد	محمد عبدالقادر نار نولی	۵۳
۲	آرزو	نذیر محمد ساکن قصبہ ہنڈون علاقہ جے پور	۵۳
۳	آغا	سید آغا حسن بہادر پوری	۵۵
۴	آگاہ	نواب سید محمد رضا عرف احمد مرزا خاں دہلوی	۵۵
۵	اثر	حافظ احمد دین جے پوری	۵۸
۶	اثر	قاضی امین الدین حسین نار نولی	۵۹
۷	اثر	سید ذاکر حسین امرہ پوری	۶۱
۸	اثر	محمد علی خاں جے پوری	۶۳
۹	احسان	محمد احسان علی خاں رام پوری	۶۳
۱۰	احمر	رشید احمد جے پوری	۶۵
۱۱	اختر	محمد اختاریار بیگ فرید آبادی	۶۶
۱۲	اغلر	محمد عبدالحمید فرخ آبادی	۶۹
۱۳	ارشاد	عبدالغفور نار نولی	۷۲
۱۴	اسعد	مولوی سید سعید احمد ٹونلی	۷۳
۱۵	اسیر	سید سجاد مرزا دہلوی	۷۶
۱۶	اطہر	مولوی سید معشوق حسین ہاپوڑی	۷۸

۹۳	مولوی شیخ کرامت علی نارتولی	اعجاز	۱۷
۹۶	افضل حسین جے پوری	افضل	۱۸
۹۷	ابوالوفاء مولوی عبدالحمید خاں قزوئی	افضل	۱۹
۹۹	ابوالکرم اکرام الدین نارتولی	اکرم	۲۰
۱۰۰	میر امانت علی ناگوری	امانت	۲۱
۱۰۱	سید امان علی نارتولی	امین	۲۲
۱۰۱	شیخ امین الدین برنادی	امین	۲۳
۱۰۴	سید شجاع الدین عرف امرا و مرزا دہلوی	النور	۲۴
۱۰۹	محمد علی خاں شکار پوری	ایمان	۲۵
۱۱۰	بابو سورج نرائن جے پوری	برق	۲۶
۱۱۲	عبدالشکور خاں اجمیری	برق	۲۷
۱۱۲	محمد ظہور علی خاں شاہجہاں پوری	برق	۲۸
۱۱۳	مشکور علی نارتولی	برق	۲۹
۱۱۴	سید انوار الرحمن جے پوری	بسمل	۳۰
۱۱۸	منشی منصور علی خاں جے پوری	بسمل	۳۱
۱۲۰	منشی منموہن لال بھرت پوری	بسمل	۳۲
۱۲۲	مولوی محمد بقا کاکوروی	بقا	۳۳
۱۲۴	پنڈت اوتار نرائن کاشمیری	بہادر	۳۴
۱۲۶	محمد نور خاں شمس آبادی	بیدل	۳۵
۱۲۶	بندو خاں عرف عبدالرحمن جے پور	پارسا	۳۶
۱۲۸	محترمہ بڑی بیگم دہلوی	پرویں	۳۷

۱۳۰	پنڈت آنند نرائین کول کاشمیری	پھسڑی	۳۸
۱۳۱	بابو تقی حسین جے پوری	پیام	۳۹
۱۳۲	منشی مانگی لال ساکن ریواڑی	تجلی	۴۰
۱۳۲	تجمل حسین ساکن سنگھانہ	تجسین	۴۱
۱۳۳	میر علی عباس پیرسری	تسکین	۴۲
۱۳۴	ابوالبیان مولانا عثمان سلیم الدین نارنولی	تسلیم	۴۳
۱۴۶	مولوی اساس الدین احمد نارنولی	تسینم	۴۴
۱۸۴	قاضی محمد نور احمد ساکن نہرٹ	تتویر	۴۵
۱۹۱	قاضی مسرور احمد ساکن نہرٹ	توقیر	۴۶
۱۹۳	منشی غلیل احمد ساکن شیخوپورہ	ثاقب	۴۷
۱۹۴	ماسٹر مطیع اللہ ساکن میرٹھ	تشر	۴۸
۱۹۵	عبدالوحید خاں عرف کالے خاں ساکن ٹونک	جانباز	۴۹
۱۹۵	مولانا جلال الدین احمد خاں رام پوری	جلالی	۵۰
۱۹۹	شاہ علی شیر خاں ساکن کانونڈ	جنوں	۵۱
۲۰۰	منشی رضی اللہ کا ساکن بنت	جوشن	۵۲
۲۰۱	مولوی اشفاق رسول ساکن بنت	جوہر	۵۳
۲۰۴	میر محمد علی مراد آبادی	جویا	۵۴
۲۱۶	مولوی میر قادر علی جے پوری	چراغ	۵۵
۲۲۰	حافظ عبدالرشید جے پوری	حافظ	۵۶
	محمد حبیب اللہ قریشی ساکن گرسی	حبیب	۵۷
۲۲۱	آغا منور عباس دہلوی	حشمت	۵۸

۲۲۲	منشی متین الحق دہلوی	حقی	۵۹
۲۲۲	شاہ عبدالحلیم امر دہوی	حلیم	۶۰
۲۲۴	منشی ہر دیو پر شاد جے پوری	جیرت	۶۱
۲۲۴	حکیم محمد سلیم خاں دہلوی	خستہ	۶۲
۲۲۷	حضرت شاہ خلیل الرحمن جمالی سرسادی	خلیل	۶۳
۲۳۰	شیخ محمد حسین سندیلوی	خندال	۶۴
۲۳۱	صاحبزادہ محمود علی خاں ساکن ٹونک	خورشید	۶۵
۲۳۱	مولوی سید عبد السلام ساکن ٹونک	خیال	۶۶
۲۳۳	سردار بگا سنگھ	درویش	۶۷
۲۴۰	ولایت علی شاہ دہلوی	درویش	۶۸
	شیخ محمد طس ساکن جھنجھنوں	ذہین	۶۹
	خواجہ قمر الدین خاں دہلوی	راقم	۷۰
۲۳۷	مولوی محمد اسماعیل خاں جے پوری	رزی	۷۱
۲۳۹	سید اولاد حسین بریلوی	رسوا	۷۲
۲۴۲	قاضی محمد حسین سنگھانوی	رضی	۷۳
۲۴۴	مولوی شیخ پادشاہ حسین سندیلوی	رعنا	۷۴
۲۴۵	سید شوکت حسین رسولپوری	رعنا	۷۵
۲۴۶	نواب زادہ احمد علی خاں ٹونکی ثم جے پوری	رونق	۷۶
۲۴۸	منور حسین خاں دہلوی	زیب	۷۷
۲۴۹	ابوالعجز محمد ساجد علی نارتولی	ساجد	۷۸
۲۵۱	حافظ فصیح الدین نارتولی	ساکت	۷۹



۲۵۲	قاضی حشمت علی جے پوری	سائل	۸۰
۲۵۲	منشی چھپی نراین بازنگری	سنا	۸۱
۲۵۴	مولوی سید نظیر حسن دہلوی	سنا	۸۲
۲۵۹	منشی کرشن گوپال جے پوری	سخن	۸۳
۲۵۹	مولوی سراج الدین احمد خاں رام پوری	سراج	۸۴
۲۶۰	مولوی سید سراج الدین احمد کنتوری	سراج	۸۵
۲۶۷	منشی کنہیا لال جے پوری	سرور	۸۶
۲۶۷	شیخ رضا حسین جے پوری	سلیم	۸۷
۲۶۸	مولوی سید امیر حسن دہلوی	سہا	۸۸
۲۶۹	سید، سید حسن نارنولی	سید	۸۹
۲۷۰	سید انور علی سانجھری	شاد	۹۰
۲۷۵	محمد اسماعیل جے پوری	شاد	۹۱
۲۷۵	احترام الدین احمد، مرتب پڑا	شاغل	۹۲
۲۸۰	سردار سنگھ	شاغل	۹۳
۲۸۱	شیخ علی بخش	شیر	۹۴
۲۸۲	حکیم سید شریف الحسن دہلوی	شیرینی	۹۵
۲۸۲	محمد شفیق حسین خاں جے پوری	شفیق	۹۶
۲۸۳	سیر واجد علی لکھنوی	شگفتہ	۹۷
۲۸۳	شیخ افتخار علی کاکوردی	شمیم	۹۸
۲۸۴	منشی چھتر مل بھرت پوری	شمیم	۹۹
۲۸۵	عبدالحمی جے پوری	شمیم	۱۰۰

۲۸۶	فہیم الحسن جے پوری	شمیم	۱۰۱
۲۸۶	مولوی محمد امیر الدین خاں رام پوری	شوخی	۱۰۲
۲۹۳	مولوی شیخ عطا حسین جے پوری	شور	۱۰۳
۲۹۵	مولوی محمد احتشام الدین تارنولی	شوکت	۱۰۴
۳۰۰	میر سراج الحسن شکوہ آبادی	شہرت	۱۰۵
۳۰۰	منشی نثار علی دہلوی	شہرت	۱۰۶
۳۰۰	شیخ نور علی جے پوری	شیخ	۱۰۷
۳۰۱	مرزا احمد بیگ بریلوی	شیدا	۱۰۸
۳۰۲	عبدالغفور جے پوری	شیدا	۱۰۹
۳۰۲	مظہر حسین فرخ آبادی	شیفتہ	۱۱۰
۳۰۲	بابو بدن گوپال سہاری	شیون	۱۱۱
۳۰۳	عبدالرحمن	صافی	۱۱۲
۳۰۳	منشی چند بہاری لال جے پوری	صبا	۱۱۳
۳۱۱	پیران شاہ دہلوی	صفا	۱۱۴
۳۱۱	محمد ابراہیم خاں اجمیری	صوفی	۱۱۵
۳۱۲	مولوی ضیا حسین جے پوری	ضیا	۱۱۶
۳۱۲	عبدالرحیم خاں جے پوری	طالب	۱۱۷
۳۱۳	مولوی ظفر حسین جے پوری	ظفر	۱۱۸
۳۱۳	راقم الدولہ سید ظہیر الدین حسین دہلوی	ظہیر	۱۱۹
۳۱۶	امراؤ بیگم رام پوری	عابد	۱۲۰
۳۱۸	صاحبزادہ سید زین العابدین خاں رام پوری	عابد	۱۲۱

۳۲۱	زمین العابدین خاں دہلوی	عابد	۱۲۲
۳۲۱	مولوی شیخ عابد علی تارنولی	عابد	۱۲۳
۳۲۳	محمد رفیق احمد خاں جے پوری	عارف	۱۲۴
۳۲۴	محمد عبدالوہاب خاں جے پوری	عاصم	۱۲۵
۳۲۸	مرزا محمد یعسوب بیگ دہلوی	عادل	۱۲۶
۳۲۹	مرزا عباس بیگ دہلوی	عباس	۱۲۷
۳۳۱	مولوی محمد حمید اللہ خاں جے پوری	عرشی	۱۲۸
۳۳۳	حافظ محمد معز الدین خاں رام پوری	عزیز	۱۲۹
۳۳۴	حافظ محمد یوسف علی خاں جے پوری	عزیز	۱۳۰
۳۳۹	محمد نذیر الدین مینالی انبیٹھوی	عشرت	۱۳۱
۳۴۰	صلاح الدین فاروقی جھنجھنوی	عشقی	۱۳۲
۳۴۱	محمد الیاس خاں جے پوری	عشقی	۱۳۳
۳۴۱	چاند خاں عرف عطاء اللہ خاں	عطا	۱۳۴
۳۴۲	منشی عطاء اللہ انصاری جیوری	عطا	۱۳۵
۳۴۴	منشی نظام الدین عرف نظام بخش سانجھری	عیش	۱۳۶
۳۴۶	سید غازی حسین ساکن ریواڑی	غازی	۱۳۷
۳۴۷	مولوی محمد علی	غریب	۱۳۸
۳۴۷	بابو لکشمی ناراین	فارغ	۱۳۹
۳۴۷	مولوی سید محمد عبدالرشید ساکن قردلی	فاضل	۱۴۰
۳۴۹	مولانا محمد رشید الدین فاروقی تارنولی	فائز	۱۴۱
۳۵۵	مولوی عبدالکلی رام پوری	فائز	۱۴۲

۳۵۵	ریاض الدین احمد اکبر آبادی	فدا	۱۴۳
۳۵۶	میر فدا حسین جے پوری	فدا	۱۴۴
۳۵۶	فدا حسین جے پوری "معشر الشعرا" "ترجیع الملک"	فدا	۱۴۵
۳۶۰	قاضی احمد حسین ساکن سنگھانہ	فرحت	۱۴۶
۳۶۰	محمد ایوب خاں فرخ آبادی	فضا	۱۴۷
۳۶۱	میر فضل محمود ساکن ریواڑی	فضل	۱۴۸
۳۶۲	قاضی فرزند علی جے پوری	فقیر	۱۴۹
۳۶۵	میر حمید الحسن پیرسری	قتیل	۱۵۰
۳۶۶	حکیم سید محمد عبدالرزاق قرلوی	قدسی	۱۵۱
۳۶۹	ولی احمد خاں ساکن جے پور	قدسی	۱۵۲
۳۷۰	راوت آنند سنگھ ساکن مہارکلاں	قمیر	۱۵۳
۳۷۱	سید احمد علی شاہ جعفری اکبر آبادی	قمیر	۱۵۴
۳۷۵	حافظ محمد ایوب خاں جے پوری	قمیر	۱۵۵
۳۷۸	سید ہادی حسن بریلوی	قمیر	۱۵۶
۳۷۹	ابوالفیض سلطان الاسلام جے پوری	کامل	۱۵۷
۳۸۰	منشی ارشاد الدین نارنولی	کلیم	۱۵۸
۳۸۱	منشی رضوان الولا ساکن بنت	کلیم	۱۵۹
۳۸۱	اسٹریٹجاعت علی	کوثر	۱۶۰
۳۸۱	مولوی منظور احمد سندیلوی	کوثر	۱۶۱
۳۹۳	محمد عبدالرحمن جے پوری	کوکب	۱۶۲
۳۹۶	فضل الرحمن جے پوری	کیفی	۱۶۳



۳۹۶	میرزا اکبر علی خاں	گل	۱۶۴
۴۰۱	منشی فضل الرحمن ساکن بنت	لائق	۱۶۵
۴۰۱	عبدالرشید جے پوری	ماہر	۱۶۶
۴۰۲	حکیم قادر علی جے پوری	ماہر	۱۶۷
۴۰۲	مرزا محمد تقی بیگ دہلوی	مائل	۱۶۸
۴۲۷	ابوالبرہان مولانا سلطان الدین احمد جہالی تارنولی	مبین	۱۶۹
۴۴۸	مولوی ممتاز حسین ساکن سنگھانہ	متین	۱۷۰
۴۵۰	مولوی ناصح الدین تارنولی	متین	۱۷۱
۴۵۱	لالہ چھترمل	مجبور	۱۷۲
۴۵۲	سید مہدی حسین دہلوی	مجرور	۱۷۳
۴۵۴	منشی محمد شفیع فتحپور سیکری	مخشر	۱۷۴
۴۵۴	سید محفوظ علی جے پوری	محفوظ	۱۷۵
۴۵۵	بابو محمود جان دہلوی	محمود	۱۷۶
۴۵۵	حکیم محمود علی خاں دہلوی	محمود	۱۷۷
۴۵۸	مرزا محمد بیگ ساکن دیواڑی	مخوی	۱۷۸
۴۶۰	مسرور احمد عرف مسرور شاہ الوری	مسرور	۱۷۹
۴۶۰	حکیم سید واحد علی خاں جے پوری	سیج	۱۸۰
۴۶۱	قاضی سعادت علی جے پوری	مضطر	۱۸۱
۴۶۲	سید سلطان علی جے پوری	مضطر	۱۸۲
۴۶۲	عبدالکریم جے پوری	مضطر	۱۸۳
۴۶۴	حافظ محمد معصوم جے پوری	معصوم	۱۸۴

۲۶۹	۱۸۵	ممتاز الدولہ نواب محمد کرم علی خاں آف پہاسو	کریم
۲۶۹	۱۸۶	منشی ملک الدین نار نولی	ملک
۲۷۰	۱۸۷	منشی کندن لال بہار گو	منشی
۲۷۰	۱۸۸	بابو محمد بخش جے پوری	منظر
۲۷۱	۱۸۹	حاجی منظور احمد جمالی ساکن بنت	منظور
۲۷۱	۱۹۰	منشی کریم خاں اکبر آبادی	منکسر
۲۷۵	۱۹۱	منشی ہیرالال ساکن کوٹ قاسم	مولس
۲۷۶	۱۹۲	پنڈت شیو پرشاد دہلوی	مہجور
۲۷۶	۱۹۳	حکیم مہدی حسن امر دہوی	مہدی
۲۷۸	۱۹۴	پنڈت چاند نراین تلو۔ کاشمیری	مہر
۲۸۲	۱۹۵	سید محمد خورشید علی جے پوری	مہر
۲۸۳	۱۹۶	منشی غلام نبی ساکن جھنجھنوں	مہمل
۲۸۵	۱۹۷	ٹھاکر بھنور سنگھ ساکن ماونڈہ	نازش
۲۸۵	۱۹۸	محمد الہ یار خاں دہلوی	نازک
۲۸۵	۱۹۹	مولوی اشتیاق حسین بریلوی	ناطق
۲۸۶	۲۰۰	سعید اللہ خاں جے پوری	ناطق
۲۸۶	۲۰۱	منشی پنا لال ساکن کوٹ قاسم	ناظم
۲۸۸	۲۰۲	منشی مظہر حسین سنبھلی	ناظم
۲۹۰	۲۰۳	بابو کرشن کنوار جے پوری	نسیم
۲۹۱	۲۰۴	ابوالفیضان مولوی مجاہد الدین احمد نار نولی	نسیم
۲۹۳	۲۰۵	عظیم اللہ خاں جے پوری	ناطق

ل

۴۹۳	منشی رام چندر جے پوری	نظر	۲۰۶
۴۹۴	سید نذر حسن تار نولی	نظر	۲۰۷
۴۹۶	پانڈے چھوٹے لال جے پوری	نظمی	۲۰۸
۴۹۶	منشی نظیر حسین خاں جے پوری	نظیر	۲۰۹
۴۹۷	شیخ محمد اطہر سندیلوی	نفسی	۲۱۰
۴۹۹	قاضی شعور احمد ساکن نہرٹ	نواب	۲۱۱
۵۰۰	بلرام کھوسلہ لاہوری	واقف	۲۱۲
۵۰۰	منشی عبد المجید	وحید	۲۱۳
۵۰۰	سید شہاب الدین دہلوی	وزیر	۲۱۴
۵۰۱	محمد وزیر خاں جے پوری	وزیر	۲۱۵
۵۰۱	قاضی وصی احمد ساکن نہرٹ	وصی	۲۱۶
۵۰۲	سید حمید احسن شکوہ آبادی	وفا	۲۱۷
۵۰۲	شیخ محمد ذوالفقار علی کاکوروی	وفا	۲۱۸
۵۰۵	مولانا شاہ محمد ولی الرحمن سرسادی	ولی	۲۱۹
۵۱۰	منشی منار رام ساکن ریواڑی	ہاتف	۲۲۰
۵۱۱	سید عابد علی دہلوی	ہلال	۲۲۱
۵۱۲	سید آغا حسین جے پوری	یکتا	۲۲۲
۵۱۳	سید حیدر حسن دہلوی	یکتا	۲۲۳
۵۲۶	محمد یوسف الہ آبادی	یوسف	۲۲۴
۵۲۶	شیخ یوسف علی کاکوروی	یوسف	۲۲۵



مصنف





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

# ادبِ پور کا ماضی و حال

یاد تھیں ہم کو بھی رنگارنگ بزمِ آریاں  
لیکن اب شش و نگارِ طاقِ نسیان ہو گئیں

(غالب)

راجپوتانہ کی ایک قدیم ریاست کے دار الحکومت جے پور کو جو اب اجسٹھان کا  
دائم ال ریاست ہے ادیبوں نے چھوٹی دلی کا خطاب دیا ہے اور ستیا یوں نے ہندوستان کا  
پیرس کہا ہے۔ اُس کی تعریف و توصیف میں معتبر شعرا نے جس قدر کہا ہے  
اُس کو اگر جمع کیا جائے تو ایک ضخیم کتاب تیار ہو جائے۔

بانی جے پور اس شہر کا بانی مہاراجہ سوانی جے سنگھ دوم ہے جو ۱۷۹۹ء میں شہنشاہ اورنگزیب کے  
جو الیگٹویں سنہ جلوس میں ریاست آمیر کا مسند نشین ہوا۔ یہی وہ رئیس ہے جس نے دربار شاہی  
سے ”سوانی“ کا خطاب حاصل کیا جس کو اس کے جانشین آج تک فخریہ استعمال کرتے ہیں۔

۱۱۔ آمیر شہر جے پور سے جانب شمال چھ میل پر واقع ہے جو ریاست جے پور کی قدیم راجدھانی تھی ۱۲  
۱۲۔ بمعنی سوایا یعنی اپنے معاصرین میں سوایا ۱۲

اس رئیس کے ملکی سیاسی اور فوجی و قومی کارناموں سے قطع نظر، محض علمی و فنی کمالات کے ثبوت میں کتاب "کلید رم" "جے سنگھ نوگن" اس کا کتب خانہ اور خود اس کے مکتوب بنام روسائے ہمعصر، بین دلیلیں ہیں۔ علم نجوم میں تو ایسا کمال تھا کہ محمد شاہ پادشاہِ دہلی نے پترے نجوم کی اصلاح اس کو تفویض کی تھی۔ اُس نے حرکات اجرامِ فلکی کا ایک مکمل نقشہ مرتب کیا جس کا نام "زیج محمد شاہی" رکھا۔ اُسی کی بناء پر آج تک نجومی حسابات لگاتے ہیں۔ اور پترہ بنایا جاتا ہے۔ چنانچہ اس زمانہ میں بھی سب سے زیادہ معتبر جے پور ہی کا پترہ سمجھا جاتا ہے۔

یہی وجہ ہے کہ اُس کی لیاقت و قابلیت کی شہرت ہندوستان سے گزر کر ایران تک پہنچی۔ چنانچہ مرزا حبیب قاسمی تہران میں بیٹھا ہوا کہتا ہے :-

تقویم مہِ رودنی و آویختہ مویت چوں خطِ جداول بہ رصد خانہ چرسنگ  
یہی وہ حکماں ہے جس کو فرمانروائی عالم کا خیال پیدا ہوا اور اشو میدیگ کرنا  
چاہا۔ اگرچہ یہ خواب شرمندہ تعبیر نہ ہوا تاہم اس کے حوصلہ کا اندازہ ضرور ہوتا ہے۔  
البتہ یگ شاہ لا۔ ایک عمدہ عمارت تیار ہو گئی۔ جو آج تک موجود ہے۔

تاسیس جے پور | اٹھارویں صدی عیسوی کے شروع میں مہاراجہ سوائی جے سنگھ نے اپنے  
مشیرِ باندبیر۔ ماہرِ علوم تارنج و نجوم، و دیادھر بنگالی کے مشورے سے شہر جے پور کا سنگ  
بنیاد رکھا اور اپنے نام پر اس کا پورا نام "سوائی جے پور" قرار دیا۔

جے پور کی آبادی کی ابتدا | مہاراجہ موصوف کی علوم نوازی اور فن پروری نے بہت سے  
لائق و ہوشیار لوگوں کو اس کے گرد جمع کر دیا تھا۔ شہر سوائی جے پور کی آباد کاری

۱۱۰۰ء وہ یگ جس میں گھوڑے کا بلیدان کیا جاتا ہے ۱۲

۱۱۰۰ء یہ عمارت آمیر روڈ پر عقب پر سرام دوارہ واقع ہے ۱۲

۱۱۰۰ء اس کی یادگار ترپولہ بازار کی جنوبی لائن میں "دیادھر کاراستہ" آج تک موجود ہے ۱۲

شروع ہو کر اس کو ریاست کی راجدھانی بنا لیا گیا۔

مہاراجہ سوائی جے سنگھ کے بعد جو چھ رئیس ایسی سنگھ سے جے سنگھ سوم تک یکے بعد دیگرے ہوئے۔ اُن کے عہد کا کوئی علمی و ادبی کارنامہ نہیں پایا جاتا۔ بجز اسکے کہ چند ذی علم بزرگ جے پور آئے اور یہاں متوطن ہو کر بعض نے علمی فیض بھی پہنچایا۔ البتہ ساتواں حکمران مہاراجہ سوائی رام سنگھ اس کا صحیح جانشین قرار پاتا ہے۔ اس لئے کہ وہ بھی ایسا ہی قدردان علم و ہنر تھا جیسا کہ مہاراجہ سوائی جے سنگھ دوم۔

مہاراجہ سوائی رام سنگھ | مہاراجہ سوائی رام سنگھ کی عمر ۱۸۳۵ء میں صرف سترہ مہینے کی تھی کہ سایہ پدری سر سے اٹھ گیا۔ انتظام ریاست پہلے ہی انگریزوں کی نگرانی میں تھا اب اس میں اور بھی اضافہ ہو گیا۔ البتہ ذی علم حضرات کا بھی بسلسلہ ملازمت جے پور میں اضافہ ہوا۔

۱۸۴۵ء میں پنڈت شیودین کو مہاراجہ کا امالیق مقرر کیا گیا۔ جو ۱۸۶۲ء میں وزیر اعلیٰ ہو گئے۔ یہ پہلا موقع تھا کہ باقاعدہ اور مردجہ تعلیم کی طرف حکمران ریاست کو متوجہ کیا گیا۔

جے پور کالج | اسی سنہ (۱۸۴۵ء) میں جے پور کالج کا اجرا ہوا۔ اور عربی۔ فارسی۔ سنسکرت۔ ہندی۔ اردو اور انگریزی کی تعلیم کا انتظام کیا گیا۔

کالج کی ترقی کا زمانہ ۱۸۶۷ء سے شروع ہوا جب بنگالی مدرسین اس میں مامور کئے گئے اور اس کے پرنسپلوں کو وزارتیں ملنی شروع ہوئیں۔

اس کالج کی ایک مختصر سی تاریخ سید حیدر حسن زکی ویکٹانے ۱۸۹۳ء میں اس کے پرنسپل بابو ہریداس کامرشیہ لکھتے ہوئے نظم میں بیان کی ہے۔ جس کا پہلا شعر یہ ہے :-

۱۵ ان کے نام کا راستہ کشن پول بازار کی غربی لائن میں ہے ۱۲

دوش دیدم عقل را منہ نشین در سرائے زر نگار مدد رسہ  
غدر ۱۸۵۷ء | غدر ۱۸۵۷ء کے ملک آشوب ہنگامہ کے باعث جو بقیۃ السیف  
 اہل کمال دلی سے جان بچا کر نکلے۔ اُن میں سے زیادہ تر جے پور پہنچے اُن سب کا  
 حال اگر کسی قدر تفصیل سے درج کیا جائے تو ایک جداگانہ رسالہ مرتب ہو جائے۔  
 ہمارا مقصود چونکہ شعرا کا تذکرہ لکھنا ہے۔ اس لئے ہم انھیں حضرات کا ذکر  
 کریں گے جو شاعر تھے۔

سوسائٹی کا قیام اور اخبار و مطبع کا اجرا | ۲۶ مارچ ۱۸۶۹ء کو جے پور میں ترقی علوم و  
 فنون کی غرض سے ایک سوسائٹی بھی قائم ہوئی جس کی سرپرستی مہاراجہ نے  
 کی اور مالی امداد دینا بھی منظور کیا۔ اس کے افتتاحی جلسہ میں مہاراجہ اور عمائدین  
 و علمائے ریاست کے علاوہ ایجنٹ گورنر جنرل اور پولیٹیکل ایجنٹ وغیرہ نے  
 بھی شرکت کی۔ یہ جلسہ میڈیکل ہال میں منعقد ہوا تھا۔ جلسہ میں قرار پایا کہ  
 پندرہ دن میں ایک بار اس کا اجلاس ہوا کرے جس میں علمی و ادبی تقاریر وغیرہ  
 کی جائیں نیز ایک اخبار اور ایک مطبع بھی جاری کیا جاوے۔ چنانچہ حکیم  
 سلیم خاں خستہ نے ”خاور نور“ نامی مطبع جاری کیا۔ اور ”نیراجستھان“  
 نامی اخبار نکالا۔ اجرائے مطبع کی تاریخ مولانا تسلیم نے کہی۔ اس قطعہ کا  
 آخری شعر یہ ہے :-

بے سربیم بنامش تسلیم یافتہ۔ خاور نور جے پور

یقیناً راجپوتانہ ایجنسی میں یہ پہلا اخبار اور پریس تھا جو جے پور میں جاری ہوا۔  
ملازمت جے پور | ان دجولت کے علاوہ ایک سبب اہل علم کے یہاں جمع ہونے  
 اور متوطن ہونے کا یہ بھی ہے کہ جو بھی اپنے فن کا کامل یہاں آیا قدر کی نظر سے  
 دیکھا گیا۔ اور کوئی بھی رزق مقسوم سے محروم نہ رہا۔ اگرچہ ایک دل جلا شاعر کہتا ہے :-

بایدت چار چیز در جے پور      تا شود روزگار خوش اسلوب  
عمر نوح و خزائن قارون      صبر ایوب و گریہ یعقوب

مگر یہ شرطیں ”خوش اسلوب“ روزگار کے لئے معلوم ہوتی ہیں۔ ورنہ آنے والوں میں زیادہ تر ایسے ہیں جو یہیں کے ہو رہے۔ حتیٰ کہ دوسری ریاست و حکومت کی دعوت کو ٹھکرا دیا۔ ملا حلقہ ہوں۔ حالات مولانا تسلیم و میرز کی یکتا۔

جے پور آنے والے علما میں ایک بزرگ حضرت مولانا حافظ محمد رشید الدین فاروقی المتخلص بہ منتظر ثم فائز مارنولی بھی ہیں جو ۱۲۰۰ھ میں جے پور پہنچے اور جے پور کالج کے مدرسِ اول مقرر ہوئے۔ ان کے بعد ہی ان کے نوجوان بھانجے مولانا حافظ سلیم الدین تسلیم مارنولی بھی جے پور آئے اور مدرسہ و تعظیم کی مدرسے پر مامور ہوئے۔ ان دونوں حضرات سے اہل جے پور کو جس قدر علمی و ادبی فیض پہنچا اس کی دوسری مثال نہیں مل سکتی۔

مشاعر کچھ اہل علم پہلے سے موجود تھے مثلاً میرزا اکبر علی خاں گل شاگرد میر تقی میر جن کو جے پور کا پہلا شاعر کہنا صحیح ہوگا اور زیادہ تر مہاراجہ رام سنگھ کے زمانہ میں جے پور پہنچے۔ ان سب حضرات میں اکثر شاعر بھی تھے۔ یہ ممکن نہیں کہ شعرا یکجا ہوں اور مشاعرہ نہ ہو۔ لہذا جے پور میں مشاعروں کا بھی آغاز ہوا۔ یہ تو تحقیق نہ ہو سکا کہ پہلا مشاعرہ کہاں اور کب ہوا۔ مگر یہ حقیقت ہے کہ اس زمانہ میں گھر گھر ادبی چرچے شروع ہو گئے تھے اور جوق جوق شعرو سخن سے دلچسپی رکھنے والے اصحاب پائے جاتے تھے۔

حکیم سلیم خاں خستہ کے یہاں مشاعرے ہونا مستمم ہے۔ جن کا کچھ انتخاب ”نیراجستھان“ نامی اخبار میں طبع ہوتا تھا۔ اور مختلف اصحاب کی پوری پوری غزلیں چھپتی تھیں۔ تنقید و تبصرہ بھی ہوتا تھا۔ چنانچہ ایک بار



حکیم خستہ کے یہاں طرحی مشاعرہ تھا موجود الوقت شعرا میں سے تقریباً سب ہی شریک تھے مرزا مائل نے اپنی غزل شروع کی جب یہ شعر پڑھا۔

ٹوٹے خدا کا قہر فرشتوں کی جان پر جنت کو لے چلے ہیں مجھے کوئے یار سے  
تو میر و احمد حسین شگفتہ شاگردِ رشک لکھنوی نے اعتراض کیا کہ ”جان پر قہر  
ٹوٹنا“ عورتوں کا محاورہ ہے۔ مرزا صاحب کچھ کہنا ہی چاہتے تھے کہ  
حکیم خستہ نے طراق سے جواب دیا کہ ”آپ کوئی مردانہ محاورہ اس کی جگہ  
باندھ کر دکھائے تو اعتراض صحیح ہو سکتا ہے“ شگفتہ کے پاس اس کا کوئی جواب تھا۔

اسی طرح نواب زادے احمد علی خاں رونق کے یہاں بڑی شان و شوکت  
کے مشاعرے ہوتے تھے۔ کئی شعر مثلاً ”استاد انور۔ اور پھر ظہیر تو ان کی سرکاری سے  
متعلق تھے ہی۔ چھیتزل مجبور بھی اُن کے کارندے تھے اور پیران شاہ صفا  
بھی متوسل خاص۔ ان مشاعروں کی آبتاب اور شان و شوکت عجیب  
ہوتی تھی۔ ریسانہ انداز کی نہایت پر تکلف بزم منعقد ہوتی اور بکثرت شعرا و  
سامعین شریک ہوتے تھے۔ ایک ایک مشاعرے کے لئے کئی کئی طرحیں تجویز  
ہوتیں۔ اُن میں سے نسبتاً جو آسان ہوتی اُس میں تو مشاعرہ ہوتا اور باقی  
طرحوں میں خود رونق غزلیں کہتے اور مشاعرے میں سناتے۔

اسی زمانے میں ایک ”بزم ادب“ بھی قائم ہوئی جس کے صدر مولانا  
تسلیم تھے۔ اس بزم کے بچپیش مشاعروں کا ہر طرح کلام ابتدائے ۱۲۸۸ھ  
مطابق ۱۸۷۲ء لغایت ۱۲۹۰ھ مطابق ۱۸۷۴ء فرحت الشعر نامی رسالے  
میں منشی کنڈن لال منشی نے مدون کیا ہے جو میرے پاس موجود ہے۔

انہیں ادبی صحبتوں کا اثر تھا کہ سرکاری کاروبار میں بھی شعر و سخن کا  
دخل ہونے لگا تھا۔ اور ایسے لوگ بھی مصرع یا شعر موزوں و چست کر دیتے

تھے جو شاعر نہ تھے۔ مثلاً میر عبد اللہ سررشتہ دار فوجداری نے ایک مثل پر حکم لکھا  
ع ناظر کرے رپورٹ کہ آسامی کیا ہوئی۔ منشی ذکاء الدین ناظر نے رپورٹ کی  
ع آئی تو تھی ولے بہ ضمانت رہا ہوئی۔ یا

کسی تعلقہ دار ملازم صیغہ مال کو پنڈت موتی لال اٹل دیوان ریاست  
جے پور نے کسی وجہ سے درخواست کر دیا۔ اُس نے اپنی بحالی کی بہتیری کوشش کی  
مگر اٹل اپنی تجویز سے ٹلنے والے کب تھے۔ اُس کو کامیابی نہ ہوئی۔ آخر منشی  
راجید اس میر منشی ریاست کی خدمت میں حاضر ہوا اور امداد کی درخواست  
کی۔ انھوں نے کہا کہ جب پنڈت جی اجلاس میں آئیں تو بطور درخواست  
یہ شعر لکھ کر اُن کو دے دینا :-

ماہ سے ماہی تلک بخشش کی تیری دھوم ہے بد نہیں معلوم بندہ کس لئے محروم ہے  
اُس نے ایسا ہی کیا۔ پنڈت جی کا دستور تھا کہ ہوا دار میں کچھری آیا کرتے  
تھے اور اپنے ہاتھ سے تمام درخواستیں لے کر اجلاس میں جاتے اور حکم احکام  
لکھوا دیتے۔ یہ شعر بھی درخواست ہی سمجھ کر لے گئے۔ جب حکم لکھواتے وقت  
یہ عجیب عرضی پیش ہوئی تو سائل کو بلایا۔ اور ڈانٹا کہ یہ گستاخی کیسے کی بہرکاری  
معاملات میں شعرو شاعری کا کیا واسطہ۔ وہ خاموش رہا۔ آخر پنڈت جی سمجھ  
گئے اور دریافت کیا کہ سچ بتاؤ یہ ترکیب تمہیں کس نے بتائی۔ تمہاری خود کی  
یہ جرأت نہیں ہو سکتی تھی۔ اُس نے ہر چند چھپایا۔ مگر جب یہ کہا گیا کہ  
صحیح حال نہیں بتاؤ گے تو اس عرضی پر کوئی کارروائی نہ ہو گی، تو مجبور  
اظہار حقیقت کرنا پڑا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ اُس کے کاغذات اسی وقت نکلوائے  
گئے۔ اور یوم برخواستگی سے بحال کر دیا گیا۔ نیز اُس شعر کی پشت پر پنڈت جی  
نے لکھا۔ ع بس نہیں چلتا ہے بھائی ہر جگہ مقسوم ہے۔ اور وہ

کاغذ تعلقہ دار کے حوالہ کیا کہ منشی جی کو دے دینا۔

مولوی امیر الدین خاں شوخ نے یہ حال رسالہ ”روشنی“ میں درج کیا ہے کہ ایک مشاعرہ خود مہاراجہ رام سنگھ کی جانب سے محلات شاہی میں سنیچر جی کے چوک میں منعقد ہوا تھا۔ جس کا تمام انتظام مہاراجہ کے طبیب خاص ڈاکٹر عبد الرحیم کے سپرد تھا۔ اور شعرا کی خاطر مدارات منشی کشن لال چیلہ کے۔ اس مشاعرے میں خود مہاراجہ نے شرکت کی اور انھیں کی غزل سے مشاعرہ شروع ہوا۔ جے پور کے تمام شعرا اور سامعین میں جملہ عائدین ریاست شریک ہوئے۔ مشاعرے کی روداد اور غزلیات نہایت عمدہ خطِ نستعلیق میں لکھی ہوئی ایک گلدستہ کی شکل میں منشی جی مذکور کے پاس مدت تک موجود تھیں۔ مگر اب بے پتہ ہیں۔ بصریح طرح تک کسی کو یاد نہیں۔

اس دور کے شعرا میں حسب ذیل اصحاب کے نام قابل ذکر ہیں :-

- |   |   |
|---|---|
| (۱) مولانا محمد رشید الدین نازنوی المتخلص بقطر و فائز | (۱۱) نواب زادہ احمد علی خاں ردنق ٹونگی    |
| (۲) مولانا سلیم الدین تسلیم نازنوی                    | (۱۲) میرزا محمد تقی بیگ مائل دہلوی        |
| (۳) سید امراء مرزا انور دہلوی                         | (۱۳) مولانا شیخ کرامت علی اعجاز نازنوی    |
| (۴) حکیم سلیم خاں خستہ دہلوی                          | (۱۴) سید احمد مرزا خاں آگاہ دہلوی         |
| (۵) خواجہ قمر الدین خاں راقم دہلوی                    | (۱۵) میر حیدر حسن زکی دیکتا دہلوی         |
| (۶) مولانا سلطان الدین احمد حسین جمالی نازنوی         | (۱۶) میاں ولایت علی شاہ درویش دہلوی       |
| (۷) حکیم محمود علی خاں محمود دہلوی                    | (۱۷) منشی چھتیر مل مجبور جے پوری          |
| (۸) مولوی شیخ عطا حسین شور دہلوی                      | (۱۸) مرزا محمد بیگ محوی ساکن ریواڑی       |
| (۹) سید ظہیر الدین حسین ظہیر دہلوی                    | (۱۹) مولانا حکیم سید سعید احمد اسعد ٹونگی |
| (۱۰) مولانا جلال الدین احمد خاں جلالی رامپوری         | (۲۰) مولوی میر قادر علی چراغ جے پوری      |

- (۲۱) قاضی محمد حسین رضی سنگھانوی  
(۲۲) شیخ علی بخش شرر جے پوری  
(۲۳) صاحبزادہ سید زین العابدین خاں عابد رام پوری  
(۲۴) منشی چاند خاں عطا جے پوری  
(۲۵) منشی پنا لال غنی و ناظم ساکن کوٹھاکم  
(۲۶) منشی ہیر لال موہن ساکن کوٹھاکم  
(۲۷) قاضی فرزند علی فقیر جے پوری  
(۲۸) پیراں شاہ صفادہلوی  
(۲۹) حافظ فصیح الدین ساکت نارنولی  
(۳۰) مولوی محمد اشفاق رسول جوہر بنتی  
(۳۱) قاضی تاجل حسین حسین سنگھانوی  
(۳۲) منشی کندن لال منشی ساکن ریواری  
(۳۳) منشی منار رام ہاتھی ساکن ریواری  
(۳۴) میر واجد علی شگفتہ لکھنوی

مذکورہ شعاعروں کے بعد ایک مستقل سلسلہ مشاعرہ محلہ موتی کٹرے میں چودھویں صدی ہجری کے اوائل میں شروع ہوا۔ صورت یہ ہوئی کہ حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی سرسادی کے مریدین کی جے پور میں ایک بڑی جماعت تھی اس لئے مہینوں قیام رہتا تھا۔ اور محلہ موتی کٹرہ میں میر عبداللہ سررشتہ صدر فوجداری جے پور کے یہاں فروکش ہوتے تھے۔ شعر و سخن کا ذوق تھا لہذا ہر مہینے ایک مشاعرہ ضرور کرتے تھے جس کی کسی طرحیں ہوتی تھیں۔ لغتہ۔ عاشقانہ اور صوفیانہ نیز فارسی کی طرح مزید برآں۔ شعر اہر طرح میں طبع آزمائی کرتے تھے۔ اور یہ مشاعرہ مسلسل کئی کئی رات جاری رہتا تھا۔ منشی نظام بخش عیش جو بہت پُرگو تھے بڑی لمبی غزلیں پڑھتے۔ چار چار سو پانچ پانچ سو اشعار پڑھ ڈالتے ان کو اس کی کوئی پروا نہ تھی کہ داد ملے یا نہ ملے۔ ادھر انھوں نے پڑھنا شروع کیا اور ادھر بزم پر سناٹا مچھایا۔

ان مشاعروں کے بند ہونے پر ایک مشاعرہ میر محمد علی جو یا مراد آبادی نے کیا وہ بھی اپنی نوعیت کا انوکھا مشاعرہ تھا۔ میر صاحب چونکہ زبردست تاریکگو تھے اس لئے یہ شرط بھی تھی کہ کوئی نہ کوئی مادہ تاریک طرحی غزل میں ضرور ہو۔ اور



ایک عجیب نطف کی بات یہ کہ جو بھی شاعر پہنچا بلا انتظار سامعین اسے پڑھوا دیا۔ یہ بزم اگرچہ کامیاب نہ ہوئی مگر پابندی وقت نہ کرنے والے اصحاب پر ایک ضرب کاری ضرور ثابت ہوئی۔

پھر ایک مستقل سلسلہ شیخ عاشق علی کا کوردی نے اپنے یہاں شروع کیا جس میں اردو اور فارسی کی طرحیں ہوتی تھیں۔ یہ مشاعرے بہت دن جاری رہے اور کامیاب نہیں ہوتی رہیں۔

ان مشاعروں کے بند ہونے پر اغلباً ۱۳۲۱ھ میں مولانا مبین نے اپنے یہاں مشاعروں کا سلسلہ قائم کیا تو شعرا میں ایک تازہ جوش و ولولہ پیدا ہو گیا۔ نعتیہ طرح بھی عشقیہ کے ساتھ ضرور ہوتی تھی۔ ان مشاعروں کی ایک یادگار مخمس بے مثل ہے جس کا ذکر مولانا کے حالات میں ملے گا۔

مولانا کے یہاں مشاعرے بند ہو جانے پر ویسے تو شہر میں مختلف مقامات پر وقتاً فوقتاً برابر ہی مشاعرے ہوتے رہے مگر مستقل سلسلہ جون ۱۹۰۶ء سے شروع ہوا۔ یہ مشاعرے موتی کڑے میں ہوتے تھے۔ اور انتخاب ”الکمال“ نامی رسالہ میں چھپتا تھا۔

شہر میں مختلف مقامات پر بھی مشاعرے ہوتے رہے اور ایک مستقل انتظام محمد نور خاں بیدل شمس آبادی ساکن اجمیر کے شاگردوں نے بھی محفل خرا دیاں میں کیا۔ بیدل یہاں مہینوں رہتے تھے ورنہ مشاعرے پر ضرور آجاتے تھے۔ ان بزموں میں بھی ۱۹۰۸ء سے ۱۹۱۳ء تک کافی چہل چہل رہی۔

البتہ جنوری ۱۹۱۴ء سے ایک نیا دور سخن شروع ہوا۔ جس کا پہلا مشاعرہ حضرت تنویر نے محلہ بساطیان میں برسکان منشی شیخ وزیر علی منعقد کیا۔ طرح تھی :- ”دل اور ہوا میں ہے جگر اور ہوا میں“ ہوا قافیہ۔ میں ردیف

جے پور کے تمام شعرا شریک ہوئے۔ اور صبح ہوتے بزم ختم ہوئی۔ اس میں مولانا سخا نے جدید رنگ شاعری کی تبلیغ کی اور چند شعرا اس رنگ کے پڑھے نیز کئی رباعیاں بھی اس تحریک کے سلسلے میں سنائیں۔ مثلاً فرماتے ہیں :-

گلگشت کو ٹمٹم ہے تگا ور کی جگہ      اڑتی ہے برانڈی مے احمر کی جگہ

اب شاعری کا رنگ بھی بدلو ورنہ      چمکڑے کو نہ دی جائے گی موٹر کی جگہ

اس کے ساتھ ہی ”بزم ادب“ کو بھی زندہ کیا جو عرصے سے بے روح ہو چکی تھی۔ میرزا مائل مولانا سخا۔ اطہر تسنیم۔ کوثر۔ جوہر۔ سراج۔ تنویر اور سید بھل پر مشتمل ایک انجمن انتخاب بنائی گئی جو ان مشاعروں کی غزلیات کا انتخاب کرتی تھی۔ اور ”جوہر سخن“ نامی رسالہ میں زیر ادارت مولانا سخا وہ طبع ہوتا تھا۔

آئندہ مشاعرے کے لئے اسی مشاعرے میں اعلان ہوا کہ منشی ہیرالال موئنس کے دولت کدے پر فروری میں منعقد ہوگا۔ طرح تھی :-

خدا رکھے تمہیں تم ہو نظر پڑتی ہے عالم کی۔ قافیہ عالم کی ردیف

اس مشاعرے میں منشی عزیز الحسن خلف حکیم خورشید حسن رام پوری۔ تین تخلص اور چار رنگ اختیار کر کے میدان بزم میں وارد ہوئے۔ ایک طرز معلق جس میں اغلب تخلص کیا۔ اور دوسری رنگ جدید۔ جس میں مسٹر۔ تیسری جھار شاہی سیاں تخلص کر کے اور چوتھی بالکل سپاٹ۔ یعنی شعر موزوں ضرور اور کوئی نقص فن بھی نہیں۔ مگر شعریت مفقود۔ ہر رنگ کا ایک ایک شعر درج کیا جاتا ہے۔ اُس زمانے تک ادب آداب کا بڑا خیال رکھا جاتا تھا۔ ننگے سر یا صرف کرتے پا جامے سے کسی بزم میں شریک ہونا معیوب تھا۔ حقہ یا سگریٹ بزرگوں کے سامنے پینا ناشائستہ حرکت سمجھی جاتی تھی۔ بیڑی کا تو وجود بھی نہ تھا۔ اسی طرح اپنے سے بڑوں کے سامنے ہنسی مذاق۔ یا خلاف تہذیب کوئی حرکت کرنا

خلاف انسانیت تصور ہوتا تھا۔ ترتیب خواندگی گردش شمع پر مقرر تھی۔  
 اغلب کے سامنے جب شمع آئی اور انھوں نے اپنی مخلوق غزل کا مطلع پڑھا  
 تو مولانا سر آج جو صدر میں گاؤ تکیے سے کمر لگائے آرام سے بیٹھے تھے سنبھل کر بیٹھے  
 اور فرمائش کی ”دوبارہ ارشاد ہو“ اغلب نے تعمیل کی تو مولانا مثل سابق آرام کی  
 نشست بیٹھ گئے۔ البتہ شوکت الفاط سے مرعوب ہونے والے سامعین نے خوب داد دی۔  
 مطلع تھا۔ تقاطع بالمثل بواب بواب بحانی ہر۔ تفاسل بالقطیعت شرح ہر تسلیک درہم کی  
 دوسری طرز کا شعر ہے :-

سفید عامرہ واعظ کے چہرے پر گویا کہ ہاتھی دانت کا پولہ ہر اور لکڑی ہر شتم کی  
 بزم خوب زعفران زار بن گئی۔ تیسرا ٹھیکہ جھاڑ شاہی رنگ ملاحظہ ہو جو جے پور  
 کی مقامی زبان ہے۔ فرماتے ہیں :-

چھ مہارے ڈیل مائیں بل اسل کائیں چھپے رستم کی

ہے مرے بدن میں زور اصل کیا ہے  
 دھسے پاتال مائیں مجھے جو دیں ادوں نے جرا دھکی  
 گھسے تخت الشرے ہم اس کو ذرا

سپاٹ میاں اغلب میاں اغلب میاں اغلب میاں اغلب

نہیں پروا نہیں پروا نہیں پروا ہمیں غم کی

اصل میں بیچارہ اغلب معمولی لکھا پڑھا شخص تھا البتہ ”الفرہ خواہ مخواہ

مرد آدمی“ یہ ادبی سرمستیاں حضرات نسیم لتنیم کوثر اور تنویر کی جودت طبع

کا نتیجہ تھیں۔ یہ صاحبان روزانہ مولانا لتنیم کے یہاں بیٹھا کرتے تھے۔

علمی و ادبی چرچے رہتے تھے۔ ایک بار یہ بھی سوچہ گئی پھر کیا تھا پچیس

پچیس تیس تیس شعر کی غزلیں کہہ ڈالیں اور اغلب جیسا موزوں شخص پڑھنے

کے لئے تجویز کر لیا۔ جھاڑ شاہی غزل پڑھتے وقت مشاعرے میں عجب ہوج کا عالم تھا۔ اس لئے کہ اغلب نے لہجہ بھی جھاڑ شاہی اختیار کیا تھا معلوم ہوتا تھا کہ کوئی مقامی اہل زبان بول رہا ہے۔

تیسرا مشاعرہ بزم مارچ ”میر جی کا باغ“ میں مولانا بسمل کی طرف سے منعقد ہوا۔ اور ریسانہ انداز کی بزم منعقد کی گئی۔ جو بہت کامیاب رہی۔ مصرع طرح تھا :- یہ مراد داغ جگر رشک گلستاں ہو گیا

چوتھا مشاعرہ شیخ فدا علی مرحوم کا کوروی کے یہاں ہوا۔ طرح تھی :-

ہمارے حق میں بھی اے شیخ صاحب کچھ دُعا کرنا

اسی مکان میں مولوی ولایت احمد سندیلوی مترجم ”قدیم ہندوستان کی تہذیب“ بھی رہتے تھے وہ مرزا مائل کے بے تکلف احباب میں تھے اور دونوں میں اکثر ایک دوسرے پر پھبتی کسنے کا یہی کھاتا کھلا ہوا تھا۔ مولوی صاحب شیخ نیاز علی پریشاں کے صاحبزادے تھے اور ابتدائی عمر میں مطمئن تخلص کرتے تھے۔ مگر عرصہ دراز سے شعر گوئی سے نفرت ہو گئی تھی وہ اپنی کوٹھری میں لیٹے رہے۔ ہر چند شریک بزم ہونے کی استدعا کی گئی مگر نہ آئے البتہ مشاعرہ سنتے رہے۔ جب صبح ہوتے مرزا مائل نے اپنی غزل میں یہ شعر پڑھا :-

کریمی دیکھنا اسکی کہ عادت ڈال لے اپنی بڑ دینچانہ سے پہلے در رحمت کو وا کرنا  
تو مولوی صاحب نے وہیں سے لیٹے لیٹے داد دی ”اے اے واہ“ مرزا صاحب نے جواب دیا ”جوش رحمت نے مردے زندہ کر دئے“ !

اس سلسلہ کا ایک مشاعرہ اکتوبر ۱۹۱۶ء میں حاجی شیخ عاشق علی

کا کوروی کی جانب سے شیخ فدا علی مرحوم کے مکان پر ہوا۔ مصرع طرح تھا



ج۔ تنگ آ گیا ہوں گردِ شربِ لیلِ دہار سے

نواب سائل پہلے بھی ایک مشاعرے میں تشریف لائے تھے۔ اور اس مشاعرے میں بھی آئے تھے۔ اس زمانہ میں جے پور میں صرف دو شاعر ایسے تھے جو شریکِ مشاعرہ نہ ہوتے تھے۔ ایک مولانا مبین جنھوں نے عرصے سے عاشقانہ غزل کہنا چھوڑ دیا تھا۔ صرف نعت لکھتے تھے اور بینائی بھی جاتی رہی تھی۔ اور دوسرے میاں ولایت علی شاہ درویش یا فخر جو عزت گزیں ہو چکے تھے۔ مگر اس مشاعرے میں ان حضرات نے بھی شرکت کی مشاعرہ ٹھیک ۹ بجے شب کو شروع ہوا۔ شعرا میں سے کوئی باشندہ جے پور نہ تھا کہ شریک نہ ہوا ہو۔ سامعین کی کثرت کا یہ حال تھا کہ رستے تک میں ہجوم تھا۔ صبح تک بھی مشاعرہ ختم نہ ہوا اس لئے نمازِ فجر کے لئے ملتوی کیا گیا۔ اور اس کے بعد پھر شروع ہو کر ۹ بجے دن کو، طرحی مشاعرے کا خاتمہ مولانا مبین کی غزل پر ہوا۔ مولانا نے سترہ یا اکیس شعر کی غزل زبان میں پڑھی اور زبانی۔ اُس کے تین شعر ملاحظہ ہوں :-

تسکینِ دل تو ہو کہ نہ ہو وھل یا سے	کام آپڑا ہے پہلے مگر جانِ زار سے
آوارگانِ دادی و حشت کی بن پڑی	جادو برس رہا ہے نسیم بہار سے
ناز ایں ہر اپنے زہد پہ زاہدِ خدا سے ڈر	ڈرتا نہیں ہے غیرت پروردگار سے

مرزا مائل نے اپنی پرانی غزل پڑھی جس کا مقطع مشہور ہے :-

مائل کوئی گناہ نہ رہ جائے دیکھنا      کام آپڑا ہے رحمت پروردگار سے

بعد ختم مشاعرہ نواب سائل کی غیر طرحی غزلیں سنی گئیں۔ جے پور کے بعض عوام کے لئے یہ پہلا موقع تھا اور بعض کے لئے دوسرا کہ انھوں نے مشاعرے میں ترنم سے پڑھتے ہوئے سنا۔ نواب صاحب کی وجاہت

کلام اور پھر ترنم۔ عجب سماں بندھ گیا تھا۔ چند غزلوں کے بعد یہ صحبتِ ادب نہایت گرم رہ کر ختم ہوئی۔

اس کے بعد ہی سے جے پور میں ترنم شروع ہوا۔ تاہم مشاعروں میں پڑھنا پھر بھی معیوب سمجھا جاتا رہا۔ چنانچہ اس مشاعرے کے دو چار دن بعد ہی کا واقعہ ہے کہ چند ادب دوست نوجوان احباب میر بہادر حسین مرحوم کے مکان پر میر جواد علی کے پاس روزانہ بعدِ مغرب جمع ہوا کرتے تھے۔ اور علمی و ادبی و تفریحی مشاغل رہتے تھے۔ منشی فدا حسین فدا بھی آیا کرتے تھے۔ دوسری منزل کی چھت پر نشست تھی کہ ایک دن یکایک نیچے سے سائل کے پڑھنے کی آواز آئی انھیں کی غزل: ”ہوا پر ہولے جس دن مری فریاد کے ٹکڑے“ وہی دھن اور وہی لہجہ۔ موجودین چونک پڑے اور دوڑ کر نیچے گئے تو آواز بند اور کوئی نظر نہ آیا۔ لوٹ رہے تھے کہ ایک گوشے سے فدا نمودار ہوئے پھر کیا تھا۔ ساتھ لے گئے اور ان کی کئی غزلیں سائل کے ترنم میں سنیں۔

فدا کی موسیقی دانی اور آواز کی دل کشی مُسلم تھی۔ مگر مرحوم نے کبھی مشاعرے میں ترنم سے پڑھنا گوارا نہ کیا۔ احباب نے بہتیرا اصرار کیا مگر انھوں نے خلافِ ادب ہی سمجھا۔

افسوس اس مشاعرے کا انتخاب نہ چھپ سکا تھا کہ ”جو ہر سخن“ بند ہو گیا۔ رسالہ ”قوم“ میں اس کی مختصر سی روداد اور چند منتخب اشعار چھپے تھے مگر وہ رسالے اب ناپید ہیں۔ چند نمبر منشی معین الدین قریشی کے پاس نظر پڑے مگر ان میں وہ نمبر نہ تھا کہ جس میں اس مشاعرے کا حال چھپا تھا۔

ان مشاعروں کا سماں اب تک میرے سامنے ہے کیونکہ ان میں شرکت مجھے بھی نصیب ہوئی ہے۔ حضرت مائل کی پُر تاثیر غزل سرائی۔ مولانا جوہر کی

مجاہدانہ رجز نو شعر خوانی۔ مولانا اظہر کی مجتہدانہ طرزِ ادا۔ قاضی تنویر کے جواہرِ منظوم کی تابانی۔ مولانا تسنیم کے دل سوز نالے۔ مولانا کوثر کی جگر و ذراہیں منشی لکھی نرائین سخا کا فوجدارانہ کڑکھلا کلام۔ مولانا سخا کے رنگارنگ اشعار میں زورِ بیان اور ندرتِ انداز۔ مرزا اختر کے بیان کی روانی۔ مولانا بسمل کا عالمانہ طرزِ خواندگی۔ فضا کی تقلیدِ استاد۔ فدا کا سقف شکن تحت اللفظ اور بزم میں رزم کا رنگ شریفی کی طولانی غزلیں۔ اساتذہ کا ایک دوسرے سے پہلے پڑھنے پر اصرار۔ مولانا سراج کا مشاعرہ شروع ہونے سے پہلے آنا اور ختم مشاعرہ پر جانا۔ نو مشقوں کی حوصلہ افزائی۔ مشاقوں کی محنت سرائی۔ اساتذہ کے کمال کی صحیح داد دہی۔ مولانا سہا کا باوجود گراں گوشتی ذوقِ سماعت۔ بڑوں کا ادب و احترام چھوٹوں پر شفقت و اکرام۔ معاصرین میں اتحاد۔ عناد و تنقیص و تعصب کا فقدان۔ بزم و آدابِ بزم کا پورا لحاظ۔ تہذیبِ شائستگی کی پابندی بغیر زدگی سے احترازِ بشریت کا مظاہرہ۔ محض خدمتِ زبان کی بنا پر انعقادِ بزم۔ ایسے نورانی مناظر اور پاکیزہ صحبتیں تھیں جنکی تصویرِ حروف کی سیاہ لوح پر کھینچنا محال ہے۔

یہ سلسلہ اخیر ۱۹۱۷ء تک قائم رہا۔ اساتذہ بھی بزم میں منعقد کرتے رہے اور فرداً فرداً بھی شہر میں مختلف اوقات میں متعدد اصحاب کی جانب سے مشاعرے اور مناعے برابر ہوتے رہے۔

مناعے اگرچہ لغت گوئی آسان نہیں۔ بقولِ عرفی

عرفی مشتاب این رہ لغت است نہ سحر و ہشتار کہ رہ بردم تیغ است قدم را تاہم مناعے بھی بڑی شان و شوکت اور خلوص و اہتمام سے ہوتے تھے۔ منشی لکھی نرائین سخا کے دو لغتہ شعر ملاحظہ ہوں :-

کافر ہی مومنوں میں مومن ہی کافروں میں عشقِ نبی میں یارب کیا حال ہی سخا کا

صاف آرہی ہے اس سے صدائے درود پاک بیچھانتے ہیں ہم یہ سخا کا مزار ہے  
چنانچہ ایک مناعتہ ۱۳۳۹ھ میں ”تسلیم منزل“ پر منعقد ہوا جو عید میلاد النبیؐ  
کی تقریب کے سلسلہ میں تھا مصرعِ طرح تھا :-

عید میلاد رسول اللہ کا دربار ہے

جے پور کے سارے ہی شاعر شریک تھے بزم نہایت گرم و کامیاب  
رہی مولانا اظہر کے قصیدے کا مطلع اور دیگر اصحاب شمسے کچھ اشعار ملاحظہ ہوں۔  
اس مناعتہ کا انتخاب مولانا نسیم نے ایک مختصر گلدستے اسمی خزینہ متبرکہ  
میں مع رودادِ بزم طبع کرادیا تھا۔

۱۳۳۹ھ

اظہر	یہ چراغاں یا فروغِ آتش گلزار ہے	باغ سے تارا غہر ذرہ تجلی زار ہے
خداں	مذکر کا موقع بہت اچھا ہے خداں	عید میلاد رسول اللہ کا دربار ہے
شوخی	قصہ سراج سے موسیٰ سبق حاصل کریں	بارگاہِ قدس میں شائستگی درکار ہے
مرزا مال	مانگ لائیں گے خدا سے وہ بڑی سرکار ہے	فرش مجلس کے لئے اک آسمان درکار ہے
	ہم سے دیوانوں کا سمجھنا بہت دشوار ہے	آنے جانے پر فقط جبریل سے تکرار ہے
	پادوں کیسے یانِ حبیب باادب درکار ہے	ہر مدینہ پر خدا کا کوچہ دلدار ہے
	جان بچنی کفر کی دشوار ہے دشوار ہے	ابرئے ختم الرسل کھینچے ہوئے تلوار ہے
	دش پاکِ مصطفیٰ پر ہیں علیؑ بت شکن	پھر زمیں ساکن نہ ہو کیونکر کہ دونا بار ہے

اسی مضمون کا ایک اور شعر بھی ایک نعت میں مرزا صاحب نے کہا ہے۔ اور اس  
پوری نعت میں یہ التزام کیا ہے کہ ہر شعر میں نعت بھی ہے اور منقبت بھی۔  
اس کا مطلع اور وہ شعر یہ ہے :-

علیؑ سے ہی ہو گا بیانِ محمدؐ	علیؑ نے ہے چوسنی زبانِ محمدؐ
علیؑ دوش پر ہیں کہ اک قد آدم	خدا نے بڑھادی ہے شانِ محمدؐ



”تسلیم منزل“ پر بھی عرصہ دراز تک ہر سال مناعے ہوتے رہے اور ”کاکوری ہاؤس“ پر بھی کئی برس عید میلاد کے سلسلے میں منعقد کئے گئے۔ چنانچہ ایک طرحی مناعہ جو ۴۲ اپریل ۱۹۴۲ء کو ”کاکوری ہاؤس“ پر ہوا تھا اس میں جو نعت منشی چند بہار لال صبا نے پڑھی وہ اس قدر مقبول ہے کہ آج تک اکثر محافل میلاد میں پڑھی جاتی ہے۔ اس کا مطلع ہے :-

تصور باندھ کر دل میں تمہارا یا رسول اللہ خدا کا کر لیا ہم نے نظار یا رسول اللہ  
شہر میں مختلف مقامات پر دس پندرہ مناعے سال بھر میں ہو جانا تو معمولی بات تھی۔  
مسالے احرم میں طرحی و غیر طرحی مسالے بھی ہوتے رہتے تھے۔ چنانچہ ایک بار  
اغلیاۃۃ میں مولانا ستی نے ایک مسالہ کیا تھا۔ جس میں مرزا مائل کا سلام  
بہت کامیاب رہا۔ چند شعر ملاحظہ ہوں۔

گو مرتبہ رسولوں سے کم ہی حسین کا دونوں جہاں میں ایک ہی دم پر حسین کا  
دل میں جو ڈھونڈتا ہوں تو ہوتی نہیں تیز ایمان جلوہ گر ہے کہ غم ہے حسین کا  
ہم عاصیوں کا کام پڑا ہے خدا کے ساتھ اچھا ہے درمیاں میں قدم ہے حسین کا  
شان و شکوہ کیوں نہ پھریرے پہ ہونثار عباس کا ہے ہاتھ علم ہے حسین کا  
عرصہ دراز تک ہر سال کئی مسالے مختلف مقامات پر ہوتے رہے۔ چنانچہ  
۱۹ اکتوبر ۱۹۴۲ء کو بھی ایک کامیاب طرحی مسالہ ٹاؤن ہال جے پور میں  
بڑی شان و شوکت سے ہوا بشیعہ و سنی اور ہندو و مسلم نہایت خلوص محبت  
اور عقیدت سے شریک ہوئے۔ غیر طرحی مسالموں میں سلام کے علاوہ مرانی  
بھی پڑھے جاتے تھے۔ چنانچہ حافظ محمد یوسف علی خاں عزیز کے ایک مرثیے کا  
ایک بند ہے :-

سب نے خدا کی راہ میں بستر لگا دئے ایوانِ حق کی نیو میں پتھر لگا دئے

جب پتھروں سے رُک نہ سکا سر لگا دئے اور سر بھی دو پہر میں بہتر لگا دئے

مرمر کے حق پہ دین خدا کو جلا گئے

خالی کیا جہان، بھرا گھر لٹا گئے،

بعض صاحبان کا تو یہ دستور تھا کہ ”اربعین“ تک غزل کہتے ہی نہ تھے بلکہ مہجرا

یا سلام لکھتے تھے۔ سید انور علی شاد جب تک جے پور میں رہے ہر سال ایک

تاریخی سلام لکھتے رہے یعنی ہر مصرعے یا ہر شعر سے کس نہ لقینیف برآمد ہوتا

تھا۔ اور پاکستان میں بھی ان کا یہی عمل ہر باوجودیکہ تندرستی جواب دے چکی ہے۔

اساتذہ کی جانشینی ۲۱ اکتوبر ۱۹۳۱ء کو مرزا مائل کا انتقال ہوا اور اس کے بعد

یہی سے جانشینی و دستار بندی کی بدعت جے پور میں پھیلی۔ اول مولانا کوثر و

اظہر نے مرزا صاحب کی جانشینی کے لئے منشی چند بہاری لال صبا کا انتخاب

کیا۔ اور ۹ اکتوبر ۱۹۳۱ء کو یہ رسم ادا کی گئی۔

اسی طرح اگرچہ حضرت آگاہ کا انتقال ۱۹۱۸ء میں ہو چکا تھا۔ مگر

۱۹۳۱ء میں ان کے تلامذہ میں سے کوکب و عزیز کو جانشینی کی خواہش پیدا

ہوئی۔ اکثریت کا فیصلہ کوکب کے حق میں ہوا۔ اور بعد دستار بندی ان کو

جانشین آگاہ تسلیم کر لیا گیا۔

ان واقعات کے بعد ۱۹۳۵ء میں جب مولانا جوہر نے انتقال کیا

تو ان کے جانشین ان کے شاگرد رشید محمد ایوب خاں فضا قرار پائے

جن کو مولانا نے اپنی زندگی میں خلعت خلافت عطا کر دیا تھا۔

مگر اس ہمہ سہی کے باوجود کسی بھی جانشین کی جانب سے نہ کسی استاد

کی کوئی یادگار قائم کی گئی نہ ان کا نام زندہ رکھنے کی کوئی تدبیر عمل میں آئی۔

شعر میں افتراق ۱۹۳۴ء کے شروع میں ”بزم ادب“ کے دوبارہ زندہ کرنے کا

خیال پیدا ہوا جو ۱۹۱۴ء سے ۱۹۲۰ء تک کچھ نہ کچھ ادبی خدمت بحیثیت بزم انجام دے کر بے عمل ہو چکی تھی۔ مگر اس کی صدارت کے سوال نے بڑی اہمیت اختیار کر لی اور اس عہدہ کے لئے مولانا اظہر اور قاضی تنویر میں رسہ کشی شروع ہو گئی۔ عام طور پر لوگوں کا خیال یہ تھا کہ شعر کے مجمع عام میں انتخاب کیا جائے اور کثرت رائے کا فیصلہ قابل قبول ہو بلکہ اس طرح مولانا کا کامیاب ہونا ممکن نہ تھا۔ لہذا چند صاحبان نے ایک روز جمع ہو کر مولانا کو صدر منتخب کر لیا۔ اس نوبت پر طر فداران تنویر نے ایک عام بزم انتخاب منعقد کی اور بالاتفاق قاضی صاحب کو اپنا صدر بنا لیا۔

اول الذکر بزم نے بحیثیت بزم کوئی خدمت ادب انجام نہ دی۔ البتہ مؤخر الذکر نے مشاعروں کا تانتا باندھ دیا۔

قاضی صاحب نے شاعر گری کا عجب کمال دکھایا یہ کہ اپنے ہر ملنے والے پر جانے کیا جادو پھونکا کہ وہ ”انا الشاعر“ کا نعرہ لگانے لگا۔

ان مشاعروں کے انتخاب مقامی اخبار ”شیراجستھان“ میں بھی چھپنے لگے اور آگرے کے ماہنامہ ”شاعر“ میں بھی۔ جداگانہ بھی چند جگہ سے طبع کرائے گئے جن میں ایک تذکرہ بھی ”بہترین تذکرہ“ کے نام سے شائع ہوا۔

جے پور میں پہلا آل انڈیا مشاعرہ [جے پور کی ادبی دنیا میں ۲۰ تا ۲۲ اپریل ۱۹۳۵ء] تاریخی یادگار رہے گی کہ پہلی بار یہاں آل انڈیا مشاعرہ ”رام نواس“ جیسے شاداب چمن زار واقع ”البرٹ ہال“ میں ہوا جس میں مقامی و بیرونی ایک سو ستر شعرائے چھتیس گھنٹے کی چار نشستوں میں اپنے فیض کلام سے تازہ روح شعرو سخن پھونک دی اور خوابیدہ جذبات ادب کو بیدار کر دیا۔ مصرع طرح تھا :-

آئے نہ بے نقاب وہ میرے خیال میں۔ خیال قافیہ میں۔ ردیف

عنوان برائے نظم ”صبح بہار“ غزل کے لئے پندرہ شعر کی قید تھی۔ اور نظم کے واسطے پینتیس کی۔

یہ فیصلہ ہوتے ہی کہ مشاعرہ ہوگا اُدھر کارکنانِ مشاعرہ میں ایک خاص جوشِ عمل پیدا ہو گیا اور اُدھر خواص و عوام کی دھچکیاں بڑھ گئیں۔ جہاں سنئے مشاعرہ کا تذکرہ اور جس سے بات کیجئے اُس پر قیاس آرائی۔

اس مشاعرے کی صدارت آنریبل ڈاکٹر سر تیج بہادر سپرو نے قبول فرمائی تھی۔ مگر اتفاق سے اُنہی تواریخ میں موصوف کو انگلینڈ روانہ ہونا پڑا۔ اس لئے مشاعرہ اُن کی صدارت سے محروم رہا۔

۲۰ اپریل کو ۹ بجے شب ”البرٹ ہال“ محترم مہمانِ شاعروں مقامی سخنوروں اور اہل ذوق اصحاب سے کھچا کھچ بھرا ہوا تھا حتیٰ کہ ذرا دیر سے تشریف لانے والے معززین کو بھی برآمدے ہی میں جگہ مل سکی۔

افتتاحِ بزم کے لئے مہاراجہ سر سوائی مان سنگھ والی جے پور تشریف لانے والے تھے۔ دو ایڈی کانگ آ بھی چکے تھے۔ لیکن کسی خاص مصروفیت کے باعث نہ آ سکے اور لفٹیننٹ کرنل سر نیچم سینٹ جان وائس پریزیڈنٹ کونسل آف اسٹیٹ جے پور نے بزم کا افتتاح کیا۔ پھر سید احمد علی شاہ جعفری قمر نے بحیثیت صدر استقبال کیٹی، شعراء و شہداء کا جامع و پانچ الفاظ میں شکریہ ادا کیا۔ اس کے بعد باتفاق رائے راجہ امر ناتھ اہل نے مسندِ صدارت کو رونق بخشی۔ اور سب سے پہلے فانی بدایونی نے اپنی غیر طرچی غزل پڑھی۔

فانی کو شہر یارِ دکن نے نمائندہ ریاست کی حیثیت سے سرکاری خرچہ پر یہاں بھیجا تھا۔ اور مہاراجہ سر کشن پرشاد۔ شاد نے اپنا کلام دے کر

ماہر القادری کو پڑھنے کے لئے روانہ کیا تھا۔ چونکہ مہاراجہ موصوف بزبانہ محرم غزل نہیں کہتے تھے اس لئے انھوں نے طرحی سلام عطا کیا تھا۔

اس مشاعرے سے زیادہ نہ کسی اور مشاعرے پر جے پور میں صرفہ ہوا نہ اس مشاعرے کے کارکنوں سے زیادہ سرگرم و ذمہ دار اصحاب کامل سکنا ممکن تھا۔ مگر ہوا یہ کہ ہند کی اعلیٰ کامیابی اور ہر جگہ اس کے چرچوں اور اخبار و رسائل میں اس کی تعریفیں چھپنے کے سوا۔ آج مشاعرے کا پورا ریکارڈ تک کہیں محفوظ نہیں ہے۔ خواب تھا جو کچھ کہ دیکھا جو سنا افسانہ تھا۔ اس مشاعرے کا یہ اثر ضرور ہوا کہ شہر جے پور اور مصافحات میں شاعروں کا طوفان بپا ہو گیا۔ شہر کے تانگے اور ٹھیلے والوں تک کو اس کے شعری دن تک الاپتے سنا یا گیا۔ اور متشاعرین کی تعداد میں معتد بہ اضافہ ہو گیا۔

مولوی امیر الدین خاں نے تنظیم مشاعرہ میں سے جن نوا اصحاب کو ”مشاعرہ کمیٹی کے نورتن“ قرار دے کر ان کی جن الفاظ میں تصویر کھینچی ہے وہ اسی عبارت میں پیش کی جاتی ہے۔ اسی طرح جن شعرا کا تعارف جس طرح کرایا گیا ہے وہ بھی بجنسہ درج ذیل ہے۔ البتہ انتخاب کلام میں صرف مقامی شعرا کے چند اشعار بطور نمونہ پیش کئے جاتے ہیں۔

مشاعرہ کمیٹی کے نورتن (۱)، رائے بہادر پنڈت امر ناتھ صاحب اٹل۔ ایم۔ اے۔ صدر ریاست میں فائیننس ممبر مشاعرے کی سرخ مسند پر مرمریں مجسمہ مرکز نگاہ حاضرین مغربی دل۔ مشرقی۔ اور مشرقی، عاشق مغربی۔ دیسی لباس میں گویا رئیس اعظم راجپوتانہ اور انگریزی لباس میں کوئی دقیق مہمان بکنگھم پلیس سیاسیات و فرائض حکومت کی خشک مصروفیتوں میں شعرو سخن سے شاداب دل، دماغ مشاعرہ کمیٹی، پیکر وقار کہ جب نظام مشاعرہ میں ذرا ہلچل ہوئی ایک نظر اٹھی اور



خاموشی و سکون کا آرڈیننس پاس کر گئی، یہ نظام قائم کر کے ہمارے بزرگوں کی شرافت و روایت کو زندہ کر دیا کہ ہال میں پچھلی صفوں میں میزبانانِ جے پور بیٹھیں اور آگے مہمان۔ لیکن مسندِ صدارت اور تختِ شعر خوانی کے پاس بزرگ و سن رسیدہ و سفید ریش حضرات متمکن ہوں۔

(۲) راؤ بہادر سردار سنگھ صاحب شاغل۔ سرو قامت سانولارنگ جھیرپرا بدن۔ متناسب اعضا۔ ادب و آداب میں مہذب ہندوستانی۔ ادائے فرائض میں سخت انگریز۔ مرویک جان و ہزار کار۔ احکامِ صدارت کی تعمیل میں فرمان جاری کرتا ہے۔ شاعروں سے تعارف کراتا ہے۔ شاعروں کے مجلسی ناز و تبختر کا خیال رکھتا ہے۔ اچھا شعر سنتا ہے تو تڑپ جاتا ہے۔

(۳) نواب محمد عبدالوہاب خاں صاحب والس پریزیڈنٹ۔ بیمار نما مردِ بہمت۔ قوی قلب، نحیف، کمزور و نقیہ۔ مگر جفاکشی کو تیار اجتماعات میں کمیٹیوں میں شہرت و نام کے لئے شرکت قبول نہیں کرتا۔ کبھی کبھی جذبات کی رو میں بہتا ہے۔ خود شاعر نہیں مگر صحبتِ شعر کو نہیں چھوڑتا۔

(۴) پنڈت سروپ کشن زتو۔ ایم۔ ایس۔ سی۔ قائم مقام ڈائریکٹر تعلیمات۔ جوائنٹ سکریٹری مشاعرہ کمیٹی۔ متوسط قد۔ کسرتی بدن۔ بازوؤں کی پھلیاں کوٹ کی آستینوں سے نکلی پڑتی ہیں۔ بھرا سینہ گریباں پھاڑے ڈالتا ہے۔ آرٹ اور شعر کے متعلق نہایت سلجھا ہوا دماغ اور سلیم مذاق پایا ہے جب وہ اس منزل پر ہوتا ہے کہ

اچھا ہے دل کے ساتھ رہے پاسبانِ عقل  
تو تدبیر کا مجسمہ اور آداب و وقار کا پیکر ہوتا ہے۔ مگر جب

لیکن کبھی کبھی اُسے تنہا بھی چھوڑ دے

کا عامل ہوتا ہے تو اس کی ہر بات پیغامِ خندہ اور ہر فقرہ دعوتِ قہقہہ بنجاتا ہے۔  
(۵) رائے بہادر ڈاکٹر دلچنگ سنگھ کھنگا۔ صدر فائینس کمیٹی۔ اس کے فن کے متعلق تو کسی بیمار سے پوچھو کہ مسیحا کیسے ہوتے ہیں۔ پہاڑی ساخت۔ گٹھا بدن۔ اب تک عضلات و دست و پا مضبوط۔ خوش چہرہ ایسا کہ باتیں کرنے کو جی چاہتا ہے۔ خوش گپ ایسا کہ باتیں سُنانے میں دل لگتا ہے۔ یورپ کے علوم اور یورپ کی تہذیب کا ماہر۔ برسوں سول سرجن رہا۔ لیکن اپنی دیسی معاشرت کا اس قدر پابند کہ اس کا سر کبھی ہیٹ کے سایہ سے شرمندہ نہ ہوا۔ اور برجس کے سوا پتلون کبھی پیروں نہ بڑھی۔ پروفیسر محمد حسین آزاد کا شاگرد۔ اُس کو بشر کہنا خود اپنے خیال کی توہین کرنا ہے وہ بشر نہیں انسان ہے۔

(۶) سید احمد علی شاہ جعفری۔ ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی۔ صدر مجلسِ استقبالیہ اپنے بڑے بھائی میکش کا نقشِ ثانی۔ جوانی میں پیرانہ متانت۔ پُرانا شاعر مگر مشاعرے کے اسٹیج پر سلور جوبلی کے ساتھ آیا۔ کام کا آدمی بشرطیکہ کوئی کام لینے کے قابل ہو، اُس کی نیچی نگاہوں میں اُس کے بلند حوصلے پنہاں ہیں اور اُس کی کم آمیزی اُس کی خوبیوں کو منظرِ عام پر نہیں آنے دیتی۔

(۷) مولوی محمد اسماعیل خاں صاحب رزمی سکریٹری استقبالیہ کمیٹی اور سکریٹری نشر و اشاعت۔ دبلا پتلا بدن پونے چھ فٹ کے قد میں کہیں نام کو دلکشی نہیں، مگر اچھا شعر پڑھ دیکے پھر اس کا رقص دیکھئے یا خود اُس سے اُس کے شعر سنئے پھر دل میں رکھ لینے کو جی چاہے گا۔ شاعری کے نئے اسکول کا مستعد طالبِ علم۔ ہر صنفِ سخن پر قادر۔ مشاعرے کا خیالِ اولیں۔ دیوانہ شعر

سودائی ادب، ارتقائے ادب و شعر کا مبلغ و مناد۔

(۸) شیخ خلیل الرحمن صاحب { دونوں مشاعرہ کمیٹی کے دو ہاتھ۔ پہلا  
(۹) سید ظہار حسین صاحب ثنائی سکرٹری فائینس کمیٹی }  
سادہ و سادہ لباس۔ نحیف الجثہ۔ دوسرا اپنی شرعی ڈاڑھی اور سوٹ کے باعث  
دو خط تہذیب جہاں قدیم و جدید طرز کا تضاد مہوا ہے۔ دونوں صاحب عزم نوجوان۔  
دونوں دوسروں کو ابھارنے میں خود فراموش۔ دونوں دوسروں کی بلند شہرتی  
کی فکر میں خود گم۔ ایک بے نفس ایک بے تعلق نیاز مند۔ دونوں کو ادیب و  
شاعر بننے کا خواب و خیال بھی نہیں مگر ادبا و شعرا کے انتہائی ناز بردار حسین  
خوشامد میں الفاظ ان لوگوں کو کہنے پڑے ہیں غالباً ذوق ادرا امیر دونوں  
کے قصائد سے کہیں زیادہ ہیں۔

## مقامی شعرا سے تعارف

مولوی معشوق حسین اطہر [دبلا پتلا۔ ہڈیوں کی مالا۔ تقاضائے سن کی وجہ سے قدموں  
سے سینہ آگے۔ امام فن۔ اردو کا جیتا جاگتا۔ چلتا پھرتا۔ انسائیکلو پیڈیا۔ شاعری  
نہیں بلکہ شاعر گر۔ شاعری کے قدیم اسکول کا آخری اور تنہا مسلم الثبوت استاد۔  
منشی کچھی زاین سخا [سینہ تانے ہوئے۔ چست لباس۔ کھوپڑی شکن ڈنڈا ہاتھ میں۔  
آواز میں کڑک۔ غزل پڑھے تو فوجدارِ سخن معلوم ہو (آپ ریاست جے پور میں فوجدار تھے)  
مصرع اٹھائے تو خود شاعر پر چھا جائے۔ ہر انتظام کا اہل۔ ریٹائر ہونے پر بھی  
نئے رنگ و ٹوں سے زیادہ مستعد۔ مرخان و مرنج۔ یارِ شاطر۔ صلح کل کا عامل جب  
شاعر ایک دوسرے سے دست و گریباں ہوں تو یہ فریقین کی ٹھوڑیوں میں  
ہاتھ ڈالے اور منتیں کرے۔ لیکن جب کوئی بزرگوں کی بے ادبی کرے تو آپے سے

باہر ہو جائے۔ شاہ نصیر کی پانچویں پشت میں۔ الفاظ شعر میں فارسی ترکیبوں کی دلاؤ دہری۔ معانی میں کچھ مقدس محبت کی لذت بخش چاشنی۔

قاضی نور احمد تنویر | جے پور کے مشاعروں کے متعلق اپنا تو یہ عقیدہ ہے :-

تیرہ و تار ہر وہ بزم سخن جس میں شریک آفتاب شعر حضرت تنویر نہیں معاشرت و لباس کے اعتبار سے زمانہ وسطیٰ کا صحیح نمونہ مسکین لیکن فتنہ ہار بیاض خاموش مگر ہنگامہ ہار بغل۔ اُس کے خیر خواہ اُس سے نالاں کہ اپنی صداقت و حق پر اصرار نہیں کرتا۔ اُس کے دشمن اُس سے خوش کہ اُن کی فتح قبول کرنے کو تیار ہے۔ شاعر حاتم صفت کہ بہت کہتا ہے اور خوب لٹاتا ہے۔ استاد ہزار شاگرد کہ جے پور کو ادب گاہ بنائے جاتا ہے۔

مولوی سید انوار الرحمن بسمل | لباس اور انداز سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ بیسویں صدی کی کسی اکیڈمی کا نہیں بلکہ ہارون رشید کی بے تکلف مجلس علمی کا کوئی رکن عزیز ہے۔ سُرخ و سفید چہرے پر سفید ڈاڑھی کی شعاعیں بہت عقیدت فریب ہیں۔ آغوشِ تصوف اور مہرِ علوم کا پرورش یافتہ۔ کسی کا معتقد ہو تو کان پکڑی چھیلی۔ کسی جگہ بیباک ہو تو ننگا قلندر۔ عربی۔ فارسی کا منتہی۔ اردو کا ادیب۔ ہر زبان میں نظم و نثر پر حاوی۔ اُس کی پیری کی آغوش میں اُس کا دل ابھی تک نوجوانوں کی طرح مستانہ انگڑائیاں لیتا ہے۔

منشی چند بہاری لال صبا | دستار سے جھاڑ شاہی۔ گفتار سے دہلوی۔ رفتار سے لکھنوی۔ مائل کی جائیداد بیت خانہ دے خانہ و رحمت کا ورثہ دار۔ بڑے مزے کے شعر کہتا ہے مگر صرف دلنواز۔ ماسعود نوازی کی حسرت رہ جاتی ہے۔ جے پور کے مشاعروں میں شمع کا مرتبہ رکھتا ہے کہ جب تک یہ سامنے نہ ہو پڑھنے میں لطف نہیں آتا۔

مولوی حافظ محمد یوسف علی خاں عزیزؒ | چوڑا چکلا سینہ اُس پر پھیلی ہوئی ڈاڑھی - پیشانی کے بیچ میں الف ناشکن - میدانِ شعر میں سپاہی زادہ شاعر - ہر بزم میں اپنے لئے امتیازی جگہ نکال لینے پر قادر - تاریک خیال حقائقِ ناشناس گروہ کی نظروں میں مردود - لیکن بالغ نظر دقیقہ رس جماعت کے یقین میں محبوب، مردِ کار - شاعر کی روایتی بد بختی و نحوست کا واقعی ثبوت - کچھ ایسے ستارے پیدا کر رہا ہے کہ جو اس کی شمعِ حیات گل ہونے کے بعد چمکیں گے۔

وہ کونسی خوبی ہے کہ جو ان میں نہیں ہے پر عیب یہی ہے کہ ابھی زندہ ہیں۔  
مولوی محمد کس ذہین | ڈاڑھی - سر کے بال اور اصطرِ خاں نمائوپی کے لحاظ سے عہدِ زار کا کاسک سپاہی معلوم ہوتا ہے۔ شاعری کے نئے اسکول کا خوش گو نوجوان ہے۔ گو حیاتِ عمل کے لئے قابلِ افسوس ہو لیکن کائناتِ شعر کے لئے پیغامِ لذت و کیف ہے کہ وہ ابھی آغوشِ تصوف میں دھل ہوا ہے۔ اُس کا اندازِ حال کچھ شاندار مستقبل کی پیشین گوئی کرتا ہے۔ کہا جاتا ہے کہ وہ اب اپنی دھن میں کسی کا نہیں رہا۔ اگر یہ سچ ہے تو سب اُس کے ہو گئے۔  
پنڈت چاند زین تگومہر | اہل مشاعرہ نے کمال کیا کہ فنونِ لطیفہ کو ایک جگہ جمع کر کے پیش کر دیا۔ اپنے حُسنِ صورت حُسنِ سیرت اور حُسنِ شعر سے جنتِ نگاہ - فردوسِ گوش اور بہشتِ دل - عام شکایت ہے کہ شاعر کا ترنم موسیقی کا خون کرتا ہے۔ وہ اس الزام سے پاک ہے۔ شستہ مضامین چُست بندش - کوثر کی دھلی ہوئی زبان کی بدولت، صحیح معنوں میں طوطیِ مشاعرہ (اخوذ از رسالہ روشنی) شعرائے جے پور اگرچہ بزمِ گاہ میں سمجھے بیٹھے اور ان کو اخلاقاً بحیثیتِ میزبان بٹھینا بھی سمجھے ہی چاہئے تھا۔ مگر تہنِ شعر خوانی پر پہنچ کر مقامی مشاق شعر ابیرونی مشاق شاعروں سے اور مقامی استادِ باہر کے اساتذہ سے مقابلتہ ہرگز سمجھے نہ رہے۔



حضرت سیلاب جیسے بزرگ نے اپنے ایک مضمون شائع شدہ رسالہ ”شاعر“ میں اعتراف کیا ہے کہ ”جے پور کے شعرا کی غزلیں نہایت عمدہ اور بلند معیار کی تھیں“ علی ہذا منشی گوپی ناتھ آمن ایڈیٹر اخبار ”تیج“ نے یہ رباعی کہی، اور اپنے اخبار میں شائع کی تھی :-

اخلاق کی خوبیوں میں مشہور ہے یہ      اسلاف کے اوصاف سے معمور ہے یہ  
ہرزہ جس کا ایک باب تاریخ      مشہور جہاں وہ شہرچہ پو ہے یہ  
ترتیب خواندگی کی فہرست پہلے سے مرتب کر لی گئی تھی جس میں ہر بات کا لحاظ کرتے ہوئے یہ طریق اختیار کیا گیا تھا کہ اول ایک یا دو شاعر جے پور کا پڑھے۔ اور پھر بیرونی حضرات میں سے ایک یا زائد اپنا کلام سنائیں۔ غرض مشاعرہ شروع ہوتے ہی گرم ہوتا گیا۔ حتیٰ کہ جناب جگر مراد آبادی کو دعوت خواندگی دی گئی۔ انھوں نے ستم یہ کیا کہ بجائے طرحی غزل کے اپنی بہترین غیر طرح غزل سنا ڈالی اور بزم کو سرتا سر لوٹ لیا۔ حاضرین کا خیال ایک حد تک صحیح تھا کہ اب کسی کا رنگ جمنا مشکل ہے۔ دیکھیں کون بے جگر اب پڑھنے کی جرأت کرتا ہے اور داد لیتا ہے کہ ”معشر الشعرا“ منشی فدا حسین فدا جے پوری کو مدعو کیا گیا۔ وہ بے تکلف و تامل ”معشر الشعرائی“ کا میڈل زیب سینہ کئے ہوئے تخت پر تشریف لے گئے۔

ناظرین اس نادر الترتیب خطاب کی معنویت پر غور کرنے کی زحمت نہ فرمائیں ذرا سی تفصیل سن لیں تو یہ عقدہ حل ہوا جاتا ہے۔

ہوا یہ کہ فدا کے دماغ نے یہ ایجاد بندہ ”فرمائی۔ کہ میرا بیس کے سولہ اور مرزا دبیر کے چار مرثیوں کو مسدس سے ”معشر کر ڈالا یعنی ہر بند پہ اول چار چار مصرعے بڑھا کر ہر بند دس مصرع کا بنا لیا۔ اُن کی یہ جرأت جا ہوا بے جا اور

تحقیق تمندانِ تیر و مرزا کو گوارا ہو یا ناگوار بہر حال فدا کی دماغ سوزی و پرگوئی سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔ در آنحالیکہ بعض مصرعے تو حقیقت میں ایسے ضم کئے ہیں کہ ان کے اضافے سے بند کی خوبی۔ زور بیان اور منظر کشی میں بین اضافہ ہو گیا۔ اب شعرائے جے پور کی ستم ظریفی ملاحظہ فرمائیے کہ اس سلسلہ میں ان کے لئے ”موشعرا“ کا خطاب تجویز کیا۔ مگر مفت نہ دیا بلکہ ۹ مارچ ۱۹۳۵ء کو ان سے ایک شاندار شاعرہ لیا گیا جس کی طرح تھی :-  
تم جو آ جاؤ تو بیمار بھی اچھا ہو جائے۔ قافیہ۔ اچھا

اس شاعرے میں انھیں سندِ خطاب بھی عطا کی گئی۔ اور تمغہ بھی پیش کیا گیا۔ اس شکریہ میں انھوں نے پاؤ پاؤ بھر کا عمدہ لٹو رنگین کاغذ میں لپٹا ہوا۔ ہر شاعر و سامع کو پیش کیا۔

اسی قسم کا ایک اور بھی خطاب ”تر بیج الملک“ ان کو دیا تھا۔ وہ اس سلسلہ میں کہ انھوں نے بمطابقتِ اعدادِ بسم اللہ سات سو چھپا سی رباعیاں کہی تھیں۔

ان دونوں خطابوں کو وہ فخریہ اپنے لئے استعمال کرتے تھے۔  
ہاں تو موشعرا شریف لائے۔ طرحی مطلع ایسا پڑھا کہ شورِ حسین سے ہال گونج اٹھا۔ غزل پڑھی اور خوب پڑھی۔ فدا کا تحت اللفظ جگر کے ترنم سے کم اثر انداز ثابت نہ ہوا۔ کئی شعر کئی کئی بار پڑھوائے گئے۔ اور اساتذہ کی داد پر حسبِ عادت نصف قامت کھڑے ہو کر داد کے شکریہ میں دونوں ہاتھوں سے فدا سلام کرتے رہے۔ غرض کامیابی کے ساتھ رخصت ہوئے۔

مُشاعرہ کامیابی کے ساتھ چلتا رہا۔ تیسری نشست تھی کہ صبا کے

پڑھنے کا نمبر آیا اور ان کے عین بعد میرا نمبر تھا۔ یہ بات میرے علم میں آئی۔ تو ”احترام“ نے ادبِ استاد کا ترک کرنا گوارا نہ کیا۔ صبا میرے استاد مرزا مائل کے جانشین ہیں۔ میں نے اُن بزرگوں کی وہ صحبتیں دیکھی ہیں جن میں ہر استاد دوسرے استاد سے پہلے پڑھنے کی کوشش کرتا تھا۔ محض بر بنائے ادب و احترام اور خلوص و اتحاد۔ حتیٰ کہ چھینا جھپٹی میں بعض دفعہ غزلیں تک پھٹ جاتی تھیں۔ چنانچہ ایک مشاعرے میں اساتذہ کی نشست اس طرح کھٹی بولانا سنا۔

ان کے بائیں جانب اظہر۔ پھر سراج۔ پھر جوہر۔ پھر آگاہ اور پھر مائل۔

ترتیب خواندگی دورِ شمع پر کھٹی۔ شمع گردش کرتی ہوئی جوہر کے سامنے آئی تو اُنھوں نے اپنی غزل پڑھ دی۔ اور اب آگاہ کا نمبر آیا۔ آگاہ چونکہ معذور و مجبور تھے اس لئے اپنی غزل بولانا جوہر سے پڑھوایا کرتے تھے۔ ادھر آگاہ نے اپنی غزل جوہر کو پڑھنے کے لئے دی اور ادھر مائل نے ہاتھ بڑھا کر شمع اپنے سامنے اٹھالی۔ آگاہ نے کہا ”مرزا کیا کرتے ہو نظامِ شمع نہ بدلو“ اور شمع واپس اٹھانے کی کوشش کی تو مائل نے یہ کہتے ہوئے کہ ”کسی سے تو مجھے چھوٹا رہنے دو“ غزل شروع کر دی۔ اسی قسم کے اور بھی کئی واقعات ہیں جن کو بخوفِ طوالت ترک کرتا ہوں۔ اس لئے میں نے درخواست کی کہ یا تو صبا سے پہلے مجھے پڑھوایا جائے۔ یا چھوڑ دیا جائے۔ اُن کے عین بعد نہ پڑھوایا جائے تو بہتر ہے۔ اگرچہ یہ بھی حقیقت ہے کہ صبا اور میں ایک ہی زمانے سے شعر کہتے ہیں۔ ادھر صبا نے اصرار کیا کہ ترتیبِ خواندگی میں رد و بدل نہ کیا جائے۔ مگر منبرِ صدارت کے قریب بیٹھنے والے حضرات نے میرے استدلال کو بنظرِ استحسان دیکھا۔ اور صدرِ صاحب کی منظوری سے اسی اعلان کے ساتھ مجھے پڑھنے کی اجازت دی گئی۔

اس واقعے کے لکھنے سے خود ستانی ہرگز ہرگز مقصود نہیں ہے۔ بلکہ مراد یہ ہے کہ دورِ حاضرہ میں ایسے کئی بر خود غلط اصحاب ہیں جو بعد میں پڑھنا اپنا موروثی حق یا جزو شاعری سمجھتے ہیں۔

یہاں ایک بات اور عرض کر دوں یہ کہ حضرت اظہر و تنویر کے تقدّم و تاخیر خواندگی کا معاملہ اس سے بالکل مختلف ہے۔ وہاں سوال تھا بزمِ ادب کی صدارت کے اعزاز کا۔ اور بالآخر وہ بھی راقم الحروف ہی کی سعی سے ایک روز منشی کچھمی نرائن صاحب سخا کے دولتگیرے پر موجودگی ہر دو صاحبانِ موصوف اس طرح طے ہوا کہ ہر مناعے کے صدر سخا ہوں۔ اور جب مولانا اظہر کے شاگرد یا خود مولانا مشاعرہ کریں یا اُن کی بزمِ ادب کے ارکان۔ تو آخری غزل حضرت تنویر کی ہو اور جب تنویر یا اُن کے ذیل کے لوگوں کی جانب سے مشاعرہ ہو تو آخر میں اظہر پڑھیں۔ غیر جانب دار اصحاب جس طرح چاہیں اول و آخر پڑھوائیں۔

اس آل انڈیا مشاعرے میں جے پور کے سب ہی شاعر شریک ہوئے۔ البتہ ایک دارستہ مزاج و آزاد خیال۔ لیلائے سخن کا مجنوں۔ شیرین زبان کا فریاد۔ عذرائے غزل کا دامق نہ گیا پر نہ گیا۔ اُس کے لئے یہ تو ممکن تھا کہ کسی امیر کی کار اور معزز قاصد اس کو ڈھونڈھتا پھرے اور وہ ایسا چھپے کہ کہیں نہ ملے مگر یہ دشوار تھا کہ اُس کے احباب اظہر و سخا و تنویر و غیرہ اصرار کر کے اُس سے شرکتِ مشاعرہ کا اقرار لے لیں اور پھر وہ پورا نہ کرے یا اس کا پچاس برس کا لنگوٹ یا کیفیتِ داتا تر یہ اس سے ملنے آئے اور وہ منہ چھپائے۔ اور جب وہ مشاعرے میں آنے کو کہے تو انکار بن پڑے۔ لہذا بہتر یہی تھا کہ حضرت یعنی مولانا کو ترجے پور کو چھوڑ دیں۔ چنانچہ یہی کیا کہ مشاعرے سے

دو ایک دن پہلے اجمیر چلے گئے اور جب سب شاعر یہاں سے جا چکے تو تشریف لے آئے۔ ہاں ویسے جی چاہ جائے تو بلا بلائے مشاعرے میں جا پہنچیں۔ چنانچہ ایک عجیب مشاعرہ کا لطیفہ سُنے۔

ہوایہ کہ ایک نوجوان شاعر مظہر حسین شیفتہ۔ یو۔ پی کارہنے والا جے پور میں آکر ملازم ہوا۔ اور شاعرانہ حیثیت سے یہاں کے نوجوان شعرا سے ربط و ضبط بڑھالیا شیفتہ کی تحریک پر مشاعرہ ہونا قرار پایا۔ طرح خود شیفتہ نے تجویز کی۔ چنانچہ وقت مقررہ پر مشاعرہ ہوا۔ جب شیفتہ کے پڑھنے کا نمبر آیا اور اُس نے غزل پڑھی تو مطلع سے مقطع تک مرصع۔ نہایت عمدہ اشعار ایک سے ایک بہتر۔ تمام بزم میں ہلچل مچ گئی۔ کچھ ایسا رنگ جما کہ اُس کے بعد کوئی غزل داد ہی نہ پاسکی، حتیٰ کہ مولانا جوہر کی غزل پر مشاعرہ نہایت بے کیف و بے حد سرد ختم ہوا حضرت کوثر بھی اس میں اتفاق سے پہنچ گئے تھے اور موجود تھے۔ وہ تاڑ گئے۔ مولانا جوہر سے کہنے لگے آپ اجازت دیں تو ایک غزل نواب مصطفیٰ خاں شیفتہ کی سُنوائی جائے۔ مولانا جوہر نے اقرار کیا تو آپ نے ایک کلا دنت کے لڑکے کو اشارہ کیا اور اُس نے غزل شروع کی :-

اُٹھے نہ چھوڑ کے ہم آستانِ بادہ فروش      طلسمِ ہوش رُبا ہے دکانِ بادہ فروش  
اس غزل نے ایسا رنگ دیا کہ تمام کوفت دور ہو گئی اور قرار یہ پایا کہ اس زمین میں مشاعرہ ہوتا رنج و غیرہ مقرر ہو گئی۔ مرزا مائل کہیں باہر تھے جب وہ آئے تو ان سے بھی یہ ذکر ہوا۔ انھوں نے اول تو نواب شیفتہ کی غزل پر غزل لکھنے سے انکار کیا مگر زیادہ اصرار پر تیار ہو گئے۔ اور اس زمین میں ”آشیاں“ کا قافیہ خاص طور پر باندھنا قرار پایا۔ مرزا صاحب سے یہ بھی اقرار لیا کہ وہ اُس زمین میں بھی غزل کہیں جس میں مظہر حسین شیفتہ نے بزم لوٹی ہے۔ یعنی ”ہجراں“



قافیہ اور ”پر“ ردیف پر غرض صبا کے یہاں تاریخ مقررہ پر مشاعرہ ہوا۔ اول طرحی غزلیں پڑھی گئیں مولانا جوہر نے اشیاں کا قافیہ یوں باندھا تھا :-

بلند سیر ہے، غنقا صفت، فلک پرواز ہو اپہ کیوں نہ رہے اشیاں بادہ فروش  
بعد ختم مشاعرہ میر جواد علی نے بے تکلف احباب میں اس پر تنقید کی کہ ”میاں ! میں تو یہ سمجھا کہ مولانا گھوڑے کی تعریف کر رہے ہیں۔ مرزا صاحب کے یہاں یہ قافیہ یوں تھا :-

بہار آتے ہی بلبل کے چار تنکوں کو خطاب گل نے دیا اشیاں بادہ فروش  
آخر میں نواب شیفتہ کی غزل پھر پڑھی گئی۔ اس کے آخری شعر کو سب

اسی طرح پڑھ رہے اور سن رہے تھے :-

ترتی شمیم نے گلزار کو کیا برباد تیری نگاہ نے کھولی دکان بادہ فروش  
مرزا صاحب نے بتایا کہ ”کھولی“ نہیں بلکہ ”کھوئی“ ہے۔ فی الواقع اب دونوں مصرعے برابر ہوئے۔ معلوم ایسا ہوتا ہے کہ ہمزہ چھپنا رہ گئی۔ اگرچہ میرے پاس جو شیفتہ کا دیوان ہے۔ اس میں ”کھوئی“ ہی ہے۔ ایک ہمزہ نے شعر کو کیا سے کیا کر دیا۔ اس کے بعد مرزا صاحب نے پچھلے مشاعرے کی طرح میں غزل سنائی۔ اس کے بھی دو شعر ملاحظہ ہوں :-

مقد رہو اگر رہبر تو دم لوں آب حیاں پر قدم رکھتا چلا جاؤں شب یک حیراں پر  
پھر اک پرواز میں لے لے گی اجڑا اشیاں اپنا جو نیچہ ٹپک گیا بلبل کا دیوار گلستاں پر  
مشاعرہ برخاست ہو کر جب سب روانہ ہوئے تو مولانا جوہر نے صبا سے کہا ”میاں ! ہم تو عاشقانہ غزل کے مرد میدان ہیں۔ مگر ہمارے استاد کا خلیفہ (مائل) جہاں چاہتا ہو گھوڑا کودا دیتا ہے۔  
نعت ہو، منقبت ہو، صوفیانہ ہو۔ فلسفیانہ ہو۔ عاشقانہ ہو یہ کسی میدان میں بند نہیں۔“

منظر حسین شیفتہ کی کا صبا غزل کا راز بعد میں یہ کھلا کہ یو۔ پی میں کہیں اس زمین

۱۲ حضرت سیکش اکبر آبادی سے معلوم ہوا کہ یہ مشاعرہ سکندرہ راویں غالب ۱۹۲۸ء میں ہوا تھا۔  
اور اگرے سے فانی بھی اس میں گئے تھے ۱۲

میں مشاعرہ ہوا تھا۔ اور اساتذہ شریک ہوئے تھے۔ جناب نے اُن کے چوٹی کے شعر منتخب کر لئے تھے وہ اپنے نام سے سنا ڈالے۔

حضرت کوثر وہ بزرگ ہیں جو کبھی کوئی پابندی برداشت کر ہی نہیں سکتے۔ بہت سے نوجوانوں نے آپ سے اصلاح لینا چاہا۔ مگر جس کا یہ قول ہو :-

مجھ کو نہیں دماغ غم روزگار کا دیوانہ ہوں کہ کام کروں پویشیاں کا  
وہ بھلا ان جھگڑوں میں کیوں پڑے کسی کو مولانا اظہر کی طرف دھکیل دیا۔ اور  
کسی کو قاضی تنویر کی جانب۔ ہاں، کوئی پارسا قسم کا ڈھیٹ ہی بھوت بن کر  
پیچھے پڑ جائے تو بات دوسری ہے۔ یا کسی ماہِ رود پر نظر مہر ہو جائے تو پھر  
اُس کے شعر آپ کوثر سے دھل کر آبدار اور گلشنِ فردوس جیسے پرہیز ہو جانے  
میں کیا شک ہے۔ چنانچہ ایک بار پنڈت چاند نرائن تلو مہر ایک مشاعرے کی  
غزل پر مولانا اظہر سے اصلاح لے کر آپ کے پاس آئے اور غزل سُنائی۔ مطلع  
یوں رکھا گیا تھا :-

بزمِ دشمن سے بھلا کیا ہے سروکار مجھے اتنا مجبور نہ کر حسرت دیدار مجھے  
کوثر نے کہا ”بھئی! تاثیر پیدا نہیں ہوئی۔ مجبور کا لفظ کھٹکتا ہے۔ یوں بناؤ :-  
بزمِ دشمن سے بھلا کیا ہے سروکار مجھے تنگ اتنا تو نہ کر حسرت دیدار مجھے  
ناظرین اندازہ کریں کہ شعر میں ایک لفظ بدلنے سے کیا اثر پیدا ہو گیا۔ لفظ کیا  
معنی ایک حرف کا رد و بدل شعر کو کچھ سے کچھ کر دیتا ہے۔

اس زمین میں مرزا مانگ کی بھی غزل ہے اُس کا ایک شعر ملاحظہ ہو۔

لن ترانی، ارنی دونوں ہیں لب پر میرے لے کے پہنچی ہے کہاں حسرت دیدار مجھے  
حقیقت یہ ہے کہ بلحاظ فن شعر میں کتنے ہی صنائع و بدائع ہوں۔ اور  
کتنا ہی اسقام سخن سے پاک ہو اگر تاثیر نہیں تو شعر جسمِ بے روح یا کاغذ کا

پھول ہے۔ غزل کو اگر نظم کے مقابلے میں فضیلت ہے تو صرف یہی کہ اُس کا ہر شعر پُر تاثیر ہونا چاہئے۔ نظم میں بیان کا تسلسل لابدی ہے جس کی پابندی شاعر پر واجب غزل کا ہر شعر آزاد ہے۔ اور شاعر کو اختیار ہے کہ جس مضمون کو پُر تاثیر طریق پر ادا کر سکے وہ باندھے۔

افسوس! کجا بود مرکب کجا تا فتم

ناظرین انتخابِ مشاعرہ ملاحظہ فرمانے کے مشتاق ہوں گے۔ اور میں کچھ اور کہنے لگا۔ لہذا اب انتخاب ملاحظہ فرمائیں :-

## مقامی شعرا کے اشعار

دن گو بال شیون جے پور :- دل اپنے حال میں ہر جگہ اپنے حال میں  
شیخ ساجد علی ساجد :- موسیٰ نہ تھا جمال وہ برقِ جلال بھی  
چندتہا نذرین مہر :- ڈرتا ہوں تیری شانِ کرم پر نہ حرف آئے  
منشی نذیر محمد آرزو :- اے برق تو ابھی سے ہر کیوں اتنی بیقرار  
سید ذاکر حسین اثر :- وہ جذب کی ہیں ہم نے دلِ پائمال میں  
منشی فدا حسین فدا :- بجلی یہ کونسی ہے تہا سے جمال میں  
منشی محمد عبدالرحمن کوکب :- میں یا غفور کہہ کے صراحی چڑھا گیا  
شاغل مؤلف ہذا :- دوہوں نہ کس لئے عرقِ انفعال میں  
حافظ محمد یوسف علی خان عزیز :- اٹھا غبارِ غم دلِ غربت خیال میں  
مولوی عبدالسلام خیال :- اے خانماں خراب کہاں جا کے لی پناہ  
صبا جے پوری :- تاثیر اُسکے ہاتھ کشش اُسکے ہاتھ ہے  
قاضی نواز احمد تنویر :- یہ چاہتا ہے دیکھئے انساں کا مرتبہ

کوئی نہیں شریک کسی کے ملال میں  
ہوتی نہیں شرار کی فطرت جمال میں  
مجھ کو تو کوئی شرم نہیں ہر سوال میں  
بنیادِ آشیاں تو ابھی ہے خیال میں  
جو بجلیاں کہ کوند رہی تھیں جمال میں  
جس نے لگا دی آگ جہانِ خیال میں  
تو بڑھری ہی رہ گئی جامِ سفال میں  
عصیاں بھرے سوئے ہیں مے بالِ بال میں  
سو جاؤں منہ لپیٹ کے گردِ ملال میں  
بجلی کے ڈر سے تنکے بچھائے ہیں حال میں  
دستِ دعا میں کچھ ہی نہ دستِ سوال میں  
آجائے وہ نظر نہ آئے خیال میں

منشی کچھی نرائن ستیا جی پکا، عمر سی گزر گئی ہیں فقط اس خیال میں دو چار روز اور ہیں روزِ وصال میں مولیٰ مشوق حسین پھر ”کچھ شرم کچھ حجاب کچھ انداز کچھ غرور“ تنہا کبھی نہ آئے وہ میرے خیال میں اس شاعرہ کے باعث گلشنِ سخن پر ایسی بہار چھانی کہ عجب عبادل غریب خواں نغمہ سنج نظر آنے لگیں۔ بقول نواب سائل :-

دو چار بل کے بیٹھ گئے نرم عیش ہے دو چار خم لٹھھا دئے مے خانہ ہو گیا  
عاجا مشاعرے ہونے لگے مثلاً :-

متفرق مشاعرے | ایک مشاعرہ تو اس آل انڈیا مشاعرے کے عین بیڑولا نا بسمل نے اپنے یہاں کیا۔ اور فارسی کی طرح دی۔ ع ز چشم آستیں بردار و گوہر اتمان شاکن۔  
۱۲ مئی ۱۹۳۵ء کو شہنشاہ جارج پنجم کی سلور جوبلی کا جشن مشاعرے کی صورت میں ”رام نواس“ (باغ) میں منایا گیا۔ مصرع طرح تھا۔  
ع مے گل رنگ دے ساقی کہ جشنِ شادمانی ہو۔

ایک تعزیتی مشاعرہ مولانا جوہر کے چہلم پر محمد ایوب خاں صاحب فضا نے کیا جس میں مرحوم کی وفات کے قطعات تاریخ پڑھے گئے۔

دو مناعے حاجی شاہ معین الدین صاحب جو دھپوری نے منعقد کئے جو منظہر معرفت نامی رسالہ مرتبہ راقم الحروف میں طبع ہو چکے ہیں۔

۱۹۳۵ء مناعۃ تسلیم منزل پر سلسلہ جشن عید میلاد النبی منعقد ہوا جس طرح کہ گزشتہ برسوں میں مسلسل ہوتے رہے تھے اور ۱۹۳۶ء تک برابر جاری رہے۔

۱۹۳۶ء میں جے پور کے علاوہ سانبھر میں بھی کئی مشاعرے ہوئے جن میں بیرونی شعرا نے بھی شرکت کی اور یکم اکتوبر کو ”مائٹل ڈے“ بھی وہیں منایا گیا۔

اس میں جو مشاعرہ ہوا وہ مع روداد و حالات حضرت مائٹل بنام نظم دلپذیر و سرنوشت مرزا مائٹل۔ راقم کے مرتبہ رسالہ میں چھپ چکا ہے۔

اس دوران میں اٹل صاحب کے باغ پر بھی کسی غیر طرحی کامیاب شاعرے ہوئے جن میں سے ایک یادو میں سر تیج بہادر سپرو آنجہانی بھی شریک ہوئے۔ ۱۹۳۷ء میں بھی مشاعروں کا کافی زور رہا۔ اور لٹریٹری کارپوریشن کی جانب سے ”تذیر احمد ڈے“ مہاراجہ کالج جے پور کے وسیع ہال میں منایا گیا۔ اس کی روداد و مضامین ”یادگار تذیر“ نامی رسالہ میں طبع ہو کر شائع ہوئے۔

۲۴ اگست ۱۹۳۸ء کو سانہر میں زیر سرپرستی الحاج محمد اکرام حسن خاں ناظم سانہر مہاراجہ مان سنگھ والی جے پور کی سالگرہ کے سلسلے میں احاطہ نظامت میں ایک نہایت شاندار مشاعرہ ہوا۔ جس کی صدارت منشی کچھی نرائن ستھانی کی اور انتخاب ”ارمغانِ اکرام“ نامی رسالے مرتبہ راقم میں شائع ہوا۔

اسی سال بموقع عیدِ میلاد النبی ایک مناعۃ تسلیم منزل پر نہایت پُر رونق و گرم ہوا۔ انوارِ قافیہ تھا اور ختم المرسلین ردیف۔ شعرائے خاص توجہ سے لغتیں کہیں۔

۱۹۴۰ء میں قصبہ ہنڈون میں ایک یادگار مشاعرہ مہاراجہ جے پور کی سالگرہ کے سلسلے میں نہایت اچھا ہوا۔ اس کا انتخاب شیخ ساجد علی ساجد اسدی نے ”نگارِ سخن“ نامی گلدستہ میں شائع کیا۔

۱۹۴۱ء میں ایک نہایت صاف ستھری اور مخصوص بزمِ سخن خان بہادُ الطاف احمد خیری کے دولتکدہ ”الطاف منزل“ پر ہوئی۔ شعرائے اپنا غیر طرحی بہترین کلام پڑھا۔ سید انور علی شاد نے فنِ تاریخ گوئی کا کمال دکھایا۔ ان کی غزل کا ہر مصرع تاریخی تھا جو اسی مشاعرے کے لئے لکھی تھی۔ اصل غزل ان کے حال میں درج ہے۔

۱۹۴۲ء میں بھی مشاعرے، مناعۃ اور سالانے برابر ہی ہوتے رہے۔

مشاعرہ جشن ماہتاب ۱۳۱۱ اکتوبر ۱۹۲۳ء کو بموقع سرو پوٹو۔ مولوی امیر الدین خاں شوخ  
ثم جوش سکرٹری مسلم ٹڈل اسکول جے پور نے مدرسہ مذکور میں نئی شان کا مشاعرہ  
کیا۔ طرح کے دو مصرعے تھے (۱) چاند ہے پروردگار اور ہے پیہر چاندنی۔  
قافیہ پیہر۔ (۲) دوسرے کا قافیہ "ناز" اور ردیف "کا" ردیف مصرع اول  
کی تابانی اگرچہ خیرگی پیدا کرتی تھی۔ تاہم یہ زمین سفید نہ تھی۔ مرزا ادبیر اس پر  
ایک عالی شان قصہ تعمیر کر چکے ہیں جس کا ایک درجہ ملاحظہ ہو :-  
فاطمہ کی بیٹیاں بیٹھی تھیں فرشِ خاک پر اس لئے جاتی نہ تھی زنداں کے اندر چاندنی  
نواب زادہ احمد علی خاں رونق کا بھی اس زمین میں سر غزلہ ہے۔ خوب  
خوب شعر نکالے ہیں ایک مطلع ملاحظہ ہو :-

چاندنی ہے فرقتِ جاناں میں کیونکر چاندنی : برق ہے آتش ہے کیا ہی خاک پتھر چاندنی  
تاہم شعرائے توجہ سے غزلیں کہیں حضرت شوخ نے بزم گاہ کو شاندار طریق پر  
آراستہ کیا تھا۔ اسکول کی وسیع چھت پر مشاعرہ ہوا۔ فرش نہایت سفید۔  
درو دیوار تک براق۔ منتظمین نہایت سفید لباس میں ملبوس۔ یہ شوخی کیا کم  
تھی کہ شعرا و سامعین کو پابند کیا گیا تھا کہ وہ سفید لباس میں آئیں۔ چنانچہ  
ایسا ہی ہوا۔ جدھر نظر پڑتی تھی ہر چیز نورانی۔ حضرت شوخ کا قابو چلتا تو

سہ مستی آسوج سہی پورن باشی جبکہ قمر برج حمل میں ہوتا ہے اور شمس برج میزان میں او  
ہر تیسرے سال جب قمر در حوت و شمس در سنبلہ ہوتا ہے۔ اس وقت اثرات خاص ہوتے ہیں۔  
کیونکہ قمر کرہ ارض کے عین درمیان میں ہوتا ہے اور شمس و قمر کی نظریں بالکل برابر ہوتی ہیں۔  
اسی سبب کے چاندنی نہایت شفاف اور تیز ہوتی ہے اور حیات لطیف پیدا کرتی ہے نیز  
فوری اثر انداز ہوتی ہے۔ اسی سبب کے اس رات سفید غذا سفید لباس اور سفید فرش و فرش  
کے ذریعہ یہ امر حاصل کیا جاتا ہے۔ اور متعدد امراض کا علاج مختلف طریقوں سے کیا  
جاتا ہے جو اس حیات لطیف کے باعث تیر بہدف ثابت ہوتا ہے ۱۲



جوانوں کے بال اور مردانِ سیچیم کے مردِ یکِ چشم تک سفید کر ڈالتے یہانی رات شہر سے باہر  
مقام کچھ خنکی کچھ اعتدالِ فضا۔ عجب دلکش سماں تھا۔ پان آئے تو ورقِ نقرہ جڑھا  
ہوا۔ الائچی کے دانے نقرئی ورق میں ملفوف۔ قوام کی گولیاں سفید۔ چھالیا تک پہ  
چاندی کے ورق کا قبضہ بشاعرہ کیا تھا۔ روم کا حبش پر قبضہ ہو گیا تھا۔

۹ بجے شب کو مشاعرہ شروع ہوا۔ پہلے ”چاندنی“ کی طرح شروع ہوئی۔

خوب خوب شعر سننے میں آئے۔ چند اشعار ملاحظہ ہوں :-

نعت از شاغل	دو جہاں میں ان کے سایہ کا پتہ چلتا نہیں	دھونڈھتی ہو دھوپن بھرا و شب بھر چاندنی
مولف ہوا	کس طرح آتی شبِ اسیری نظر تھی ہی کہاں	بن گئی تھی نعلِ مرکب سب سمٹ کر چاندنی
	مصطفیٰ صل علیہ و رشید زہرا ان کا نور	ماہِ کارل مرتضیٰ بشیر و شہر چاندنی
غزل از شاغل	آسمان والے بلا لیتے ہیں مہماں اپنے گھر	کچھ دنوں تی نہیں ہر یوں زمیں پر چاندنی
صبا	کیا نہ نکلا ایک بھی تیرا فلک پر قد و اداں	جو وہاں سے تو اتر آئی زمیں پر چاندنی
	چاندنی کا لطف ہی جب ہو اگر سچ پوچھئے	ان کے رخ پر سرِ رخ ہو میرے رخ پر چاندنی
شاغل	چاندنی پر چاندنی کے پھول ہیں بکھرے ہوئے	چاندنی میں چاندنی ہی چاندنی پر چاندنی
صبا	جو گنہہ نتجھ میں کئے ہیں ہونکے ثابت کس طرح	حشر ہو گادن میں تو نکلے گی کیونکر چاندنی
شاغل	میں نے مانا رحمت حق کی ہی لیکن یاد رکھو۔	فرشِ عصیاں پر کھلیں گے تیرے جوہر چاندنی
	آپ حیواں کے تحسین میں نہ کھاتا ٹھوکریں	ساتھ لیجاتا اگر اپنے سکندر چاندنی
صبا	شیخ صاحب اپنا تقویٰ دھونڈھتے ہیں میکشو	فرشِ میمانہ کی دیکھو تو الٹ کر چاندنی
محمد کرم علیخان کرم	عکسِ حسنِ یار سے ہو نورِ سپر چاندنی	یہ تماشا دیکھئے ہے چاندنی پر چاندنی
	میر داغ دل کی اللہ کے ضیا افشاں	گھر کے اند چاند روشن گھر کے باہر چاندنی
	رات بھر ٹلکتی نہیں ہر آستانِ یار سے	جب کبھی آتی ہو بن جاتی ہو پتھر چاندنی
	کیونٹ ہوں تیری جبین کا کل و رخ پر تیار	کہکشاں نورِ سحر، مہتاب، اختر چاندنی

بیٹھ پینے جب کرم وہ شبِ مہتاب میں خود سمٹ کر بن گئی ہاتھوں میں ساغر چاندنی  
یہ دور ختم ہوا تو بے داغ سفید چینی کی طشتریوں میں تقریٰ ورق لگی ہوئی  
فیرینی مع سفید چمکدار جمچوں کے پیش کی گئی۔ اس کے بعد دوسری طرح میں  
مشاعرہ شروع ہوا۔ ٹھنڈ بڑھ گئی تھی اس لئے بزم گاہ اسکول کا کمرہ بنا۔  
اس طرح میں بھی اساتذہ زورِ طبع دکھا چکے ہیں۔ مرزا امان اللہ کا مطلع ہے :-

اللہ سے انتظام تری بزمِ ناز کا      نالہ نہ جاسکا کسی اہلِ نیاز کا  
اب تلامذہ کے لئے کیا گنجائش تھی تاہم دو مطلعے جو یاد آئے درج ذیل ہیں :-  
شاغل کیسے گذر نہ ہو کسی اہلِ نیاز کا      ہے عرش ہی تو فرش تری بزمِ ناز کا  
صبا درمل گیا ہے سجدہ کو عالم نواز کا      ملتا ہے اب مزاجِ جبینِ نیاز کا  
اسی سال ۱۳۱۳ھ کو تبر کو مہاراجہ کالج جے پور میں ”اردو ڈے“ کے سلسلے  
میں بھی ایک کامیاب مشاعرہ ہوا۔

دوسرا آل انڈیا مشاعرہ جے پور ۲۲ مارچ ۱۹۴۴ء کو دوسرا آل انڈیا مشاعرہ جے پور میں  
ہوا۔ بزم گاہ ٹاؤن ہال جے پور جیسا وسیع و عالیشان کمرہ قرار پایا۔ جملہ انتظامات  
وسیع پیمانے پر کئے گئے تھے۔ دہلی ریڈیو اسٹیشن سے ریلے (RELAY) کا بھی  
انتظام کیا تھا۔ بیرونی شعرا بھی کافی تعداد میں آئے اور مقامی سامعین کی کثرت  
کا تو یہ عالم تھا کہ بزم گاہ میں تل دھرنے کو جگہ نہ تھی۔ برآمدہ اور بیرونی چین  
لوگوں سے بھرا ہوا تھا۔ مصرعِ طرح تھا۔ کلی کی آنکھ کھل جائے چین بیدار ہو جائے۔  
مشاعرہ ہوا مگر نہایت سرد و بے کیف۔ صبا نے غزل ہی نہ کہی۔ قاضی تنویر  
نے غزل لکھی مگر پڑھی نہیں۔ چونکہ گلے باز شعرا کا کلام نشر کے لئے منتخب کیا  
گیا اس لئے دیگر حضرات میں بددلی پھیل گئی۔ بعض تو بزم ہی سے چلے گئے۔  
طرح میں صرف جگر کا یہ مطلع ضرور چمکا :-

یہ مصرع کاش نقشِ ہر درد دیوار ہو جائے جسے جینا ہو مرنے کے لئے تیار ہو جائے  
 داد تو کم و بیش سب ہی کو ملی مگر بہت معمولی۔ کوئی شعر شہورِ عام و عوام نہ ہو سکا  
 غیر طرحی غزلوں سے رنگِ بزمِ جانا چاہا مگر کامیابی نہ ہوئی۔ اس کی ناکامی کا بڑا  
 سبب طرح کی عدم شگفتگی اور شعرا کی جانبدارانہ کشاکش ثابت ہوئی۔ کسی  
 شاعر کا کوئی اور شعریاد نہیں اس لئے اپنا ایک شعر مدیہ ناظرین کرتا ہوں:۔  
 یہ کیا کہتے ہیں اہلِ کارِ داں راہِ محبت میں: قدم سے کام تو جب لوں کہ سربیکار ہو جائے  
 اس مشاعرے سے بہتر مشاعرہ تو ”ممتاز مشاعرہ“ رہا جو اسی سال  
 ۱۹۴۷ء مارچ کو ہوا تھا۔

ممتاز مشاعرہ | یہ مشاعرہ ۱۹۴۷ء مارچ ۱۹ء کو نواب محمد کرم علی خاں کی حویلی پر  
 ۹ بجے شب کو منعقد ہوا جو طبع ہو گیا ہے۔

اس سال میں اور بھی متعدد مشاعرے ہوئے جن میں سے ایک انتخاب  
 ”تویر سخن“ نامی رسالے میں قاضی مسرور احمد توقیر نے طبع کرایا۔  
 اگست ۱۹۴۷ء تک کم و بیش ادبی دھچپیاں برقرار تھیں کہ تقسیم ملک کا  
 انقلاب آیا۔ اور شیرازہ کتابِ ادب ایسا پریشان ہوا کہ خدا کی پناہ۔ کسی کو اس  
 طرف مطلق توجہ نہ رہی۔ اکثر مسلمان شعرا پاکستان چلے گئے۔ اور بعض اصحاب نے  
 اردو دوستی کے الزام سے بچنے کی غرض سے کنارہ کشی اختیار کر لی غرض کہ جے پور  
 کی دنیائے ادب ۱۹۵۷ء میں آباد ہو کر ۱۹۶۷ء میں ختم ہو گئی۔ بزرگوں کا وہ  
 علمی و ادبی سرمایہ جس کو جان سے زیادہ عزیز اور ایمان سے زیادہ محفوظ رکھا  
 جاتا تھا۔ ۱۹۵۷ء میں رڈی کے بھاؤ اس طرح سڑک اور رستوں میں بکا کر خریدار  
 کم اور فروشنده زیادہ تھے۔

خدا جانے کتنی غیر مطبوعہ نادر تصانیف اس طرح ضائع ہو گئیں مگر کیا

کرایا جائے۔ شائقینِ پاکستان یا تارکینِ وطن نے سب سے زیادہ نفع بخش سرمایہ ہی اس کو سمجھا۔  
مشاعرہ سلور جوبلی ۱۹۴۷ء اور سینٹرل کو مہاراجہ مان سنگھ والی جے پور کی سلور جوبلی کے سلسلے  
 میں ضرورتاً مشاعرہ ہوا مگر پھیکا رہا۔

زمانہ حال کے مشاعرے | مشاعرے اب بھی ہوتے ہیں اور بعض دفعہ تو یہ کثرت ہوتی ہے  
 کہ ایک ایک مہینے میں پانچ پانچ سات سات تک بزمیں منعقد ہو جاتی ہیں۔ مگر دورِ حاضرہ  
 اور دورِ قدیم و وسطیٰ کے مشاعروں میں زمین و آسمان کا فرق ہے۔ جو باتیں اُس زمانے  
 میں معیوب تھیں وہ آج ہنر ہیں اور جو ہنر سمجھی جاتی تھیں وہ دقیانوسی سمجھی جاتی ہیں۔  
 ۱۹۴۷ء کے بعد جو مشاعرے ہوئے اُن میں کامیاب تر وہی ثابت ہوئے  
 جن کی صدارت کسی منسٹر نے کی۔ اور اس کی شہرت قبل از وقت ہو گئی۔ اس سے  
 کوئی بحث نہیں کہ شعر و سخن سے اُن کو ذرہ برابر بھی لگاؤ ہو یا وہ اُردو جانتے بھی  
 ہوں۔ دوم یہ کہ ان میں ترنم سے پڑھنے والے بکثرت ہوں قطع نظر اس سے کہ ان کا  
 کلام کس معیار کا ہے۔ کامیابی اس معنی میں کہ انتظامات اور آرائش بزم گاہ بھی  
 اعلیٰ درجے کی ہوتی ہے۔ اور سامعین بھی اس کثرت سے آتے ہیں کہ مشاعرہ گاہ  
 تنگ ہو جاتی ہے۔ چنانچہ حال کے کچھ مشاعروں کی کیفیت ملاحظہ ہو۔

۱۵ اگست ۱۹۵۳ء اور ۱۹۵۴ء کو یومِ آزادی کے سلسلے میں انجمن ترقی اُردو  
 شاخ جے پور کی جانب سے نواب محمد مکرم علی خاں مکرم کی حویلی واقع ترپولیہ بازار پر دو  
 مشاعرے کئے گئے۔ چیف منسٹر راجستھان کو صدارت کے لئے منتخب کیا گیا۔  
 نتیجہ یہ نکلا کہ مشاعرہ گاہ کا وسیع کمرہ اس کے برآمدے سامنے کی نہایت وسیع چاندنی  
 نیچے کی منزل کا صحن۔ دوکانوں کے برآمدوں کی چھتیں۔ حتیٰ کہ جے پور شہر کی جیسی وسیع  
 سڑک سامعین سے بھری ہوئی تھی یہاں تک کہ کچھ دیر کے لئے ٹریفک کو روکنا  
 یا اپنا رستہ بدلنا پڑا۔ بعض معززین نے تو سڑک پر ہی اپنی کاروں میں بیٹھے

ہوئے مشاعرہ سنا۔

اسی طرح، دسمبر ۱۹۵۳ء کو ایک مشاعرہ بتقریب دیوالی۔ ہندو مسلم اتحاد کے پیش نظر محلہ خرا دیان میں ہوا۔ اُس کی صدارت بھی ایک منسٹر صاحب نے فرمائی اور مجمع کثیر کی بنا پر وہ بھی کامیاب رہا۔

بڑے عرسوں کے سلسلے میں بھی فی زمانہ مشاعرے نہایت ضروری ہو گئے ہیں۔ بلکہ عرس کے پروگرام کا جزو لاینفک سمجھے جاتے ہیں۔

ترنم | مشاعروں کی کامیابی کا ایک ضامن ترنم بھی ہے۔ جے پور میں اس کی ابتدا نواب سائل کی تشریف آوری سے ہوئی مگر مشاعروں میں دخل نہ ہوا جیسا کہ اوپر ذکر کیا گیا ہے۔ جے پور کے شعرا میں اس کی اولیت کا شرف مولوی امیر الدین خاں کو حاصل ہے جنہوں نے اغلباً ۱۹۲۱ء یا ۱۹۲۲ء سے مشاعروں میں ترنم سے پڑھنا شروع کیا اور رفتہ رفتہ عام مقبولیت یہاں تک بڑھ گئی ہے کہ اب تو وہ اصحاب بھی ترنم سے پڑھنے لگے جو تحت اللفظ پڑھیں تو بہت اچھا پڑھیں مگر جب ترنم شروع فرماتے ہیں۔ تو بقول سعدی ع بری رونق مسلمان۔ کامصداق بن جاتے ہیں اور کنر سیاسامعین کا اپنا سر پیٹنے کو جی چاہتا ہے۔

ترنم کا ایک فائدہ تو یہ ہے کہ سامعین ہمہ تن متوجہ بھی ہو جاتے ہیں اور داد بھی خوب دیتے ہیں۔ دوسرا یہ کہ بعض دفعہ نومشقوں کے بے معنی اشعار بھی ترنم کی بدولت بامعنی سمجھ لئے جاتے ہیں۔ بلکہ بعض مرتبہ تو ناموزوں مصرع تک نے میں موزوں کر لیا جاتا ہے۔

البتہ تحت اللفظ پڑھنے والے ذرا مشکل ہی سے کامیاب ہوتے ہیں۔  
إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ پس یہ کہنا کچھ بے جا نہیں کہ :-

محفل میں مجھے رنگ بنانا نہیں آتا      کر کے زرت بھاؤ بتانا نہیں آتا

اظہر یہ بڑی ایک کمی ہو مجھ میں کہنا تو کچھ آتا بھی ہے۔ گانا نہیں آتا  
میں ترنم دشمن نہیں بلکہ میری نظر میں اُن اصحاب کے ترنم کی کافی قدر ہے  
جو اس کے واقعی اہل ہیں۔ خواہ وہ ترنم نغمہ کی حد تک ہی پہنچ جائے۔ البتہ اُن  
اصحاب سے مجھے قطعاً اتفاق نہیں ہے جن کو قدرت نے گلے ہی گانے کے لئے  
نہیں دئے ہیں۔ یادہ اصحاب جو اپنا کلام خوش گلوگوں سے داد کی توقع پر  
گواتے ہیں حالانکہ خود تحت اللفظ بہت اچھا پڑھ سکتے ہیں۔

جے پور کے موجودہ شعرا | واقعات مندرجہ بالا کے بعد بھی ابھی جے پور میں کافی شعرا ہیں  
جن کے حالات ناظرین اس تذکرے میں ملاحظہ فرمائیں گے۔

جے پور کی ادبی انجمنیں | جے پور میں ادبی انجمنیں بھی کافی قائم ہوئیں اور انھوں نے  
کچھ نہ کچھ کام بھی کئے۔

پہلی انجمن ۲۶ مارچ ۱۸۶۹ء کو زیر سرپرستی مہاراجہ سوائی رام سنگھ  
قائم ہوئی جس کا ذکر اد پر کیا گیا ہے۔

دوسری ”بزم ادب“ زیر صدارت مولانا تسلیم۔  
تیسری ”بزم احباب“ اغلباً ۱۸۶۹ء میں قائم ہوئی جس کے سکریٹری  
مولانا سراج الدین احمد سراج کنتوری تھے۔ اس انجمن کا ایک کتب خانہ بھی تھا  
جس کا ”کتب خانہ احباب“ نام تھا۔ اور علمی و ادبی کتابوں کا بہت کافی سرمایہ  
جمع کیا گیا تھا۔ علم دوست اصحاب کے لئے یہ کتب خانہ دارالمطالعو کا کام دیتا تھا۔  
۱۸۶۳ء میں ”بزم ادب“ کی ایک جدا شاخ ہو گئی جو مولانا اظہر کی  
صدارت میں قائم ہوئی تھی۔

اسی سنہ میں سید ذاکر حسین اثر نے ”ادبی سبھا“ قائم کی تھی جو  
ان کے سامنے ہی ختم ہو گئی۔



اسی ۱۹۳۴ء میں بزماء فروری ایک لٹریچر کارپوریشن بھی چنڈہ لوجوان با علم و ادب اور عمدہ کارکنوں نے قائم کی۔ جس کے صدر قاضی مسرور احمد صدیقی بی۔ اے۔ منشی فاضل المتخلص بہ توقیر تھے۔ اور سکریٹری شیخ مشکور علی برق اس انجمن نے کئی کامیاب ادبی اجتماعات کئے۔

۱۹۳۴ء ہی میں ایک اور انجمن ”مادرن پوسٹ سوسائٹی“ کے نام سے قائم ہوئی تھی۔ اس بزم کی جانب سے ممتاز مشاعرہ بہت اچھا ہوا۔ اب بھی اس کے سکریٹری رشید احمد اشعارے کرتے رہتے ہیں۔

۱۹۴۴ء میں ادبی دنیا کا جے پور میں خاتمہ ہو گیا۔ کسی نئی انجمن کے قائم ہونے کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا۔ اردو سیاست کی لپیٹ میں ایسی آئی کہ جان بچا نادشوار ہو گیا۔ یہ سراسیمگی کئی سال قائم رہی۔ آخر کچھ اصحاب کو اس کا احساس ہوا۔ اور انھوں نے ۲۶ مارچ ۱۹۵۳ء کو انجمن ترقی اردو ہند (علی گڑھ) کی شاخ جے پور میں قائم کر کے زبان و ادب کی خدمت کا تہیہ کیا۔ اس کے صدر خان بہادر الطاف احمد صاحب خیری منتخب ہوئے۔ اور سکریٹری راقم الحروف۔

اس انجمن نے اگرچہ ضرورتاً بموقع یوم آزادی دو مشاعرے بھی کئے مگر اس کا اصل مقصد تعمیری و بنیادی خدمات کرنا ہے۔ مشاعروں کو بھی یہ مفید ضرور مانتی ہے مگر مفید تر کاموں کو مقدم سمجھتی ہے۔ چنانچہ اس نے شہر جے پور میں کئی شبینہ اسکول بھی جاری کئے۔ جن میں اردو۔ ہندی اور دیگر مروجہ مضامین کی تعلیم کا مفت انتظام کیا۔ اور ایک روزانہ اخبار ”نئی روشنی“ کا اجرا بھی یکم جنوری ۱۹۵۵ء سے کیا ہے۔

تذکرہ ہذا کا تذکرہ | تذکرہ ہذا بھی اسی سلسلے کی ایک کڑی ہے۔ اس کی ترتیب کی ابتداء ۱۵ اپریل ۱۹۵۵ء سے ہوئی۔ بعض صاحبان نے اس کو فعل عبث سے تعبیر کیا۔ بعض نے بے وقت کی رائی بتایا۔ بعض نے شغل بے شغلی کا طعن کیا۔

کسی نے تھینک لیں (Thankless) کہا۔ البتہ بہت سے احباب نے اس کو قدر کی نظر سے بھی دیکھا اور حوصلہ افزائی کی۔ داد سے دل بڑھایا۔ اور ہر امکانی امداد کا وعدہ کیا۔ بعض نے اپنے حالات اور کلام عطا فرمانے میں خاطر خواہ تعاون فرمایا۔ کئی صاحبان نے اس کی طباعت میں مدد کرنے کا بھی اقرار کیا۔ میں ان سب صاحبان کا تہ دل سے شکر گزار ہوں بالخصوص مولانا منظور احمد کوثر کے حافظے سے مجھے بہت فائدہ پہنچا اور اسی طرح منشی چند بہاری لال صاحب کی معلومات اور ان کے کتب خانہ سے میں نے سب سے زیادہ نفع حاصل کیا۔

ترتیب تذکرہ ہذا میں دشواریاں | تاریخ آغاز سے آج تک بعض ناقابل بیان دشواریوں سے بھی دوچار ہونا پڑا۔ بالخصوص جھوٹے وعدوں اور مغالطہ آمیز واقعات نے زیادہ پریشان کیا۔ بہت سے اصحاب نے اپنے بزرگوں کے حالات و کلام دینے کے وعدے کئے اور ان کی علمیت و ادبی سرگرمیوں کے بے سرو پا افسانے بھی سنائے۔ علمی و ادبی سرمایہ محفوظ ہونے کا بھی یقین دلایا۔ مگر اپنے در پر بار بار حاضری لینے کے باوجود وعدہ شرمندہ ایفانہ ہوا اور ثابت یہ ہوا کہ سب کچھ اک دلفریب خواب کے زیادہ نہ تھا۔ بعض حضرات نے اپنے بزرگوں کے حال ظاہر کرنا استخوان فروشی کا مرادف جانا۔ بہت سے ایسے صاحبان بھی ملے جن کو خود ہی کوئی حال معلوم نہ تھا۔ ایسے بھی صاحبان سے واسطہ پڑا کہ جن میں سے کئی نے ازراہ انکسار اور دوچار صاحبان نے بر بنائے نخوت اپنے حالات تک نہ دئے۔ مجبور مجھ سے جس قدر بن پڑا اور جہاں تک ہو سکا حالات بھی فراہم کئے اور کلام بھی بہم پہنچایا۔

اعتراف و معذرت | اس کوشش و دیدہ ریزی کے باوجود مجھے اعتراف ہے کہ بہت سے شعرا کے مفید حالات اور عمدہ اشعار میں فراہم نہ کر سکا ہوں گا۔

اور ایسے بھی سخن گوہوں گے جن تک میری نظر نہ پہنچی ہو۔ ممکن ہے تنقید میں بھی مجھ سے غلطی ہوئی ہو اور کہیں تسامح بھی واقع ہو گیا ہو۔ لہذا ناظرین تذکرہ اگر میری فرد گزاشتوں سے مجھے مطلع فرمائیں گے تو شکر گزار ہوں گا۔

جے پور کے علمی و ادبی اخبار و رسائل | جے پور سے پہلا ہفت روزہ اخبار <sup>۱۸۶۹</sup>ء میں ”نیراجستھان“ نکلا جس کی ادارت حکیم سلیم خاں خستہ کے ذمہ تھی۔ اب اس کے پرچے نایاب ہیں۔

اغلباً <sup>۱۸۸۷</sup>ء میں ماہنامہ ”البیان“ میرے والد مرحوم کی ادارت میں جاری ہوا۔ اور تقریباً ایک ڈیڑھ سال تک جاری رہا۔ اس کے پرچوں کا دستیاب ہونا بھی اب ناممکن ہے۔

<sup>۱۸۹۲</sup>ء یا اس سے کچھ پہلے یا پیچھے ایک رسالہ ”تفریح احباب“ نامی بزم احباب کی جانب سے جاری ہوا۔ یہ چھپتا نہ تھا بلکہ کئی نقلیں اسکے مضامین کی کر لی جاتی تھیں۔ جو بزم احباب کے ممبروں کے پاس تقسیم کر دی جاتی تھیں اس کا حلقہ اشاعت بہت تنگ اور صرف اسکے ممبروں اور چند دیگر اصحاب تک محدود تھا۔

اغلباً <sup>۱۹۰۱</sup>ء یا <sup>۱۹۰۲</sup>ء میں ایک رسالہ ”المعلومات“ مولوی ولایت احمد مترجم ”قدیم ہندوستان کی تہذیب“ کی ادارت میں جاری ہوا۔ یہ ہر ماہ پابندی وقت کے ساتھ شائع ہوتا تھا۔ اور اہل علم کو اس سے کافی دلچسپی تھی۔ تقریباً تین چار سال یہ چلتا رہا۔ اس کے متفرق پرچے کہیں کہیں نظر پڑ جاتے ہیں۔

ماہنامہ ”قوم“ <sup>۱۹۰۱</sup>ء میں جاری ہوا۔ اس کے ایڈیٹر مولوی اسد الدین احمد شمیم تھے۔ یہ <sup>۱۹۱۹</sup>ء تک چلتا رہا اگرچہ درمیان میں کئی بار بند ہوا اور پھر جاری کیا گیا۔ مضامین معیاری ہوتے تھے اور اشاعت بھی خاصی تھی۔ تاہم اتنی نہ تھی کہ اپنا کفیل خود ہو سکے۔ اس کے دو مکمل سیٹ میرے پاس محفوظ تھے ایک کو

میرے ایک عزیز نے ضائع کیا۔ اور دوسرا ایک کرم فرما برائے مطالعہ لے گئے اور ضائع کر دیا۔

ماہنامہ ”الکمال“ اس کا پہلا نمبر جون ۱۹۰۶ء میں نکلا۔ حکیم سید واحد علی خاں مسیح اور منشی عبد الحمید آخگر اس کے ایڈیٹر تھے۔ اغلباً تین سے زیادہ نمبر اسکے نہ نکلے تھے کہ بند ہو گیا۔

ماہنامہ ”جوہر سخن“ یکم جنوری ۱۹۱۴ء سے جاری ہوا۔ اس کے ایڈیٹر مولوی سید نظیر حسن سخا تھے۔ یہ رسالہ ہندو ادب کا پرچہ تھا۔ مگر سال بھر پہلے ہی بند ہو گیا۔

ماہنامہ ”شاد ماں“ شاید ۱۹۲۵ء میں جاری ہوا۔ حکیم نور الحسن صدیقی اس کے ایڈیٹر تھے۔ ۱۹۲۶ء یا ۱۹۲۷ء میں بند ہو گیا۔

اسلامی پنچایت یا انجمن تعلیم المسلمین | جے پور کی ادبی انجمنوں کے ذیل میں اس انجمن کا ذکر اور اس کا ماہنامہ روشنی اور پر نہ کرنے کی وجہ یہ ہے کہ اس کا مقصد ان سے

مختلف ہے۔ یہ خالص تعلیمی ادارہ ہے اور وہ بھی مسلمانوں کی تعلیم کے متعلق۔ یہ انجمن اخیر فروری ۱۹۲۶ء میں ”اسلامی پنچایت“ کے نام سے قائم ہوئی۔ اور مسلمانوں میں تعلیم کی عام ترویج کا کام شروع کیا۔ اول ایک مکتب کھولا اور چٹکی چٹکی آٹا امداد کے لئے مسلمانوں کے گھروں سے جمع کر کے اس کا خرچہ نکالا۔ اس میں تعلیم کے لئے کسی فرقہ کے بچوں کی ممانعت نہ تھی۔ مسلم و غیر مسلم سب تعلیم پاتے تھے۔ مکتب سے باقاعدہ نور اسکول ہوا۔ اور نور اسکول سے بڈل اسکول اور ۱۹۴۵ء میں ہائی اسکول ہو گیا۔ ۸ مارچ ۱۹۴۵ء کو اس انجمن کا نام ”انجمن تعلیم المسلمین“ رکھا گیا۔ یہ تمام سعی و کوشش محض مولوی امیر الدین خاں شوخ کے دلی شوق کے باعث کامیاب ہوئی کہ اس وقت اس انجمن کے ماتحت ایک ہائی اسکول، ایک نور بڈل اسکول اور ایک گرلز نور اسکول

کامیابی کے ساتھ چل رہے ہیں۔ اس کے موجودہ صدر :-

خان بہادر الطاف احمد صاحب خیری۔ راجستھان ایڈمنسٹریٹو سروس

(ریٹائرڈ) ہیں۔

اس انجمن کی جانب سے ایک ماہنامہ ”روشنی“ نامی یکم جنوری ۱۹۳۵ء کو جاری ہوا۔ اس کے ایڈیٹر مولوی سعید حسین خاں بی۔ اے مولوی فاضل بیہڈ ماسٹر مسلم ٹیل اسکول تھے اور روح رواں مولوی امیر الدین خاں ۱۹۴۲ء تک اس نے قابل قدر خدمات انجام دیں۔

ایک ماہنامہ ”اقبال“ نامی۔ بدری نرائن عرف بدر الدین گویل نے نکالا تھا۔ مگر اس کا صرف ایک ہی نمبر نکلا تھا کہ بند ہو گیا۔ ۱۹۴۵ء یا ۱۹۴۶ء میں مولوی محمد طس شاہ ذہین نے ایک ماہنامہ ”مشرق“ بھی جاری کیا تھا۔ اس کے بھی چند ہی نمبر نکلے تھے کہ بند ہو گیا۔

جے پور کے مطبعے ادبی سرگرمیوں کے لئے۔ مقامی طور پر مطبع کا ہونا بھی ضروری تر ہے۔ چنانچہ جے پور میں سب سے پہلے ۱۸۶۹ء میں ”غادر راجستھان“ نامی مطبع حکیم سلیم خاں خستہ نے جاری کیا۔ پھر اس کا نام سوسائٹی پریس ہو گیا۔ ۱۹۴۲ء تک جاری رہا۔ اس کے آخری منتظم مرزا محمد علی بیگ محوی تھے۔ یہ وہی محوی ہیں جن کے لئے غالب نے کہا ہے :-

”محوی نام امروے از خنہ صہبائی نغزہ مستانہ زد“

محوی مولانا امام بخش صہبائی کے شاگرد تھے۔ کسی مشاعرے میں مرزا غالب کی موجودگی میں غزل پڑھی مرزا کو کوئی شعر پسند آیا تو یہ ریما رک دیا۔

اس کے بعد ۱۳۰۵ھ میں منشی ہیرالال موئس نے ایک مطبع الموسوم بہ

مطبع سراج الفیض (یہ تاریخی اور اصل نام ہے) جاری کیا۔ جو ہیرالال پریس کے

نام سے مشہور ہوا۔ اور ۱۹۱۶ء کے بعد تک جاری رہا۔ اس نے بھی کافی ادبی خدمات انجام دیں۔

ایک مطبع ”بان چندر پریس“ کے نام سے کشن پول بازار میں جاری ہوا جس میں کچھ عرصے لیتھو کی چھپائی بھی ہوتی رہی۔ مگر اب فارسی رسم الخط کی طباعت کا انتظام نہ لیتھو میں ہے نہ ٹائپ میں۔

”جیل پریس“ کے نام سے ایک چھاپے خانہ سنٹرل جیل جے پور میں جاری ہوا۔ شروع میں تو اس کے کاتب بہت ہی اچھے تھے۔ محمد شریف۔ اور پھر خبدا لقادر۔ مگر بعد میں اس کی کتابت کا معیار گر گیا۔ اب یہ مطبع گورنمنٹ پریس کے نام سے جاری ہے۔

۱۳۳۳ ہجری میں مولوی اساس الدین احمد تسنیم نے اپنا پریس جاری کیا جس کا پورا تاریخی نام تو اصل میں ”مطبع مولوی اساس الدین واقع شہر جے پور“ تھا۔ مگر قوم پریس کے نام سے مشہور ہوا۔ اس لئے کہ ماہنامہ ”قوم“ اسی میں چھپتا تھا۔ یہ پریس مولوی صاحب کی وفات (۲۹ محرم ۱۳۴۳ھ) تک جاری تھا۔ چونکہ مولوی صاحب کو ادب اور کار طباعت سے خاص شغف تھا اس لئے نامائے مالیات و نقصان کے باوجود دس سال تک برابر چلاتے رہے۔

اس کے بعد حکیم شمس الدین نے تجارتی اصول پر ایک چھاپے خانہ جاری کیا اس میں بھی چند علمی و ادبی کتابیں چھپیں۔

ایک پریس ”بلیم پریس“ کے نام سے بھی جاری ہوا مگر کوئی کام نہ کر سکا۔ ایک پریس ”رحیمی پریس“ کے نام سے منشی عبدالرحیم خوش نویس نے جاری کیا جو خود بھی کاتب تھے۔ مگر اچھی چھپائی نہ ہونے اور سرمایہ کی کمی کے باعث بہت جلد بند ہو گیا۔



ایک مطبع ”مشرق پریس“ کے نام سے محمد حنیف پریس مین نے جاری کیا۔ مگر اس کی نہ لکھائی چھپائی کا کوئی معیار تھا نہ صفائی و پابندی وقت کا اس لئے ناکام ثابت ہو کر بند ہو گیا۔

۱۹۴۸ء میں بابو ٹیکم داس سندھی نے شام لیتھو پریس جاری کیا ہے۔ اس میں صرف لیتھو کی چھپائی کا انتظام ہے۔ مگر کتابت و طباعت لتلی بخش نہیں ہوتی۔

اعتذار مؤلف | مجھے افسوس ہے کہ تمہید بہت طویل ہو گئی۔ مگر جے پور کے شعرو سخن کی تقریباً سترائے سال کی یہ مختصر سی تاریخ ہے۔ اگرچہ صحیح معنے میں اس کو تاریخ بھی نہیں کہا جاسکتا۔ بلکہ اس کا ایک دھندلا سا خاکہ ہے۔ ممکن ہے کہ میری کوتاہی نظر کے باعث اس کے بعض روشن پہلو مجھے نظر نہ آئے ہوں۔ تاہم میں اپنی سعی و محنت ناظرین کی خدمت میں پیش کر رہا ہوں اب رد و قبول ان کے ہاتھ ہے۔

شاید میرے بعض کرم فرما جو خوش قسمتی یا بد قسمتی سے اپنے کو شاعر سمجھے ہوئے ہیں اپنا حال اس میں نہ پا کر مجھے مورد الزام قرار دیں میرا مشورہ اُن کی خدمت میں یہ ہے کہ وہ اپنے مخلص احباب سے اپنے کلام کا معیار معلوم کرنے کے بعد اپنی نسبت کوئی رائے قائم کریں۔

میں نے حتی الامکان حالات کے فراہم کرنے اور انتخاب کلام میں صحت و محاسن کا خیال رکھا ہے۔ تنقید میں احتیاط برتی ہے اور اختصار سے کام لیا ہے۔ تنقیص سے اعراض کیا ہے۔ اور کسی شاعر کی کمزوریاں اُجاگر کرنے کے درپے نہیں ہوا۔

شکریہ احباب | میں اُن احباب کا بھی شکر گزار ہوں جنہوں نے اس

تذکرہ کو ملاحظہ فرما کر۔ کتابتی غلطیوں کے دور کرنے میں میری مدد فرمائی اور حالات کی صحت میں بھی رہبری کی۔

تمہید ختم کی جاتی ہے۔ اب ناظرین شعرا کے حالات و کلام ملاحظہ فرمائیں۔ آخر میں متوقع ہوں کہ :-

چو من بخیر کنم یاد رفتگان، دارم  
چو شادی کنم ارواح دیگران شاید  
امید آنکہ مرا ہم بخیر یاد کنند  
کساں رسد مرا نیز روح شاد کنند

تسلیم منزل۔ جے پور  
۶ جنوری ۱۹۵۵ء

احترام الدین احمد شاعل عثمانی

۵ بجے شام

خدا جانے کہ کیسے کیسے میخوار اٹھ گئے آکر

کہ ساقی انجمن کو دیکھتا ہے چشمِ عبرت سے

(مائل)

**آباد** | تخلص، محمد عبدالقادر نام، نارنول کے قریب یان میں سے تھے تلاشِ معاش میں جے پور آئے اور فنِ کتابت سیکھ کر جیل پریس جے پور میں کاپی نویس ہو گئے۔ ملازمت ختم کر کے پنشن لی۔ حضرت ایمان جے پوری سے تلمذ تھا۔ شعر و سخن سے خاص دلچسپی تھی۔ کہتے بہت تھے مگر معیاری شعر کم ہوتے تھے۔ دیوان مکمل تھا۔ مگر اب پتہ نہیں۔ فارسی کی معمولی استعداد تھی۔ خوش نویس اچھے تھے۔ ساٹھ یا باسٹھ برس کی عمر میں انتقال کیا۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

بٹھائیں کیوں نہ پہلو میں جگہ دیں کیوں نہ سینے میں  
ہم اُن کے نادکب دل دوز کو بھی دل سمجھتے ہیں

**آرزو** | تخلص، نذیر محمد نام، اصل وطن قصبہ ہنڈون علاقہ ریاست جے پور تھا۔ مگر بچپن ہی میں جے پور آ گئے تھے اور یہیں تعلیم حاصل کر کے "منشی عالم" کا

امتحان پنجاب یونیورسٹی سے پاس کیا۔ سید خورشید علی مہر وغیرہ اصحاب کی صحبت سے متاثر ہو کر شعر کی طرف راغب ہوئے۔ حضرت تنویر کی شاگردی قبول کی اور بہت ہی جلد استاد کی توجہ سے اچھا شعر کہنے لگے۔ چونکہ طبعاً نہایت متین و سکین۔ فرمانبردار اور ملنسار تھے اس لئے ہر صحبت میں قدر کی نظر سے دیکھے جاتے تھے۔ تحصیل علم کا شوق خداداد تھا ترجمہ سے بہت اچھا پڑھتے تھے اور خوب داد پاتے تھے۔

۲۰ اپریل ۱۹۳۵ء کو جو آل انڈیا مشاعرہ جے پور میں ہوا اس کا حاصل قافیہ بدایونی نے آپ کے اس شعر کو قرار دیا تھا۔ جو ان کی ذاتی رائے تھی۔

اے برق تو ابھی سے ہے کیوں اتنی بے قرار

بنیادِ آشیاں تو ابھی ہے خیال میں

ایک بار جب حضرت تنویر کے بعض شاگردوں نے ان سے بغاوت کی تو اُس سازش میں آرزو کو بھی شریک کرنا چاہا۔ مگر آرزو نے ان کی یہ آرزو پوری نہ کی اور جواب دیا کہ ”گو استاد سے بغاوت شاعروں کی سنت ہے مگر میرے مذہب میں استاد کی فرمانبرداری فرضِ عین اور عین شرافت ہے“ حقیقت یہ ہے کہ یہ جواب اوعالیٰ شرفا کے لئے ایک تازیانہ عبرت تھا۔ اس لئے کہ آرزو کے خاندان سے جے پور کی علمی دنیا خوب واقف ہے۔

کلام بدتبصرہ | آرزو نے صرف غزلیں کہیں۔ جن میں جدید رنگ مطلق نہیں ہے۔ قدیم رنگ کے لحاظ سے روانی اور مضمون آفرینی کی کوشش شہستہ زبان کے ساتھ پائی جاتی ہے۔ اور مشقِ رو بہ ترقی رہی ہے۔

وفات | آرزو نے اپنی عمر کی تیسری دہائی میں قدم رکھا ہی تھا کہ ۲۲ محرم ۱۳۵۷ھ کو عین عالم شباب میں داعی اجل کو لبیک کہا۔

اے بسا آرزو کہ خاک شد

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

چراغِ حُسن لے کر آئے ہیں وہ میری تربت پر  
سمجھتے ہیں فنائے آرزو اہل ہوس جس کو  
سمجھتے ہیں فنائے آرزو اہل ہوس جس کو  
نہ ہونا مطمئن اے رنگِ دنیا دیکھنے والے  
وہ مجھ کو اب بھی سوزِ عشق کے قابل سمجھتے ہیں  
محبت کی اُسے ہم اولیں منزل سمجھتے ہیں  
ابھی کچھ اور آگے بڑھ تماشہ دیکھنے والے

**آغا** | تخلص۔ سید آغا حسن نام۔ اصل وطن قصبہ بہادر پور علاقہ ریاست الہور  
تھا۔ اب ۱۹۰۵ء سے مستقل سکونت جے پور میں ہے۔ یہاں محکمہ خاص

صیغہ ریونیو میں سررشتہ دار تھے۔ اور اب پنشن پار ہے ہیں مرجان و مرج طبیعت  
پائی ہے۔ ادبیات اور بالخصوص شعر و سخن سے خاص دلچسپی ہے۔ حضرت عزیز  
جے پوری سے تلمذ ہے۔ نعت۔ سلام اور مرثیے زیادہ کہتے ہیں۔ دیوان تقریباً مکمل ہے۔  
کلام پر تبصرہ | روانی، پختگی اور مشاقی کلام سے ظاہر ہے۔ اور رنگ عقیدت غالب۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

رباعی جب جاتا ہوں بچپن تو شاب آتا ہے  
غفلت میں گنوا کے دن تاسف ہو  
شکست فاش دی باطل کو شے محشر تک  
بلے ہوا جو نہ دم بھر تو دم ہوا ہو جائے  
بعد اُس کے ضعیفی کا خطاب آتا ہے  
کب نہر سے گزرا ہوا آب آتا ہے  
اب اس سے بڑھ کے کوئی انقلاب کیا ہوگا  
مری حیات سے بود احباب کیا ہوگا  
کسے ہے فکر کہ روزِ حساب کیا ہوگا

**آگاہ** | تخلص۔ محمد رضا نام، احمد مرزا خاں عرف، سید امیر مرزا ابن نواب معظم الدولہ  
محمد علی خاں مرحوم کے فرزند تھے۔

ولادت اور خاندانی حالات | ۱۲۵۴ھ مطابق ۱۸۳۹ء میں بمقام دہلی پیدا ہوئے جو آپ کا  
اصل وطن تھا۔ مروجہ تعلیم بقدر ضرورت گھر ہی پر مختلف اساتذہ سے حاصل کی۔ آپ کے  
جد امجد نواب روشن الدولہ سید مظفر، محمد شاہ کے عہد حکومت میں بخشی گری کے عہدہ پر

ممتاز اور شاہی جاگیر دار تھے۔ چنانچہ دو موضع صدر پور اور رئیس پور ضلع میرٹھ میں زمانہ غدر تک آپ کی دادی صاحبہ کی جاگیر میں تھے۔ جن کی سات ہزار روپیہ سالانہ آمدنی تھی، قلعہ معلیٰ کی فضا اور ہم عمر شعرا کی صحبت نے شعر و سخن کی طرف راغب کیا تو مرزا غالب سے شرف تلمذ حاصل ہوا۔ بشتی سخن کرتے تین چار برس ہی گزرے تھے کہ ۱۸۵۷ء کا ہنگامہ غدر بپا ہو گیا۔ جان بچا کر وطن سے نکلے اور راستے کی سخت تکالیف و مصائب برداشت کر کے جے پور پہنچ کر مقیم ہوئے۔ غدر سے پہلے شاہزادہ خضر سلطان ابن شاہ ظفر کے مصاحب ہو گئے تھے، مہاراجہ سوانی رام سنگھ والی جے پور نے اندراہ شرفانوازی آپ کا روزینہ مقرر کر دیا۔ اور کچھ عرصہ بعد جب امن و امان قائم ہو گیا تو آپ کو تھکانہ دار (سب انکڑ پوس) بھی بنا دیا۔ مگر یہ سلسلہ ملازمت چند ہی سال قائم رہا۔ ذریعہ معاش روزینہ کھایا مستطیع تلامذہ مثل راوت آند سنگھ قمر جاگیر دار ٹھکانہ مہاراجہ جی زور وغیرہ کے نذرانے وغیرہ۔ حضرات انور و ظہیر دہلوی سے قریبی رشتہ داری تھی۔

وفات ملازمت سے سبکدوش ہونے کے بعد تمام عمر نہایت وضعداری اور قناعت و استغنا کی حالت میں گزاری۔ اغلباً مئی ۱۹۱۷ء میں اٹھتر سال کی عمر میں جے پور میں انتقال کیا۔ تصانیف آپ نے اپنی ادبی یادگار ایک ضخیم دیوان چھوڑا تھا۔ جس کا چھپنا تو ضرور دشوار تھا مگر افسوس کہ آپ کے ورثا اُس کو محفوظ بھی نہ رکھ سکے۔ کہا جاتا ہے کہ آپ کے بعض شاگردوں نے اُس کے حصے بخرے کر لئے۔ واللہ اعلم بالصواب۔ اب بجز اُس کلام کے جو مختلف رسالوں میں چھپ گیا ہے باقی ناپید ہے۔

معاصرین آپ انور۔ ظہیر خستہ۔ راقم۔ روتق اور تسلیم نار نولی کے بھی ہم عصر ہیں اور مائل و اعجاز و رضی و مبین وغیرہم کے بھی۔

تلامذہ آپ کے تلامذہ کی فہرست طویل ہے۔ کیونکہ آپ کے حلقہ شاگردی میں



جے پور کے کثیر شعرا ملتے ہیں جن میں سے خاص خاص یہ ہیں :-

منشی عبد الحمید اختر - زین العابدین خاں عابد - منشی فدا حسین فدا -  
راوت آنند سنگھ قمر - حافظ محمد یوسف علی خاں عزیز - منشی منصور علی خاں بسمل  
منشی مانگی لال تجلی - سید عابد علی ہلال - منشی عبدالرحمن گوکب -

کلام برتھرہ فارسی ترکیبیں کم استعمال کرتے ہیں۔ زبان کی صفائی - صحت الفاظ و  
محاورہ - چست بندش اور روانی و تاثیر کا زیادہ خیال رکھتے ہیں۔ نسبت الفاظ  
کا خاص ملکہ ہے۔ بڑھاپے میں جوانی کی اُمنگیں کلام میں ملتی ہیں اور استادانہ  
روش اور بلند پروازی بھی پورے طور پر نمایاں ہے۔ نغز گفتاری بھی پائی  
جاتی ہے اور مضمون آفرینی بھی۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

عجب انداز کا وقت تپیدنِ قص بسمل تھا	کہ بسمل کی طرح بیتاب خود قتل میں قاتل تھا
دوئی جب دل سے نکلی کہ اٹھا مجنوں انا لیلیٰ	یہی کہنت پردہ تھی نہ پردہ تھا نہ محمل تھا
عجب انداز سے قاتل نے کی آرائش محفل	کہ اراں کی طرح لپٹا ہوا بسمل سے بسمل تھا
ہزار بار زمانہ کو انقلاب ہوا	تری مثال نہ تیرا کوئی جواب ہوا
غضب پر دہشتیوں کی پردہ داری بھی	ادھر نگاہ ملی اور اُدھر حجاب ہوا
گھر غیر کا ہو راہ میں یہ بھی مری قسمت	لایا تو اُسے جذبہ محبت کا یہیں تھا
اُبرائے تو اے بادہ کشو کس کی ہے توبہ	توڑ د اُسے قفلِ درِ میخانہ سمجھ کر
جلوہ ہر جانی جب اُس کا ہر دوئی پھر کیسی	کھینچ دو ایک جگہ دیر و حرم کی تصویر
کاٹیں گے کس اُمید پر فرقت کا ہم پہاڑ	شیریں نے جب کئے نہ بھی کوہن کے پیوں
افت عجیب شے ہے کہ جب کبھی خیال	آتے نظر ہیں خار بھی اپنے وطن کے پھول
خوگر جو ہیں اتنے کہ دم مشق جھنا	جونہ سو جھے ات ہم اور بھی ایتے ہیں

شکر ہو کس سے ادا قاتل کی تیغ تیز کا  
غیر تو انجمن ناز سے ٹلتا ہی نہیں  
تم ہمیں دل سے بھلا دولا کھ بار  
اب کہاں آگاہ غالب ساشفیق  
قہیں لطف کے آثار! خدا خیر کرے  
آنکھوں آنکھوں میں اشارے ہو چکے  
غیر سے آنکھ نہ ملتی تو اثر بھی ہوتا  
ہر وقت تیری یاد فراموش کار ہے  
شاخ بریدہ چمن روزگار ہوں  
بخش میں بھی لطف نہاں ہر کہ پیش غیر  
گھلیں راز کیونکر مرے راز داں کے  
گولے ہیں پیچھے کہاں کارواں کے  
بلا کیا ہے زندان ہستی عدم سے  
وہ آگاہ جو کل بڑے پار ساسے تھے

اثر

تخلص، احمد دین نام، وطن و مولد جے پور۔ حافظ قمر صاحب سے تلمذ،  
والد کا نام رحمت بخش۔ اثر حافظ قرآن ہیں۔ انٹر اور ادیب ماہر پاس کیا  
ہے۔ عثمانیہ ہڈل اسکول جے پور میں اسٹنٹ ہیڈ ماسٹر ہیں۔ اردو کنونینشن جے پور  
منعقدہ مارچ ۱۹۵۶ء کے آل انڈیا مشاعرے میں میڈل بھی حاصل کیا ہے۔ ابھی  
مشق کا آغاز ہے۔ آثار اچھے ہیں۔

نمونہ کلام یہ ہے :-

دور رہتے ہیں تو رہتے ہیں تصور سے بھی دور

موت کی دشواریاں دم بھرتی ساں ہو گئیں  
یہ بھی کیا دم ہے ہمارا کہ نکلتا ہی نہیں  
ہم نہ بھولیں گے تمہاری یاد کو  
روئے دل کھول کر استاد کو  
مہرباں وصل میں ہر یار خدا خیر کرے  
تم ہمارے ہم تمہارے ہو چکے  
اب تمہاری نگہ ناز میں رکھا کیا ہے  
آنکھوں میں تو ہے اور تر انتظار ہے  
خوب خزاں مجھے نہ امید بہار ہے  
میری طرف نگاہ ہر اور بار بار ہے

خموشی مزے لے رہی ہے زباں کے  
مگر ہوش اڑے ہیں کسی ناتواں کے  
کہ داں چھوٹتے ہیں گرفتاریاں کے  
قدم آج لیتے ہیں پیر مغاں کے

پاس رہتے ہیں تو رہتے ہیں رگ جاں ہو کر

دل ہے تو یہ لازم ہے کہ ہوداغ بھی اُس میں بے داغ زمانے میں کوئی دل نہیں ہوتا  
سوزِ فراق، دردِ جگر، شدتِ الم کیا کیا بلا ہے ہم کو تمنائے یار میں  
اثر | تخلص۔ امین الدین حسین نام، والد بزرگوار کا نام قاضی حکیم نسیم الدین حسین  
مست نسبتاً شیخ عثمانی۔

ولادت اور تعلیم | آپ کا وطن آبائی نارنول تھا۔ ۱۳۱۹ھ میں آپ بمقام حیدر آباد  
(دکن) پیدا ہوئے۔ ابھی سن شعور کو نہ پہنچے تھے کہ سایہ پدری اٹھ گیا اور آپ کے  
چچا قاضی حکیم سمیع الدین آپ کو جے پور لے آئے۔ آپ کے پیداوار قاضی حکیم  
صدر الدین کو ”خال“ کا خطاب بھی فنِ طب میں کمال کے باعث دربار شاہی سے عطا ہوا  
تھا۔ اثر نے ابتدائی تعلیم جے پور میں پائی۔ مولانا نسیم کے پریس کے منیجر بھی ہو گئے تھے۔  
اسی زمانہ میں شعر گوئی کا شوق ہوا تو اول شعر تخلص کیا۔ غالباً یہ بے ثمر ثابت ہوا اس لئے  
اثر کر لیا۔ سلسلہ تعلیم عرصہ تک جاری رہا۔ مگر کامیابی صرف ”ادیب“ ہی میں  
حاصل کر سکے۔ اداں محکمہ خاص ریاست جے پور میں دفتری کے عہدہ پر ملازم ہوئے  
پھر ترقی کر کے اہلکار ہو گئے اور آج کل سنٹرل ریکارڈ آفس جے پور میں کلرک ہیں۔  
شاعری اور تلمذ | ابتداء مولانا کوثر سے اصلاح یعنی شروع کی اور انھوں نے اپنے  
رنگ میں رنگنا شروع کیا۔ چنانچہ مولانا کی اصلاح کردہ ایک غزل کا شعر ہے۔

رہوں تو کا ہیش رشکِ عدو رہنے نہیں دیتی اٹھوں تو خاکِ کوئے یار دامنگیر ہوتی ہے  
اس کلام میں بڑی تاثیر تھی۔ مگر نہ معلوم کیوں آپ نے چند ہی غزلیں دکھا کر  
قاضی تنویر سے رجوع کیا اور اصلاح لیتے رہے۔ اُس کلام میں ایک خاص سادگی  
روانی اور گھلاوٹ پائی جاتی ہے۔ مگر یہ رنگ بھی آپ کو نا پسند رہا اور حافظ  
محمد یوسف علی خاں عزیز کے شاگرد ہو گئے جو خود ابتداء قاضی صاحب کے شاگرد  
تھے۔ اب تک آپ انھیں کے تلامذہ میں ہیں۔

کلام پر تبصرہ | مشاقی اور کاوش کا اثر کلام پر غالب ہے۔ پہلا کلام پُر تاثیر ہے اور پچھلا  
بہ شکوہ جس میں رنگِ حدید کی بھی کچھ جھلک پائی جاتی ہے :-  
نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

## نعت

جبریل کھٹکھٹاتے ہیں دروازہ دیکھنا      آداب بارگاہ نے انساں بنا دیا  
مسیحا جس کو سودا ہو خیمِ زلفِ پیمبر کا      اُسے تو ہی بتا زنجیر پہناتے ہیں دیوانے

## غزل

کہے گا اُن سے کچھ مجبورِ الفت      اثر تم بھی ذرا تائب کرنا  
دستِ طلب بڑھائے ہوئے ہیں جھڑگیا      کچھ کہہ کے سامنے سے زمانہ گزر گیا  
مُکرا تا وہ کیا کبھی اے دوست      جس کو پاسِ نزاکتِ غم تھا  
حسرتِ ناکام بس اے حسرتِ ناکام بس      ہو چکا ہونا تھا ہو کچھ عشق کا انجام بس  
وہ مستِ فضا میں کیا کہنا وہ ان کی جوانی کیا کہنا  
وہ گیتِ ریلے تاروں کے وہ راتِ سہانی کیا کہنا  
میں اک تبسم وہ چاہتا ہوں اثر میں طالبِ یوں اس نظر کا  
غلط جو لطفِ شباب کر دے غلط جو کیفِ شباب کر دے

پوچھئے مجھ سے محبت کا نہ انجام ابھی      آندھیوں میں ہے چراغِ دلِ ناکام ابھی  
اثر جاتا ہے اُس کی جلوہ گاہِ ناز میں لیکن  
نشاں ملتا نہیں ہے اور دن ڈھلتا ہی جاتا ہے

اثر | تخلص، ذاکر حسین نام نسباً سید نقوی، سید شاکر حسین مرحوم مصنف محیط التواریخ  
کے فرزند اکبر تھے۔ اصل وطن قصبہ امروہہ (بویہ) تھا۔

ولادت اور دیگر حالات | آپ: غالباً ۱۸۸۵ء میں جے پور میں پیدا ہوئے، اور اپنے  
والد بزرگوار سے اردو فارسی کی تعلیم پائی۔ پھر سرکاری اسکول میں میٹرک تک

۱۵ محیط التواریخ | تاریخی نام ہے۔ اور یہ آغاز تصنیف کا سنہ ہے۔ سید صاحب نے آفرینش عالم سے اس  
تاریخ کا آغاز کیا اور غالباً ۱۹۶۴ء تک کے حالات عالم نہایت، شرر و بسط کے ساتھ معیارِ درایت و صداقت  
پرس کر نہایت ذمہ داری اور تحقیق کے ساتھ درج کئے ہیں۔ اس کی متعین و ضخیم جلدیں ہیں۔ اور  
ہر جلد کے کئی کئی حصے ہیں۔ مثلاً واقعات کر بلا کے متعلق ایک جلد کے دو حصے ہیں۔ پہلا حصہ  
”مجاہد اعظم“ کے نام سے چھپ چکا ہے جس کے ۵۱۲ صفحات ہیں۔ اور اسی قدر ضخیم  
دوسرا حصہ ہے۔ فاضل مصنف نے جہاں بھی جس واقعہ پر تنقید کی ہر وہ بالکل بے لاگ  
اور مذہبی اثرات سے بالاتر ہو کر کی ہے۔

مصنف کی پختہ خیالی اور مورخانہ ذمہ داری کا اندازہ اس سے ہو سکتا ہے کہ جس کے راوی  
قاضی سید امداد علی بی۔ ایس۔ سی سبقت سکریٹری گورنمنٹ بھوپال ہیں۔ یہ کہ سید صاحب اس  
کتاب کی طباعت کے سلسلے میں نواب صاحب بھوپال کی خدمت میں حاضر ہوئے اور  
ان کے نام معنون کرنے اور طبع کرادینے کی استدعا کی۔ یہ کم و بیش ایک لاکھ روپیہ کا صرفہ تھا۔  
نواب صاحب کے حکم سے ایک کمیٹی نے اس تاریخ کو جانچ کر پسند کیا۔ البتہ جو حالات ریاست  
کے خلاف تاریخی روشنی میں درج کئے گئے تھے اور وہ ریاست پر ایک داغ تھا، ان کو  
بدل دینے یا حذف کرنے کی رائے دی۔ منجانب حکمران ریاست یقین دلایا گیا کہ  
اس تکمیل پر طباعت کا تمام صرفہ ریاست سے دیا جائے گا۔ مگر آپ نے یہ کہہ کر انکار کر دیا  
کہ یہ بات کوئی سچا مورخ گوارا نہیں کر سکتا۔ اور ناکام لوٹ گئے ۱۲

انگریزی بھی پڑھی۔ نیز طبیہ کالج جے پور میں تعلیم حاصل کر کے عمدۃ السحما کا ڈپلومہ بھی حاصل کیا۔ مگر نہ مطب کیا نہ طب کو ذریعہ معاش بنایا۔ کونسل آف سٹیٹ جے پور میں سینئر کلرک کے عہدہ پر تمام عمر ملازم رہے اور یہیں اعلیٰ سلسلہ میں انتقال کیا۔

شاعری اور تلمذ | آپ نے ۱۹۱۹ء سے شعر کہنا شروع کیا۔ اول حضرت قتیل پیرسری سے اصلاح لی اور ان کے انتقال کے بعد ۱۹۲۱ء میں مولانا اطہر کے شاگرد ہوئے۔ ۱۹۳۴ء تک استاد شاگرد میں نہایت اچھے تعلقات رہے مگر کسی بات پر اسی سلسلہ میں ناچاقی ہو کر مخالفت ہو گئی اور آپ نے اپنی استاد کا علم بغاوت بلند کر دیا جسے کہ کئی شاگرد بھی کر لئے جس اتفاق سے انھیں دنوں میں آپ کا دیوان چوری چلا گیا تو یہ رباعی کہی :-

لوقید تلمذ سے ہم آزاد ہوئے      کہلاتے تھے شاگرد اب استاد ہوئے

منت کش اصلاح رہا تھا جو کلام      کھویا گیا اچھا ہوا ہم شاگرد ہوئے

اس کے بعد بھی بہت کچھ کہا تھا مگر اب وہ بھی نہیں ملتا۔ میں اس سلسلہ میں آپ کے صاحبزادوں سے پاکستان میں بلا اور چاہا کہ آپ کا کچھ کلام مل جائے مگر کامیابی نہ ہوئی اس لئے جو کچھ دستیاب ہو سکا اسی سے انتخاب کر کے درج کرتا ہوں۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں دو متضاد چیزیں ملتی ہیں۔ شوخی اور سنجیدگی بگردانی د شیرینی میں کہیں کمی نہیں ہوتی۔ مضمون آفرینی کی بھی کوشش کرتے ہیں اور بلند پروازی کی بھی۔ اشعار ذیل ملاحظہ ہوں۔

ہم اس کو بھی خلافِ وضع اہل دل سمجھتے ہیں	جھائے یار کا شکوہ نہ آئے لے اثر لب پر
حشر اٹھائیں گے دو برابر سے	میرے نالوں سے تیری ٹھوکر سے
فارغ البال کر دیا گھر سے	دل لگی دل لگی میں وحشت نے



سلسلہ جاملا محبت میں  
 ہے جنوں بھی عجب سبق آموز  
 کیسی مانوس ہو گئی شبِ غم  
 جان دینا تو غمِ عشق میں کچھ دور نہیں  
 آپ رسوائے زمانہ ہوں یہ منظور نہیں  
 دل جگر دونوں ہی نکلے کام کے  
 شکوہ بیداد پر ہنس کر کہہا  
 شامِ فرقت کا صبحِ محشر سے  
 کام لیتا ہے پاؤں کا سرت  
 نہیں جاتی کہیں مرے گھر سے  
 ننگِ ہمت ہر مجھے اس لئے منظور نہیں  
 ورنہ میں ضبطِ فغاں کے لئے مجبور نہیں  
 درد اٹھتا ہے انھیں کو تھام کے  
 اور ہوتے ہیں حسین کس کام کے

اثر۔ | تخلص۔ محمد علی خاں نام۔ سکونت قدیم جے پور تھی۔ اور یہیں ایم۔ اے  
 پاس کیا بشعرو سخن سے خاص دلچسپی ہے۔ جب تک جے پور رہے  
 اکثر شاعرے کرتے رہے۔ اور سرگرم ادبی کارکن تھے تقسیم ملک کے بعد پاکستان  
 چلے گئے۔ اور ناظم آباد (کراچی) میں مستقلاً آباد ہیں۔ ہنوز کوئی خاص رنگِ کلام  
 قائم نہیں ہوا ہے۔ یہ اشعار آپ کے ہیں :-

نسائی ہر نہ مینا ہر نہ ساغرِ جہاں میں ہوں ۛ مگر آنکھوں میں اک پرکیفِ منظرِ جہاں میں ہوں  
 کچھ ایسا حشرِ بد پاس ہے کہ دنیا چونک اٹھی ہے ۛ مگر سویا ہوا اب تک سخنورِ جہاں میں ہوں

احسان | تخلص، محمد احسان علی خاں نام۔ اور ”میاں“ عرف عام۔ حاجی  
 محمد علی خاں کے فرزند ہیں اور فصیح الملک حضرت داغ کے نواسے ہوتے ہیں۔

ولادت اور خاندانی حالات | آپ کے جد امجد محمد عمر خاں رام پور سے جے پور آئے اور  
 ۱۹۶۵ء کو روزینہ دار ریاست مقرر ہوئے۔ جو ایک اعزازی صیغہ بلا شرط  
 خدمت تھا۔ اور روزانہ کی رقم کے حساب سے روزینہ دار کو ملا کرتی تھی جس کے  
 کچھ نمونے ابھی باقی ہیں۔ آپ کے والد ماجد رام پور میں پیدا ہوئے اور وہیں  
 تعلیم پائی۔ جب آپ کے جد امجد کا انتقال ہوا تو جے پور آئے اور اسی سلسلہ پری

دستخدا کی بنا پر ۱۲ جون ۱۸۶۹ء کو <sup>۱۵</sup> رانا ہوار کے روزینہ دار مقرر ہو گئے۔  
 ۲۲ مئی ۱۸۷۰ء کو قانون ساز کمیٹی ریاست جے پور کے سررشتہ دار ہوئے اور  
 اپنی خداداد قابلیت و ذہانت اور حسن کارگزاری کی بنا پر ۶ جولائی ۱۸۹۲ء کو بمشاہد  
 لہا <sup>۱۵</sup> رانا ہوار محکمہ محشمہ مالیہ کو نسل ریاست جے پور صیغہ مال کے ممبر یعنی  
 وزیر مالیات مقرر ہوئے۔ آپ نے اپنے اور اپنے خاندان کے حالات میں ایک  
 کتاب الموسومہ بـ ”مظہر الاقبال“ بھی تصنیف کی ہے جو طبع ہو گئی ہے۔

احسان <sup>۱۳</sup> مارچ ۱۸۸۶ء مطابق ۱۰ اکتوبر ۱۸۸۶ء کو بروز پنجشنبہ جے پور  
 میں پیدا ہوئے اور یہیں تعلیم و تربیت پائی۔

ملازمت اور اخلاق و عادات آپ کا سلسلہ ملازمت نائب ناظم سے شروع ہوا  
 اور نائب فوجدار (اسٹنٹ سٹی مجسٹریٹ) کے عہدے سے آپ نے پنشن لی۔  
 آپ با اخلاق، احباب نواز، منساہ اور حد اعتدال تک خوددار و ضعیف ہیں۔  
 جوانی میں کرکیٹ کے بہترین کھلاڑی شمار ہوتے تھے۔ اسی لئے عرصے تک  
 ”جے پور کرکیٹ کلب“ کے کیپٹن رہے۔ شہزوری و شہسواری سے بھی خاص دلچسپی  
 تھی اور موسیقی و شعر و سخن سے بھی۔ بقول آپ کے شعر و سخن کا چمکا حضرت  
 داغ نے لگایا۔ اور جو کچھ پایا انھیں کے فیض سے پایا۔ گویا آپ حضرت داغ کے  
 تلمذ کا شرف رکھتے ہیں۔ مشاعروں میں پہلے مشاغل ملازمت کے باعث بہت  
 کم شریک ہوتے تھے اور اب بوجہ منعیفی معذور ہیں۔ آپ کی متعدد غزلیں  
 فن کار موسیقی نوازوں کے کمال کو چمکا دیتی ہیں۔ غزلیات ہی آپ کے زیادہ  
 کہی ہیں جو ایک بیاض میں جمع ہیں۔ ضرورتاً دو چار قصیدے اور ٹھہریاں بھی لکھی ہیں۔  
 کلام پر تبصرہ | زبان شستہ اور انداز بیان صاف ہوتا ہے۔ اور شستہ الفاظ مضبوط۔  
 نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

یادِ رخ و گیسو میں جو سودا ہوا سر کو      والفجر پڑھی رات کو و اللیل سحر کو  
مندرجہ کو کلیسا کو حرم کو ترے گھر کو      چوراسے میں ششدر رہوں کہ اب جاؤں کدھر کو  
کیا واعظ و رندوں کو نہیں ملنے کی جنت      نا اہل بھی تو پاتے ہیں میراث پدر کو  
بلا سے خون پانی ایک ہو جائے مگر قاتل      مری آنکھوں کے آنسو تیری آنکھوں کے لہو پر سے  
حسینوں میں ہوئی یہ آبرو آئینہ دل کی      وہ بولا ہم بھی دیکھیں گے وہ بولا ہم بھی دیکھیں گے

آپ نے اپنا حال حسب ذیل عنایت کیا ہے :-

احمر

”نام رشید احمد۔ والد کا نام شیخ رحمت اللہ۔ تخلص احمر مجھے  
جب بھی لکھئے، احمر جے پوری لکھئے۔ عربی کبھی نہ لکھئے۔ ۲۵ دسمبر ۱۹۱۰ء کو جے پور  
میں پیدا ہوا۔ یہیں پرورش پائی اور یہیں تعلیم حاصل کی۔ جوان ہو کر پی۔ ڈی۔ ڈی۔  
جے پور میں ملازمت کی۔ ۱۹۳۵ء سے شعر کہنا شروع کیا۔ ابتدائی زمانے میں  
حافظ یوسف صاحب عزیز کو کچھ غزلیں دکھائیں بشعور آنے پر حضرت عاصم  
جے پوری کی شاعرانہ و عالمانہ صلاحیتوں سے استفادہ کرتا رہا۔ اور آجکل ان کے  
پاکستان چلے جانے کے بعد حضرت میکش اکبر آبادی کی ناقدانہ اور قاضلانہ  
مشورت سے اکتساب فیض کرتا ہوں۔

میرا رجحان طبع غزلوں کی بجائے نظموں کی طرف زیادہ ہے۔ خاص طور  
پر آج کل یعنی ۱۹۵۳ء سے نظمیں ہی زیادہ کہتا ہوں جس ادارہ۔ فائنانس بورڈ  
ان سے ملے۔ خواب احساس۔ غریب کی عید۔ جشن آزادی۔ ٹیکس۔ اور دوسری  
کئی نظمیں عوام میں کافی مقبول ہیں۔ غزلوں کے کچھ اشعار بطور نمونہ ارسال خدمت ہیں۔  
کلام بدبصرہ | آپ کے کلام میں زور۔ بلند پروازی، اور شوکت الفاظ پائی جاتی ہے  
غزل سے زیادہ نظم کامیاب ہوتی ہے۔

تاروں کی طرح ڈوب رہا ہے دل حزیں      اب ختم ہو رہی ہے شب انتظار کیا

کردئے دور حجاباتِ دو عالم اُس نے پھر بھی کمبخت نگاہوں کی گدائی نہ گئی

ابھی شورِ دیر و حرم میں ہے۔ ابھی نالکشی ہے جہانِ غم

ابھی حسنِ زیرِ نقاب کو کسی دیدہ ور کی تلاش ہے

اک نظر لے جا رہی ہے سمتِ گمراہی مجھے رہنا ہے ہر قدم پر اک نظر میرے لئے

حسنِ مصروفِ خود نمائی ہے آئینہ میں بہار آئی ہے

آج کچھ افسردگی سی حُسن کی محفل میں ہے عشق شاید امتحاں کی آخری منزل میں ہے

تخلص۔ محمد اختر یار بیگ نام، نسباً مغل۔ اور اصل وطن فرید آباد۔

چونکہ مرزا اسد یار بیگ دیوانِ چھتیس کا رخاں ریاست جے پور

کے قریبی عزیز تھے اسی تعلق سے یہاں آئے اور انہیں کی حویلی واقع محلہ پیلپی

کامٹیان میں تمام عمر رہے مختلف محکّات میں ملازمت بھی کی اور یہیں انتقال ہوا۔

وضع و قطع اور اخلاق و احباب | دلی کی وضع قدیم کا نمونہ تھے۔ تمام عمر جو گوشتیہ ٹوپی

نیچے دامن کی اچکن۔ تنگ موری کا پا جامہ اور سلیم شاہی جوتہ استعمال کیا۔

طبیعت میں بے حد انکسار و تواضع اور قدیم رکھ رکھاؤ کی پابندی تھی۔

جن صاحبان سے تعلقات ہو گئے ان کو آخر دم تک نباہا ہوا ناکوثر بنشی سرفراز الدین

سروشتہ دار میو پلٹی جے پور اور سید سخاوت حسین سپرنٹنڈنٹ گراس فنام

جے پور سے گہرا دوستانہ تھا۔ کاکوری ہاؤس کی نشست مرتے دم تک

نہ چھوڑی۔ خاموش طبع، کم آمیز اور مرخان و مرج انسان تھے۔ استعدادِ علمی

اچھی خاصی تھی۔

شاعری | یہ تو تحقیق نہ ہو سکا کہ شعر و سخن کا چسکا کب سے اور کس طرح لگا۔ مگر

یہ تحقیق ہے کہ مرزا مائل کے چہیتے شاگردوں میں تھے۔ جب تک مرزا صاحب

زندہ رہے اور آپ مشاعرے میں گئے تو ہمیشہ انہیں کے ساتھ گئے۔ اور ان کے

بعد کچھ دنوں دیگر احباب کے اصرار پر شریک ہوتے رہے۔ مگر جب بزمِ مشاعرہ میں دھڑا بندی نے زور پکڑا تو آپ نے شریک ہونا ترک کر دیا۔ تاہم خاص صاحب کے اصرار پر اگر شریک بھی ہوئے تو کسی پارٹی میں شامل ہونا پسند نہ کیا نہ نام و نمود کی خواہش کی۔

زیادہ تر غزل کہتے تھے اور ٹھیکہ قلمو علی کی زبان استعمال کرنے کے پابند تھے۔ اپنا کلام کبھی محفوظ نہ کیا۔ شاعرے کی غزل ہونی تو سنانے کے بعد میر شاعرہ کے حوالہ کر دی بسودہ چاہے جہاں ڈال دیا۔ نہ کوئی بیاض رکھی نہ دیوان کا کبھی خیال پیدا ہوا۔ کبھی کہیں کلام سنانے پر مجبور ہوتے تو جو کچھ یاد ہوتا زبانی سنا دیتے۔ رنگِ تغزل طبیعت میں ایسا چلتا تھا کہ نوہ لکھتے وقت بھی وہ پھوٹا پڑتا ہے۔ چنانچہ مرزا مائل کے قطعہ مارِ بیخ وفات کے اشعار ملاحظہ ہوں جو حقیقتِ مرثیہ ہے مگر شعر کہہ رہے ہیں کہ ہم غزل ہیں۔

نہ آئی موت مرگِ ناگہاں کو	کیا مائل سے خالی اس جہاں کو
ملے گا اب کہاں ہندوستان کو	کوئی ایسا سخندان و سخن سنج
مگر تھا ناز اُس پر خود زباں کو	زمانہ ناز کرتا تھا زباں پر
کوئی قدرت سی قدرت تھی بیاں کو	دکھاتا خار سے تھا گل کے جلوے
ففس میں بھولتی تھی آشیاں کو	بیاں سن کر چین کا اس سے بلبل
عظمت اُس سے تھی کوئے بیتاں کو	حرم والے زیارت کے تھے مشتاق
دکھادیتا تھا نیچا آسماں کو	زمین شعر کو دے کر بلندی
وہ اک جامِ شرابِ ارغواں کو	بنادیتا تھا رشکِ حوضِ کوثر
اُسی پر ناز تھا پیرِ مُنغاں کو	اُسی سے شان تھی شیخِ زماں کی
کہاں سے لاؤں ایسے نکتہ داں کو	سمجھتا عیب تھا وہ نکتہ چینی

یہ اُس کے خلق کا تھا اک کرشمہ  
یہ بہمت تھی نہ لایا مرتے دم تک  
گزاری خاکسای ہی میں اُس نے  
غزنجوانی کے ڈھنگ اب کون سکھلا  
بس اب ہے نوحہ خوانی اور اختر  
بنانا مہرباں، نامہرباں کو  
کبھی خاطر میں جو رہا سماں کو  
وہی سمجھا تھا کچھ اس خاکدراں کو  
چمن میں عنذ لیبِ نغمہ خواں کو  
غزل سے کام کیا اس خستہ جاں کو

کہا ہاتھ نے یہ مصرع ہے تالیخ  
گئے وہ اہل فن باغِ جنان کو

۱۳۵۰ھ

مُعاصرین | آپ کے معاصرین میں خاص خاص اصحاب یہ ہیں :-  
تسلیم - کوثر - تنویر - اطہر - ضیا - محشر - فرحت - مولانا بسمل - ایمان -  
خیال - شوخ - قتیل اور اخگر وغیرہ -

کلام پر تبصرہ | زبان نہایت آسان و شستہ - طرز بیان رواں اور سادہ - فارسی  
ترکیبوں اور پر شکوہ الفاظ سے احتراز مضمون آفرینی اور بلند پروازی سے زیادہ تاثیر کا  
خیال رکھتے ہیں نشست الفاظ پر قدرت ہے بندشیں چست ہوتی ہیں اور محاورے  
درست و بر محل استعمال کرتے ہیں - آپ کا کلام بمشکل بہت کم دستیاب ہوا - اُسی کا  
انتخاب درج ذیل ہے :-

رباعی

دل کو غمِ جاناں نے گھدا کر چھوڑا  
جاں کو تپِ ہجر اں نے جلا کر چھوڑا  
کہتے نہ تھے اختر کہ ہر آزار بُرا  
آخر تجھے اس روگ نے کھا کر چھوڑا

اشعار متفرق

نومیرے آگے نام نہ اُس بادہ خوار کا  
رہتا ہو جس کو ہوشِ خزاں کا بہار کا  
شاید کہ میکہ کی ہوا اُس کو لگ گئی  
دیوانہ کام کرنے لگا ہوشیار کا



آئی بہار، آئے خوشی کیا بہار کی  
نکالوں اک نہ اک پہلو نیا مطلب براری کا  
مکدر جس سے ہونا صاف اُس کے منہ پہ کہہ دینا  
سمجھ میں کچھ نہیں آتا کہ پریش کس لئے ہوگی  
آئے تھے لے لے کے کوڑے محتسب  
توڑ دی ہم نے تو، تو بہ، توڑ دی  
جو نامہ برگیا اُسے موت آگئی وہاں  
ہو جائے گی جنوں میں مرے خود بخود کسی  
آتا نہیں سمجھ میں کہ قبلہ کی شرط کیوں  
ہم کو تو اُس کی شانِ کریمی میں شک نہیں  
ہمارے جذب پنہاں کا اثر دیکھا، یہاں تک  
اٹھائے وہ فتنے ترے نقش پانے  
نہ دنیا ملی اور نہ دیں ہاتھ آیا

انجام جانتے ہیں جو ہوگا بہار کا  
خدا سے گر مجھے آجائے عرضِ مدعا کرنا  
محبت جس سے کرنا دل سے کرنا بے ریا کرنا  
اُسی کے ہاتھ ہے جب زند کرنا پار سا کرنا  
بن گئے زندوں کے گھوڑے محتسب  
جوڑ سکتا ہے تو جوڑے محتسب  
دل جا میں خضر اگر تو اٹھیں نامہ بر کریں  
ناصح کا کچھ علاج مرے چارہ گر کریں  
سجدہ ہم اُس کو کرتے ہیں چاہے جہر کریں  
اختر گناہگار ہوں تو بہ اگر کریں  
کہ کھل جانے پہ آمادہ تمہارا پاساں تک  
زمین کام کرنے لگی آسماں کے  
یہاں کے رہے ہم نہ اختر وہاں کے

اخگر | تخلص، محمد عبدالحمید نام، حافظ عبدالعزیز کے فرزند دوم۔ اصل وطن  
فرخ آباد تھا۔ آپ کے والد اور نیل کالج جے پور میں مدرس تھے۔

ولادت اور دیگر حالات | اخگر ۱۲۸۶ء میں جے پور میں پیدا ہوئے۔ اپنے والد  
سے ابتدائی تعلیم حاصل کی اور اسی کالج سے ”منشی فاضل“ کا امتحان پاس  
کیا۔ بعد ختم تعلیم جے پور ہی کے محکمہ سائکرات میں ملازم ہو گئے۔ یار باش  
آزاد منش اور رند مشرب شخص تھے۔ یہیں ۱۲۹۰ء میں انتقال کیا۔

شاعری اور دیوان | شعر و سخن کا ذوق بچپن ہی سے تھا۔ سن شعور کو پہنچے تو پہلے  
چند غزلیں مولوی اشتیاق حسین ناطق کو دکھائیں جو امیر مینائی کے شاگرد تھے

اور اُن کے انتقال پر سید آگاہ کے شاگرد ہو گئے۔ چونکہ طباع و ذہین اور با علم تھے اس لئے بہت قلیل عرصہ میں پختہ مشق اور بڑے گو ہو گئے۔ سید اولاد حسین رسوا شیخو اُس زمانہ میں یہاں وکالت کرتے تھے بوجہ ہم مشربی آپ کے احباب خاص میں تھے۔ اور اُن میں یہ کمال تھا کہ بے معنی و مہمل اشعار اس قدر جلد فی البدیہہ کہتے چلے جاتے تھے گویا پہلے سے حفظ ہیں۔ اُن کی صحبت نے اور بھی روائی طبع پیدا کر دی۔ رسوا چونکہ بہت ہی شوخ و آزاد واقع ہوئے تھے۔ ہنریات سے گزر کر فواحشات تک کہنے میں ذرا تامل نہ ہوتا تھا۔ چنانچہ اسی قسم کے فی البدیہہ طرحی فحش گوئی میں آخگر نے ایک بار یہ شعر بھی کہا اس میں ”جلگر“ قافیہ ہے۔

اے کماں دار ترے تیر نظر کے صدقے      بن گیا ہے مرے ناسورِ جلگر کی بتی  
مولوی اشفاق رسول جوہر سے بھی اتحاد تھا۔ اور چونکہ ہم محلہ تھے اس لئے شاعرانہ صحبتیں اور ادبی و علمی ذکر اذکار ان سے اکثر و بیشتر ہوتے رہتے تھے۔ اور جب کوئی خاص شعر اپنی پسند کا مشاعرے میں پڑھتے تو مولوی صاحب کو ضرور مخاطب کرتے۔

یہی وجہ تھی کہ اپنے خواجہ تاشوں سے گوئے سبقت لے گئے حتیٰ کہ حضرت آگاہ کے خلیفہ مانے جاتے تھے۔ اور اُن کے نوشق شاگردوں کو اصلاح دینا آپ ہی کے ذمہ تھا۔

آخری زمانہ میں یہ ایک خاص بات آپ میں پیدا ہو گئی تھی کہ ہر استاد کی غزل پر غزل کہتے تھے۔ اپنا دیوان بھی طباعت کے لئے صاف کرالیا تھا جو فدا اور کوکتب کا لکھا ہوا ہے۔ اس میں ۲۴۳ غزلیات آٹھ رباعیاں دس تہمینیں گیارہ قطعات ایک قصیدہ ایک مثنوی اور چند متفرق اشعار ہیں۔ یقیناً یہ خود کا انتخاب کردہ کلام ہے۔ اس لئے کہ غزلیں طولانی نہیں ہیں۔ یہ دیوان میرے پاس ہے

اور اس کے ملنے کی صورت یہ ہوئی کہ ایک روز اس کے ایک ورق کی پڑیا بندھی ہوئی میں نے دیکھی تو چونکا۔ معلومات پر جس پٹاری کے یہاں سے یہ کاغذ آیا تھا اُس کی دوکان پر پہنچا تو دیوان موجود تھا۔ چند پیسوں میں خرید لایا اور جلد بندھوا کر محفوظ کر لیا۔

کلام پر تبصرہ | الفاظ شاندار، طباعی اور کہنہ مشقی آشکار۔ بیان میں زور اور شہادت الفاظ پر قدرت ہے۔ مگر تاثیر نہیں آورد زیادہ ہے۔ اور آہد کم۔ مضامین زیادہ تر فرسودہ ہیں۔ صنائع و بدائع کی بھی افراط نہیں ہے۔ اساتذہ کی ہمسری نے آورد کو اور بھی نمایاں کر دیا ہے۔  
نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

یہ سب نزاع تا بہ نمود وجود تھا  
اُٹھے جو مثل آہ تو بیٹھے مثال دود  
دمِ نظارہ وہ جلوہ تھا کہ میں حیرت سے  
ایسے گلشن کا میں طائر ہوں کہ جس کا آغلر  
گلے پر خنجر بیدار رکھنا  
وہ صبح وصل اُن کا کل کا وعدہ  
کہا میں نے تمہارے سوزِ غم نے اک جہاں بھونکا  
کیسی طلب، کہاں کا نظارہ، کدھر کلیم  
قلیس جذبِ دل اگر کچھ کار فرمائی کرے  
غیر ممکن ہے خیالِ غیر میرے دل میں آئے  
مٹائے آپ کو جتنا، فروغِ انساں کو ہوتا ہے  
کیسی خلش ہے اپنے داپ بقرار میں

جب مٹ گیا نہ ماند رہا اور نہ بود تھا  
فرقت میں وہ قیام رہا یہ قعود تھا  
شکل آئینہ بھی تھا صورت تصویر بھی تھا  
خوشہ چین زلہ رہا ذوق بھی تھا تیر بھی تھا  
مگر کچھ سوچ کر جلا د رکھنا  
مرا گھبرا کے کہنا، یاد رکھنا  
تو بولے سنس کے کیا بھونکا، کسے بھونکا کہاں بھونکا  
تھا یہ بھی ایک ناز بہانہ تھا طور کا  
چشمِ لیلیٰ خود بنے حلقہ تری زنجیر کا  
عکس پڑتا ہے کہیں آئینہ تصویر کا  
کہ نامِ عنقا نے پایا ہے جہاں میں بے نشان ہو کر  
ہر دم یہ لو لگی ہو کہ چل کوئے یار میں

ہم کو بلا کے خاک میں ظالم ہوانہ صفا  
کب عکسِ روئے یار ہے جامِ شراب میں  
بے بس ہوں دل کے ہاتھ سے قابو نہیں مرا  
دیکھتے دل کو ہیں اور کہتے ہیں درکار نہیں  
حشر میں اور تو سب کچھ ہے مہیا سا ماں  
اس محبت کا بُرا ہوا ہے جس نے کھودیا  
برقِ نگاہِ یار عجب کام کر گئی  
جو ہے شوقِ شہادتِ سوئے قاتل دیکھتا کیا کر  
پشیاں ہو کے اتنا سوئے مقتل دیکھتا کیا کر  
سرِ حشر نالے دلِ ناتواں کے  
کیا ضعف نے اتنا لاغر کر خود میں  
نفس کی کشاکش نہیں ہو چلا چل

لکھا جواب نامہ بھی خطِ غبار میں  
ہے آفتاب جلوہ نما آفتاب میں  
ورنہ میں اور سجدہ بتوں کی جناب میں!  
یہ بھی اک حسنِ طلب ہے کہ طلبگار نہیں  
چہن لینے کو ترا سایہ دیوار نہیں  
ننگ بھی، ناموس بھی، اور عزت و توقیر بھی  
بجلی سی کوندتی ہوئی دل میں اتر گئی  
لپٹ جا بڑھ کے خود خنجر سے بسمل دیکھتا کیا ہے  
لگا اک ہاتھ بڑھ کر اور قاتل دیکھتا کیا ہے  
پتے بے نشاں بن کے دیں گے نشاں کے  
لپٹ کر چلا ساتھ اپنی فغاں کے  
کہ گرمی پہ گھوڑے ہیں عمر رواں کے

تخلص۔ عبد الغفور نام۔ اصل وطن نارنول تھا۔ تلاشِ معاش میں جے پور  
آئے اور یہیں کے ہو رہے تھے۔ وکالت کا پیشہ اختیار کیا۔ کیا خبر  
تھی کہ ۱۹۴۷ء کے انقلاب کے ساتھ آپ کی طبیعت بھی منقلب ہو جائے گی۔ اور  
جے پور جیسے محبوب وطن کو چھوڑ کر حیدر آباد (سندھ) میں جا آباد ہوں گے۔ مجھے  
افسوس ہوا جب میں نے وہاں درِ عدالت پر آپ کو ایک عرائض نویس کی طرح اس  
پیرانہ سالی میں بیٹھا پایا۔ اڑسٹھ سال سے متجاوز سن ہو چکا ہے۔ آرام کے دن ہیں  
مگر آرام سے دو چار ہیں۔ عہدِ کہولت ہے مگر رنگِ طبع جوانانہ ہے۔ ابتدائے میرزگی  
لیکنا سے اصلاح لیتے تھے۔ پھر مولوی اشتیاق حسین ناطق کے شاگرد ہوئے۔  
اپنے شعر خود کو بہت یاد ہیں۔ اور غالباً لوحِ دل کے سوا صفحہ قرطاس صاف ہے۔

میری درخواست پر آپ نے اپنا حال اور کلام عنایت کرنے کا وعدہ کیا مگر وہ شرمندہ ایفانہ ہوا۔ اس لئے صرف ایک شعر بطور یادگار درج کرتا ہوں :-

الہی کس بلا کا ناکب اندازِ قاتل تھا کہ قابو میں جگر تھا اور نہ پہلوئیں مگر دل تھا

اسعد | تخلص، سعید احمد نام، نسباً سید، وطن ٹونک، طب میں دستگاہ کامل رکھتے تھے۔ اس لئے لفظ حکیم جزو نام ہو گیا تھا۔ علم و فضل میں بھی

بلند مرتبہ تھے۔ مولانا تسلیم نارٹولی سے تلمذ تھا۔ جے پور کی ادبی صحبتوں میں اکثر شریک ہوتے تھے۔ مائل، مبین، اعجاز، رضی، حافظ معزالدین خاں عزیز

اور جوہر وغیرہ کے معاصر تھے۔ آپ کے ایک صاحبزادے عیسیٰ میاں بسمل ٹونک کے مشہور شعرا میں ہیں۔ میں نے دوبار ان سے زبانی عرض کیا اور ایک

خط بھی انھیں دہلی بھیجا کہ مولانا کا مفصل حال اور کچھ کلام عنایت فرمائیں مگر انتظار بیکار اور درخواست فضول ثابت ہوئی۔ اسی طرح آپ کے بڑے

صاحبزادے حکیم یحییٰ میاں صاحب کو ٹونک لکھا۔ زبانی بھی کہہ لایا۔ تاکید بھی کرائی مگر سب کچھ صدا بصر ا ثابت ہوا۔ میں مولانا کوثر کا ممنون

ہوں کہ ایک شعر مجھے ان سے ملا اور اسی طرح الحاج مولانا محمد اللہ امام جامع جے پور کی عنایت کا شکر گزار ہوں کہ مندرجہ ذیل معشران کے حافظہ نے مرحمت فرمایا۔

کلام پر تبصرہ | اگرچہ بقدر ضرورت کلام مجھے نہ مل سکا تاہم صرف ایک شعر کے مطالعہ ہی سے ندرت تحسین، جزالت اور تبحر علمی و روانی بیان کا بخوبی اندازہ ہوتا ہے یقیناً آپ کا کلام کافی ہو گا۔

اللہ اللہ جلوہ اس بے ست کا کہ جس کو دیکھ کر  
مولوی سید سعید احمد برہمن ہو گیا

شعر

## مُعشر بر غزل حافظ شیراز

محمد شاہ نے بازیچہ عشرت میں دل ہارا  
 ہوئے رہزن جو اُس کے ساقیاں بہست و ہپارا  
 نہ پاپا مالِ پستی جب عروجِ بخت کا تارا  
 نہ پایا جب کوئی اقبال و بخت و جاہ نے چارا  
 زوال آنے لگا دولت پہ بگڑا کھیل جب سارا  
 نہ مانی ایک کی گونا سحوں نے لاکھ سر مارا  
 نہ پایا رہنمائی کا تمیز و عقل نے یارا  
 طلب میں شاہ ایماں کے ہوا تب یوں سو آرا

اگر آں ترک شیرازی بدست آرد دلِ مارا

بخالِ ہندوش بخشم سمرقند و بخارا را

ہوا آگاہ جب اس حال سے سلطانِ نصرت مند  
 ز بس تھا ہندو ایراں میں ہمیشہ سے دلی پیوند  
 شہِ نادر لقب گروہِ ہر بانداز و دشمن بند  
 تاسف سے رہا یسن کے نادر شہ غمیں یک چند  
 بنا جم پادشاہِ ہند عشرت کیش و جہم مانند  
 کہا ان سے زبانی بھی سنا دینا اسے یہ نپند  
 کئی بھیجے سفیرانِ سخن پرداز و دانشمند

نصیحت گوش کن جاناں کہ از جاں دستِ تروانہ

جوانانِ سعادت مند پندِ پیر وانا را

نہ پایا جب سفیروں نے حضورِ ی کا کوئی اسلوب  
 گئے دہلی سے واپس دیکے صفدِ جنگ کو مکتوب  
 مہینوں تک اُن کو ہاتھ آیا دامنِ مطلوب  
 کیا آگاہ حالِ ہند سے آقا کو اپنے خوب  
 کہ جز ذکرِ مے و ساغ نہ تھا کچھ بھی اُسے محبوب  
 امیروں کی زباں پر تب یہ آتا نغمہ مرغوب  
 نصیحت کرنے والا جب ہوا اگر تا کوئی مضروب

فغاں کمر لیاں شوخ و شیریں کار و شہر آشوب

چناں بردند صبر از دل کہ ترکاں خوانِ بیغارا

سفیروں کی زبانی جب ہوئی اس حال کی تجدید  
 لئے ہمرہ سوار اک لاکھ اور کی کوچ کی تاکید  
 تو کی فرماں دہ ایراں نے عزمِ جنگ کی تہیہ  
 ہوئے حاضر جلو میں بخت و فتح و نصرت و تائید



ادھر فکرِ تالی کار سے کچھ یاس کچھ امیر  
ادھر لیخا پر تھی افسرانِ فوج کو تہدید  
ادھر ہر شب شبِ قد طرب ہر روز روزِ بخید  
ادھر خلوتِ سرا میں ساقی مہوش کو یہ تاکید

بدہ ساقی سے باقی کہ درجنت نہ خواہی دید

کنارِ آبِ رُکنا باد و گلگشتِ مصلیٰ را

قریٰ پر آگیا جب طوس سے شاہِ تہور خو  
نہ پایا جب جواب اس کا بھی تب تو سخت برہم ہو  
دو بیروں کو لکھا جب اہل سرحد نے کہ اب سنبھلو  
سنایا حال اُس نے عین روزِ جشن میں شہ کو  
وہاں سے اور خط بھیجا کہ اب ہتیار ہو جاؤ  
لیا کابل کو اور فرمایا اب لاہور کو بھی لو  
کہا سب نے سعادت خان سے تم عرض خبر کر دو  
کہا یوں بیخودی میں شاہ نے سن اسے نصیحت گو

حدیث از مطرب دے گو دراز دھر کستر جو

کہ کس نکشود و نکشاید بحکمتِ این معمارا

غرض اُس روز کر کے عذریستی شہ ہوا بے غم  
سحرِ قلعه سے آیا کوٹلہ پر شاہِ رشکِ جم  
چنے کل تین لاکھ اس نے سوارانِ قضا تو ام  
نکل کر دوسرے دن شہر سے باحسرت و ماتم  
کہا کل دیکھ کر شکر کو دینگے حکمِ نہفت ہم  
ہوا آراستہ ہو ہو کے شکر پیش پیش و کم  
لئے پیلانِ جنگی دو ہزار اور تو ہیں از در دم  
عزیزِ مہرِ عشرت نے کہا آنکھوں میں لا کر غم

سن از آں حسن روزا فردں کہ یوسف داشت دایم

کہ عشق از پردہ عصمت بروں آرد زلیخارا

ادھر غفلت سے شہ کو ایک شب خواب میں گزری  
سنا جب فوجِ مادر شاہ پانی پت میں آ پہنچی  
مقابل جب ہوئے لشکر تو باہم جنگ کی ٹھیری  
امیرِ خانِ دوراں غاں کی ہمت اور شجاعت کی  
ادھر ملتان سے بھی والی ایراں نے سبقت کی  
محمد شاہ نے بھی پھر تو بڑھنے کی اجازت دی  
زمین پر تین دن تک برقِ تیغ و تیر کی چمکی  
زبانِ خارہ سے تعریف ہر گز ہو نہیں سکتی

زوسف تا تمام ما جمال یارِ ستغنی

آب رنگِ خال و خط چہ حاجت روئے زیبا را

ہوئی جب گرمی بازارِ عرض جو ہر ذاتی  
خریدارانِ ننگ نام نے بیع و شری یوں کی  
گریز و قتلِ شکر سے شکست فاش جب پائی  
جو کی مادر نے اُن گستاخیوں کی معذرت خواہی  
جو تھے بدصل انھوں نے چرایا آبر و بیچی  
عوض میں مایہ جاں کے متاعِ نیکنامی لی  
بلا تنہا شاہِ ایراں سے جا کر خسرو بہندی  
محمد شاہ نے ہنس کر کہا اے مایہ غوی

بم گفتی و خر سدم عفاک اللہ نگو گفتی

جواب تلخ می زید لب لعلِ شکر خارا

عماں ہر پھر جہاں میں صورتِ امن و اماں حافظ  
ہوا اہل زمین سے پھر موافقِ آسماں حافظ  
ہوئے جب دونوں باہم صلح کر کے شادماں حافظ  
ز بہر سید احمد سعید نکتہ داں حافظ  
ہوئی شکلِ جدال و قتلِ عالم سے نہاں حافظ  
ہوا سیدینِ برج جاہ و شمت کا قرآن حافظ

غزل گفتی و در سفتی بیا و خوش بخواں حافظ

کہ بر نظم تو افشا نہ فلک عقدِ ثریا را

اسیر | تخلص، منشی سید سجاد مرزا مرحوم خلف الرشید فخر الشعر امولانا سید ظہیر الدین حسین  
صاحب ظہیر مظہر العالی دہلوی۔ ایسے بالکمال باپ کے فرزند ارجمند ہونے  
کے علاوہ خود ہر طرح ذی لیاقت اور صاحبِ ہنر تھے، علوم متعارفہ میں اچھی استعداد  
بہم پہنچائی تھی۔ شعر گوئی کی طرف کم توجہ تھی۔ لیکن جب احباب کے اصرار سے  
کبھی خیال آجاتا تو اپنی طباعی و تیزی فکر سے ایسے ایسے دلنشین مضامین نکالتے  
اور اس طرح فی البدیہہ اشعار کہتے کہ لوگ انھیں اُن کے عم نامدار سید امرامرزا انور  
مرحوم کی زندہ مثال سمجھتے تھے۔ الغرض بڑے طباع اور ہو نہار نوجوان تھے، آپ

ریاست جے پور میں تھانہ دار تھے۔ بوجہ تبدیلی مقام کھنڈیلہ میں متعین ہوئے۔ وہاں پہنچتے ہی چند دشمنوں کی شرارت سے ایسا قضیہ نامرضیہ پیش آیا جس نے آپ کو ہم سال کی عمر میں شربت شہادت پہلا کر عزیز واقارب خصوصاً ان کے ضعیف باپ حضرت ظہیر کو صدمہ عظیم پہنچایا۔ آپ اپنے والد کے اکلوتے بیٹے تھے، یہ سانحہ ہوشِ رہا ۱۸۹۹ء میں واقع ہوا۔ کچھ کلام آپ کے والد بزرگوار نے ارسال فرمایا وہ بطور یادگار درج تذکرہ کیا جاتا ہے۔ چند متفرق غزلیں اور ایک مثنوی آپ کی یادگار ہے۔

گرنہ باتوں میں عدو کی آئیے	آپ اوریوں بزم سے اٹھو آئیے
کیا کبھی ہمت کش ساتی نہ تھے	وعظ میں یہ تو ذرا فرما ئیے
گر نہیں ہے آہ عاشق میں اثر	بے قراری کا سبب بتلا ئیے
بے تکلف لے چلے گا جذبِ شوق	سختی منزل سے کیوں گھبرا ئیے
جان لیجے یہ عنایت کیجئے	قتل کیجے یہ کرم فرما ئیے
سُن ہے ہیں لن ترانی طور کی	جلوہ حیرت فزا دکھلا ئیے
ہے خمارِ بادۂ دوشیں عیاں	آپ ہی دل میں ذرا سترما ئیے
قتل کیجے زندگی یاں موت ہے	کچھ مسیحائی بھی تو دکھلا ئیے
کہہ رہے ہیں منع ربطِ غیر پر	اپنے دل کو ہی ذرا سمجھا ئیے

اپنی باتوں سے ہوا پا مال یہ  
اس دلِ ناداں کو کیا سمجھا ئیے

(منقول از مخزنہ جاوید جلد اول صفحہ ۱۳۷)

۱۷۰ آپ کو محرر تھانہ نے کھانے میں زہر دے کر ہلاک کیا تھا ۱۲ مئی ۱۸۹۹ء

**اظہار** تخلص معشوق حسین نام نسباً سید، والد بزرگوار کا نام سید امراؤ علی اور جد امجد کا سید شہار اللہ جو ایک عابد شب زندہ دار اور زاهد پرہیزگار تھے، انھیں کی نسبت سے آپ کا خاندان شنائی مشہور ہے۔ مذہباً سنی حنفی اور مسلکاً نقشبندی و مجددی ہیں۔ ناظم الملک خطاب ہے۔ اور ہاپور ضلع میرٹھ وطن،

ولادت تعلیم، اور ابتدائی حالات | آپ کی ولادت ۱۰ شعبان ۱۲۹۰ھ مطابق ۳ اکتوبر ۱۸۷۳ء موافق ۱۲ آسوج سنہ ۱۹۳۰ء کو بمقام ہاپور ہوئی۔ بارہ سال کی عمر تھی کہ سایہ پدری اٹھ گیا۔ بڑے بھائی سید اشفاق حسین نے پدرانہ شفقت کے ساتھ آپ کی تعلیم و تربیت اپنے ذمہ لی۔

آپ نے ابتدائی تعلیم وطن ہی میں پائی اور ۱۸۹۶ء میں لاہور میں مولانا انور علی روحی سے عربی کی چند کتابیں پڑھیں۔ پھر مولانا امیر حسن سہا محدث دہری سے ۱۹۰۲ء میں بمقام جے پور شکوۃ شریف اور دیگر کتب متداولہ کا درس لیا۔ شاعری | ۱۸۸۷ء میں آپ بمقام قائم گنج ضلع فرخ آباد میں مولوی قمر الدین قمر ساکن سوراں کے زیر تعلیم تھے کہ شاعری کا شوق پیدا ہوا۔

صاحب ”خمنانہ جاوید“ نے آپ کو پہلے ناظر کا اور پھر جلال کا تمیذ درج کیا، مگر آپ کو اس سے انکار اور اس واقعہ کی تکذیب پر اصرار ہے۔

آپ کی نوشتہ کی کا زمانہ تھا کہ ایک مشاعرے کی طرح ہوئی جس میں ”میں“ (بکسریم) ردیف تھی۔ آپ نے غزل بڑھی تو کسی شعر میں ”میں“ اور کسی میں ”میں“ (بفتح میم) باندھا تھا۔ میں کی ردیف کا جب شعر بڑھا تو طنزیہ داد کا شور ہوا۔ پہلے تو آپ کچھ نہ سمجھے مگر جب زیادہ وضاحت ہوئی تو میر مشاعرہ سے پوچھا کہ ”کیا میں یہاں غلط ہے؟“ مرزا ارشد گورگانی نے جواب دیا کہ ”صاحبزادے

ہمارے لئے تو غلط ہے مگر تمہارے واسطے جائز ہے" تب سمجھے کہ غلطی ہوئی۔

بزمانہ قیام رام پور۔ مرزا کمال الدین سنجر زند ایرانی کو ایک فارسی مثنوی جو مولانا طرزی کے قصائد کی تقریظ تھی بغرض اصلاح دکھائی۔ مگر انھوں نے جو ترمیم و تنسیخ کی وہ پسند نہ آئی۔ مثلاً ایک مصرع میں لفظ عرفی کا عین تقطیع میں گرایا تھا۔ اس قسم کے اسقام پر آپ نے مرزا سے گفتگو شروع کی تو مباحثہ کارنگ پیدا ہو گیا۔ مرزا کے متنبے نذر محمد نے آپ سے کہا کہ "آپ اہل زبان سے بحث کرتے ہیں" تو آپ نے جواب دیا کہ "اہل زبان اور زبانداں ہونا امر آخر ہے۔ فن کے متعلق تو وہی کتابیں ہم نے بھی پڑھی ہیں جو مرزا صاحب نے" اس کے بعد کوئی کلام اُن کو نہ دکھایا۔ مگر اس صحبت کا اثر یہ ہوا کہ طبیعت پر فارسیت غالب ہو گئی، اُس زمانہ میں لکھنؤ سے "پیام یار" نامی رسالہ نکلا کرتا تھا جس میں طرزی غزلیں طبع ہوتی تھیں۔ آپ نے بھی اپنا کلام بھیجنا شروع کیا تو ہر وہ شعر نظری ہو جاتا تھا جس میں ناما نوس الفاظ یا فارسیت کا غلبہ ہوتا تھا۔ مشکل سے دو۔ تین شعر منتخب ہو کر چھپتے تھے۔ بعد خود آپ نے یہ راز پایا۔ اور صاف و آسان اردو زبان استعمال کرنا شروع کیا تو پوری پوری غزلیں طبع ہونے لگیں۔ چنانچہ فرماتے ہیں :-

جو ناما نوس ترکیبیں غزل میں نظم کرتے ہیں انھیں اردو زبان اظہر نہ آئی ہونے آئے گی  
آپ نے اپنی شاعری کو اپنے عمیق مطالعہ اور کثرت مشق کی بدولت عروج کمال تک پہنچایا۔ اور ہمیشہ اعتراض کرنے اور خود پر اعتراض سُننے کو بہترین ذریعہ معلومات سمجھا۔ اس لئے آپ کی یہ صفت طبیعت ثانیہ ہو گئی کہ بلا اعتراض کسی کو نہیں چھوڑتے۔ اور خود پر جو اعتراض ہوتے ہیں ان کو فوراً تسلیم نہیں کرتے بلکہ پہلے سیار تحقیق پر کستے ہیں اور پھر فیصلہ کرتے ہیں۔ اس سلسلے میں

اکثر احباب سے شکر رنجی بھی ہو جاتی ہے مگر آپ اس کی کوئی پروا نہیں کرتے۔ آپ کی نظر محاسن سے پہلے معائب پر پڑتی ہے۔ آپ کا قول ہو کہ ”جب تک اعتراض نہ ہو بصیرت پیدا نہیں ہوتی۔“

چونکہ علم عروض و قافیہ میں آپ کو کمال حاصل ہے۔ اور تحقیق الفاظ و محاورات آپ کا محبوب ترین مشغلہ ہے۔ یہ انعام ایندھی ہو کہ باوجود پیرانہ سالی و نقاہت، علم تازہ و مستحضر ہے اور حافظہ قوی پایا ہے۔ اس لئے بے تامل بحث و مباحثہ کے لئے ہر وقت تیار رہتے ہیں۔ بلکہ جب کوئی مسئلہ زیر بحث نہیں ہوتا ہے تو اپنی طرف سے ازراہ شوخی طبع نیا سوال کھڑا کر دیتے ہیں۔ مثلاً جے پور کے ایک مشاعرے میں آپ نے یہ طرحی مطلع پڑھا۔

آنچل میں بھول میں جو نسیم بہار کے تربت پہ یہ چڑھیں گے کسی بادہ خوار کے  
تربت کو مذکر باندھنے پر اعتراض ہونا ہی تھا۔ آپ تک جب بات پہنچی تو کہا کہ پہلے آتش پر اعتراض کر لو جو کہتا ہے :-

معرفت میں اسکی ذات پاک کے گم ہوئے ہوش دھواں اور اک کے پھر مجھ سے بات کرنا۔

اگرچہ ”تربت“ کے بجائے غزل میں ”مرقد“ لکھا ہے مگر پڑھا ”تربت“ تاکہ اعتراض ہو۔ آخر تلامذہ نے پوچھا تو سمجھا یا کہ ”جب مونت کی ضمیر اپنے مرجع سے دور جا پڑتی ہے تو اس کو اہل زبان مذکر بھی باندھ دیتے ہیں۔“

ماہ اپریل ۱۹۵۴ء کا واقعہ ہے کہ میں آپ کی تازہ تصنیف نظم لیلۃ الاسری جو واقعہ معراج کے متعلق مثنوی ہے۔ دیکھ رہا تھا اور جو شعر مجھے پسند آ رہے تھے انھیں سننا کر داد بھی دے رہا تھا۔ ایک شعر کا قافیہ گلخن بھی تھا۔ مولانا کوثر بھی تشریف فرما تھے، میں نے وہ شعر باواز بلند پڑھا۔ اور عہد گلخن (بکسر فarsi)



کہا: مولانا کوثر نے اپنے خاص انداز میں ”اُوں ہوں“ کہہ کر ٹوکا۔ میں نے کہا کہ پھر کیا گلخن؟ (بضم کاف فارسی) تو کہا ”ہوں“۔ اس نوبت پر مولانا اظہار نے کہا کہ (نہیں گلخن صحیح ہے) ”(بکسر کاف فارسی) بحث شروع ہوئی۔ فوری جس قدر لغت دستیاب ہوئے سب میں گلخن کو صحیح مانا گیا ہے۔ اور تشریح بھی ملی۔ مگر مولانا اظہار مطمئن نہ ہوئے اور مزید تحقیق کر لینے پر بحث کا خاتمہ ہوا۔

خوش طبعی | آپ کی طبیعت میں حد سے زیادہ شوخی تھی اب بھی کبھی کبھی اُس کا ظہور ہو جاتا ہے کیونکہ زینہ اولاد تو کوئی آپ کے تھی ہی نہیں۔ دو صاحبزادیاں تھیں بڑی سید شفیق دین ڈپٹی ڈائریکٹر پوسٹ اینڈ ٹیلیگراف کراچی سے منسوب ہیں۔ چھوٹی کی شادی سید اظہار احسن سے ہوئی تھی۔ اُن سے آپ کو بے حد محبت تھی۔ اُن کا انتقال جے پور ہی میں ہوا۔ اُس وقت سے آپ اکثر افسردہ و غموم رہتے ہیں۔

آپ کی زندہ دلی کے زمانہ کا واقعہ ہے کہ ۱۹۱۴ء میں جو مشاعرے جے پور میں ہوتے تھے اُن کا انتخاب ایک ادبی کمیٹی کیا کرتی تھی۔ آپ بھی اُس کے ممبر تھے۔ ایک بار طرح ہوئی :-

یہ مراد ارغ جلر رشک گلستاں ہو گیا۔ گلستاں قافیہ  
 بعد مشاعرہ جب غزلیں انتخاب کے لئے پیش ہوئیں۔ تو استاد ناسخ کی غزل بھی جو اس زمین میں ہے ”عبداللہ خاں ہاشمی ساکن ہندون“ کے فرضی نام سے آپ نے شامل کر دی اور مولانا تنیم و کوثر سے سازش کر لی کہ وہ کچھ نہ بولیں۔ ناسخ کی غزل تھی نہایت سرد۔ جب انتخاب ہوا تو سارے شعر کٹ گئے۔ اس نوبت پر آپ بولے۔ ”ہیں یہ کیا غضب کیا یہ تو ناسخ کی غزل ہے۔“

اسی سذ کا پہلا مشاعرہ تھا۔ طرح تھی :-

دل اور ہوا میں ہے جگر اندر ہوا میں قافیہ ہوا۔

مولانا سخا جدید رنگ شاعری کے محرک ہوئے اور مشاعرے سے پہلے انھوں نے اپنے اس رنگ میں آپ کو یہ شعر سنائے۔

کیونکر نہ ہوتا شیر مری آہ و بکا میں بے تار خبر جاتی ہے امواج ہوا میں

ریکارڈ میں حال دل بیتاب بھرونگا بدنام کروں گا میں تمہیں خلق خدا میں

آپ چونکہ اس رنگ کے خلاف تھے۔ غزل سن کر کہنے لگے کہ ابھی محلہ کا

لڑکا اس رنگ میں غزل سنا گیا ہے۔ ایک شعر یاد رہ گیا ہے۔ کہتا ہے :-

دل غش ہے مرا عشق مس ہو شراب میں بیلون مرا اڑتا ہے یورپ کی ہوا میں

مولانا سخا سمجھ گئے اور خاموش ہو کر چلے گئے۔

ایک بار مولانا کوثر سانگا نیر دروازے رستے میں ملے اور بدوران گفتگو

انھوں نے ذکر کیا کہ مرزا مائل نے ایک بالکل نئی زمین نکالی ہے اور نہایت

اچھے شعر کہے ہیں۔ دو چار شعر بھی جو یاد تھے سنائے۔ آپ ہوں ہاں کر کے

خاموش ہو گئے۔ جب دونوں صاحب جُدا ہوئے تو آپ نے اُس زمین میں پوری

غزل کہہ لی۔ مرزا صاحب اُس زمانہ میں داخل شفا خانہ تھے۔ آپ سیدھے

اُن کے پاس جا پہنچے۔ بعد مزاج پرسی وغیرہ تازہ کلام کی فرمائش کی تو انھوں نے وہی

غزل سنائی۔ آپ کہنے لگے اس زمین میں تو میری بہت پرانی غزل ہے۔ سُنئے۔

اور تازہ تصنیف سنا کر باور کرا دیا کہ یہ زمین تو میں نے نکالی ہے۔

معاصرین سے نوک جھوک ادہلی میں مشاعرہ تھا، بیرونی اساتذہ بھی شریک تھے۔

بزم اکبر آبادی نے غزل پڑھی۔ ایک مصرع کا ٹکڑا تھا ”نامہ بر عنقا ہوا“

تہ طبع میں عین گر جاتا تھا۔ آپ کے برابر مہاراج نرائن برحق بیٹھے ہوئے تھے

آپنے اُن سے کہا کہ ”عنقا کا عین گر گیا ہے“ برق نے داد دی ”سبحان اللہ برنقا کے کیا کہنے“ بزم بھی سمجھ گئے یگر داد اس طرح قبول کی گویا داد ہی دی گئی ہے۔

مولوی عبدالسلام خیال جے پور میں سب جج تھے، ایک مشاعرہ میں وہ صدر تھے۔ انھوں نے خود سے پہلے آپے پڑھنے کی استدعا کی۔ تو آپنے فرمایا پہلے آپ پڑھئے مشاعرہ مجھ پر ختم ہوگا۔ مولوی صاحب نے یہ کہتے ہوئے کہ ”جے پور والوں نے آپ کو بڑا مان لیا ہے اس لئے میں پڑھے دیتا ہوں۔“ اپنی غزل پڑھی اور معاملہ رفع دفع ہو گیا۔

دوبارہ پھر وہیں (مشن ہائی اسکول جے پور) مشاعرہ ہوا۔ مگر مولوی صاحب کچھ علیل تھے یا کوئی مصلحت تھی انھوں نے آخر وقت تک شریک رہنے کی معذرت چاہی۔ اور سب سے پہلے اپنی چند باعیاں سُنا کر تشریف لے گئے۔ مولانا اطہر کہتے ہیں ”میں نے اُسی وقت اُن رباعیوں کو تاک لیا تھا“ مشاعرہ ختم ہو گیا۔ دوسرے روز مولوی صاحب کے اجلاس میں مولانا چہنچے اور وہ رباعیاں عنایت کرنے کی استدعا کی۔ چنانچہ دوسرے دن مولوی صاحب گھر سے رباعیاں نقل کر کے آئے اور دے دیں مولانا نے اپنے گھر پہنچ کر ایک بڑے کاغذ پر ایک ایک مصرع ہر باعی کا لکھا اور اس کی تقطیع کر کے اس کا تجزیہ کیا۔ ہر باعی میں کوئی نہ کوئی مصرع ایسا تھا جو بھر باعی سے خارج تھا اور اس کی اصلاح بھی سامنے ہی لکھ دی اور دوسرے ہی دن مولوی صاحب کو اجلاس میں جا کر دیدی۔ انھوں نے دیکھا اور گھر لے گئے اس کا یہ نتیجہ ہوا کہ جو خیال ان کا آپ کی نسبت قائم ہو گیا تھا وہ بدل گیا اور پھر اپنے سے پہلے پڑھنے پر کبھی اصرار نہ کیا۔

حضرت تنویر اور مولانا اطہر میں تو تقدم و تاخر خواندگی پر ہمیشہ ہی جھگڑا رہا۔

حشی کہ ایک بزم میں دونوں کو کسی طرح بڑھوا دینا ممکنات سے نہ تھا۔ اور یہ کہ اسی سبب سے ایک بزم کے دو ٹکڑے ہو گئے تھے۔

جے پور میں نواب احمد سلطان ایک خضر صورت وکیل تھے جنہوں نے آخری تاجدارِ اودھ کی ادبی صحبتوں میں بھی شرکت کی تھی اور درباریوں میں بھی تھے۔ نہایت وجہہ شکیل بوڑھے آدمی، حکام وقت ان کا بڑا ادب لحاظ کرتے تھے۔ مگر مولانا اظہار اور منشی ظہور محمد وکیل جنہوں نے سررشتہ داری سے بدنامی پس منظر لے کر وکالت شروع کر دی تھی، اور پنجابی سوداگران میں سے تھے۔ نواب صاحب کو چھڑا کرتے تھے۔ ادبی نوک جھوک ہوتی رہتی تھی۔ نواب صاحب ایسی کھری کھری سناتے تھے کہ دونوں صاحبان کے مزاج درست کر دیتے تھے۔ مگر یہ بھی ماننے والے نہ تھے۔ یہ ادبی و مہذب چٹخیں حکام وقت تک پہنچ جاتی تھیں اور وہ بھی لطف اٹھایا کرتے تھے۔ منشی گوبند سرن جو نہایت ذہنی لیاقت ادیب تھے۔ اور مولوی رفیع الدین جن کے توسط سے مولانا اظہار جے پور آئے تھے ہم جلسہ سردارانِ اپیل یعنی سشن جج تھے۔ ایک روز ان کے اجلاس میں منشی ظہور محمد نے نواب صاحب کی شان میں بطور بھیدتی کوئی شعر پڑھا۔ وہاں کب تاب تھی فوراً یہ شعر فی الید یہ کہہ سنایا۔

سوکھ کر ہو گیا چپا پی ہے تو تو بگڑا ہوا بساطی ہے

منشی صاحب واقعی بہت لاغر اندام اور مسخنی تھے۔ شعر برجستہ ہوا اور چپاں بھی ہو گیا مگر مولانا اظہار نے جو منشی صاحب کے طرفدار تھے اعتراض کیا کہ ”ت“ اور ”ط“ کا قافیہ کیسے ہوا۔ نواب صاحب نے تڑاق سے جواب دیا جیسے

تمہارے چچا کے یہاں

الہی بنجی بنی فاطمہ کہ بر قول ایماں کئی خاتمہ (سوی)

اُس کے بعد ایک شعر فوراً مولانا کی شان میں بھی کہہ ڈالا۔

رہا ری محنت تری اکارت ہے تو تو اظہر نہیں طہارت ہے  
مشاہیر شعرا سے تعلقات | ہندوستان کے مشاہیر شعرا سے مولانا کے تعلقات ہمیشہ  
 رہے۔ چنانچہ سن ۱۸۹۱ء سے ۱۸۹۱ء تک مین پوری میں محسن کا کوروی۔ طاہر  
 فرخ آبادی اور حیات بخش رسا کے ہم صحبت رہے۔ ۱۸۹۵ء سے  
 ۱۸۹۹ء تک علی گڑھ میں علامہ شبلی و حالی کی ہم نشینی کا موقع ملا۔  
 ۱۸۹۸ء میں امیر مینائی سے رام پور جا کر ملے۔ کلام سنایا اور داد پائی۔  
 چنانچہ کہتے ہیں :-

اظہر یہ وہ غزل ہری، مجھ کو جس کی داد ہر شعر پر ملی ہے جناب امیر سے  
 ۱۹۰۲ء میں بموقع دہلی دربار مرزا داغ سے دلی میں ملے اور ان کی  
 فرمائش پر اپنی غزل سنائی جس کا مطلع ہے :-  
 شب فراق یہ عالم تھا میرے نالوں کا کایجہ ہاتھوں اچھلتا تھا سننے والوں کا  
 مرزا صاحب نے داد دی کہ بہت بے تکلف مطلع کہا ہے۔  
 اس زمین میں نواب داغ کا مطلع یہ ہے :-

گیا ہے عرشِ معلیٰ پہ شورِ نالوں کا خدا بھلا کرے آزار دینے والوں کا  
 ۱۹۰۳ء سے ۱۹۰۶ء تک رام پور میں وکالت کی اور حکیم جلال لکھنوی  
 سے تعلقات بھی خوش گوار رہے اور فنی مباحثے بھی ہوتے رہے، منشی  
 امیر اللہ تسلیم سے مخلصانہ صحبتیں رہیں۔ اور شعر و سخن کے خوب چرچے رہے۔  
 ۱۹۰۴ء سے ۱۹۱۱ء تک گوالیار میں بحیثیت وکیل رہے اور  
 مضطر خیر آبادی کے ہم سخن بنے۔

اگست ۱۹۱۰ء میں جے پور آئے اور وکالت شروع کی ۱۹۲۵ء  
 میں منصف ہو گئے اور ۱۹۳۳ء تک اس عہدہ پر فائز رہے۔ اس سے

سبکدوش ہو کر پھر وکالت شروع کر دی اور ٹونک چلے گئے۔ وہاں داد سخن دیتے رہے۔ ۱۹۳۷ء میں واپس جے پور آ گئے۔ اور ۱۹۴۷ء تک یہیں مقیم رہے۔

ایک بار ۱۹۱۲ء یا ۱۹۱۳ء میں رام پور میں ایک خاص مشاعرہ تھا اساتذہ عصر جلال و تسلیم تک شریک تھے اس میں آپ نے یہ مقطع پڑھا۔ اور کسی صاحب کی جانب سے کوئی اعتراض نہ ہوا۔ اور پھر جب نواب سائل جے پور آئے۔ اور مولانا سراج کے یہاں ایک خاص صحبت سخن ہوئی تو بھی یہی غزل سنائی۔

مجھے تحقیق فن میں مانتے ہیں آج سب اظہر یہ جتنے لکھنؤ والے یہ جتنے دلی والے ہیں ایک بار دہلی میں پنڈت امر ناتھ ساحر کی جانب سے سالانہ مشاعرہ تھا ہندوستان کے مشہور و مستند شعرا سب ہی شامل تھے چند ہی غزلیں ہوئی تھیں کہ حضرت بیخود جانشین داغ نے غزل پڑھنا چاہا۔ میر مشاعرہ نے عرض بھی کیا کہ بزم بگڑ جائے گی آپ کے بعد رنگ جہنا معلوم، مگر اُن کو کوئی ضروری کام تھا۔ اس لئے وہ نہ مانے۔ اُنھوں نے غزل پڑھی اور داد پائی۔ مگر اُن کے بعد جس سے بھی کہا گیا اُسی نے انکار کر دیا۔ آخر مولانا نے جھلا کر کہا کہ ”آخر کوئی پڑھے گا بھی“ تو میر مشاعرہ نے کہا ”پھر آپ ہی ارشاد فرمائیں“ یہ کہنا تھا کہ آپ ڈالس پرت شریف لے گئے۔ بیخود اٹھ کر جانے لگے تو آپ نے اُن کا دامن جھٹک کر کہا کہ اب غزل سن کر جانا ہوگا۔ لہذا وہ ٹھہرے۔ اب جو آپ نے غزل شروع کی تو مطلع سے مقطع تک ایسی داد ملی کہ بقول مولانا پوری کی پوری غزل حاصل مشاعرہ معلوم ہوتی تھی۔

اغلباً ۱۹۱۸ء میں علی گڑھ میں آل انڈیا مشاعرہ مسلم یونیورسٹی کی جانب سے تھا۔ جے پور سے مولانا کے علاوہ مولانا جوہر، مولانا بسمل اور مولوی پادشاہ حسین رعنا بھی شریک ہوئے تھے۔ لکھنؤ سے حضرات ناقب و محشر بھی



آئے تھے۔ اور مرزا یاس یگانہ بھی مدعو تھے اور آگئے تھے۔ ثاقب و محشر وغیرہ کا جرگہ چونکہ بڑا تھا اور یگانہ کے سخت خلاف، اس لئے انھوں نے طے کر لیا تھا کہ جس طرح الہ آباد کے ایک مشاعرہ میں یگانہ کو نہیں پڑھنے دیا تھا یہاں بھی وہ نہ پڑھے۔ مرزا یاس مایوس ہو کر مولانا سے ملے اور یہ حال ظاہر کیا۔ آپ نے امداد کا وعدہ کیا۔ دو پہر کے کھانے پر جب سب شعر جمع ہوئے تو آپ نے یہ سوال اٹھایا۔ اس کی صحت ظاہر ہونے پر آپ نے ان حضرات سے کہا کہ ”بھئی یہ تو پھر بزم سخن نہ ہوئی۔ اجلاف کی پنچایت ہو گئی کہ حقہ پانی بند کر دو۔“ نتیجہ خاطر خواہ نکلا اور یاس کے پڑھنے پر کسی نے اعتراض نہ کیا۔

اسی روز شام کو جب ثاقب و محشر وغیرہم مولانا کی قیام گاہ پر ملنے کو تشریف لائے تو حضرت ثاقب کا ایک شاگرد بھی غزل لے کر آیا کہ اس کو بنا دیجے۔ انھوں نے کہا کہ ”میاں! اب رات کو تو مشاعرہ ہر تم اس وقت غزل لے کر آئے ہو اتنی جلدی کس طرح بن سکتی ہے۔ وہ کچھ مایوس ہوا تو مولانا نے کہا۔ ”بھائی کیا ہے ابھی دیکھ ڈالو“ اور شاگرد سے کہا پڑھو۔ اس نے پڑھنا شروع کیا۔ مولانا نے اور حضرت ثاقب نے چند منٹ میں اصلاح دے کر فارغ کر دیا۔

اس مشاعرے کی دو طرح تھیں:۔ مہرے طرح تو کچھ اور تھے مگر زمین یہ تھی:۔

(۱) دیتے ہیں بادہ ظرف قدح خوار دیکھ کر قافیہ خوار

(۲) تم کو بے مہری یار ان وطن یاد نہیں قافیہ یاد

شب کو مشاعرہ ہوا۔ مولوی حبیب الرحمن شروانی صدر تھے جو بھی شاعر آمادہ پہلے ایک طرح میں غزل پڑھتا اور پھر دوسری میں۔ چند غزلیں ہوئی تھیں اور رنگ نہ جم سکا تھا کہ مولانا نے باواز بلند کہا کہ ”یہ کیا مشاعرہ

ہو رہا ہے اندازہ کلام ہی نہیں ہوتا۔ مولوی صاحب نے پوچھا کہ پھر کیا ہونا چاہئے آپ نے کہا کہ پہلے ایک طرح کا مشاعرہ ختم ہو پھر دوسرا شروع کیا جائے۔ مولوی صاحب نے کہا کہ ”اچھا تو آپ میرے پاس آجائیے“ آپ شہتِ ہدایت کے قریب جا بیٹھے اور اسی طریق سے دونوں مشاعرے پڑھوائے۔ یہ کل حالات مجھے خود مولانا سے معلوم ہوئے ہیں۔

خطاب | ”ناظم الملک“ کا خطاب آپ کو کسی حکومت کی جانب سے نہیں ملا بلکہ آپ کی ایک نظم چھاپتے وقت ”لاہور پیچ“ اخبار نے یہ لفظ اول استعمال کیا تھا جو مشہور و مقبول عام ہو گیا۔ اس سلسلے میں ۱۹۹ء میں کلکٹر میرٹھ سے یہ شکایت بھی باقاعدہ کی گئی کہ یہ نواب بنگالہ کا خطاب ہے۔ اظہر نا جائز طور پر استعمال کرتے ہیں۔ مگر بعد تحقیقات کاغذات داخل دفتر ہوئے اور آپ سے کوئی مزاحمت نہ کی گئی۔

آپ کی صحبت میں ادبی باتیں زیادہ تر موضوع بحث رہتی ہیں۔ ایک بار ایک صاحب نے کہا کہ جے پور کے دفتر حضوری میں کچھ فرامین شاہی ایسی فارسی میں لکھے ہوئے ہیں کہ ان کو یا تو حکیم واحد علی خاں مسیح ہی پڑھ کر سمجھ سکتے تھے یا اب ایک ان کے تیار کردہ شاگرد۔ مولانا نے کہا۔ ”میاں! معلوم ہے۔ میں تمہیں بتائے دیتا ہوں۔ وہ فرامین میرے دیکھے ہوئے ہیں۔ ان کی گنجی یہ شعر ہے۔ اس کو یاد رکھو اور فر فر پڑھتے چلے جاؤ۔“

کَمْ صَلَاةٍ اَوْسَطُ لَهٗ دُرِّ سَعِ حَرْفِ مَنْقُوطٍ رَاجِعٍ اِلَیْهِ

حروفِ مہملہ میں کاف کی جگہ میم اور میم کی جگہ کاف استعمال کرو۔ اور اسی طرح دیگر حروف غیر منقوطہ کو بدل کر استعمال کرو۔ صاد کی جگہ لام الف اور اس کے برعکس دس علیٰ ہذا۔ منقوطہ حروف کو ان کی جگہ بدستور رکھو۔

مثلاً ”دلہم رفت“ لکھنا ہو تو ”رہک دفت“ لکھ دو۔

جے پور سے ترک سکونت ۱۹۴۷ء میں تقسیم ملک پر آپ بادلِ ناخواستہ ترک سکونت کر کے پاکستان چلے گئے۔ چنانچہ وہاں پہنچ کر جو سلام آپ نے جے پور والوں کو بھیجا ہے اس سے آپ کے جذبات کا اندازہ ہوگا۔ یہ سلام جب جے پور آیا اور ایک بزم میں پڑھا گیا تو آپ کے احباب بے حد متاثر تھے۔

جے پور، تنجکو تیرے چمن زار کو سلام  
رستے ہیں صاف ستھرے دکانیں ہیں خوشنما  
ہر بام باغ طور ہے ہر قصر قصر نور  
علم و ادب کی صحبتیں وہ تیری بزمِ شعر  
کوثر، صبا و مہر و زری، عاصم و ذہین  
کوکب، سخا و ناسر و فاضل، وفا، فضا  
تنویر و شاغل و قمر و ناظم و غنیمت  
عشقی و عارف، انجم و طالب، ارشاد شفیق  
بادِ صبا کچھری میں جا کر تو عرض کر  
آخر میں صدقِ دل سے نہایت خلوص سے

میں نے اپنی ایک تالیف ”گلستانِ بلاغت“ آپ کی خدمت میں پاکستان

۱۹۵۲ء

بھیجی تو جو خط اس کی رسید کا آیا اس کے الفاظ یہ ہیں :-

”مضامین کتاب سے زیادہ مسرت مجھے احباب کی تصاویر دیکھ کر ہوئی۔

دل ٹپ جاتا ہرہ جاتا ہوں ہو کر بیتاب یاد جب آتے ہیں جے پور کے احباب مجھے“

معاصرین و تلامذہ | جے پور میں آپ کے خاص خاص معاصرین یہ ہیں :-

مرزا مال۔ جوہر مولانا سخا۔ منشی سخا۔ آگاہ۔ کوثر یسینیم اور تنویر وغیرہ۔

اور خاص شاگردوں میں :-

مولوی پادشاہ حسین رعنا۔ سید اثر۔ رعنا رسوں پوری۔ پنڈت مہر شجاعت علی کوثر  
نفیس سندیلوی۔ شیخ افتخار علی شمیم۔

نثر نگاری | مولانا کوثر نگاری کا بھی شروع ہی سے شوق رہا ہے۔ آپ کے مضامین  
ہمیشہ فنی، تنقیدی اور تحقیقی ہوتے ہیں۔ مثلاً

رسالہ ”بہایوں“ لاہور بابت ۱۹۲۲ء کے ذریعہ آپ نے اُن اعتراضات  
کا جواب دیا ہے جو علامہ شبلی نے شعر العجم میں امیر خسروؒ پر کئے ہیں۔

رسالہ ”شادماں“ جسے پور بابت ماہ فروری ۱۹۲۵ء میں ایک تنقیدی  
مضمون بعنوان ”ترجمہ رباعیات عمر خیام از آغا شاعر دہلوی“ شائع ہوا ہے۔

اسی رسالہ بابت ماہ مارچ ۱۹۲۵ء میں ایک مبسوط و محققانہ مضمون  
بعنوان ”معارف وز میندار میں معارضہ عروضی“ بالاقساط جون ۱۹۲۵ء  
تک چھپتا رہا ہے۔

اسی طرح رسالہ ”خیال“ ہاپور۔ ”کلم“ دہلی۔ ”اردو“ دہلی۔ ”اُوزیرنگ خیال“  
وغیرہ میں مختلف مضامین طبع ہوئے رہے ہیں۔

اپنے کلام پر خود کی رائے | مولانا کی اپنے کلام کے متعلق یہ رائے ہے :-

کلام حضرت اظہرؒ سنا ہے  
ماہرین فن میں گو اظہرؒ نہ ہو میرا شمار  
زبانِ لی کی ہے فن لکھنؤ کا  
تم اس زمانہ میں اظہرؒ کو مغتنم سمجھو  
مدتوں روئیں گے لیکن اہل فن میرے لئے  
یہی بزرگوں کی اک یادگار باقی ہے

تصانیف | مولانا کی اب تک حسب ذیل تصانیف ہیں :-

- (۱) خمستان اظہر دیوانِ اول
- (۲) مجموعہ غزلیات و قصائد فارسی
- (۳) مجموعہ قطعات و رباعیات اردو، ہر قطعہ  
یادِ باغی میں ایک مسئلہ شعری نظم کیا ہے۔

(۴) مجموعہ قصائد اردو

(۷) اظہار اللغات مشتمل برود حصہ

(۵) اردو قطعات تاریخ۔ رباعیات،

(۸) نظم لیلۃ الاسریٰ

مرانی اور سلام

(۹) مکتوبات شعری

(۶) رسالہ تحقیقات الفاظ

(۱۰) مجموعہ مضامین متفرق

کلام پر تبصرہ | مولانا کے کلام میں زور بیان۔ لطف زبان۔ قادر الکلامی۔ محاکات،

صفائی۔ روانی۔ بے عیبی، اور تاثیر کے بکثرت نمونے ملتے ہیں۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

کرشمہ دیکھو مری شرم نارسائی کا  
شوق پیدا کر دیا، ارمان پیدا کر دیا  
صانع قدرت کا حسن آفرینش دیکھئے  
کسی کو خم ملا ساقی کسی کے ہاتھ جام آیا  
تیرنگاہِ یار عجب کام کر گیا  
ٹپڑھی ہوئی نگاہ تو قسمت بگڑ گئی  
غضب کی شوخیاں کرتا ہوا انکا شباب آیا  
قیامت ساتھ لے کر خردیوں کا شباب آیا  
یہ کہنا تھا کہ آنکھیں کھول دیں بیمار الفت نے  
ہمارے داغِ جگر کا جواب کیا ہوگا  
جوانِ نگاہ دیا ساقی! جوں گئی پی لی  
سوزِ دل سے یہ عالم گرمیِ تقریر کا  
ہم سے پھرنا تجھے اے نختِ سزاوار نہ تھا  
دخشی کو کب نصیب ترے، پیرِ بہن ہوا

وہ عذر خواہ ہے میری شکستہ پائی کا  
زندگی نے موت کا سامان پیدا کر دیا  
حور کی صورت کا اک انسان پیدا کر دیا  
میری قسمت کہ تیرے میکدے سے تشنہ کام آیا  
آنکھوں کی راہ سے مرے دل میں اتر گیا  
سیدھی ہوئی نظر تو مقدر سنور گیا  
ادائیں ساتھ ساتھ آئیں کرشمہ ہر کاب آیا  
کہ شرم آئی، حیا آئی۔ ادا آئی حجاب آیا  
کہ وہ پیغامبر لے کر ترے خط کا جواب آیا  
جب آفتاب نہیں، ماہتاب کیا ہوگا  
یہی حساب ہے اور اب حساب کیا ہوگا  
دودِ آتش بن کے رنگ اڑنے لگا تحریر کا  
تو دلِ یار نہ تھا کچھ نگہِ یار نہ تھا  
مر بھی گیا تو جامِ ہستی کفن ہوا

آخر تری کدورتِ خاطر نہ چھپ سکی  
 وہ رہ نورِ عشق بڑا خوش نصیب ہر  
 پیرِ مہاں کی دل شکنی بھی گناہ ہے  
 اماں دشوار تھی صیدِ افکنوں کے اُٹانے میں  
 نگاہیں جذب ہوتی ہیں اُسی کے حسنِ دلکش میں  
 یارب تجھی کو رہِ و الفت کی شرم ہر  
 زاہد یہ میلہ ہے کوئی خانقہ نہیں  
 مرنے کا ہے خیال کہ جینے کا ہے ملال  
 عمرِ غربت میں گزاری ہو وطن یاد نہیں  
 کعبے میں دعا مانگتے ہو وصلِ صنم کی  
 آزاد بھی ہوں اور علائق میں مبتلا  
 میری خوشی ہے رنج کا پہلو لئے ہوئے  
 دشمن ہوں دشمنوں کا تو ہوں دستوں کا دوست  
 فنا کی منزلیں طے کر رہا ہوں  
 کوئی کہہ دے یہ جا کر بجلیوں سے  
 یہ سُننے ہی ترا محو خیال چونک پڑا  
 پریش کسی کی کیا ہو تری بارگاہ میں  
 توبہ کا فصلِ گل میں بھلا کیا پتہ چلے  
 اللہ میرے غم کا مچکو لے صلہ  
 نہیں ہر تاب تماشا اگر مجھے تو نہ ہو  
 ہم سا بھی بد نصیب ہو کا زمانے میں

دل کا ترے غبارِ جبیں کی شکن ہوا  
 جس کا کفنِ سپیدی صبحِ وطن ہوا  
 میں اس ثواب کے لئے توبہ شکن ہوا  
 اگر ہوتا بھی دیوارِ حرم پر آشیاں میرا  
 کسی جانب پھر اس کو دیکھ کر دیکھا نہیں جاتا  
 منزلِ سرک گئی ہے گراں بار دیکھ کر  
 تعظیم کا مقام ہے ہشیار، دیکھ کر  
 کس فکر میں ہو حالتِ بیمار دیکھ کر  
 مرغِ گم گشتہ نشین ہوں چین یاد نہیں  
 اظہر بڑے گستاخ ہو درگاہِ خدا میں  
 نظمِ جہاں میں ہیں بھی گریزِ قصیدہ ہوں  
 مانند صبحِ عید گر سیاں دریدہ ہوں  
 تیغ کشیدہ اور کمانِ خمیدہ ہوں  
 ابھی جیتا ہوں لیکن مر رہا ہوں  
 کہ تعمیرِ نشین کر رہا ہوں  
 وہ آنے والے ہیں، آتے ہیں، آئے جاتے ہیں  
 شوخی ٹہرنے دے بھی کسی کو نگاہ میں  
 شاید کہیں لے تو لے خانقاہ میں  
 وہ شے پر یہ، نہیں جو تری بارگاہ میں  
 تمہاری انجمنِ ناز طور بھی تو نہیں  
 دودن بھی چین سے رہے آشیانے میں

تم اپنی شوخیوں سے دل بیقرار ہو  
سید ہو، مولوی ہو بڑے دیندار ہو  
ساغریں جس کے لکھا ہوا "یا غفور" ہو  
بہت شریعہ ہے اس کو نگاہ میں رکھو  
اسے سنبھال کے تم خانقاہ میں رکھو  
والپس اے پیکرِ اجل کچھ مجھے جینا ہی بھی  
درِ قفس کی طرح بند ہے زباں میری  
گری ہو ٹوٹ کے خود شاخِ اشیاں میری  
کہ جس آنکھ میں ہو شوخی اسی آنکھ میں حیا ہو

بے تاب یوں سے ہم نگہ شوخ بن گئے  
اظہر تم اور مشغلہ شاہد و شراب  
اُس بادہ کش کو کیا غم روزِ لشور ہو  
ہمارے دل کو تم اپنی پناہ میں رکھو  
ہمارے کام کی توبہ نہیں رہی زائد  
آرزو، منتظر و عدہ فردا ہے ابھی  
سُنی قفس میں کسی نے نہ داستانِ میری  
مرغِ نصیب کہ صیاد ہی کے قدموں پر  
عجیب شعبہ ہے یہ عجیب ماجرا ہے

اظہر زار کا اب حال نہ پوچھو ہم سے  
جھلملاتی ہوئی شمعِ سحری دیکھی ہے

**اعجاز** | تخلص، کرامت علی نام۔ اصل وطن نارنول، مولوی حافظ حاجی  
امام علی کے فرزند چہارم تھے۔ نسباً شیخ فاروقی الاسدی۔ اور  
نذیباً سنی حنفی تھے۔

**ولادت و تعلیم** | آپ کی ولادت ۱۲۶۱ھ میں بمقام نارنول ہوئی۔ ہوش سنبھالتے  
ہی شغلِ آبائی یعنی تحصیلِ علوم میں مشغول ہوئے۔ ابتدائی کتابیں اپنے والد بزرگوار  
اور دیگر بزرگوں سے پڑھیں اور پھر جے پور پہنچ کر علومِ عقلی و نقلی کی تکمیل مولانا  
تسلیم نارنولی سے کر کے دستِ فضیلت حاصل کی جن سے آپ کی قرابت بھی تھی۔

**ملازمت** | ۱۲۸۵ھ میں فارغ التحصیل ہونے کے بعد فکرِ ملازمت ہوئی۔ اول  
بزمِ اطباء سرکاری فوج میں ملازمت کی کیونکہ آپ نے طب کی سند بھی حاصل کر لی  
تھی۔ پھر ۱۲۹۹ھ میں نوبل اسکول جے پور میں مدرس ہو گئے۔ اور چند ہی

بہ۔ انیسویں شمعِ حج گئی۔ یعنی ۲۵ فروری ۱۹۰۷ء کو مولانا نے کراچی میں انتقال کیا۔ انا اللہ وانا الیہ راجعون۔ ۳۳ سال



سال بعد مہاراجہ اور ٹیل کالج جے پور میں فارسی و عربی کے پروفیسر، نیز بعد وفات مولانا تسلیم مفتی ریاست مقرر ہوئے اور تادم و الپسین یہ دونوں خدمات انجام دیتے رہے۔

مشاغل و اخلاق | درس و تدریس آپ کی طبیعت ثانیہ ہو گئی تھی۔ باوجودیکہ خود عالم جید اور مسلم الثبوت فارغ التحصیل تھے مگر جب تک مولانا تسلیم بقیہ حیات رہے، ان سے سبقاً سبقاً کچھ نہ کچھ پڑھتے ہی رہے۔ مولانا نے موصوف کی تصانیف کے مسودے لکھنا اور پھر ان کو صاف کرنا بھی آپ ہی کے ذمہ تھا۔ چونکہ آپ بہت زود نویس بھی تھے اس لئے مولانا روانی کے ساتھ بولتے جاتے اور آپ قلم بند کر لیتے۔ آپ کے قلمی مسودات کا ایک انبار اب تک محفوظ ہے جو بہت مشکل سے پڑھنے میں آتا ہے۔ البتہ صاف شدہ کتب نہایت صاف و نستعلیق لکھی ہوئی ہیں۔

اسی طرح منتہی طلبا کو تمام عمر مفت درس دیتے رہے۔ اُس زمانہ میں اونچے درجے کے علما کوئی معاوضہ تعلیم لینا نہایت معیوب سمجھتے تھے۔

طبعاً نہایت با اخلاق و منکر المزاج اور خاموش طبع تھے۔ ہمدردی اور احباب نوازی آپ کی طبیعت ثانیہ تھی۔

تلمذ و شاعری | فن شعر میں بھی آپ کو مولانا تسلیم ہی سے تلمذ تھا۔ اردو اور فارسی دونوں زبانوں میں طبع آزمائی کی ہے اور دونوں پر پوری قدرتِ کلام حاصل تھی۔ عالمانہ وقار کے ساتھ فن کو بحیثیت فن استعمال کرنے کا خاص ملکہ تھا۔ کبھی کسی امیر و رئیس کی شان میں کچھ نہیں لکھا۔

وفات | آپ نے ۸ محرم ۱۳۱۴ھ مطابق ۲۰ جون ۱۸۹۶ء کو بمرتبہ ۵۳ سال وفات پائی۔

معاصرین | جے پور میں آپ کے خاص خاص معاصر حسب ذیل ہیں :-

آگاہ، امانت، اتین، تحسین، جنون، جویا، چراغِ خستہ، راقم، رخصی، ساکت، صفاء، عطا، فقیر، مائل، مبین، مجبور، محوی، منشی، مونس، ناظم، ہاتف اور میرز کی یکتا وغیرہ۔  
تصانیف | مولانا اعجاز کی حسب ذیل تصانیف ہیں :-

- (۱) حفظ السیر - فارسی مثنوی - (۲) رسالہ میلاد شریف - اردو نشر مرتبہ ۱۲۹۰ھ
- (۳) دیوان فارسی - (۴) دیوان اردو - (۵) مناظرہ عقل و ہوس - نشر فارسی مصنفہ ۱۲۸۶ھ
- (۶) رسالہ مولد - نشر عربی - مرتبہ ۱۲۹۰ھ
- (۷) شرح دیباچہ بوستاں - اردو نشر
- (۸) رسالہ در حالات شہدائے کربلا
- (۹) آثار سہیلی اردو ترجمہ انوار سہیلی
- (۱۰) آذان الاذان فی اوقات الاذان، فارسی نشر - مرتبہ ۱۳۰۲ھ
- (۱۱) شرح عربی کورس مولوی ضل - اردو نشر
- (۱۲) رسالہ در بیان جموعہ - فارسی نشر
- (۱۳) اولاد | آپ کے دو صاحبزادے ہوئے مولوی شیخ عابد علی عابد جن کا ذکر اس تذکرے میں ہے اور دوسرے شیخ حامد علی جنھوں نے لا ولد و فوات پائی۔
- کلام پر تبصرہ | زبان کی صحت، مضمون کی بلندی، خوبصورت تراکیب، روانی کے ساتھ مضمون آفرینی، اور تاثیر کا لحاظ آپ کے کلام کی خصوصیات ہیں۔
- نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

مختصر یہ کہ تمہارا غم، جسراں دیکھا  
نام لینے کے لئے برق کو خداں دیکھا  
اٹھائے ایک مری جانِ ناتواں کیا کیا  
کرے گی اور ہوا دار مئی بتاں کیا کیا  
وہ ضد سے مری آہی گئے اپنی نہیں پر

اک جہانِ قلق و حسرت دارماں دیکھا  
دور گردوں میں کہاں رنگِ طریج ہم نے  
عدو کے طعن تمہارے ستم غموں کے بار  
رکھانہ دین کا اعجاز کو نہ دنیا کا  
اے خواہش پیمان وفا تیرا بُرا ہو

کیا کم تھے بتانِ ستم ایجادِ زمیں پر  
 آیا ہے عرقِ شرم سے میری ہی جبیں پر  
 اچھانہ ہوں بلا سے اگر ایک ہم نہیں  
 کیوں آج لب پہ زمزمہ یا صنم نہیں  
 مرنے بھی تو دیا نہ مجھے انتظار میں  
 ہے ہی کہاں بقدرِ طلب روزگار میں  
 در نہ ہمارا نالہ دل اور رسانہ ہو  
 گرنہ ہو دل میں مژہ پائیں سرخار تو ہو  
 زاہد اس دایم محبت میں گرفتار تو ہو  
 کہئے مجھے شکایتِ تقدیر کیوں نہ ہو  
 مجھ سا کوئی ملے تو سہی روزگار کو  
 باغِ فردوس تر اسایہ دیوار سہی  
 زاہد و خلد میں اللہ کا دیدار سہی  
 پایا نگاہ سے کہ کبھی کے فنا ہوئے  
 تو اے خدا نہ دیا ہوتا اختیار مجھے

کیا درِ دیر پہ اب تک بھی نہ پہنچا ہوگا  
 مددیں ہو گئیں اعجاز کو گھر سے نکلے

افضل | تخلص، افضل حسین نام، جے پور وطن۔ یہاں کے مشہور و کیلوں  
 میں تھے۔ جوانی میں بہت خوش پوش و خوش گزران تھے۔ اول  
 سید اولاد حسین رسوا سے اصلاح لی پھر مولوی عبدالحی بخود بدایونی سے، اور  
 آخر میں مولانا اظہر کو استاد بنایا۔ بہت ملنسار اور خلیق انسان تھے شعر و سخن کا

سر پر فلکِ فتنہ گرا رک اور بنایا  
 ہاں اُلفتِ اغیار کا انکارِ مسلم  
 جاتی ہے کوئی رونقِ بازارِ کائنات  
 اعجاز کیا ہوا یہ، غضب چپ لگی ہمتیں  
 تسکین کہاں اُمید کہاں وعدے کے ترے  
 ہم بھی کریں کچھ آرزوئے مدعا اگر  
 کچھ آپ کی ہی خاطرِ نازک پاس ہے  
 مُفت ملتا ہے کہیں ذوقِ خلش دیوانے  
 پھر رہائی کی تمنا ہو تو ہم صنامن ہیں  
 مجھ کو ملے تو تم، سو بلا کے ستمِ شکار  
 حسرت کشِ ستم ہوں تمنا پرستِ یاس  
 ہیں اگر گرم روِ شوق تو کیا ٹھیریں گے  
 یہ تو کہئے کہ یہاں بُت میں ہو کس کا جلوہ  
 میں جان و دل کو ڈھونڈ رہا تھا کہ کیا ہوئے  
 سیاہ کاریاں میری اگر پسند نہیں

ذوق عنفوانِ شباب سے تھا۔ ہمیشہ غزل کہتے تھے۔ تقریباً پینسٹھ سال کی عمر میں  
اغلیاً ۱۹۴۲ء میں جے پور ہی میں انتقال ہوا۔ ایک اچھا خاصہ ضخیم مجموعہ کلام  
چھوڑا تھا۔ مگر اب وہ نایاب ہے۔

کلام پر تبصرہ | سلیس زبان اور سادہ طرزِ بیان آپ کے کلام کی جان ہے۔  
نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

نقشہ بدل گیا دلِ امیدوار کا      گزرا جو انتظار میں دن انتظار کا  
کس کس کا انتظار کریں ہم اگر کریں      نیند آئے گی وہ آئیں گے یا موت آئے گی  
کس کس کے دل پہ نالے ہمارے اثر کریں      وہ ہیں فلک پر غیر ہیں اور انکے ہم نشین  
سب چھوڑنے پرینگے یہیں عمر بھر کے ساتھ      جاسکتا کب ہے جائز ہستی اتر کے ساتھ

افضل | اخلص، ابوالوفا کنیت۔ عبد المجید خاں نام، ڈاکٹر زاہد خاں کے  
صاحبزادے اور نائباً ناغڑ افغان۔ اصل وطن قرولی (اسٹیٹ)

ولادت و تعلیم | آپ ۱۹۰۲ء میں پیدا ہوئے۔ مولوی طالب حسین طالب قرولی  
سے بھی تعلیم حاصل کی اور حکیم سید محمد عبدالرزاق قرولی سے بھی علمی استفادہ  
کیا۔ آپ بظاہر پنجاب یونیورسٹی کے ”منشی فاضل“ اور انگریزی میں میٹرک  
پاس ہیں۔ ضرورتاً اردو اعلیٰ قابلیت کا امتحان بھی راجپوتانہ بورڈ سے  
پاس کر لیا ہے۔ مگر بلحاظ معلومات آپ کا مبلغ علم بہت بلند ہے۔  
جو آپ کی ذاتی کوشش عمیق و وسیع مطالعہ اور طبعی طور پر ذوقِ علمی کا نتیجہ  
ہے۔ فارسیت آپ کی طبیعت میں رچ گئی ہے۔ صحت الفاظ و محاورات  
پر خاص طور پر نظر رکھتے ہیں۔ حافظہ نہایت قوی ہے۔ اس لئے اساتذہ  
کے صد ہا اشعار بطور نظیر از بر ہیں۔

اخلاق و عادات | آپ ایک خوددار و مستغنی المزاج اور راسخ العزم انسان ہیں۔

خلیق و متواضع اور مخلص بھی ہیں مگر غیور و حساس بھی۔ احباب کی جانب سے ذرا سی فروگزاشت یا کم التفاتی آپ کی نظر میں بہت بڑا مسئلہ اور اہم سوال بن جاتی ہے۔

ملازمت | آپ شہر جے پور میں بھی کئی ہائی اسکولوں میں اُردو فارسی کے مدرس رہے اور علاقہ جے پور کے مدرسوں میں بھی۔

ترک وطن | تقسیم ملک کے بعد آپ پاکستان تشریف لے گئے اور وہاں جیمس آباد کے مدرسہ میں مدرس ہیں۔

شاعری | شاعری کا ذوق آپ کو ۱۹۱۸ء سے ہے مگر اُردو کم کہتے ہیں اور فارسی کچھ زیادہ۔

ایک بار آپ مرزا نائل کی مزاج پرسی کے لئے سانبھر گئے کہ جہاں وہ علیل تھے۔ مرزا صاحب نے آپ کو دیکھتے ہی یہ مطلع کہا :-

ادھر کو جو آنا تمہارا ہوا      مری زندگی کا سہارا ہوا  
اور فرمائش کہ میں بھی اس زمین میں غزل لکھتا ہوں آپ بھی ضرور لکھئے،  
”تارا“ قافیہ مخصوص کیا گیا۔ دوسرے روز آپ نے غزل سنائی مرزا صاحب نے بھی کہہ لی تھی۔ آپ نے اس قافیہ کو یوں باندھا تھا :-

وہ بلبل ہوں ٹپکا جو آنسو مرا      گلستاں کی آنکھوں کا تارا ہوا  
مرزا صاحب کا شعر تھا۔

شرر بار نالہ جو میرا گیا      فلک پر وہ دُمدار تارا ہوا  
مرزا صاحب نے فیصلہ کیا کہ آپ کا قافیہ بڑھ گیا۔

فارسی کلام میں آپ کو دقت پسندی پسند ہے اور اُردو میں سلاست۔  
تبر کا بطور نمونہ ایک شعر درج کرتا ہوں۔

غزل گوئی کہاں جے پور میں اب سم کچھ جو کہتے ہیں وہ اپنا مرثیہ یا نوحہ مائل سمجھتے ہیں  
**اکرم** | تخلص، ابوالکرم کنیت۔ اکرام الدین نام۔ مولف ہذا کے فرزند اکبر۔  
 اور نسباً شیخ عثمانی تھے۔ وطن جے پور تھا۔

**ولادت و تعلیم** | ۳۰ اگست ۱۹۲۲ء کو بمقام ریواڑی پیدا ہوئے پنجاب یونیورسٹی  
 سے ”منشی فاضل“ اور انٹر پاس کیا۔ اردو اور مذہبیات کی تکمیل گھر پر کی تھی۔  
**شاعری** | شاعری کا ذوق بچپن سے تھا۔ حضرت تنویر سے اصلاح لینے  
 لگے۔ طبیعت میں تنقیدی و اصلاحی مادہ چونکہ کچھ غیر معمولی تھا اس لئے تھوڑے  
 ہی دن میں آثار ترقی نمایاں ہو گئے۔ چنانچہ جے پور کے مشاعروں میں  
 داذیں ملنے لگیں۔ ایک بار جب ۱۹۴۷ء میں بمقام دہلی تراہما بہرام خاں  
 میں مشاعرہ ہوا تو آپ کی اور آپ کے بہنوئی شیخ ساجد علی ساجد کی غزلیں  
 بے حد پسند کی گئیں بلکہ حاصل مشاعرہ مانی گئیں۔ وہ متعدد رسائل میں طبع  
 بھی ہوئیں اور رئیس امر وہی نے رسالہ ”انصاری“ میں ایک تعریفی نوٹ  
 کے ساتھ ان کو شائع کیا۔ شعری بھوپالی کی مشہور غزل ہے :-

ہمیں تو شامِ غم میں کاسنی ہو زندگی اپنی : جہاں وہ ہوں وہیں اک چاند لیجا چاندنی اپنی  
 اس کے جواب میں غزل لکھی۔ اور بڑے رنگین اشعار نکالے تھے۔ مگر اب وہ  
 ناپید ہیں۔ ایک شعر شیخ ساجد کو یاد تھا جو درج کرتا ہوں :-

گزشتہ چاندنی راتوں کی باتیں یاد آتی ہیں : خدا را چاند مجھ سے دور لیجا چاندنی اپنی  
 یہ وہ زمانہ ہے جب آپ بسلسلہ ملازمت شیخ ساجد کے ساتھ دہلی میں رہتے  
 تھے اور اس معیت نے بادہ سخن کو دو آتشہ کر دیا تھا۔

**ملازمت** | آپ سنٹرل ایکسائز ڈپارٹمنٹ گورنمنٹ ہند میں کلرک تھے۔  
 انبالہ اور دہلی تعینات رہے۔

شہادت | ابھی عمر کی صرف پچیس<sup>۲۵</sup> بہاریں دیکھی تھیں کہ گلشنِ حیات پر خزاں آگئی۔ ملک کا تقاسم ہوا۔ ملازمان کو بھی تقسیم کیا گیا۔ دلی کے ماحول اور تعصب کی آندھیوں نے چراغِ امن گل کر دیا۔ مجبوراً آپ نے پاکستان جانا منظور کیا۔ حکومتِ ہند کے اس اعلان پر کہ رستے میں کوئی خطرہ نہیں ہے۔ اور فوجی دستہ حفاظت کے لئے ساتھ ہوگا۔ ۲۱ ستمبر ۱۹۴۷ء کو دہلی سے اُسی محفوظ ترین میں سوار ہوئے۔ سہارنپور تک تو بخیریت پہنچ گئے۔ لاہور جا رہے تھے۔ مگر جب ”بیاس“ کے اسٹیشن پر اسپیشل پہنچی ہے تو محافظین نے غلنڈرگ بمبشہ چو پالی کا ثبوت دیا۔ اور انسانِ نما خونخوار درندوں نے بے گناہوں کے خون کو اپنی آتشِ انتقام فرو کرنے کے لئے ضروری سمجھا۔ ساری ٹرین کے مسافر کاٹ ڈالے گئے۔ اس طرح مرحوم نے تو حیاتِ جاوید اور جنتِ الفردوس پائی۔ البتہ بوڑھے والدین اور نوجوان بہن بھائیوں پر جو قیامت گزری اس کو وہی جانتے ہیں جن پر گزری۔

خواب تھا جو کچھ کہ دیکھا جو سنا افسانہ تھا

اسی حادثہ میں مرحوم کا کلام بھی غارت ہوا۔ صرف تین شعر بطور یادگار درج ذیل کرتا ہوں۔

مضمون لکھنے بیٹھ گئے زلفِ یار کا

گلشنِ اُڑا کے لے گیا نغمہ ہزار کا

آشیانہ ہے مراد و نعتِ آغوشِ بہار

تخلص، میرا امانت علی نام، میرا کرامت علی ناگوری کے فرزند۔

جوانی میں کرنل سکندر صاحب کے رسالہ میں سوار تھے۔ بعد

برخاستگی رسالہ، جے پور آکر ملازم ہو گئے اور یہیں دارِ فانی سے عالمِ جاودانی

آساں پر کاٹنا تیشِ انتظار کا

آئی خزاں نہ فصلِ بہاراں گئی کہیں

رشتک بیجا نہیں مرغانِ چین کا مجھ پر

امانت



کو سدھارے۔ نتیجہ فکر ملاحظہ ہو :-

دیکھا نہ حور کو بھی آمنت نے آنکھ اٹھا  
ماہر ہوا تھا کس کے خدنگ نگاہ کا  
اللہ رے رسائی دست جنوں کہ اب  
داسن کی راہ لی ہر گریباں کے چاک نے

**امین** | تخلص، امان علی نام، نسباً سید تھے۔ نازنول وطن تھا۔ مولانا تسلیم سے  
آئندہ تھا۔ جے پور کی پلٹن میں ملازم تھے۔ اور محوی۔ عطا۔ اعجاز۔  
تحسین۔ رضی اور ساکت وغیرہ کے ہم عصر، کلام میں بختگی، زور، شوخی،  
اور روانی پائی جاتی ہے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

کیونکر ہوں میں تم ہی کہو اختیار میں  
میرادل رمیدہ نہیں ہر قرار میں  
یاں پاس وضع رشک و ہاں اختیار غیر  
کس طرح سے گز رہومرا کوئے یار میں  
گھر پوچھتے ہیں مجھے مگر میرا گھر کہاں  
صحر اکو گھر بتاؤں تو دیوار و در کہاں  
شکوہ بہار کا نہ شکایت سحاب کی  
نخل امید ہی جو نہ ہو تو ثمر کہاں  
قاصد کے قتل کرنے کا داں حکم عام ہر  
خط تو لکھیں ہم ان کو ملزما نہ بر کہاں  
لے رشک کس سے ہو کے یہ آیا ہے ہم کلام  
قاصد گہر فشاں دم تقریر کیوں نہ ہو

**امین** | تخلص، امین الدین نام، نسباً شیخ قریشی۔ والد بزرگوار کا نام شیخ  
امام الدین تھا۔ جو غدر کے زمانہ میں جے پور آئے اور ریاست کی  
پلٹن میں ملازم ہو کر میجر ہو گئے تھے۔ اصل وطن برناوہ ضلع میرٹھ تھا۔

ولادت، تعلیم اور ملازمت | شیخ امین اغلباً ۱۸۶۱ء میں بمقام برناوہ پیدا ہوئے  
ہوش سنبھالتے ہی جے پور لے آئے گئے۔ کچھ عرصے مولانا رشید الدین فائز سے  
پڑھا۔ پھر تکمیل فارسی مولانا مبین سے کی اور عربی کی ابتدائی کتابیں بھی  
انھیں سے پڑھیں۔ مولانا شوکت عثمانی سے جن کا ذکر اس تذکرہ میں ہر  
بالکل برادرانہ تعلقات تھے۔

۱۹ ستمبر ۱۸۸۳ء کو اول ناظر محکمہ کو توالی جے پور ہوئے۔ پھر ترقی کر کے سررشتہ دار نظامت (ڈسٹرکٹ کلکٹری) ہو گئے اور عرصہ دراز تک اس عہدہ پر فائز رہے۔ ۲۴ سال سرکاری ملازمت انجام دے کر پنشن لی اور خانہ نشین ہو گئے۔ نہایت مشہور و ممتاز اور ہوشیار و کارگزار اہلکار مانے جاتے تھے اور اپنے کام پر خوب حاوی تھے۔

اخلاق و عادات اور وفات اخلاص و صاف گوئی اور وضعداری آپ کا طرہ امتیاز تھا۔ مزاج میں تیزی اور غصہ دراز یادہ تھا۔ اس لئے آپ کے افسران تک آپ کے مزاج سے تو گھبراتے تھے۔ مگر کام کے سبب سے بہت قدر کرتے تھے ۱۳ نومبر ۱۹۲۴ء کو جے پور میں انتقال ہوا۔

شاعری | آپ کی شاعری کا عجیب واقعہ ہے۔ تقریباً پچاس سال کی عمر تک آپ کو شعر گوئی کا مطلق شوق نہ تھا۔ آپ کے صاحبزادے غلام نین العابدین میرے والد مرحوم کی نگرانی میں جے پور میں تعلیم پڑھے اور ہمارے یاں ہی رہتے تھے۔ وہ بھی مولانا مبین سے تعلیم پاتے تھے اور میں بھی۔ اس زمانہ میں شعر و سخن کا ذوق تو عام تھا ہی طلبہ کے لئے بیت بازی بھی ایک جزو تعلیم و تربیت سمجھی جاتی تھی۔ غلام زین العابدین مرحوم جن کا عرف ”کلو“ تھا۔ بلا کے طباع تھے۔ شعر تو نہیں کہتے تھے مگر اساتذہ کے کئی ہزار اشعار انکو ازبر تھے۔ افسوس کہ عین جوانی میں ان کا انتقال ہو گیا جبکہ وہ فارغ التحصیل بھی نہ ہوئے تھے۔

ہاں تو۔ بیت بازی میں وہ بہت تیز تھے۔ ہوتا یہ تھا کہ ہر شب جمعہ کو بزرگوں میں سے کوئی بھی صاحب توجہ ہو جاتے اور طلبہ کی دو پارٹیاں فریقین ”سامعین“ ”انبیکسرس“ کا حکم رکھتے تھے ”عطائی نامہ“ ”محمود نامہ“ ”صد ہا متفرق

اشعار اور بہت سی پوری غزلیات و قصائد ہم لوگوں کے دئے ہوئے تھے۔ بعد نماز عشا یہ بیت بازی شروع ہو کر اگر ۱۲ بجے شب تک ختم نہ ہوتی تو آئندہ شب جمعہ پر فتح و شکست ملتوی کر دی جاتی۔ اس طرح یہ سلسلہ بعض دفعہ مہینوں میں جا کر ختم ہوتا تھا کیونکہ ایک ہفتہ میں اور تازہ اشعار یاد کر لئے جاتے تھے اس لئے کہ ایک بار پڑھا ہوا شعر دوبارہ نہیں پڑھ سکتے تھے۔ اور ناموزوں یا مہمل بیت القط ہو جاتی تھی۔ ایک بار اتفاق سے میں اور مرحوم بالمقابل تھے، شاید اس سلسلہ کو جاری ہوئے پانچواں ہفتہ تھا۔ میں ہر شعر کو ”نون“ کی ردیف پر ختم کر رہا تھا۔ اور ۱۲ بجنے میں چند ہی منٹ باقی تھے۔ مرحوم کے پاس نون کی ردیف کے شعر ختم ہو چکے تھے۔ اور اُن کو مات ہونے ہی والی تھی کہ انھوں نے یہ شعر تصنیف کر کے سنایا :-

نام تھا زین العابدین میرا      مجھ کو کلو بنا دیا کس نے

میں نے بھی فوراً ایک بیت موزوں کر کے پڑھی :-

یہ کہاں کی شاعری ہو کہ گھڑا ہر شعر تم نے      کوئی شعر ترسناؤ تو ہم اعتبار کر لیں  
چونکہ وقت ختم ہو گیا تھا اس لئے آئندہ ہفتہ پر جلسہ ملتوی ہو کر ختم ہوا۔

اُس زمانہ میں حضرت آئین غالباً نظامت مال پورہ میں تعینات تھے نہیں معلوم کس طرح یہ حال اُن کو بھی معلوم ہو گیا۔ چند ہی روز کے بعد نپڑہ بیس غزلیں ایک خط کے ذریعہ بغرض اصلاح حضرت مسبین کی خدمت میں آئیں۔ خط میں لکھا تھا کہ ”مجھ تک“ کلو“ کا یہ شعر پہنچا۔ نہیں معلوم کیوں طبیعت شعر گوئی کی طرف راغب ہو گئی۔ اس لئے چند غزلیات بغرض اصلاح ارسال خدمت ہیں“ مولانا مسبین نے بعد اصلاح وہ واپس بھیج دیں۔ یہ سلسلہ ایسا جاری ہوا کہ تھوڑے ہی دن میں ایک نا تمام سادیوان تیار ہو گیا جو

آپ کے صاحبزادے معین الدین قریشی کے پاس محفوظ ہے۔  
کلام پر تبصرہ | بلند پروازی بشوخی اور مضمون آفرینی کی سعی آپ کے کلام کی  
 خصوصیات ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

نام لینا ہی بے وفائی کا	اک سبب بن گیا جدائی کا
دل میں آکے کسی کے رہ جانا	اس پہ دعویٰ ہو پارسانی کا
زمانہ کی نیرنگیاں دیکھ کر	خیالات کو کچھ بدلنا پڑیگا
پے نکہت گل چین کی طرف	نسیم سحر تجکو چلنا پڑیگا
گو خاک ہوں اور خاک ہی سے میری بننا ہو	مسجود ملائک ہوں تماشا نہ سمجھنا
ناز بردار رہا۔ یار وفادار رہا	کوئی بات سے تیری مجھے انکار رہا
جبکہ مرتا ہی طلب میں تری سارا عالم	بت پرستی سے بچا کون سادیندار رہا
بمزاحی کی تری سخت شکایت ہو این	اپنی عادت سے تو مجبور مرے یار رہا
کیا دید یا ہے مجھ کو کیوں ہو یہ نا نہ تجکو	پیرِ فلک نہیں ہوں میں کچھ غلام تیرا
گو کبھی نکلی نہ گھر سے فاقہ مستی ایک دن	شکر ہو دیکھی نہ ہم نے تنگ دستی ایک دن

انور | تخلص: شجاع الدین نام۔ امراؤ مرزا عرف اور سلطان الشعر القبا  
 نسباً سید تھے۔ سید جلال الدین حیدر۔ "مرصع رقم" خوش نویس کے  
 جو ابو ظفر بہادر شاہ ظفر کے استادِ خوشنویسی تھے فرزند دوم۔ اور حضرت  
 ظہیر کے برادرِ خرد تھے۔ وطن دہلی تھا۔

ولادت اور مختصر حالات | دہلی میں ۱۲۶۴ھ ہجری یا اس کے قریب پیدا ہوئے۔  
 خطاطی میں اپنے والدِ بزرگوار کے شاگرد تھے اور بہت کھوڑے عرصہ میں اس  
 فن میں کمال حاصل کر لیا تھا۔ دہلی ہی میں تعلیم حاصل کی اور نمایاں استعداد  
 علمی حاصل کر لی۔ قدرت نے آپ کو غیر معمولی ذکاوت و طباعی عطا کی تھی۔

زمانہ کے ہاتھوں آپ کو بہت تکالیف اٹھانی پڑیں، حتیٰ کہ دستبردِ غدر سے پریشان ہو کر وطن کو خیر باد کہا اور جے پور چلے آئے۔ یہاں بھی خاطر خواہ سکون و اطمینان اور قارغ البالی نصیب نہ ہوئی۔ مرزا مائل کہتے تھے کہ ”آپ پر سانحہ غدر کا اس قدر اثر تھا کہ تمام عمر کبھی مسکراتے تک نہ دیکھا۔“ جے پور میں کاپی نویسی کے ذریعہ گزرمعاش کرتے تھے یا نواب زادہ احمد علی خاں رونق کی سرکار سے کچھ امداد ہو جاتی تھی۔ جے پور سے بارہادہلی بھی گئے اور وہاں کے مشاعروں میں بھی شریک ہوئے۔ تفکرات اور معاشی پریشانیوں کے باعث آخر عمر میں مزاج میں شورش پیدا ہو گئی تھی چنانچہ اپنے دو دیوان چاک کر ڈالے۔ لالہ سرایم مصنف ”خزانہ جاوید“ نے جو دیوان انور چھپوایا ہے وہ اگرچہ تمام کلام کا آٹھواں حصہ کہا جاسکتا ہے تاہم اُن کا یہ احسان ادبِ اردو پر کم نہیں ہے کہ دیوان طبع تو ہو گیا۔ جے پور میں آپ کے بہت لوگوں نے فنِ شعر میں بھی استفادہ کیا۔ مثلاً رونق۔ مائل، اور جوہر وغیرہ۔ اور خوشنویسی میں بھی متعدد صاحبان شاگرد تھے۔

تلمذ اور رنگِ طبع | اوائلِ مشق میں حضرت ذوق سے اصلاح لیتے تھے۔ اُن کے انتقال کے بعد مرزا غالب سے مشورہ لیتے رہے۔ طبیعت نہایت دقت پسند اور مضمون خیز پائی تھی اس لئے۔ ذوق و غالب اور مومن کا رنگ سمو کر اپنا ایک خاص رنگ اور ایک مخصوص طرز اختیار کی تھی جو مقبول خواص و مرغوب عوام ہوئی۔ جو شعر دیکھو پھر کتا ہوا۔ جس غزل پر نظر ڈالو کامیاب، حسن خیال اور بلندی مضمون کو دیکھو تو ایک حیرت انگیز کیفیت پیدا ہوتی ہے اور پھر اس قدر دقت پسندی اور نازک خیالی کے ساتھ مشاقی کا یہ عالم ہے کہ کیسی ہی سنگلاخ زمین ہو اشعار کی تعداد میں کوئی کمی نہیں ہوتی۔ پر گوئی کا یہ رنگ کہ مشاعروں میں سرِ غزل اور چو غزل تک کی نوبت آجاتی تھی۔ ساتھ ہی

ایک ایک قافیہ کو کئی کئی طرح باندھتے تھے اور آمد و زور بدستور قائم رہتا تھا۔ بقول صاحب ”خمخانہ حادید“ غدر سے دس برس بعد جو شاعرے دلی میں ہوئے ان کی روح رواں انھیں کو سمجھنا چاہئے۔ داغ۔ ظہیر۔ حالی۔ مجروح۔ سالک۔ عزیز اور ارشد ان مشاعروں میں شریک ہو کر دادِ سخن دیا کرتے تھے بگڑتات کا قول ہے کہ اکثر تو یہی ہوا کہ ان کی غزل سب پر فوق لے گئی۔“

وفات | صرف اڑتیس سال کی عمر تھی کہ اس سلطان الشعرائے سندھ میں بحالتِ شوریہ دلی میں انتقال کیا۔

کلام پر تبصرہ | بلا کا زور بیان، اعلیٰ قدرتِ زبان۔ نازک خیالی۔ بلند پروازی۔ مضمون آفرینی۔ دقت پسندی۔ جذبات کی عکاسی اور مناظر کی نقشہ کشی۔ متین شگفتہ انداز میں آپ کے کلام کی خصوصیات ہیں۔  
نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :-

خدا نگ نگہ دل کشا ہو گیا	ستم قابلِ مرحبا ہو گیا
بشرہوں نہ کھاؤں تو کیونکر جیوں	غم و غصہ میری غذا ہو گیا
نظر ملتے ہی وہ کچھ ہو گیا جو کچھ کہ ہونا تھا	پیشیاں ہو رہا ہے دیدہ انجام میں کیا کیا
کیا غماز اپنا ہم نے پیدا ہاتھ سے اپنے	زباں بن کر کہے دیتا ہے چاکِ آستیں کیا کیا
نہ لب پہ ہو ذکر مہر و کبیر کا نہ دیکھے اک لشکِ منہ زمیں کا	
وہ ضبط ہو عاشقِ حزیں کا یہ ربط ہو چشم و آستیں کا	
نظرِ بیاں تیرے اوج و شاں پر فغاں سے برپا کیا ہے محشر	
کہ سر پہ کوچہ ترا اٹھا کر بنا دیا آسماں نہ میں کا	
دیکھا جو بعدِ مرگ تو مرزا زیاں نہ تھا	بدلے فنا کے ملکِ بقا کچھ گراں نہ تھا
کیا جانے کس کے دم سے ہر آباد میکہ	ساقی وظیفہ بند نہ کر بادہ خوار کا

ہائے کیا کیا نہ وہ اس گریہ بہ نازاں ہوگا  
 نظر آئے کیا مجھ سے فانی کی صورت  
 ہمارے گلے پر تو چلتی دکھاؤ  
 گدازِ دل تشنکا ماں غضب ہے  
 وہاں بدگمانی کی تعریف کیا ہو  
 دوزخ پہ کیوں رکھی ہر سرائے صنم پرست  
 قہر کا ظلم قیامت کا ستم کرتے ہیں  
 کچھ کچھ وہ چھڑ لطف کی کم کم عتاب میں  
 کیا غم دراز دستی نارِ سعیر کا  
 خوں فشانی مری داخل مرے نقصاں میں نہیں  
 مجھ ساد یوانہ و ہشیار ہوا مکاں میں نہیں  
 ہے تذبذب کہ انھیں دیکھ کے کچھ کہہ نہ اٹھوں  
 برا اور اس بُتِ مخمور کا ہر ایک سا عالم  
 وہ چشمِ مدعا بین سکندر پر ہوئی پردہ  
 اگر بد نظر ہے زینتِ بزمِ فراموشی  
 جب تواضع سے جھکے خجالت سے دشمن کٹ گیا  
 ملیں گے تم سے یہ کیونکر گماں ہو  
 اے جانِ زار کچھ تو رہے پاسِ ہمدمی  
 بھولے ہیں کس خیال میں زہاد و یارِ سا  
 مے بے طلب ملی تو ہوئی یار کی تلاکش  
 کم بخت کوئی دم تو رہے گا نظر سے دور

جس کی آنکھوں پہ ترا گوشہ داماں ہوگا  
 کہ پنہاں ہوں دردِ نہانی کی صورت  
 کہاں تیغ میں ہے روانی کی صورت  
 وہ خنجر نہ بہہ جائے پانی کی صورت  
 یقین ہو جہاں بدگمانی کی صورت  
 گرمی بتوں کے حسن میں کیا اے خدا نہیں  
 وہ خدا سے نہیں ہوتا جو صنم کرتے ہیں  
 جی ہر امید و یاس سے کس کس عذاب میں  
 دامن کو لے چلا ہوں بھلو کر شراب میں  
 اب دامن میں ہی وہ کچھ جو بدشاں میں نہیں  
 خاک اڑاتا ہوں مگر کوچہ جاں میں نہیں  
 گرچہ اب تک کوئی لغزش مرا یاں میں نہیں  
 جو داں لغزش قدم میں تو یاں پائے یاں میں  
 اڑائی خاک جتنی جستجوئے آبِ حیاں میں  
 لگا دو نقشِ یادِ مدعی تم طاقِ نیاں میں  
 تیغ کا خم جانتے ہیں ہم خمِ تسلیم کو  
 گماں جس جان پہنچے تم وہاں ہو  
 لب تک تو آوصالِ صنم کی دعا کے ساتھ  
 رشتہ نہیں ہے داورِ روزِ جزا کے ساتھ  
 بندوں کے ناز بھی ہیں نرالے خدا کے ساتھ  
 خوش ہوں جو ان کے در پہ عدو پاساں ہے



مٹی خراب ہر ترے کوچے میں ورنہ ہم  
 نہیں سمجھانے آپ آئے کہیں سے  
 ادھر لاؤ ذرا دستِ حنائی  
 خدا کی بے نیازی مانتا ہوں  
 کیا اس کی ہر خوشی کہ وہ بُخ بے نقاب ہو  
 اور کچھ دنیا سے کھنچ جا اور بڑھ جاسوئے حق  
 سوز کا فرخوئے بدگو دفع دونوں کا محال  
 کاتبِ اعمال جو چاہیں لکھیں کچھ غم نہیں  
 وہ گنہہ کرتا ہوں اب جی کھول کر بورہ گئے  
 کچھ نہیں سنئے کسی سے ہم کہ ہر داں رنگ کیا  
 اُس مقامِ لا تعین کا حصول انور کہاں  
 لوٹنا کیا ہم نوا یاں وطن کی یاد میں

ابتلا تو جس زمیں پہ ہے آسماں سے  
 پسینہ پونچھے اپنی جبیں سے  
 پکڑ دیں چور ہم دل کا یہیں سے  
 ذرا پرسش نہیں نازِ بتاں کی  
 اک میرے ساتھ چشمِ جہاں کامیاب ہو  
 تیر جتنا کھنچ گیا پلہ میں استادِ دور ہے  
 وہ جگر میں داغ ہو اور دل میں یہ ناسو ہے  
 ہے نظر اُس پر کہ جس سے قہرِ کوسوں دور ہے  
 جانتا ہوں خیرِ مجھ سے قہرِ تجھ سے دور ہے  
 کیا زباں بندی تمہاری بزم کا دستور ہے  
 آکے منزل پر جہاں سنئے کہ دلی دور ہے  
 خیر ہی انور یہ کچھ دلی نہیں جے پور ہے

اس زمین میں صفحہ ۱۰۴ الغایت ۱۰۸ دیوانِ انور پر دو غزلیں مخلوط کر دی گئی  
 ہیں۔ چونکہ بحرِ قوافی ایک ہیں شاید اس لئے یہ غلطی ہوئی ہے۔ بنظرِ غائر دیکھنے سے  
 پتہ چلتا ہے کہ ایک کا قافیہ ”دور“ اور ”ہے“ ردیف ہے جس کے استعارہ پر درج  
 کئے گئے۔ اور دوسری کا قافیہ ”نظر“ اور ”سے دور ہے“ ردیف ہے اُس کے  
 چار شعر ذیل میں درج کئے جاتے ہیں۔

اڑ کے جانا طائر بے بال و پر سے دور ہے  
 تم کو پانا کس قدر فہم بشر سے دور ہے  
 راہ اپنی دور ہے اور دور تر سے دور ہے  
 میرے دل کے پاس ہی میری نظر سے دور ہے

آپ جس جا میں پہنچاواں نظر سے دور ہے  
 سامنے ہی جلوہ اور کوسوں نظر سے دور ہے  
 منزلوں مجھ سے جدا کوسوں نظر سے دور ہے  
 یوں کھاتا ہر تماشا وہ امیدِ یاس کا

**ایمان** | تخلص، اور محمد علی خاں نام تھا۔ شکار پور ضلع بلند شہر کے رہنے والے تھے اور جے پور کی افواج میں طبیب۔

**تلمذ اور اخلاق** | حضرت ایمان اپنے کو حکیم مومن خاں مومن کا شاگرد کہتے تھے مگر یہ صحیح نہ تھا۔ یار لوگوں نے اُن کے اس قول کو اُن کے وطن سے منسوب کیا اور یہاں تک پیچھا کیا کہ اُن کے سر دس رول موجودہ محکمہ افواج سے اُن کی تاریخ ولادت اور مومن کی تاریخ وفات معلوم کر کے اس قول کی تردید کی بعض کہتے ہیں کہ بوجہ ہم پیشگی یعنی طبیب ہونے اور ایمان و مومن کی نسبت سے ایسا کہتے ہوں گے۔ ہم کہتے ہیں کہ ممکن ہے شعرا میں بھی ”اویسی طریقہ“ ہو جس طرح اس زمانہ کے ایک شاعر کا لے خاں جانا باز فرماتے ہیں :-

مرا استاد ہے دیوان مومن

طبعاً خوش اخلاق، آزاد منش۔ یار باش اور رنگین طبع واقع ہوئے تھے۔

**ایک مشاعرہ کا واقعہ** | ۱۹۱۲ء کا پہلا مشاعرہ ماہ جنوری میں تھا۔ طرح تھی۔

دل اور ہوا میں ہے جگر اور ہوا میں

آپ بھی شریک تھے۔ جب آپ نے پڑھنا شروع کیا تو ایک دو مطلع کے بعد ہی ایک مطلع جو پڑھا تو ایک مصرع میں لفظ میں۔ اور دوسرے میں میں بفتح میم ضمیر واحد متکلم مولانا جو ہرنے داد دی سبحان اللہ! ساغر کو مڑا تھ سے لینا کہ چلا میں۔

اب ایمان کا خمار اُترا تو سنہلے اور کہنے لگے دراصل دو غزلیں مختلف ردیف میں لکھی تھیں اُن کے شعر مخلوط ہو گئے۔ مگر مزے دار بات یہ تھی، کہ مطلع ذور دلیفین تھا۔ اس کے بعد کئی مشاعروں میں حکیم ایمان نہ آئے۔ آخر احباب کے اصرار پر شریک ہونے لگے۔

**معاصرین اور تلامذہ** | آپ کے معاصرین میں۔ اختر۔ اختر۔ ارشد۔ بیدل۔ حلیم۔ بشریفی۔

فرحت قلیل محشر اور نظیر وغیرہ تھے۔ رنگِ مومن کے دلدادہ تھے کئی نوجوانوں کو  
آپ سے شلمذ بھی تھا۔ مثلاً آباد شفیق وغیرہ۔  
شاعری | آپ ایک پُرگو اور خوش فکر شاعر تھے۔ رنگینی طبع اپنا رنگ دکھا  
جاتی تھی۔ دیوان تقریباً مکمل تھا مگر کچھ پہ نہیں کہ اب کہیں ہے بھی یا نہیں۔  
صاحبِ خمخانہ جاویدؒ نے آپ کے حسب ذیل دو شعر درج کئے ہیں :-

مٹا دو بہارے نشانِ لحد کو      نہ چھوڑو زمیں پر نشانی ہماری  
مٹا دیں کچھ دل سے کیا داغِ ہجرال      وہ پوچھیں گے کیا کی نشانی ہماری  
مکوشش کرنے پر آپ کی چند غزلیات ملیں انھیں میں سے کچھ شعر بطور نمونہ کلام درج  
کئے جاتے ہیں۔ افسوس یہ ہے کہ آپ کے شاگرد شفیق صاحب نے بھی باوجود  
اقرار آپ کا کوئی کلام عنایت نہ کیا۔

نکالا ہے پتہ اولامکان والے ترے گھر کا      مراد و دفناں چڑھتا ہوا زینہ ہر چکر کا  
اپنی آنکھوں میں وہ جادو کا اثر رکھتے ہیں      دیکھتے ہیں جسے اپنا اُسے کر رکھتے ہیں  
بخودی میں بھی ہے یہ پاسِ دبستوں کو      پاؤں سے پہلے ترے کوچہ میں سر رکھتے ہیں  
کس لئے دیتا ہے میخواروں کو طعنے زاہد      عیب بھی رکھتے ہیں جو لوگ ہنر رکھتے ہیں  
کم سنی میں بھی ستم کی ہر شرارت اُن کی      شمع پر دور کے پروانوں کے پر رکھتے ہیں

یہ تو اے حضرت ایمان درمیانہ ہے

آپ سرسجدے میں واللہ کدھر رکھتے ہیں

برق | تخلص سورج زاین نام نسباً کا بیٹھ ماکھڑی۔ اے۔ پاس تھے۔  
اور محکمہ شفا خانجات جے پور میں ہیلتھ آفیسر، دوسرے کے علاقہ میں  
سفر کرتے ہوئے کسی ندی میں غرق ہو جانے سے جاں بحق تسلیم کی قومی اصلاحی  
جذبہ وافر تھا۔ چنانچہ ایک مسدس الموسوم بہ ”جے پور کی جونار“ لکھا جس میں آخر میں

اس فضولیات کے ترک کرانے اور تعلیم کی طرف توجہ دلانے کی کوشش کی تھی۔  
 نظم چھپ گئی تھی مگر اب دستیاب نہیں ہوتی۔ اس میں جو نادر کی نقشہ کشی خوب  
 کی ہے جس کے شاذ و نادر مناظر اب بھی نظر آ جاتے ہیں۔ ایک سے ایک بند اچھا  
 ہے۔ بطور نمونہ پانچ بند ذیل میں درج ہیں :-

کیوں بند ہیں جے پور کے یہ کوچہ و بازار      کیوں آندو شد بند ہی کیوں راہ ہر دشوار  
 گلیوں میں یہ کیوں شور ہر کنگلوں کی ہر بھار      کیا پوچھتے ہو یا رہے جے پور کی جو نادر

لو آؤ ذرا دیکھو تو کیا شانِ خدا ہے

اک طرف تماشا ہی عجب اس میں مزا ہے

کیا ڈھنگ ہی دعوت کا یہ کیا طرزیں ہیں      ہیں مرد و زن اک صف میں ذرا فرق نہیں ہے  
 کیا سادہ روی ہے کہ کہیں اور نہیں ہے      اوپر ہی فلک نیچے فقط فرشِ زمیں ہے

وہ خاک جہاں لوٹتے ہیں کتے بارام

دعوت کے لئے فرشِ مکلف ہی وہ بے دام

اب آتے ہی تیاریاں اڑنے لگی خوشبو      سب دوڑتے ہیں لو کری لے لے کے بہر سو  
 دیتا ہی کوئی پوری۔ کچوری کوئی خوش خو      لاتا ہے کوئی گھول۔ لے آیا کوئی لڈو

بس آتے ہی لڈو کے ہوئی عقدہ کشائی

ہر پیر و جواں کی جو تمنا تھی برآئی

ہوتے نہیں لڈو تو دہاں ہوتا ہے شیرہ      حلوے کا پسیر ہے تولیدے کا نبیرہ  
 ہے مخزنِ شیرینی حلاوت کا ذخیرہ      صورت میں ہے نوشیدنی تمباکو خیمیرہ

شیرے کی خبر پائیں تو سو کو س سے دوڑیں

ہمیشہ کو دیں چھوڑ مگر شیرہ نہ چھوڑیں

لٹو ہو کہ شیر ہو بہت کھاتے ہیں اس کو  
کچھ بھنگ کی ادا دہی کچھ بھوک ہی یارو  
دو ہاتھوں سے ہی کھاتے اگر ہوتے دہن دو  
اس وقت تو کھا لیتے ہیں پھر چاہے جو کچھ ہو  
کھا کھا کے چلے گھر کو تو رفتار ہے مشکل  
لینا جو بڑا سانس تو اب بار ہے مشکل

**برق** | تخلص۔ عبد الشکور خاں نام۔ اجمیر کے باشندے۔ والد کا نام امام علی خاں  
تھا۔ کچھ عرصہ اجمیر میں وکالت کی۔ پھر ٹونک چلے گئے اور وہاں وکالت  
کرتے رہے۔ اغلباً ۱۹۰۷ء میں جے پور آکر مستقلاً سکونت اختیار کی اور ٹھکانہ  
کھیتڑی کے وکیل ہو گئے۔ تعیناتی جے پور ہی میں رہی اور یاں کی ادبی صحبتوں  
میں شریک ہوتے اور مشاعروں میں داد و سخن دیتے رہے۔ اگلے مسیح۔ آخر  
منشی کچھی نرائن سخا اور رسوا وغیرہ آپ کے معاصرین تھے۔ ۱۹۱۳ء میں بمقام  
اجمیر انتقال کیا۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

پاسبانوں کی نگاہوں سے تو بچ جاتا ہوں  
خود ہیں وہ اپنے نگہبان بڑی مشکل ہے  
زباں دے گیا ہر کوئی جب سے ہم کو  
مزے لے رہے ہیں کسی کی زباں کے  
نشاں ہی یہ مرقد کسی بے نشاں کا  
نشاں رہ گئے ہیں کسی بے نشاں کے  
کیا ڈھونڈتے ہو تم میرے پہلو میں بار بار  
دل ہے مگر ستم زدہ روزگار ہے

**برق** | تخلص۔ محمد ظہور علی خاں نام۔ شاہجہاں پور (یو۔ پی) کے رہنے والے،  
اور جے پور پولس میں محرر تھا نہ تھے۔ نہایت مسکین و منکسر المزاج  
واقع ہوئے تھے شعر و سخن سے خاص دلچسپی تھی۔ اچھا کہتے تھے اور خوب سمجھتے  
تھے۔ شعرا کے تذکرے پڑھتے رہنا اور اساتذہ کا کلام جمع کرنے کا خاص شوق تھا۔  
کوئی تذکرہ۔ دیوان یا کلیات کہیں چھپے آپ بالضرور خریدتے تھے اور جو قیمتاً  
نہ مل سکتا اس کی نقل کر لیتے۔ اس طرح شعر و سخن کا سرمایہ آپ کے پاس اس قدر تھا

کی یقیناً جے پور میں کسی کے پاس نہ ہو گا۔ دلی سے اپنے زمانہ تک کے شعرا کا کلام بھی منتخب کر کے ایک ضخیم کتاب کی صورت میں جمع کیا تھا اور چاہتے تھے کہ چھپ جائے مگر موت نے مہلت نہ دی۔ پینسٹھ یا ستر سال کی عمر میں انتقال کیا میں نے بہت کوشش کی کہ آپ کی عمر بھر کی کوشش و محنت کا کوئی پتہ چلے مگر بجز مایوسی کچھ حاصل نہ ہوا۔ حتیٰ کہ خود کا کلام بھی نہ مل سکا۔ صرف ”شاہدِ غم“ نامی رسالہ میں ایک قطعہ تاریخ وفات مرزا مائل ملا جو بطور یادگار درج کرتا ہوں۔ آپ کوثر نسیم۔ اختر۔ رسوا۔ ایمان۔ جوہر۔ آغلا اور تنویر وغیرہ کے معاصر تھے۔ اغلباً ۱۳۵ھ میں آپ کا شاہجہاں پور میں انتقال ہوا۔

میرے مخدوم حضرت مائل شاعری میں جنہوں نے نام کیا  
برق جب میں نے انکی رحلت پر سال رحلت کا اہتمام کیا

ناگہاں آئی یہ صدا دل سے  
گلشنِ خلد میں قیام کیا

**برق** | تخلص مشکور علی نام، والد کا نام شیخ بقی الدین، نسباً شیخ عثمانی۔ آپ کے بزرگ کڑا مانک پور سے نارنول آئے اور وہاں سے جے پور پہنچ کر متوطن ہوئے۔

**ولادت و تعلیم** | برق جے پور ہی میں پیدا ہوئے اور یہیں تعلیم پائی۔ پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی فاضل“ کی سند حاصل کی۔ اردو میں اعلیٰ قابلیت کا امتحان پاس کیا اور انگریزی میں میٹرک۔

**ذوقِ علم و ادب** | علم و ادب کا ذوق آپ کو بچپن سے ہے اور تعلیم و تعلم کا شوق بکریٹری ایٹ راجستھان میں کلرک ہیں۔ فرائض منصبی کی انجام دہی میں کافی وقت صرف ہوتا ہے۔ تاہم ادبی ذوق مشاعروں وغیرہ میں لے آتا ہے۔

تلمذ اور معاصرین | آپ کو حضرت تنویر سے تلمذ ہے۔ اور آپ کے معاصرین قاضی امین الدین آثر ناظم، توقیر، ساجد، آحمر اور تمہر وغیرہ ہیں۔

کلام بہ تبصرہ | آپ کے کلام میں مضمون آفرینی و بلند پروازی کی سعی پائی جاتی ہے۔ مگر ہنوز محتاج مشق و تہنہ پختگی ہے۔  
نمونہ کلام حرب ذیل ہے:-

ہائے ناکامی قسمت دائے مجبوری عشق کیا دعا مانگی تھی میں نے کیا اثر ہونے لگا  
پاس تھا دل تو کوئی دل کا خریدار نہ تھا اب نہیں دل تو ہر اک بھیر خریداروں کی  
ترسے جلووں کی اس مہنگاہ آرائی سے گھبرا کر رہ دیر و حرم جانے کہاں سے چھوڑی میں نے  
تخلص، انوار الرحمن نام، سببائید، سید عبدالرحمن مرحوم منظم محکمہ سائرات  
بسم | جے پور کے غلف الصدق، مذہبائسنی الحنفی اور سلسلہ نقشبندی، مجددی  
اور نیازی تھے۔

ولادت و تعلیم اور خاندانی مختصر حالات | آپ کے جد امجد میر قربان علیؒ ۱۸۶۸ء میں  
بعہد مہاراجہ رام سنگھ جے پور آئے اور مناصب جلیلہ پر فائز رہے، حتیٰ کہ  
رائل کونسل جے پور کے ممبر (وزیر ریاست) ہو گئے، اور حسن کارگزاری کے صلے میں  
ریاست سے دیہات انعام میں حاصل کئے۔

حضرت بسم ۲ جمادی الثانی ۱۳۰۳ھ مطابق ۴ اپریل ۱۸۸۶ء کو بمقام  
جے پور پیدا ہوئے۔ امیر زادوں اور مشائخ زادوں کی طرح آپ کی پرورش و پرورش  
ہوئی۔ قابل تعلیم ہونے پر منتخب و ممتاز علماء سے علوم متداولہ کی تکمیل کر کے  
فارغ التحصیل ہوئے میٹرک تک انگریزی بھی پڑھی۔

فریضہ حج | فارغ التحصیل ہونے کے بعد فریضہ حج بھی ادا کیا۔

ملازمت | حج کی واپسی پر آپ کی ملازمت کا سلسلہ شروع ہوا۔ اول جے پور میں



نائب ناظم (اسسٹنٹ کلکٹر) مقرر ہوئے پھر ترقی کر کے نائب فوجدار (اسسٹنٹ میٹریکولر) ہو گئے۔ مگر طبعاً ملازمت کی قید و بند سے کچھ خوش نہ تھے۔ حتیٰ کہ ایک خاص واقعہ کی بنا پر ہمیشہ کے لئے ملازمت سے کنارہ کشی اختیار کر کے تمام عمر علمی و ادبی مشاغل اور تصنیف و تالیف میں گزار دی۔

اخلاق و عادات | عالم و صوفی اور امیر ابن امیر ہونے کے باوجود نہایت زندہ دل اور آزاد منش تھے۔ غیور و خوددار اس درجہ تھے کہ ناواقف شخص کو آپ کی نسبت متکبر ہونے کا شبہ نہ ہوتا تھا۔ بزرگوں کا ادب و احترام اور خردوں پر لطف و شفقت آپ کی طبیعت ثانیہ تھی۔ قدیم رکھ رکھاؤ اور حفظ مراتب کا خیال ہر وقت رہتا تھا۔

شوق خاص | شعر و سخن اور تصنیف و تالیف کے علاوہ اگر کوئی شوق تھا تو سیاحت یا سینما بینی کا تقریر و تحریر پر فاضلانہ قدرت حاصل تھی یقیناً تک کے مسائل نہایت آسان و دل نشیں انداز میں بیان کرتے تھے اور پیچیدہ مسائل کو سیدھے سادے الفاظ میں سمجھا دیتے تھے۔ خواجہ حسن نظامی نے آپ کو بولتا عرفان سے تعبیر کیا ہے۔  
شاعری | شعر و سخن کا ذوق تو بچپن ہی سے تھا مگر اس کا باقاعدہ آغاز تعلیم سے فارغ ہونے کے بعد ہوا اسی لئے آپ کی شاعری کسی ایک زبان یا ایک رنگ کی پابند نہیں۔ آپ نے عربی میں بھی طبع آزمائی کی۔ فارسی اور اردو میں بھی اور ہندی میں بھی۔ انگریزی الفاظ کا استعمال بھی بر محل کر سکتے تھے۔ اسی طرح جہاں آپ کے کلام میں رنگ تخریل ہے وہاں تصوف بھی ملتا ہے۔ اخلاقیات بھی۔ فلسفہ بھی۔ مذہبیات بھی۔ محاکات اور شوخی و سرسستی کا جوش و خروش بھی۔ قوی رنگ بھی ہے اور مصلحانہ انداز بھی۔ آپ ایک با علم و مشاق اور کہنہ مشق سخنور تھے اور ہر صنف سخن میں عبور و کمال کی ہر

تلمذ و معاصرین | آپ کو مولانا سر آج کنٹوری سے تلمذ تھا اور آپ کے معاصرین میں  
شوخ، جوش، فدا حسین فدا، فضا، بیدل، تسنیم، عابد علی عابد، فرحت، اختر، گوثرہ  
اخگر، خیال، بادشاہ حسین، رعنا، منصور علی خان، بسل اور حافظ عزیز وغیرہ ہیں۔

وفات | آخری زمانہ حیات میں حضرت بسل متعدد امراض میں مبتلا ہو گئے تھے  
مگر ہر تکلیف بخندہ پیشانی برداشت کرتے تھے۔ اور یہ شعر اکثر روزِ زبان رہتا تھا۔

می نہم پیش تو شمشیر و کفن می نہم پیش تو گردن را، بزن  
وقت وفات تک ہوش و حواس بالکل بجا تھے۔ اور چار پانچ دن پہلے یہ شعر کہا  
تھا جس پر آخر وقت تک قائم رہے۔

بیماریوں میں یا اس میں بھی بولتے رہو بسل یہ ساری صوت و صدا تین دن کی ہر  
تذکرہ بسل | آپ کے کسی قدر تفصیلی حالات آپ کے خلف الصدق مولوی سید باح الرحمن  
بخاری نے ایک رسالہ الموسوم بہ "تذکرہ بسل" میں درج کئے ہیں جس میں حضرات  
ذہین، جام، قمر جوش، رزی اور مولوی سعید حسین خان وغیرہ کے مضامین شامل ہیں۔

تصانیف | آپ کی حسب ذیل تصانیف آپ کی حیات ہی میں طبع ہو چکی  
تھیں۔ البتہ کلیات اب تک نہیں چھپا۔

(۱) تذکرۃ الرسول۔ آنحضرت صلیع کی (۴) توسین فی فضائل الشیخین، موضوع  
مفصل سوانح عمری نام سے واضح ہے

(۲) سردار ماں باپ اور سردار بیٹے۔ (۵) شنوی فیض مدینہ

آل عبا کی مفصل سوانح عمری (۶) آداب سماع

(۳) ائمۃ الہدیٰ - مع جزو دوم۔ (۷) الروح - متعلق مسائل تصوف

ائمہ اہل بیت اور سادات (۸) صلوة الاعتصام - کلمات شوقیہ

سوفیہ کی سوانح عمریاں بھنور سرور کائنات صلیع

- (۹) یادگارِ طفلی۔ بچوں کی ابتدائی تعلیم  
 (۱۰) تذکرہ میر قربان علیؒ۔ مفصل سوانح عمری  
 (۱۱) مقامات مقدسہ (مصور) سفرنامہ  
 (۱۲) شجرۃ الحجامہ۔ بزرگانِ دین کے نام اور تواریخ وصال  
 (۱۳) خمسہ عشرہ خواجہ حافظ کی دس غزلوں کی تفسیریں  
 (۱۴) محل الجواہر  
 (۱۵) خیر مقدم۔ فارسی قصیدہ  
 (۱۶) کشف المبشرات۔ حالاتِ وصال  
 شاہ محی الدین احمد بریلویؒ
- ان کے علاوہ مختلف مضامین ہیں جو وقتاً فوقتاً رسالوں میں چھپے ہیں۔  
کلام پر تبصرہ | اس بابت بذیل ”شاعری“ لکھا جا چکا ہے۔ مزید یہ کہ بیان میں روانی اور صحتِ زبان و محاورات کا پورا خیال رکھتے تھے۔ تاثیر بھی ہے۔  
 نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

جو مٹائے گا جہانِ عشق میں نام و نشان  
 اٹھاتی ہیں تری بچی نگاہیں سینکڑوں فتنے  
 تمنا میں برائیں کل شہیدِ ناز کی کیا کیا  
 زبانِ بے بھر سے وصفِ حسنِ یارِ ناممکن۔  
 ٹپک پڑے وہیں نسو کسی نے جب چھٹرا  
 وہ جگر کھامے چلے آئیں تو کچھ دور نہیں  
 سن ترانی میں، ترانی کی بہاریں لوٹیں  
 تہی لایا ترے در پر گریباں، آستیں دامن  
 سرِ شوریدہ و دست جنوں میرِ سلامت ہیں  
 ہمدردِ آرزو کو لوگ کچھ اچھا سمجھتے ہیں  
 میری تصویر سے مجھ کو تو یہ امید نہ تھی  
 بھوکے سے چلے آئے ہیں تیرا نہ میں واعظ  
 بے نشان ہو کر نشانِ بے نشان جائیگا  
 اگر اٹھیں تو کیا دشوار ہے محشرِ بپا کرنا  
 کہ اس کا ہاتھ تھا محشر اور دامنِ قاتل تھا  
 جو نظارہ زبان کھتا تو ہاں کچھ اسکے قابل تھا  
 جوابِ ساغرِ مے دیدہ پر آب ہوا  
 لیکن اس طرح بلانا مجھے منظور نہیں  
 مجھ سے کہئے تو ذرا آکے سرِ طور نہیں  
 سخی لیجاؤں گے بھر کر گریباں، آستیں دامن  
 خرد لانی رہے سی کر، گریباں، آستیں دامن  
 ہم اپنے دامنِ بہت پہ اک دھبا سمجھتے ہیں  
 اتنی بڑھ جائے گی رونق ترے کاشانے میں  
 ظاہر ہے کہ رہتے ہیں بہت یادِ خدا میں

ہم بھی اک آئینہ اے آئینہ گر کہتے ہیں  
 پہلو میں دیکھ لوں کوئی بیٹھا ہوا نہ ہو  
 اے چشمِ فتنہ زاتری شوخی کو کیا کرے  
 جو اس غرورِ حسن کی ہستی فنا کرے  
 دنیا تمام تیرا آئینہ بن گئی ہے  
 دل کو گر آباد کرنا ہے تو دیراں کیجئے  
 گویا کہ اپنے آپ کو کھویا مرے لئے  
 خدا جانے فنا کی آخری منزل کہاں تک ہے  
 میری نگاہِ شوق تری پاسباں ہے

دل میں عکسِ رخِ حانا نہ نظر آتا ہے  
 شکوہ کروں جو ہجر کا میں خوگرِ خیال  
 بس چل سنے اگر، تو بہت کچھ حیا کرے  
 ایسے کسی پہ تجکو خدا مبتلا کرے  
 اس حال میں تو مجھ سے مشکل ہو ترکِ دنیا  
 ہر تمنا کو فدائے ذوقِ حراماں کیجئے  
 یوں چھپ گئے ہیں وہ کہ مجھے دیکھتے ہیں سب  
 سے ہیں جسم و جاں دونوں لگے اب بھی باقی ہو  
 تو بخواب ناز ہو اور بے حجاب ہو

یہ بے قراریاں ہی تو وجہ قرار ہیں

بہار کو ہو قرار تو بہار کہاں ہے

**بہار** | تخلص منصور علی خاں نام۔ والد کا نام عبدالرحمن خاں۔ آپ کے  
 بزرگ سلسلہ تجارتِ اسپاں، افغانستان سے وارد ہندوستان  
 ہوئے۔ کچھ عرصہ دہلی رہے پھر جو دھپور چلے گئے۔ وہاں سے جے پور آکر مستقل  
 سکونت اختیار کی۔ آپ کے والد پولس جے پور میں تھانہ دار تھے۔

ولادت و تعلیم اور ملازمت | جناب بہار کی ولادت جے پور ہی میں ہوئی۔ ابتدائی  
 تعلیم مولوی اشتیاق حسین ناطق سے حاصل کی۔ پھر فارسی مولانا مبین سے  
 پڑھی، سنہ ۱۹۰۶ء میں آپ کے والد کا انتقال ہونے پر محکمہ پولس میں نوکر ہو  
 مگر تھانہ داری نہ ملنے سے بدول ہو کر یہ ملازمت چھوڑ دی اور محکمہ سائرات  
 (کشم) میں داروغہ ہو گئے۔ ملازمت ختم کر کے پنشن لے لی اور گوشہ نشین ہو گئے۔  
 اب بجز ادبی مشاغل اور کسی کام سے سروکار نہیں رکھتے۔

اخلاق و عادات | طبعاً خلیق و متواضع اور منکسر المزاج ہیں۔ آپ کو پڑانے ادب آداب اور رکھ رکھاؤ کا ایک نمونہ کہا جائے تو بے جا نہیں۔ ستر سال سے عمر تجاوز کر چکی ہے۔ مگر جوانی کی اُمنگیں کلام میں باقی ہیں۔

تلمذ اور شاعری کا آغاز | شعر و سخن کا ذوق تو بچپن ہی سے تھا۔ مگر جب ذرا ہوش سنبھالا تو حضرت آگاہ سے تلمذ اختیار کیا اور مشقِ سخن کرنے لگے۔

کلام پر تبصرہ | آپ نے جے پور کے بہت سے قدیم اساتذہ کی خدمت میں حاضری کا شرف حاصل کیا ہے۔ اور صد ہا ادبی صحبتوں میں شرکت کی ہے۔ اس لئے وہی رنگِ قدیم آپ کے اشعار میں بکثرت ملتا ہے اور انکے دادا اُستاد مرزا غالب کی دقت پسندی بھی پائی جاتی ہے۔ کہنہ مشقی اور نچنگی بالکل عیاں ہے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

خیالِ وحشت ہنگامہ کار کرنے سکا	جنوں کی نذر گریباں کا تار کرنے سکا
اُٹھائی اُنکھ تو بجلی سی ایک کوند گئی	نظر بھی میں سوئے ابر بہار کرنے سکا
ترے شباب کی عنائیاں خدا کی پناہ	برابری چمنِ روزگار کرنے سکا
بعدِ مِردن سوزشِ غم رنگ لا کر ہی رہی	خاک پروانہ سے اشکِ شمع ہم آغوش تھا
ہوش میں تو منزلِ الفت کسی نے طے نہ کی	آخرش بے ہوش ہونا ہی مالِ ہوش تھا
ہستی بسمل پہ گر کر تو بھی بسمل ہو گئی	اے نگاہِ ناز کچھ اپنا بھی تجھ کو ہوش تھا
اُجڑ جانے پہ بھی گلشن میں بلبل کے نشیمن پر	نقدِ ہو رہی ہیں بکلیاں پروانہ دار اب بھی
جو پہلے ہی سے تھا وقفِ غمِ شام و سحر یارب	اُسے چکرار ہی ہے گردشِ لیل و نہار اب بھی
بجائے نامرِ اعمال ٹکڑے میں تو رکھ دوں گا	تری رحمت کے آگے حشر میں امانِ عصیاں کے

چمن سے بوئے گل لائی مگر اے وائے ناکامی  
صبا مگر اے الٹی پھر گئی دیوارِ زنداں سے

**بہار** | تخلص - منموہن لال نام۔ والد کا نام (رائے صاحب) چھیترا لال تخلص۔  
اشتمیم۔ جد امجد کا اسم گرامی "میجر" دیبی داس۔ نسباً کالیستھ سکسینہ۔

قدیم وطن قصبہ اماوہ (یو۔ پی) اور موجودہ بھرت پور (راجستھان) ہے۔  
ولادت و تعلیم | بہار ۲ فروری ۱۸۹۲ء کو غازی آباد میں پیدا ہوئے۔ گھر پر اور  
اسکول میں ابتدائی تعلیم حاصل کی اور بھرت پور ہائی اسکول سے میٹرک کا امتحان  
پاس کیا۔

**ملازمت** | ۱۹۱۳ء سے سلسلہ ملازمت شروع ہوا۔ اول ریاست بھرت پور میں  
سروس کی۔ مگر وہ پسند نہ آئی تو گورنمنٹ ہند کی سروس اختیار کر لی۔ اس ملازمت  
کے سلسلہ میں آپ دیو لی۔ جودھ پور۔ آجوا اور جے پور وغیرہ تعینات رہے۔ سب سے  
زیادہ عرصہ قیام جے پور میں رہا۔ چنانچہ ۱۹۵۴ء میں آپ نے کونسلر راجستھان  
کے آفس سپرنٹنڈنٹ کے عہدے سے پینشن لی ہے۔

**اخلاق و عادات** | آپ نہایت خوش طبع۔ پابزد و منع بلنار خلیق اور متواضع ہیں۔  
**تلمذ و شاعری** | آپ نے باقاعدہ کسی سے تلمذ اختیار نہیں کیا۔ مولوی امداد حسین  
پہر سہری کا فیض خدمت تھا کہ بچپن ہی سے شعر و سخن کی طرف طبیعت مائل  
ہو گئی۔ گھر میں والد بزرگوار بھرت پور کے مشہور شعرا میں سے تھے۔ علاوہ انہیں  
اس زمانے میں بھرت پور بھی شعر و سخن کا مرکز بنا ہوا تھا۔ اکثر مشاعرے ہوتے  
تھے۔ اور مقامی شعرا کے علاوہ۔ آگرہ، مستھرا، فتح پور، علی گڑھ اور دہلی سے  
اہل سخن تشریف لاتے رہتے تھے۔ اس ماحول کا بھی طبیعت پر گہرا اثر تھا۔  
پہلی غزل ۱۴ برس کی عمر میں مشاعرہ میں پڑھی۔ اور پھر برابر مشاعروں  
میں شریک ہوتے رہے۔

**معاصرین** | آپ کے جے پور کے معاصرین میں۔ رزوی۔ عاصم۔ قمر صبا۔ تجلی۔

زیب اور عزیز وغیرہ ہیں۔

کلام پر تبصرہ | شگفتگی، روانی، پختگی و صفائی۔ ندرت آفرینی اور زبان کا چٹخارہ آپ کے کلام کا طرہ امتیاز ہے۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

کیسی نادانی ہوئی کیسا لڑکپن ہو گیا  
در پہ دریاں کھ دیا روزن میں پتھر رکھ دیا  
چلتے چلتے اور یہ چھاتی پہ پتھر رکھ دیا  
بنالیتا اگر شاد دنیا  
نہ پہلے تھی نہ اب آزاد دنیا

چین سے کوئی نہ دور و زنگستاں میں رہا  
ابھی تو دیکھنا خون شہیداں رنگ لائیگا  
ہیں یہ سایہ پر گیا بسمل نئی تہذیب کا  
اٹھانہ بارِ عشق تو دیوانہ بن گیا  
کچھ خلش رہتی ہی ہے کائناتِ کل جانے کے بعد  
ورنہ نہ جانے پردہ محل کو کیا کروں  
دو جام لار کھے ہیں شبِ ماہتاب میں  
کیفِ شراب جیسے چھپا ہے شراب میں  
وہ بتکدہ نہیں تھا کہ یہ بتکدہ نہیں  
آتی تھی نظرموت اُسے آپ بقا میں  
یہ سب بے موت مارے جا رہے ہیں  
میں نے سرور دیکھا ہے تو اب خمار دیکھ

دل دیا ایسے کو جو دل لے کے دشمن ہو گیا  
اب تو چین آیا نہ رکھی دید کی صورت کوئی  
جاتے جاتے دے گئے مٹی وہ اپنے ہاتھ سے  
سُہرتی عاقبت، جنت کے بدلے  
غلط ہے خوابِ آزادی غلط ہے  
گل و گلچین و صبا، شبنم و صیاد و نسیم  
شفق بن کر ابھی تو آسمانوں پر یہ چھائیگا  
دھونڈھنا بیکار ہے آلہ اسے تخریب کا  
معلوم ہیں حقیقتیں مجنوں کے عشق کی  
دردِ دل بٹتا نہیں امید بر آنے کے بعد  
پاس ادب، ہاتھ لگاتا نہیں ہوں میں  
آنکھیں نہیں ہیں گیسو و رخسار کے قرین  
صورت کسی کی دل میں ہے ایسے چھپی ہوئی  
لڑتے ہیں دیرو کعبہ پہ کیوں شیخ و برہمن  
تشنہ جو چلا آیا وہاں جا کے سکند  
خدار کھے شہیدانِ نظر کو  
جاتے ہوئے شباب یہ پیری سے کہہ گیا



زندگی کا موت ہے پیری جوانی کا بدل  
دیریں تو ہم نے کچھ دیکھا ہی شیخ  
وہ بت حیا سے بن گئے، میں رعبِ حسن سے  
راستہ خالی اندھیری رات ہے  
کم دیکھے ہو ننگے تم نے صورت شناس ایسے  
کام کیا باقی رہا پھر اور شیطان کے لئے  
موسیٰ سے ذکر آگ نہ لانے کا کیا کریں  
اک خزاں ہر فصل گل کو گلشنِ مہستی میں ہے  
بس حرم میں تو خدا کا نام ہے  
پتھر کو لا کے رکھ دیا پتھر کے سامنے  
خود چلے آئیں تو اچھی بات سے  
صورت کو میری دیکھا اور کہہ یا کہ پی ہے  
موت میں جائے اگر انسان انسان کے لئے  
بس اتنا پوچھنا ہے کہ حضرت کہاں ہے

کس لئے غمگین ہو تم بسمل جھائے دہر سے  
آدمی پیدا ہوا ہے رنج و غم کے واسطے

**بقا** تخلص۔ ابتدا میں مضطر تخلص کرتے تھے۔ محمد بقا۔ نام نسب شیخ صدیقی  
ہیں۔ اصل وطن کا کوری من مضافات لکھنؤ ہے۔ مگر آپ کی تعلیم و  
تربیت جے پور ہی میں پائی تکمیل کو پہنچی۔ اور یہیں مہاراجہ کالج جے پور میں  
ملازم ہوئے۔ عرصہ دراز تک ہیڈ آف دی پرنسپل ڈپارٹمنٹ رہے۔ چنانچہ آپ ہی  
کے نام پر اس کالج میں طلائی تمغہ ”بقا میڈل“ جاری تھا۔ جس کا آخری یا بندہ  
راقم الحروف کا فرزند ابوالفضل عثمانی۔ ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی (علیگ) ہوا۔  
یہ اس طالب علم کو ملتا تھا کہ جو بی۔ اے میں بمضمون فارسی امتیازی نمبر حاصل کرے۔  
اب چونکہ اس کالج میں فارسی ہی نہ رہی میڈل کیسا۔

**اخلاق و عادات** حقیقت یہ ہے کہ مولانا بقا۔ باقیات الصالحات کا صحیح نمونہ اور قدیم  
اہل علم بزرگوں کی واحد یادگار ہیں۔ نہایت خلیق و شفیق اور بی حد متین و متواضع۔

**ادبی خدمات** مولانا کی تمام عمر علمی و ادبی خدمات میں بسر ہوئی ہے اور اب بھی  
باوجود نقاہت و عوارض جسمانی ہر علمی و ادبی خدمت میں شرکت سے گریز نہیں فرماتے۔

عرصہ دراز تک ”بزم احباب جے پور“ اور ”کتب خانہ احباب“ کے نائب سکریٹری رہے اور ”بزم ادب جے پور“ کے عرصہ دراز تک رکن رکن متعدد دوری کتابیں تصنیف کیں۔ آپ کو نظم و نثر دونوں پر پوری قدرت حاصل ہے۔ ایک نثر کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ ہو:-

نمونہ نثر | یہ عبارت مولانا تسنیم کے مصنفہ رسالہ ”معلومات السنین“ کے لئے ۱۹۱۵ء میں تحریر کی تھی جو اس میں چھپ چکی ہے۔

”محبت تسنیم  
السلام والتسلیم

آپ کا رسالہ ”معلومات السنین“ میری نظر سے گزرا۔ ماشاء اللہ آپ کی ذکاوت ایک صفتِ خدا داد ہے اور طبیعت گنجینہ آباد۔ یہ کتاب اگرچہ لا جواب ہے مگر آپ کو اس سے کچھ فخر نہیں ہو سکتا۔ البتہ اس کو آپ کی ذات پر ناز ہو تو بجا ہے۔ (انج)

اغلباً ۱۹۱۳ء کا واقعہ ہے کہ مہاراجہ کالج جے پور میں بابو میگلراج واس پرنسپل تھے، اور منشی مکھن لال ایم۔ اے جو بابو جی کے شاگرد تھے ڈائریکٹر آف ایجوکیشن۔ بابو جی کو کالج سے الوداعی پارٹی دی گئی تو اس میں آپ نے ایک قصیدہ اسی موضوع پر پڑھا تھا۔ جس کی عوام و خواص نے متفقہ داد دی تھی۔ اس کے دو شعر یہ ہیں:-

ڈائریکٹر ہیں جو آب سررشتہ تعلیم کے      منشی مکھن لال ایم۔ اے صاحبِ عالی وقار  
آپ ہی کے خوشہ چین خرمین تعلیم ہیں      آپ ہی کے فیض سے ہیں فیض یاب و کامگار

شاعری | اگرچہ شعر کہنے پر مولانا کو پوری قدرت ہے مگر کہتے بہت ہی کم ہیں۔ او وہ بھی کسی خاص ضرورت اور موقع پر۔ آپ کے کلام میں اخلاقیات کا رنگ نمایاں اور تصوف کی ہلکی سی جھلک ہوتی ہے۔ تین شعر بطور نمونہ ذیل میں درج کرتا ہوں:-

مرا حسرت بھرا دل جس کو تم ویرانہ کہتے ہو اسی کو عاشق بے دل بھری محفل سمجھتے ہیں  
خدا والے باسانی گزر جاتے ہیں دنیا سے حریفان بہاں اس کو بڑی مشکل سمجھتے ہیں  
بقا اور شاعری! کیا خوب! اسکو اس کے کیا نسبت مگر مشکل یہ ہے احباب اسے کامل سمجھتے ہیں

تخلص۔ اوتار نراین نام۔ بہادر موروثی خطاب بھی ہو جو آپ کے  
**بہادر** بزرگوں کو شاہانِ مغلیہ کے دربار سے شجاعانہ خدمات کے صلہ

میں عطا ہوا تھا۔ ”راؤ بہادر“ خطاب ہے۔ کشمیری الاصل پنڈت ہیں۔ آپ کے  
والد ماجد رائے بہادر پنڈت سرور نراین بہادر ابتدائے پشاور، بنوں، اور کوہاٹ  
میں سرکاری اعلیٰ عہدوں پر ممتاز رہے۔ اور پھر راجپوتانہ کی متعدد ریاستوں  
میں معزز عہدوں پر۔ حتیٰ کہ پرائم منسٹری کا اعزاز بھی حاصل کیا۔

ولادت و تعلیم | بہادر سال ۱۹۰۶ء میں موضع ہری پورہ صوبہ سرحد میں پیدا ہوئے۔ گھر پر اور  
مقامی ہائی اسکول میں تعلیم حاصل کر کے ”فارمین کرسچین کالج لاہور کے بی۔ اے  
کلاس میں تعلیم پا رہے تھے کہ ایک انعامی مشاعرہ کالج میں ہوا۔ طرح تھی :-

خمشو گفتگو ہے بے زبانی ہے زباں میری

آپ نے بھی غزل کہی اور گرہ بھی لگائی۔ مقامی شعرا شریکِ بزم تھے۔ مگر آپ کا  
حسبِ ذیل شعر حاصل مشاعرہ رہا۔ اور گرہ کی بھی کافی داد ملی چنانچہ پہلا انعام  
آپ ہی نے حاصل کیا۔

شعر حاصل مشاعرہ :-

نگہ نے آنسوؤں نے خامشی نے انکی محفل میں پہنچا جو داستانِ غم کہے گی کیا زباں میری  
گرہ :- غزلخوئی فقط احباب کی خاطر سے کی ورنہ خمشو گفتگو ہے بے زبانی ہو زباں میری  
مگر راقم الحروف کے عندیہ میں یہ تو حضرت بہادر نے کچھ انکسار ہی فرمایا۔  
یا ممکن ہو طالبِ علمی کے زمانہ میں یہ حالت ہو۔ ورنہ اب تو بہادر بہادر بی صحبت



آغا

احمدین



داثر



الطهر

مشکور علی



دبرق

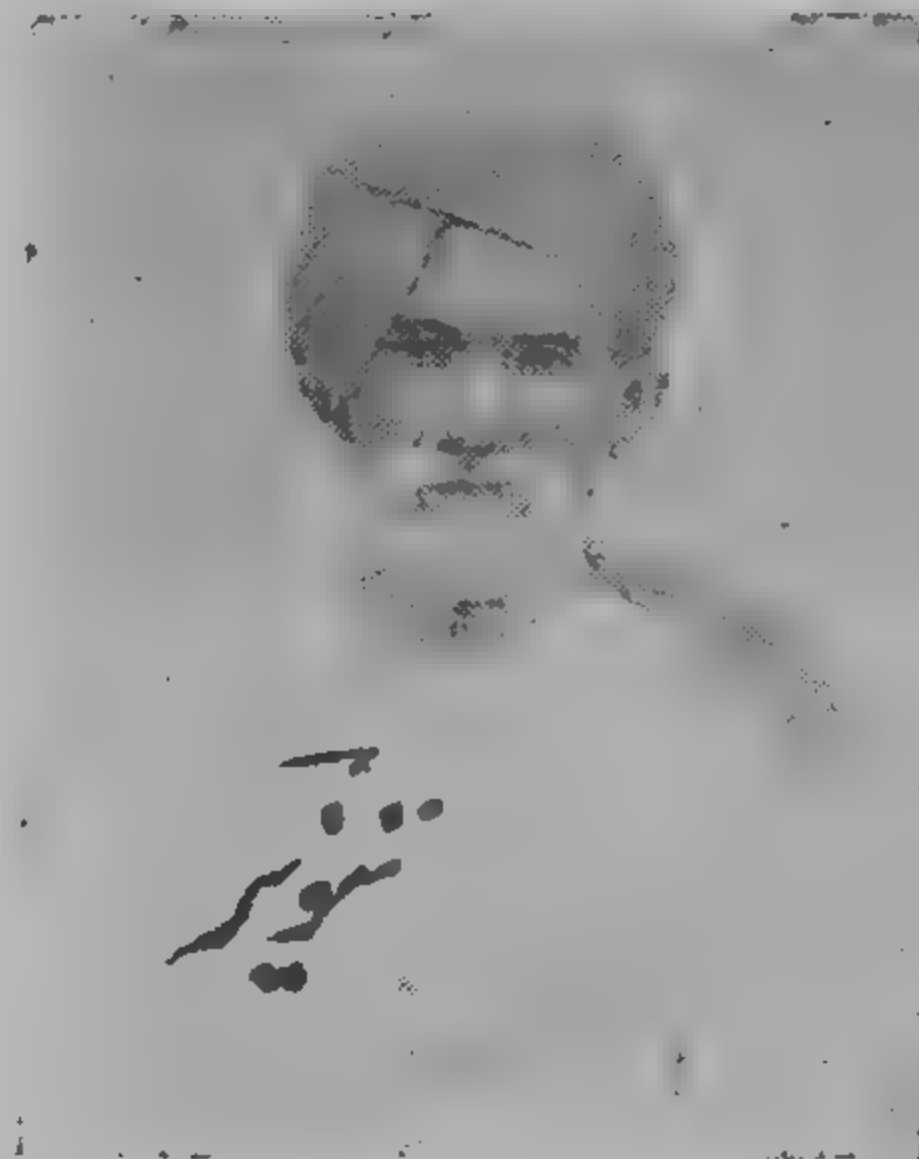


بسل

منوچهر لال



نهاد



میں متانت و سنجیدگی کے ساتھ مزاح و ظرافت کے ایسے بے بہا درلٹاتے ہیں کہ حاضرین کو شکوہ کوتاہی داماں ہو جاتا ہے۔

ملازمت | آپ کی ملازمت کا آغاز ریاست جے پور میں صیغہ کلکٹری میں ہوا۔ اور بہت قلیل عرصہ میں خداداد قابلیت و ذہانت کی بدولت برابر ترقی کرتے رہے۔ عرصہ تک کلکٹر بھی رہے۔ اب پنشن پارہے ہیں۔

اخلاق و عادات | آپ وسیع المشرب، عظیم الاخلاق، فراخ دل و فراخوصلہ خوش گفتار و خنداں رو ہیں۔

ذوق سخن | طالب علمی کے زمانہ سے تو ذوق سخن ہے ہی۔ مگر ملازمتی مصروفیات نے اس میں بجائے کمی اور اضافہ کر دیا۔ اب ذوق سخن اس قدر غالب ہے کہ جہاں جاتے ہیں بزم شعر ضرور سجاتے ہیں۔ جب تک قصبہ ہنڈون میں رہے اس دہقان کدہ کو کاشانہ ادب بنائے رکھا۔ سوانی مادھو پور میں کلکٹر رہے تو اس کوہ زار کو ادب کا گلزار بنا دیا۔ بیکانیر گئے تو اس ریگستان کو گلستان سخن بنایا۔

کلام بدتبصرہ | موصوف خوش طبعی کے لئے شعر نہیں کہتے بلکہ خوش طبعی شعر بن جاتی ہے۔ خاص کر جب کہ اکبر الہ آبادی کارنگ اختیار کرتے ہیں مثلاً فرماتے ہیں :-  
حسن اس کا لازوال اور بے زوال پاشاب      ناز اس کو پاؤ ڈر پر ہی مجھے فیض خضاب  
ہوا ارشاد، ہونغمہ سرائے بزم شعر آکر      جسے رونا نہیں آتا اسے گانے کو کہتے ہیں  
اسی کے ساتھ دوسرا رنگ بھی ملاحظہ ہو :-

ہماری جانمازیں دل کے دیوانہ میں جھپتی ہیں      عبادت گاہ مسجد کو نہ بتخانے کو کہتے ہیں  
غزل کے علاوہ آپ نظم بھی کامیابی کے ساتھ کہتے ہیں۔ آپ کے کلام میں شوخی بھی ہے اور متانت بھی۔ نمونہ کلام ملاحظہ ہو :-

غرض بیاتب ہوا جب درد شامل ہو گیا  
میں جو کھو بیٹھا ہوں کیا وہ انکو حاصل ہو گیا  
یہ مرا سر اور ترے سجدے کے قابل ہو گیا  
اس سمت کو کعبہ ہی اس سمت کو بتخانہ  
بنایا جسے بت خدا ہو رہا ہے  
یہ کیا کر رہے ہو یہ کیا ہو رہا ہے

یوں تو نغمہ خوش گلو کا خوب دل آویز ہو  
حاسدوں کے ہاتھ کیا آیا مری تخریب سے  
اللہ اللہ بڑھ گیا کتنا مر دل میں غرور  
وہ دل کے مکس ہو کر کیوں مجھ سے یہ کہتے ہیں  
مرے فن تعمیر کی شان دیکھو  
نقابِ پناہِ اللہ کے محشر سے پہلے

**بیدل** | تخلص۔ محمد نور خاں نام، شمس آباد کے رہنے والے تھے، پھر اجمیر  
میں سکونت اختیار کر لی تھی۔ حکیم بہاؤ الدین خاں بہا سے  
لمنہ تھا۔ جے پور میں آمد و رفت بہت تھی۔ مہینوں یہاں قیام رکھتے تھے  
اس لئے کہ آپ کے متعدد شاگرد مثل چھوٹے لال نظمی۔ وزیر خاں وزیر وغیرہ  
اکثر شاعرے کیا کرتے تھے۔ اور آپ کے باعث شعر و سخن کا کافی چرچا رہتا  
تھا۔ آپ کا کلام بہت تھا۔ اور ممکن ہے کہ کہیں اب بھی محفوظ ہو۔ مگر جے پور میں  
باوجود کوشش و تلاش نہ مل سکا۔ محض ایک شعر اور ایک قطعہ تاریخ دستیاب  
ہوا۔ جو درج کرتا ہوں۔ آپ کا شمار یہاں اساتذہ میں کیا جاتا تھا۔ اور حکیم ایمان  
آخگر کے مرتبے کے شاعر سمجھے جاتے تھے :-

اندوہ دالم میں مرتا ہوں شکل سے بسر بھی کرتا ہوں

ہے ایسی بھی کیا یہ بے خبری فریاد سنو۔ ادا د کرو

انور خوش خصال کا جبکہ کلام چھپ گیا قطعہ  
طبع کا اسکے جو ہوا بیدل زار کو خیال  
دل کو ہر ایک شخص کیسی ہوئی مگر خوشی  
ملہم غیب نے کہا۔ لوح کتاب خرمی

**پارسا** | تخلص۔ اصل نام بندو خاں۔ مگر آپ کے استاد مولانا کوثر نے  
عبدالرحمن تجوین کیا۔ اور بہ تعمیل حکم آپ نے قبول کر لیا۔ لہذا اب اسی



نام سے مشہور ہیں۔ وطن جے پور ہے۔ آپ کے بزرگ سپہ گری پیشہ تھے۔ شاہی فوج میں ”کوٹ قاسم“ کے برگنہ میں تعینات ہوئے۔ اور وہاں سے جے پور چلے آئے یہ گذر ۱۹۵۷ء سے پہلے کا واقعہ ہے۔

تعلیم و پیشہ | آپ ابتدائے نگیںہ سازی کرتے تھے۔ شعر و سخن کا چسکا نہیں معلوم کیوں لگا۔ حالانکہ تعلیم کچھ نہ تھی۔ اب بھی معیاری اردو لکھ پڑھ نہیں سکتے۔

شاعری | شاعری کا شوق ہوا تو اصلاح کے لئے مولانا کوثر کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انھوں نے شعر گوئی سے منع کیا۔ اور اصلاح دینے سے انکار کر دیا۔ مگر ایسا ضدی شاعر بھی شاید ہی کوئی ہو کہ آٹھ سال تک مولانا کا پیچھا نہ چھوڑا۔ آخر مولانا نے توجہ فرمائی اور اصلاح شروع ہوئی تو اس شان سے کہ شاید اپنی غزل کو بھی شاعر اس توجہ سے نہ بناتا ہو۔ یعنی ایک ایک غزل کی اصلاح ہفتوں میں پوری ہوتی ہے۔ پارسا۔ جاڑا ہے تو کمبل اور بے اور گرمی ہے تو چادر لپیٹے ہر جگہ مولانا کا سایہ بنا ہوا سا تھا۔ اب کوثر کی موج ہے۔ جہاں چاہے اور جب تک چاہے بیٹھا رہے۔ ٹہلتا رہے۔ راستہ ہو۔ دوکان ہو۔ گورستان ہو یا مکان جہاں چاہا اور جب تک جی چاہا۔ رہے۔ کوئی مصرع بنادیا تو بنادیا۔ اور اگر ذرا سی بھی خلش رہی تو بار بار پڑھا اور پڑھوایا۔ جب تک آپ کوثر سے دھوکہ پر آب شعر نہیں کر دیا پیچھا نہیں چھوڑا۔ یہی وجہ ہے کہ پارسا نے کئی انعامی مشاعروں میں انعام اور ایک تمغہ بھی حاصل کیا ہے۔

اخلاق و عادت اور ذریعہ معاش | انکسار میں استاد کے نقش قدم پر گامزن، افلاس میں اپنی مثال آپ پیشہ صرف شعر گوئی۔ آثار اچھے تھے اور ابھی کچھ باقی ہیں۔ کاش برعکس نہ ہوتا الخ کام مصداق نہ بننے یا رند تخلص کرتے۔ ذوق شرب بادہ کوثر تک محدود رکھتے تو بہتر تھا۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

تارِ نفس تو ہے ابھی اسے پنجہ جنوں  
داغِ دل، داغِ جگر، داغِ تمنائے کر  
اب درو دیوارِ زنداں تھام لینا تم مجھے  
ہے مجھ سا سوختہ سماں کہاں زمانے میں  
ابھی سے دشتِ جنوں مت الجھ گریباں سے  
نہیں معلوم کیا تکلیف ان کو ان سے پہنچی ہو  
کر دیا تو نے خیالِ یار اس قابل مجھے  
اگیا تھاراہِ الفت میں اک ایسا بھی مقام  
کبھی ستم بھی خوشی سے اٹھالئے ہم نے

تخلص، بڑی سلیم لفظ۔ اُمِ مشتاق کنیت مولوی سعید غفر علی خاں دہلوی  
کی صاحبزادی۔ مولانا سجاد سہا کی خواہر۔ حاجی میر قربان علی کی  
اہلیہ دوم اور مولانا بسمل کی جدہ محترمہ (حقیقی نہیں) تھیں۔

ولادت تعلیم آپ کی ولادت ۱۱۶۶ھ مطابق ۱۰ رمضان ۱۲۸۳ھ یومِ پنجشنبہ  
کو دلی میں متصل کلاں محل ہوئی۔ بسم اللہ خوانی کے بعد اپنے بزرگوں سے قرآن شریف  
پڑھا۔ اور اردو فارسی کی تعلیم حاصل کی۔ اپنے نانا سے جو مستند طبیب تھے طب  
کی تکمیل کی۔ نجوم ورل میں بھی مہارت حاصل کی۔ اور مستورات کا معالجہ بھی کرتی  
تھیں۔ شہ سوار سی اور بندوق و تیغ سے نشانہ لگانے میں بھی اچھا ملکہ تھا۔ شادی  
کے بعد اپنے شوہر حاجی صاحب موصوف سے سلسلہ نقشبندیہ مجددیہ میں بیعت  
کی اور مشنوی مولانا دوم سبقتاً سبقاً پڑھ کر مسائل تصوف سے بھی واقفیت حاصل  
کی۔ تعبیر خواب بتانے کا خداداد ملکہ تھا۔ صوم و صلوٰۃ کی سختی سے پابند تھیں۔

حج بیت اللہ کا بھی شرف حاصل کیا۔

شاعری | شعر گوئی کا شوق بچپن سے تھا مولانا سخا و سہا سے اصلاح لیتی رہیں۔ جب کافی غزلیں وغیرہ جمع ہو گئیں تو دیوان طبع کر کر نواب میر عثمان علی خاں والی دکن کے نام معنون کیا۔ اور نواب صاحب نے بہر خلعت و تواضع مبلغ پانچ سو روپے عطا کئے۔ اُس کا دوسرا ایڈیشن بھی باضافہ کلام تازہ مع تقریظ سرکشن پرشاد۔ شاد۔ و حالات مرحومہ عزیزی پر پس آگرہ میں چھپ چکا ہے۔

وفات | آپ نے جے پور ہی میں وفات پائی اور ”میر جی کے باغ“ میں اپنے شوہر کے احاطہ مزار کے ایک گوشہ میں آسودہ ہیں۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں صفائی، بطف زبان، برجستگی اور متانت کے ساتھ شوخی پائی جاتی ہے۔ نمونہ کلام ملاحظہ ہو :-

جب سے آئینہ کو خسار نے دی صاف شکست	منہ دکھانے کو نہ دنیا میں سکندر آیا
اللہ کرے عطا قناعت	نسخہ سے عجیب کیمیا کا
نماز پڑھنے سے منہ پر جو نور آنے لگا	مصلیوں کی ہر عادت غرور آنے لگا
جو دیکھا دل نہیں پہلو میں تو وہی مانگا	سوال کر کے مجھے خوب لا جواب کیا
خوش ہوں کہ خفا، آپ بھی لیلوٹ ہیں واللہ	یہ کیا کہ پلٹ کر دلِ ناکام نہ دینا
کچھ ہر تو کرامات جو دل دیتے ہیں تم کو	ناقص ہو تو یہ شرط سہی دام نہ دینا
ہر ترک تھے مری تو بہ کے ٹکڑے	بجائے نقل محفل میں بٹے ہیں
سنتے سنتے واعظوں سے ہجوے	ضعف سا کچھ آگیا ایمان میں
قیامت سے بدتر ہے اُن کا بگڑنا	خدائی ادھر سے ادھر ہو گئی
ہائے میری بیقراری اور اُن کا اضطراب	اور چلتے وقت کی باتیں وہ گھبرائی ہوئی
عشق بازی اور شے ہر فسق ہر کچھ اور چیز	نیک نامی کو نہ کہہ پرویں کہ رسوائی ہوئی

**پھسڈی** | سُبْحَانَ اللہ! تمام روح کلامِ جسمِ تخلص میں کھنچ آئی ہو۔ اور رنگِ سخن تخلص سے چھوڑا ہوا ہے۔ غالب نے تو رہزنِ تمکین ”مطربِ بنگرہ“ کو

قرار دیا تھا۔ مگر جناب نے یہ کام تخلص سے لیا ہے۔ اُردو کے شعرا اپنا تخلص ہمیشہ عربی یا فارسی سے مانگتے ہیں۔ مگر آپ نے یہ اُردو نوازی فرمائی ہے کہ اُس کا لفظ اپنے لئے پسند کیا۔ اگرچہ نظامِ پھسڈی مگر حقیقتاً پیری سے بہتر!!

آئندہ نرائین نام ”پنڈت“ اور ”کول“ اعزازِ نسبی۔ والد کا نام پنڈت بشن نرائین کول۔ کشمیری الاصل ہیں۔ فروری ۱۹۰۳ء میں بمقام الوری پیدا ہوئے۔

شاعری اور ادبی ذوق | شاعری کا شوق آپ کو زمانہ طالب علمی سے ہی جو الہ آباد سے شروع ہوا۔ (فی الواقع سرزمینِ الہ آباد ہی اس زعفرانِ زاکشمیر کے لئے سوزوں تھی حضرت اکبر الہ آبادی اور ظریف لکھنوی کے کلام سے استفادہ کیا۔ اور خداداد ذہانت و قابلیت کی بدولت اپنا خاص رنگ قائم کر لیا اور اس رنگ کی استادی کے لئے آپ نے ایک اشتہارِ عام بھی دے دیا تاکہ دیکھیں موجودہ زمانہ کے ادعائی اساتذہ میں سے اس فخر کا ذمہ کون مائی کا لال لیتا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں :-

کول بزمِ شاعری میں کیوں پھسڈی گئے سخت لعنت آپ پر اور آپ کے استاد پر ادبیات سے آپ کو خائن کچپی رہی ہے۔ الہ آباد کے اکثر شاعروں میں شرکت کی اور بحیثیت سکریٹری مشاعرہ۔ ہندو بورڈنگ ہاؤس الہ آباد میں متعدد مشاعرے بھی کئے۔ الوری میں قیام کے زمانہ میں تقریباً ۱۹۴۴ء سے وہاں کی ”بزمِ ادب“ کے صدر

تھے اور اب جے پور کے خاص شاعروں میں شرکت فرماتے ہیں۔

ملازمت | راجستھان بننے سے پہلے الوری میں سلسلہ ملازمت شروع ہوا۔ اور ۱۹۴۱ء میں وہاں ڈسٹرکٹ جج ہو گئے۔ پھر ۱۹۴۴ء میں الوری، متسہ اور راجستھان ہائی کورٹ کے جج۔ آجکل کہ ۱۹۵۴ء ہے۔ جے پور اور ٹونک کے ڈسٹرکٹ سیشن جج

ہیں۔ اور جے پور آپ کا صدر مقام ہے۔

کلام پر تبصرہ اعلیٰ راہے بیاں۔ ع حاجت مشاطہ نیست روئے دل آرام را۔

نمونہ کلام ملاحظہ ہو:-

صدائیں ہجر کی راتوں میں نکلیں ٹھمریاں ہو کر	ترانے نغمہ الفت کے کیوں بگڑیں فغان ہو کر
سیاں ہیں بن کے ہوئی اور بیوی میں میان ہو کر	نظام خانگی کچھ ہو گیا زبرد پر ایسا
شکم پھٹ جائیگا چرخ کہن کا دھجیاں ہو کر	بلولہ میری آہوں کا جو اُسکا اُس کے چکر میں
پھنسا کر ان کے پنجوں میں نکلے لوں دل کہاں ہو کر	تمہاری ندف سے یا ایک شکر کنکھجوروں کا
پھسڑی فی الحقیقت تم نے جھک مارا جوان ہو کر	نہ قابو کچھ حسینوں پر نہ پنجہ مرہ جبینوں پر
وہ جیا جو شہید دنیا ہے	زندگی وہ جو وقف خدمت ہو
بات تب پر وہ آکے جانہ سکے	جذبہ دل پہ حرف آنہ سکے
ان کی مجھوریاں کہ آنہ سکے	اپنی کمزوریاں کہ جانہ سکے
جتنے ملے حسین وہ انگوٹھا دکھائے	دورِ فلک سے ہم بخدا تنگ آگئے
غلوں کے زرخ، پیٹ کے غم انگوٹھا دکھائے	شاعر بچے کھچے جو رہے غم سے عشق کے
شب وصل ہی التوا ہو گئی	یہ ہے فیصلہ میری تاکید کا

سنا ہو کوئی بھی ابتاعری کی ٹانگ توڑینگے

مگر یہ کام مشکل ہے پھسڑی اور کابل سے

پیام | تخلص، تقی حسین نام، نسائیڈ۔ وطن جے پور۔ ۱۹۲۶ء میں یہیں پیدا ہوئے اور یہیں تعلیم پا کر لیٹری میں ملازم ہو گئے۔ ۱۹۵۱ء سے شعر کہتے

ہیں۔ استاد کابل کی تلاش میں ہیں۔ فی الحال اپنے محب خاص احمد جے پوری سے مشورہ سخن کرتے ہیں۔ نو مشقی کا زمانہ ہے۔ کوئی شاعر اگر استاد کابل بل گیا تو ترقی کر جائیں گے۔ نمونہ کلام یہ ہے:-

ہم بے خودی شوق میں پہنچے کہاں کہاں بزمِ جہاں سے دُور، کبھی لامکاں سے دُور  
نہ نیاز و ناز سے کچھ غرض نہ وصال و وصل سے واسطہ

ترے حسن کو بھی خبر نہیں جو مری نظر کا مقام ہے

چند پیمانے ہی ٹوٹے ہیں ابھی تو ساقی خونِ بر سے گا کسی دن ترے میخانوں سے

**تجلی** | تخلص۔ مانگی لال تام نسباً ماتھر کا لیستہ، اصل وطن قصبہ کانٹی  
علاقہ تارنول ہے۔ جے پور میں سلسلہ ملازمت شروع ہوا۔ مختلف

عدالتوں میں سررشتہ دار رہ کر پنشن لی۔ اور یہیں انتقال ہوا۔ پہلے حضرت  
آگاہ سے اصلاح لیتے تھے۔ اُن کے بعد سے حافظ عزیز سے مشورہ کرتے رہے۔  
نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ ہو :-

نہیں ہر بالغ بیداد، میری داستاں سُنکر  
صدایہ آ رہی ہے کشتگانِ کوئے قاتل کی  
شمار کرنے سکا اُن کا کاتبِ اعمال  
کیا بے خبری ہے مئے اندوہِ بیاہیں  
وفا چاہو وفا کرنا جفا چاہو جفا کرنا  
کبھی تھے ہم بھی دل والے ہمارے پاس بھی دل تھا  
مرے گناہ کا جب حشر میں حساب ہوا  
سر کا بھی مجھے ہوش نہیں لغزشِ پامیں

**تحسین** | تخلص، تجمل حسین نام۔ اصل وطن قصبہ سنگھانہ ضلع شیخوپورہ تھا۔  
نسباً شیخ صدیقی سنگھانہ کے قاضی صاحبان میں سے تھے اور

قاضی محمد حسین رضوی کے چھوٹے بھائی، فارسی کی استعداد بہت اچھی تھی۔ کچھ  
عربی بھی جانتے تھے۔ غدر کے بعد وطن سے جے پور آئے۔ اور یہاں کی فوج  
میں کسی عہدہ پر ملازم رہ کر پنشن لے لی تھی۔ مولانا تسلیم سے تلمذ تھا، اعلیٰ ۱۹۱۶ء  
یا ۱۹۱۷ء میں یہیں انتقال کیا۔ اس وقت ساٹھ سال سے زیادہ عمر تھی۔

آپ کا دیوان بالکل مکمل تھا۔ جس میں تمام ردیفیں تھیں۔ اور غزلیات کے  
علاوہ اور بھی اصنافِ سخن تھے، دیوان تقریباً ۲۰ x ۲۰ سائز پر پراہ تیرا جزو کا تھا

جو ۱۹۴۷ء تک تو محفوظ تھا۔ میں نے بھی دیکھا تھا۔ اب خدا جانے کہاں ہے۔

کلام پر تبصرہ | حدت طرازی ہضمون آخرینی، اور صفائی زبان آپ کے کلام کی خصوصیات

ہیں۔ نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ ہو:۔

وہ آئیں گے تو غیر بھی ہوں گے ضرور ساتھ  
ہمت کش مسیح نہ ہونا پڑے کبھی  
قاصد جواب نامہ تو لایا ہے دیکھئے  
روزِ محشر میں عبت طول سخن ہر واعظ  
میں کبھی تجھ کو نہ سمجھوں گا مسلمان حسین،  
گر یہی لب تشنگی ہے زخم تیغ ناز کی  
کیا ہوا گرد لکھتے ہیں ل کی تسکین کے لئے  
تجھے صبر مرحوم لاؤں کہاں سے  
نہ پوچھو مری جان دل کی حقیقت  
فلک کہہ رہا ہے ہو فلک کون، کیسا  
مسلمان ہوئے کس توقع پہ تحسین  
باز آئے ایسی آہ رسا کے اثر سے ہم  
یارب ملے وہ درد کہ جس کی دوا نہ ہو  
ڈرتا ہوں میرے طالع بد کا لکھا نہ ہو  
خیر، ہوگی کوئی وہ بھی شبِ ہجران، سمجھے  
کوئی کافر بھی تو کافر کو مسلمان سمجھے  
مجھ کو تسکین ہو چکی آپ دمِ شمشیر سے  
حسرتِ نظارہ جاتی ہے کہیں تصویر سے  
وہ ظالم اب آمادہ امتحاں ہے  
ادھر یہ رواں ہے ادھر وہ دواں ہے  
مرے نالہ آتشیں کا دھواں ہے  
بُتوں کی خدائی بُتوں کا جہاں ہے

تسکین | تخلص: علی عباس نام بن سبائید۔ والدیند گوارا کا نام سید باقر حسین تھا  
جو بہترین تحت اللفظ مرثیہ خواں تھے، اصل وطن قصبہ پیر پور

علاقہ بھرت پور تھا۔ آپ کے والد جے پور آئے۔ میر تسکین کی تعلیم و تربیت جے پور ہی  
میں ہوئی۔ اور یہیں ملازمت شروع کی۔ "منشی فاضل" تک آپ نے تعلیم حاصل  
کی تھی۔ مختلف مدارس میں اردو۔ فارسی کے مدرس رہے۔ اور سرکاری ملازمت  
سے ریٹائر ہو جانے پر "مسلم ہائی اسکول جے پور" میں کچھ عرصے مدرس رہے۔  
آخر عمر میں بہت ضعیف ہو گئے تھے عمر ستر سال کے لگ بھگ تھی۔ مگر جب



مشاعرے میں غزل پڑھتے تھے تو آواز میں جوانی کی کرکھک ہوتی تھی۔ تحت اللفظ خوب ہی پڑھتے تھے۔ آپ کے چھوٹے بھائی قتیل بھی شاعر تھے۔

میر تسکین اول سید اولاد حسین بسواسی اصلاح لیتے تھے۔ اُن کے بعد آگاہ کے شاگرد ہوئے۔ اور بعد انتقال آگاہ کسی کو کلام نہ دکھایا۔ مشاعروں میں طولانی غزلیں زیادہ پڑھتے تھے۔ انتقال کو تقریباً تین سال ہو گئے۔  
نمونہ کلام یہ ہے :-

گریباں دھجیاں پر چاک داماں پر جہاں میں ہوں      مرے غم کی کہانی کا یہ عنوان پر جہاں میں ہوں  
اوروں کی تو کیا تاب کہ دیکھیں ترا جلوہ      جب دیکھنے والوں ہی نے صورت نہیں دیکھی  
فرقت میں تڑپتا ہی رہا صورت بسمل      تسکین نے تسکین کی صورت نہیں دیکھی

**تسلیم** | تخلص محمد عثمان نام۔ ابوالبیان کنیت۔ سلیم الدین عرف والد کا نام مولوی حافظ قاضی حبیب الدین۔ دادا کا نام قاضی نظام الدین نسباً شیخ عثمانی۔ چونتیس واسطوں سے آپ کا سلسلہ نسب حضرت امیر المومنین عثمان غنی سے ملتا ہے۔ آپ کے مورث اعلیٰ مولوی درویش محمد بدایوں میں مفتی تھے۔ اُن کے فرزند مولوی امین الدین ۱۱۶۲ھ میں نارنول کے قاضی مقرر ہو کر وہاں پہنچے۔ جن کی مدد و معاش کے لئے سرکار سے روزینہ اور بھینو معافی و الغام زرعی و سکنی جائداد فرمان شاہی کے ذریعہ عطا ہوئی۔ مفتی صاحب موصوف کے دوسرے صاحبزادے مولوی معین الدین بدایوں میں رہے جن سے وہاں نسل جاری ہے۔

ولادت و تعلیم | مولانا تسلیم کی ولادت ۱۲۵۶ھ میں بمقام نارنول ہوئی۔ قدرت نے ذہانت و حافظہ غیر معمولی عطا کیا تھا۔ اپنے ماموں مولانا ابوالکلام محمد عمر رشید الدین فاروقی المتخلص بہ منتظر و فائز سے تعلیم حاصل کر کے بارہ سال کی عمر میں فارغ التحصیل ہو گئے۔

حافظہ اقوت حافظہ اس قدر قوی تھی کہ جو کتاب ایک بار پڑھ لیتے تھے اسکی اصل عبارت تک اکثر حرف بحرف یاد رہتی تھی۔ اپنی تصانیف میں جب کسی کتاب کا حوالہ دیتے تو اُس کی عبارت بلا کتاب دیکھے بجنسہ لکھاتے چلے جاتے۔ آپ کے شاگرد مولانا اعجاز جو آپ کی تصانیف کے مسودات لکھ کر صاف بھی کیا کرتے تھے اپنا شک رفع کرنے کو اصل عبارت سے حوالہ دی ہوئی عبارت کو مطابق کرتے تو مطلق فرق نہ ملتا۔

اکثر بعد عشاء یا بعد تہجد فکر سخن کرتے تھے۔ بارہا ایسا ہوا کہ پورا قصیدہ یا غزل یاثنوی کہہ لی مگر یادداشت کے طور پر کہیں کچھ نہیں لکھا۔ دوسرے دن جب مولانا اعجاز حاضر ہوئے تو پورا کلام ان کو لکھوا دیا۔

حفظ قرآن آپ کے نارنول سے جے پور آنے اور ملازم ہو جانے کے بعد کا واقعہ ہے کہ:- آپ کا دستور تھا کہ رمضان کا چاند ہونے سے ایک دو روز پہلے نارنول پہنچ جاتے تھے۔ اور دیگر عزیز واقارب بھی چھٹیاں لے کر وہاں آ جاتے تھے۔ اُس زمانے میں نارنول میں ریل کا تو کوئی وجود ہی نہ تھا۔ اور سفر کے لئے اور بھی آسانیاں نہ تھیں۔ تاہم رمضان وطن میں کاٹنا اُس زمانے کے دستور کے مطابق کچھ ضروری سا تھا۔ مولانا رشید الدین بھی پہنچ جاتے تھے۔ تراویح مولانا تسلیم کے مردانے مکان میں بھی ہوا کرتی تھیں۔ مقامی حفاظ کے علاوہ مختلف مقامات سے بھی حافظ نارنول پہنچ جاتے تھے اور متعدد مساجد وغیرہ میں محراب سنا تے تھے، مولانا رشید الدین خود حافظ تھے مگر بوجہ ضعف محراب نہ سنا سکتے تھے۔

اغلباً ۱۲۸۶ھ یا ۱۲۸۷ھ کا یہ واقعہ ہے کہ چاند رات کی دوپہر تک کسی حافظ کا انتظام مولانا کے یہاں تراویح کے لئے نہ ہو سکا۔

مولانا رشید الدین نے مولانا تسلیم سے کہا۔ ”میاں تسلیم! اب کے حافظ کا

کوئی انتظام نہیں ہوا۔ یہ تو نہیں ہو سکتا کہ ہماری زندگی میں یہاں تراویح نہ ہوں جیسے بن پڑے حافظ کا انتظام کرو۔“

مولانا تسلیم: ”بہت اچھا“ کہہ کر چلے آئے۔ وقت مقررہ پر جب نمازی جمع ہوئے اور حافظ کی بابت دریافت کیا گیا تو آپ نے کہا کہ انتظام ہو گیا ہے۔ قرآن مجید ختم ہو گا انشاء اللہ۔ پوچھا گیا کہ حافظ کون ہے تو کہا کہ میں ہی سناؤں گا۔ کیا یہ کہ اُسی روز ظہر سے عصر تک ایک پارہ حفظ کیا اور محراب سنانے کھڑے ہو گئے۔ اسی طرح سوا ڈیڑھ پارہ روزانہ حفظ کرتے اور شب کو سنا تے۔ اس طرح ایک مہینہ کے اندر پورا کلام پاک حفظ کر لیا۔

تلمذ آپ کو مولانا رشید الدین موصوف سے تلمذ تھا۔

جے پور میں آمد | مولانا رشید الدین غدر سے پہلے جے پور آچکے تھے۔ بعد غدر مولانا تسلیم بھی اغلباً شہداء میں بتلاشِ معاش جے پور آئے اور یہیں کے ہو رہے۔

ملازمت آپ کی ملازمت کا سلسلہ ۱۸۵۷ء کے آخر سے شروع ہوا۔ اول آپ

صدر فوجداری جے پور میں نائب ناظر ہوئے۔ اور ایک سال کے اندر ہی سرِ شریعت تعلیم

میں تبدیل ہو کر اول اور نمٹیل کالج جے پور میں مدرسِ اول مقرر ہوئے۔ اور دو ایک

سال بعد ہی مدرسہ تعظیمیہ کے استاذ مقرر کر دیئے گئے۔ پھر کچھ عرصہ بعد مفتی ریاست

جے پور بھی مقرر ہو گئے۔ آپ کی علمی قابلیت کا سکہ حکام پر جم چکا تھا چنانچہ آپ کے

زمانے میں جب کسی شخص کی علمی قابلیت کی جانچ مقصود ہوتی تھی تو امتحان آپ کے

پاس امیدوار کو بھیجا جاتا تھا اور آپ کا فیصلہ تسلیم ہوتا تھا۔ ایسے صد ہا واقعات

ہیں مگر بحیال طوالت درج نہیں کئے جاتے بیشک صرف ایک واقعہ درج ذیل ہے :-

منشی چند بہاری لال صبا۔ بحوالہ بیان مولوی سید الطاف حسین مرحوم

پروفیسر عربی و فارسی مہاراجہ کالج جے پور راوی ہیں کہ مولوی صاحب کہتے تھے۔

”میں جب وطن سے بتلاشِ معاش جے پور آیا تو بہت کم عمر تھا۔ مہاراجہ کالج میں بھی ملازمت کے لئے درخواست دی تو پرنسپل نے ایک چیراسی کے ساتھ مجھے مولانا سلیم الدین کے پاس بھیج کر زبانِ کہلا یا کہ ان کا امتحان لے کر بتائیے کہ کسی قابلیت ہے۔ چیراسی مجھے آپ کے کمرے میں لے گیا جہاں مولانا درس دے رہے تھے انھوں نے مجھے غالباً کوئی طالب علم سمجھا۔ اس لئے پڑھاتے رہے۔ جب چیراسی نے پیام دیا تو مجھے بٹھایا اور جو کتاب پڑھا رہے تھے (کتاب کا نام صبا کو یاد نہ رہا) اُسی کا ایک مقام بتا کر کہا کہ یہاں سے پڑھ کر معنی و مطلب بیان کیجئے۔ میں نے تعمیل کی تو ایک فقرے کی طرف اشارہ کیا کہ اس کی تحلیل صرفی و ترکیب نحوی اور کیجئے۔ میں نے وہ بھی کر دی تو چیراسی سے کہا کہ ”پرنسپل صاحب کے کہنا انھیں ضرور رکھ لیں۔ اچھے استاد کے پڑھائے ہوئے ہیں۔“ چنانچہ میں ملازم ہو گیا۔

خود نوشت حالات | مولانا نے اپنی ایک تصنیف تربات الکر بلا میں اپنے حالات بقلم خود تحریر کئے ہیں۔ جو ذیل میں اس لئے درج کئے جاتے ہیں کہ مولانا کی طرز نگارش بھی سامنے آجائے۔ اور مزید حالات بھی معلوم ہو جائیں۔ وَهُوَ هَذَا۔

ہر دمے چوں گہریں نکتہ ترمی گویم      سخن از آلِ شہ جن و بشر می گویم  
تاناہ گوئی ز کجاذر چہ سرمی گویم      بارہا گفتہ ام و بارہا دگر می گویم  
کہ خمیرِ گل من مہرِ خداوند من است

مجھ سے ہر دم جو نکلتے ہیں یہ درِ لکنوں      پوچھتے کیا ہو کہ یہ شوق ہر کیا روز افزوں  
کیا کہوں آلِ محمدؐ کا شایع ہوں کیوں      مہر ایں دودہ قدسی ست خمیرم بدروں  
می تراود چہ کنم آنچہ در آوند من است

فقیر میچ میرزا، میچ مداں، محمد عثمان، ابوالبیان سلیم الدین تسلیم عاملہ اللہ بلطفہ القیم کہ قرشی عثمانی النسب سنی نعمانی المذہب ہر۔ کما یقول فی رباعیہ۔

تسلیم نسب میں خاص عثمانی ہوں  
اور آلِ نبی کا ہوں دلِ جاں غلام  
خدا کا بندہ امیدوار ہوں تسلیم  
خلل نہیں ہر مرے اعتقاد میں زہار  
تسلیم کہیں بندہ باری مایم  
باسوئے عقیدہ کارِ مانیست مباد  
اور بدایونی المحدث والوطن نار نولی المولد والمسکن ہے اور فی الال گارونی المحط  
ہے اور شیرازی المسقط کما یقول فی رباعیۃ :-

فارغ ز ہوائے امن و ہول آمدہ ایم  
مار از حق آتش زبانیست عطا  
ماکز غم و شادی دو کون آزادیم  
در ہند رسیدیم و بدایوں زادیم  
اور مدرس اول مدرسہ تعظیمیہ جے پور ہے۔ عمائد زادگان ریاست کی  
تعلیم پر مامور ہے۔ کما یقول فی رباعیۃ :-

تسلیم ظہورِ صنع را تسلیم  
نا کردہ درست ابجدِ عجز ہمنوز  
سیرتِ پامشقہ امید و بیم  
تعلیم گر مدرسہ تعظیم

احبابِ صحیح الاعتقاد اور منصفانِ صافی نہاد کی خدمت میں گزارش کرتا ہے کہ اس قلیل المتاع کو بد و شعور سے مطالعہ کتب سیر و احوال فیض اشتمال حضرت خیر البشر اور آل و اصحاب کے آثارِ مستبر کی طرف شغفِ مفرط رہا چنانچہ وقائعِ معتبرہ و ولادتِ باسعادت اور معراج و غیرہ مدارج۔ اور وفات کے ایک مجموعہ میں جمع کئے اور عقودِ ثلاثہ اُس کا نام رکھا۔ اور فضائلِ احوال

خلفائے راشدین رضوان اللہ علیہم اجمعین کیلئے ایک سالہ قرار دیا۔ اور مثاب الخلفاء اس کا تاریخی نام مقرر کیا۔ اور حضرت بتول زہرا و حسن مجتبیٰ کے آثار مبارکہ کو ایک مختصر میں مرقوم کیا اور باسم تاریخی ذوالفتحین موسوم کیا۔ مجموع ائمہ اثنا عشر رضوان اللہ علیہم کے مناقب کے لئے ایک سفینۂ منظوم مرتب کیا۔ اس کو ذات البروج ملقب کیا۔ رہے واقع کربلا۔ خصائص حضرت سید الشہداء حسین ابن المرتضیٰ علی جدہ و علیہ التنا۔  
تو نہ پوچھو۔ آہ آہ۔ داشوقاہ۔

وہ حسین ابن علی اور وہ کریم ابن کریم  
وہ محیط نسب فاطمہ کے در پر یتیم  
مظہر مرز خطاب شرف ذبیح عظیم  
می چکد آپ حیات از دہن من تسلیم  
نام جاں بخش کہ یارب بزبانم آمد

اس باب میں تو فقیر کا عجب حال ہے۔ عجب حال پر غضب حال ہے  
حضرت سلطان کربلا کی جناب میں ابتدا ہی سے کچھ اس طرح کی ایک نسبت عقیدت  
درست ہے کہ اُس کی نازش سے میرے بالائے کلام پر تشریف قبول جیت ہی۔  
میں نہیں کہتا یہ کیا ہے۔ میں کون ہوں۔ اور کیا عطا ہے۔ ہاں ہاں تسلیم فضل خدا  
ہے۔ کیا خوب دولت خدا داد ہے کہ ہر لحظہ سبط رسول کی یاد ہی۔ کما قول فی رباعیہ۔

عباد جو میں ذکر جلی کرتے ہیں  
تسلیم جدا ہے سب سے اپنا مشرب  
زہاد جہاد علی کرتے ہیں  
ہم یاد حسین ابن علی کرتے ہیں  
تسلیم خدا سے ہم دعا مانگیں گے  
رفی اخوی پر نکلو خبر بھی ہو کہ کیا مانگیں گے  
نے ثروت دنیا نہ نعیم عقبے  
خاک در شاہ کربلا مانگیں گے

یَا رَبِّ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ وَآلِهِ  
بِجَلَالِهِ وَجَمَالِهِ وَتَوَالِهِ

اور اسی نسبت عالیہ کے فیضان سے فقیر کو ابتدا سے آپ کے شرائف آثار کے

ضبط کی حرصِ سُفراط ہی ہے۔ ۱۲۶۸ھ ہجریہ میں کہ سنینِ عمرِ خاکبوس اُترا شاعشری تھے فقیر نے بقیۃ المتکلمین خاتم المحدثین آیۃ اللہ فی الارضین مولانا عبد العزیز الدہلوی رحمۃ اللہ علیہ کے رسالہ عربیہ سر الشہادۃ میں کو نظمِ مثنوی اُردو میں ترجمہ کیا اور اُس کا تاریخی نام زینۃ الشہادۃ قرار دیا۔ تین سال بعد ۱۲۷۱ھ میں اسی ترجمہ کو اور قالب میں منظوم کیا اور نام تاریخی عشق الشہادۃ سے موسوم کیا۔ دو سال بعد جو عقیدتِ دلولہ انگیز نے سلسلہ شوق بڑھایا۔ خیال آیا کہ کوئی کتاب جامع جمیع احوالِ برکتِ ایشمال مرتب کی جائے اور اس کی مجالسِ عشرہ کی ترتیب دی جائے۔ جو تامل و تفحص ایک سفینہٴ ضخیمہ قریب سو جزو کے اردو میں مرتب ہوا اور اس میں میدانِ انبیاء سے لے کر حضرت میدانِ شہداء تک سارے وقائع و لادتوں اور شہادتوں کے بموجب روایات معتبرہ بالتفصیل مندرج ہوئے۔ اور شہادتِ عاشقین ۱۲۷۳ھ اس کا تاریخی لقب ہوا۔ اور اصنافِ رجز و مرانی وغیرہ کاتبینوں زبانِ عربی و فارسی و اُردو میں التزام رہا۔ ہنوز نظرِ ثانی پوری نہ ہو چکی تھی کہ شعبۂ قیامت آشوب جسے غدر کہتے ہیں آشکار ہوا۔ وہ سفینہ اس ہنگامہ آشوبناک میں دست بردِ غارتِ روزگار ہوا۔ جی کی جی میں رہ گئی محنت کی کرائی گئی۔

اول ۱۲۷۸ھ ہجری میں جو ورودِ وطن کا اتفاق ہوا۔ حضرت ملاذی اُستادی جامع العلوم لامع الفہوم ذوالعلم الحادوی والفضل الحائز مولانا ابوالکلام محمد عمر رشید الدین المنتظر ثم الفارز الفاروقی السارنولی رزقنا اللہ مرشادۃ الفعلی والقوی۔ ع کہ باداسایہ او برسرِ دم دید۔ مجھ سے فرمانے لگے۔ "ان لیالی مبارکہ میں کچھ ذکرِ شہادت حضرت امام کا ہونا چاہئے" میں نے عرض کیا "کوئی کتاب ایسی موجود نہیں" فرمایا:- "لکھ لو" یہ کلمہ حضرت کا تو سنِ طبع کو تازیا نہ ہو گیا۔ اسی عشرہ مبارکہ میں



بموجب روایات صحیحہ ایک مجموعہ حادیہ جمیع وقائع کر بلا مشتمل بر وہ شہد مرتب ہوا۔ صبح سے شام تک ہر روز ایک شہد لکھا جاتا تھا۔ وہی شب کو پڑھا جاتا تھا۔ یہ سفینہ زبانِ اردو میں نہایت شرح و بسط کے ساتھ مشتمل بر اشعار پیش خوانی و رجز و مرانی فارسی و اردو تیار ہوا اور اس کا اہم تاریخی خیر <sup>۱۲۸۱ھ</sup> المشاہد قرار پایا۔ از انجا کہ فقیر بمقتضائے عقیدت و اتباع سنت لیا لی عشرہ محرم میں وقائع شہادت بیان کیا کرتا ہے۔ اور ہر واقعہ کو بطریق استنباط لطیف کسی آیت قرآنی سے لیا کرتا ہے۔ اور اس کے ضمن میں کچھ نکات و لطائف بھی بیان ہو جاتے ہیں۔ اور چونکہ وہ مقید کتاب نہیں ہوتے پھر زبان و گوش کو حسرت رہ جاتی ہے۔

اب کے برس ان دنوں میں کہ ماہ محرم <sup>۱۲۸۸ھ</sup> میں جی نے یوں چاہا کہ واقع شہادت کو بحذف زوائد قالب استنباط قرآنی میں ادا کیا جائے۔ اور بمراد قبولِ خاطر کہیں کہیں حسبِ موقع بعض مطالب و قانع کو نظم مسدس میں کہا جائے۔ اور ہر محل و مقام پر حسبِ موقع کوئی حدیث بھی تطبیقاً وارد ہو۔ اور ورائے اس کے جا بجا رعایتِ تلطیف وارد ہو۔ اب بحول اللہ و قوت و حرمتِ نبیہ و عترتہ۔ میں باستعانتِ ارحمِ طبیبہ شہدا۔ اس کام کو اپنے سر لیتا ہوں اور اس سفینہ کو کہ باسمِ مواقع النجوم من عند اللہ موسوم ہے اور تربات الکربلاء اس کا تاریخ آغاز مفہوم ہے ایک عتبہ بجائے مقدمہ اور دشن شہد اور ایک حریم بجائے خاتمہ پر ترتیب دیتا ہوں۔ وَاللّٰهُ الْمَوْفِقُ وَالْمُعِیْنُ وَبِذِہِ اسْتَغْفِرُکُمْ وَاسْتَغْفِرُکُمْ ۝

اس کتاب کے بارہ سو سے زیادہ صفحات ہیں اور تین جلدیں ہیں۔  
علیہ لباس | مولانا کی تصویر کا ہونا تو ناممکنات سے ہے۔ اس لئے کہ وہ خالص

مذہبی پیشوا اور مکمل طور پر متبع شریعت عرا تھے۔ علیہ بھی بتانے والا اب کوئی باقی نہ رہا لہذا جو کچھ ان ہستیوں سے سنا ہے کہ جنہوں نے مولانا کو دیکھا اور ان سے فیض اٹھایا تھا وہ ذیل میں درج کرتا ہوں :-

اوسط قد مائل بہ درازی متوسط اندام مگر جسم گھٹیلّا اور سڈول۔ سر پر پٹے اور اکثر کامل بدوش۔ کشادہ پیشانی۔ بڑی اور پر نور و روشن آنکھیں۔ سنسنی ہوئی ناک۔ رخسار کی ہڈیاں کسی قدر ابھری ہوئیں گھلتا ہوا گندمی رنگ تراشیدہ برودت۔ گنجان و دراز مگر مقطع ریش۔ دائیں آنکھ میں ایک ہلکا سرخ و نیلگوں عجیب قسم کا حلقہ تھا جس سے خوبصورتی چشم میں اضافہ ہو گیا تھا۔ فراخ سینہ۔ پر گوشت شانے۔ کسی قدر لمبی گردن۔ دراز و پر گوشت مگر پتلی انگلیاں۔

لباس نہایت سادہ مگر بہت صاف و پاکیزہ اور معطر بلبل کا سفید یا ملا گیری عمامہ۔ یا گھر میں استعمال کے لئے چار کلی کی گول ٹوپی بلبل کی۔ قالب پر چڑھی ہوئی۔ سفید لٹھے کا ایک پاٹ کا غرارہ۔ سفید بلبل کا نیچا دیسی کارٹ کا کرتہ۔ گرمی میں نین سکھ کا سفید انگر کھا اور چونہ۔ جاڑے میں کسی صوفیانہ ہلکے رنگ کا روٹا دا انگر کھا اور فرغل یا گرم چونہ۔ سانگانی لہبا رومال۔ دیسی۔ نری کا سلیم شاہی جوتہ۔ باہر جانے وقت عصا در بہت تسبیح ہر وقت پاس رہتی تھی۔ اور بڑھتے رہتے تھے۔

اخلاق و عادات | باوجود عزت نفس اور تنہا علمی طبیعت میں انکسار و فروتنی چھوٹوں پر انتہائی شفقت۔ احباب سے مخلصانہ اور عزت افزا برتاؤ۔ بزرگوں کا بے حد ادب و احترام اور ان کی فرماں برداری تا حد امکان ضروری سمجھتے تھے۔ سخت خلاف طبع واقعہ پر بھی غضبناک ہوتے تھے جھوٹے سے جھوٹے

شخص کو بھی ہمیشہ لفظاً ”آپ“ ہی سے مخاطب کرتے تھے۔ اپنے معاصرین سے چشمک گوارانہ کرتے تھے۔ اگر علمی و ادبی کوئی اختلاف ہوتا اور اس کا اظہار ضروری سمجھتے تو تعریف کا رنگ تنقیدی ہوتا تھا۔ تنقیدی نہیں۔ مولانا حالی کی شاعرانہ خامیاں جس انداز میں ظاہر کی ہیں وہ ”حدیقۃ المذہب“ کے دوسرے حصے میں موجود ہیں۔ میرتید کے بعض عقائد کے سخت خلاف تھے۔ اور ان کی بعض نفسی عبارتوں کو گمراہ کن سمجھتے تھے۔ اگرچہ انگریزی تعلیم کے خلاف نہ تھے اور انگریزی پڑھنے کو کفر بھی نہ سمجھتے تھے۔ تاہم قرآن کو سائنس کے مطابق ثابت کرنے کی دُعا میں جو دور از کار تاویلات سرسید نے کی ہیں۔ اُن کو دیانت علمی کے خلاف اور اُن کی ستائش کو اس سے زیادہ معیوب جانتے تھے۔ کسی پالیسی یا وقت موقع شناسی کا دخل۔ مذہبیات میں ہرگز گوارانہ تھا۔

اساتذہ کا ادب اور ان کا اعتراف کمال تلامذہ کے لئے بمنزلہ فرض عین سمجھتے تھے۔ چنانچہ صبا بحوالہ بیان مرزا آمل راوی ہیں کہ :-

ایک تعطیل کے دن صبح کو حسب معمول چند اصحاب مولانا تسلیم کے یہاں آئے اس وقت مولانا کچھ وظیفہ پڑھ رہے تھے۔ جو صاحب آتے تھے بیٹھتے جاتے تھے۔ مرزا آمل بھی آئے اور بیٹھ گئے۔ تھوڑی دیر بعد ہی میرز کی بھی تشریف لے آئے۔ میر صاحب اور مرزا صاحب میں نوک جھوک رہتی تھی۔

میر صاحب خطِ آفتابی کے بہترین خطاط تھے۔

میر صاحب کے ہاتھ میں رومال میں لپٹا ہوا ایک چوڑا تھا۔

مرزا صاحب نے پوچھا یہ کیا ہے؟ انھوں نے اسے کھولا۔ اور یہ کہتے ہوئے کہ لود بیکھو کیا ہے۔ مرزا صاحب کے حوالہ کیا۔ وہ کسی رئیس کا مدحیہ قطعہ یا قصیدہ میر صاحب کا مصنفہ و محررہ تھا۔ مرزا صاحب نے بعد ملاحظہ

اشعار اور خط کی داد دی۔ مگر میر صاحب کے لئے وہ کافی نہ تھی۔ فرمانے لگے ”خط کی یہ شان آپ کے استاد کو بھی نصیب نہ ہوئی۔“ یہ اشارہ تھا۔ سید امراؤ مرزا انور کی جانب جن سے مرزا صاحب اول اصلاح سخن لیتے تھے۔ مرزا صاحب کو یہ بات سخت ناگوار گزری۔ اور بات یہاں تک بڑھی کہ ”جدال سعدی بامدعی“ کا منظر پیش آنے کا اندیشہ ہو گیا۔ حتیٰ کہ حاضرین کو بیچ بچاؤ کرنا پڑا اور میر صاحب ٹھک کر چلے گئے۔ مولانا جب وظیفے سے فارغ ہوئے تو مرزا صاحب کو مخاطب کر کے فرمایا۔ کہ ”آپ دونوں صاحبان نے جو کچھ باہم کہا سنا۔ وہ میں نے سنا۔ اگرچہ حدائیت سے تو آپ دونوں صاحبان ہی گزر گئے۔ البتہ اگر آپ کی جانب سے اپنے استاد کی طرفداری میں یہ حرکت نہ ہوتی تو میں آپ کے کہہ دیتا کہ میرے در پر آئندہ نہ آئیے۔“ قناعت و بہمدردی، تقویٰ و تبحر علمی اور اعانت مستحقین و فیض رسائی علمی۔ مولانا کے صحیفہ اخلاق کے روشن ابواب ہیں۔

قناعت | چونکہ عمائد زادگان ریاست کی تعلیم و تربیت آپ کے ذمہ تھی اور ان بے حد شفقت و توجہ آپ فرماتے تھے اس لئے متعدد جاگیرداروں نے چاہا کہ بطور انعام کچھ اراضیات مع چاہ آپ کو دیں مگر آپ نے منظور نہ کیا۔ حتیٰ کہ ایک بار خود مہاراجہ رام سنگھ والی جے پور نے ایک سالم گاؤں بطور معافی آپ کو عطا کر کے اس کا پٹہ پشت در پشت کے لئے بھجوا دیا۔ تو آپ نے شکریہ کے ساتھ پٹہ واپس پیش کرتے ہوئے عرض کیا کہ ”مجھے جو کچھ (تنخواہ) مل رہا ہے وہ میرے لئے بہت کافی ہے۔ رہے اعزہ تو وہ اگر کسی قابل ہوں گے تو اس انعام کی ان کو احتیاج نہ ہوگی۔ اور اگر نالائق ہوئے تو کتنا ہی سرمایہ و جائیداد ہو مکہ نہیں سکتے۔ شاہان مغلیہ نے تو اپنے ورثاء کے لئے ہندوستان کی سلطنت چھوڑی تھی! اس کا حشر سنا منے موجود ہے۔ اس لئے مجھے اس عطیہ سے معاف

رکھا جائے کیونکہ اس سے میرے سکون و اوقات میں خلل واقع ہوگا۔" کہا جاتا ہے کہ نواب فیض علی خاں وزیر اعظم جے پور اور نواب زادہ احمد علی روتق نے بھی مہاراجہ کے حکم سے آپ کو سمجھایا مگر آپ نے قبول نہ کیا۔

اسی طرح خلیفہ محمد حسین خاں وزیر اعظم ریاست پٹیالہ نے جن سے آپ کی خط و کتابت تھی ایک بار لکھا کہ آپ یہاں چلے آئیے۔ فی الحال تین سو روپیہ ماہوار علاوہ خدام و قیام گاہ وغیرہ آپ کو ملیں گے اور پھر ترقی کی بہت امید ہے۔ آپ نے جواب دیا کہ میرے بہت سے عزیز واقارب دوست و آشنائیں وہ جے پور میں پڑے ہیں اور ان کے روزگار لگے ہوئے ہیں ان کو چھوڑ کر چلا آنا۔ میرے لئے دشوار ہے۔ خلیفہ صاحب نے لکھا کہ آپ اپنے جملہ متوسلین کو اور سارے اعزہ واقارب کو اپنے ساتھ لے آئیے سب کو خاطر خواہ ملازمتیں دی جائیں گی۔ مگر آپ کو تو جانا ہی نہ تھا۔ گئے ہی نہیں۔

حد تو یہ ہے کہ نارنول میں جو بزرگوں کے زمانے سے معافی کی زمینوں وغیرہ کی آمدنی چلی آرہی تھی اس کو بھی کبھی اپنے کام میں نہ لیا۔ فرماتے تھے کہ بلا خدمت کوئی حق جائز نہیں۔ اور مذہبی خدمت کا اجر مخلوق سے لینا ناجائز۔ اس لئے یہ آمدنی میرے کام کی نہیں۔

جن والیان ملک کی شان میں قصائد وغیرہ لکھے ہیں ان سے مقصود یا تو اپنا اظہار کمال ہے اور شعرائے قدیم کی سنت، یا ان کے واقعی مدھم جوہروں کو مجلی کر کے اس لئے ظاہر کرنا کہ مخلوق کو ان سے زیادہ سے زیادہ فائدہ پہنچے۔ اسی لئے کبھی کسی مدحت کا کوئی صلہ نہ لیا۔ بلکہ اپنا ادبی احسان برقرار رکھا۔ یہ ضرور ہے کہ اس سبب کے تعلقات اس درجہ بہتر ہو گئے تھے کہ جس کسی شخص کی آپ جو کچھ سفارش کر دیتے تھے وہ کبھی رد نہ ہوتی تھی۔

تمام عمر بقدر نصابِ زکوٰۃ بھی آپ کے پاس روپیہ جمع نہ ہوا۔  
 سفارشات مولانا کے پاس سفارشات کے لئے اکثر اہل حاجت آیا کرتے تھے۔  
 مقدمات میں آپ کبھی سفارش نہ کرتے۔ البتہ اگر صریحاً کسی پر ظلم ہو رہا ہے تو حاکم  
 متعلقہ کو توجہ دلاتے کہ انصاف سے نہ گزرے اور ظلم سے بچو۔ ہاں ملازمت کے لئے  
 بے دریغ ایک چھوٹے سے پُرزے پر سفارش لکھ دیتے تھے جو نسخہ تیر بہدف  
 ثابت ہوتا تھا۔ اس لئے کہ کتبِ الیہ یا آپ کے احباب میں ہوتا تھا یا تلامذہ میں  
 یا احسان مندوں میں۔ یا قدر دانوں میں۔ اسی طرح غیر شرعی سفارش کو کبھی  
 قبول نہ کرتے تھے۔ مثلاً

حیدر خاں نامی کلانوت جو مولانا کا ہم سایہ بھی تھا اور اپنے فن میں باکمال  
 ہونے کے باعث مہاراجہ راجہ رام سنگھ کے مقررین خاص میں شمار ہوتا تھا۔  
 اُس کے کوئی صلیبی اولاد نہ تھی۔ اس نے کسی لڑکے کو اپنا متبنیٰ بنا کر اپنی کل  
 جائداد کا وارث اس کو بنانا چاہا۔ دیگر رشتہ دار اس بات کے خلاف  
 تھے۔ چونکہ حیدر خاں حضور میں تھا اس لئے معاملہ مہاراجہ تک پہنچا۔ مخالفین نے  
 بھی مضبوط و معقول عذر کئے۔ بالآخر طے یہ ہوا کہ مولانا سلیم الدین سے فتویٰ لے لیا  
 جائے اور بموجب شرع شریف فیصلہ کر دیا جائے مولانا کے پاس مستفتا آگیا۔  
 اور چونکہ حیدر خاں کی رعایت مہاراجہ کو منظور تھی۔ اس لئے اپنے ایک معتمد  
 خاص کے ذریعہ مولانا کو کہلایا کہ فتویٰ حیدر خاں کے موافق آنا چاہئے۔  
 یہ صاحب جب مولانا کے پاس پہنچے اور حکمران ریاست کا منشا ظاہر کیا تو  
 مولانا نے ”مہرِ مفتی“ بکس سے نکال کر ان کے حوالہ کی اور کہا کہ ”شریعت  
 میں تبنیٰ کی کوئی اصلیت نہیں۔ جو کوئی آپ کی مرضی کے مطابق فتویٰ  
 دے یہ مہر اس کے حوالہ کیجئے۔ مجھے نہیں چاہئے۔“ اور حیدر خاں کے خلاف

بوجب احکام شرع شریف فتویٰ لکھ کر بھیج دیا۔

مہاراجہ تک جب کوئی بات مولانا کو کہلائی ہوتی تو منشی رام جی داس میرمنشی (منشی صبا کے دادا) کو ذریعہ مولوی میرامیر علی جو مولانا کے خواجہ تاش تھے اور میرمنشی صاحب کے وکیل اور صبا کے استاد، کہلا دیتے۔ اسی طرح منشی صاحب مہاراجہ کا پیغام پہنچا دیتے۔ منشی صاحب اور مولانا میں مخلصانہ و برادرانہ تعلقات تھے۔

زبدِ دورع | قرآن شریف کی ایک منزل روزانہ ختم کرنا اور پابندی کے ساتھ تہجد ادا کرنا آپ کے معمولات میں تھا۔

بزرگانِ دین سے عقیدت | بزرگانِ دین سے خاص عقیدت تھی۔ حضرت شاہ حبیب الرحمن جمالی سرسادی اولاد چہار قطب ہانسوی سے بیعت تھے۔ چنانچہ کہتے ہیں :-  
تعالی اللہ تعالی اللہ چہ عالی یافتہ شانے  
کہ دارم پیرچوں حضرت حبیب پاک مانے

یکم محرم سے ۱۰ ار تک اور یکم ربیع الاول سے ۱۲ ار تک علی الترتیب مجالس عزا اور میلاد شریف بھی آپ کے مکان پر ہوتی تھیں جن میں مولانا خود تقریر فرماتے تھے۔ بحمد اللہ کہ یہ سلسلہ ۱۲۷۷ھ سے اب تک کہ شہرہ مستقام ہے۔  
منشی شعاع الدین مرحوم راوی تھے کہ ایک روز بعد نماز فجر مولانا ملاوت میں مشغول تھے اور میرے سوا کوئی اور نہ تھا کہ بیکایک نہایت تیزی سے قرآن مجید کو جزو دان کیا اور اپنی نشست گاہ سے جو دوسری منزل پر تھی، بہت ہی سرعت سے روانہ ہو گئے۔ مکان سے باہر پہنچے تھے کہ صدر دروازے کے سامنے والے چوک میں حضرت شاہ خلیل الرحمن جمالی خلف و سجادہ نشین حضرت شاہ حبیب الرحمن جمالی مع سامان و خادم شریف لے آئے جو



بلا اطلاع وطن سے تشریف لارہے تھے۔ نہیں معلوم یہ کونسا دائرہ لیس تھا کہ جس سے مولانا کو اطلاع ملی اور وہ پیشوائی کو پہنچ گئے۔ اہل تصوف کی اصلاح میں تو اس کو ”کشف“ کہتے ہیں۔ جاوید روشنی سے منور دماغ جو بھی کچھ کہیں۔ حضرت شاہ حبیب الرحمنؒ کی منقبت میں مولانا کی متعدد غزلیات وغیرہ بھی ہیں۔ علمی و ادبی مشاغل اندر ہی منصبی فرائض کی ادائیگی کے بعد مولانا کا تمام وقت علمی و ادبی مشاغل میں صرف ہوتا تھا۔ اور آپ کا دولتکہ جواب تک ”تسلیم منزل“ کے نام سے مشہور ہر ہر فہرست و محدث اور فقیہ و متکلم کے لئے بھی مرکزی حیثیت رکھتا تھا۔ اور شعرا و ادبا کیلئے بھی اظہارِ فن و کمال کا مستقر سمجھا جاتا تھا۔ وہ مسلم الثبوت ”دارالقضا“ بھی تھا اور اہل علم کے لئے ”دارالاسناد“ بھی۔ وہاں تشنگانِ علوم کی سیرابی کے لئے علمی نہریں بھی بہتی تھیں۔ اور دارالضربِ علم و ادب بھی مشہور تھا۔ ہنسی طلبہ کو خود مولانا درس دیتے تھے اور دوسروں کو آپ کے شاگرد۔ اسی طرح مشاق شاعر کو اصلاح خود دیتے تھے اور نو مشقوں کو کسی شاگرد کے سپرد کر دیتے۔

تسلیم منزل ہی پر مولانا کے اور مولانا جلال الدین خاں جلالی رامپوری کے منطقی مباحث ہو کرتے تھے یہیں کے تاثرات کا اظہار ایک جگہ تو مولانا حالی یوں کرتے ہیں :-  
 جوشِ خم بادہ جاہم خالی میں ہوا  
 کھرو لولہ پیدا دلِ حالی میں ہوا  
 تسلیم نے دی کچھ اس طرح داغِ سخن  
 مجھ کو بھی شک اپنی بے کمالی میں ہوا  
 اور دوسری جگہ کہتے ہیں :-

دل کہتا ہے حالی سے کہ کچھ تائے گا  
 جس طرح کہ غربت میں وطن کی ہے یاد  
 جے پور میں ٹھہرنے کی نہ ٹھیرائے گا  
 غربت کو وطن میں یاد فرمائے گا

یہ رباعی مطبوعہ رباعیات میں نہیں ہے مگر مولانا حالی کی جو زمانہ قیام جے پور جبکہ وہ قاضی فرزند علی فقیر کے یہاں فروکش تھے بتسلیم منزل کی ادبی صحبتوں میں شریک ہونے کے بعد کہی تھی ۱۲

یہیں میر حیدر حسن زکی و یکتا۔ دہلوی اور ملاک الشعر امرزا کمال الدین سبخر زند  
ایرانی کے شعری و عروضی و لسانیاتی مباحثے ہوئے جن میں مولانا حکم کا حکم رکھتے تھے۔  
یہیں شہیدی کا مشہور شعر:-

شب روز انکے صاحبزادوں کا گہوارہ جنبار تھا عجب ڈھب یاد تھا روح الامیں کو بھی خوشامد  
ہفتوں معرکتہ الارام بحث بنا رہا۔ ایک فریق کا قول تھا کہ ایسا کہنا حضرت جبریلؑ  
کی بے ادبی ہے۔ چنانچہ یہ لوگ جبریلؑ مشہور ہو گئے تھے۔ دوسرا فریق کہتا  
تھا کہ حضرات حسینؑ کا واقعی ایسا ہی مرتبہ ہے اور سرور کائنات علیہ افضل التحیات  
کے مرتبہ کا اندازہ تو ہو ہی کیا سکتا ہے۔ ع بعد از خدا بزرگ توئی قصہ مختصر۔  
اس فریق کو سبطینی کہا جاتا تھا۔ روزانہ بعد مغرب عشاء تک یہی بحث جاری  
رہتی تھی بشیہ و سنی ہر دو فریق بحث و مباحثہ میں برابر کے شریک ہوتے  
تھے بلکہ غیر مسلم با علم حضرات بھی عقلی و نقلی دلائل فریقین ایسی سنجیدگی و  
متانت اور ذمہ داری سے پیش کرتے تھے کہ گویا کسی رکن مذہب پر بحث  
کر رہے ہیں۔ آخر مولانا تسلیم کا فیصلہ فریقین کے لئے قابل قبول ہوا جس کو  
مرزا محمد بیگ محوی نے فارسی میں نظم کر کے تھپو ابھی دیا تھا مگر وہ نظم اب نایاب ہے۔  
یہیں انوری کے قصیدے۔ عرفی کے قطعے اور سودا وغیرہ کے قصیدوں کا  
جواب ایک شب میں تیار کیا جا کر پیش کیا گیا۔ جس کا حال مولانا مہتین کے  
ذکر میں درج ہے۔ انوری کا مطلع ہے۔

جرم خورشید چو از جوت در آید بکمل اشہب روز کند اہم شب را اجل  
معمول تھا کہ مولانا کے یہاں مغرب کے بعد سے ڈیڑھ۔ دو پہرات گئے  
تک۔ علمی داد بی صحبت رہتی اور تعطیل کے دن صبح کو بھی۔  
اصلاح تلامذہ | تلامذہ کو اصلاح دینے کا بالعموم یہ طریقہ تھا کہ ظہر کے بعد وہ اپنا کلام

لے کر حاضر ہوتے اور مولانا سُنتے جاتے۔ اور یہاں ضرورت ہوتی اصلاح بھی فرمادیتے اور وجہ بھی بتا دیتے۔ نیز کوئی ادبی واقعہ یا لطیفہ بھی اگر اُس کی بابت ہوتا تو بیان کر جاتے۔ البتہ مولانا ہمیں اس کلمہ سے مستثنیٰ تھے۔ وہ اپنا کلام اپنے چچا زاد بھائی مولوی مظہر الدین کی معرفت مولانا کی خدمت میں بھیج دیتے اور مولانا کسی بھی وقت بعد اصلاح انھیں کے ذریعہ واپس کر دیتے۔ بھائیوں میں ادبی کا یہ عالم تھا کہ مولانا کے بھائی پلاش ضرورت بات کرنے کی جرات نہ کر سکتے تھے۔

ایک بار مرزا اہل نے اپنی غزل اصلاح کے لئے پیش کی بمقطع تھا:۔  
 اہل کوئی گناہ نہ رہ جائے دیکھنا      بحث آٹھی ہے رحمت پروردگار سے  
 مولانا نے فرمایا۔ مرزا ”ادب“ ”بحث“ کی جگہ ”کام“ بناؤ۔

ج۔ کام آپڑا ہے رحمت پروردگار سے

مرزائے موصوف کہتے تھے کہ میں نے ”شعر العجم“ کی ساری جلدیں اور موازنہ انیس و دبیر نہایت شوق سے اس لئے پڑھا کہ فن شعر کے متعلق کوئی نئی بات معلوم ہو۔ مگر ایک بھی نکتہ ایسا نہ نکلا کہ جو مجھے مولانا نے نہ بتا دیا ہو بلکہ بعض نکات اس سے زائد مجھے سمجھائے ہیں۔

وقت درس | مولانا کا معمول تھا کہ منتہی طلبہ کو بعد ظہر سے عصر تک درس دیا کرتے تھے۔ یا وقت ہوتا تو بعد مغرب بھی عشاء تک۔

عقیدت تلامذہ | مولانا کے شاگردوں کو ان سے ایسی عقیدت تھی جیسی خوش عقیدہ مُریدوں کو اپنے پیر سے ہوتی ہے۔ چنانچہ جنوری ۱۸۸۴ء میں جب آپ زیادہ علیل ہو کر وطن کے لئے روانہ ہوئے۔ تو چونکہ نقیہ بہت ہو گئے تھے، اس لئے مکان سے ریلوے اسٹیشن جے پور تک جس کا فاصلہ تقریباً دو میل ہے۔ آپ کو

پالکی میں لے جایا گیا۔ شاگردوں نے یہ گوارا نہ کیا کہ مولانا کی پالکی مزدور اٹھائیں بلکہ اپنے کاندھوں پر اسٹیشن تک لے گئے۔

وفات انارنول پہنچ کر اول تبدیل آب ہوا کا اثر خوشگوار ہوا۔ اور طبیعت کچھ سنبھلی مگر چند ہی روز بعد مرض میں شدت ہو گئی۔ اور ۲۵ جمادی الاخریٰ ۱۳۱۷ھ مطابق ۲۲ اپریل ۱۸۸۲ء یہ یوم شنبہ بوقت ظہر پینتالیس سال کی عمر میں عالم فانی سے ملک جاودانی کو رحلت فرمائی اور مَوْتُ الْعَالَمِ مَوْتُ الْعَالَمِ کا منظر سامنے آگیا۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُوْنَ عثمانیوں کے گورستان میں بقیعہ انارنول اپنی قبر ہے۔

معاصرین مولانا کے خاص خاص معاصرین حسب ذیل اصحاب تھے :-  
انور۔ ظہیر۔ آگاہ۔ شور۔ چراغ۔ راقم خستہ۔ صفحہ۔ رونق۔ محوی۔ یکتا۔ شرر۔ عطا۔ عابد۔ فدا حسین فدا۔ فقیر۔ محمود۔ جو یا۔ دانش۔ ناظم اور ہاتھی وغیرہ۔  
اولاد مولانا کے صرف ایک صاحبزادی تھیں جو مولانا تسلیم سے منسوب ہوئیں انھوں نے یکم صفر ۱۳۳۶ھ کو جے پور میں انتقال کیا اور کوئی اولاد نہ چھوڑی۔

تلامذہ مولانا کے کل شاگردوں کا معلوم ہو سکتا تو اب دشوار ہے البتہ خاص خاص اصحاب یہ ہیں :- مولانا مبین۔ مولانا اعجاز۔ قاضی رضی۔ مرزا اہل بیولانا اسعد حسین۔ امین۔ مجبور۔ عزیز۔ شوکت۔ ساکت۔ کلیم اور سلیم۔

تصانیف مولانا کی جملہ تصانیف کا شمار کرنا اس لئے مشکل ہے کہ اب تلف شدہ کتابوں کا معلوم ہو سکتا ممکن نہیں۔ اس لئے کہ ایک ضخیم تصنیف شہادات العاقین کا ذکر تو اوپر آچکا ہے۔ باقی محفوظ تھیں۔ اور ۱۹۱۲ء میں ان کی طباعت کا سلسلہ شروع ہوا۔ تین تصانیف ”مطبع سولوی اساس الدین واقع شہر جے پور“ میں طبع ہو کر شائع بھی ہوئیں۔ باقی کا اشتہار منجانب مالک مطبع ”حلیۃ المذہب“ کے آخری صفحات میں دیا جا چکا تھا کہ عنقریب شائع ہو جائیں گی۔ مگر ہوا یہ کہ اول تو

ایک بزرگ موقع پا کر پورا ایک بستہ ہی پریس کے دفتر سے اڑا لے گئے۔ جن میں متعدد تصانیف صاف شدہ بھی تھیں اور ان کے مسودات بھی۔ ان میں سے صرف حسب ذیل کے نام معلوم ہو سکے۔ اگرچہ سارق صاحب کا علم تھا اور بازیابی کتب کی انتہائی کوشش کی گئی۔ مگر کامیابی نہ ہوئی۔ بالآخر ۱۹۴۷ء میں پاکستان جاتے وقت جب ان کے درٹا اپنا تمام سرمایہ علیہ من کے حساب سے خفیہ طریق پر کبار یوں کو بیچ کر چلے گئے تو تلاش کرنے پر صرف ایک تصنیف ”دفتر الشعرا“ دستیاب ہو سکی۔ جس کا ذکر آگے کیا جاتا ہے۔

بہر حال ضائع شدہ تصانیف میں سے بعض کے نام یہ ہیں :-

- |                               |           |  |
|-------------------------------|-----------|--|
| (۱) تکمیل العینین             | عربی      | مناظرہ مذہبی   |
| (۲) تبصرۃ العین               | ”         | ”  |
| ۱۲۴۳ھ                         |           |  |
| (۳) حاشیہ مختصر المعانی       | ”         | علم بلاغت  |
| (۴) مجموعہ خطب آدینہ و عبیدین | ”         |  |
| (۵) شرح دیباچہ گلستاں         | فارسی نثر | ادبیات   |
| (۶) مثاب الخلفا               | اردو نثر  | بحالات خلفائے راشدین   |
| ۱۲۸۵ھ                         |           |  |
| (۷) ذوالفتحین                 | ”         | بحالات حضرت سیدۃ النساء حسن مجتبیٰؑ                            |
| ۱۲۸۵ھ                         |           |  |
| (۸) ذات البروج                | ”         | بحالات ائمہ اثنا عشرہ  |
| (۹) لوائح المداخ              | فارسی نظم | ادب  |
| (۱۰) زینۃ الشہادتین           | اردو نظم  | سیر  |
| ۱۲۶۸ھ                         |           |  |
| (۱۱) عشق الشہادتین            | ”         | ”  |
| ۱۲۷۱ھ                         |           |  |
| (۱۲) مکاتیب منظوم             | ”         | ادب۔ احباب کے نام جو خطوط واقعی لکھے گئے تھے ان کا مجموعہ تھا۔ |

موجودہ تصانیف حسب ذیل ہیں :-

## فارسی نشر :-

(۱) ملفوظہ کبریٰ۔ حضرت شاہ محمد حبیب الرحمن جمالیؒ کے ملفوظات۔  
۱۲۹۳ھ

مطبوعہ سوسائٹی پریس جے پور۔

(۲) حقیقۃ العشق۔ مختصر کتابچہ۔ لفظ عشق کی تحقیق لغوی کے بیان میں۔

مطبوعہ مولوی اساس الدین پریس جے پور۔

(۳) خزرالامانی۔ دعائے حرز الیمانی کی مفصل شرح ہے مع تحقیق لفظی۔

غیر مطبوعہ ضخامت ۸۲ صفحات۔

(۴) محوالمحوی۔ حکیم خاقانی کے ایک شعر کے معنی مع شرح۔ ضخامت ۸۸ صفحات۔

(۵) شرح سکندر نامہ۔ غیر مطبوعہ۔

(۶) قدرة الاتقان۔ فاضلان اثنا عشرہ میں سے کسی صاحب نے مولانا

۱۲۸۴ھ

شاہ عبدالعزیز محدث دہلویؒ پر کچھ اعتراضات کئے

تھے ان کے جوابات ہیں۔ غیر مطبوعہ ضخامت ۱۰۱ صفحات۔

(۷) تحفۂ قادریہ۔ کسی بزرگ شیخ ابوالمعالی محمد کے نام سے یہ کتاب بحالات حضرت

غوث اعظم محی الدین عبدالقادر گیلانیؒ لکھی گئی ہے غیر مطبوعہ ضخامت ۱۴ صفحات

(۸) جواب فقہی۔ ایک مسئلہ فقہ کا جواب ہے جو ۱۲۹۹ھ میں لکھا گیا ہے غیر مطبوعہ ضخامت ۵۵ صفحات

(۹) مجموعہ متفرق مضامین۔ غیر مطبوعہ

(۱۰) مجموعہ مکاتیب۔ ان میں بعض مکتوب تو اس قدر طویل ہیں کہ ان کو مستقلاً ایک

ایک رسالہ کہا جائے تو بیجا نہیں۔ مع تاریخ تحریر و نام

مکتوب الیہ ضخامت ۵۰۶ صفحات فلس کیپ سائز

(۱۱) دافع البلاء۔ شرح درود تاج۔ غیر مطبوعہ ضخامت ۸۵ صفحات

(۱۲) مجموعہ تقاریر غیر مطبوعہ ضخامت ۱۰۴ صفحات

نثر فارسی پر تبصرہ | مولانا کی فارسی نثر پر عربیت کا غلبہ ہے۔ البتہ باوجود اطناب کثرت لغات۔ روانی و شگفتگی اور زور بیان میں کوئی فرق نہیں آتا۔ نثر میں نظم کو کثرت سے استعمال کرتے ہیں جس میں علمی ادق مسائل کے ساتھ، ادبی لطائف بھی ہیں۔ اور اظہار خیال کے انوکھے انداز بھی۔

نہجیات نثر فارسی | ۱۱۱ "روزے سخن در ذکر قلبی می گزشت، خواجه شرف اللہ اسمہ گفت دل برنگ آہن و ذکر ہچو آتش است ہمانا ہر قدر کہ آتش را برافروزی دہمی و آہن را در دے بگدازی و بکولی پاک تر و تابناک تر بر آید بچنین برنامہ کہ ذکر پیش گیری۔ ہنگامہ گرم کنی و دل را تب و تاب دے دہی روشنی برافروزدہ و زنگہار دودہ گردد۔

ہر کہ اشعلہ تیز و آتش گرم ہمہ کارے بسازد آہن نرم  
آنگاہ گفت مرد باید کہ ہمت بلند و حوصلہ فراخ دارد و دل را از ضرب ذکرے معطل نہ گزارد۔ ع گریزنگ خارہ ایست شود نرم تر ز آب۔ تقریباً پر سیدم کدام ذکر می باید پیش گرفت۔ گفت ہر ذکرے کہ باشد و دل را خوش افتد بس است۔ اما اکثر می باید کرد تا بچختہ گردد و جاری شود کہ چوں جاری شد ہمہ کار ہا ساختہ و زنگہا پرداختہ است عقد ہا کشادہ و پردہ ہا بر انداختہ۔  
(منقول از ملفوظ کبری صفحہ ۲۹)

(۲) "سپس مرا گفتنی است و ہمہ را شفتنی کہ تا نقش ہستی رنگ نمائش گرفته ہمانا سنت اللہ بر آں رفتہ کہ ہر خوبے را در پے آشوبے باشد۔

آنجا کہ گل است نیز خار است      و آنجا کہ گل است ہم خار است  
نہ بینی کہ آدم صفی را چوں بصفوت برداشتند ابلیس بعین را در برابر داشتند۔



نوح را کہ بر سر قوے بر سالت فرستادند از دست ایناں بر رُئے در پائے آزار  
 کشادند تا آتش نمرود نسوختند و رُئے خلیل برین فروختند تا فرعون را بہت  
 و زباں نکشادند کلیم را دست و زباں ندادند۔ ہوائے دے کہ مسیح را در کار بود  
 پایہ سر سبزی نہال دار بود۔ از خاتم المرسلین مہر س آں ہمہ گوئے و این  
 مہر س۔ طرفے ابو جہل در اُردک پرانی سوئے ابو لہب در ہوشاک دوانی۔  
 زمانے مشرکین را باوے رگ گردن چوں شراک بغل درشت، وقتے منافقان  
 را باوے چوں گلشن گل در دامن و خار درشت لختے عتبہ ابی وقاص را  
 بغبار عتبہ اش ہم سنگ بر سر وہم در دست سنگ۔ گاہے ابن ابی سلول را  
 تیغ مسلول در کف چوں نہنگ۔ تھمیس

سلطان عرش کو کہ امتش رمہ از خوئے خوب او چہ وہم عرض زمزمہ  
 رہط قریش از رہ تزد و پرودہ می رنجند در رہ او خار و باہمہ

چوں گل شگفتہ بود رخ دستان او

ہم از پیش فرمودہ اند العلماء و سائے الانبیاء و می توان عرض داد  
 وَالشَّعْرَاءُ مِنَ الْعُلَمَاءِ۔ (منقول از محو المحوی صفحہ ۳)

(۳) بمقتضائے عالم آب غزلے مرصع ذوالفکرین از بندہ تسلیم و شفقی شیخ عطا حسین شور  
 ناظر عدالت فوجداری بطریق سوال و جواب بدیں نمط کہ یک مصرع از جانب من و گاہے  
 از جانب او سر بر زدہ و ترتیب یافتہ چنانچہ برائے تفنن طبع آں ذوفنون رنجتہ می آید۔  
 و علامت بودن مصرع از من یا از شیخ مذکور ہر دو تخلص آند کہ بہ بین و بسیار مصرع  
 تعبیر کردہ می شود و علامت ابتداء سوال از جانب من یا او ہندسہ یک است و  
 علامت جواب ہندسہ دو۔ و ترتیب این ہمہ غزل جدیدالاتحاد در عین ہنگامہ محکم فوجداری  
 و تگاپوئے و چقا حق کساں، صورت انتظام گرفتہ چنانچہ مرقوم می گردد :-

- ۱ تسلیم اسال کہ تاناہ زماہی ہر آب است  
۲ تسلیم این کشتی آب گل تن مثل حباب است  
۱ تسلیم گریان بود ابراز فلک خندہ زان برق  
۲ تسلیم آنا کہ پے دولت بیدار نخوا بند  
۱ تسلیم دل سرد ہم از مہر تو دارد دل گرمی  
۲ تسلیم از رفعت شان شک خجالت ہمہ ریزد  
۲ تسلیم چون شمع از ان شمع صفت سوزم و گرم  
۲ شور زاہد چون کند عیب بردا منی ما  
۱ تسلیم بر صاف لال شکی شان نبود عیب  
۲ تسلیم در شیم کسانیکہ بجاں تشنہ مرگ اند  
۲ تسلیم در بزم مے از راحہ کیسوی مشکین  
۱ شور بر زمی ظاہر نتوان خورد فریب  
۱ تسلیم خالی بودش کیسہ ہر آنکس کہ کریم است  
۲ تسلیم می دان کہ دریں گرد سوار است اگرچہ  
۱ شور جز حرف خموشی نہ بود چارہ دیگر  
۲ شور شدست بیک سرہ از ان شور چون تسلیم

دیگر افسانہ است سنجیدنی و لطیفہ است پسندیدنی کہ دریں روز ما بتقاضائے آشوبناکی طبع و  
بیباکی فکر۔ این مصرع بخاطر ترا دید ع خامش بود اگرچہ ہمہ تن زباں بود۔ در عین ہنگامہ  
بے ہنگامی کچہری نوشتہ پیش مشفق شیخ عطا حسین شور فرستم و مترصد جواب ترتیب  
غزل ہم بریں نمط شرم دوسہ روز رفت کہ از ان سو صدائے بر نیامد مجبور امیں قطعہ  
بدیہہ نوشتہ و پیش شیخ مذکور فرستادم :-

کردم رقم بخدمتت این مصرع شگرف  
آن فال من بگریئے خدام حال شد  
ناچار من نوشتمش این مصرع در جواب  
شیخ روز دوم جواب قطعه مع جواب مصرع بدینگونه نوشت :-

در مصرع جناب که تاکید خامشی است  
این رو جواب مصرع سامی نہ شد رقم  
اکنون کہ خود جواب ز سویم نوشته شد  
لیکن جواب مصرع تر کرده شد رقم

چوں موج ہر کہ طبع صفایش رواں بود  
خامش بود اگر چہ ہمہ تن زباں بود

شیخ طرح سوال و جواب نینداخت ورنہ غزلے ترتیب می یافت اکنون  
طبع این شوریدہ مزاج می خواہد کہ بمصرع بیپوندی آہ و نالہ غزلے بریں مصرع  
ذہنت دہد و پیش کش آں نکتہ داں پیش نہد :-

اے عشق بیا و یادری گن دے فیض بیا و رہبری گن  
مطلع۔ خامش بود اگر چہ ہمہ تن زباں بود مانند شمع ہر کہ ز روشن دلاں بود

(منقول از مکاتیب تسلیم)

(۴) ”سفینہ ایست گہر بستہ از تسلیم شکستہ مدح و مخنوم پر از منشور و منظوم پیش  
کش نواب فلک جناب قمر کاب عطار و قلم ناہید خدم خورشید منظر مرج لشکر  
مشری عنوان۔ کیواں ایواں شعری

دریائے کمال و صدف کو کبرادر نواب زماں کلب علی خان بہادر  
آدم آیامہ و قائمہ علامہ کہ بشمارہ حروف اسم سامی مدح نہ فصل است

مرشح و ہر فصلے ز شعری بہاں شمارہ با جزائے اسم موشح۔ ہر مصرعہائے ہر فصلے  
 کہ بہم آری نام نامیش را بر فراز رقم آری و ما این ہمہ ہر یکے از نہ شعر ہر نہ  
 فصل کہ در بلاغت بالغ و در براعت کامل است ہر یکے را از گوہر آمیزی  
 عقل و عرش و نجم و قمر و نار و ہوا و مار و آرض حاصل است و خاتمہ مدحت  
 این وقصیدہ گوہر آگین کہ بنام تاریخی ہم نظام السحرست <sup>۱۲۹۰ھ</sup> و ہم سحر النظم <sup>۱۲۹۰ھ</sup>  
 سر صد شعر دارد و نہ مطلع۔ ہر مطلع موشح بحر فے از نام و گزارش پس بنایش قریب  
 (منقول از دیباچہ رقم نذرہ)

## فارسی نظم :-

- (۱) نوادر النظم <sup>۱۲۸۲ھ</sup>۔ ایک ضخیم مثنوی علم ادب میں جس کے آٹھ ہزار نو سو چھپا بیس  
 اشعار ہیں اور شروع میں ایک مبسوط دیباچہ ہے اور آخر میں  
 ایک طویل خاتمہ جن کے تینتالیس صفحات ہیں۔ غیر مطبوعہ
- (۲) لبلی مجنوں۔ یہ بھی علم ادب میں ایک ضخیم مثنوی ہے جس کے اب نو ہزار  
 سات سو ستانوے اشعار ہیں اور ابتدائی و آخری اشعار نہیں  
 ہیں یقیناً ضائع ہو گئے۔ غیر مطبوعہ
- (۳) مثنوی بلانا۔ یہ بھی علم ادب میں ایک ضخیم نامتو مثنوی ہے۔ موجودہ  
 اشعار کی تعداد ایک ہزار سات سو ساٹھ ہے۔ غیر مطبوعہ
- (۴) التسمیۃ الرقم <sup>۱۲۸۱ھ</sup>۔ یہ نواب محمد علی خاں والی ٹونک کی مدح میں ایک مثنوی ہے۔  
 جس میں عجیب و غریب صنائع و بدائع سے کام لیا گیا ہے۔  
 اول ایک دیباچہ اور آخر میں خاتمہ نثر میں ہے جن کے صفحات  
 کی تعداد چالیس ہے۔ ان میں بھی کثرت سے مختلف اصناف  
 میں اشعار ہیں مثنوی کے شعروں کی تعداد تین سو اسی <sup>۲۶۱</sup> ہے۔

اس کے صنائع و بدائع کا حال خود مولانا کے الفاظ میں حسب  
ذیل ملاحظہ ہو :-

”نوا بامستطابا عالی جنا باگزین خطا با۔ سن با آنکہ پنچا نم کہ گویم آنم۔  
خسر و اقلیم بیا نم و صاحب خاتم نگین زباں۔ صورت را پیرایہ ام  
و معنی را دایہ فکر را مایہ ام و بنیش را پایہ روئے علم را غازہ ام  
و گوش فہم را آوازہ کتاب عقل را شیرازہ ام و میزان فکر را  
اندازہ خاکی نثر ادم اما آتشیں زباں، قطرہ نہاد م اما دریا بیاں  
کالبد م روحانی ست و پیکر نورانی ہر چند سبک تر از خم از ہم سنگی گویم  
گرامم۔ اگر چہ بے مایہ تر از عدم از ہمو ہری در پر گرامم خاکم با سماں  
رسیدہ، داغم از آفتاب دمیدہ از خود چہ ستایم و چوں دانمایم کہ  
سخن سنج اکبری بہ فیض ضمیر نرسد تو پیشیں بچندیں سال از زبان  
من گفتہ و در سفتہ :-

والا گہرم بقیتم دار ارزش نگر و غنیمتم دار

باہمہ آسماں تازی اخترم بخاک برابر است و با چنین ثریا پردازی  
طلعم از تحت ثریا کتر، عمر با دود چراغ خوردم و ہماں گرم آہم  
شہا بر وز آوردم و ہماں بروز سیاہم جانہا کاستم.....  
معنیہا آراستم..... نامہ ہا سیاہ کردم و سپید نشدم یا سہا  
بردم و در امید نزد م.....

اس نامہ را کہ بنا مت گفتہ ام نہ بخود کہ بہ یمن دست دربار  
تو گوہر سفتہ ام۔ چہ جگر ہا کہ خوں نہ کردہ ام و چہ لعلہا کہ بروں  
نیا درودہ چہ نسیم ہا کہ نوزائندہ ام و چہ گلہا کہ ننجدانیدہ۔ اساس

این کاغ گوہریں بنا کہ ہمہ از گوہر گراں بہا پُر است نام نامی تو۔  
 نواب محمد علی خاں بہادر است بطباق شمارہٴ حروفش بر نوزدہ<sup>۱۹</sup>  
 داستان موزوع و ہر داستان بر نوزدہ شعر موزوع ہر شعر را  
 ہر یکے از حروفِ این نام سر آغاز است و این اسم سامی از ہر  
 داستان بطریق تو شیخ جلوہ طراز باین اعتبار گوئی سلسلۃ العلم  
 است نام تاریخیش تسمیۃ الرقم۔ ہمانا اگرچہ بالغ باقصائے  
 بیتہا است ہنوز باعتبار شمارہٴ نوزدگانہ بسمۃ کتاب ثنائست۔  
 و باین ہمہ التزامے دیگر بکار رفتہ کہ در ہر داستان نوزدہ گوہر  
 ہستی طراز را کہ عقل و عرش و نجوم و شمس و قمر و نار و ہوا و آو  
 و ارض و معدنی و نباتی و حیوانی و طیر و انسان و روح و نفس<sup>۱۹</sup>  
 و ایمان و عشق و خرد باشد ہر یکے در شعرے انتظام گرفتہ ازین  
 راہ کہ مدحت محیط این نوزدہ گوہر است گوئی ہمہ عالمت ثنا گریست  
 دیز صنعتے دیگر بر روی کار آمدہ کہ وہ داستان میانہ بعد از حروف  
 اسم صرف تو باشتال بدایح ملک و حسن و ملت و دولت و علم  
 و لب و یمن و خلق و ایثار و نصرت کہ از صفات تو عشرہ کاملہ است  
 و باوصاف دیگر شاملہ و سر آغاز ہر یکے باہر حرف اسم مطابقت  
 دارد۔ ہر یکے ہر یکے پر نگار آمدہ۔ قطعہ :-

مشحون صنائع عجیبہ است      نظم است کہ منظر العجائب  
 مملو بہ بدائع عزیزہ است      شعر است کہ مجمع الخرائب  
 اکنون اے دادِ حق شناس و منصف بلند قیاس انصاف از تو  
 توقع دارم تو خود بفرمائے کہ آں دشواری و این ہمواری نہ کاریست

کہ تو اس کرد۔ چنان التزام و چنین انتظام نہ باریست کہ تو اس آورد  
ہمانا سختم چون شغفہ فیاضی از زبان من گفتہ :-

ایں کار نیست کار کس نیست اندازہ اختیار کس نیست  
اگر کے از سخن طراز ان پیشیں ایں بیراہہ روی آوردہ باشد بیار  
یاد گیرے از ہمنوایان حال ایں راہ سپردہ باشد بپار سخن پناہ  
بدیع گو ابداع است اطراہاں اختراع است ہمانا زبا تخم  
زبان فیضی است کہ می گوید :-

طرز دگراں و دواع کردم طرز دگر اختراع کردم  
ایں راہ دشوار گزار بدیں آساں خرامی رفتن پائے کیست  
دامیں بام و ہم برکنار بدست بستہ خیال گرفتن جائے کہ :-  
بر نام تو نام نہ سادم گنج گہرا از قلم کشادم  
ہر چند کہ خواہشم سزانیست اکنون صدام بجز صلا نیست

(۵۱) رقم نذر - مثنوی - نواب کلپ علی خاں والی رام پور کی مدح میں حسب  
شرح بالا - دیباچہ و خاتمہ کے ہم صفحات اور تعداد اشعار مثنوی

۳۶۱ - غیر مطبوعہ

(۶) تحفۃ الشیون - مثنوی - مہاراجہ مہندر سنگھ والی پٹیالہ کی تعریف میں  
نثر کے صفحات ۱۱ - تعداد اشعار مثنوی ۸۲ غیر مطبوعہ

(۷) مثنوی - "حسن بن منصور علاج" -

"

(۸) مثنوی - "فاتح منظوم" -

"

(۹) مثنوی - "شجرہ منظوم" -

"

(۱۰) مجموعہ مثنویات متفرق -

"



غیر مطبوعہ

(۱۱) نظام السحر - قصیدہ حسب شرح بالا

(۱۲) قصیدہ در مدح مہاراجہ پٹیل - تعداد اشعار ۳۰۱

(۱۳) مجموعہ قصائد متفرق

(۱۴) دیوان تسلیم

(۱۵) مجموعہ رباعیات

(۱۶) مجموعہ قطعات تاریخ و دیگر قطعات

(۱۷) مجموعہ مخمسات

(۱۸) مکاتیب منظوم مشتمل بر مختلف اصناف سخن

(۱۹) لمعات - یہ ایسی غزلوں کا مجموعہ ہے جن کا ایک مصرع تسلیم کا ہے، اور

ایک شور کا - غیر مطبوعہ

(۲۰) مجموعہ متفرق کلام - اس میں متفرق اشعار اور دیگر اصناف سخن شامل ہیں غیر مطبوعہ

ف ایسی کلام پر تبصرہ مولانا کے کلام میں بلا کا زور اور غضب کی آمد ہے۔ قادر الکلامی

کا یہ عالم ہے کہ ایک ایک قافیہ کو کسی کسی طرح باندھتے ہیں اور ہر جگہ مضمون نیا۔

اور طرزِ ادا نرالی ہوتی ہے۔ اسی طرح ہر موضوع پر اس قدر لکھتے ہیں کہ

پڑھنے والا حیران رہ جاتا ہے۔ جزالت اور صحت الفاظ کا خاص اہتمام

کرتے ہیں۔ نامانوس لفظ اس وقت لاتے ہیں جب اُن کا مفہوم ادا کرنے والا

کوئی دوسرا لفظ نہیں ملتا۔ مگر اس طرح نظم کرتے ہیں کہ نامانوس معلوم نہیں

ہوتا۔ بلندی فکر و ندرت بیان کے ساتھ رنگینی و مضمون آفرینی و روانی

اور ادبی سرستیاں بدستور برقرار رہتی ہیں۔ نہ زورِ بیان میں کمی ہوتی ہے

نہ تاثیر میں۔ معلوم یہ ہوتا ہے کہ طبیعت ایک ذخارِ دریا ہے جو رکنا نہیں جانتا

یا اشہب قلم سمندر برق رفتار ہے کہ جوں جوں گرم جولاں ہوتا ہے تیز تر ہوتا

جاتا ہے۔ صنائع و بدائع لفظی و معنوی کی کثرت ایک حیرت و استعجاب پیدا کر دیتی ہے۔ عربی جملے اور مقولے اس خوبی سے نظم کرتے ہیں کہ گویا وہ فارسی کا جز و لاینفک ہیں۔ مصرعے کے مصرعے اور بعض جگہ عربی شعر کے شعر ضم کرتے چلے جاتے ہیں۔ باوجودیکہ کلام میں بے حد سنجیدگی و متانت اور شانِ علم و فضل بدرجہ اتم موجود ہے تاہم شوخی بھی ملتی ہے اور یبوست مطلق نہیں۔ کنایت کو ہر جگہ صراحت پر ضروری سمجھتے ہیں۔ مختلف اساتذہ کے رنگوں کو سمو کر اپنا ایک نیا رنگ پیدا کر لیا ہے۔ اس لئے صحیح معنی میں آپ جَبَّارُ الدَّیۃ بھی ہیں۔ اور رُسُخُن بھی۔ ایرانی شعرا میں سے اکثر کی اور ہندوستانیوں میں سے خسرو و فیضی اور غالب کی پسندیدہ زمینوں میں بھی کامیابی کے ساتھ طبع آزمائی کی ہے۔ اور خود بھی کسی زمینیں تجویز کر کے انھیں سرسبز و شاداب کر دکھایا ہے۔ ہمواری کلام مزید برآں۔

مَا أَحْمَدُ اسْمَهُ لِعَالِي  
يُعْطِي لَكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى  
مُسْتَقْبَلِي لَسَوْفَ يُعْطِيكَ  
وَالنَّجْمُ إِذَا هَوَىٰ بِوَاحْتِ  
سِرِّ مَنْزِلِ أَنْتَ هَادٍ جَائِشِ  
مَا ضَلَّ وَمَا غَوَىٰ بِدَائِ  
كَلِمَةٍ سَتَ فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ  
لَفْظُشْ دُرِّ طَاسٍ حَبِينِ طَسِ  
نَ آمِدْهُ تَتَبِعْ بِي نِيَامِشِ  
صَ آيَةُ صَدَقِ دَعْوِيْ اَوْ

فارسی کلام (۱) اسے نامِ خدا چہ نام والا  
کامنہ حق کردہ خطابش از پئے ما  
کردش برہ قبول نزدیک  
بر او چِ ثنا سے او منور  
بنمود پئے رہِ ثنایش  
در منزلِ او براہِ آیت  
ادنیٰ صفتش الہ کو نین  
خلقش کل یا سمین یسین  
حمدِ حمائلِ حسامش  
ق افسر فرق تقویٰ او

خالق کہ درِ ثنائے اوست  
شد جامہ اش بایہا المزمّل  
وصفتش چہ کند زبانِ انساں  
یا رَبِّ عَلَیْہِ بِاللّٰہِ وَاَم

مَا کَانَ مُحْتَمًا اَبَا کَفْتُ  
ز وخطِ التَّوْبَرُوقِ سَرَّیْلُ  
حقِ گفتہ بحدیچ اوست قرآن  
خَیْرُ الصَّلَوَاتِ وَالسَّلَامِ  
(منقول از مثنوی بلات نام منجملہ اشعار لغت)

(۲) امشب چو فرازِ سطحِ خفتم  
در گوشِ دلم ترانہ افتاد  
آمد بدرونِ من خروشی  
یا شورِ چکیدنی برآمد  
بر قم بگلیمے آشنا شد  
گل از چمن شگفت شد باغ  
بوئے زکبابِ دل شنیدم  
بالینِ سرم ز طور کردند

افسانہ عاشقی شنفتم  
درجاں ز زباں زبانہ افتاد  
در سینہ ز دل رسید جو شے  
گلزار د میدنی برآمد  
کو کب بہ ادیمے آشنا شد  
افتاد بلالہ آتشی داغ  
پر جوش شدم فرو چکیدم  
داغ ز چراغ نور کردم  
(منقول از نوادر النظم)

(۳) کیمن کہ جانے بجائے فرستم  
دل آتہا یہ ارزش ندارد کہ اورا  
سر آنگو نہ بشایستہ نبود کہ اورا  
خیم سجد چنداں نیز زد کہ عجزش  
شکیبے چناں آشکار اندام

مگر برگ کا ہے بہ بستاں فرستم  
بلا گرد زلف پریشاں فرستم  
بداغ جبین فروزاں فرستم  
بحراب ابر و سراپشاں فرستم  
کہ نذر نظر ہائے پنہاں فرستم

یہ قصیدہ "نظام السحر" نواب کلپ علی خاں والی رام پور کی مدح میں ہے۔ اسی زمین میں  
مرزا غالب نے نواب یوسف علی خاں والی رام پور کی مدح میں قصیدہ کہا ہے جس کا مطلع ہے

ہمانا اگر گوہرِ جاں فرستم  
(۴) سپید دم کہ صباراہ مغیر جاں گیرد  
دزد نسیم بدان دلکشی کہ عاشق را  
رسد نسیم بدان دلبری کہ یوسفِ مہر  
فلک بگرہ شبنم دہد طراوتِ خاک  
نظرِ رنگ بجو ج بہارِ غوطہ زند

بہ نواب یوسف علی خاں فرستم  
بیگِ نفس ہمہ اقلیم بوستان گیرد  
دل از ہوائے خرامِ ہی قدان گیرد  
بیوئے نفخہ سیرِ راہ کارِ داں گیرد  
زمین بخندہ گلِ حیرِ آسماں گیرد  
نفس ز بوئے رہِ خلدِ جاوداں گیرد

یہ قصیدہ مہاراجہ مہندرنگہ والی پٹیالہ کی تعریف میں ہے۔ اسی زمین میں مرزا غالب  
نے راجہ نرندرنگہ کی مدح میں قصیدہ کہا ہے جس کا مطلع ہے :-

(۵) رباعیا۔ امروز کہ نرخِ ہیزم و غود کیست  
در گوشِ کسانیکہ ز دولت مستند  
دانا محکومِ حکیم نادانِ ستم است  
گر کور کمرِ باغبانی بند  
بنامی ز نقابِ حسن کردن روئے زیبارا  
کریماں را نباشد تابِ رنجِ ہمدیاں یکدم  
سرموئے ندارد پاسِ دلہائے سیہ روزاں  
یارب چنانکہ جانِ دلِ من تمام سوخت  
کے خالی بیتِ ابروت از رازِ خالی است  
چند بیدہ در کشی سرمہ خوابِ ناز را  
قبلہ عشق کوئے تو کعبہ صدق روئے تو  
گزنیست باورت بہ یقیں انتظارِ ما

دہد بہ بہت گلِ حکم تاجہاں گیرد  
ہم مرتبہ خلیل و نمود کیست  
آوازِ خرد و غمہ داؤد کیست  
در زرخِ سونِ ماہِ تاباں ستم است  
اورا چہ زیاں بر گلِ ریاں ستم است

بدیں خوبی نمودن پردہ چشمِ تمنا را  
کہ در شور آورد چہین جبہین موجِ دریا را  
سیہ کاری چہ قدر آموختی زلفِ چلیپا را  
ایں روئے آتشین تو سوزِ نقابِ را  
نقطہ نشاں بود سخنِ انتخابِ را  
رخصتِ نیم باز وہ نگرِ نیم باز را  
روئے نہ کردہ سوئے تو من چہ کنم نماز را  
بنشین بجشمِ ماو بہ ہیں انتظارِ ما

زمن در پردہ بودن لازم است آن چشم پرفرا  
 پناہ سرکشاں از سر فردا فلندگاں باشد  
 بسی بیچ کس برکنده نتواند شدن ہرگز  
 ارباب ہوس کا مردا، سادہ دلاں شاد  
 اے ز زلفت شانہ ہارا در جگر صدخارا  
 افسرگاں حریف کرمیاں نمی شوند  
 در سالہا خمیدہ نگردد نہال سرو  
 من عشق نگار من تسلیم

کہ جز پوشیدگی رہے نباشد ز درہن را  
 ز باد تند غم نبود چراغ زیر دامن را  
 دریں منزل اگرچہں موسازی پست مسکن را  
 ایوانے کہ یا سیم ازینہا نہ از آنہا  
 در رخت آئینہ ہا را پشت بردیوار ہا  
 آپ گہر بخاطر دریا گراں بود  
 آزاد اگرچہ پیر شود ہم جواں بود  
 دیگرے در جہاں ندانم من

اردو شہ

۱۱۔ کشف فیوض یا راد الغین۔ یہ تردید ہے ایک فتوے کی جو علمائے دہلی نے  
 صفر ۱۲۹۶ھ میں اس بابت شائع کیا تھا کہ

قبور سے استفاضہ نہیں ہوتا۔ مطبوعہ  
 (۲) فرائض کی ضروری کارآمد باتیں۔ ذوالفروض کے متعلق ضروری مسائل فقہ نہایت  
 مختصر و جامع عبارت میں مختصر رسالہ۔ مطبوعہ

(۳) مجموعہ مضامین۔  
 (۴) تشریح القرآن۔ مکمل تفسیر قرآن مجید چار جلد میں۔ تعداد صفحات سولہ سو تین سو

۱۶۹۹ء  
 دیسی کاغذ پر جو فلس کیپ سے ذرا بڑی سائز پر یہ تفسیر صرف  
 پانچ چھ ماہ کے عرصہ میں اس طرح تیار ہوئی ہے کہ  
 نماز عصر کے بعد سے مغرب تک مولانا تسلیم نہایت تیزی  
 سے لکھواتے جاتے اور مولانا اعجاز جو بہت زود نویس تھے  
 لکھتے جاتے تھے اور پھر اس سورت کو صاف کر لیتے تھے۔ غیر مطبوعہ

- (۵) تربات الکربلاء حسب شرح بالابتداء میں جلد صفحات بارہ سو تیس ۱۲۳۔ غیر مطبوعہ
- (۶) شرح المشاہد بحالات شہزادے کربلا۔ تعداد صفحات دو سو پچیس ۲۲۶۔ غیر مطبوعہ
- (۷) عقود ثلثہ۔ سیرت پاک، صرف عقد اول محفوظ ہے۔ پچھلے دو حصے ضائع ہو چکے۔ اس کے ایک سو چالیس صفحات ہیں۔ غیر مطبوعہ
- (۸) احمد التواریخ۔ بحالات شہزادے کربلا۔ تین سو تین صفحات۔ غیر مطبوعہ
- (۹) دفتر الشعرا۔ علم بلاغت میں ایک مبسوط تصنیف ہے۔ یہ کتاب ان تصانیف میں سے ہے جو پریس سے چوری گئی تھیں۔ بازیاب اس حالت میں ہوئی کہ ابتدائی ۳۲ صفحے غائب ہیں اور آخر کے تین سو تیرہ۔ باقی چار سو چھٹن محفوظ ہیں۔ اس کے کل صفحات آٹھ سو تھے۔ غیر مطبوعہ
- (۱۰) احتشام الجموع۔ مختصر رسالہ فقہ میں۔ غیر مطبوعہ
- (۱۱) وقایہ تائمہ۔ بجواب "ہدایۃ عامہ" مصنفہ مولوی نجف علی خاں جھجری۔ جس میں اکتھوں نے افضلیتہ مطلقہ محمدیہ کی نفی کی تھی غیر مطبوعہ
- نثر اردو پر تبصرہ | اردو ادبی و فصاحت کے ساتھ علمی و ادبی نکات بکثرت درج کرتے ہیں۔ طرز نگارش قدیم ہے۔ اور فارسیت کا غلبہ ہے۔ نثر میں نظم بکثرت استعمال کرتے ہیں۔ مسجع و مقفی عبارت زیادہ ہے۔ اور بے تکلف لکھتے چلے جاتے ہیں۔
- نمونہ نثر اردو | "مولوی ابوالحسن عظیم آبادی ایک فاضل معتبر ہیں۔ سات برس ہوئے کہ اس شہر میں وارد ہوئے تھے۔ فقیر بھی ان کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اتفاقاً لیٹے ہوئے تھے اٹھ بیٹھے۔ میں نے بعد اداے مراسم ابتدائیہ ملاقات پوچھا۔ حضرت کا قیام یہاں کب تا کیا فرماتے ہیں۔" اب تو قعود ہے یعنی تو نے قیام کیوں کہا قعود کہنا چاہئے تھا۔ فقیر سمجھا کہ مولوی صاحب کی خوش طالعیت، علمانہ ابھی نہیں گئی۔ تب تو میں بھی سنبھلا اور عرض کیا کہ

”حضرت قعود بھی نہیں یہ تو جلوس ہی کہ بعد الاصطلاح ہے۔ آپ لیٹے ہوئے اٹھ بیٹھے ہیں۔ اگر کھڑے ہو کر بیٹھتے تو قعود تھا۔ فرمانے لگے۔ ”استعمالاً قعود و جلوس متحد ہیں۔ میں نے عرض کیا سبحان اللہ! حق بر زبان جارہیست۔ قیام و اقامت میں بھی اتحاد شائع ہے۔ قامت السوق۔ قام الامر کہتے ہیں۔ ”نہایہ“ و ”قاموس“ اور تفاسیر میں موجود ہے۔ قیام بمعنی ثبات اکثر جگہ مشہور ہے۔ میں نے اگر قیام کہا اور اقامت کا ارادہ کیا تو کیا خطا کی۔ مولوی صاحب زہر خند سا کرنے لگے۔ اتنے میں کیا دیکھتا ہوں کہ دو کتاب آپ کے سامنے دھری ہوئی ہیں ایک مجلد چہ میں کہ اس کو میں تقطیع و ضحمت سے جان گیا کہ بلاشبہ ”قاموس“ ہے۔ دوسری مخبریٰ اس کے عنوان پر قصائد چھ بقلیم سپید جلی منقوش ہے۔ میں نے اس مخبریٰ کتاب کی طرف اشارہ کر کے پوچھا۔ حضرت یہ کیا کتاب ہے۔ فرمانے لگے۔ بابا تحصیل حاصل۔ ظاہر ہے کہ قصائد ”بدرِ چاچ“ لکھا ہوا ہے۔ دور سے نظر آتا ہے۔ اس کتاب مجلد کو پوچھنا چاہئے تھا۔ جس کا نام اندر لکھا ہوا ہے۔ میں نے عرض کیا۔ آپ کا ارشاد بجا ہے۔ مگر اس مجلد کو تو میں قرینے سے جانتا ہوں ”قاموس“ ہے۔ فرمایا چھپی ہوئی کو جانتے ہو۔ اور ظاہر کو نہیں دیکھتے۔ میں نے عرض کیا کہ وہ مخفی ظاہر ہے اور یہ ظاہر مخفی۔ اس کتاب مجلد کی تقطیع اور آپ کے پاس ہونا شاہد ہیں اس امر پر کہ یہ قاموس ہے مگر اس کتاب مخبریٰ کا آپ کے پاس ہونا موجب حیرت ہے! اگر قصائد بدرِ چاچ ہیں تو آپ کے پاس کیوں؟ آپ کو اس سے کیا علاقہ؟ فرمایا ”کیوں؟ یہ تو بہت خوب کہتا ہے۔“ میں نے عرض کیا ”شعرا کے نزدیک ٹکسال باہر ہی فرمایا ”کون سے شعرا“ میں نے عرض کیا جن کا شعر معتبر ہے۔ فرمایا



”اچھا ہم اُس کا شعر پڑھتے ہیں۔ اس میں کچھ جرح تو کرو“ میں نے گستاخانہ عرض کیا بسم اللہ۔ اتفاقاً جوں ہی کتاب کھولتے ہیں یہ مصرع نکلا :-

چوں بگریہ در فراقت چشم لولو بارہ من

میں نے عرض کیا آپ زیادہ تکلیف نہ اٹھائیں اللہ براہ انصاف فرمائیں ”لولو بارہ“ کیا اہل ترکیب ہے۔ ”لولو“ عربی اور ایسی عربی کہ سوا قرآن کے یا امر القیس کے دیوان کے اور کہیں نہ کھپ سکے۔ ”بارہ“ فارسی۔ یہ بھی کوئی ترکیب ہے۔ فرمایا پھر کیا کہتا۔ میں نے عرض کیا۔ گوہر بارہ، دونوں لفظ فارسی ہیں۔ ترکیب سبک ہے۔ فرمایا صحیح تو یہ بھی ہے۔ میں نے عرض کیا نہیں۔ فصیح ہو تو صحیح ہو شعر کے یہاں صحیح وہی ہے جو فصیح ہے۔ پھر اور گفتگو بڑھ گئی مولوی صاحب بحث فی الخارج کرنے لگے آخر یہ کہہ پڑے ”بابا یہ شعر و شاعری تم لوگ ہی جانو۔ ہم تو ان بکھیڑوں سے بری ہیں میں نے عرض کیا آپ بیشک فاضل ہیں۔ عالم ہیں۔ رشک سیو یہ غیرت زرخشری ہیں مگر شعر کی تمیز و تفرقہ کو ممارست اس فن کی ضروری ہے شعر آپ کا ننگ مرتبہ ہے۔ اس طرف توجہ کرنا آپ کی شان علمی کے خلاف ہے۔

ہمہ حکم تو معتبر باشد

فاضل و فقیہ دانشمند

شعرا عالم دگر باشد (منقول از دفتر الشعرا)

لیک شاعری پیچ پیچ،

اردو نظم

(۱) حقیقتہ المذہب۔ بجواب ”مسکس حالی“ اس کے پہلے حصہ میں تہیداً چند

۱۳۰۰ھ

فرقہ ہائے اسلام کے حدوث و شیوع کا مختصر حال بیان

کر کے اُن کے عقائد باطلہ کا جواب دیا گیا ہے اور حصہ دوم

میں جو نامکمل ہے بہ طنز لطیف علمی و فنی تنقید ہے جس کے

چار سو نیا نوے بندہ ہیں۔ یہ کئی بار طبع ہو چکا ہے۔ آخری مرتبہ

مطبع مولوی اسد الدین واقع شہر جے پور میں۔ جنوری  
۱۹۱۶ء میں چھپا ہے۔

(۲) مجموعہ رباعیات تسلیم۔ صرف متعلق واقعہ کربلا۔ مختصر رسالہ۔ مطبوعہ  
(۳) دیوان تسلیم۔ اس کی ایک مکمل نقل بغرض طباعت مولانا حسرت موہانی  
نے کئے تھے جس کا ذکر انھوں نے اردوئے معلّے میں  
کیا ہے۔ مگر طبع نہ ہوا۔ نامکمل مسودہ موجود ہے۔

- |                                 |            |
|---------------------------------|------------|
| (۴) مجموعہ غزلیات نعت           | غیر مطبوعہ |
| (۵) مجموعہ قطعات تاریخ          | "          |
| (۶) مجموعہ قصائد و قطعات        | "          |
| (۷) مجموعہ رباعیات              | "          |
| (۸) مجموعہ مخمسات و مسدسات      | "          |
| (۹) مجموعہ مکاتیب منظوم         | "          |
| (۱۰) مجموعہ ترکیب بندات         | "          |
| (۱۱) فاتحہ منظوم                | "          |
| (۱۲) مجموعہ متفرق کلام نام تمام | "          |

تعداد تصانیف | اس طرح گیارہ تصانیف تلف ہونے کے بعد چون موجود ہیں  
تعب اس امر کا ہے کہ تصنیف و تالیف کا سوال تو رہا علیحدہ۔ فرائض منصبی و مذہبی  
کی ادائیگی کے علاوہ تلامذہ کی اصلاح کلام، اور شاگردوں کا درس۔ اور مقررہ اوقات  
پر صحبت احباب کے بعد اس قدر وقت کس طرح ملتا تھا کہ بعض تصانیف کو  
صاف بھی اپنے قلم سے کیا ہے۔ خود مولانا کے قلم کے کئی کتابوں کے ایک سے  
زیادہ صاف شدہ نسخے ہیں۔ اور پھر خط نسخ و نستعلیق دونوں نہایت نفیس و اعلیٰ

پختہ و پاکیزہ۔ مجال ہی جدول سے کوئی حرف نکل جائے۔ یا کہیں روش یا قلم میں فرق پڑے۔ نہایت واضح و روشن۔

اردو کلام پر تبصرہ | مولانا کے کلام میں وہ تمام محاسن بدرجہ اتم موجود ہیں جو ایک فاضل متبحر اور استادِ کامل شاعر کے کلام میں ہونے چاہئیں۔ اُن کے علاوہ طنز لطیف کی خصوصیت ایسی ہے جو بعض اساتذہ کے یہاں اس نوعیت کی مطلق نہیں ہے۔ بعض کے یہاں بہت کم ہے۔ اور بعض اصحاب جنکے یہاں اسی معیار کی ہے تو اس سے لطیف تر نہیں۔ اسی طرح جرالت بھی مولانا کے کلام میں بہت نمایاں ہے۔ اندازِ بیان اور طرزِ سخن موضوع کے عین مطابق ہوتا ہے۔ شعر کی جان جس کو تاثیر کہتے ہیں اُنکے کلام کا طرہ امتیاز ہے۔  
نمونہ کلام | (۱) مسدس ”حدیفۃ المذہب“ کے چند بند ذیل میں ملاحظہ ہوں :-

خدا سے رسولِ خدا نے دُعا کی کہ دُنیا میں یا رب عذابِ جزا کی  
نہ ہو میری اُمت کو کچھ دردِ ناکی دُعا کر چکے یہ تو یوں التجا کی  
کہ ان پر مسلط نہ ہو کوئی ایسا جو بدلے کسی طور سے دین ان کا

اجابت کو پہنچیتے دونوں دُعائیں ہوئیں گرجہ اور ہر ہی ہیں خطائیں  
بلائیں یہ اُمت پہ آئیں نہ آئیں نہ بد لیں بد لیں گی شرعی بنائیں  
قیامت کے ڈھب ہیں غضب کے فو ہیں  
مگر اہل اُمت وہی جوں کے توں ہیں

کثرتِ کرم، مغفرت، عفو، جو کہئے سب ہی نہ بیم بلا ہے نہ خوفِ غضب ہی  
وہی دینِ حق پہلے جو تھا سواب ہی مگر اس دُعا کرنے کا کچھ سبب ہی  
دُعا کو اجابت کو سب مانتے ہیں

سبب جاننے والے ہی جانتے ہیں

نبی کا یہ کہنا کہ دنیا میں یا رب نہ ہوں میری اُمت کے بندے مُحبِّد  
خبر دے رہا ہو کہ یہ اُمتی، سب عقوبت کے ساماں کرینگے مُرتب

خدا سے لڑینگے نبی سے پھر میں گے

گناہوں کے اندھے کنوئیں میں گریں گے

سمجھ کی خرابی عمل کی تباہی نہ میل ادا مر نہ بیم نواہی  
رہیں گے یہ کچھ محو شغلِ ملاہی کہ ہوں گے سزاوارِ قہرِ الہی

معاصی میں ہونگے بہت خوش سلیقہ

گنہ گار نہ چھوڑیں گے کوئی دقیقہ

گر ایسا نہ ہوتا ازل میں مُقدّر کہ ڈوبے گی اُمت گناہوں کے اندر

تو ہرگز دُعا یوں نہ کرتے ہمیر ہر اک بات کا اک محل ہر مقرر

اُسی کیلئے عاقبت کی دُعا ہے

جسے کوئی بیماری جاں گزا ہے

مسلمانوں کی سو یہ حالت اب اہل اسلام کی ہو مسلمانوں کی ہے

عام غفلت نہ رغبت شریعت کے احکام کی ہو نہ کچھ فکر آغاز و انجام کی ہے

نہ شرمِ نبی ہو نہ خوفِ خدا ہو

غلمِ نفس ہے اتباعِ ہوا ہو

علماء کا بعضی یہ عالم جو ہیں حجتِ مذہبی کے موبد ہیں اپنے حق منصبی کے

اختلاف مشید ہیں ارکانِ خودِ مطلبی کے نہ طالبِ خدا کے نہ تابعِ نبی کے

نہ حفظِ مطالب نہ ضبطِ دلائل

زباں پر ہیں کوئے مسائل، مسائل

ہمارے زمانے کے اربابِ فتویٰ کہ اہل ورع ہیں درحجابِ تقویٰ  
بہت کچھ ہی جن کو فضیلت میں دعویٰ ہمیشہ نظر میں ہے تعمیرِ بلوی

عجبا اختلافان میں آکر پڑا ہے  
ہر اک اپنی ہی آیتوں پر اڑا ہے

(۲) ایک مخمس کا ایک بند ملاحظہ ہو :-

واعظو حسن پرستوں کو برا کہتے ہو فاسق و راندہ و مقہورِ خدا کہتے ہو  
خیر جو کچھ ہمیں کہتے ہو بجا کہتے ہو حسن کو جس نے بتایا اسے کیا کہتے ہو

ہم اگر حسن پرستی میں گنہگار ہوئے

(۳) ایک ترکیب بند کا ایک بند :-

ہستی دہر کو ثبات نہیں دہر والوں کو التفات نہیں  
ایمنی کی تلاش میں کیا کیا اب زمانے میں حادثات نہیں  
کیا بھروسہ ہے زندگانی کا دن اگر لے لیا تو رات نہیں  
اُس کو پی کر کوئی جسے کیونکر زہرِ غم چشمہ حیات نہیں  
خضرِ عیسیٰ ہی کیوں ہوں آخر پنجہ مرگ سے نجات نہیں  
کون ہر جو فنا سے ہوا یمن ایک فانی خدا کی ذات نہیں  
بزم میں ایک ایک آتا ہے پھر جو دیکھا تو پانچ سات نہیں  
بات کی بات ہر طلسم جہاں غور کیجے تو کوئی بات نہیں  
اپنا اپنا پڑا ہے کیوں رونا کوئی دم میں یہ کائنات نہیں

دارِ دنیا سرائے فانی ہے

موت کا نام زندگانی ہے

(۴) ایک نعت کے تین شعر :-

کھویا ہی مجھے تمھاری دنیا طلبی نے  
جلوے بشریت میں خدائی کے دکھائے

کیا خوب نبھالا ہر رسولِ عربی نے  
واللہ عجب کام کیا نورِ نبی نے

تسلیم رہوں ہند میں کیا خاک کہ میرا  
دل چھین لیا ایک جوانِ عربی نے

(۵) چند غزلیات میں سے کچھ اشعار :-

نظر آتا ہے کس کس ناز سے راز اس کے عنوان کا  
اُبھکتے کیوں ہو صنادل کی بیتابی کا قصہ ہر  
میرا ایمان ہے اے بُت تری کا فردائی پر  
سلسلہ اس کے ستم کا قطع ہوتا ہی نہیں  
اور ہوتا ہمیں خیالِ رشک  
نہ ہو گر بزم میں نہیں تسلیم  
اے سرِ دست جنوں اب تو بدن میں باقی  
مژدہ اے رفعتِ ہمت کہ شہیدِ غم کے  
باور نہیں جو گر نظر کا  
ہر خط میں مرے جو ضعف کا حال  
نالہ ہے مرا بلندِ ہمت  
موت آنے میں ناز کرتی ہی،  
آخر وہ عاشقی میں پایا  
تسلیم بلا کے ہو نظر باز  
مہ ہے سب سے ہی گر آپ کا شیوہ حجاب کا  
یہ حسن بے حجاب چھپے گا نہ زینہار

کسی کی بیتِ ابرو پر کہ مطلع سے میرے دیواں کا  
لیا ہی نام کس نے آپ کی زلفِ پریشاں کا  
کہ تقویٰ کھو دیا تسلیم سے مردِ مسلمان کا  
پیر ہی کوئی جوان اس فن میں چرخِ پیر کا  
نالہ اچھا ہوا رسا نہ ہوا  
کون ہے وہ ہوا ہوا نہ ہوا  
رشتہ جاں ہی نہیں تارِ گریباں کس کا  
دوش پر سر ہی نہیں ہے سرِ سامان کس کا  
کیا حال ہے دیکھئے جلر کا  
اٹھتا نہیں پاؤں نامہ بر کا  
ممنوں نہ ہوا کبھی اثر کا  
یہ بھی کچھ آپ کی اداسی کیا  
زندوں ہی کو پیرِ پارسا کا  
معتوق بھی خوب تم نے تاکا  
پردہ کھلا ہی چہرے سے کیسے نقاب کا  
کیوں آپ فاش کرتے ہیں پردہ نقاب کا

دلِ فسرہ تمنا کش نگار رہا۔  
 بہشت لینے میں کچھ جبر تو نہیں واعظ  
 یہ جلوہ قد و زلف و رخسار کا  
 انھیں سرگراں مجکوشا کی رکھا  
 بہاتے ہیں تسلیم خونِ جگر  
 شوخی کے جلوے اتنے، نازِ حجاب اتنا  
 دنیا سے بے خبر ہیں عقیقی سے بے خطر ہیں  
 یہ دیرِ تنگ گیتی دیرِ پینہ ہو چکا ہے  
 رہ سکتے ہی نہیں ہو تسلیم بے لب و چشم  
 ہے عبت طور تنگ و وصلگی میں بدنام  
 نشتر و حدتِ حق سے رگِ کثرت ہی کھلی  
 ہے کس بلا کارِ نگارِ نوازے ہزار میں  
 پہنچائے ہے وجود سے دم بھر میں تا عدم  
 ہے سن کا تو لطف ادا ئے حجاب میں  
 پینے نہ دو بہشت میں بھی زاہدوں کو مری  
 واعظ کے پاس کیا ہے شبِ ہجر کا جواب  
 کہتے ہو دل کو صاف کھو ہاں درست ہے  
 تسلیم کیا یہ بیت ہیں جنھیں دیکھتا ہی تو  
 ہاں تمہیں حشر سے کیا تم نے کیا ہی کیا ہی  
 صبر کیجے وفا کیا کیجے،  
 محتسب میں اور آہ ترکِ بیتاں

رہا نہاں تہ خاکِ ستر اک شرار رہا  
 طلب کریں نہ کریں ہم کو اختیار رہا  
 مزا آپ کو بھی ہے اظہار کا  
 برا ہو تمنا ئے دشوار کا  
 یہ ہے رنگِ حضرت کے اشعار کا  
 اور پھر بگڑ کے کہنا۔ ہیں۔ اضطراب اتنا  
 کرتے ہیں بادہ کش بھی کارِ ثواب اتنا  
 طوفان میں تو وقف چشم پر آب اتنا  
 اس زہد و اتقا پر ذوقِ شراب اتنا  
 بات تو یہ ہے کہ اظہار ہی منظور نہ تھا  
 دار پر کھینچ دیا جس کو وہ منصور نہ تھا  
 کھلتے ہیں گل نئے نئے فصلِ بہار میں  
 اچھا قدم ہی ابلق لبیل و نہار میں  
 یوسف ہی تھے کہ آئے کئی بار خواب میں  
 ہاں محتسب خلل نہ پڑے احتساب میں  
 ہاں ایک روز حشر سو ہے کس حساب میں  
 یعنی کچھ اس میں آرزوئے مدعا نہ ہو  
 اتنا تو ہوش باختہ مردِ خدا نہ ہو  
 واں اگر کام پڑے گا تو خدا سے محکو  
 تاب ہی جٹ ہو تو کیا کیجے  
 پیرو مرشد خدا خدا کیجے



دیکھنا تھا کسی انسانِ حسین کو بلبل  
سینہ ہوتے ہوئے تیشے سے جو چیرا تو پہاڑ  
باغباں رہنے دے بلبل کو قرین گلشن  
دامِ صیاد دلا دیز ہے دیکھیں تو بھلا  
کیا کرو تم بھی تقاضا ہے یہی شوخی کا

تسلیم | تخلص۔ اساس الدین احمد نام۔ نسباً شیخ عثمانی مذہباً سنی  
حنفی مسلکاً چشتی نظامی۔ آپ نے اپنا شجرہ نسب اپنی تصنیف  
”سیرۃ العثمان“ میں درج کیا ہے۔ مولانا مفتی غلام مبارز الدین نارنولی  
کے بڑے صاحب زادے تھے اور مولانا تسلیم کے برادر زادہ و خویش۔

ولادت و وطن | ۱۵ رجب ۱۲۹۴ھ کو آپ بمقام نارنول اپنے وطن میں پیدا ہوئے۔  
جے پور میں مستقل سکونت اختیار کر لی۔

تعلیم و ملازمت | ابتدائی تعلیم آپ نے وطن میں اپنے مختلف بزرگوں سے حاصل کی  
تکمیل علوم اپنے غم نامدار مولانا مبین سے کی۔ فارغ التحصیل ہونے کے بعد ملازمت  
کا سلسلہ شروع ہوا۔ اول محکمہ صدر فوجداری۔ جے پور میں نائب ناظر مقرر ہوئے  
مگر اپنی غیور طبیعت اور استغنائے مزاج کے باعث یہ ملازمت پسند نہ آئی  
اس لئے تین چار برس بعد ہی متعفی ہو گئے۔

صحافتی زندگی | چونکہ علم و ادب اور فنِ صحافت سے طبعی مناسبت تھی۔ اور  
یہ شعوفِ عشق کی حد تک پہنچ گیا تھا۔ اس وجہ سے ترک ملازمت کے بعد علمی و  
ادبی کاموں میں سرگرمی سے حصہ لینے لگے۔ ”بزمِ احباب“ و ”کتبخانہ احباب“  
کے رکن بنے تو قلمی امداد کے لئے اپنے کو وقف کر دیا۔ اصلاحی امور اور ترویج  
تعلیم کی طرف متوجہ ہوئے تو ان میں ہمہ تن منہمک ہو گئے۔ کئی برس اس طرح

گزارے اور بلا معاوضہ خدمت قوم کرتے رہے۔ آخر سال ۱۹۰۱ء میں ایک ماہنامہ ”قوم“ جاری کیا۔ تقریباً دو سال یہ جاری رہا مگر حبس منفعیت کی بجائے جذبہ خدمت کا رفرما تھا۔ اس لئے تجارتی اصول کی پاسداری نہ کر سکے۔ نتیجہ یہ ہوا کہ ہر ماہ رقم خسارہ اپنی جیب سے ادا کرتے رہے۔ آخر سال ۱۹۰۲ء میں دھلی جا کر کرن گزٹ کے سب ایڈیٹر ہو گئے۔ مگر ”قوم“ کا پرچہ بھی وقتاً فوقتاً اپنی ادارت میں جاری رکھا البتہ جب مرزا حیرت ایڈیٹر کرن گزٹ نے حضرت امام حسینؑ کی شہادت سے انکار کیا اور ۲۳ رجولائی ۱۳۰۵ء کے کرن گزٹ میں اپنے خیالات کا اظہار بعنوان ”تیرہ سو برس کے بعد ایک حیرت انگیز راز کا افشاء“ کیا تو آپ کو ان سے اختلاف پیدا ہو گیا۔ بالآخر ترک ملازمت کر کے جے پور چلے آئے۔ اور رسالہ ”قوم“ کو نئی اور مستحکم بنیاد پر قائم کر کے پھر جاری کیا جو کافی عرصے چلتا رہا۔

۱۳۳۳ ہجری میں اپنا ایک پریس بھی جاری کیا جس کا تاریخی نام مطبع مولوی اسد الدین واقع شہر جے پور۔ رکھا۔

دوبارہ ملازمت اور فن کتابت | چونکہ رسالہ ”قوم“ اور پریس کی آمدنی اس قدر نہ تھی کہ آپ کے اخراجات کو کافی ہو اس لئے دوبارہ ملازمت کا خیال پیدا ہوا۔ مختلف محکومات میں ملازمتیں باسانی ملنا ممکن تھا۔ مگر آپ نے سرشتہ تعلیم کو پسند کیا۔ اور فارسی کے مدرس سرکاری مدرسہ میں ہو گئے۔ فاضل وقت میں کتابت بھی کرنے لگے۔ اکثر بلکہ تقریباً وہ کل کتابیں آپ ہی کے قلم کی لکھی ہوئی ہیں جو آپ کے مطبع مندرجہ میں تھیں۔ اور اسی طرح رسالہ ”قوم“ کی کتابت بھی آپ خود ہی کرتے تھے۔

اخلاق و عادات | طبعاً نہایت خاموش و منکسر المزاج متواضع و ایثار منش۔

مگر طبیعت میں شوخی بے حد البتہ متانت کے ساتھ۔ جذبہ قوی اور ولولہ ایثار سے لبریز دل کے مالک۔ خلوص طرہ امتیاز۔ صاف قلب صاف گوشتائش بیجا سے سخت نفرت۔ محبت و اتحاد کے دلدادہ۔ ذاتیات پر نکتہ چینی سے احتراز علمی و ادبی مشاغل اور عبادت و ریاضت کے بعد اگر کسی چیز سے دلچسپی تھی تو صرف پر خلوص احباب کی صحبت، اگرچہ تمام عمر عسرت و جفاکشی میں بسر کی مگر جب قومی و اصلاحی مقاصد کے لئے ضرورت پیش آتی تو ہر طرح کے ایثار کے لئے سب آگے نظر آتے تھے۔ نام و نمود سے بھی سخت نفرت تھی۔ آلام مصائب میں ہمیشہ صابر و شاکر رہے۔

مسند رشد و ہدایت پر تملک ۱۹ صفر ۱۳۳۶ھ مطابق ۵ دسمبر ۱۹۱۷ء کو مولانا مہدین کے وصال پر ان کی مسند رشد و ہدایت آپ ہی کے سپرد ہوئی چنانچہ تاحیات یہ خدمت بھی انجام دی۔ اس میں بھی ایثار کا یہ رنگ تھا کہ نذرانہ وعظ لینا تو کجا بعض بیرونی مقامات پر احباب کے طلب کرنے پر جاتے تو اپنے مصارف خود ہی برداشت کرتے۔

شعرو شاعری اور تلمذ | شعرو سخن کا ذوق سن شعور ہی سے تھا۔ اردو اور فارسی دونوں زبان میں شعر کہتے تھے۔ اردو میں مرزا مائل مرحوم سے تلمذ کیا اور ان کی حیات ہی میں صفِ اساتذہ میں آگئے تھے۔ فن پر گہری نظر تھی۔ مگر مشاعروں کی شرکت کے شائق نہ تھے۔ چنانچہ ایک مقطع میں کہتے ہیں :-

تنویر کے اصرار نے مجبور کیا ہے  
تسنیم جو آئی ہے ہیں بزمِ شعرا میں

فارسی کلام کی اصلاح کسی ایرانی شاعر سے لیتے تھے۔ مولانا گوثر کا قول ہے کہ وہ اخبار ”جبل المتین“ کے ایڈیٹر تھے۔ مگر نام یا تخلص وہ بھی نہ بتا سکے۔

احباب خاص | مولوی سید سراج الدین احمد سراج کنتوری۔ مولوی محمد بقا۔ بقا۔

مولوی ولایت احمد سندیلوی۔ مولوی سید نظیر حسن سخا۔ مولوی منظور احمد کوثر۔ قاضی نور احمد تنویر۔ شیخ زادہ شوکت حسین۔ مولوی ضیا حسین ضیا۔ آپ کے احباب خاص میں تھے۔ اور کوثر و تسنیم تو فردوس اتحاد کی ایسی نہریں تھیں جن کا جواب دُنیا میں اب کہاں۔ چنانچہ اپنی ایک غزل میں کہتے ہیں کہ ع :-

بارک اللہ بچو کوثر چارہ سازے دہشتم

دن رات کے چوبیس گھنٹوں میں سے چند ہی گھنٹے ایسے ہوتے تھے کہ دونوں صاحبِ جُدا ہوں۔ ورنہ جہاں دیکھئے دونوں ساتھ۔ ملازمت بھی کی تو ایک ہی محکمہ میں اور اغلباً مولانا کوثر ہی کے اصرار کا یہ نتیجہ تھا ورنہ ملازمتی قیود سے متنفر تھے۔ اور پھر ملازمت ملی تو وہ بھی ایسی کہ دونوں یا تو ایک ہی مدرسہ میں رہے ورنہ بالکل قریب۔

ایک بار نماز تراویح سے فارغ ہو کر آئے تو ”مولوی سلیم الدین جی کا گھر“ کے سرے پر جو ایک اونچا سا پتھر بطور حد بست نصب تھا۔ اس پر ہاتھ کا سہارا لے کر دونوں صاحب کچھ گفتگو کرنے لگے۔ حتیٰ کہ موذن نے جب اذانِ فجر دی تو اپنے اپنے گھر کو روانہ ہوئے۔

مولانا کوثر کا یہ حال ہے کہ اب بھی جب مولانا تسنیم کا ذکر آجاتا ہے تو گھنٹوں اُن کی ایک ایک بات دہرائے رہتے ہیں۔ کسی بار ایسا ہوا کہ جب کسی نے شعر سنانے کی استدعا کی تو مولانا کوثر نے فرمایا کہ ”نیاں! دُنیا میں میرے دو دوست تھے اساس الدین اور حافظ ابراہیم (احمد پوری) وہ دونوں نہ رہے تو میں زندہ ہی کب ہوں۔ میں تو اپنی تاریخ وفات بھی کہہ چکا۔ ع :- داخلِ خلد ہو گیا، کوثر (خلد کوثر سے سنا نکالا ہے)

زندہ مجھے سمجھتے ہو زندہ نہیں ہوں میں ہوں اس طرح جہان میں گویا نہیں ہوں میں  
صحبت احباب | اردو زمانہ بعدِ مغرب مولانا تسنیم کے یہاں کہ وہی اُن کا پیرس تھا  
 اور وہی مکان رہائش۔ مولانا کوثر کے علاوہ حضرت تنویر اور دیگر احباب  
 جمع ہوا کرتے تھے اور علمی و ادبی چرچے رہتے تھے بالخصوص شعر و سخن کی  
 گفتگوئیں ہوتی رہتی تھیں۔ خاص کر کوئی مشاعرہ ہونے والا ہوتا اور کسی  
 شخص کی کوئی غزل خصوصیت سے بنائی جاتی تو اس کی اصلاح اسی صحبت  
 میں کی جاتی تھی۔ ایک ایک قافیہ کو کئی کئی طرح باندھا جاتا اور یہ تینوں  
 صاحبان خوب خوب طبع آزمائی فرماتے۔ مولانا اظہر بھی کبھی شریک  
 ہو جایا کرتے تھے۔ چنانچہ انھوں نے تو اس صحبت کا نام ہی ”شعرفیکٹری“  
 رکھ دیا تھا۔

ایسی ہی ایک صحبت میں کوثر و تسنیم میں قرار پایا کہ اپنی اپنی تاریخ ولادت  
 کہی جائے اور ابھی کہی جائے۔ مادہ تاریخ دو لفظ سے زیادہ نہ ہو۔ دونوں  
 نے چند منٹ سوچا۔ مولانا کوثر کہنے لگے ”میاں ہم نے تو مادہ تاریخ نکال لیا۔“  
 مولانا تسنیم نے پوچھا ”کیا“ تو کہا ”خستہ جگر“۔ مولانا تسنیم نے کہا ”ہم نے  
 بھی نکال لیا“ پوچھا ”کیا“ تو کہا ”سوختہ جگر“۔ دونوں صاحبان کے یہ ہی سنہ  
 ولادت ہیں۔

وفات و اولاد | مولانا نے ۲۹ محرم ۱۳۴۲ھ کو داعی اجل کو جے پور میں لبیک  
 کہا اور یہیں دفن ہوئے۔ اپنی تصانیف کے سوا کوئی اولاد نہ چھوڑی۔

تصانیف | کوثر و تسنیم کے اتحادِ قلبی نے اُن کے کلام کا بھی یکساں فیصلہ  
 کیا اس طرح کہ اول الذکر نے تو اپنا کلام کبھی محفوظ کیا ہی نہیں مگر الذکر  
 نے ایک ضخیم کلیات میں کل اشعار مدون کئے تھے۔ یہ بیاض مختلف رنگ کے

مہین کاغذ کی تھی۔ اور اس کے دو حصے تھے۔ پہلے میں فارسی کلام تھا اور دوسرے میں اردو۔ ہر غزل اور قصیدے وغیرہ کی تاریخ تصنیف بھی درج تھی اور اردو سے زیادہ فارسی کی غزلیات تھیں۔ ان کے علاوہ دیگر اصنافِ سخن بھی۔ مگر ہوا یہ کہ مولانا کے انتقال کے بعد جب ان کے چھوٹے بھائی مولوی مجاہد الدین نسیم نے سامانِ سنبھالا ہے تو بیاض کے چند دریدہ سادہ اوراق تو کاغذات میں ضرور ملے مگر باقی بیاض غائب تھی۔ بہت کوشش و تلاش کی مگر کچھ پتہ نہ چلا۔ ۱۹۴۷ء سے جب میں نے کبار یوں کو فروخت شدہ کتابوں کی تلاش کی ہے تو صرف چار ورق اس بیاض کے ضرور مل سکے اور یہ بھی پتہ چلا کہ مرحوم کے فلاں عزیز نے ایسے بہت ورق ردی میں بیچے تھے جو ضائع ہو چکے۔ اس طرح آپ کا تمام عمر کا ادبی سرمایہ اپنوں ہی نے تلف کر دیا۔

تضائیف تلف شدہ کلیات کے علاوہ آپ کی حسب ذیل تضائیف ہیں :-

(۱) سیرۃ العثمان الموسومہ باسم تاریخی حیات عثمان ابن عفان - بزبان اردو نثر مطبوعہ ۱۹۱۶ء - ۱۳۳۷ھ

- (۲) معلومات السنین - اردو نثر موضوع نام سے ظاہر ہے مطبوعہ ۱۸۹۸ء
- (۳) الجمعہ - اردو نثر فقہ میں مطبوعہ ۱۹۲۱ء
- (۴) شاہیرِ عالم - مختلف باکمال شاہیر کی مختصر سوانح عمریاں مطبوعہ
- (۵) معین الترجمہ - اردو سے فارسی بنانے کے قواعد - برائے طلبہ
- (۶) کمالاتِ خواجہ - اردو نثر مختصر سوانح عمری خواجہ غریب نوازؒ مطبوعہ ۱۹۲۱ء
- (۷) شنوی دریدل - نظم عشقیہ بطور افسانہ - اردو - مطبوعہ ۱۹۱۵ء
- (۸) گنجینہ نعت - نظم - اردو - مختلف نعتوں کا مجموعہ - مطبوعہ ۱۹۱۵ء
- (۹) انتخابِ سخن - اردو - فارسی - عربی اور ہندی کے منتخب اشعار کا مجموعہ - مطبوعہ

کلام پرتبصرہ | مولانا کے فارسی اور اردو کلام میں روانی و صفائی۔ لطفِ زبان اور بے ساختہ پن بخوبی پایا جاتا ہے۔ سیدھا سا شعر کہتے ہیں مگر دل میں چٹکیاں لیتے ہیں۔ نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :-

فارسی :-

مہ رخا، سنگِ دلا، لالہ عذرا، صنما  
دارم آں دل کہ بمستیشِ مخمر گردند  
سیا ختم با غمِ ہجراں کہ وصال است محال  
شعلہٴ سینہٴ من آتشِ موسیٰ خیر است  
ریخت از تیغِ دو ابرویش مرا تیغِ و بگفت  
دردِ نہانِ دل بمدا و انمی رود  
آں کس کہ حسنِ تو بدش پر تو افکن است  
یادِ آیا میکہ یارے دلنوازے داشتم  
دل نہ بود از من و لے دلدار از من بودہ است  
ہمہ چشم انتظارم بخدا، شنیدہ باشی  
غمِ عشقِ تست رازے کہ کسِ نلفتہ امیش  
وقتِ گل است و عہدِ ثیابے  
یارِ چہ سازم کاں نازیں را  
اللہ اکبر می آید امروز  
از وعدہٴ وصل۔ دل کے شکبید  
فصلِ بہار است خوش لالہ زار است  
رسوائے دہرم کردست تسنیم

برده از مادلِ ما، دادہ بما درد و غما  
کے نہم گوش بہ پندِ علما و حکما  
وصلِ گر نیست غمِ ہجر بسا معتنا  
دمِ شمشیر تو بیشک دمِ عیسٰ خیر است  
نیم بسمل شدش میں چہ تماشا خیر است  
بیمارِ عشق پیشِ مسیحا نمی رود  
بر کوہِ طور بہرِ تخیلا نمی رود  
ادبمن نازید من با او نیازے داشتم  
بے نوا بودم و لے خوش برگِ سازے داشتم  
بہ غمِ تو اشکبارم ز صبا شنیدہ باشی  
نہ ز کس شنیدہ باشی نہ ز ما شنیدہ باشی  
مطرب نوائے، ساقی شرابے  
ہرم جہانیت، دائمِ عتابے  
در دستِ تیغِ بر رخِ تقابے  
تشنہ نگردد سیراز سرابے  
وصلِ نگار است ساقی شرابے  
رنگِ پریدہ چشمِ پر آبے



کہوں میں قصہ اندوہ غم اے داوِ محشر  
ایٹھے بزمِ دشمن سے بیتاب ہو کر  
تجھے آج بے پردہ سب دیکھتے ہیں  
رہیں اہل ہنر گردش میں - یہ ہے  
دل بھی عجیب نعمت پروردگارِ ہری  
چلنا نہ پڑے ہم کو کہیں دشتِ بلا میں  
اگلی سی ٹرپ اس دلِ مضطرب میں نہیں ہے

دل اور ہوا میں ہے جگر اور ہوا میں  
اور کچھ حسن پرستی سے نہیں ہم کو غرض  
کہیں اپنے ٹہرنے کا ٹھکانہ آپ کر لیجے  
یہ حالت ضعف نے کر دی برا ہونا توانی کا  
تیری نگہ مست سے مخمور ہوں در نہ  
شمشیر کے مذکور پہ جھک جاتی ہر گردن  
دل میں تجھے پھرتے ہوئے لاکھوں ہو دیکھا  
محبت میں سرِ دل پر یہ چھائی ہر گھٹا غم کی  
گلے ملتے ہیں غیروں سے تہِ خیر تجھے کر کے  
گھٹا غم، رعدِ افغان، آنکھ بدلی، آہِ دل بجلی  
غضب کے گرمی بازارِ الفت تیرے کوچہ میں  
خادمِ میکہ و اعظ کو بنا رکھا ہے  
روتا ہوا آج دیدہ تر کچھ نہ کچھ تو ہے

جو ہو منظورِ محشر میں نیا محشر بپا کرنا  
اثر دیکھنا میری آہِ رسا کا  
یہی خوف تھا مجھ کو روزِ جزا کا  
نتیجہ گردشِ ہفت آسماں کا  
کوئی نہ کوئی اس کا خریدار ہی رہا  
چکر نظر آتے ہیں ہمارے کفِ پا میں  
آثارِ اجابت نظر آتے ہیں دعا میں

اور ان کے سوا دیدہ تر اور ہوا میں  
بات اتنی ہی کہ اک ذوقِ نظر رکھتے ہیں  
اگر یہ نظر برباد کرنا ہے مرے دل کو  
ہمارے قتل کرنے سے بھی شرم آتی ہر قاتل کو  
میخانے کی میں نے کبھی صورت نہیں دیکھی  
ایسی بھی تمنا ہے شہادت نہیں دیکھی  
آنکھوں سے کسی نے تری صورت نہیں دیکھی  
کہ بدلی آنکھ کی برسی تو بجلی آہ کی چمکی  
وہاں سوال کی پہلی یہاں سوپِ محرم کی  
جودہ اُڑی تو یہ کڑ کی جودہ برسی تو یہ چمکی  
صد آتی ہر ہر اک سمت سے "دل می فرو شتم" کی  
ابو مستوں نے عجب رنگ جھاڑ رکھا ہے  
مضطرب ہے دل سے بڑھ کے جگر کچھ نہ کچھ تو ہے

پڑنے لگی ہر مجھ پہ نظر کچھ نہ کچھ تو ہے  
ایک دو بھی تو نہ ان سے مرے اراں نکلے  
در جاناں سے بھی اغیار اٹھاتے ہیں مجھے  
حق تو یوں ہے کہ بتوں سے تو خدا ہی سمجھے  
پیشوائی کے لئے نختِ جگر آئے نکل  
دیکھ کر تسنیم کو کہتے ہیں وہ کس ناز سے  
خجر ہے آج زیبِ کمر کچھ نہ کچھ تو ہے  
لب کے نالے تو ہزاروں شرافشاں نکلے  
اب تو کینے ترے اے گنبدِ گرداں نکلے  
یہ خدائی میں بھی غارت گرایاں نکلے  
اشتیاقِ آمدِ جانا نہ ایسا چاہے  
دل لگی کے واسطے دیوانہ ایسا چاہے

دوست تو آپ کے دنیا میں بہت ہیں تسنیم

پر وفادار فقط حضرت کوثر نکلے

تنویر

تخلص محمد نور احمد نام، آفتابِ شعر خطاب، نسباً شیخ صدیقی۔  
حنفی المذہب، والد بزرگوار کا نام محمد فیض الحسن۔

ولادت و وطن اور تعلیم | ۱۲۹۱ھ میں آپ کی ولادت آپ کے وطن قصبہ زہڑ  
علاقہ شیخاوانی ریاست جے پور میں ہوئی۔ اس قصبہ کی اور اس کے متعلقہ  
دیہات کی قضاات آپ کے بزرگوں سے متعلق تھیں۔ جس کے صلہ میں بطور مد  
معاش و انعام اراضیات و چاہ زمانہ شاہی سے ملے ہوئے تھے۔

ابتدائی تعلیم وطن میں مختلف بزرگوں سے حاصل کی۔ چونکہ آپ کے  
والد ماجد جے پور آکر ملازم ہو چکے تھے۔ اس لئے یہاں آ گئے۔ اور لانا اعجاز  
کے درس میں داخل ہو کر کچھ عرصہ بعد اورنٹیل کالج جے پور میں داخلہ لے لیا۔  
جہاں سے ”منشی فاضل“ پاس کیا۔

تاختم ”شرح ملا“ وغیرہ عربی کی تعلیم بھی حاصل کی۔ اور سیکرٹری بھی پڑھی۔

ملازمت | آپ اول جے پور کے محکمہ بخشی خانہ فوج میں ملازم ہوئے۔ کچھ  
دنوں متفرق خدمات انجام دینے کے بعد سررشتہ دار ہو گئے۔ چونتیس سال

ملازمت کرنے کے بعد پنشن لی۔ آخری دور ملازمت میں نائب بخشی فوج بھی ہو گئے تھے۔ پنشن لئے سال بھر بھی نہ ہوا تھا کہ آپ کو دوبارہ محکمہ بخشی خانہ قلجیات میں انسپکٹری کے عہدہ پر لے لیا گیا۔ کچھ عرصہ وہاں ملازمت کرنے کے بعد پھر کوئی ملازمت نہ کی اور پنشن پاتے رہے۔

ذوق سخن و تلمذ | شعرو سخن کا ذوق طالب علمی ہی کے زمانے سے تھا۔ اور حضرت اعجاز سے تلمذ تھا جن کے آپ خویش بھی تھے۔ تاحیات استادان سے اصلاح لیتے رہے۔ پھر کسی سے مشورہ تک نہ کیا بلکہ دوسروں کو اصلاح دینے لگے۔ مشاعرے اور تلامذہ | یہ کہنا بلا مبالغہ صحیح ہے کہ ۱۹۰۱ء سے ۱۹۴۷ء تک جس قدر مشاعرے آپ کی جانب سے جے پور میں ہوئے ان سے زیادہ کسی شخص نے نہیں کئے۔ اسی طرح آپ کے جملہ تلامذہ کا شمار کر سکتا تو یقیناً ناممکن ہے۔ اندازہ یہ ہے کہ اگر سب کو گنا جائے تو لگ بھگ پانچ سو اشخاص ایسے نکلیں گے جنہوں نے آپ سے استفادہ کیا۔ ان میں زیادہ تر کم لکھے پڑھے یا امی محض نکلیں گے۔ علیٰ ہذا القیاس آپ کے زیادہ بے دریغ اپنا کلام اپنے تلامذہ ہی کو نہیں بلکہ دوسروں کے شاگردوں تک کو دے ڈالنے والا جے پور میں اور کوئی نہیں نکل سکتا۔ یہ ضرور ہے کہ اس فیاضی نے آپ کے تلامذہ کو آرام طلب دائمی محتاج اور کورار رکھ دیا۔ یا تو مشاعروں میں یہ رنگ ہوتا تھا کہ نصف شعرا سے کچھ زائد ہر بزم میں آپ کے شاگرد ہوتے تھے اور نصف سے کم دیگر جملہ شعرا۔ یا اب دو ایک ہی آپ کے شاگرد کسی کسی مشاعرے میں پائے جاتے ہیں۔ آپ کا نظریہ یہ تھا کہ مشاعروں اور شعرو سخن کے ذریعہ عوام اور بالخصوص ناخواندہ طبقہ میں زبان سے عام دلچسپی پیدا کی جائے اور ان کو اسی طریق سے کچھ نہ کچھ لکھنا پڑھنا سکھایا جائے۔ اس مقصد میں

آپ بخوبی کامیاب تھے۔ رہا سوال اپنے کلام کو بے دریغ لٹانے کا۔ اُس کی صورت یہ تھی کہ بسا اوقات یہ ہوتا تھا کہ تمام شاگردوں کی غزلیں تیار ہو چکی ہیں اتفاق سے کوئی شاگرد آیا یا نیا شخص آکر شاگرد ہوا۔ اور غزل کا مستدعی ہوا تو کچھ شعر فوراً کہہ دئے اور باقی اپنی غزل میں سے دیدئے۔ یا تخلص بدل کر اپنی غزل ہی دیدی اور اپنے لئے اور شعر کہہ لئے۔

نظریہ تنویر تعلق شعر و سخن | اُن کے خیالات تقریباً انھیں کے الفاظ میں شاعری کے بارے میں حسب ذیل ہیں:-

”فی زمانہ شاعری اور اس کے ساتھ شاعرے۔ زبان اردو کو زندہ رکھنے کا بہترین ذریعہ ہے۔ خواص تو جملہ نتائج کو سمجھتے ہیں مگر عوام میں اُس کی خدمت کا جذبہ اسی طرح ممکن ہے۔

آخر شاعری کی علت غائی کیا ہے؟ یہی نہ کہ اچھا شاعر ہو اور اُس کا کلام خواص و عوام پسند کریں۔ پس اس نوبت پر پہنچ کر اگر وہ پیشہ ور بن گیا تو شاعر نہیں تاجر ہے۔ اور اگر بحیثیت ادیب خدمت زبان و فن کر رہا ہے تو محسن ادبیات۔ ادب کی تجارت میرے نزدیک معیوب ہے۔ اس لئے خوب کہو اور دل کھول کر لٹاؤ۔ دیکھ کی خوراک یا زمانے کی ناقدری کیلئے کچھ نہ چھوڑو۔

جنھوں نے سات سات دیوان چھوڑے وہ بھی آج اُسی صف میں ہیں جس میں چند غزلیات یادگار چھوڑ جانے والے۔

کسی کا یہ کہنا کہ وہ نیا مضمون باندھتا ہی یا اچھوتا خیال پیش کرتا ہے۔ بہت ہی کم صداقت کا حامل ہے۔ اس آئذ نے اس قدر کہا ہے اور اتنے مضمون تلاش کئے ہیں کہ جدید مضمون

نکلنا محال ہے۔ ہوتا یہ ہے کہ سامع کے علم میں یہ نہیں ہوتا کہ پہلے کس نے یہ مضمون باندھا ہے۔ اس لئے وہ حکم لگا دیتا ہے کہ مضمون نیا ہے۔ اُردو۔ فارسی۔ عربی۔ ہندی اور فی زمانہ انگریزی زبانوں میں بہت سے دلکش مضمون ہیں جن کے چہ بے آج طرح طرح سے آثارے جارہے ہیں۔ ہاں اسلوب بیان اور طرز ادا کی ندرت کمال دلکشی پیدا کر دیتی ہے۔ میں تو تفریحاً خدمتِ زبانِ ادب سمجھ کر شعر کہتا ہوں اور دوسروں کو دینے میں مجھے مسرت

وراحت محسوس ہوتی ہے۔“

باغی شاگرد | آپ کے کئی شاگردوں نے آپ کے بغاوت بھی کی مثلاً حافظ یوسف علی خاں عزیز۔ قاضی امین الدین اثر۔ منشی مظہر حسین ناظم۔ مگر آپ نے شعرائے سلف کی سنت ادا نہیں کی کہ ان کو اپنا بد مقابل قرار دیا ہو۔ ہمیشہ چشم پوشی و درگزر سے کام لیا۔

گوئے شاعر | آپ کے کچھ شاگرد ایسے بھی تھے جو شعرموزوں تو کر لیتے تھے اور غزل بھی کہہ لیتے تھے۔ مگر شاعر سے میں پڑھتے نہ تھے کوئی دوسرا ہی ان کی غزل سُنا تا تھا۔

شاعر گری کا کمال | شاعر گری میں آپ کا یہ کمال کم نہیں ہے کہ ”استاج“ بجائے استاد اور ”جبورِ وجم“ بجائے زبورِ عجم۔ بولنے والوں کو آپ نے واقعی شعرموزوں کرنا سکھا دیا۔

پُرگوئی | پُرگوئی کا یہ رنگ تھا کہ مشاعرہ ختم ہو کر اس میں دوسرے شاعر کے لئے طرح کا اعلان ہوا، اور آپ نے گھر آتے آتے غزل کہہ ڈالی۔ اور اگر کسی نے مانگی تو دے بھی دی۔

بقول مرزا داغ آپ شعر کہتے تھے جنتے نہ تھے۔ ادھر کوئی قافیہ سامنے آیا اور آپ نے دو چار ترکیب سے اُسے باندھا۔ مضمون پست ہو یا بلند۔ اسلوب بیان دلکش ہو یا سادہ آپ شعر ضرور موزوں کر دیتے تھے۔

وجہ خطاب | ”آفتاب شعرا“ کا لفظ سب سے پہلے مولوی امیر الدین خاں نے آپ کے لئے اس شعر میں استعمال کیا کہ جو رسالہ ”روشنی“ بابت ماہ مارچ و اپریل ۱۹۳۵ء میں چھپا ہے۔

تیرہ دہائیوں سے بزم سخن میں شریک آفتاب شعر حضرت تنویر نہیں یہ خطاب آپ کے احباب و تلامذہ کو پسند آیا اور انھوں نے بالاتفاق اس کو آپ کا خطاب تسلیم کر لیا۔

صدارت بزم ادب | ۱۹۳۵ء میں آپ ایک ”بزم ادب“ کے صدر اکثر اصحاب کی متفقہ تجویز و تائید سے منتخب ہوئے کہ جس کے دو ٹکڑے ہو چکے تھے۔ ایک کے صدر مولانا اظہر اور ایک کے آپ تھے۔

طباعت دیوان | اس قدر اشعار کہنے اور قادر الکلام ہونے کے باوجود آپ کا دیوان دیکھنے تو کچھ بھی نہیں۔ اور حقیقت ہو بھی کیسے سکتا ہے۔ تقسیم و بخشش سے کچھ بچے تو درج دیوان ہو۔ دوسروں کو صاحب دیوان بنا کر جو خوش ہو وہ خود صاحب دیوان کیونکر بنے۔

تلامذہ نے جب بہت اصرار کیا۔ اور منشی احمد علی خاں شوق نے جو آپ کے شاگرد تھے دیوان کی طباعت کا ذمہ لیا تو آپ نے صرف اس قدر کیا کہ بجی کھجی غزلیں یکجا کر کے اُن کے حوالے کر دیں۔ نہ کوئی نظر ثانی نہ انتخاب نہ کسی سے کوئی مشورہ نہ ترتیب میں کوئی خاص التزام۔ حد تو یہ ہے کہ نہ کاپی پڑھی نہ پروف دیکھا۔ نتیجہ یہ نکلا کہ طباعتی و کتابتی غلطیاں بھی

موجود ہیں اور دیگر اسقام بھی۔

ہجرت پاکستان | ابھی دیوان چھپ ہی رہا تھا کہ ۱۹۴۸ء میں آپ پاکستان چلے گئے۔ احمد علی خاں شوق بھی مہاجر ہو گئے۔ دیوان کے جس قدر فرے چھپے تھے سب یہاں کس مہر سی کے عالم میں پڑے رہے۔ آخر اتم الحروف نے یہ کیا کہ نامکمل دیوان تیار دلیف نوں، ان فرموں سے تیار کرا کر ایک ایک جلد آپ کے ملائذہ و احباب کو مفت تقسیم کر دی۔ کچھ جلدیں آپ کو بھیج دیں اور چند نسخے اپنے پاس محفوظ کر لئے۔

پاکستان جانے کے بعد کچھ دن شعر و سخن کا مشغلہ جاری رہا کہ نوجوان صاحبزادے شعور احمد نواب کے انتقال کے باعث طبیعت اس قدر غموں و افسردہ ہوئی کہ شعر و سخن سے مطلق دھپسی نہ رہی۔

وفات | تاریخ ۶ ستمبر ۱۹۵۵ء مطابق ۲۸ محرم ۱۳۷۵ھ بروز جمعہ ۱۳ بجے دن آپ نے کراچی میں انتقال کیا۔

اخلاق و عادات | قاضی صاحب نہایت ملنسار اور منکر المزاج و خوش اخلاق تھے۔ انتقام ستانی سے نفرت اور درگزر طبیعت ثانیہ تھی۔

کلام پر تبصرہ | وقت پسندی سے آپ کو نفرت تھی۔ سیدھا سادہ مضمون صاف و شستہ زبان میں ایک خاص سادہ طرز ادا کے ساتھ بیان کرتے اور دل میں چٹکی لے لیتے تھے۔ نہ محاورہ بندی کے دلدادہ تھے نہ لفظی الٹ پھیر کے۔ روایتی آپ کے کلام کی جان ہے۔ اس میں کوئی صنعت بے ساختہ نظم ہو جائے تو فہما۔ ورنہ صنائع و بدائع کے درپے نہیں ہوتے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

گئے کہاں کہاں سے مصطفیٰ کو دیکھ لیا خدا کی شان ہر شان خدا کو دیکھ لیا



خدا کو جان لیا مصطفیٰ کو دیکھ لیا  
 ان چھو نہیں سکتا اسے ہرگز مرادست خیال  
 جب تصور قسین کا الفت میں کامل ہو گیا  
 وہ نہیں آتے نہ آئیں موت کیوں آتی نہیں  
 ہمیں نہ چھیر کسی اور کو نصیحت کر  
 سب کی خواہش ہو کہ دا میں کوئی ادا نہ ہے  
 ہو گیا شیخ پر شیشے کی پری کا سایہ  
 نہ رعب جس کے اسکے کہیں بہوش ہو جانا  
 دن وہ آنے کو ہے جب حشر کا میدان ہو گا  
 بہت بن گیا ہوں حسن رخ یار دیکھ کر  
 حیراں ہوں میں تو زلف رخ یار دیکھ کر  
 اک قیامت اور ڈھائی شکوہ لے جو رہے  
 نہ لیں راہ طلب میں ساتھ ہم کو قافلے والے  
 سن جولیا ہی یہ کہ فلک پر بہشت ہے  
 کیا خبر تھی دل محل جا بیگانا داں دیکھ کر  
 عجب کیا ہی بگڑ جائے اگر تدبیر بن بن کر  
 یہ انکی شوخیاں ہیں یا تصور کا کرشمہ ہے  
 حاصل ہوئی یہ بات مجھے ضبط آہ میں  
 کیا جانے بات کیا ہی کسی کی نگاہ میں  
 نقشہ ہی یہ باشندہ دنیاے دنی کا  
 دنیا میں زندگی ہی تو رندوں کی زندگی

بنی کو مان لیا اور خدا کو دیکھ لیا  
 دامن مریم سے بڑھ کر تیرا داں ہو گیا  
 سامنے جو آ گیا لیلیٰ کا محل ہو گیا  
 ہجرتیں جینا تو کیا مرنا بھی مشکل ہو گیا  
 برا ہی نا صبح نا داں معاملہ دل کا  
 کیا رہا دل میں جو سرمایہ اداں نہ رہا  
 حلق سے بوند نہ اتری تھی کہ انسان نہ رہا  
 مرا خطر دیکھے قاصد سراپا گوش ہو جانا  
 ہاتھ ہو گا مرا اور آپ کا داں ہو گا  
 الٹی پھری نظر بھی نہ دیدار دیکھ کر  
 حیراں میں بھوکا فرو دیندار دیکھ کر  
 ہم پشیاں ہو گئے ان کو پشیاں دیکھ کر  
 غبار کاروان کے ساتھ جا پہنچیں گے منزل پر  
 زاہد کی ہر ابھی سے نظر آسمان پر  
 تھا یقین آ جائیگے ہم کوئے جاناں دیکھ کر  
 بگڑتے ہم نے دیکھی ہی بہت تقدیر بن بن کر  
 کہ میرے سامنے آتے ہیں وہ تصویر بن بن کر  
 میں ہو گیا عزیز کسی کی نگاہ میں  
 جو رنگ مسکدے میں وہی خانقاہ میں  
 جیسے کوئی شب باش مسافر ہو سرا میں  
 رہتے ہیں شاد کام جہان خراب میں

کیا جانے بات کیا ہر کسی کے جہاں میں  
کہتے ہیں مجھ سے روکے اپنے خیال کو  
جہاں تنکے رکھے ہم نے وہیں بجلی گری آکر  
دی ہر ساقی نے وہ مے ہوش اڑے جاتے ہیں  
یہ مے ناب کے پینے سے کہیں جاتا ہے  
ہم کیوں سنی سنائی یہ میخانہ چھوڑ دیں  
التجا ہم کیوں کریں غیروں سے اے تنویر جب  
تری نیرنگیوں کا عالم ایجاد کیا کہنا  
دم بھر میں پہنچتا ہے جوہور راہ سے واقف  
نہ ہو مقبول کیوں میری دعا یہ صاف رستہ  
نہ تو صحرا ہی خوش آتا ہے نہ گلزار مجھے  
نہ بلا خاک میں اے دیدہ خوں بار مجھے  
آپ نازک ہیں اگر دیجئے تلوار مجھے  
جبیں سائی کرتا ہوں لیکن خجل ہوں  
جس طرف رخ وہ کر کے بیٹھ گئے  
ہائے اشکوں کی میرے طغیانی  
دیکھ کر حال حضرت موسیٰ  
ہیں جو منظور ٹھوکر میں کھانی  
حال دل میرا دیکھ کر تنویر

صوفی و رند کوئی نہیں اپنے حال میں  
زنجیر ڈال دیجئے پائے خیال میں  
خدائی سے تری باہر کہاں ہم آتیاں کر لیں  
ایک چلو میں بلا نوش اڑے جاتے ہیں  
اتنی وسعت ہی مگر شیخ کے ایمان میں نہیں  
کس کو خبر ہے۔ ہر بھی کہ باغ ارم نہیں  
دقت سے پہلے، مقدس سے سوا، ملتا نہیں  
وہ جلوہ بچر نہیں ہوتا کہ جو اکبار ہو جائے  
ہیں دور ہی کتنے یہ عدم ہی یہ قدم ہی  
لگی ہیں سیڑھیاں عرش بریں آہ پیہم کی  
تو نے رکھانہ کہیں کل بھی دل زار مجھے  
دیکھ تو لینے دے جی بھر کے رخ یار مجھے  
ایک سر کیلئے اور آپ سے انکار مجھے  
کہ قابل نہیں سر ترے آستان کے  
سینکڑوں آہ بھر کے بیٹھ گئے  
درو دیوار گھر کے بیٹھ گئے  
دل ہی اہل نظر کے بیٹھ گئے  
پاس ہم رہ گزر کے بیٹھ گئے  
وہ بھی اک آہ کر کے بیٹھ گئے

توقیر | تخلص۔ مسرور احمد نام۔ نسباً شیخ صدیقی۔ قاضی  
محمد نور احمد تنویر کے فرزند سوم ہیں۔

وطن و ولادت | آپ کا اصل وطن قصبہ نہرہ ضلع شیخاواٹی ریاست جے پور تھا  
 اور تعلیم و ملازمت | ولادت جے پور میں ہوئی۔ یہیں سے آپ نے مہاراجہ کالج جے پور سے  
 بی۔ اے پاس کیا اور پنجاب یونیورسٹی سے "منشی فاضل" ایم۔ اے فائنل تک  
 تعلیم جاری تھی کہ محکمہ خاص جے پور میں سینئر کلرک ہو کر مزید ترقی کرنے نہ پائے  
 تھے کہ ملک تقسیم ہو گیا۔ اور ملازمت کو خیر باد کہہ کر پاکستان چلے گئے۔  
 ادبی خدمات | جب تک جے پور رہے۔ فرائض منصبی کی مصروفیات بیکہ  
 باوجود ادبی خدمات بھی برابر کرتے رہے۔ لٹریچر کی کارپوریشن کے سوسل  
 صدر جے پور میں آپ ہی تھے۔ ہیلینگ اسکول جے پور کے نہایت سرگرم ممبر  
 رہے۔ جے پور میں "نذیر احمد ڈے"۔ "اقبال ڈے" وغیرہ کی کامیابی میں  
 آپ کا پورا ہاتھ تھا۔ ایک گلدستہ بطور انتخاب مشاعرہ "تنویر سخن"  
 نامی آپ کی یادگار ہے۔

۱۶ فروری ۱۹۴۸ء کو آپ پاکستان پہنچے۔ ادبی خدمات کا جذبہ  
 کارفرما ہوا تو اول "بزم خلیل" قائم کی۔ پھر "بزم سندھ" بنائی جس کا آپ کو  
 بالاتفاق صدر منتخب کیا گیا۔ کچھ عرصے حیدرآباد میں ادبی خدمات انجام دیکر  
 کراچی چلے گئے۔ اور سول دائر سپلائی بورڈ میں ہیڈ کلرک ہو گئے۔ آج کل  
 وہیں آفس سپرنٹنڈنٹ ہیں۔

تلمذ و رنگ کلام | آپ کو آپ کے والد بزرگوار حضرت تنویر سے تلمذ ہے اور  
 وہی رنگ کلام ہے۔ چند اشعار بطور نمونہ ذیل میں ملاحظہ ہوں :-  
 اٹھا اناک قدم کا بھی ہم اک منزل سمجھتے ہیں  
 آپ تو ہرگز نہ اپنا دل پریشاں کیجئے  
 تھکے ماندے ہیں راہ عشق پر دشوار منزل پر  
 ہم پریشاں خاطر کو ہو پریشانی تو ہو  
 وسعت رحمت خالق سے الجھ بیٹھی پر  
 مجھ کو کوتاہی داماں پہ منسی آتی ہے

**ثاقب** | تخلص، خلیل احمد نام۔ نسباً شیخ مذہباً سنی حنفی بنشی مہر علی گاندار ٹھکانے والے پور و جگر کے فرزند دوم ہیں۔

**وطنِ تعلیم** | آپ کے بزرگوں کا اصل وطن قصبہ شیخوپورہ (پنجاب) تھا۔ وہیں آپ کی ولادت ہوئی اور میٹرک تک وہاں تعلیم پانے کے بعد اپنے والد ماجد کے پاس بمقام قصبہ ہنڈون علاقہ ریاست جے پور چلے آئے۔ کچھ دن وہاں رہ کر جے پور آئے۔ اور سلسلہ تعلیم پھر جاری ہوا۔

**ملازمت** | ابھی فارغ التحصیل نہ ہوئے تھے کہ جے پور کے محکمہ ایکسائز میں انسپٹر ہو گئے۔ فرائض شناسی کا غیر معمولی احساس ہونے کے باعث ایسے کارہائے نمایاں کئے کہ آج تک بطور مثال آپ کا نام لیا جاتا ہے اسی سُن کارگزاری کے باعث آپ کو محکمہ گرومورفوڈ میں تحصیلدار کیا گیا اور بہت جلد ہی۔ ایس۔ ڈی۔ او ہو گئے۔ سخت کوشی و فرائض شناسی کی شہرت عامہ کے باعث حاسدوں کا پیدا ہونا بھی ضروری تھا۔ ۱۹۴۷ء کے انقلابی دور سے بہتر اور کونسا وقت ہو سکتا تھا۔ چنانچہ آپ کی جانب بھی سہام الزام چلنے کو تھے کہ آپ ترک ملازمت کر کے پاکستان چلے گئے۔

**پاکستانی زندگی** | پاکستان پہنچ کر حیدرآباد سندھ میں غلہ کی تجارت بڑے پیمانہ پر کر رہے ہیں۔ اخلاق و عادات | نہایت متواضع۔ اور مہماں نوازی میں اپنی مثال آپ۔ احباب کی مدارات پر بے دریغ خرچ کرنے والے فیاض۔ مگر اپنے حالات اور کلام عطا کرنے میں قارونِ عصر۔

**تلمذ و شاعری** | آپ کی شاعری قید تلمذ سے آزاد ہے۔ اور طبع آزاد تتبع شعرا سے بے نیاز۔

آپ نہایت غیور و طباع اور بذلہ سنج ہیں۔ شعر کہنے کا ایک خاص

انداز و اسلوب ہے۔ شاعروں کی شرکت سے ہمیشہ آزاد رہے اور بلاوجہ محض تفنناً بھی بہت کم اشعار کہے۔

ایک بند ترکیب بند کا بہرح سمر مرزا اسماعیل پراکم منسرجے پور اور دو بند ایک مخمس کے جو ”نذیر احمد ڈے“ پر آپنے پڑھا تھا ذیل میں درج کرتا ہوں رنگِ طبع اور زورِ بیان ان سے واضح ہو گا :-

آج ہر فرد بشر کیوں نہ ہو بخود واللہ  
آج جے پور بھی کیوں نازشِ میسور نہ ہو  
کیوں نہ طہران سے شیراز سے سبقت لیجا  
رشکِ غزنی نہ ہو کیوں غیرتِ صد غور نہ ہو  
آئی ہے اپنے چمن میں جو بہارِ فردوس  
کیوں نوا سنجی مرغانِ چمن اور نہ ہو  
کیوں آئینِ مسادات کو محال ہو فروغ  
محسوس طرح طریقِ کسم و جور نہ ہو

بسکہ وہ نکتہ ورو عاقل و دانا آیا

وہ مقنن وہ مدبر وہ یگانا آیا

باغِ اردو کی بہارِ جالستان محفلِ انشا کی شمعِ ضوفاں

ملک بھر میں ٹھیٹھ دلی کی زباں اے نذیر نازشِ ہندوستان

تیرے فیضانِ رقم سے برقرار

مرتبہ اردو کو یہ تو نے دیا پاکئی علمی زبانوں کی فضا

رشکِ صد خورشیدِ ذرہ کو کیا توجہ واجب تک اسی دھن میں جیا

رشکِ صد ایثار سے تیرا شعار

تخلص بطبع اللہ نام۔ میرٹھ وطن تھا۔ مولانا اطہر کے خویش اور شاگرد

تھے۔ بتلاشِ معاش جے پور آئے۔ ایم۔ اے پاس تھے۔ سرشتِ تعلیم

میں ملازمت پسند کی۔ متعدد مدارس میں معلم رہے۔ بشرطِ رنج کے بچہ شائق تھے۔

۱۹۳۵ء کے آل انڈیا شاعرے جے پور کے نہایت سرگرم کارکن رہے۔

تقسیم ملک کے بعد پاکستان چلے گئے بشعر و سخن سے کافی دلچسپی تھی۔ غزل کی بجائے نظم زیادہ کہتے تھے۔ اور اس میں کوئی نہ کوئی پیام حیات دیتے تھے۔ دو نظموں کے چھ اشعار بطور نمونہ کلام حسب ذیل ہیں :-

چھٹیر سازِ قلب کو اور پھر صدائے سازِ دیکھ  
گنبدِ دنیا میں اپنی قوت پر داز دیکھ  
اڑ رہا ہوں بازوؤں پر تول کر اپنا نفس  
دیکھ اے ضیاء میری طاقت پر داز دیکھ  
سعی لا حاصل سے بھی ہوتا ہی حاصل کچھ نہ کچھ  
صورتِ انجام سے انجام کا آغاز دیکھ

کچھ مقصد لے کر آتا ہی اس دنیا میں جو آتا ہے  
محرومِ عمل جو رہتا ہی وہ جیتا ہی مر جاتا ہے  
ہر ایک مصیبت دنیا میں پیغامِ خوشی کا لاتی ہے  
گلشن میں خزاں کا آنا ہی امید بہار دلاتا ہے  
ہرات کے پچھلے حصہ میں کچھ دولت لٹتی ہوتی ہے  
جو سوتا ہے وہ کھوتا ہے جو جاگتا ہے وہ پاتا ہے

جانباز | تخلص۔ اصل نام عبدالوحید خاں ہے۔ مگر مشہور عوام کالے خاں ہے  
اور اسی نام سے آپ متعارف ہیں۔ اصل وطن ٹونک ہے مگر  
عرصہ دراز سے جے پور میں سکونت ہے۔ ٹھکانہ نانڈی میں سوڑ ڈرائیور ہیں۔

اڑتیس سال سے شعر کہتے ہیں۔ تلمذ کی بابت فرماتے ہیں :-

مرا استاد ہے دیوانِ مومن

قطعات خوب کہتے ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

نہ دیکھو تیارہ ساز و زخمِ دل تم دور ہو جاؤ  
یہ قاتل کی نشانی ہے اسے بل سمجھتے ہیں  
خدا کی شان پر کچھ سے وہ کہتے ہیں سرِ محفل  
کہ ہم جانباز بس تجل کو کسی قابل سمجھتے ہیں

جلالی | تخلص۔ آپ کا حال ”تذکرہ کالملان رام پور“ مطبوعہ سہمدرد پریس  
بمابہ مارچ ۱۹۲۹ء میں حافظ احمد علی خاں شوق نے صفحہ ۸۹

حسب ذیل درج کیا ہے :-

”مولوی جلال الدین احمد خاں جلّالی۔ ولد حاجی رحیم الدین خاں  
 قوم افغان محلہ بنگلہ آزاد خاں میں رہتے تھے۔ رام پور میں  
 ۱۵ ارشوال ۱۲۴۵ھ کو پیدا ہوئے۔ کتب فارسی مولوی غیا الدین  
 و شیخ احمد علی سے پڑھیں۔ عربی دیگر علمائے رام پور سے  
 حاصل کی۔ مختلف مقامات پر ملازمت کی۔ آخر عمر میں  
 صاحبزادہ زین العابدین خاں صاحب بہادر عرف کلن خاں  
 کے ہاں جے پور میں ملازم تھے۔ بحالت ملازمت جب رام پور  
 تشریف لائے تو راقم کے والد کے پاس مقیم ہوئے تھے۔ ان سے  
 نہایت اتحاد تھا۔ بہت یادگار، کم سخن اور با فہم تھے۔ عربی  
 فارسی میں اعلیٰ استعداد تھی۔ صوم و صلوة کے سخت پابند تھے۔  
 فارسی اور اردو دونوں زبانوں میں کبھی کبھی نظم بھی لکھتے تھے۔  
 جے پور سے ترک تعلق کے بعد رام پور میں خانہ نشین رہے۔  
 رام پور اور جے پور میں سینکڑوں شاگرد ہیں حضرت شاہ  
 سعید احمد صاحب مجددی دہلوی سے بیعت تھے بشعبان  
 کی گیارھویں تاریخ ۱۳۰۳ھ ہجری کو انتقال فرمایا۔ اور شاہ  
 ولی اللہ صاحب کے مقبرے میں دفن ہوئے۔ مولوی سراج الدین  
 خاں رام پور میں اور حافظ معز الدین خاں نائب بخشی فوج  
 جے پور میں دو فرزند زندہ موجود ہیں۔“

شانِ علم [مولانا جلّالی اور مولانا تسلیم میں کمال اتحاد تھا جس کے ثبوت میں  
 مولانا تسلیم کے کلام میں متعدد قطععات و اشعار ملتے ہیں۔ چنانچہ ایک باریب  
 مرزا کمال الدین تسخیر زندا ایرانی سے مولانا جلّالی کو ملاقات کرنا تھی تو مولانا



تسلیم نے مرزا سنجہ کو یہ قطعہ ارسال کیا :-

کمال صورت و معنی جناب میرزا سنجہ  
گزارش ناگزیر آمد نہ تنہا از ضمیر آمد  
جلیل القدر مولا نا جلال الدین احمد خاں  
بحسب امر آقائے خود آں نواب والا فر  
من تسلیم ہم ہمپائے مولا نا شوم حاضر  
ایک قطعہ اور ملاحظہ ہو :-

میرزا دان قزوینی سر خاصان ایرانی  
کہ از پیش امیر آمد قبولش باد از دانی  
امین دولت نواب زین العابدین خانی  
بخدمت ساعت ہشت آیدت امروز نادانی  
کہ از ابرہہ دولت دارم ہوائے گوہر افشانی

پنجشنبہ است و ہر شام و ہواداران را  
بادہ شوق بجوش آمدہ و مطرب طبع  
بادہ و مطرب گل جملہ مہیا است دے  
کیست آں یار و فادار جلال الدین است  
وعدہ دی کہ ہمارفتہ وفا کن امروز

بہر تفریح و تفرج سر سیر صحر است  
بنوایت و گل داغ جگر نفخہ کشاست  
عیش بے یار مہیا نشود یار کجاست  
کہ جلالی لقب آرا و محبت سیماست  
تو کریمی و کریم ان اذا وعد وفاست

اسی اتحاد و اخلاص کی بنا پر مولا نا جلالی و تسلیم میں اکثر علمی مباحث  
ہوتے رہتے تھے۔ اُن کی یہاں گنجائش کہاں! صرف ایک قطعہ اسمی مولا نا  
جلالی منجانب مولا نا تسلیم درج ذیل کیا جاتا ہے۔ جس سے ان بزرگوں  
کے خلوص و ذوقِ علم کا کچھ اندازہ ہو سکے گا۔ اور یہ کہ اندازِ بحث و اسلوب  
خطاب کیا ہوتا تھا :-

گفتم اے راز دان لیل و نہار  
خود تو دانستہ باشی از اسفار  
نہ در ویسجِ قریت و نہ قرار  
غیر قار و لے مگوز نہ ہار

دوش با عقل در سخن بودم  
چیت ماہیتِ زماں گفتا  
کہ کم غیر قارِ متصل است  
گفتم آئے کم است و متصل است

دیدستش بیک قرار آئے  
 رفتہ و پختنبہ ہست ہمنوز  
 عقل باورنداشت گفتارم  
 پنجشنبه چہار روز بود  
 گفتم اے بے خبر نمی دانی  
 رازدان حقائق ایام  
 سندی مولوی جلال الدین  
 گفتہ من ہمہ زکرہ دوست  
 قال من، حال دوست نادانی  
 خدش رو کہ بر تو بکشايد  
 این زماں می فرستش بر تو  
 اے تو حاکم میانہ من و عقل  
 پس بفرما و حکم کن کہ زماں  
 اے زماں تو قار با جہتین

ہمدیں ہفتہ پنجروز کہ چہار  
 بہماں حالت دہماں مقدار  
 برتر آشفٹ و گفت۔ ہر پندار  
 کیست تا در پزیرایی گفتار  
 کہ مرا خواجہ الیت مہر آثار  
 نکتہ سنج دقالت ادوار  
 کہ خدا داردش جلال و قار  
 من و گفتار و خواجہ و کردار  
 کہ بود فرق در میاں بسیار  
 عقدہ را کہ دانیش دشوار  
 تا بفہمائیش حقیقت کار  
 پردہ از صدق دعویم بردار  
 غیر قار است این زماں یا قار  
 آں یکے فرد و دیگر استقرار

بندہ تسلیم تست و داعی تست  
 دائمًا بالغشی والا بکار

یہ چابی لاشی

کلام کی عدم دستیابی | مولانا جلالی کا کلام دستیاب نہ ہونے کا مجھے نہایت  
 افسوس ہے۔ نہ آپ کے بڑے پوتے مولوی امیر الدین خاں شوخ مقیم  
 پاکستان سے بجز ایک شعر مجھے کوئی ادبی سرمایہ میسر آیا۔ نہ پروفیسر  
 محمد حامی الدین خاں ایم۔ اے، حال ہیڈ ماسٹر مسلم ہائی اسکول جے پور  
 مولانا کے نیرۂ خرد سے کچھ دستیاب ہوا۔ مجبور محض تبرکاً۔ اور بطور یادگار

دو قطعات تاریخ درج ذیل کرتا ہوں۔ پہلا نواب زین العابدین خاں کی بیگم کی قبر سے لیا گیا ہے۔ اور دوسرا۔ اُن کی مسجد سے :-

دختر یوسف علی خاں تاجدارِ رام پور  
بیگم صاحبہ کہ مثلِ او نہ بودہ در جہاں  
با حلائی گفت تاریخش سر و شِ سریدی

بانوئے نواب بن العابدین خاں غمیں  
در کمال و در فضائل در مدائح بالیقین  
داد داد در رتبہ بالا بفرودیں بریں

۱۲۸۶ھ

ساخت مسجد چو عابد ذی جاہ  
سال تاریخ او حلائی گفت

در عبادت جہاں شدہ راغب  
مسجد باغ بیگم صاحب

۱۲۸۸ھ

شعریہ ہے :-

اے سیلِ گریہ رحم بحالِ منِ حزیں غم خانہ مراد و دیوارِ نازک است

تخلص۔ علی شیر خاں نام، مہندر گڑھ ضلع نارنول کے

رہنے والے تھے۔ جے پور کی فوج میں ملازمت کی۔ اور

پنشن یاب ہو کر یہیں کے ہو رہے۔ سلسلہ نقشبندیہ کے

درویش مجاز و مرتاض تھے۔ اور متعدد لوگ آپ کے مُرید تھے بحالہ باطیان

کے ایک مکان میں معتکفانہ رہتے تھے۔ نماز جمعہ و عیدین کے سوا

شاذ و نادر ہی گھر سے نکلتے تھے۔

وفات ۱۹۱۷ء میں آپ کا وصال ہوا۔ شرکتِ جنازہ کے لئے مولانا

سراج الدین احمد سراج کنتوری بھی حاضر ہوئے۔ جنازہ روانہ ہونے سے

چند منٹ پہلے حضرت جنوں کے خلیفہ مجاز مولوی ہدایت علی خاں ج

نے مولانا سراج سے تاریخ وصال کی استدعا کی تو انھوں نے فی البدیہہ پہلے مصرع

تاریخ سنا دیا اور چند منٹ میں تین مصرعے ضم کر کے یہ قطعہ پیش کیا۔

جنوں

مختصر حالاتِ زندگی

جناب شاہ علی شیر خاں چوڑے نہفت  
بلوچ قبر نوشتہ سراج سال وفات  
سیاہ روز جہاں شد بچشم اہل دل  
مزار پاک علی شیر خاں ارم منزل  
جے پور میں بیرون گھاٹ دروازہ آپ کا مزار ہے۔  
۱۰۹۶

شعرو سخن | ایک نمحس کے تین بند کے علاوہ جو مولوی عابد علی عابد مرحوم کی بیاض میں  
۱۹۰۸ء سے درج ہیں اور کوئی کلام نہ ملا۔ وہی ہدیہ ناظرین ہیں۔ مولوی منظور احمد  
کوثر کا فرمانا ہے کہ حضرت شاعر نہ تھے بلکہ یہ مصرعے اُن جنوں کے ہیں جن سے  
چاند خاں عطا مرحوم اصلاح لیتے تھے۔ اور جنوں جے پور کی کسی پلٹن میں ملازم  
تھے۔ بنشی منصور علی خاں سہل کا قول ہے کہ ایک شاہ صاحب تھے جو قلندرانہ وضع  
میں رہتے تھے۔ یہ شعراُن کے ہیں۔ واللہ اعلم بالصواب (بہر حال ہیں کسی جے پور  
کے شاعر کے)

مانا کہ ہاں زائد ہو تم، میں زندہ آ شام ہوں  
حاصل ہو تم کو مدعا بالفرض، میں ناکام ہوں  
اور نیک کہلاتے ہو تم دنیا میں، میں بدنام ہوں  
پھر کیا ہوا یوں بھی سہی تم بچتے ہو، میں خام ہوں  
عیسے بدین خویشتن موسے بدین خویشتن

ڈاڑھی بڑھا کر آپ لے بیٹھے تسبیح ریا  
جب ہم نے یہ دیکھا کہ نفس اس بات سے رنجی ہوا  
تا کہ خلقت یوں کہے ہیں شیخ صاحب سا  
تو ہم قلندر بن گئے کر ڈالے چار ابرو صفا  
عیسیٰ بدین خویشتن موسیٰ بدین خویشتن

عابد ہو یا زائد کوئی یا زندہ سا غزلوش ہو  
ہیں اپنے اپنے واسطے ہتیار ہو مدہوش ہو  
مست از سرتابیا جوں بادہ سر جوش ہو  
تجگو کسی سے کیا غرض تو اے جنوں خاموش ہو  
عیسے بدین خویشتن موسے بدین خویشتن

تخلص۔ رضی الذکار تام، قصبہ بنت ضلع مظفر نگر وطن مولوی شفاق رسول  
جو ہر کے فرزند جے پور میں پیدا ہوئے اور یہیں تعلیم و تربیت حاصل کر کے  
جوش  
ابتدائی حالات

اول ریاست جے پور میں تحصیلدار ہوئے پھر مجسٹریٹ ضلع ہو گئے کسی سبب سے بکدوش ہوئے تو سیکرٹری کامیابی کے ساتھ وکالت کرتے رہے۔ مرض فالج نے بیکار کر دیا اور قوتِ نطق سلب ہو گئی تو وطن چلے گئے۔

شعرو سخن | شعرو سخن سے خاص دلچسپی تھی اور اچھا کہنے والوں میں تھے۔ حضرت آگاہ سے تلمذ تھا۔ کلام میں جوش و آندہ ہے میثاعروں میں تحت اللفظ بہت اچھا پڑھتے تھے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

ہوتے ہیں ستم مجھ پہ یہ مستانہ ادا میں      تھا ہے ہر تر اہا تھ عدو لغزشِ پائیں  
اُسی پر کچھ اثر ہوتا ہے جس کے سوز دل میں ہو      اکیلی سماع مجھ پر دور ہی ہر بزمِ ماعن میں  
نہ کیونکر کھلیں راز۔ دردِ نہاں کے      خموشی نے سیکھے طریقے بیاں کے

جوشِ جنوں میں جوشِ تمہیں کچھ خبر نہیں      ہر ہر قدم جہاں میں نیا خارزار ہے

جوہر | تخلص، منشی محمد اشفاق رسول۔ تاریخی نام ہے۔ اصل وطن قصبہ بنت ضلع مظفر نگر تھا۔

مولد و خاندانی حالات | حضرت جوہر کا مولد جے پور ہے۔ آپ کے جد امجد مولوی غلام حیدر بعہد مہاراجہ رام سنگھ جے پور آئے اور محکمہ پنچایت میں سررشتہ دار ہو گئے، اور آپ کے والد مولوی نقی ہاشم نے بھی یہیں ملازمت کی اور نیابتِ نظامت تک پہنچے۔

تعلیم و تربیت اور ملازمت | حضرت جوہر نے جے پور ہی میں متراولہ کتابیں مولوی محمد امان سے پڑھیں اور کثرتِ مطالعہ و رجحانِ طبعی سے فارسی و عربی میں عمدہ استعداد حاصل کر لی۔ قوی حافظہ کے باعث تبحرِ علمی پیدا ہوا۔ ملازمت کا سلسلہ بھی جے پور ہی میں شروع ہوا اور محکمہ محتشمہ عالیہ کونسل کی سررشتہ داری تک ترقی کی۔

ترک ملازمت و وکالت | کسی باعث ملازمت سے بلکہ دوش ہو کر وکالت شروع کی تو چوٹی کے وکیلوں میں شمار ہوئے اور انجمن وکلا کے برسوں تک صدر رہے۔

وضع و قطع | تمدن قدیم اور مشرقی تہذیب وضع کے نمونہ تھے، کبھی نہ چھتری لگائی نہ لکڑی ہاتھ میں رکھی، کسی دوکان سے کبھی خود سودا نہ خریدا۔ نہایت باوقار اور بھاری بھر کم۔ خاص وضع و قطع پر سختی کے ساتھ تمام عمر قائم رہے۔ نہایت خوددار اور قدیم رکھ رکھاؤ کے آئینہ دار تھے۔

قومی خدمات | ”اسلامی پنچایت“ اور مسلم ہڈل اسکول کے بھی آخر عمر تک صدر رہے۔ اسی طرح ”بزم احباب“ اور ”کتب خانہ احباب“ کے بھی رکن رہے اور ایک ”بزم ادب“ کے صدر بھی۔

شغف شاعری و تلمذ | مولانا کو شعور و سخن سے سن شعور ہی سے شغف تھا اور سید امرا و مرزا انور سے تلمذ۔ فکر شعر کرتے وقت ایک استغراقی حالت طاری ہو جاتی تھی۔ کثرت مشق اور ذوق صحیح کے باعث بہت جلد صفِ اساتذہ میں آگئے تھے۔

مشاعرے میں غزل پڑھتے تو بزم پر چھا جاتے۔ شعر کا ایک ایک حرف بلکہ حرکت تک واضح کر کے نہایت موثر و ولولہ انگیز تحت اللفظ پڑھتے تھے۔ آپ کی طرزِ خواندگی اس قدر موثر تھی کہ سرد شعر بھی اوروں کے گرم شعر کی برابر داد پاتا تھا۔ بزم گاہ شورِ تحسین و داد سے گونج اٹھتی تھی۔

شاگرد کرنے سے گھبراتے تھے، مگر جن کو اصلاح دیتے تھے ان کا کلام بہت بلند ہو جاتا تھا۔

مولانا اپنے کلام کے جانی دشمن تھے۔ نہ کبھی بیاض رکھی نہ مسودات محفوظ کئے۔ مشاعرے میں غزل پڑھتے تو ایک چھوٹا سا کاغذ کا پرزہ دیا سلائی

کی پیٹی کے برابر نکالا جس پر بالعموم قافئے یا شعر کا پہلا لفظ لکھا ہوتا تھا۔ اسی سے غزل پڑھنا شروع کر دیتے تھے۔ اور پھر اکثر اس پرزے کو وہیں ڈال دیتے یا میر شاعرے کے حوالہ کر دیتے۔ اس لئے آپ کا کلام کمیاب ہے۔

آخر عمر میں جب دست و پا کے ساتھ حواس بھی کچھ جواب دینے لگے تھے تو سمر و خیام کی رباعیاں اور بیدل کے اشعار پڑھتے رہتے تھے۔

وفات و جانشینی مولانا نے اپنی حیات ہی میں اپنا شعر و سخن کا جانشین اپنے شاگرد رشید منشی محمد ایوب خاں فصحا کو مقرر کر دیا تھا۔ ۱۹۳۵ء میں مولانا نے وفات پائی۔ فصحا صاحب نے ان کا تعزیتی مشاعرہ کیا جس میں مقامی شعرائے قطعات تاریخ و وفات پڑھے۔ فصحا صاحب نے بطور مرثیہ ایک مسدس سنایا جس میں مولانا کی بعض خصوصیات بیان کی ہیں۔ اس کا ایک بند درج ذیل ہے :-

کہتا کوئی بُرا تو بُرا مانتے نہ تھے دشمن کی دشمنی کو وہ گردانتے نہ تھے  
ظالم سے انتقام کی وہ ٹھانتے نہ تھے اپنے سوا کسی کو بُرا جانتے نہ تھے

آتی نہ تھی کسی کی شکایت زبان پر

جب تک ہے، رہے وہ اسی آن بان پر

کلام پر تبصرہ طرزِ ادا میں زور بیان میں ندرت۔ تخیل کی بلندی۔ مولانا کے کلام کی خصوصیت ہی طبیعت پر فارسی کا غلبہ ہے اس لئے بعض ترکیبیں اہل فارس کی باسانی استعمال کر جاتے ہیں اور کبھی کبھی فارسیت میں ڈوبا ہوا شعر کہتے ہیں مثلاً:- میں ہوں اور اک تسلسلِ شہنائے تار کی کس کا خیال تھا نہ زنِ زلفِ یار کی

نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :-

یہ محتسب کا نیا رنگِ احتساب ہوا کہ میکدے میں جو آیا تو خود خراب ہوا  
خجل ہوا ہوں نہ کیا کیا میں داد خواہی کہ پیشِ داورِ محشر وہ لا جواب ہوا



سبھی تکنے لگے جب غیر کو اب منہ چھپاتے  
 اللہ رے تیرے سامنے مرجانے کی امنگ  
 کیسی لپٹ لپٹ کے چلی زلفِ یار سے  
 کیا تو نے ملا یا ہے حو ہوش رُبا میں  
 یا بند نقاب اُن کی تجلی نہیں ہوتی  
 دیکھا بھی کہ آخر وہ اسی دل میں سمایا  
 شوخی سے تو آپے میں سماتے نہیں جلوے  
 کچھ اگر خاطرِ دل پاس جگر رکھتے ہیں  
 گو نہیں چلتے ہو تم پاؤں میں پر رکھ کر  
 مری حالت کا نقشہ کچھ نظر آئے زمانے کو  
 کیا اب بھی کہو گے اسے مجھ سا ہی وفادار  
 تھا جلوہ سرِ بام بھی پردے کے برابر  
 زمینِ طلب کی بلندی نہ پوچھو  
 نہ حسرت نکالیں نہ یہ آپ نکلیں  
 کسی کی نظر سے نہ ہو رنگ میلا  
 دشمن بکام درپے دل ہائے زار ہے  
 لتکیں ملی پیہن پیہم سے اس قدر  
 اپنی ہی یہ نمود کہ اک سپکر خیال  
 جو ہر مزے ستم کے اٹھائے ہیں بیشمار

اشائے بزم میں کرنا اور لتے بدنا کرنا  
 تیرنگہ ادھر سے چلا اور ادھر سے ہم  
 کیا کیا غبار رکھتے ہیں بادِ سحر سے ہم  
 ہشتیار و سیہ ست ہیں سب ایک ہو میں  
 ناخن نہ سہی پنچہ ہر عقدہ کشا میں  
 جس غم کی سمائی نہ ہوئی ارضِ سما میں  
 کیا شمع صفت چھپتے ہو فانوسِ حیا میں  
 اڑ کے آجائیں ترے تیر کہ پر رکھتے ہیں  
 فتنے اٹھ اٹھ کے مگر پاؤں پر رکھتے ہیں  
 اگر ویرجہ تصویر بن جائے شبِ غم کی  
 پروانے کی ہر شمع پہ حالت نہیں دیکھی  
 انبوہِ نظر میں تری صورت نہیں دیکھی  
 کہ ہم سر ہوا کوہِ طور آسماں کے  
 خدنگِ نظر ایسے آئے کہاں کے  
 چھپے بیٹھے ہو دبیں سارے جہاں کے  
 اس شان سے کہ یاس بھی امیدوار ہے  
 اپنی زباں میں نام تپش کا قرار ہے  
 تصویر بن کے دوش ہوا پر سوار ہے  
 منت اٹھانا اور بروزِ شمار ہے  
 تخلص اور بعض جگہ میر بھی کیا ہے۔ محمد علی نام بنسبا سید وطنِ اصلی  
 مراد آباد۔ پیر جی غلام حسین جاگیردار بچھراؤں کے نواسہ تھے۔

جے پور میں آمد اور ملازمت | صاحبزادے زین العابدین خاں عابد رامپوری کے متوسلین میں تھے۔ اُن کے ساتھ یا اُن کے بعد جے پور آئے۔ اور یہاں نائب کوٹوال ہو گئے۔ سکنی جائیداد بھی خرید کر مستقلاً سکونت اختیار کی۔

اخلاق و عادات | سادہ زندگی بسر کرتے تھے۔ وضعداری کا یہ حال تھا کہ زمانہ ملازمت میں کبھی سوار ہو کر نہ نکلے۔ گھر سے کوٹوالی یا کوٹوالی سے کہیں موقع پر جاتے تو ہمیشہ پیدل سواری کا گھوڑا کسا یا کاتل پیچھے پیچھے ساتھ ہوتا۔ احباب نے دریافت کیا تو جواب دیا کہ ”میاں! آج تو یہ ملازمت ہی۔ کل نوکری نہ رہی تو پیدل ہی پھرتا پڑے گا۔ پھر لوگ کیا کہیں گے؟“

کوئی شخص کسی واقعہ کی تاریخ مانگنے جاتا تو اخلاق سے پیش آتے۔ حق بہت پیتے تھے۔ ایک کش لگا یا اور فوراً مادہ تاریخ کہہ دیا اور اسی وقت مصرعے لگا کر اُس کے حوالہ کیا۔ اکثر واقف کار راستے میں یا بحالت انجام دہی کا منصبی مادہ تاریخ پوچھ بیٹھتے تھے۔ دماغ اس قدر حاضر تھا کہ فوراً مادہ تجویز کیا اور مصرعے چپاں کر کے سنا دیا۔

ایک بار جناب نے مشاعرہ کیا۔ شعرا وقت کے پابند تو ہوتے ہی نہیں۔ آپ کے مزاج میں چونکہ مزاح بھی تھا اُسی کے مظاہرہ کو یہ مشاعرہ کیا تھا۔ آپ میر مشاعرہ کی حیثیت سے ٹھیک وقت پر بزم گاہ میں آ گئے۔ جیسے جیسے شاعر آتا گیا۔ غزل سنتے گئے اور رخصت کرتے رہے۔ لوگوں نے کہا تو جواب دیا کہ ”اصل میں غزل تو میر مشاعرہ کو سنانی ہوتی ہے۔ مجھے سنا دیجئے۔ اور چاہے تشریف رکھئے یا آرام فرمائے۔“

تلمذ و شاعری | ارشک لکھنوی سے تلمذ تھا۔ فن شعر و نکات سخن سے خوب واقف تھے۔ ہر صنف میں طبع آزمائی کی قدرت تھی۔ مگر تاریخ گوئی میں اپنا جواب آپ تھے۔

تاریخ گوئی | تاریخ گوئی کا کمال آپ کو ایسا عطیہ وہی تھا کہ جس کا جواب کم از کم میری نظر سے تو نہیں گزرا۔ اس کا ثبوت آپ کی تصنیف سرود غیبی کے مطالعہ سے ملتا ہے۔ جس کا دوسرا ایڈیشن مطبوعہ نول کشور پریس لکھنؤ میرے پیش نظر اس کی کچھ تفصیل لکھوں تو ایک جدار سالہ مرتب ہو جائے۔ مختصر یہ ہے کہ ۳۱ صفحات کی کتاب ہر جس میں ۳۰ قطعات، مثنویاں، رباعیات، قصائد اور غزلیات ہیں اور کچھ خطوط نشریں ہیں اور وہ سب تاریخی ہیں۔ عجیب عجیب صنعت سے تاریخی نکالی ہیں۔ بعض صنعتیں خود ایجاد کی ہیں عربی فارسی اور اردو کے علاوہ سنسکرت، ہندی، انگریزی، پشتو، پنجابی اور سب سے پور کی جھاڑ شاہی زبان میں بھی پورے پورے تاریخی مصرعے کہے ہیں۔ اور ہر مادہ اپنے واقعہ پر دلالت کرتا ہے۔ حد تو یہ ہے کہ ایک مصرع سے ایک لاکھ بارہ ہزار مادے نکالے ہیں۔ اس دماغ کا اندازہ کرنا ہرگز آسان نہیں۔

فن تاریخ گوئی کے متعلق بھی اس میں کافی مواد ملتا ہے۔ اس فن سے ذوق رکھنے والے اصحاب کے دیکھنے کے قابل کتاب ہے۔

آپ کی نسبت مولانا تسلیم اسی کتاب کی تقریظ میں رقم فرماتے ہیں کہ:-

”ملکہ خدا داد کا یہ حال ہے کہ جو یائے تاریخ کی تاریخ طلب

کرنے میں جس قدر ساعت صرف ہوتی ہے گویا ئے تاریخ کو کہ

حضرت جویا ہیں سلمہ اللہ تعالیٰ تاریخ نکالنے میں نہیں لگتی“

یہ تو تحقیق نہ ہو سکا کہ اس کمال نے آپ کو کیا نفع مالی پہنچایا۔ البتہ یہ

کتاب نواب میرا میر علی خاں والی خیر پور (سندھ) کے نام پر معنون ہے

جن کی مدح کرتے ہوئے جویا لکھتے ہیں کہ:-

”ہر چند کہ جویا اس گلشن میں ہر مگر اس کا نواسنج مہدی علی خاں

ذکی نے والی لکھنؤ کے اوصاف میں بارہ شعر کہے خلعت جاگیر و  
فیل سے ممتاز ہوا۔ جویا نے علی قدیر مراتب وہ کچھ کہا کہ جس کے  
جلد میں عمر بھر کو بے آرز ہو گیا۔ کیوں نہ ہو کہ اُس کی ذات فیض  
آیات مشہور جہات ہے۔ اس رسالہ بے بہا کو اُس کے نام  
نامی پر تالیف کیا ہے۔“

بلاشک ”تاریخ بر نیاید تاریخ بر نیاید“ مگر جویا کا کمال دیکھ کر حیرت ہوتی  
ہے اور کہنا پڑتا ہے کہ اُن کو شاید تاریخ کہنے میں راحت و مسرت محسوس ہوتی  
تھی جس کا اندازہ سرود غیبی کے حسب ذیل اقتباسات سے ہوگا۔

(۱) صنعتِ صوری و معنوی۔ الفاظ سے غیسوی سنہ اور اعداد سے ہجری نکلتے ہیں۔

لکھا تاریخ کا اچھا رسالہ ہوئے سب دیکھ اسکو دل سے خوشحال

پے تاریخ صوری کہہ ہر اک سے اٹھا رہے بہتر۔ اس کا ہر سال

(۲) صنعتِ رعنا۔ یعنی حروفِ مہملہ سے علیحدہ تاریخ نکلے اور منقوطہ سے جدا۔

مثلاً روزنہ فردوس و رشک صد جمال ہر ورق

از حروفِ مہملہ ۱۲۸۳۔ اور یہی سنہ حروفِ منقوطہ سے برآمد ہوتے ہیں۔

(۳) صنعتِ مرصع۔ مادے کا ایک حرف منقوطہ ہو اور دوسرا مہملہ اور

دونوں کو ملا کر سنہ نکلے۔ مثلاً

نواب کی عمر کیا بتاؤں اکتیس ہے تیس ہے یہی سن

جویا نے کہا کہ میرے نواب تو خوب رئیس ہے یہی سن

۱۲۸۴

(۴) صنعتِ مشروط۔ مثلاً

حضرت مسکین شاہ کی درگاہ واقع ہے پور بیرون گھاٹ دروازہ میں نواب  
فیض علی خاں وزیر اعظم جے پور نے مسجد تعمیر کرائی۔ تاریخ کی فرمائش ہوئی

نگرانِ تعمیرِ کپتان میر جیون علی اور کپتان فیض محمد خاں تھے۔ شرطِ تاریخ یہ تھی کہ قطعہ تاریخ میں وزیرِ اعظم اور دونوں کپتانوں کا نام ضرور آجائے اور تاریخ گو کا تخلص بھی اور سنین کی وضاحت بھی مگر قطعہ دو شعر سے زائد نہ ہو مادہ تاریخ پورا مصرع ہو جس سے سنہ عیسوی و ہجری اور بکر می سمت برآمد ہوں۔ نیز مصرع تاریخ میں ”اسم اللہ“ اور لفظ ”کعبہ“ بھی ضرور چنانچہ مندرجہ ذیل قطعہ کہا :-

بنائے مسجد از جیون علی فیض محمد خاں      شہ از حکیم جناب فیض علی خان سخا بانی  
بلغتہم سالِ ہجری عیسوی ہندی ز نو، جویا      ز اسم اللہ شد تعمیرِ اوج کعبہ ثانی

حَل۔ پورے مصرع چہارم سے عیسوی ۱۸۶۶ء نکلتا ہے اور حروفِ منقطہ سے ہجری ۱۲۸۲ء اور نو کے ۵۶ کے تعمیر کے سنین ہیں۔ اور یہی مسجد کی تعمیر کے سنین ہیں۔

(۵) صنعتِ نادور۔ اس صنعت میں شمارِ حروف کے عدد لئے جاتے ہیں۔ مثلاً الف کا عدد یک ہے۔ تو یک کے عدد بتیس لئے جائیں گے۔ اسی طرح مادے کے جملہ حروف کے اعداد شمار کئے جائیں گے۔

یہ صنعت نہایت مشکل ہے۔ حکیم مومن خاں مرحوم نے اس صنعت میں صرف ایک تاریخ کسی شخص کی شادی کی۔ الفاظ ”ابنِ نسبت“ سے نکالی ہے۔ اور ایک تاریخ مظفر علی گرم کی بھی ہے۔ مگر جویا کے یہاں ایسی کئی تاریخیں ہیں۔

مثلاً ایک تاریخ رئیس رام پور کے فرزند کی ہے :-

تاجہاں ماند بزیرِ آسماں      بردر شہر روز و شب ماند خوشی  
اُنچہ خوش در صنعتِ نوائے فلک      گفتہ ام تاریخِ او۔ باشد خوشی

حل۔	ب	ا	ش	د	خ	و	ش	ی
دو	یک	سند	چہار	شش	صد	شش	صد	دو
۱۰	۳۰	۱۵۹	۲۰۹	۶۹۴	۶۰۰	۱۵۹	۹	۵۰

(۶) صنعت ملفوظی حرفی۔ اس صنعت میں حروف ملفوظی کے پورے عدول لئے جاتے ہیں۔ یعنی زبر و بینات، دونوں کے مل کر پورے عدد سند ہو جائیں۔ مثلاً اسما سبزا دہ زین العابدین خاں عابد کے فرزند کی تاریخ ولادت حسبِ میل کہی ہے۔

دیا حق نے فرزند نواسب کو	کرے کیوں نہ تعریف مریخ اس کی
کہا مجھ سے ہاتھ نے صنعت میں جویا	سراج سعادت۔ ہر تاریخ اس کی
حل۔ سین	سین
را	عین
الف	الف
جیم	دال
۱۲۰	۳۰۱
۲۰۱	۳۵
۱۱۱	۱۱۱
۵۳	۱۳۰
۱۲۰	۱۲۰

مجموعہ ۱۲۸۲ھ

(۷) صنعت بلیغ۔ اس صنعت میں شمار حرف کو بھی حرف تصور کر کے پھر اس کے عدد لئے جاتے ہیں۔ یہ جویا کی ایجاد ہے۔ اور کسی کے یہاں اس صنعت کی تاریخ نہیں ملتی۔ ملاحظہ ہو ایک ہاتھی کی تاریخ ہے۔ اور کسی قطعے اور بھی ہیں :-

ایسا ہاتھی کہاں ہو کوہِ شمال  
دہریں بے عدیل ہے جویا  
سال پوچھو تو میں کہوں تم سے  
اس کی تاریخ ”پیل“ ہے جویا

حل۔	پ	ی	ل
دو	دو	دو	سی
چہار، شش	چہار، پنج	شصت، دہ	
۸۰۹	۲۶۴	۷۹۹	

مجموعہ اعداد و ہوا الطلوب  
۴۱۸۷۱۶۲

صنعت مشکل ترین صنعت ہے اور اس کو اور بھی مشکل بنا دیا ہے کہ صرف ایک حرف سے حسب ذیل تاریخ نکالی ہے۔ یہ تاریخ مولانا تسلیم کی ایک تصنیف کی ہے۔

خوب لکھی کتاب معنی میں      کیا عبارت میں صاف ہے جویا  
آئی آواز آسماں سے یہ      اسکی تاریخ کاف ہے جویا

حل۔ کاف      کہ  
۱۲۸۷      ۱۲۸۷  
ہست، ایک، ہشتاد      پنج، یک

۸۵

۱۲۰۲

یہاں یہ اعتراض ہے کہ کاف ایک حرف کب ہے۔ دو ہیں اور دو ہی کے عدد لئے گئے ہیں پھر یک حرفی کہنا غلط ہے۔ خیر رفع حجت کے لئے کاف بیانیہ کی دلیل چھوڑ کر دو حرفی سہی مگر کیا یہ کمال کم ہے۔ جویا نے اس کو یک حرفی تاریخ لکھا ہے۔ آج تک کوئی دوسری مثال اس ترکیب کی نہیں ملتی۔ البتہ یک حرفی تاریخ اور بھی ہیں مگر وہ صنعت ضرب میں ہیں مثلاً شیخ محمد جان شاد شاگرد میر کلو عرش خلیف میر محمد تقی میر کی ایک تاریخ ہے :-

الف بگیر فرق اسیری ممن      سر مرتبہ اش مضامضا افزوں کن

(۸) صنعت زبر و بینات۔ اس کی بابت ”سرود غیبی“ کی عبارت

حسب ذیل ہے :-

”یہ صنعت معروف ہے۔ لیکن تاریخیں اس میں کم دیکھی

ہیں اور جس کو اتفاقاً کوئی مادہ ہاتھ آگیا۔ اُس کو کمال فخر ہوا

چنانچہ شاعر کے ”اودھ اخبار“ میں لکھا تھا کہ منشی محمد حسین نورخ



نے حضرت واجد علی شاہ بادشاہ کے غسل کی تاریخ اس صنعت میں لکھی تھی۔ اُن کی طرف سے اشتہار دیا جاتا ہے۔ اور اشتہار کے عنوان پر یہ شعر لکھا تھا:-

کے گزریں نہ طشعے تو اندگفت بسم اللہ      بشاگردی ادسری نہم برپائے او واللہ

اور مادہ تاریخ کے الفاظ غسل صحت پر دال نہ تھے بلکہ توصیفانہ تھے اب غور کرنا چاہئے کہ ایک صاحب نے مدتِ مدید میں تاریخ کہی اور اس کا اشتہار دیا اور تمام ہندوستان میں سے کسی نے اُس کا جواب نہ دیا۔ ورنہ ایک شاعر ایسا دعوئے کرے اور تمام ولایت اُس کا جواب نہ دے۔ یہ صنعت مذکورہ کی دشواری کا سبب ہے۔ آخر اس طرف سے قطعات بھیجے گئے تو صدائے برخواست کا معاملہ ہوا۔ اس صنعت کی چند تاریخیں لکھی جاتی ہیں۔ اس صنعت میں زبر و بینات دونوں سے علیحدہ علیحدہ تاریخ مطابق نکلتی ہے۔ یہ تاریخ حضرت قطب الاولیاء سید الاصفیاء، غوثِ وقت پیر طریقت و اقفِ حقیقت حق آگاہ حضرت حبیب الرحمن شاہ کی رحلت کی ہے۔

درام کردہ محل روح امام اہل دل      داو عالم را الم آلام درد و ہم ملال

در دلم آمد سر سال و ملک لہام داد      کرد حاصل امیر آرام ارم عمدہ کمال

اس تاریخ میں میر جو یا نے یہ اور کمال کیا ہے کہ حروفِ غیر منقوطہ میں مادہ

تاریخ نکالا ہے۔ اس صنعت میں میر صاحب کے متعدد قطعات ہیں جن کو بخوفِ طوالت وزج نہیں کیا جاتا ہے۔

حل۔ زبر۔ سر حروف کو کہتے ہیں۔ جس طرح ”جیم“ کا سر حروف جیم ہے اور



اور اتنے ہی مادے قرار پاتے ہیں جس کا ایک مدور طویل نقشہ ہی۔ وہ قطعہ یہ ہے :-

مہرِ سخا، ماہِ کرم، دُرِّ عجبِ سرورِ قدسے  
یوسفِ لقا، لیلیٰ شیم، عالیٰ نربِ نازکِ سرے  
روحِ وفا، ثابتِ قدمِ اہلِ ادبِ لقمانِ شے  
وصفِ تراجویدِ قلمِ ادجِ طربِ ایدِ بسے

۱۹۲۸ ب

۱۲۷۸ ف

## نقشہ شطرنج

	♙۱۲۸۸	♘۱۲۸۸	♞۱۲۸۸	♚۱۲۸۸	♛۱۲۸۸	♜۱۲۸۸	♞۱۲۸۸	
♙۱۲۸۸	حاکم	عادل	مالک	نامی	بینا	قابل	منصف	سرور
♘۱۲۸۸	عادل	مالک	نامی	بینا	قابل	منصف	سرور	حاکم
♞۱۲۸۸	مالک	نامی	بینا	قابل	منصف	سرور	حاکم	عادل
♚۱۲۸۸	نامی	بینا	قابل	منصف	سرور	حاکم	عادل	مالک
♛۱۲۸۸	بینا	قابل	منصف	سرور	حاکم	عادل	مالک	نامی
♜۱۲۸۸	قابل	منصف	سرور	حاکم	عادل	مالک	نامی	بینا
♞۱۲۸۸	منصف	سرور	حاکم	عادل	مالک	نامی	بینا	قابل
♞۱۲۸۸	سرور	حاکم	عادل	مالک	نامی	بینا	قابل	منصف
	♙۱۲۸۸	♘۱۲۸۸	♞۱۲۸۸	♚۱۲۸۸	♛۱۲۸۸	♜۱۲۸۸	♞۱۲۸۸	

(۱۰) صنعتِ نو۔ اس صنعت کی بابت اصل عبارت ”سرود غیبی“ کی حسبِ ذیل ہے :-

”یہ صنعت وہ ہے کہ ایک مادہ میں ایک لاکھ سے زائد تاریخیں حاصل ہوں اور اس قسم کی تاریخ بھی اور کوئی نظر سے نہیں گزری۔ ایجادِ خامہ جو یا ہے۔

یہ تاریخ لارڈ میو وائسرائے کے انتقال کی ہے۔

خبر یامد کہ ناسپ شاہِ ازین جہانِ فنا گزشتہ  
ہزار گریہ بچشمِ عالم تمام شورِ نشورِ بربلب  
بگفت ہاتھ کہ جانِ احدِ صدمِ شہِ ہزار غم گو  
زدستِ باغی بقتل آمد غمِ فراواں بامِ مرکب

۱۸۷۲ ع

اس مادہ سے ایک لاکھ بارہ ہزار تاریخ نکلتی ہیں۔ اس طرح کہ حرف  
اول کو شمار میں لا کر حرف ثانی کو چھوڑتے جاؤ۔ اور تا آخر مصرع یہی  
عمل کرو۔ اور پھر دوسرے حرف سے یہ عمل جاری کرو۔ اور اسی طرح تیسرے  
اور چوتھے وغیرہ سے اور پھر آخر مصرع سے پلٹ کر شروع کرو۔ اور پھر  
درمیان سے کسی حرف کو فرض کر کے اس کو اول مقرر کرو۔ اسی طرح  
اس دور تسلسل سے ایک لاکھ بارہ ہزار تاریخ حاصل ہوں گی۔  
سمجھنے کے واسطے ذیل میں نقشہ بنا دیا ہے۔ اس سے امتحان کر لینا چاہئے۔



اس نقشہ میں کسی مقام پر کوئی حرف تجویز کرنا چاہئے۔ اور اس سے عمل مذکور کا معائنہ کرنا چاہئے۔ مثلاً خانہ چہارم کے حرف تا کو لکھا اور پھر پنجم کے با کو چھوڑ کر خانہ ششم کے الف کو لکھا۔ اسی طرح ایک خانہ کو چھوڑ کر دوسرے کو تا خانہ دوم حسب تفصیل ذیل لکھتے گئے۔ تو ایک تاریخ حاصل ہوگی علیٰ ہذا القیاس اسی طرح اور بھی تصور کرنا چاہئے۔

ت ا ی ق ل م غ ف ا ب ا ر ب د  
۴۰۰ ۱ ۱۰ ۳۰ ۱۰۰ ۱۰۰۰ ۸۰ ۱ ۲ ۱۰۰ ۲ ۴

میزان ۱۸۷۲ء

حضرت جویا کا یہ ایسا ہی کمال ہے کہ جیسا مولانا امام بخش صہبائی نے حسب ذیل شعر سے تین سو ساٹھ نام نکال کر معاً گوئی کا کمال ظاہر کیا ہے۔  
چو آں مرہ روئے خود از پردہ بنمود دل از ما برد و آخر کرد نابود  
یا علم قافیہ میں ایک چھوٹا سا رسالہ دو صفحہ کا لکھا جس کی شرح چودہ جزیں کی گئی۔  
بلا شک حضرت جویا فن تاریخ گوئی میں سب پر سبقت لے گئے۔

وفات وفات سے کچھ پہلے ٹونک چلے گئے تھے۔ نہیں معلوم وہاں انتقال ہوا یا اصل وطن میں۔ اور ایسے زبردست تاریخ گو کو کو لوح مزار اور قطعہ تاریخ بھی نصیب ہوا یا نہیں۔

تصانیف میر جویا کی حسب ذیل تصانیف کا پتہ چلتا ہے۔ مگر نہیں کہا جاسکتا کہ وہ اب کہیں محفوظ ہیں یا نہیں۔ ہیں تو کہاں۔ جے پور میں تو بہت کوشش پر بھی کوئی سراغ نہ ملا۔

(۱) گلشن اخلاق سنہ تصنیف ۱۲۷۶ھ

(۲) رسالہ تاریخ بموقع مندرشتینی نواب شاہ جہان بیگم والی بھوپال سنہ تصنیف ۱۲۸۵ھ

(۳) مثنوی بہ تہنیت مندر نشینی نواب حافظ محمد براہیم علی خان الی ٹونک سنہ تصنیف ۱۲۸۵ھ  
طویل مثنوی ہے اور یہ تکلف اور ہے کہ ایک شعر کے دونوں مصرعے سنہ  
ہجری میں ہیں اور دوسرے کے عیسوی میں۔

۱۲۸۲ھ	سنہ تصنیف	(۴) قیامت نامہ منظوم
۱۲۸۵ھ	"	(۵) داسوخت
۱۲۸۷ھ	"	(۶) گلزار فیض بحکم لارڈ میو تصنیف کیا تھا
۱۲۸۳ھ	"	(۷) رسالہ مفید عام در علم ریاضی
۱۲۸۶ھ	"	(۸) تضمین دیوان حضرت پیران پیر
۱۲۷۸ھ	"	(۹) مثنوی درد دل
۱۲۸۵ھ	"	(۱۰) گنج طلسمات
۱۲۷۹ھ	"	(۱۱) شہادت نامہ

(۱۲) گنج اسرار جو یا کی جملہ تواریخ کا مکمل مجموعہ نہایت ضخیم  
نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

سو طرح کے روگ ہیں الفت میں جی کے واسطے      کوئی جائے اماں ہے آدمی کے واسطے  
غیر کی دیکھو لیاقت اور بہاری التجا      بنیتیں کرنی پڑیں دل کی لگی کے واسطے  
یا خدا جو یا کی کشتی در طہ غم سے نکال      غوثِ اعظم کے لئے اپنے نبی کے واسطے

**چراغ** | تخلص۔ قادر علی نام۔ نسباً سید، مذہباً اہل سنت۔ والد کا نام  
میر مراد علی۔ وطن وہ فن جے پور۔ مختصر حالات زندگی یہ ہیں

جونیسی ہیرالال موئس نے تاریخ فدا طبع کراتے وقت اس میں درج کئے ہیں۔  
مختصر حالات زندگی | "واضح ہو کہ میر قادر علی اور میر فدا حسین صاحبان دونوں  
حقیقی بھائی مہاراجہ کالج (جے پور) میں مدرس تھے اور اس زمانے میں بھائی صاحب

منشی پنا لال جی اور راقم بھی مہاراجہ کالج ہی میں مامور تھے، اُن دونوں صاحبان کو ہم سے کچھ ایسا اتحاد تھا کہ دو چار متواتر تعطیل آ جاتیں تو بغیر ملے نہیں رہتے۔ اتفاقاً میرزا حسین مرض الموت میں مبتلا ہو کر رہ گئے عالم بقا ہو گئے۔ عجب بھائی کے لئے داغ جگر بھائی کا غم ہے

میر قادر علی صاحب کا اُن کی جدائی میں یہ حال ہو گیا کہ دن رات اُسی خیال میں باقی ماندہ زندگی بسر کر گئے۔

”جن دنوں یہ مثنوی لکھا کرتے تھے طبیعت کا یہ رنگ ہو گیا تھا کہ اپنی دائمی معمولی وضع کا خیال بھی نہیں رہتا تھا۔ مستان الہی کی سی کیفیت ہو گئی تھی۔ جب کسی قدر حالات سلسلہ نظم میں لے آتے۔ دن ہو یا رات تہ بند کرتے پہنے جیسے بیٹھے ہوتے اٹھ کر چلے آتے بیوتوں کو جگاتے سنا سنا کر خود بھی روتے اور سُننے والوں کو بھی رلاتے۔ جب یہ مثنوی تصنیف کر چکے تب تو خود بیٹھ بیٹھ کر بھائی صاحب کے جلی قلم سے بہت خوشخط لکھوائی اور لوح پر مطبع کا نام چھوڑ کر وہ سب فقرات لکھائے جو اب اس مطبوعہ نسخہ کے ٹائٹل پر نقل کئے گئے۔ چھاپنے نہیں پائے تھے کہ فنا کر گئے۔

انا للہ وانا الیہ راجعون“

مثنوی تاریخِ قدا کی طباعت و اشاعت | یہ مثنوی دراصل قدا کا مرثیہ ہے جس کو بعد وفات حضرت چراغ سالارؒ میں منشی ہیرالال مونس نے اپنے مطبع میں طبع کرا کر ایک جلسہ تعزیت منعقد کیا اور بطور یادگار مفت تقسیم کی۔ وجہ طباعت حضرت مونس حسب ذیل تحریر کرتے ہیں :-

”اتفاق کی بات ۳۲ برس کے بعد ان دنوں عزیز ضیا حسین صاحب جبرائیل میرزا حسین، تقریباً بھائی صاحب کے ملے۔ اس وقت انھیں اپنی صاف



کی ہوئی مثنوی یاد آئی۔ دیکھنے کو منگوائی اور مجھے بھی دکھانے لائے۔  
میں نے جو اسے کھولا یہ قطعہ نظر پڑا :-

کیا پوچھتے ہو کون تھا میرا فدا حسین      تھا میرا نورِ عین مرے گھر کا تھا چراغ  
سو، بادِ تندِ حادثہ روزگار نے      ناگاہ اس کی زینت کا گل کر دیا چراغ  
اندھیر ہو گیا نہ رہی گھر میں روشنی      تاریخ اس کی کیا کہوں۔ گل ہو گیا چراغ  
ع۔ دل ہی تو ہے نہ سنگ و خشت درد سے بھر نہ آئے کیوں۔

قطعہ مندرجہ بالا کو دیکھتے ہی دل کے ساتھ ساتھ آنکھیں بھی بھر آئیں اور  
کچھ دیکھا پڑھا نہیں گیا۔ فوراً موجود الوقت عبدالرحیم کاتب کے حوالہ اصل نسخہ  
کر دیا گیا کہ حتّٰی الامکان عمدہ طور پر کاپیاں تیار کر لاوے۔ تاکہ ایک مرحوم  
مہربان کا باقی ماندہ دلی ارمان نکل جائے۔ اور ابنائے روزگار کی زبانوں  
پر ان کا ذکر خیر جاری رہے۔ چنانچہ کاپیاں تیار ہو جانے پر یہ خاتمہ اور  
قطعہ تاریخ طبع اس پر اضافہ کر کے کارکنانِ مطبع کے حوالہ کی گئیں۔ شکر کا  
مقام ہے کہ چھپ کر قابلِ ہدیہ ناظرین ہو گئی۔ قطعہ تاریخ طبع :-

ایں نسخہ کہ بہت بے بہا نظم      با طالبِ صداقتش دہم مفت  
ہاتفِ سنہ طبع او بمونس      تاریخِ فدا چہ مثنوی، گفت

۱۹۱۰ء

مثنوی پر تبصرہ [حضرت چراغ کی قادر الکلامی بھی اس سے ظاہر ہوتی ہے۔  
اور رنگِ طبع بھی۔ مثنوی میں بلا کی روانی اور غضب کا سوز و گداز ہے۔  
زبان نہایت سادہ اور صاف ہے۔ تسلسلِ بیان بھی بہت اچھا ہے۔  
جستہ جستہ اشعار۔ بطور نمونہ متفرق مقامات سے درج ذیل ہیں افسوس  
ہے کہ آپ کا اور کوئی کلام آپ کے برادر زادہ مولوی سید ظفر حسین ظفر کے  
پاس ہی نہیں ہے اور تو کہاں سے میسر آئے۔

خاصگانِ خدا ہیں سب حضرات  
مرجعِ کار ہے وہی کل کا  
نہ تو کچھ ہو وظیفہ خوانی سے

بھائی میرا تھا قرۃ العینین  
خوشن باں خوش کلام خوش تقریر  
نہ کسی سے دلیل کرتا وہ  
مجھ سے اک دم جدا نہ ہوتا وہ  
ساتھ رہتا تھا ساتھ چلتا تھا  
دوستوں سے سلوک کرتا تھا  
مرگیا میرا نوجواں ہے ہے

چونکہ والد فقیر سیرت تھے  
نہ رہا ہاتھ سر پہ حضرت کا  
کون اب سر پہ میرے ہاتھ رکھے  
نہ رہی ہمت اہل ہمت میں  
ہاں مگر مولوی سلیم الدین  
کہ وہ کاموں میں اپنے کا مل ہیں  
اُن کی باتوں سے ہوتی ہر تسکین  
کیا کرے اب کوئی علاج مرا

تھے جو تیرے مکان سوینے کے  
تیرے صندوق سب مقفل ہیں  
نئے نئے سے بچے چھوڑ گیا

پر نہیں کوئی قاضی الحاجات  
اور مدد گار ہے وہی کل کا  
اور نہ شیخوں کی لن ترانی سے

میں فدا اُس پہ وہ فدائے حسین  
خوش بیاں خوش نصیب خوش تقدیر  
نہ کسی کو ذلیل کرتا وہ  
رنج ہوتا مجھے تو روتا وہ  
ساتھ گھر سے مرے نکلتا تھا  
نام پر دوستی کے مرتا تھا  
اب اُسے پاؤں میں کہاں ہے ہے

مرد حق صاحب بصیرت تھے  
چارہ گر ہو جو میری وحشت کا  
کون اب مجھ کو اپنے ساتھ رکھے  
جا کے بیٹھوں میں کس کی صحبت میں  
پائے بند طریقِ شرع متین  
رہے عالم نہیں ہیں عامل ہیں  
پر وہ تسکین تو پائیدار نہیں  
نہیں اک طرح پر مزاج مرا

آہ اب رہ گئے وہ روئے کے  
بندرہنے سے اب وہ بیکل ہیں  
رشتہ انس اُن سے توڑ گیا

ہوتا اس سے دو چنہ ہر ماتم  
تایا اور ابا ساتھ جاتے تھے  
اب ہیں آتے اکیلے تایا جی  
اب تو گھر میں بھی وہ نہیں آتے  
چیز بھی اب نہیں وہ لا دیتے  
اے بوا! کیا اب آئیں گے ابا  
اب نہ وہ نہ یہ رہ نہ وہ رہ نہ  
بچے اُس کے جو کہتے ہیں باہم  
ساتھ ہی مدرسے سے آتے تھے  
نہیں ساتھ اُن کے ہوتے ابا جی  
ہیں کہاں روز ہی چلے جاتے  
بڑے ابا ہی ہیں منگا دیتے  
اب نہیں، تو کب آئیں گے ابا  
اُس کے مرتے ہی ہو گئی ہو حق

## حافظ

تخلص - عبدالرشید نام - جے پور وطن ہے - حافظ قرآن اور نابینا  
ہونے کے سبب سے یہ تخلص کیا ہے - اصلاح کسی سے نہیں لیتے

حافظ بہت اچھا ہے اور طبیعت موزوں و رسا پائی ہے اس لئے شعر  
بہت جلد کہہ لیتے ہیں بہت خواں بہت اچھے ہیں - شعر آ کے افکار کا نتیجہ ہیں :-  
جا بھو اے ضواں دکھاتا ہے کسے یہ سبز باغ  
بند کی ہیں میں حافظ اپنی آنکھیں اس لئے  
کون دیکھے خلد کو کوئے محمد دیکھ کر  
کس کو پھر دیکھوں گا میں روئے محمد دیکھ کر

## حبیب

تخلص - محمد حبیب اللہ نام سلیم جعفر اردو ہیں اور اُردو پریش  
ہندی میں قلمی نام - والد بزرگوار کا نام محمد نور اللہ - اصل وطن  
گرسی ضلع بارہ بنکی - نسباً قریشی - لقباً کیانی - مولوی احمدی نقش بندی  
آپ کے بزرگوں میں بڑے مرتبہ کے بزرگ گزرے ہیں -

دلادت و تسلیم | حبیب اللہ ۱۳۱۷ھ میں بروز شب برات کرسی میں پیدا ہوئے۔

بچپن ہی میں اس وجہ سے جے پور آ گئے کہ آپ کے والد یہاں ریاست میں  
ملازم تھے - اول گھر پر تعلیم پائی - پھر یہیں کے مدارس سے ”منشی عالم“ اور  
”ایف۔ اے“ پاس کیا - ہندی اور سنسکرت کے عالموں سے یہ دونوں زبانیں

سیکھیں اور کثرت مطالعہ سے اچھی استعداد حاصل کر لی۔

ملازمت | اوّل آپ ڈی۔ ٹی۔ ایس۔ آفس بھٹنڈہ میں ملازم ہو گئے۔ پھر دہلی رہے۔ اور ایک عرصے تک آہستہ ۱۹۱۹ء میں سیستان علاقہ ایران میں بھی مامور ہونے کا موقع ملا۔ گورنمنٹ ہند کی ملازمت سے پیش لے کے بعد ۱۹۲۵ء سے ۱۹۴۷ء تک ریاست قردلی کی کونسل کے سیکریٹری رہے۔ وہاں سے مستعفی ہو کر جے پور چلے آئے اور ۱۹۴۷ء میں پاکستان چلے گئے۔

ذوقِ سخن | ذوقِ سخن۔ آپ کو طالبِ علمی کے زمانے سے ہی تھا۔ اوّل چند غزلیں کہیں۔ پھر نظم کی طرف طبیعت راغب ہوئی۔ ایک نظم کا عنوان ہے ”نغمہ اتحاد“ جو اخبار ”مدینہ“ میں شائع ہوئی ہے۔ اس کا پہلا شعر یہ ہے :-

نقص کی چلیں گی ملک میں یہ آندھیاں کب تک رہے گا بوستانِ ہند یا مالِ خزاں کب تک  
ایک اور نظم عنوانی ”دور حیات“ مطبوعہ رسالہ ”زمانہ“ کا پہلا شعر ہے :-

خاک کا کچھ دن پڑا رخ پر رہا میرے نقاب میں ہا نظروں کے پنہاں مثلِ مہِ زیرِ سحاب  
کلام پر تبصرہ اور نمونہ کلام | آپ کے کلام میں جذبات کی عکاسی خوب ہے۔

بطور نمونہ ایک نمونہ کا ایک بند ذیل میں ملاحظہ ہو :-

یہ جتنے حسن والے ہیں جتنے بھولے بھالے ہیں یہ جتنے زلفِ عنبرِ قلم کو شانوں پہ ڈالے ہیں  
یہ جتنے گوئے گوئے اور نیچی نظروں والے ہیں حسیبِ ان کے بچا نادل کو در نہ آہ دنا لے ہیں

یہی وہ صورتیں ہیں جو خلل اندازِ ایماں ہیں

حشمت | تخلص۔ آغا منور عباس نام قدیم وطن دہلی تھا۔ جے پور میں بتلاش معاش آئے اور متوطن ہو گئے۔ حضرت شمس دہلوی سے تلمذ

تھا۔ جے پور کے خوشگوشعرا میں شمار ہوتے تھے ۱۹۴۷ء کے بعد پاکستان چلے گئے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

ہتھیلی پر جو اپنے سر کو اے قاتل سمجھتے ہیں وہ مردانِ خدا آسان ہر شکل سمجھتے ہیں

**حقّی** | تخلص: متین الحق نام۔ اصل وطن دہلی تھا۔ والد بزرگوار کا نام مولوی مبین الحق ہے۔ مولانا شاہ عبدالحق محدث دہلوی کے خاندان کے

ہیں۔ آپ کے والد بزرگوار چونکہ جے پور میں روزینہ دار تھے اسی تعلق سے آپ یہاں آئے اور محکمہ ایکسائز میں انسپٹر ہو گئے۔ باقاعدہ تلمذ کسی سے نہ تھا۔ نہ کسی استاد کی اصلاح کے پابند تھے۔ ذوقِ سخن فطری و خاندانی ہے۔ تقسیم ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ یہ شعار آپ کے ہیں :-

زیرِ کس کھڑی ہر دیدہ دل واکے ہوئے      آؤ یہ ہے پتہ مرے کنج مزار کا  
حقّی فلک کے ساتھ ہیں وہ بھی شریکِ کار      اب کچھ گلہ نہیں ستم روزگار کا  
فرطِ الم سے گریہ گلو گیر ہو گیا      ممکن نہیں سیر ترے شور و شر کریں

**حلیم** | تخلص: عبدالحلیم شاہ نام۔ صاحب "خمخانہ جاوید" نے آپ کے حالات حسب ذیل تحریر کئے ہیں :-

”امروہہ کے شیوخ عباسی میں سے ہیں، مظہر الہادی صنا  
سہیل نے ان کے جو حالات بھیجے ان کا خلاصہ یہ ہے کہ بچپن ہی  
طبیعت میں سلامتی اور اطوار میں سنجیدگی تھی۔ آغازِ جوانی میں  
وطن سے نکل کر جے پور پہنچے اور بعدہ متصدی محکمہ فوج میں  
ملازم ہو گئے۔ چونکہ اوراد و وظائف کی طرف شروع سے میلان  
خاطر تھا اس لئے تلاشِ مرشدِ کامل میں سفر ہائے دراز بہت  
کئے آخر کار گھر بیٹھے جے پور ہی میں خاندانِ نقشبندیہ میں مرید  
ہو گئے۔ مگر سماع کے بہت ہی شائق ہیں۔ مرید ہونے کے  
بعد طبیعت کا رنگ بالکل بدل گیا بشہرت و ناموری سے گریز

اہل دنیا سے بے تعلقی اور ملازمت کی پابندیوں سے نفرت ہونے لگی۔ ترک و تجرید نے غلبہ کیا لیکن ایک عرصہ تک ضبط سے کام لیتے رہے۔ جب دُورِ شوق اور غلبہ ذوق اتنا بڑھا کہ بخود ہو گئے تو قیودِ ملازمت سے قطعاً دست بردار ہونا پڑا۔ چونکہ شادی نہیں کی تھی۔ اہل و عیال کا کچھ غم نہ تھا۔ اب آپ سرایا توکل ہیں بحضرتِ قناعت ہی کو اپنا اور ہنا بچھونا بنا لیا ہے۔ ابتدائے عمر سے نظم اور فنِ شعر سے دلچسپی رہی۔ ضخیم دیوان تیار ہے۔ پیسہ اخبارِ پریس لاہور میں چھپنے کے لئے گیا ہوا ہے۔ اکثر جے پور اور کوٹہ میں قیام رہتا ہے۔ کلام صاف ہے۔ بندش و اسلوب بیان بھی خوب ہے۔ اکثر شعر توحید اور تصوف میں کہتے ہیں۔ گھلا ہوا رنگ ہے۔

راحم الحروف نے آپ کو دیکھا ہے۔ لباس درویشانہ میں رہتے تھے۔ میں نے یہاں بھی اور کوٹہ میں بھی آپ کا دیوان تلاش کیا مگر کہیں کچھ پتہ نہ چلا۔ جے پور میں آپ کے کچھ مریدین نعت خواں تھے جن کے پاس آپ کی کافی نعتیں تھیں مگر اب ان کا بھی کچھ پتہ نہیں۔

آپ نے ایک ادبی کتاب نشر میں لکھی تھی اور میرزگی نے اس کی اصلاح کی تھی۔ مگر اس کا بھی اب کوئی سراغ نہ ملا۔ نہ نام ہی تحقیق ہو سکا۔ حسبِ ذیل اشعار بطور نمونہ کلام پیش کرتا ہوں :-

نہ جفاؤں کی شکایت نہ دفا سے مطلب	اُس کے طالب کو ہر تسلیم و رضا سے مطلب
اللہ سے خود رفتگی اتنا بھی نہیں ہوش	خم مہند سے لگا لیتے ہیں پیمانہ سمجھ کر
عجب مزا انھیں ملتا ہر در و درِ فرقت میں	مریضِ دردِ محبت دوا نہیں کرتے

اُس کے کوچے میں جا کے خاک ہوئی      آبرو سب رہی سہی دل کی  
موت تو ہر علاج دردِ فراق      اُن کے در تک گزر نہیں نہ سہی

**حیرت** | تخلص۔ ہردیو پر شاہ و نام۔ اصل وطن موضع مکرند پورہ ضلع جاکون  
پنجاب۔ ۱۸۶۱ء میں پیدا ہوئے۔ کم سنی میں یتیم ہو گئے۔ تو ان کے  
چچا منشی شیو پر شاہ انھیں جے پور لے آئے۔ تعلیم کی تکمیل مولانا رشید الدین فائز  
سے کی۔ منشی فاضل پاس کر کے جے پور میں ملازم ہوئے اور ترقی مدارج کر کے  
سول جج کے عہدہ پر فائز ہو گئے۔ تیرہ سال تک اس عہدہ پر داو دیانت و عدل  
دے کر ۳۷ سال کی عمر میں یہیں ۱۹۳۳ء میں انتقال ہوا۔

اپنی یادگار ایک فارسی مثنوی مبرورہ ہے ”مثنوی حیرت“ تصوف میں  
چھوڑی۔ جس کا مطلع ہے

تو خدائے عالمی از ابتدا      ابتدائے تو ندارد انتہا

زورِ کلام اور روانی بیان اس مثنوی کے مطالعہ سے ظاہر ہے۔ زبان پر  
پوری قدرت ہے۔ اور مشکل مسائل آسان الفاظ میں بے تکلف بیان کر جاتے  
ہیں۔ فارسی کا اور بھی کلام ہے۔ اردو میں ایک نامکمل دیوان چھوڑا مبتدائی  
زبان میں بھی جس کو جھاڑ شاہی کہتے ہیں۔ خوب کہا ہے۔ اور ہندی کلام بھی  
چھوڑا ہے۔ طبیعت پر تصوف کا غلبہ ہے اس لئے ہر جگہ یہی رنگ  
بھوٹا پڑتا ہے۔ اردو کا نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :-

پھیپھا جھو کہ پردے میں سرِ بازار آیا کہ      جمالِ عشق افزا کا عجب جلوہ دکھایا کہ  
غضبِ کائنات حسن ہے اس کا زمانہ میں نہیں اس سا      روزِ عشق وہ جانے جسے عاشق بنایا کہ  
**خستہ** | تخلص۔ محمد سلیم خاں نام۔ حکیم محمد عظیم خاں کے خلف الصدیق  
اصل وطن دہلی تھا۔ پھر جے پور ہوا۔



خاندانی حالات | آپ حکیم محمد شریف خاں و حکیم محمود خاں صاحبان دہلوی کے خاندان سے ہیں۔ آپ کے نانا حکیم واصل خاں ثانی سنہ ۱۷۷۱ء میں بھڑمہارا جہ پرتاب سنگھ والی جے پور یہاں آئے۔ جن کو علاوہ نقد ماہانہ تنخواہ کے پچاس ہزار روپیہ سالانہ کی جاگیر بھی ریاست سے عطا ہوئی اور مہاراجہ کے طبیب خاص و معتمد با اعزاز مقرر ہوئے۔ اُن کی وفات پر اُن کے چھوٹے داماد حکیم عظیم خاں یعنی حضرت خستہ کے والد ماجد کے نام کسی قدر کمی کے ساتھ جاگیر بحال ہوئی اور ان کے انتقال پر پانچ دیہات حضرت خستہ کے نام بحال ہوئے۔ جن میں سے تین آپ کے نواسے حکیم سلیم الدین خاں کے نام بحال ہیں۔

ولادت و ملازمت | آپ ۱۸۴۱ء میں پیدا ہوئے۔ تعلیم اور بالخصوص آبائی پیشہ علم طب میں مہارت کامل حاصل کرنے کے بعد مہاراجہ سوائی رام سنگھ والی جے پور کے طبیب خاص اور معتمد ممتاز مقرر ہوئے۔ پھر مستی و عہدہ ہائے جلیلہ پر سرفراز رہے۔ حتیٰ کہ میمبر کونسل یعنی وزیر ریاست ہو گئے اور کچھ عرصے وزارت عظمیٰ کا کام بھی انجام دیا۔ جس زمانے میں آپ محکمہ خیر جے پور کے منتظم تھے اس وقت کے بہت سے واقعات بطور افسانہ اب تک بیان کئے جاتے ہیں۔ اسی طرح علم طب کے متعلق متعدد باتیں اب تک زبان زدِ خاص و عام ہیں۔ چونکہ آخر عمر میں ثقل سماعت کا عارضہ ہو گیا تھا اور بہت اونچا سنتے تھے اس لئے ”بہرے حکیم“ کے عرف سے مشہور تھے۔

مزاح | طبیعت میں مزاح بھی تھا۔ چنانچہ ایک بار اپنے کسی ہم مرتبہ رئیس سے ملنے گئے۔ وہ گھر میں موجود تھے مگر خادم سے کہلا دیا کہ نہیں ہیں۔ آپ واپس چلے آئے مگر یہ حال معلوم ہو گیا۔ کچھ دنوں بعد وہ صاحب آپ سے ملنے آئے تو آپ نے خود جواب دیا کہ ”حکیم صاحب تو نہیں ہیں“ انھوں نے کہا سبحان اللہ

یہ کیا جواب ہے۔ آپ نے کہا "حضرت آپ کا تو ذکر بھی کہہ دے کہ نہیں ہیں تو ہم مان لیں۔ اور ہم خود بھی کہیں تو آپ نہ مانیں یہ کہاں کا انصاف ہے" صحافت میں اولیت | جے پور میں سب سے پہلا اخبار "نیراجستھان" آپ ہی کی ادارت میں نکلا اور آپ ہی کی نگرانی میں پہلا مطبع جے پور میں جاری ہوا۔  
تصانیف | فنِ طب میں آپ کی حسبِ ذیل تصانیف ہیں :-

(۱) تکشیف حکمت۔ بزبانِ فارسی۔ مطبوعہ نول کشور پریس۔ اس کا قطعہ تاریخ ۱۲۷۸ھ  
مرزا غالب نے کہا ہے جو کتاب کے آخر میں طبع ہو چکا ہے۔

(۲) کشاف العیون۔ بزبانِ فارسی۔ علم طب میں سنہ تصنیف ۱۳۰۴ ہجری۔

مطبوعہ نول کشور پریس

(۳) تعلیم السليم في الباه۔ فارسی۔ علم طب۔ مطبوعہ

(۴) تلخیص الصحة " " " " " " " "

(۵) فاقد المغالطہ " " " " " " " "

(۶) سوال و مناظرہ " " " " " " " "

وفات | ۵ اگست ۱۸۹۷ء کو ۵۶ سال کی عمر میں جے پور میں انتقال کیا۔  
سانگانیہ دروازہ باہر قدم رسول میں دفن ہوئے۔

ذوق سخن | آپ کو شعر و سخن سے خاص دلچسپی تھی۔ اکثر اپنے یہاں شاعرے بھی کرتے تھے۔  
ظہیر انور تسلیم۔ روتق و غیر ہم آپ کے معاصرین ہیں۔

کلام پر تبصرہ | آپ کی نسبت قدیم اساتذہ جے پور سے سنا ہے کہ کہتے تو داجی سا ہی  
تھے مگر سمجھتے بہت اچھا تھے۔ اس طرح آپ

شعر گفتن گرچہ در سفتن بود لیک فہمیدن بہ از گفتن بود کے مصداق تھے۔

آپ کا کلام باوجود کوشش بہت کم دستیاب ہوا۔ جو کچھ بہزار وقت میسر آیا

اس سے ظاہر ہے کہ قدیم طرز پر عالمانہ انداز میں کہتے ہیں۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

بٹتا ہے بات بات پر دفترِ گناہ کا  
کیا کم ہے یہ قصور کہ میں بے تصور تھا  
تم کو وعدہ بھی نہیں ہی یاد کیا

یہ بے کسی کہ دم مرگ انتظار رہا  
ہزار شکر کہ میں داخل شمار رہا  
کیوں کہا سمجھے نہیں مطلب تری تقریر کا  
کیا بھروسہ آہ کا اور نالہ شگیر کا  
کیا سنا تم نے کہ یہ عالم بنا تصویر کا  
کیوں سلیم خستہ دل شاکی نہیں تاثیر کا

محشر میں دیکھئے لبِ معجز نما کا کام  
بے جرمیوں پر قتل مرا پر ضرر دیتا  
غیر سے الفت نہیں ضد ہی سہی  
یہ ناامیدی مطلب کہ یاس مرنے سے  
دفا نہیں تو نہیں موردِ جفا ہی سہی  
کیوں نہیں کہتے تغافل سے نہیں فرصت مجھے  
وصل کی امید کس امید پر جانِ حزیں  
کیا کہا میں نے کہ یوں نیچی نگاہیں ہو گئیں  
کیا بُرا ہے یہ کہ لبِ منت کش نالہ نہیں

تخلص۔ شاہ محمد خلیل الرحمن نام نامی۔ وطن و مولد۔ سرسادہ ضلع  
سہارن پور۔ حضرت حاجی اکرمین شاہ محمد حبیب الرحمن جمالی رح

کے فرزند اکبر اور ان کے خلیفہ و جانشین تھے۔ آپ کا سلسلہ نسب حضرت  
امام ابو حنیفہ کوفی تک پہنچتا ہے۔ اور آپ حضرات چار قطب ہالنسی کی  
اولاد میں ہیں۔ اور اپنے عہد کے زبردست و ممتاز صوفیہ ہیں۔ ۱۲۷۱ھ سنہ  
ولادت ہے۔ ۷۲ سال کی عمر میں ۱۲۷۲ھ رمضان ۱۲۷۲ھ کو وصال ہوا۔  
اور سرسادہ ہی میں آپ کا مزار ہے۔

کشف و کرامات | آپ کے کشف و کرامات کے لئے ایک جداگانہ تصنیف کی  
ضرورت ہے۔ چنانچہ آپ کی سوانح عمری مرتبہ راقم تقریباً تیار ہے۔ یہاں تو  
ان کے لئے گنجائش ہی ہے اور نہ یہ امر یہاں موزوں ہوگا۔ البتہ صرف ایک

واقعہ ذیل میں درج کرتا ہوں جس کے راوی منشی چند بہاری لال صبا ہیں :-  
ان کا بیان ہے کہ ہمارے کرلیٹ کے ساتھیوں میں ایک شخص امیر خاں  
بھی تھے جو اچھے خاصے خوش حال تھے۔ منشی عبدالرحمن کوکب بھی ہمارے کرلیٹ  
اور شاعری کے ساتھی تھے۔ کوکب اور امیر خاں کے باہم زیادہ اتحاد تھا۔  
اتفاق امر کہ ایک بزرگ جن کا نام احمد خاں قلندر بادشاہ تھا باہر سے آئے  
اور درسیہ پان میں نواب جان طوائف کے مکان پر مقیم ہوئے۔ وہ چائے  
کے بے حد شائق تھے۔ کوکب کی آمد و رفت ان کی خدمت میں زیادہ ہو گئی  
اور شاہ صاحب کی کرامتوں کی بھی بہت شہرت ہوئی۔ امیر خاں نے کوکب  
سے کہا کہ میری خوشحالی کے لئے کوئی وظیفہ قلندر صاحب سے پوچھ دو۔ امیر خاں  
بیعت تھے حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی سے۔ کوکب نے قلندر بادشاہ  
سے سفارش کی اور انھوں نے ایک وظیفہ بتا دیا۔ مگر اس کا اٹا اثر ہوا۔  
امیر خاں خانگی معاملات میں اس بُری طرح پھنسا کہ زندگی تلخ ہو گئی۔ اور  
مقدمہ بازی تک کی نوبت آگئی۔ اسی زمانہ میں حضرت شاہ صاحب تشریف  
لے آئے۔ خواجہ مبارک علی جمالی کے یہاں قیام تھا۔ امیر خاں نے بحالتِ سخت  
پریشانی یہ حال مجھ سے کہا۔ میں نے کہا کہ تم اپنے پیر و مرشد کی خدمت میں  
حاضر ہو اور تمام حال کہہ کر ان سے اصلاحِ حال کی استدعا کرو۔ مگر امیر خاں  
کی تنہا جانے کی جرأت نہ ہوئی تو میں ان کے ساتھ گیا۔ دیکھا کہ مجمع کثیر ہے  
اندر کاکمرہ اور باہر کا صحن آدمیوں سے بھرا ہوا ہے۔ آپ کچھ تقریر فرما رہے  
ہیں۔ بیٹھنے کو کہیں جگہ نہیں۔ ہمارے پیچھے ہی آپ نے خود ہمیں اپنے  
پاس بلا کر بٹھا لیا۔ تقریر جاری رکھی اور بدورانِ تقریر بطور افسانہ،  
بلا کسی کا نام لئے ہوئے امیر خاں کا تمام حال بن و عن بیان کر دیا اور

پھر فرمایا کہ اگر کسی کو ایسا واقعہ پیش آجائے تو اُسے یہ عمل اس طرح کرنا چاہئے۔ وہ بھی مفصلاً سمجھا دیا۔ ہم لوگ اخیر وقت تک حاضر رہے۔ رخصت ہو کر جب واپس آئے تو میں نے امیر خاں سے کہا بسن لیا؟ اب اسی طرح کرو۔ چنانچہ اسی تدبیر سے اُس کے جملہ معاملات رو باصلاح اگر حالت درست ہو گئی۔

قیام جے پور اور مشاعرے حضرت کا قیام تعلیمِ مریدین اور ہدایتِ خلق کی غرض سے اکثر مہینوں جے پور میں رہا کرتا تھا۔ اس وقت مشاعرے بھی ضرور کرتے تھے اور جے پور کے تمام شعرا شریک ہوتے تھے سامعین کی بجد کثرت ہوتی تھی۔ خود حضرت ہر بزم میں شرکت فرماتے تھے۔ اور شعرا دادِ سخن دیتے تھے۔

آپ کی ذاتِ بابرکت کے لئے شاعری باعثِ افتخار نہیں بلکہ شعورِ سخن آپ کی ذات پر فخر کرے تو بجا ہے۔ آپ کا قال زیادہ تر حال ہوتا تھا۔ تلمذ اتمذ آپ کو کسی سے نہ تھا سوز و نیت و زورِ طبع سے شعر کہتے تھے۔ تصانیف آپ کی حسبِ ذیل تصانیف ہیں :-

(۱) دیوانِ اول جس میں اردو اور فارسی کا کلام ہے مطبوعہ ۱۳۱۷ھ ہجری۔

(۲) دیوانِ دوم۔ اس میں اردو فارسی کے علاوہ ہندی اشعار بھی

ہیں جو فارسی رسم الخط میں طبع ہوئے ہیں مطبوعہ ۱۳۲۶ھ

(۳) تحقیق الحق۔ متعلق سیر و مناظرہ۔ بزبانِ اردو مطبوعہ

(۴) مناظرہ حق " " " " " " " " " " " "

(۵) آئینہ حق نما " " " " " " " " " " " "

(۶) متفرق شجرہائے منظوم " " " " " " " " " " " "

(۷) متفرق شجرہائے منظوم " " " " " " " " " " " "

کلام پر تبصرہ ازبان نہایت آسان و سادہ اور عام فہم استعمال کرتے ہیں، اور مضامین بھی زیادہ تر صاف و عام فہم اور سیدھے سادے باندھتے ہیں البتہ توحید و تصوف میں رومی و عطار کی جھلک نظر آتی ہے۔

تبر کا چند اشعار درج ذیل ہیں :-

بے لب می نیا لایم دے سرشار می باشم	کنم بایار بدستی و لے ہر شیار می باشم
نہ کس اندر جہاں غیرم چہ در مسجد چہ در دیرم	نہ کس را در جہاں گاہے پے آزار می باشم
زہ روز اولیں باشم غلام چشم جاناں	طریق من قدح نوشی و رسم و کیشِ ستاں
نمودم لامکاں را طے بگاے	نذاخم تا کجا دارم قیامے
بادہ عشق محمد سے جو سرشار رہا	غم کو نین سے اس کو نہ سروکار رہا
پوچھتے ہو مجھ سے کیا قصہ مرے آزار کا	ہے دل خود کار و دار فتہ کسی خود کار کا
کیوں خاص مر و اسطے اک جاا نہیں ہے	کیا پیر میغاں فیض ترا عام نہیں ہے
اے چرخ بہت تجھ میں ہیں اوصافِ حمید	کچھ سیر ستانے ہی کا الزام نہیں ہے
تخلص محمد حسین نام نسب شیخ عثمانی۔ مشرباً واری تھے۔	

خنداں

اصل وطن قصبہ سندیلہ تھا۔ بتلاش معاش جے پور آئے۔ اور یہیں کے ہو رہے۔ جے پور کے محکمہ خبر میں سرکاری وکیل تھے شعرو سخن سے خاص دلچسپی تھی۔ مولانا مبین سے تلمذ تھا۔ طبیعت میں بلا کی تیزی و جولانی تھی۔ اردو کے علاوہ جے پور کی جہاڑ شاہی زبان میں بھی خوب کہتے تھے۔ کلام بہت تھا مگر اب نایاب ہے۔ جو کچھ آپ کے پوتے شیخ امیر احمد ایم۔ اے مقیم پاکستان سے میسر آیا۔ اسی سے کچھ انتخاب محض تبر کا درج ذیل ہے :-

مانگنا ہومانگ لے جو شے جسے درکار ہے غم و عیدِ یلادِ رسول اللہ کا دربار ہے  
نڈا میقتل سے آرہی تھی ہر خلد تیغ و تبر کے نیچے (۱) مجاہد دہہ ہر عوض کو تر قدم کے آگے نظر کے نیچے

ہزاروں زخم سینے میں ہزاروں لب پہ بتجائے  
مریضِ عشق کچھ تو طالبِ دیدار بیٹھے ہیں  
سیحائے خبر ہم درد سے ناچار بیٹھے ہیں  
بنائے عشق نے داغِ جگر آتش کے پر کالے  
کچھ ایسے ہیں کہ اپنی جان سے بیزار بیٹھے ہیں  
ٹہر جائے قضا ہم طالبِ دیدار بیٹھے ہیں  
تخلص: محمود علی خاں نام والد بزرگوار کا نام صاحبزادہ علی احمد خاں  
حضرت روتق کے پوتے تھے۔ شعر و سخن اور علم و ادب کے خاص پسند  
تھے۔ ٹونک میں ایک ادبی بزم بھی بنام ”بزمِ حسنِ اتحاد“ قائم کی تھی۔ جس میں  
خاص خاص اہل ذوق شریک ہو کر ہر ہفتے علمی، ادبی، فنی اور اصلاحی مقالے  
اور نظمیں پڑھا کرتے تھے۔ بعالمِ شباب ۱۹۱۸ء میں بمقام ٹونک انتقال ہوا۔  
چند غزلیات یادگار چھوڑیں۔ کلام میں صفائی و روانی اور شوخی ہے۔

نمونہ حسب ذیل ہے :-

بیٹھے رہو پہلو میں خدا کے لئے دم بھر  
منہ میرا نہ کھلواؤ کہ ہو جاؤ گے رسوا  
ہو کے شبِ باش اکیلے نہیں جاتے دم صبح  
لیکے جان و جگر و دل وہ یہ بولے خوشید  
کروں ترکِ وفا ان کی جفا پر  
تم جان ہو اور جان کا جانا نہیں اچھا  
رہنے دو یونہی بات بڑھانا نہیں اچھا  
وہ مرے ہوش بھی ہمراہ لئے جاتے ہیں  
ان کے بدلے تمہیں یاد اپنی دے جاتے ہیں  
مگر لاؤں میں ایسا دل کہاں سے

تخلص: عبدالسلام نام۔ نسباً سید۔ والد بزرگوار کا نام  
حکیم سید سرور۔ وطن قدیم ٹونک تھا۔

ولادت تعلیم اور ملازمت | آپ ۱۸۸۶ء میں پیدا ہوئے۔ الہ آباد یونیورسٹی

سے ایم۔ اے پاس کیا اور پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی قاضی“۔ ابتداءً  
امادہ، حادرہ اور بھوپال میں مدرس رہے۔ پھر دربارہائی اسکول ٹونک  
میں ہیڈ ماسٹر ہو گئے۔ یہ ملازمت ترک کر کے ریاست حادرہ میں



فرسٹ کلاس مجسٹریٹ ہوئے۔ اور اس کے بعد نواب صاحب جاورہ کے پرسنل اسٹنٹ چیف سکرٹری ہو گئے۔ یہ ملازمت ترک کر کے جے پور چلے آئے اور یہاں وکالت شروع کر دی۔ آپ کا شمار جے پور کے چوٹی کے وکیلوں میں تھا۔ اسی قابلیت کے باعث آپ کو اول سب جج مقرر کیا گیا۔ پھر اسٹنٹ کمشن جج ہو کر سوائی مادھو پور مامور رہے۔ کبھی کبھی آپ وعظ بھی کہتے تھے اسی نسبت سے مولوی سید عبدالسلام مشہور تھے۔

ذوقِ علم و ادب | علمِ ادب سے آپ کو خاص دلچسپی تھی اور ذوقِ شعر و سخن نہایت پاکیزہ تھا۔ حضرت عاشق ٹونگی سے تلمذ تھا۔ جے پور کی ”مادرن پوسٹ سوسائٹی“ کے آپ تادم واپسیں صدر رہے۔

وفات اور یومِ خیال | ۶ اکتوبر ۱۹۴۲ء کو آپ نے جے پور میں انتقال کیا۔ ۱۴ اکتوبر ۱۹۴۴ء کو ”مادرن پوسٹ سوسائٹی“ کے ممبروں نے جے پور میں ”یومِ خیال“ منایا۔ جس میں حضرت خیال کے متعلق مختلف شعرائے اظہارِ خیال کیا۔ ان میں سب سے پسندیدہ سید خورشید علی مہر کامرہ تھے۔ اس کے دو بند ذیل میں درج کرتا ہوں۔

کیا خوش خیال مولوی عبدالسلام تھے      کیا خوش خصال نیک دل و نیک نام تھے  
خوش خلق و خوش طبیعت و نگینِ کلام تھے      اہلِ ادب میں لائقِ صدا احترام تھے

دُنیا اگرچہ حلقہٴ دَامِ خیال ہے

لیکن اب اس خیال کا بلنا محال ہے

یوں سرسری نہ سانسِ ارتحال دیکھ      گہری نگاہِ ڈال کے اُس کا مال دیکھ

روحِ لطیف کا یہ عروج و کمال دیکھ      ہے جنتِ انعم میں حُسنِ خیال دیکھ

تھی کس قدر بلند خیالی سرشت میں

پہنچے خیال صحنِ زمیں سے بہشت میں

کلام کے دستیاب ہونے کا شکوہ | حضرت خیال کا دیوان تقریباً مکمل تھا جس کے طبع کرانے کا  
اور حال شدہ فکر سخن پر تبصرہ | اعلان بھی "ماڈرن پوسٹ سوسائٹی" کے ممبروں نے  
ممتاز مشاعرے میں کیا تھا۔ مگر تذکرہ ہذا کے لئے جب میں نے مولوی صاحب کلام  
طلب کیا تو نہ آپ کے صاحبزادے شمس العارفین صاحب ہی نے کچھ عطا کیا جو  
اب پاکستان میں ہیں، نہ آپ کے ہمیشہ زادے نصر اللہ خاں صاحب سے میسر آیا جو  
جے پور میں ہیں۔ ماڈرن پوسٹ سوسائٹی کے چند ممبروں اور آپ کے دو ایک شاگردوں  
سے بھی گفتگو ہوئی مگر نقد کلام کا سب کو نادار پایا۔ مجبور ہو کچھ مل سکا نذر ناظرین سے  
طبیعت میں جدت پسندی۔ بلند پروازی۔ شوخی اور رنگینی ہے۔ بیان میں  
دلکشی اور زبان میں سوائی ہے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

ہو شیری ہو فریب عاشقی کھانے کا نام  
دل میں ہو کچھ، زباں پہ کچھ ایسا نہیں ہوں  
عالم کا فسانہ ہوں کوئی شک ایسا نہیں ہوں  
گر بندگی پہ بھی نہیں خوش تو تری خوشی  
بے وجہ ہاتھ پاؤں کوئی توڑتا نہیں  
وہ آ رہے ہیں میری عیادت کے واسطے  
عاشقی ہو بند آنکھیں کر کے لٹ جانے کا نام  
تیرا نہیں ہوں میں تو کسی کا نہیں ہوں میں  
ہاں اک نوائے درد ہوں نالا نہیں ہوں میں  
اے بہت تجھے خدا تو سمجھتا نہیں ہوں میں  
تفریح کے لئے تو تڑپتا نہیں ہوں میں  
اچھا ہوا کہ آج کو اچھا نہیں ہوں میں  
تخلص۔ بگا سنگھ نام۔ مذہباً بسکھ تھے۔ اور مہاراجہ کالج  
جے پور میں ٹیچر۔ خوش فکر و خوش گواصحاب میں شمار

**درویش**

ہوتا تھا۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

یار این خرابات منا کرمانے  
میں خانے سے چپکے ہی کھسنے نہ دیا  
درویش کو بھرے پہ چڑھا کر مانے  
مجھ رند کی تشریف کر کر مانے

**درویش** | تخلص۔ ولایت علی شاہ نام۔ منشی منصور علی خاں سبیل کہتے ہیں کہ  
افخیر تخلص کرتے تھے۔ ایک دو صاحبان نے بتایا کہ فقیر تخلص تھا۔

زیادہ تر روایات یہ ہیں کہ درویش تھا۔ بہر حال ذوق کے شاگرد تھے۔  
گھاٹ دروازہ بازار میں متوکلا نہ و معتکفانہ زندگی بسر کرتے تھے بہت سے  
جے پور والے معتقد تھے۔ غدر کے بعد جے پور آئے اور یہیں کے ہو رہے۔  
۱۹۱۴ء کے ایک مشاعرے میں راقم الحروف نے آپ کا کلام آپ ہی کی زبانی  
سنا تھا۔ تحت اللفظ بہت اچھا پڑھتے تھے۔ معلوم ہوا کہ آپ نے اپنے کلام کا  
ایک گلدستہ بھی طبع کرایا تھا۔ مگر تلاش پر کہیں نہ ملا۔ ”جلوہ یار“ نامی رسالے  
میں بھی آپ کی غزلیں چھپا کرتی تھیں۔ مگر وہ پرچے بھی نہ مل سکے صرف  
ایک شعر میسر آسکا جو بدیہ ناظرین سے :-

شیخ جی کعبہ سے پھر کر آئے ہیں اب تو خارج ہو گئے اسلام سے

**ذہین** | تخلص۔ محمد طس نام۔ نسباً شیخ فاروقی۔ پیر زادگان قصبہ جھنجھوں  
(شیخاواٹی) سے ہیں۔ خوش فکر و خوش طبع ذی استعداد و ذی فہم

اور خوش تقریر و خوش تحریر ادیب ہیں۔ انگریزی زبان میں میٹرک پاس  
ہیں اور فارسی میں منشی فاضل۔ جے پور میں سلسلہ ملازمت شروع کیا۔  
اور مختلف تحصیلات میں بحیثیت کلرک و سررشتہ دار مامور رہے۔  
پھر محکمہ سپلائی میں تبدیل ہو گئے۔

صحافت سے بھی خاص دلچسپی تھی۔ چنانچہ ”بزمِ راجستھان“  
اور ”پیام مشرق“ کے بعد دیگرے رسائل نکالے۔ طبیعت پر رنگ  
تصوف غالب رہا۔

حضرت عبدالکریم شاہ ناجیؒ سے آپ کو دست بیعت بھی ہے

اور خلافت بھی ملی ہے جن کا مزار کراچی میں ہے۔ تقسیم ملک کے بعد آپ کراچی چلے گئے اور بحیثیت سجادہ نشین شاہ صاحب موصوف سکون اطمینان اور فارغ البالی کی زندگی بسر کر رہے ہیں۔

شعر و سخن سے خاص دلچسپی ہے۔ جے پور کے زمانہ قیام میں حضرت میرزا مائل سے اصلاح لیتے تھے۔

میں نے خود کراچی میں آپ سے مکمل حالات اور انتخاب کلام طلب کیا تھا۔ مگر افسوس کہ اب تک عطا نہ ہوا۔ لہذا جو کچھ کلام میں فراہم کر سکا وہی بطور نمونہ ذیل میں انتخاباً درج ہے :-

ہر منظر بہار ہے اب سو گوار آ      ہر برگ سبزہ ہی مژدہ انتظار آ

اب تو بہار آگئی جان بہار آ

جی رہا تھا میں اسی امید پر      منحصر تھی عید تیری دید پر

تو نظر میں جب نہیں تو عید کیا

ہو مبارک عید جن کو دید ہو      تو نظر میں ہو تو میری عید ہو

تو نظر میں جب نہیں تو عید کیا

تم دل کے حق میں دشمن ہو یا دوست اسے ہم کیا سمجھیں      یہ زخم حقیقت میں لکے ہیں زخم کہ ہم کیا سمجھیں

آشفۂ مزاجوں سے مطلب کیا دنیا کے بے دردوں کو      جمعیت کیسے معنے بے خاطر برہم کیا سمجھیں

اندوہ زبانِ عشق میں ہم کہتے ہیں محبت کو لیکن      جو اہل کتابِ عشق نہیں وہ فلسفہ غم کیا سمجھیں

راقم | تخلص۔ خواجہ قمر الدین خاں نام۔ خواجہ بدر الدین خاں عرف خواجہ امان

مترجم بوستان خیال کے فرزند اکبر تھے۔ وطن دہلی تھا۔ اور مرزا غالب کے

رشتے میں نواسے ہوتے تھے۔ خاندانی اعزاز کے باعث مدت العمر گورنمنٹ انگلشیہ

کے وظیفہ خوار رہے۔ غدر کے بعد دہلی کو خیر باد کہہ کر جے پور چلے آئے تھے۔

یہاں مہاراجہ رام سنگھ نے پنشن بطور روزینہ مقرر کر دی تھی۔ وہی ذریعہ معاش تھا اور شعر و سخن شغلِ حیات بقیہ تمام عمر جے پور ہی میں ختم کی۔ محلہ ادنیٰ کنواں کے ایک مکان میں رہتے تھے۔ ستر برس سے زیادہ عمر پا کر ۱۹۰۹ء میں انتقال کیا۔

ذوقِ سخن | ذوقِ سخن ہو روٹی تھا۔ غالب سے شرفِ تلمذ ہونے کے علاوہ ان مشاعروں میں شرکت و غزل خوانی کا بھی شرف حاصل تھا۔ جن میں غالب و ذوق۔ مومن و شیفتہ وغیرہ جیسے اساتذہ شریک ہوتے تھے۔ جے پور میں آپ کے معاصرین میں خستہ رونق۔ تسلیم۔ النور۔ ظہیر بشور وغیرہ تھے۔

تضائیف | آپ کی تصانیف میں سے دو کتابیں نظم کی طبع ہو کر شائع ہوئیں۔ (۱) کلیاتِ راقم۔ الموسوم بہ "نغمہ اردو" ۱۳۱۹ھ مطابق ۱۸۹۸ء میں۔

(۲) مجموعہ نعت۔ الموسوم بہ "مرقع لغت"

کلام پر تبصرہ | صفائی زبان۔ پختگی کلام۔ قادر الکلامی۔ اور زورِ بیان آپ کے کلام کی خصوصیات ہیں۔ نمونہ حسبِ ذیل ہے :-

یہ نصیب اللہ اکبر یہ مقدّر خاک کا	سر پہ اپنے جو قدیم رکھے رسولِ پاک کا
سُن طلب ہے وصفِ رسولِ کرام کا	پیرا یہ مانگنے کا ہے دارِ اسلام کا
پاسِ دے اس لئے ادنیٰ ہوا فلک	قبۂ زائکے روضہ رفعت مقام کا
واعظ سے آستانِ نبی پوچھتا تھا یا	ظالم نے دھوکا دیدیا بیتِ الحرام کا
بہارِ مرگ جب دیکھیں نشاطِ مرگ جب کچھ ہو	جہاں کھوئیں زمیں مرقد کو تیری خاکِ پانکلے
کس کی بتیابی دل حالِ پریشاں کس کا	تم چھری پھیر بھی دو چارہ و دریاں کس کا
آنکھ میں سحر ہے کافر کی کہ اس کے گھر میں	جو تماشہ کو گیا بن کے تماشا آیا
اے تھے اگر ملنے دم بھر تو ٹلے ہوتے	کچھ میری سنی ہوتی کچھ آپ کہا ہوتا
وہ تو مہمان تھے رہتے نہیں آخر جاتے	تجربہ بدنام مگر وقتِ سحر ہونا تھا

آنے دو محتسب شہر اگر آہی گیا  
کبھی سایہ میں کھڑا ہوں تو سر کر جاتا ہے  
اللہ سے لاغری کہ تن آسانیوں میں ہم  
میں ناکام ازل ہوں کا تب تقدیر نے  
کیا دھرا ہے زگس بیمار میں  
کیا سبک ہو گئے عریانی تن سے مرکز  
زبانی مرنے والے سینکڑوں عیار ہوتے ہیں  
دعاے وصل وہ مانگے کہ جسکے ہاتھ خالی ہوں  
خوب نکلے جستجوئے یار میں  
ہم تو اپنی حسرتوں کو ایک دن  
ایک دن رسم ورہ غیر میں جائے گی ضرور  
حقیقت مری آپ کیا پوچھتے ہیں  
خضر کو دیکے یارب عمر کی کیوں انگاں تو نے

اب توب تک قدح آتش تر آہی گیا  
یار کے کوچے میں دیکھے درو دیوار کے ناز  
اتنے گھلے کر بل گئے روحانیوں میں ہم  
مجھ سے پوچھا کیا لکھو میں نے کہا کچھ بھی نہیں  
مستیاں ہیں اور چشم یار میں  
دوش پر جاتے ہیں وز زحمت احباب نہیں  
محبت کرنے والے لاکھوں میں چار ہوتے ہیں  
مرے ہاتھوں میں دامن خیال یار ہوتے ہیں  
خار دامن میں ہری دامن خار میں  
دفن کر آئیں گے کوئے یار میں  
آبرو عشق کی شرم آپ کی غیرت میری  
مقدّر کا پورا لکھا ہو رہا ہے  
کسی عاشق کو دی ہوئی عیمر جادواں تو نے  
تخلص محمد اسماعیل خاں نام۔ والد بزرگوار کا نام فضل بنی خاں۔

رمزی

نسباً یوسف زنی پٹھان۔ مولد جے پور ۱۹۴۷ء کے آخر تک جے پور  
وطن تھا۔ اور اب پاکستان ہے۔

تعلیم و ملازمت آپ نے اردو، فارسی اور کچھ عربی کی تعلیم مولوی فضل علی عرف  
مولوی جیون علی سے جے پور میں حاصل کی اور ”منشی فاضل“ پنجاب سے پاس کیا  
کثرت مطالعہ اور ادبی و علمی ذوق نے معلومات میں نمایاں اضافہ کیا اور  
اہل علم کی صحبت نے اس کو جلا دی۔ اگست ۱۹۱۹ء میں سررشتہ تعلیم جے پور  
میں ملازمت کا سلسلہ شروع کیا اور یہاں کے مختلف مدارس میں اردو اور

فارسی کے مدرس ہے۔ ۶ اکتوبر ۱۹۲۷ء کو طبی وجوہ پر سک دوش ہو کر پاکستان چلے گئے۔ جہاں کو ٹری جنکشن پر قیام ہے۔

تلمذ اور ذوقِ سخن | آٹھ سال کی عمر سے شعر کہنا شروع کیا۔ ۱۹۱۷ء میں حضرت

مائل دہلوی سے شرفِ تلمذ حاصل کیا۔ ذوقِ سخن نعمتِ خدا دادہری۔ قیس

عامری بھی ایسا ہی دلدادہ لیلیٰ ہو گا۔ جیسا یہ فرہاد شاعری۔ شیرین سخن کا

دارفتہ ہے۔ اچھا شعر سنا اور سرد صفا شروع کیا۔ داد وہی میں نہایت

فیاض۔ اور ادبی مسائل پر گفتگو کرنے میں بہت بیباک۔ دوستوں

میں یا بر شاطر مگر اغیار میں بارِ خاطر نہیں طبیعت میں ظرافت بھی اور حاکم

جوابی بھی۔ بعض اصحاب بحیثیت احبابِ مخلص مذاق میں مذاق بھی اڑائیں

تو اس بہتے دریا کے سینہ صفا گنجینہ پر کبھی گردِ لال کا اثر تک نظر نہیں آتا۔

صاحبزادہ ولی احمد خاں قدسی اور مولوی امیر الدین خاں شوخ خلوص

کے ادبی نشرِ مزاح سے ذرا رگِ ظرافت کو چھڑ دیتے ہیں تو پھر رزی کی سیف

زباں وہ جو ہر دکھاتی ہے کہ مجروحین، آہ و بکا کے بجائے قہقہوں پر مجبو ہوتے ہیں۔

آپ کو فنا فی الشعر کہنا بے جا نہیں۔ ۱۹۱۷ء سے ۱۹۲۷ء تک شاید ہی

جے پور کا کوئی مشاعرہ ہو جس میں آپ شریک نہ ہوئے ہوں۔ جے پور کے

مشاعروں میں آپ کی عدم موجودگی خصوصیت سے محسوس کی جاتی ہے۔ بلکہ

بیرونی شعرا کو بھی اس کا احساس ہے چنانچہ حضرت میکش اکبر آبادی کہتے ہیں:-

گئے رزی سے سخن فہم سوئے پاکستاں سنائے میکش محزوں کے اب اپنا کلام

جے پور کے آل انڈیا مشاعروں میں خدمت | جے پور کے دونوں آل انڈیا مشاعروں

میں آپ کی مشغولیت انہماک کی حد تک پہنچی ہوئی تھی۔ دیگر کارکنوں کے ساتھ کام

کرنے کے علاوہ ذاتی سعی و کوشش میں بھی بے حد سرگرم تھے۔



طرزِ خواندگی | ایک مشہور مقولہ ہے کہ ”مترنم شاعر دشمن موسیقی ہوتا ہے“ آپ اس قول کی جیتی جاگتی تصویر ہیں۔ جب غزل شروع کرتے ہیں تو اس میں خود اس درجہ نحو ہو جاتے ہیں کہ دنیا و مافیہا کی خبر نہیں رہتی۔

کلام پر تبصرہ | امشاقی و پُرگوئی کے ساتھ بلند پروازی و مضمون آفرینی کی بہت کوشش کرتے ہیں۔ فلسفہ کے علاوہ آپ کے کلام میں پند و موعظت بھی پائی جاتی ہے۔  
نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

تمہاری بیقراری میں میرا سوزِ دل تم تھے  
تمہارا مدینِ میرے تم، وہ قسمت کہاں میری  
زلینا کو گریباں چاہئے یوسف کو پھر دامن  
چلے حسن و جنوں پھر جمع کر کے داستانِ میری  
نہی ہوں کوٹری میں زندہ لیکن مردہ مُردہ سا  
رہی جے پور میں شاید کہ جانِ ناتواں میری  
معاف صیاد مضطرانہ، یہ مالِ مجھ تازہ بے وطن کا  
ابھی ہوا نکھوں میں آشیانہ ابھی سماں یادِ چمن کا  
ادھر ہر اک شانِ بیازی ادھر نہیں تابِ عرضِ ہم کو  
نہ پوچھ سہم کہ ہر قیامت زبان سے فاصلہ دہن کا

وہ ہو کہ ہر جذبِ قعرِ دل میں کہ فطرتِ غم نثار جس پر

بکھی جو بھولے سے آئے لبِ خراب ہو حالِ انجمن کا

رسوا | تخلص بستید اولاد حسین نام۔ رائے بریلی وطن۔ سادات نو محلہ میں سے تھے، نواب عبدالعزیز خاں عزیز سے تلمذ تھا۔ نہایت طباع و ظریف اور خوش فکر و آزاد منش تھے۔ زندانِ مشرب کے باعث مولوی حشمت اللہ ایم۔ اے۔ بریلوی انھیں ”دوزخ کی ڈاٹ“ کہا کرتے تھے۔

جے پور میں آمد، ملازمت اور وفات | مولوی حشمت اللہ موصوف کی سفارش پر جے پور آئے اور وکالت شروع کی۔ تھوڑے ہی عرصہ میں اونچے درجے کے دکلا میں شمار ہونے لگے۔ پھر یہیں نائب ناظم (اسسٹنٹ کلکٹر) ہو گئے۔  
۱۹۱۲ء میں بمقام ہندون انتقال ہوا۔

لطائف مذاق کرنے۔ پھبتیاں کسنے اور خود پر پھبتیاں سُنانے میں ذرا باک نہ تھا۔ بالکل پھلڑپن پر اتر آتے تھے۔

ایک بار کہیں سفر کر رہے تھے۔ اُس زمانہ میں اونٹ گاڑیاں چلتی تھیں، اتفاقاً رہزنوں نے مسافروں کو آگھیرا۔ آپ گاڑی کے اوپر جا چھپے مگر وہاں سے بھی ڈاکو ڈھونڈھ لائے۔ تمام مسافروں کا سامان چھین لیا۔ آپ سے پوچھا کہ بتاتیرے پاس کیا ہے تو کہنے لگے ”میرے پاس کیا ہے۔ میں تو مرانی ہوں“ ڈاکوؤں نے کہا کہ ”مرانی ہے تو گانا سُنا“ آپ نے فوراً گانا شروع کر دیا اور نرت بھی ایسے کئے کہ ڈاکوؤں نے واقعی مرانی سمجھ لیا اور کچھ انعام اکرام دے کر چھوڑ دیا۔

ایک بار مالکِ اسلامیہ میں سیاحت کو گئے ہوئے تھے۔ یارانِ ہمنگ کے ساتھ کسی جگہ شغلِ جام و مینا میں محو تھے کہ محتسب نے آپکڑا۔ اوروں نے تو دریافت پر صحیح صحیح نام و مذہب بتا دیا اور شرعی حد اُن پر قائم ہوئی جناب سے پوچھا گیا تو جواب دیا کہ ”میں تو مجوسی ہوں“ اور ایسا ہی کوئی نام بتا کر سزا سے صاف بچ گئے۔

اپنے معاصرِ کلام و وقت تک مذاق کرنے میں ذرا تامل نہ ہوتا تھا۔ سانبھریں بحیثیت نائب ناظم متعین تھے۔ جے پور اور جو دھپو کے مہاراجاؤں میں سمدھیانہ کا رشتہ ہونے کے باعث راجپوتانہ کے قدیم دستور کے مطابق مذاق ہوتا تھا۔ جو دونوں ریاستوں کے افسروں میں بھی رائج تھا۔ آپ جے پور کی جانب سے وہاں مامور تھے۔ ایک بار ٹرین پر سوار ہونے کو ریلوے اسٹیشن سانبھری پہنچے اور چونکہ کچھ دیر سے پہنچے تھے اس لئے ذرا گھبرائے ہوئے تھے حاکم جو دھپور نے جو وہاں موجود تھے کہا۔ ”نائب صاحب اب تو آپ بوڑھے ہو گئے“

آپ نے فوراً جواب دیا۔ ”فکر نہ کیجئے طاقت بدستور ہے۔“

مرزا محتشم بیگ مرحوم مرزا امین مغفور کے فرزند اکبر آپ سے عمر میں بھی چھوٹے تھے اور عہدے میں بھی۔ وہ آپ کا ادب کرتے تھے مگر حاضر جواب تھے۔ اس لئے آپ نے اُن کو اپنا مد مقابل بنالیا۔ اکثر نوک جھونک ہوتی رہتی تھی۔ ایک بار دوپہر کے وقت مرزا صاحب نیلا تہ بند باندھے۔ قمیص اور ٹوپی پہنے سرکاری کاغذات کا بستہ بغل میں دبائے کہیں جا رہے تھے۔ راہ میں حضرت رسوا کا مکان تھا اور آپ مردانے میں بیٹھے ہوئے تھے۔ مرزا صاحب کو دیکھ کر کہنے لگے۔۔۔ ”اماں خلیفہ ہمارا بھی خط بناتے جاؤ“ مرزا صاحب نے جواب دیا۔ ”حضرت ہماری برادری میں چاروں کا خط بنانے کی ممانعت ہے۔“

اخلاق و عادات | ہنسی۔ دل لگی۔ اور پھبتیاں کسنا آپ کی طبیعت ثانیہ ہو گئی تھی۔ ملال کسی سے کبھی نہ ہوتا تھا۔ ع خوش باش دے کہ زندگانی این است۔ کائنات تھے۔ مشاعروں کی شرکت | مشاعروں میں بے تکلف شریک ہوتے تھے۔ اگر کسی نے طول طویل غزل پڑھ دی اور اس کے اشعار ہوئے سرد۔ تو سُنتے رہتے۔ اور جب آپ کے پڑھنے کا نمبر آتا تو کوئی چھوٹا سا پرزہ ہاتھ میں لے لیتے اور فی البدیہہ مہمل اشعار پڑھتے رہتے۔ آخر احباب کے کہنے سُنانے پر غزل شروع کرتے۔ ایک بار حکیم سید شریف الحسن شریفی دہلوی نے اپنے مقطع میں مصرع پڑھا۔ ع جسے دیکھا شریفی، جان کا کم بخت خواہاں تھا۔ آپ نے داد دی۔ واہ شریفی جان کیا کہنا۔

کلام پر تبصرہ | کلام میں زور، آند، روانی اور شیخی خوب پائی جاتی ہے۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے۔۔۔

بہار چھا گئی آنکھوں میں جب سرور آیا      شراب پیئے سے کافر کے منہ پہ نور آیا

شراب چھوڑ کے نیت ہوئی ہڑانا ڈول  
 ہماری آنکھ کی اندرے مستیاں بے  
 لوگ کہتے ہیں کہ عالم میں بہار آئی ہر  
 وہی فغاں ہر وہی آہ ہے وہی نالہ  
 تھکے ماندے ہیں کیوں اٹھاتے ہوئے  
 تہ خنجر یار دل اُف نہ کرنا

یہ کیسی توبہ کہ ایساں میں فتور آیا  
 کسی حسیں پہ نگہ جب پڑی ممرور آیا  
 دیکھتے ہم جو گزرتی سوئے زنداں ہو کر  
 خدا کے فضل سے اپنا جو حال تھا سو ہے  
 خدا جانے آئے ہیں ماے کہاں کے  
 سدا وقت ہوتے نہیں امتحاں کے

**رضی** | تخلص محمد حسین نام۔ قصبہ سنگھانہ ضلع شیخاوالی علاقہ سابق  
 جے پور کے باشندے تھے۔ اُس قصبہ اور اس کے مواضع متعلقہ

کی قصبات کا تعلق بھی آپ کے خاندان سے تھا۔ اور پیرزادگان دھرسوں  
 سے بھی قرابت تھی۔ اصل وطن نارنول تھا جہاں سے جا کر آپ کے  
 جد امجد سنگھانہ میں بوجہ عہدہ قضا آباد ہوئے تھے۔ نسباً شیخ صدیقی تھے۔

ولادت۔ تعلیم۔ جے پور میں آمد | ۱۱ شعبان ۱۲۵۸ھ کو سنگھانہ میں پیدا ہوئے  
 ملازمت۔ تلمذ اور وفات | ابتدائی تعلیم وہیں پائی۔ سن شعور کو پہنچنے پر

جے پور آئے اور تسلیم علیہ الرحمۃ کے تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ تعلیم علوم  
 بھی ان سے حاصل کی اور فن شعر میں بھی اُنھیں سے اصلاح لی۔ ان کے  
 بعد مولانا مبین کو اپنا کلام دکھاتے رہے۔ جے پور میں مختلف سرکاری  
 عہدوں پر مامور رہے۔ اور ۴۲ برس سرکاری خدمات انجام دیں۔ ۱۹ محرم  
 ۱۳۲۴ھ کو چھیاسٹھ سال کی عمر میں جے پور ہی میں انتقال ہوا۔

**نصائیف** | آپ نے ایک مکمل دیوان عاشقانہ کلام کا۔ اور ایک مختصر مگر  
 مکمل دیوان نعتیہ۔ چند مثنویاں اور ایک مجموعہ سلاموں کا اپنی یادگار چھوڑا تھا۔  
 دونوں دیوان اور مثنویاں آپ کے صاحبزادے مولوی قاضی ممتاز حسین متین۔

مفتی ریاست جے پور نے کسی مطبع کو بغرض طباعت دئے تھے جن کی بابت معلوم ہوا کہ وہاں سے تلف ہو گئے۔ البتہ سلاموں کا مجموعہ آپ کے پر نواسے منشی مظہر النعیم کے پاس پاکستان میں ہے۔ کچھ سلام ”اردوئے معلّے“ میں بطور ضمیرہ شائع بھی ہوئے ہیں۔

اخلاق و عادات | خاموش طبع منکر المزاج۔ اور بہت کم گو ہستی تھے۔ آخر عمر میں عاشقانہ شعر کہنا چھوڑ دیا تھا۔ نعت یا سلام لکھتے تھے۔ ویسے بھی تمام عمر پابند رہے کہ ماہ محرم میں سلام اور ماہ ربیع الاول میں نعت کے سوا عاشقانہ شعر نہ کہتے تھے۔

کلام پر تبصرہ | زبان کی شیرینی۔ روانی۔ حسین ترکیبیں۔ اور چست بندستیں آپ کے کلام کی خصوصیت ہے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

حقیقت عکس ہے مرآت سیمائے محمدؐ کا  
 بہت ٹکڑے اڑائے ہیں کتاں کے ماہ نے لیکن  
 آباد یہ ہوا ہے اُجر طکر بنی کا گھر  
 شور تھا فوجِ عدو میں جانِ نثارانِ حسین  
 میں ہوں شفقِ بیاں میری زباں نہ سُنین  
 دنیا سے تو اٹھنا نہیں دشوار و لیکن  
 وحشت زدوں کا غیر بیاں گزر کہاں  
 تم ہی تو تھے جو کہتے تھے کل تک آئیں گے  
 مجھ سے کد کر کے رقیبوں کے بنے یار تو ہو  
 کیا جھکیں شیخ کے کہنے سے حرم کے در پہ  
 رضی وہ مجھ سے طلب کیوں کرے ہر صبر و شکیب  
 طریقت رنگ ہے نقشِ کفِ پائے محمدؐ کا  
 اسی سے پوچھئے اعجازِ ایمائے محمدؐ کا  
 اللہ رے نصیب بیا بیاں کر بلا  
 تیرے ڈرتے نہیں آپ دمِ شمشیر میں  
 زلف سے پوچھ لیں حال اپنے پریشانوں کا  
 ہے پاؤں میں زنجیر گراں بارِ محبت  
 کوچہ میں تیرے گھر تو بنا لیں مگر کہاں  
 پھر تو کہو کہ نالہ میں تیرے اثر کہاں  
 خیر کیا یاد کرو گے کوئی دن خوار تو ہو  
 قدم یار نہ ہو سنگِ دریا تو ہو  
 کہ جیسے دے کے گیا ہو کبھی قرار مجھے

**رعنا** | تخلص۔ پادشاہ حسین نام۔ والد بزرگوار کا نام شیخ محمد حسین خنداں  
نسباً شیخ عثمانی۔ وطن اصلی سندیلہ (یو۔ پی)

ولادت بتسلیم | ۲۵ اپریل ۱۸۸۶ء کو بمقام بجنور پیدا ہوئے۔ ابتدائی  
آپ جے پور اور ملازمت | تعلیم اپنے گھر پر پائی۔ آٹھ دس سال کی عمر تھی کہ جے پور  
آگئے۔ اور متفرق طور پر تعلیم حاصل کرتے رہے۔ پنجاب یونیورسٹی سے  
”منشی فاضل“ اور ”ادیب فاضل“ کی اسناد حاصل کیں۔ طب کی تعلیم  
حاصل کر کے ”ممتاز الحکما“ کی سند لی۔ انگریزی بھی جانتے تھے اور معمولی طور پر  
عربی میں بھی دسترس تھی۔ اول جے پور میں بزمرہ اہلکاران ملازمت شروع کی  
پھر بیکانیر جا کر ڈونگر کالج بیکانیر میں فارسی کے پروفیسر ہو گئے۔

تلمذ اور ذوق سخن | اشعار و سخن کا چسکا آپ کو بچپن ہی سے تھا۔ اول حضرت  
شوق قدائی سے اصلاح لیتے رہے۔ اُن کے بعد مولانا اطہر سے اصلاح لیتے تھے۔  
علمی و ادبی مشاغل اور تصانیف | علمی و ادبی مشاغل سے زیادہ شغف تھا۔  
آپ کا زیادہ وقت ایسے ہی کاموں میں صرف ہوتا تھا۔

آپ کی تصانیف میں ایک رسالہ المہموم بہ تحقیق مسئلہ رویت ربانی  
متعلق معراج سرور کائنات علیہ افضل التحیات مطبوعہ جے پور حضرت  
کی معراج روحی و جسمی کے متعلق مولوی افتخار علی خاں عزیز سے آپ کے  
مباحثہ کا حال درج ہے۔ آپ معراج روحی کے قائل تھے۔

ایک ضخیم رسالہ ۱۹۱۱ء یا ۱۹۱۲ء میں مرتب کیا تھا جس میں  
مولانا مبین کے اُن مواعظ کو جمع کیا تھا جو موصوف بسلسلہ مجالس  
میلاد شریف بیان فرمایا کرتے تھے۔ یہ رسالہ اب نایاب ہے۔

آپ نے کلام کا ایک معتد بہ ذخیرہ چھوڑا تھا مگر وہ نہ آپ کے

صاحبزادے شیخ امیر حسن عثمانی ایم۔ اے کے پاس سے نہ بیکانیر میں آپ کے کسی شاگرد سے دستیاب ہوا جو وہاں بہ تعداد کثیر ہیں اور ان میں شعرا بھی ہیں۔

وفات | یہ عجیب اتفاق ہے کہ عیسوی تاریخ ولادت ہی تاریخ وفات ہی یعنی ۲۵ اپریل ۱۹۲۴ء کو بمقام بیکانیر آپ کا انتقال ہوا۔

کلام پر تبصرہ | شوخی۔ نزاکت۔ روانی۔ اور مضمون آفرینی آپ کے کلام کی خصوصیات ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

دل میں کل دنیا بسی تھی آج اسکی یاد ہو  
کل یہی گھڑبت کہ یہ تھا آج کعبا ہو گیا  
میری نظر میں کچھ نہیں آئے حسن کے سوا  
پھر بھی احاطہ جمال امر محال ہو گیا  
مجھ کو بھی ناز ہے کہ کبھی آستان غیر  
میرے سر نیاز کا کعبہ نہیں بنا  
سینہ میں لہر دہیں داغ داغ میں سوز ساز عشق  
پردہ بہ پردہ ہے نہاں پردہ نشین کا راز عشق  
سب میں صاف بھف کھڑے تیغ کے ساتھ سر جھکے  
آج تو قتل گاہ میں دھوم سے ہو نماز عشق  
نزدیک سہی رگ گلو سے ملتے تو نہیں ہو جستجو سے

ہو گئی پردہ رحمت میں مری پردہ دری  
انگلیاں اٹھنے لگیں مجھ پہ گنہگاروں کی  
دعائیں بے اثر فریاد بے تاثیر ہوتی ہے  
جو ہونے والی ہوتی ہی بہر تقدیر ہوتی ہی

رعنا | تخلص شوکت حسین نام نسب اسید۔ رسول پور سکونت۔ پہلے حضرت رسوا بریلوی سے تلمذ تھا۔ ان کے بعد مولانا اطہر سے اصلاح لیتے رہے۔

ان سے ان بن ہو جانے پر فارغ الاصلاح ہو گئے۔ جے پور میں سنکر کمپنی کے ایجنٹ بھی رہے اور جے پور پولس میں محرر کھانا (ہیڈ کنسٹبل) بھی ہو گئے تھے۔ وہاں سے علیحدہ ہونے پر متفرق کاروبار کرتے رہے۔ پھر لوہارو (ریاست) جا کر ماہ نامہ ”امین الادب“ کے عملہ صحافت میں شریک اور درباری شعرا میں شامل ہو گئے۔ تقاسمہ ملک پر پاکستان چلے گئے۔



نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

سب بنی آدم ہیں یکساں تُو ملت کا ہر فرق  
کوئی کافر ہو گیا کوئی مُسلمان ہو گیا  
گزدانہ بشر قول سے قائم ہر وفا میں  
اک بار بلی کہہ کے پھنسا لاکھ بلا میں

**رونق** | تخلص۔ احمد علی خاں نام۔ ”نواب زادہ“ خاندانی اعزاز۔ اصل وطن ٹونک (ریاست) تھا۔ مگر مستقلاً سکونت جے پور اختیار کی۔

خاندانی اعزاز۔ اور جے پور میں آمد | آپ نواب امیر خاں بانی ریاست ٹونک کے فرزند ہفتم تھے، بعد وفات نواب صاحب موصوف جب آپ کے برادر کلاں نواب وزیر الدولہ سریر آرائے ریاست ہوئے تو انھوں نے آپ کا بیس ہزار روپیہ سالانہ وظیفہ مقرر کیا۔ مگر آپ کا مطالبہ متعلق جائداد ایک لاکھ روپیہ سالانہ کا تھا جو نامنظور ہونے کے باعث ناخوش ہو کر ٹونک سے جانب جے پور روانہ ہو گئے۔ پہلا قیام موضع نٹواڑہ علاقہ جے پور میں ہوا۔ وہاں کے جاگیردار نے مہاراجہ جے پور کو اطلاع دی تو حکم پہنچا کہ جاگیرداراں ٹھکانہ (سرکار) نٹواڑہ اور بیوٹی پیشوائی کر کے صاحبزادے کو اپنے ساتھ جے پور لے آئیں چنانچہ جے پور پہنچنے پر ٹھاکر نٹواڑہ ہی کے احاطہ میں قیام ہوا۔ اور پھر مہاراجہ سوانی رام سنگھ والی جے پور سے حسب دستور ریاست ملاقات ہوئی۔ جنھوں نے آپ کے ذاتی و اضافی اوصاف کی قدر کی دوستانہ طریق سے پیش آئے۔ پانچ سو روپیہ ماہوار دعوت خرچ مقرر کیا۔ اور رہائش کے لئے ایک وسیع احاطہ عطا کیا۔ نیز خاص امراء کے درباری اعزاز بھی عطا ہوئے وہ مکان محلہ خرا دیان کے قریب ”باغ جونری والا“ کے نام سے مشہور ہے اور آپ کے بنیرے صاحبزادہ ولی احمد خاں ایم۔ اے قدسی مصنف ”محاورات داغ“ کے قبضہ میں ہے۔ اس میں کوٹھی حضرت رونق کی بنوائی ہوئی ہے۔

اور احاطہ کارقبہ موصوف کے فرزند صاحبزادہ علی احمد خاں کا زر خرید۔  
ذوق سخن اور تلمذ اشعر و سخن سے دھیمی سن شعور ہی سے کھتی۔ اول نوازش علی  
 خاں تنویر سے اصلاح لیتے رہے۔ لیکن ۶۵ سال کی عمر میں سید امرا و مرزا انور  
 سے تلمذ اختیار کیا۔ اور ان کے بعد استاد ظہیر سے۔ حضرت انور سے اصلاح  
 شروع کرنے پر پچھلا کل کلام تلف کر دیا۔ اور بہت قلیل عرصہ میں بہت  
 اچھا کہنے لگے۔ مشکل زمینوں میں طبع آزمائی کا خاص شوق تھا۔ ردیف  
 خوب بٹھاتے تھے اور رموز سخن سے بخوبی واقف تھے۔

اخلاق و عادات آپ خوش اخلاق بخندہ رو میتواضع۔ وسیع المشرب اور قدردان  
 اہل علم و فن تھے۔ لکھنؤ گئے تو استاد ناسخ سے ملاقی ہوئے۔ حضرت داغ جے پور  
 آئے تو ان کی شاندار دعوت کی۔

انتقال اور تصانیف ۱۸۹۶ء کو جے پور میں آپ نے انتقال کیا۔ اور  
 بیرون سا نگانیر دروازہ دفن ہوئے ایک مطبوعہ ضخیم اور دوسرا غیر مطبوعہ دیوان  
 اپنی ادبی یادگار چھوڑے تھے۔ مؤخر الذکر کو کسی شخص نے نہیں معلوم کہاں سے  
 کس طرح حاصل کر کے اپنے نام سے دلی میں چھپوا لیا۔ اس کی اطلاع آپ کے  
 پوتے صاحبزادے ولی احمد خاں کو دی گئی۔ مگر انھوں نے برہنہ استغنا  
 کوئی کارروائی کرنا پسند نہ کیا۔

کلام پر تبصرہ پختگی بندش حسی الفاظ۔ ندرت آفرینی اور شیرینی و صفائی  
 آپ کے کلام کی خصوصیات ہیں۔ نمونہ حسب ذیل ہے :-

آپ خنجر سے تر ہوا نہ گلو	سر بہت تشنہ کام نے مارا
دل زمانہ سے ہٹ گیا اپنا	ہم بھلے اور گھر بھلا اپنا
بچ گئے ہم صدہائے ہجر سے	سوت کا اچھا بہا نازل گیا

سمجھتے تھے اُسے ناداں گروہ تو بلا نکلا  
 ہر سب کو گمانِ امنِ قاتل میں یہیں گل  
 دیکھنے سے ترے زاہد کی یہ حالت بگڑی  
 تصدق اس زبان کے اس پیام ناز کے قرباں  
 دل تک ہو چاک، تیغ جو سر پر لگایے  
 اعدا کی ملاقات سے انکارِ مسلم  
 نہ باتیں کہیں نہ تسکین دی نہ پہلوؤں کا ٹھیرے  
 جلوہ اپنے حسن کا دکھلا کے ہر ہر رنگ میں  
 غلط ہے کہ دل کا لگانا برا ہے  
 کہاں رہ گئی لب پہ جاں آتے آتے  
 گل و لالہ سے میکدہ بھر گیا  
 نہ آساں سمجھ قصدِ غنیم کو رونق  
 پل میں تولہ ہے پل میں ماشاہ

کہ دشمن بن گیا نامِ محبتِ منہ سے کیا نکلا  
 چھینٹے جو مرے خون کے دو چار پڑے ہیں  
 خود کہیں، سبھی کہیں جبہ و دستار کہیں  
 کہ اپنا حالِ دل کا غذ یہ لکھ کر بھیجد ہم کو  
 عاشق ہوں ہاتھ سوچ سمجھ کر لگایے  
 کیا کیسے مگر ہم نے سنا اور ہی کچھ ہی  
 جو تم آئے تو کیا آئے جو تم ٹھیرے تو کیا ٹھیرے  
 کافر و مومن میں ڈالی ہی لڑائی آپ نے  
 محبت کا لیکن جتنا برا ہے  
 کہ رُک رُک گئیں ہچکیاں آتے آتے  
 مٹاؤں کے لئے ارمغاں آتے آتے  
 کہ آئے گی یہ داستاں آتے آتے  
 یار کیا ہے عجب تماشا ہی

تخلص مینور حسین خاں نام۔ دہلی وطن۔ راجستھان سکریٹری ایٹ میں  
 آفرین سنڈنٹ ہیں مبتوا تر معروضات کے باوجود جناب نے اپنے حالات عطا فرما  
 نہ انتخابِ کلام اس لئے مجبور آپ کے ایک مسدس تازہ کے دو بند پر اکتفا کرنا پڑا جو مرزا غالب سے  
 عقیدت اور مرزا غالب "فلم سے اظہارِ بیزاری کی بابت رقم فرمایا ہے۔

یہ زمیں لاکھ گردشیں کھائے  
 یہ فلک خوب رنگ برساے  
 رقصِ بیل کی شکل بن جائے  
 اہل فن ڈھونڈ ڈھونڈ کر لائے

غالب نکتہ داں سے کیا نسبت  
 خاک کو آسماں سے کیا نسبت

وہ مضامین وہ مقال کہاں وہ عناصر میں اعتدال کہاں  
وہ تعلق وہ انفعال کہاں ہر موذن کہاں بلال کہاں  
اشرف شاعران سے کیا نسبت  
لائق عارفان سے کیا نسبت

**ساجد** | تخلص۔ ابو العجر کنیت۔ محمد ساجد علی نام۔ نسباً شیخ فاروقی الاسدی ہیں۔  
اصل وطن نارنول تھا اور وطن مابعد جے پور۔ اب پاکستان ہے۔  
والد بزرگوار کا نام مولوی شیخ عابد علی عابد۔

ولادت تعلیم اور ملازمت | ۱۰ شعبان ۱۳۲۹ھ مطابق ۶ اگست ۱۹۱۱ء یوم یکشنبہ کو  
بمقام جے پور پیدا ہوئے۔ یہیں تعلیم حاصل کی۔ مہاراجہ کالج جے پور سے انٹر میڈیٹ  
پاس کیا۔ ”منشی فاضل“ اور ”ادیب فاضل“ پنجاب کی تعلیم پرائیویٹ پائی۔  
کسی قدر عربی بھی پڑھی۔ جے پور ہی میں سلسلہ ملازمت شعبہ تعلیم سے شروع  
کیا۔ پھر کلیریکل لائن اختیار کی۔ آجکل پاکستان کے محکمہ کسٹمز میں ہیڈ کلرک ہیں۔  
ذوق سخن۔ تلمذ اور تصانیف | ذوق سخن بچپن سے ہے جو رشتہ پہنچا ہے۔

والد عابد۔ دادا اعجاز۔ نانا شوکت۔ پھوپھا تنویر اور اسی طرح دیگر قریبی  
بزرگ بھی شاعر تھے۔ حضرت تنویر سے تلمذ اختیار کیا اور بہت تھوڑے  
عرصہ میں کافی مشق بہم پہنچالی۔ پہلی غزل نو برس کی عمر میں کہہ کر حضرت تنویر کی  
خدمت میں بغرض اصلاح پیش کی تو انھوں نے حوصلہ افزائی فرماتے ہوئے کہا  
کہ ”تم واقعی فطری شاعر ہو۔ کوئی مصرع ناموزوں یا خلاف بحر نہیں ہے۔“  
اُس غزل کا مطلع ہے :-

تڑپ کر جاگرا میں یار کی شمشیر براں پر اس ارماں میں کہ گر کر جان جائے اسکے داماں پر  
اسی زمانہ میں کا کوری ہاؤس کے مشاعرہ نعتیہ میں اس شعر پر بہت داد ملی۔

دعویٰ مدح و ثنائے شہ کونین کروں      توبہ توبہ مجھے کیا مثل خدا ہونا ہے  
اخلاق و عادات | طبیعت میں بے حد عجز و انکسار ہے۔ اسی مناسبت سے ابوالعجز  
 کنیت کی ہے اور اپنے صاحبزادے شاہد علی کا تخلص ”عجز“ رکھا ہے مگر  
 خود داری بھی بلا کی ہے چنانچہ ایک موقع پر آپ کے افسروں نے آپ کے ہمعصر  
 جو نیروں کو ترقی دے دی اور آپ محروم رہے۔ احباب نے زور دیا کہ اُن سے جا کر  
 ملو اور اپنا حق مانگو۔ مگر آپ کی خود داری نے گوارا نہ کیا اور بجائے کسی عرض  
 معروض کرنے کے چند اشعار لکھے۔ جن میں سے ایک قطعہ اور ایک بند  
 حسب ذیل ملاحظہ ہو :-

خود دار ہوں، ذلت کا طریقہ نہیں آتا	ہمجنس کے آگے مجھے جھکنا نہیں آتا
اک ظاہری شو اور خوشامد کے سوا	بتلائے کوئی اور مجھے کیا نہیں آتا
بھولوں گا حشر تک نہ کبھی وعدہ اُلت	کرتار ہے فلک مجھے کتنا ہی زیروست
میری خودی نہ ہوگی کبھی آدمی پرست	حقاکہ با عقوبت دوزخ برابر است

رفتن بپائے مردی ہمایہ در بہشت

طبیعت پر تصوف کا زیادہ غلبہ ہے۔ بزرگانِ دین سے خاص عقیدت رکھتے ہیں۔ استغنا و اخلاص آپ کا طرہ امتیاز ہے۔

پاکستانی ایک شاعرہ کا حاصل مشاعرہ شعر | پاکستان میں ایک طرحی مشاعرہ ہوا جس میں  
 آپ کا یہ شعر حاصل مشاعرہ تسلیم کیا گیا۔

دُور ہی سے یہ بھلا لگتا تھا مانندِ سراب      آکے کچھپتا نا پڑا ہم کو گلستاں کے قریب

اسی طرح اور بھی متعدد مشاعروں میں آپ کے کئی اشعار وہاں حاصل مشاعرہ مانے گئے۔

آپ کے متفرق اشعار کا ایک مختصر مجموعہ ”گلِ صد برگ“ کے نام سے طبع ہو چکا ہے۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں پختگی۔ بلند پروازی اور مضمون آفرینی کافی پائی جاتی ہے۔ طرہ رنگ بہت کم اور حزنہ تاثرات بکثرت ملتے ہیں۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

شکوہ نہیں بتیابی فطرت کیوں دی / غم اس کا نہیں مج کو مصیبت کیوں دی  
 کب اس کا گلہ ہے مجھے کیوں درد دیا / غم اس کا ہے حساس طبیعت کیوں دی  
 مری جبیں کو ترا آستان نہیں ملتا / زمین سے جیسے کبھی آسمان نہیں ملتا  
 دھجیاں اس کی اڑا دیں مری دشت نے وہیں / کبھی دامن کو جو آلودہ احسان یکھا  
 کاش اے دشت جنوں کا نقاب نہ لگیں / آج بن جائے گریباں کسی دیوانے کا  
 ہر عجب بہت شکن نیزنگ دشت معرفت / ان کو گریا یا تو بلتا خود کا مشکل ہو گیا  
 ہائے وہ نیچی نگاہیں وہ تبسم ان کا / مجھ کو جینا ہی پڑا بندہ احساں ہو کر  
 ذروں کے آئنے مجھے مُشرک بنانے دیں / کب تک فریب دیتا رہوں گا نظر کو میں  
 بے خودی کا تو مزہ جب ہی کہ ہو یہ عالم / وہ کہیں کون ہو تم میں کہوں کچھ یاد نہیں  
 جب گلابی نقاب ہوتی ہے / شرح حسن شباب ہوتی ہے  
 کہتے ہیں روح جس کو وہ ایسا اسیر ہو / پھرتا ہے ساتھ ساتھ جو زنداں لیے ہوئے

ساکت

تخلص - (حافظ) فصیح الدین نام - نارنول وطن اور حضرت تسلیم سے تلمذ تھا۔ صاحب دیوان شاعر تھے۔ مگر اب بجز ایک غزل کے اور کلام نایاب ہے۔ آپ کے پوتے منشی تحسین الدین تک کے پاس، آپ کی کوئی ادبی یادگار نہیں۔ عرصہ دراز ہوا میں نے خود بھی آپ کا دیوان دیکھا تھا۔ سنگ لاخ زمینیں زیادہ پسند کرتے تھے۔

نمونہ کے لئے اشعار ذیل ملاحظہ ہوں :-

رات آئی دشت میں دیوانہ کا گھر یہی / خاک پر لیٹے رہو حضرت کہ بستر ہے یہی

فکر خنجر کس لئے مشتاق کشتن کے لئے  
شکوہ حرام عبت کرتے ہو ساکت چرخ سے  
ایک، ابرو کا اشارہ کیجے خنجر ہے یہی  
صبر کیجئے حضرت من ہاں مقدر ہے یہی  
تخلص۔ حشمت علی نام۔ والد بزرگوار کا نام قاضی صادق علی  
سائل انسایت و وطن و مولد جے پور۔ حضرت کوثر سے تلمذ۔ جے پور کے

بہترین جواہر تراش ہیں۔ جو ہر طبع بھی خوب دکھاتے ہیں۔ شعر آپ کے ہیں۔  
ستم سے باز آؤ باز آؤ  
برے ہوتے ہیں در نہ دل جلے بھی  
جب بھی ان سے نظر ملائی ہے  
کوئی آفت ضرور آئی ہے  
میں جدھروں ادھر نہیں کوئی  
وہ جدھر ہیں ادھر خدائی ہے

تخلص کچھ ہی زاین نام۔ نسباً سرواستو کا لیستھ۔ قدیم وطن موضع  
سنا باز نگر ضلع ایٹھ تھا۔ سلسلہ ملازمت جے پور میں سکونت اختیار کی  
اور اب آگرے میں اپنے صاحبزادے کے پاس متوطن ہیں۔ تقریباً  
انسی پچاسی سال کی عمر ہے۔

ملازمت اول آپ جے پور رزٹنسی میں ہیڈ کلرک تھے۔ پھر ریاست جے پور  
میں ملازمت اختیار کر لی۔ عرصہ دراز تک مختلف مقامات پر ناظم (کلکٹر) رہے  
پھر سٹی مجسٹریٹ جے پور ہو گئے جس کو مقامی طور پر فوجدار کہا جاتا تھا۔  
اسی عہدے سے پنشن یاب ہو کر گوشہ نشین ہیں۔

تلمذ و ذوق ادب حضرت سنا کو جناب چاند خاں مرحوم المتخلص بہ عطا سے شرف  
تلمذ ہے۔ اور سن شعور ہی سے ذوق سخن۔

اخلاق و عادات انہایت خلیق اور بزرگانہ شفقت کا نمونہ ہیں۔ قدیم وضع  
اور ادب و آداب کہن کے پابند۔ مرخجان و مرج طبیعت پائی ہے۔ شعرا  
کی دھڑا بندیوں سے ہمیشہ علیحدہ رہے۔ اور اپنے ہمعصروں میں ہمیشہ



مصالحات کے خواہاں و ساعی۔ بزرگوں کا ادب اور بزرگانِ دین سے عقیدت آپ کا طرہ امتیاز ہے۔ شرافت کا معیار آپ کے نزدیک یہ ہے کہ کوئی شخص مدعی شرافت بزرگوں کی نسبت کیا خیال رکھتا ہے۔ آپ بلا امتیاز مذہب ملت ہر دل عزیز اور ہر شخص کے نزدیک واجب التعظیم ہیں۔

کلام پر تبصرہ | کلام میں بختگی۔ بلند پروازی۔ وسیع النظری۔ شوخی مگر سنجیدگی و منت کے ساتھ اور استادانہ ترکیبیں پائی جاتی ہیں۔ محاورات کا بر محل استعمال کرتے ہیں۔ نعت بھی خوب کہتے ہیں۔ اور بڑی عقیدت سے لکھتے ہیں۔ زبان کی صفائی کا پورا خیال رکھتے ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

نہیں ممکن سوا اسکے بیاں کچھ شوقِ بچد کا  
یقیناً جنتی ہیں ہم کہ ان کے اُستی ہیں ہم  
کافر ہے مومنوں میں مومن ہر کافروں میں  
اب آہ دل کے ساتھ ہر نالہ جگر کے ساتھ  
دو چار اشک یا دہی میں بہیں ضرور  
چھپا یا کفر کے پردے میں میرا سوزِ نہانی  
ترا سُنھ دیکھتے ہیں رحمۃً للعالمین دونوں  
صاف آرہی ہے اس کے دے درودِ پاک  
ہو گا نہ پاس ہی اُنھیں قولِ قرار کا  
بننے میں دیر ہے نہ بگڑنے میں دیر ہے  
کہنے کی بات ہے نہ یہ سُننے کی بات ہے

سنا کس کا محمد کا۔ خدا کس کا محمد کا  
نہ خطرہ اس میں باید کا نہ اندیشہ ہر شاید کا  
عشقِ نبی میں یارب کیا حال ہر سنا کا  
میں رہ گیا ہوں فرقتِ خیر البشر کے ساتھ  
لازم ہے یہ درودِ دعائے سحر کے ساتھ  
خدا نے عشقِ محبوبِ خدا کی قدر تو جانی  
یہ تیری وسعتِ رحمت یہ میری تنگ دامانی  
ہم جانتے ہیں خوب سنا کا مزار ہے  
یاں تک ہے اعتبار مرے اعتبار کا  
نقشِ سراغِ دہر ہے کس شہسوار کا  
ہم دم نہ پوچھ حال دل بے قرار کا

ہے کیا عجب جو عرش نظر آئے فرش پر  
کیا اعتبارِ نالہ بے اختیار کا

سنّا | تخلص۔ نظیر حسن نام بن سبّا سید۔ والد بزرگوار کا نام مولوی غیث منفر علی خاں  
جد امجد کا اسم گرامی "تاج العلماء" سید نجف علی خاں۔ وطن قدیم دہلی۔

ولادت | ۱۸ فروری ۱۸۶۲ء مطابق ۱۸ شعبان ۱۲۸۰ھ کو بمقام دہلی پیدا ہوئے۔ آپ کے خود نوشت حالات جو "دورِ جدید" نامی اپنے رسالہ میں آپ نے شائع کئے ہیں حسب ذیل ہیں :-

خود نوشت حالات | "بندے نے ہندوستان کے بڑے شہروں کے قیام اور تفصیلی سیر میں۔ اکثر مذاہب کے مشہور علماء سے مدتوں مباحثہ کیا ہے۔ اور اب میرا اسلام تحقیقی اسلام ہے نہ کہ محض تقلیدی۔ البتہ حاشیہ دار مسخ و محرف اسلام کو ماننے والے اس سے ناخوش ہوتے ہیں۔ جہانگردی کے سبب لاکھوں آدمیوں کے دیکھنے اور ملنے کا اتفاق پڑا۔ میری پچپن سالہ موجودہ عمر کی تفصیل یہ ہے :-

نوبرس کی عمر دلی میں ہوئی۔ پھر نو برس بھوپال میں۔ پھر چند ماہ بنارس  
پھر چند ماہ اجمیر شریف پھر چند ماہ ٹونک پھر کوئی آٹھ برس شادی کے بعد  
اجمیر شریف میں رہا۔ یہیں ملازمت شروع کی۔ ایک برس بعد ہائی اسکول  
میں مدرس دوم ہو گیا اور صدر مدرس کا کام کرتا رہا۔ وہاں سے برس روز بعد  
ترقی پا کر کالجسٹ ہائی اسکول نصیر آباد میں فارسی کا پروفیسر ہو گیا۔ ایک  
برس وہاں رہا۔ پھر حیدر آباد دکن چلا گیا۔ وہاں محکمہ صفائی میں ایک شاخ  
کا محاسب ہو گیا۔ پھر ترقی پا کر دارالسنٹی ٹیوٹ میں صدر مدرس فارسی و  
عربی رہا۔ پھر وہیں سے ہائی اسکول چادر گھاٹ میں فارسی پروفیسر ہو گیا  
جملہ پانچ چھ برس وہاں رہا اور اپنے استاد محترم نواب فصیح الملک داغ مرحوم  
کی خدمت سے زیادہ فیضیاب ہوا۔ اور یہ تک بندی انھیں خاتم الشعرا کا

طفیل ہے۔ پھر قانون پڑھ کر حیدر آباد میں دکالت ہائی کورٹ کا امتحان دیا۔ وہاں سے آکر ایک برس الوری میں فوٹو کا کام کیا۔ ایک برس بھرت پور کی انجینی میں رہا۔ چھ ماہ نیچے میں فوٹو گرافی اور تجارت کی علیحدہ علیحدہ دکانیں کیں۔ جاوہر گیا وہاں ایک ضلع اسکول میں ہیڈ ماسٹر اور پھر جاوہر میں پروفیسر ہو گیا بساں ہر بعد بمبئی جا کر مطبع "حیدری صفدری" کا منیجر ہو گیا اور تھوڑے ہی دن میں نیو ایلیف ریڈ مکتب پبل کمپنی میں ڈراماٹسٹ ہو گیا۔ رفتہ رفتہ اخبار "دعوت الاسلام" کا سب ایڈیٹر اور پھر ایڈیٹر ہو گیا۔ اپنا ذاتی پریس کر لیا کئی کلبوں اور انجمنوں کا سکریٹری اور میر مجلس رہا۔ اپنی عمر میں ماہانہ رسالے کئی بار نکالے مختلف کتابیں تصنیف کیں۔ کئی طبع بھی ہوئیں۔ یہ "دور جدید" کوئی اکتیسویں بتیسویں کتاب ہے۔ بمبئی کی کشش سالہ اقامت میں کئی بار ہندوستان کا تفصیلی سفر کیا فقط ایک سفر کا میں نے حساب لگایا جو بمبئی سے کلکتہ اور کلکتہ سے جے پور اور بمبئی ہوتا ہوا حیدر آباد جا کر بمبئی آیا اور درمیانی شہروں میں پھر اتوسارٹھے پانچ ہزار میل تھا۔ ان سفروں میں مختلف اقسام کے مشاہیر سے ملا۔ مختلف صحبتیں دیکھیں <sup>۱۳۲۸</sup>ھ میں حج سے اور محرم <sup>۱۳۲۸</sup>ھ میں زیارت مدینہ منورہ سے سرفراز ہو کر ہندوستان آیا اور اقربا کے اصرار پر جے پور چلا آیا۔ یہاں دکان شروع کر دی۔ جس طرح عزت سے رزق مقسوم میں نے حاصل کرنا چاہا دکالت سے نہ ہو سکا اور جس طرح دکالت نے دینا چاہا اس طرح میں نے لینا نہ چاہا۔ ناچار پھر باہر جانا پڑا۔ مگر اقربا کے اصرار و سعی سے جے پور کے سررشتہ تعلیمات میں مدرسہ عربیہ کا ہیڈ مولوی ہو گیا۔ حکام جہاں چاہتے ہیں کالجیٹ اسکول میں عربی، فارسی اور اردو کی تعلیم کا کام لیتے ہیں۔ بقیہ عمر کے لئے خدا جانے میں کس حصہ ہند کو منتخب کروں سر دست تو دکن سے بہتر خطہ نظر نہیں آتا۔

اسی ”دورِ جدید“ میں لکھتے ہیں :-

”دلی کا قدیم باشندہ نواب فصیح الملک داغ کا پُرانا شاگرد ہوں۔ عمر بھر باہر پھرتے پھرتے میری زبان مختلف محاورات سے مخلوط ہے۔ نہ یہ کلام دلی کی ٹکسالی زبان ہے نہ لکھنؤ کی۔ اور نہ ایسا کرنے میں اب کوئی فخر خاص باقی رہا ہے۔ بلکہ میرا اور مجھ سے جہاں پیا اہل سخن کا روزمرہ جُدا ہے۔ کیونکہ اس زمانے کے اختراعات۔ ایجادات۔ ضروریات و مناسبات نے ایک نئی وسیع زبان پیدا کر دی ہے۔ جو اخبارات و رسائل اور انگریزی کے سفرنامجات و تراجم علمیہ سے ظاہر ہے۔

یورپ میں جب کوئی عالم مرتا ہے تو اس کے حالات میں اس کا بھی تذکرہ کیا جاتا ہے کہ اس مربی زبان نے اس قدر الفاظ و تراکیب کا اضافہ کیا اور اس کی ایک فہرست مرتب کر کے زندوں کی ہمت افزائی کی جاتی ہے۔ ہمارے یہاں ہندوستان میں جب کوئی عالم یا شاعر مرتا ہے تو اُسکے حالات میں ایک مدِ مرحوم کی کمزوریوں کے نام سے قائم کر کے اُس کے اجتہاد اور اضافوں کا تذکرہ لغزشِ مسامحت۔ خطا۔ غلطی بلکہ جہل و تخریبِ زبان سے موسوم کر کے تحقیر اور زندوں کی حوصلہ شکنی کی جاتی ہے۔ بہت فرق ہے زندہ قوم اور مُردہ قوم کے ہر فعل میں۔“

وفات | جیسا کہ مولانا نے اپنا ارادہ ظاہر کیا تھا وہ جے پور سے حیدر آباد دکن گئے اور وہیں ۸ فروری ۱۹۳۳ء کو داعیِ اجل کو لبیک کہا۔

تصانیف | مولانا کی تصنیف ”دورِ جدید“ کے علاوہ جس کا ذکر اوپر کیا گیا اور جو بزمانہ قیام جے پور عزیزی پریس آگرہ میں طبع ہو چکی ہے متعدد مطبوعہ تصانیف اور بھی ہیں۔ غیر مطبوعہ کا کوئی صحیح حال معلوم نہ ہو سکا۔ آپ کے

صاحبزادے سید ظہیر حسن جزل مرچنٹ جوہری بازار جے پور تک نے لا علمی کا اظہار کیا۔ دیوان کے لئے انھوں نے کہا کہ ان کے پھوپھی زاد بھائی حکیم مشتاق حسین مشتاق پاکستان جاتے ہوئے اپنے ساتھ لے گئے تھے جس کا راستہ میں کسی جگہ چھین لیا جانا معلوم ہوا۔ واللہ اعلم بالصواب۔

”دور جدید“ جدید رنگ شاعری کے قطعات کا مجموعہ ہے۔ بطور نمونہ ایک قطعہ ملاحظہ ہو :-

حقیقت یہ ہے قرآن مجید آیا تھا دنیا میں ان عمل کرنے کی نیت سے فقط پڑھنے پڑھانے کو  
مگر اب اس کو دنیا دار رکھتے ہیں حفاظت کے لہذا اٹھانے کو، ہوا دینے کو، اور سیس سنانے کو  
مولانا کا ایک قصیدہ ”عروة الوثقی“ نامی جو حضرت علی رضی کرم اللہ وجہہ  
کی منقبت میں ہے۔ اور مرزا حبیب قاسمی کے اس کامیاب قصیدے کا  
جواب ہے جس کا مطلع ہے :-

بگردوں تیرا برے باداواں برشدا ز دریا جو اہر ریزو جو ہر سیزو جو ہر خیزو جو ہرزا  
نہایت کامیاب و مشہور ہے۔ اس کے شروع کے تین شعر ملاحظہ ہوں۔  
اس میں اشعار فارسی وارد و مخلوط ہیں۔

سحر از شرق سر برزد درختان بیضہ بیضا فروغ انگیز تابش ریزو تابش بیزو تابش ز  
چو چشم عاشقان پرخوں چوند مہوشاں گالگوں چو قلب مضطرب جنوں چوروئے النور لیلی  
گئے در شرق تابندہ گئے در غرب تابندہ بہر موسم شتا بندہ چہ در سرا چہ در گرا  
”فلسفہ تقریر“ اور ”محبوب الشعرا“ بھی مولانا کی مطبوعہ تصانیف ہیں۔  
”جوہر سخن“ نامی رسالہ بھی مولانا ہی کی ادارت میں ۱۹۱۴ء عیسوی میں  
جے پور سے جاری ہوا تھا۔

کلام پر تبصرہ | مولانا نے ہمہ گیر طبیعت پائی تھی کسی میدان سخن میں بند نہ تھے۔

استادانہ طرزِ ادا کے ساتھ مضمون آفرینی، جدت طرازی، بلند پروازی، پُرگوئی اور  
زورِ بیان آپ کے کلام میں بخوبی پایا جاتا ہے۔ نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ ہو :-

مری محفل میں بھی شورِ ادس کا سدا دواں تھا  
شرابِ عشق سے جب تک لبالب سا غزل تھا  
نہ ملنے کے نقطِ حیلے تھے ورنہ کون حاصل تھا  
میں ایسی جھوٹی باتوں کا نہ قائل ہوں قائل تھا  
جہاں سے متصادم جو ہیں جہاں ہوا  
پکاری موج کہ دونوں کا گھر خراب ہوا  
جگر پستہ و دل خستہ و شرک رواں  
میں آدمی نہ ہوا سیخ کا کباب ہوا  
جوان مچتے ہی دنیا کی کچھ خبر نہ رہی  
شباب کیا ہوا کیفِ رت شراب ہوا  
خراب کچھ نہ ہوا اگر زبانِ خراب ہوئی  
خراب ہو گئی ہستی جو دل خراب ہوا  
گیمڑی سے دل نے سیکھایا گھڑی نے دل سے کیا ہے  
کے میل آتے ہی رکنے کیلئے تیار ہو جانا  
کیونکر نہ ہوتا شیر مری آہ رسا میں  
بے تار خبر جاتی ہے امواج ہوا میں  
اڑ جاؤں ابھی آہ میں بہ جاؤں بکا میں  
پانی ہوں میں پانی میں ہوا ہوا میں  
یہ کیا کہلے شربتِ اعجازِ دوا میں  
دل لیتے ہو جاں لیتے ہو جو لینا ہو لو  
لا حول و لا بخل کا کیا کام سنا میں  
نہ کیوں ہو قطرے قطرے سے نالشِ حشرِ غم کی  
کہ ہر عین اور الم کے ربط سے ترکیبِ عالم کی  
ذرا آہستہ چل اے شہسوارِ عرصہ دولت  
کہ ملکِ عیش سے ملتی ہے سرحدِ کشورِ غم کی  
گہنی دنیا تو بے بھارِ طینِ عاشق کو کیا پروا  
غم آزادوں کو ہوتا ہی نہیں اچھی کہی غم کی  
مبارک ہو غزالِ دل کہ چشمِ مست کہتی ہے  
سنبھال دیجئے مٹرگاں کیاں بروئے پر خم کی  
وہ صورت دیکھتے ہی بے تامل ختم گئے آنسو  
سنا لیجائی ہوتی ہے کہیں خورشید و شبنم کی

۱۔ یہ قافیہ مولانا سنانے خاص طور پر باندھا اور مطلعِ اول کے مصرعِ اولیٰ میں رکھا۔ یہ شاعرہ جولائی ۱۹۱۳ء  
میں مولانا بہرگے یہاں ہوا تھا۔ طرح ہونے پر مولانا اظہر کی زبان سے نکلا تھا کہ ناول (لفظ عربی) کا باندھنا  
مشکل ہے۔ چنانچہ غزل شروع کرتے وقت مولانا سنانے مولانا اظہر کو مخاطب کیا کہ قافیہ سنئے ۱۲

**سخن** | تخلص۔ کرشن گوپال نام نسباً کا ایستھ سکینہ، والد بزرگوار کا نام منشی جہنما پرشاد، جو فارسی کے عمدہ ادیب تھے ۱۲ اگست ۱۸۹۲ء کو ٹونک اپنے وطن میں پیدا ہوئے۔ ٹونک دربارہائی اسکول سے میٹرک پاس کر کے جے پور آ گئے اور الہ آباد یونیورسٹی سے بی۔ اے پاس کیا ۱۹۲۱ء میں محکمہ مردم شماری جے پور میں ملازم ہو کر ترقی کرتے رہے۔ حکمران جے پور نے اہلہ کارگزاری ”رائے صاحب“ کا خطاب بھی عطا کیا ۱۹۵۱ء میں کسٹمنٹ سکریٹری ریونیو ڈپارٹمنٹ جے پور کے عہدے سے پنشن لی اور اب جمپیراف کامرس اینڈ انڈسٹری جے پور میں سکریٹری ہیں۔ شعر و سخن سے خانہ چپی ہے۔ مشاعروں میں شریک ہو کر تحت اللفظ بہت بلند آواز سے خوب پڑھتے ہیں۔ کلام میں زور و روانی اچھی ہے۔ نمونہ سخن یہ ہے :-

نقاہت ہے دم بھل میں بے حد  
لطف و کرم یہ اس کے ہر بات منحصر  
حرم و دیر کے قصے نہیں درکار مجھے  
آخری دن ہیں قفس ہی میں پڑا رہنے دے  
ریج سہنے کی ہو گئی عادت  
پہنچنا ہو گیا دشوار لب تک  
وہ مہرباں نہیں تو کوئی مہرباں نہیں  
وہ برہمن ہوں نہیں حاجت زنا رہے  
خیر کے ہاتھ نہ بکواسر بازار مجھے  
عمر بھر کی یہی کمائی ہے

**سراج** | تخلص۔ سراج الدین احمد خاں نام۔ مولانا جلال الدین احمد خاں جلالی کے فرزند دوم۔ وطن رام پور (سابق ریاست) پہلے بنگلہ آزاد خاں پر رہتے تھے پھر محلہ شاہ آباد دروازہ میں سکونت اختیار کی۔ ۱۲ ذی الحجہ ۱۲۶۵ھ کو پیدا ہوئے۔ کتب فارسی اپنے والد بزرگوار سے پڑھیں اور علوم عربی کی تکمیل مولوی ارشاد حسین صاحب سے کی۔ عالم ہونے کے ساتھ نستعلیق کے خوش نویس بھی تھے۔



اخلاق و عادات اور جے پور سے تعلق | مرد متین اور نہایت مہذب۔ پابند شعائر اسلام  
 خاموش زندگی بسر کرنے والے۔ گمنامی پسند۔ اپنے کام سے کام۔ زائد امور سے  
 مجتنب۔ جے پور میں برسوں رہے۔ نائب فوجدار (اسٹنٹ سٹی مجسٹریٹ) کے  
 عہدہ پر مامور تھے۔ پھر رام پور جا کر ”فتاوائے عالمگیری“ کے عمل ترجمہ میں  
 ملازم ہو گئے جو حکم نواب خلد آشیاں زیر اہتمام مفتی محمد لطف اللہ مرحوم  
 اردو میں شروع کیا گیا تھا۔ اُس کے بعد انگریزی ہائی اسکول رام پور میں  
 عربی کے مدرس رہے۔ رام پور ہی میں انتقال ہوا۔

ذوق سخن | کبھی کبھی فارسی اردو میں طبع آزمائی فرماتے تھے۔ صرف دو  
 شعر دستیاب ہو سکے جو درج ذیل ہیں :-

ہوا ہوں لذت شوق وصال لبر میں      تڑپ رہا ہی ہما میرے استخوان کے لئے  
 جز خیال او نمی گنجد بدل اے جاں برو      کاندہ میں اقلیم باشد کار فرمائے دگر

تخلص۔ سراج الدین احمد نام بن بآسید نقوی۔ کنتور بن مضاف  
 سراج | لکھنؤ وطن۔ مذہب آسنی حنفی۔ عربی و فارسی کے مستند عالم  
 اور اردو کے عمر۔ ہادیب تھے۔ نیز تعلق کے خوش نویس۔

جے پور میں آمد، | مہاراجہ سوای رام سنگھ کے عہد میں آپ جے پور آئے اور  
 ملازمت اور انتقال | اول نائب ناظم (اسٹنٹ ڈسٹرکٹ مجسٹریٹ) مقرر ہوئے۔

پھر نائب فوجدار (اسٹنٹ سٹی مجسٹریٹ) اور بعد میں ناظم (کلکٹر) ہو گئے۔  
 آپ بحیثیت ناظم مالپورہ میں مامور تھے کہ اخیر اپریل ۱۹۱۶ء کو بروز  
 جمعہ کھانا تناول کیا اور نماز جمعہ کے لئے مکان پر وضو کر رہے تھے کہ  
 ایک قے ہوئی۔ چار پائی پر لیٹے کہ روح پرواز کر گئی۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ  
 مسجد میں انتظار تھا کہ خیر وفات پہنچی۔ تمام باشندگان قصبہ کو سخت رنج ہوا۔

اور جنازہ میں بلا تفریق مذہب ملت بکثرت اہل قصبہ شریک ہوئے۔  
 مالپورے میں عید گاہ کے شرقی جنوبی کونے پر احاطہ سے باہر آپ کی  
 بہت معمولی پختہ قبر ہے۔ مگر یہ دیکھ کر افسوس ہوتا ہے کہ جس کے قطعات  
 تاریخ نے بیسیوں اشخاص کے نام زندہ کر دئے اُس کو ایک قطعہ تاریخ  
 بھی لوح مزار کے لئے میسر نہ ہوا۔ صرف مولوی انوار الرحمن بسمل کے ایک  
 قطعہ تاریخ سے ہجری سنہ و فاست معلوم ہوا جس کا آخری شعر یہ ہے :-

سین مرگ جو پوچھے کسی نے بسمل سے سراج فضل ہوا حیف گل کہا میں نے  
اخلاق و عادات استواضع و غوش اخلاق لکھنو کی تہذیب قدیم کا جے پور میں  
 آخری نمونہ ہمیشہ کلاہ پر سبز عمامہ باندھتے تھے اور چوہ پہنتے تھے۔ نواب  
 واجد علی شاہ آخری تاجدار اودھ کے دربار دیکھنے والوں میں تھے۔

نہایت مہذب و متین اور باوقار و وجیہ۔ صوم و صلوٰۃ اور شعائر اسلام کے  
 پابند۔ کلام اللہ شریف کے تین پارے روزانہ پڑھنا اور ایام بیض کے  
 روزے رکھنا آپ کا معمول تھا۔ کیسے ہی ضروری کام جارہے ہوں اگر  
 راستہ میں جنازہ بل جاتا تو گاڑی سے اترتے اور کاندھا دینے کے بعد پھر روانہ ہوتے۔

مولانا مبین کے احباب خاص میں تھے۔ جہاں کہیں اُن کا بیان ہوتا  
 آپ اول وقت تشریف لے جاتے اور آخر تک شریک رہتے۔ اور کہا کرتے  
 تھے کہ ”مولانا آپ کے بعد یہ علمی نکات بتانے والا جے پور میں کوئی نہیں ہے“  
 اسی طرح مشاعروں میں اول وقت پہنچتے اور آخر تک شریک رہتے۔  
 نوشقوں کی حوصلہ افزائی فرماتے۔ کہنہ مشقوں کو اُن کی کاوش کی اور اساتذہ  
 کو اُن کے کمال کی داد دیتے۔ خود کو کبھی اپنا کلام سناتے نہیں دیکھا۔

شغفِ علم و ادب | علم و ادب سے خاص شغف تھا۔ عرصہ دراز تک ”انجمن احباب“

اور ”کتب خانہ احباب“ کے سکرٹری اور منتظم رہے۔ دیگر علمی و ادبی اور قومی کاموں میں پوری دلچسپی لیتے تھے۔ سرکاری فرائض کی انجام دہی میں بھی ادبی سریتوں کا اظہار کر جاتے تھے۔ چنانچہ آپ مالپورہ میں ناظم تھے۔ دور اجوت جاگیرداروں میں کوئی جائداد کا مقدمہ آپ کے اجلاس میں تھا جس میں ایک فرق کا نام ہمیر سنگھ تھا۔ آپ نے جب اس کا فیصلہ دیا کہ جو خود ہی نے لکھا تھا تو ہر جگہ ہمیر سنگھ کو حائے خطی سے لکھا۔ اپیل پر وہ مقدمہ محکمہ سشن میں آیا کہ جس کا نام اس زمانہ میں ”محکمہ اپیل“ تھا۔ اور دوشن جج ہم جلسہ ہوا کرتے تھے جن کو ”سرداران اپیل“ کہا جاتا تھا۔ جس اجلاس میں یہ مقدمہ پیش ہوا اس میں منشی گو بند سرن اور مولوی رفیع الدین سردار تھے۔ دونوں صاحبان با علم تھے۔ سررشتہ دار نے مولانا کا فیصلہ سنا یا تو یہ بھی عرض کیا کہ ہمیر کو ناظم صاحب نے بقلم خود فیصلہ میں ہر جگہ حمیر لکھا ہے۔ سرداران اپیل نے خود دیکھا اور مقدمہ کی تاریخ تبدیل کر کے رکھوا دیا۔ جب مولانا کسی ضرورت سے جے پور آئے تو ان صاحبان سے بھی ملاقی ہوئے۔ انھوں نے بدوران گفتگو یہ بھی تذکرہ کیا تو فرمایا کہ ”آپ روداد مثل ملاحظہ فرمائیے اس ہمیر سنگھ نے اپنی حماقت سے اپنے معاملہ کو کس بُری طرح بگاڑا ہے۔ اس لئے میں نے اس کو حمیر لکھا ہے۔“

اِنَّ اَنْكَرَ الْاَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيْرِ ۝

قادر الکلامی اور تلامذہ | مولانا کو شعر کہنے پر پوری قدرت تھی مگر کہتے بہت کم تھے۔ چنانچہ قادر الکلامی کی بابت جے پور کے باخبر اصحاب بخوبی واقف ہیں کہ جب حکیم عاشق حسین عاشق بلہروی اور ملک ناظر علی ناظر عباسی رئیس اکبر پور ضلع بارہ بنکی میں مشہور زمین ع: سمیت کاشی سے چلا جانے متھرا بادل میں منظوم مباحثہ ہوا تو ملک صاحب کی جانب سے جوابات لکھنے کا سارا

بار مولانا ہی پر تھا۔ جانبین سے سیکڑوں اشعار اسی زمین میں بطور مناظرہ لکھے جا کر شائع ہوئے۔ مولانا کے یہاں غضب کا تسلسل اور زور ہے۔

مولانا کے تلامذہ میں مولوی انوار الرحمن سہیل اور مولوی امیر الدین خاں شیوخ قابل ذکر ہیں۔

ادبی توجیہ | ایک بار ”بزم ادب“ کے ارکان ”جوہر سخن“ میں طباعت کیلئے ۱۹۱۴ء کے ایک مشاعرے کا انتخاب کر رہے تھے۔ جناب سہیل مذکور کی جب غزل انتخاب میں آئی تو دیگر ارکان نے اس شعر کو اس بنا پر نظر کرتا چاہا کہ لفظ ”سرمہ سا“ زائد ہے۔ تغافل کی اداؤں میں گٹ کا بھی پہلو ہو۔ کیا کے ساتھ کچھ شوخی بھی چشم سرمہ سا کرنا مولانا نے کہا کہ ”یہ لفظ زائد نہیں ہے بلکہ ضروری ہے۔ اس لئے کہ خوبی چشم سرمہ ہی سے بڑھتی ہے“ غرض شعر انتخاب کر لیا گیا۔

ایک لطیفہ | مولانا نظامت، سوانی جے پور میں نائب ناظم تھے۔ اور پنڈت کاشی پرشاد جو نواح پور کے باشندہ تھے ناظم تھے۔ دونوں میں نہایت خوش گوار تعلقات تھے۔ مولانا وطن گئے ہوئے تھے۔ چھپے سے ناظم صاحب کا تبادلہ کسی اور محکمہ میں ہو گیا اور منشی پنالال بھنگوآن کی جگہ ناظم ہوئے۔ یہ اطلاع مولانا کو ہوئی تو انھوں نے ایک کارڈ پر یہ شعر لکھ کر پنڈت جی کے نام نظامت کے پتے پر بھیج دیا :-

پنا ہو یا کہ لعل بھرے گانہ اپنا پیٹ ہم سادھوؤں کو کاشی کا پرشاد چاہئے  
پنڈت جی جائے تبادلہ پر جا چکے تھے اور پنالال جی نے کام سنبھال لیا تھا۔ یہ کارڈ انھیں ملا منشی صاحب نے اس شعر کے مفہوم کو مولانا کی دیانتداری سے متعلق کر کے بابو کانتی چندر مکرجی وزیر اعظم ریاست جے پور سے جا کر شکایت کی اور ثبوت میں کارڈ پیش کر دیا۔ بابو جی نے کہا کہ مولوی صاحب چھٹی سے

آجائیں تو آپ دونوں آئیے“ چنانچہ مولانا کی واپسی پر دونوں صاحب حاضر ہوئے۔ بابو جی نے پوچھا۔ ”مولوی صاحب یہ کیا بات ہے؟“ آپ نے عرض کیا۔ ”ادبی شوخی“ بابو جی بولے۔ ”ہاں ٹھیک ہے“ اور معاملہ ختم ہو گیا اس کے بعد تو منشی جی سے ایسے عمدہ تعلقات ہو گئے کہ انھوں نے ہی کوشش کر کے نائب فوجداری کے عہدہ پر ترقی یاب کرایا۔

ایک کتاب کی نقل | الحاج حافظ محمد اللہ صاحب امام جامع مسجد جے پور راوی ہیں کہ نواب عبدالواجد علی خاں مرحوم کے پاس کوئی فارسی کی قلمی کتاب تھی جس کا اور کوئی نسخہ کہیں دستیاب نہ ہوتا تھا اور دیکھنے اس کو اس قدر کھالیا تھا کہ اس کا پڑھنا مشکل تھا۔ نواب صاحب عرصہ سے فکریں تھے کہ کسی طرح اس کی نقل ہی ہو جائے۔ مگر کوئی اقرار نہ کرتا تھا۔ آخر مولانا سے درخواست کی اور انھوں نے نقل کیلئے لے لی۔ چند دن کے بعد نہایت خوشخط۔ مکمل کر کے نقل کر دی۔ جہاں جہاں الفاظ کا اضافہ کیا تھا۔ یہ معلوم ہوتا تھا کہ وہاں وہی لفظ تھا۔

تاریخ گوئی میں کمال | تاریخ گوئی میں مولانا کو کمال حاصل تھا۔

ایک بار علی الصباح نواب ممتاز الدولہ محمد فیاض علی خاں وزیر اعظم جے پور کے سلام کو مولانا ان کے باغ پر گئے۔ نواب صاحب باغ میں چہل قدمی فرما رہے تھے۔ مولانا بھی بعد سلام ساتھ ہوئے۔ نواب صاحب نے باغ سے متصل ایک خوشنام مسجد تعمیر کرائی تھی اور وہ مکمل ہو چکی تھی۔ انھوں نے مولانا سے فرمائش کی کوئی مادہ تاریخ کہہ دیجئے مولانا نے ذرا دیر سوچا اور عرض کیا کہ مادہ حاضر ہے۔ ع پاک ہے خانہ خدا کے پاک

منشی پنا لال ناظم مندرجہ صدر کی تعریف میں دو قطعہ تاریخ لکھے ہیں۔

ایک قطعہ کے ۱۶ الفاظ ہیں جن سے ۱۶ مادے نکلتے ہیں۔ دوسرے کے آخری حصہ سے چار مادے مختلف سنین کے برآمد ہوتے ہیں۔ ہر دو درج ذیل ہیں:-

	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	
صاحب کرم	ناظم ہوئے	ناظم ہوئے	نیکو شیم	حاکم ہوئے	۶۱۸۹۹
ارفع ہم	کان حیا	کان حیا	انفس رقم	شان سخا	۶۱۸۹۹
کان حیا	نیکو شیم	نیکو شیم	شان سخا	صاحب کرم	۶۱۸۹۹
ناظم ہوئے	انفس رقم	انفس رقم	حاکم ہوئے	ارفع ہم	۶۱۸۹۹
۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	۶۱۸۹۹	

حاکم مانا ناظم ملک فیوض آمد کہ بہت  
شہزاد فکر میں بیک فانوس روشن چار شمع

فیض اذ قبول طبع و طبع اذ قبول فیض  
نور نظر دی رتبہ عظمت دستگاہ مشہور فیض  
سمت ۱۹۵۶ء تا ۱۳۱۴ھ ۶۱۸۹۹ء تا ۱۳۰۶ء

مولانا شری بھی نہایت شگفتہ لکھتے تھے۔ نمونہ ذیل میں ملاحظہ ہو یہ اثر  
”معلومات السنین“ مصنفہ مولانا تسنیم کے قطعہ تاریخ کے ساتھ لکھی ہے  
جو اس کے آخر میں چھپی ہے:-

”شفیق صمیم۔ جناب تسنیم کی خدمت میں سراج اشیم کی تسلیم قبول ہو  
میں نہ مورخ ہوں نہ شاعر۔ مگر بات یہ ہے کہ چند عزیزوں اور حسن ظن کی بدولت  
جے پور میں ”پیش ہیج ہردو“ کا مصداق بن رہا ہوں۔ آپ نے رسالہ ”معلومات السنین“  
لکھ کر تحقیق کی داد دی ہے۔ کمال کا اظہار کیا ہے۔ معلومات کا دریا بہا یا ہے  
یہ سب سلم و بجا ہے۔ مگر تاریخ کی فرمائش کر کے مجھ گمنام کو پلاسے ملامت کا  
خلوت دلواتا چاہا ہے۔ یہ کون سی عنایت کا اقتضا ہے؟ خیر۔ ع

ہرچہ رود بر سرم گرتو پسندی رواست ۔

میں نے حکم المامور معذوس دو شعر لکھ دئے ہیں۔ جو درج ذیل ہیں۔ آخری مصرع پورا مادہ سال تصنیف (۱۳۱۴ھ) ہے۔ اس کے علاوہ دو تاریخیں طبع ہذا کی یوں نکلتی ہیں کہ اگر چاروں مصرعوں کے ابتدائی حروف کے اعداد بالترتیب ایک خط متوازی میں لکھے جائیں تو عیسوی ۱۸۹۸ء پیدا ہوتا ہے۔ اور آخری حرفوں کے اعداد اسی ترتیب سے ہجری ۱۳۱۶ء ظاہر کرتے ہیں۔ اگر یہ قطعہ پسند خاطر عاظر ہو تو اسی تحریر کے ساتھ آخر رسالہ میں جگہ دیدیجے۔

ورنہ مجھے تشہیر کی عزت سے محروم ہی رکھئے۔ والسلام

آپ کا نیازمند

سراج الدین احمد نقوی کنتوری۔ جے پور۔ ۹ جون ۱۸۹۸ء

۸	جہذا تحقیق تسنیم خود پرورد کرد	۹	طالبان را تازہ فیض می رسد صبح و ساء
۸	حیرتے داری ازین حرفم اگر بنگر سراج	۱	آہا میں تحقیق سال مہ گزین دلکش

۱۳۱۴ھ

۱۳۱۶ھ

۱۸۹۸ء

عدم دستیابی کلام | مولانا کے کمالات اور قدرت کلام واقعات مندرجہ صدر سے اظہار میں اشمس ہیں۔ مگر کلام نہ جے پور میں بلا نہ آپ کے خلف اکبر سید صباح الدین ایکڑ کٹیو آفیسر لکھنؤ سے حاصل ہوا۔ نہ دوسرے فرزند سید حاج الدین ایچی ٹودی گورنر جنرل پاکستان سے۔ ہر دو صاحبان نے کچھ نہ ہونے کا اظہار کیا۔ صرف مندرجہ ذیل ایک فارسی کا شعر مولانا کا معلوم ہوا جو ہدیہ ناظرین ہے :-

چو عاقلی بسلام ملوک دل نہ ہنی کہ چار حرف سلام است دہر چہا رہتی

۱۳۱۵ھ میں اس رسالہ کا آغاز ہوا۔ ۱۳۱۵ھ میں مکمل ہوا اور ۱۳۱۶ھ میں طبع ہو کر شائع ۱۲



سرور

تخلص کنہیا لال نام۔ نسباً کالیستھ ماتھر۔ مرزا یوسف علی بیگ کے  
 نلمذ تھا۔ وطن قدیم قصبہ کوٹ پوتلی علاقہ کھیڑی وطن ثانی جے پور  
 یہاں محکمہ خاص میں سررشتہ دار تھے۔ اسی عہدے سے پنشن یا پ ہوئے تقریباً  
 اسی سال کی عمر میں یہیں ۱۹۴۲ء میں انتقال کیا۔ اردو فارسی خوب جانتے  
 تھے کہنہ مشق شعرا میں شمار تھا۔ کلام میں صوفیانہ رنگا پسند تھا۔ شعر آپری  
 نہیں ہے ناخدا کشتی میں اپنی کچھ نہیں پروا خدا ہے ناخدا کشتی لب ساحل سمجھتے ہیں  
 سلیم تخلص۔ رضا حسین نام۔ نسباً شیخ۔ مذہباً امامیہ مولوی شیخ  
 اعطا حسین شور کے خلف الصدیق۔ وطن قدیم دہلی، اور وطن  
 البعد جے پور۔ عربی فارسی کی تکمیل مولانا تسلیم سے کی ۱۸۵۸ء میں بمقام  
 جے پور پیدا ہوئے۔ نہایت طباع و ذہین تھے۔ خانگی واقعات کی بناء  
 دس بارہ سال کی عمر میں ہی ملازمت اختیار کر لی۔ پھر ترقی کر کے چیف  
 کورٹ جے پور کے سررشتہ دار ہو گئے۔ استعفیٰ بھی بہت اچھا لکھتے تھے  
 کافی ادبی سرمایہ چھوڑا تھا جو دیکھنے کے لیے برابر کر دیا۔ پہلے اپنے والد بزرگوار  
 سے اشعار پر اصلاح لیتے تھے پھر مولانا تسلیم سے۔ ایک فارسی شعر  
 میں اپنا حال بیان کرتے ہیں۔

پیشہ آبائے من طب و ابالیقیت لیک کفاف مرا خانہ دفتر گرفت  
 جے پور ہی میں پچاسی برس کی عمر میں ۱۹۳۶ء میں انتقال کیا۔

بہزار وقت سارت شعر کی ایک غزل دستیاب ہو سکی جس کے

چار شعر درج ذیل ہیں :-

تاثر غبط میں نہ اثر اضطراب میں دل بچس گیا ہے کا کل پرچ و تاب میں  
 ہر لطف و حظ جوخت دل و خون ناب میں آتا ہے کب مزہ وہ شراب و کباب میں

عادت کے ہر خلاف یدِ نیا پیام و صل  
قاصد! تھے آج کیا وہ کسی اضطراب میں  
ایفائے وعدہ اس کو ہی کہتے ہیں کیا سلیم  
آنا ہوا تھارات کو اور کا جو خواب میں  
سہا | تخلص۔ امیر حسن نام بن سبائید۔ وطن قدیم دہلی۔ پھر قصبہ چاکسو  
ضلع جے پور۔ مولوی سید غضنفر علی خاں کے فرزند دوم۔ تاج العلماء مولانا

سید نجف علی خاں کے پوتے۔ اور مولوی نظیر حسن سخا کے چھوٹے بھائی تھے۔  
ولادت و تعلیم ۱۸۶۲ء یا ۱۸۶۶ء میں پیدا ہوئے۔ علوم شرقیہ کی ابتدائی تعلیم  
اپنے بزرگوں اور دیگر اصحاب سے پائی۔ مولوی احمد علی اور مولوی محمد عبدالرحمن  
محدثین ٹونک سے باضابطہ درس حدیث لے کر سنا۔ حدیث حاصل کی۔ فن  
طب و نجوم اپنے دلی شوق سے حاصل کر کے مہارت، تائید پیدا کی۔

ملازمت و وفات اریاست، جے پور میں سپرنٹنڈنٹ ہمنڈہ بھاڑہ کے عہدہ پر  
ملازم ہوئے اور مستقل سکونت چاکسو میں اختیار کر لی پھر انسپٹر ایکسائز اینڈ کسٹم ہو کر  
قصبہ سوائی مادھو پور میں مامور رہے۔ اسی عہدے سے پنشن لی۔ اور مستقل  
ٹونک پہنچے لگے تقسیم ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ وہیں انتقال ہوا۔

ذوق سخن اشعار و سخن کا کافی ذوق تھا۔ جب جے پور میں ہوتے، اور کوئی  
مشاعرہ ہوتا تو ضرور شریک ہوتے۔ مگر کبھی غزاں پڑھتے نہیں سنا۔ بزم شعر  
میں ہمیشہ مولانا سخا کے برابر بیٹھتے۔ ثقل سماعت کا عارضہ تھا۔ اس لئے  
کوئی شعر سننے میں نہ آتا تو مولانا نے موصوف سے پوچھ لیتے شعر تقریباً  
یا ضرورتاً کسی خاص واقعہ سے متاثر ہو کر کہتے تھے۔ تاہم کافی ضخیم بیاض  
اشعار کی تھی مگر اب ناپید ہے۔

ایک بار ایک دعائیہ مسدس نواب صاحب ٹونک کی خدمت میں  
پیش کیا تو جیلہ میں ایک حویلی مع دو دوکان عطا ہوئیں۔ اس کا پہلا بند یہ ہے۔

الہی ماہ جب تک خوشہ چین مہرِ نور ہو      شعاع مہرِ تابہرِ عطار و سطرِ مسطر ہو  
دیرِ چرخ پر جب تک کہ زہرِ سایہ گستر ہو      شہِ انجمِ حشم خورشیدِ تاباں آسماں پر ہو  
یہاں ہریم علی خاں بادشاہِ ہفت کشور ہو  
پناہ اہلِ ایمان روئی دینِ پیس ہو

شوقِ شکار | مولانا سہا کو شکار کا خاص شوق تھا اور اس کی بابت علمی اور تجرباتی معلومات بہت وسیع تھیں۔ باوجود ضعیفی شکار میں جوانوں کا سا جوشِ ظاہر ہوتا تھا۔

تصانیف | حضرت سہا کی حسبِ ذیل تصانیف تو میرے علم میں آسکیں مگر ممکن ہے کہ ان کے علاوہ بھی اور ہوں :-

(۱) توضیح الاحکام۔ ترجمہ تفسیر احمدی۔ مطبوعہ

(۲) ترجمہ تفسیر کبیر مطبوعہ

(۳) سفرنامہ سعادت مطبوعہ

ایک عجیب قطعہ | حضرت سہا نے ایک قطعہ صنوبر تو شیخ شطرنج میں، سفدر جنگ مرحوم ٹونگی کی خدمت میں پیش کیا تھا جو شطرنج کے بہت شائق تھے۔ اس کے سولہ شعر ہیں۔ اور صنعت یہ ہے کہ اگر بساطِ شطرنج کے ہر خانہ میں ایک ایک مصرع لکھ دیا جائے تو خواہ کسی مہرے کی رفتار سے چلا جائے لفظ ”جناب عالی“ برابر برآمد ہوتا رہے گا۔ اس کا پہلا شعر یہ ہے :-

جانِ آفریں در جسمِ مادرِ دادِ عقلِ نور بارِ پڑ جائز نہ باشد پس بہا جزِ یاقوتِ بودنِ شکر  
ستید | تخلص سید حسن نام، نسباً سید جعفری۔ نارنواں وطن، جے پور کے محکمہ سائرات میں بزمِ اہلکاران ملازم تھے۔

حضرت تنویر کے عزیز بھی تھے اور شاگرد بھی۔ جے پور ہی میں انتقال ہوا۔  
یہ شعر آپ کا ہے:-

تاثر تو سب کچھ ہر مری آہ و بکا میں آتا ہے مگر فرق رہ و رسم و فائیں

شاد | تخلص۔ انور علی نام۔ نسباً سید۔ والد بزرگوار کا نام رشید علی

وطن قدیم قصبہ سیانپھر۔ وطن مابعد جے پور۔ اور اب پاکستان۔

ولادت و تعلیم | حضرت شاد شہ ۱۲۷۶ء میں بمقام سیانپھر پیدا ہوئے۔

اور آمد جے پور | ابتدائی تعلیم اپنے برادر بزرگ حافظ سید منور علی سے

پائی۔ پھر جے پور آکر مولانا مبین سے تعلیم حاصل کی۔

ملازمت | آپ ابھی تعلیم سے فارغ نہ ہوئے تھے کہ سلسلہ ملازمت شروع

ہو گیا۔ محکمہ پولیس جے پور میں بزمہ اہلکاران جگہ ملی۔ وہاں سے ترقی

کر کے افسر تھانہ (سب انسپٹر) ہو گئے۔ اور پھر سررشتہ دار محکمہ گیرانی

(محکمہ پولس) ۱۹۲۵ء میں جب جدید انتظام پولس کا ہوا تو ترقی تنخواہ

کے ساتھ سب انسپٹر پولس ہو گئے۔ اور اسی عہدہ سے پنشن لے کر

خانہ نشین ہوئے۔ دفتری کام میں بہت اچھی شہرت رکھتے تھے

اس لئے آپ کو کورٹ آف وارڈس جے پور کے اسسٹنٹ سپرنٹنڈنٹ

کا سررشتہ دار کر دیا گیا۔ جہاں عرصہ تک کام کرتے رہے۔

لطیفہ | ابا وجودیکہ فرائض پولس اور شعر و سخن میں کوئی ہم آہنگی نہیں ہے مگر

شعرا و علما کی صحبت کا اثر اور قدرت کی دین کہ مذاق سخن آپ کی طبیعت

میں رچ گیا تھا اور اساتذہ کے صد ہا اشعار نام بنام آپ کو ازبر تھے۔

مزائل مرحوم کی تو پوری پوری غزلیں بہت زیادہ یاد تھیں چنانچہ

فرائض ملازمت کی انجام دہی کے سلسلہ میں ایک خاص مقدمے کے

انکشاف کی غرض سے آپ کو بھرت پور اور دھولیپور جانا پڑا۔ اُس زمانہ کے دستور کے موافق جے پور پولیس کا وہاں کامیاب ہونا ناممکنات سے تھا۔ اس زمانہ میں ان دونوں جگہ شعیر و سخن کا بڑا چرچا اور قدر تھی۔ آپ نے وہاں اپنا تعارف شعرا سے خود کو مرزا مائل کہہ کر کرایا۔ پھر کیا کھتا مشاعروں کا اور آپ کی دعوتوں کا اتنا بندھ گیا۔ اتفاق سے جو دو چار طرحیں ہوئیں انہیں مرزا صاحب کی غزلیں پہلے سے موجود تھیں اور آپ کو یاد تھیں جناب خوب مشہور ہوئے۔ خوب دعوتیں آئی ہیں۔ اور جس سرکاری غرض سے گئے تھے اُس میں بھی اسی اثر سے کامیابی حاصل کر لی۔ جب جے پور آئے تو یہاں حال مرزا صاحب کے غرض کر دیا۔ جن کی خدمت آپ کو نیاز خاص حاصل تھا۔

اخلاق و عادات انہایت خوش اخلاق و خوش خیال۔ ہر وقت ہنسے ہنسانے اور خوش طبعی سے کام۔ سیر چشم بہت واضح اور یارِ باش۔ البتہ جب غصہ آتا تھا تو بے پناہ تاہم دیر پا نہ ہوتا تھا۔ اس طرح تخلص بالکل صحیح تھا مگر جب سے پاکستان گئے ہیں خود کو ہمیشہ ناشاد لکھتے ہیں۔ نہ وہ خوش طبعی و آزادی ہی نہ احباب کے جمعے۔ جو اس بھی صحیح معنی میں اب بجا نہیں ہیں۔ شغل کچھ نہیں ہے۔ کبھی دماغ حاضر ہوا تو باوجود اظہارِ اعتراض کی ممانعت وہی مادہ ہمارے نکلنے بیٹھ جانے ہیں۔ شطرنج کے بہت اچھے کھلاڑی اور سچے شائق تھے مگر اب مطلق سرور کار نہیں۔ ساری شگفتہ مزاحی ختم ہو گئی اور تمام خوش طبعی مفقود۔ ذوق سخن اگرچہ ذوقِ سخن تو آپ کو زمانہ طالب علمی ہی سے تھا مگر آپ اپنے لئے فنِ تاریخ کوئی کو طبعی مناسبت کے باعث منتخب کیا اور اس میں کمال بھی حاصل کیا۔ کوئی غزل۔ قصیدہ۔ قطعہ وغیرہ بلا تاریخ کی اشعار کے نہ کہتے۔ اور پھر یہ نہیں کہ دو دو چار شعر ہوں، بلکہ اکتیس تینتیس اشعار تک کی

نعت و سلام وغیرہ اسی پابندی کے ساتھ لکھتے تھے۔

تصانیف | آپ کی حسب ذیل مطبوعہ و غیر مطبوعہ تصانیف ہیں :-

شاہدِ غم۔ یہ مرزا مائل کے قطعات تاریخ و فات کا مجموعہ ہے۔ جو حقیقتاً آپ کی جو دستِ طبع کا نتیجہ ہے۔ اس میں ۱۱۹ اشعار کے ۱۲۳۱۔ اشعار کے قطعات تاریخ ہیں۔ جو زیادہ تر آپ کے زورِ قلم کے ممنون ہیں۔ جاننے والے جانتے ہیں کہ ان میں سے کتنے مادے خود اشعار کے طبعِ آزاد ہیں اور کس قدر آپ کے عطیہ۔ ٹائٹل پیج۔ تمہید۔ حالاتِ شعر سے تعارف اور تقریظ کی ۳۶۴ سطریں ہیں جن کے کل فقرے تاریخی ہیں۔ اور ان میں زیادہ تر آپ ہی کی کوشش و دماغ سوزی کا رہا ہے۔

ایک ضخیم بیاض تاریخی غزلیات۔ قطعات اور دیگر اصنافِ سخن پر مشتمل آپ کے کلام کی ہے بعض بعض مصرعوں میں کئی کئی مادے ہیں۔ ایک کتاب فنِ تاریخگوئی کے متعلق نہایت شرح و بسط سے مرتب کی تھی جس میں فن کے متعلق کافی معلوماتی بحث ہے۔ اور ڈیڑھ لاکھ سے اوپر۔ الفاظِ مفرد و مرکب۔ ضرب الامثال۔ اقوال۔ اکثر کامیں آنے والے اشعار۔ مصرعے اور نئی نئی خوبصورت ترکیبوں کے نام سنہ وار جمع کئے ہیں اس کی طباعت کا سوال درپیش تھا کہ آپ ہجرت کر گئے۔ دیوانِ مائل جس دماغ سوزی و عرق ریزی اور جگہ جگہ سے ان کا ایک ایک شعر تک جمع کر کے آپ نے مرتب کیا تھا اور جیسی تکمیل آپ نے کی تھی وہ آپ ہی کا کام تھا۔ پھر آپ کے فرزند اکبر سید خورشید علی مہر نے جس حسن ترتیب سے اس کی ردیف و اوزونوں کے قوافی تک کی ردیف کا خیال رکھ کر جیسا عمدہ نستعلیق اس کو صاف کیا تھا وہ جیسا قابلِ داد تھا۔

مگر کس قدر رنج و دہ امر ہے کہ یہ دونوں نسخے ۱۹۴۷ء میں رومی کے بھادوان دونوں صاحبان کے بلا علم فروخت ہو گئے۔ جس میں سے کچھ اجزا کسی شخص کے ہاتھ لگ گئے اور اس نے پاکستان پہنچ کر اپنے نام سے وہ غزلیں سنانا شروع کر دیں۔

کلام پر تبصرہ | تاریخی قید و بند کے باوجود آپ کے یہاں مضمون آفرینی کے نمونے بھی ملتے ہیں۔ اور بکثرت پورے شعر یا مصرعے اس قدر صاف ہوتے ہیں کہ یہ گمان بھی نہیں ہوتا کہ یہ مادہ تاریخ ہے۔ مطابقت واقعہ کا پورا خیال رکھتے ہیں۔ مگر دشوار صنائع و بدائع کے درپے نہیں ہوتے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

”بزم ادب جے پور“ نے اپنا سالانہ طرحی مشاعرہ ۳۱ اگست ۱۹۳۵ء کو کیا تھا اس کی غزل کے چھ شعر ملاحظہ ہوں :-

ہر مصرع سے ۱۹۳۵ء برآمد ہوتا ہے

سمجھنے کو تو رازِ عشق کچھ بے دل سمجھتے ہیں  
کسی کے عشق سے ہے بخودی افزودن مگر پھر بھی  
خدا کے سامنے جن کو ہر آن کا خوف رسوائی  
عجب کیا ہی اگر عرشِ صمد بھی تو ہلا ڈالے  
شبِ تاریکِ بیم موج و گردِ آبِ جنیں حائل  
زمانہ میں نہیں ہی قدر وہ تاریخِ گوی کی

۱۹۴۷ء میں ایک نہایت پاکیزہ و ستھری صحبت سخن ”الطاف منزل“ پر

منجانب خان بہادر الطاف احمد خیری غیر طرحی منعقد ہوئی تھی جس میں جے پور کے تقریباً سب ہی خوش گو شعرا اور اہل ذوق سامعین شریک ہوئے تھے بعض صاحبان خاص معذوریوں کے باعث شریک ہو سکے۔ وہاں جو غزل حضرت شاد نے پڑھی



وہ درج ذیل کی جاتی ہے۔ اس کا بھی ہر مصرع تاریخی ہے۔ اور ۱۹۴۱ء یا ۱۳۵۹ھ برآمد ہوتا ہے یا بکری سمیت ۱۹۹۷۔ جو اصحاب تشریف نہ لائے تھے اشعار اُن کے لئے بھی تھے مگر وہ آپ نے اُن کی عدم موجودگی کے باعث کم کر دئے تاکہ تاریخی حیثیت قائم رہے۔

اس غزل سے آپ کے فنی کمال کے علاوہ آپ کی وسیع الاخلاقی کا بھی اظہار ہوتا ہے۔ کیونکہ شعرا تو ایک دوسرے کے عیب نکالا کرتے ہیں مگر آپ تعریف کرتے ہیں :-

۶۱۹۴۱	آج مخصوص وہ الطاف خیری انجمن	۶۱۹۴۱	بیگم فرودس کہے یا اسے بزم سخن
۶۱۹۴۱	کیسے ہیں یہاں شیریں سخن۔ آگاہ ہاش	۶۱۹۴۱	جن کے فیض قلم سے شاعری کا کچھ چلن
۱۳۵۹ھ	زیب محفل اطہر و سبیل ہیں اے مرست ناز	۱۳۵۹ھ	ہیں امیر الدین خاں بی اب یہاں جلوہ فلک
۱۳۵۹ھ	رونق افزا ہیں صبا بھی حسن شفیق مرغز	۱۳۵۹ھ	ان کے بہتر ہو نہیں سکتا یہاں تادفن
۶۱۹۴۱	ہیں رزی دعا صمیم احسان سخندان نیت	۱۳۵۹ھ	ان سے اچھا نامور تہلا مجھے چشم زمیں
۱۳۵۹ھ	سُن کے اشعارِ قمریہ ہے ارادہ ماہ کا	۱۳۵۹ھ	دوب جائے گوئے مانگا اسے چاہِ ذوق
۶۱۹۴۱	آئیے شاعری پلائے بادہ وحدتِ جام	۶۱۹۴۱	کیا کہو سب شیخ و زاہد ہو گئے توبہ شکن
۱۹۹۷ء	مہر کو خورشید نے دیکھا تو اندازہ ہوا	۱۳۵۹ھ	سُنکے یہ اشعارِ نادر چھا گیا اس پر گہن
۶۱۹۴۱	زیب کا حسنِ تکلم اور حسنِ فکر شعر	۶۱۹۴۱	دیکھ کر اے نکتہ چیں چکر الگیا چرخ کہن
۶۱۹۴۱	کس قدر ہیں نوبہ نوائے شاد اشعارِ شفیق	۱۳۵۹ھ	جن کے سنتے ہی ہوتی تسکین اہل انجمن

۱۷ ناظم الملک مولوی معشوق حسین اطہر ۱۲ سید انوار الرحمن سبیل ۱۲ مولوی امیر الدین خاں شوخ ۱۲  
۱۷ منشی چند بہاری لال صبا ۱۲ مولوی محمد اسماعیل خاں رزی ۱۲ محمد عبدالوہاب خاں عاصم ۱۲  
۱۷ محمد احسان علی خاں احسان ۱۲ سید احمد علی شاہ قمر ۱۲ مولف ہذا ۱۲  
۱۷ سید خورشید علی مہر ۱۲ منور حسین خاں زیب ۱۲ شفیق حسین خاں شفیق ۱۲





محمد قناری



عبدالرحمن شمیم



مہتاب امینہ بیگم



شوکت

۶۱۹ھ ناظم و حقّی ہیں وہ نازاد ب شیریں مقال  
اُن کو کہنا ہے بجا و اللہ اب شمع سخن ۱۳۵۹ھ

۶۱۹ھ آج دکھلایا اثر نے اپنا مقدور اثر  
ہو گئے شرمندہ جس کے ہوش فراہل فن ۱۳۵۹ھ

۶۱۹ھ وہ لکھے مضمون تازہ با محبت آپ نے

ہو گئی اے شاد جس سے زندہ دل بزم سخن ۱۳۵۹ھ

**شاد** | تخلص: محمد اسماعیل نام۔ وطن: جے پور۔ حضرت مائل سے تلمذ تھا۔ اُن کے بعد مولانا کوثر و حضرت صبا سے اصلاح لیتے تھے۔ بہت ہی معمولی اُردو جانتے ہیں مگر شعر بامعنی اور مزے دار کہتے ہیں۔ ذریعہ معاش جواہرات کی تجارت ہے۔ اسی سلسلے میں عرصے سے دہلی رہتے ہیں۔ جوہر سخن کے خریدار ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

انھیں دو چار بوندوں کے زمانے کو ڈبو دیں گے  
ہر اک آنسو کو ہم دریائے بے ساحل سمجھتے ہیں  
سجد قبول ہو کہ نہ ہو اس سے کیا غرض  
اک عشق ہے مجھے تو ترے سنگ کے ساتھ  
اے شوق دید لطف تو جب کے کہ لوٹ جائیں  
باپ حریم ناز کے پرے نظر کے ساتھ  
کلیجہ بھی لائے ہو اے سُسنے والو  
جو سُسنے چلے آئے میری کہانی

**شاعری** | تخلص: احترام الدین احمد نام نسب: شیخ عثمانی بشری اچشتی الجا  
وطن: قدیم نارنول اور سکونت مابعد جے پور۔ والد بزرگوار کا نام  
مولوی محمد احتشام الدین شوکت۔

ولادت: تسلیم ۲۸ جمادی الاخریٰ ۱۳۱۵ھ مطابق ۲۴ دسمبر ۱۸۹۶ء گھن بد  
۱۵ ستمبر ۱۹۵۳ء یوم شنبہ کو بوقت ۵ بجے صبح بمقام جے پور پیدا ہوا۔ قرآن گھریب  
ختم کرنے کے بعد اپنے ماموں مولوی شیخ عابد علی عابد سے تعلیم حاصل کی۔

فارسی میں ”اخلاقِ جلالی“ اور ”سکندر نامہ“ اور عربی میں ”میزان“۔ ”منشعب“ اور ”سلم الادب“ ختم کر کے حضرت مولانا مبین اپنے عم نامدار سے پڑھنا شروع کیا۔ فارسی کی تکمیل کی۔ عربی میں تفسیر و حدیث کی متداولہ کتب زیر درس تھیں کہ سلسلہ ملازمت شروع ہو گیا۔ ذوقِ سخن خاندانی ورثہ تھا لہذا اُس زمانہ کے ماحول اور اپنے بزرگوں کے ذوقِ سخن سے متاثر ہو کر شعر کہنا شروع کیا۔ مگر وہ خواجہ تاشوں تک محدود رہتے تھے۔ مرزا مائل مرحوم اپنے دیوان میں بھی اکثر مجھ سے غزلیں صاف کراتے اور جہاں کہیں بھی جی ہوتیں وہ بھی مجھ سے لکھواتے اور کچھ نہ کچھ نکات بتاتے رہتے تھے۔

وجہ تخلص | شاغل تخلص اختیار کیا۔ جس کی وجہ ایک تو یہ ہے کہ مائل کا ہم قافیہ ہے اور دوسری بڑی وجہ یہ کہ ۱۳۳۱ھ سے باقاعدہ شعر گوئی شروع کی تھی۔ اس طرح یہ تخلص تاریخی ہے۔ جنوری ۱۹۱۴ء کے مشاعرہ میں پہلی غزل پڑھی داد نے حوصلہ افزائی کر کے اضافہ شوق کر دیا۔

تلمذ | ابتداءً اپنے برادر محترم مولانا تسنیم سے تلمذ اختیار کیا۔ اگرچہ مولانا مبین نے ”نصاب الصبیاں“ حفظ کر دی تھی تاہم بھائی صاحب نے ”عروضِ سیفی“ وغیرہ کئی کتابیں سلسلہ اصلاحِ سخن پڑھائیں۔ کچھ عرصے تقریباً دو سال ان سے اصلاح لی۔ چونکہ بھائی صاحب قبلہ کی مصروفیات بے حد تھیں لہذا انھوں نے حضرت مائل کے سپرد کر دیا۔

دونوں ہی صاحبان نے اپنا کلام میری زبان سے میرا کبھی نہیں کہلایا بلکہ ہمیشہ نقص بتایا اور مصرع یا شعر کاٹ دیا۔ صرف ایک دو لفظ کی رد و تبدل کی ضرورت دیکھی تو بنا دیا۔ ورنہ ہمیشہ اپنی زبان میرے منہ سے سننا پسند کیا۔

قلت کلام اپنا کلام بیاض میں صاف کرنے یا اس کو محفوظ و مدون کرنے کا مجھے کبھی شوق نہ ہوا۔ ضائع ہو گیا تو رنج نہ ہوا مانگنے پر کسی کو دیدیا تو ہمیشہ خوشی ہوئی۔ چنانچہ ایک بار صبا نے جب میری بیاض دیکھی تو تعجب سے پوچھا۔ ”صرف اتنی سی غزلیں“ میں نے عرض کیا ”یہ بھی زائد ہیں۔ اور زائد سے زیادہ بیکار“ میرا یہ نظریہ کس نفسی کی بنا پر نہیں۔ بلکہ حقیقت پر مبنی ہے۔ اس لئے کہ اساتذہ کے کلام کے مقابلہ میں یہ تک بندی سے زیادہ حیثیت نہیں رکھتیں۔ جو کچھ کہتا ہوں تفریحاً کہتا ہوں سکھ شاعری جانے کی غرض سے نہیں۔

ملازمت | والد ماجد کے انتقال ہونے پر ملازمت کی فکر ہوئی۔ ۲ جنوری ۱۹۱۷ء کو قصبہ سانبھر میں ریاست جے پور کی جانب سے کو تو ال مقرر ہوا۔ اس عہدہ سے ترقی کر کے ۲۶ دسمبر ۱۹۲۹ء سے سرکل انسپکٹری پولس کے فرائض انجام دینے شروع کئے۔ شروع ۱۹۳۲ء میں ”پولس ٹریننگ اسکول جے پور“ کا ”ڈائریکٹر آن اسٹڈیز“ ہوا۔ یکم مئی ۱۹۳۶ء کو پھر حلقہ میں تبدیل ہو کر انسپکٹری حلقہ کی خدمات انجام دے کر یکم اپریل ۱۹۴۸ء کو عہدہ سرکل انسپکٹری کی پنشن لی اور ملازمت سے سبکدوش ہو گیا۔

۱۹۴۹ء میں ریاست جے پور میں ایک نیا محکمہ ”چوکیدارہ بورڈ“ جاری ہونے پر یکم مارچ ۱۹۴۹ء سے سابقہ تنخواہ و اعزاز کے ساتھ دوبارہ انسپکٹری کے عہدہ پر لیا گیا۔ ۱۵ جون ۱۹۵۱ء تک اس ملازمت کے فرائض انجام دئے۔ جب اس تاریخ کو یہ محکمہ تخفیف ہو گیا تو سبکدوشی ہوئی۔

۱۵ اکتوبر ۱۹۵۱ء کو مسلم ہائی اسکول جے پور میں اردو۔ فارسی کا مدرس مقرر ہو کر درجہ نہم۔ ۱۱۔ ۱۲ کے طلباء کی تعلیم سپرد ہوئی۔ ۱۵ اگست ۱۹۵۳ء کو بوجہ طویل و شدید علالت وہاں سے سبکدوشی حاصل کر کے اب آزاد ہوں۔

ذوقِ سخن | ملازمتی مصروفیات کے باوجود شعر و سخن کے چپکے نے پیچھا نہ چھوڑا۔  
اپنے متعدد ہیڈ کوارٹروں پر مشاعرے کرتا رہا اور بیرونی شعرا کو زحمتِ شرکت  
دیتا رہا۔ مثلاً سانبھر۔ پھلیرہ۔ سوائی۔ بادھوپور۔ ہندون وغیرہ۔  
تصانیف | اب تک حسب ذیل کتب رسائل علاوہ تذکرہ ہذا مرتب کر چکا ہوں :-

- (۱) نقشہ قوانین تعزیرات ہند بطور ایک مختصر رسالہ
- (۲) نقشہ قوانین ضابطہ فوجداری ایضاً
- (۳) نقشہ قوانین مختصر الامر و مختصر المقام ریاست جے پور
- (۴) ترجمہ پولس گاڈ جے پور۔ بامداد شیخ وحید الدین صاحب کاکوری
- (۵) نقشہ قانون شہادت
- (۶) تذکرۃ آباء بحالات حضرت شاہ ولایت سید محمد آقا ترکمان یارنولی<sup>۱۳۵۲ھ</sup>
- (۷) منظر معرفت۔ دو مناظروں کا انتخاب<sup>۱۴۳۵ھ</sup>
- (۸) ارمانِ اگرام۔ تین مشاعروں کا انتخاب
- (۹) سرنوشت مرزا مال۔ بحالات مرزا محمد تقی بیگ نائل مرحوم و انتخاب شاعر<sup>۱۳۵۵ھ</sup>
- (۱۰) الاسلام۔ سات حصے متعلق دینیات مرتبہ ۱۹۵۱ء
- (۱۱) نقشہ دینیات۔ متعلق مسائل فقہی
- (۱۲) گلدستہ بلاغت۔ بحالات عرس حضرت خواجہ شاہ سلیمان تونسوی<sup>۱۴۵۲ھ</sup>
- (۱۳) نقشہ اخلاق جلالی مع تشریحات بزبان آسان ترین۔ برائے افادہ طلباء غیر مطبوعہ
- (۱۴) نقشہ قواعد اردو
- (۱۵) نقشہ قواعد فارسی
- (۱۶) کسکول شاغل مختلف شعرا کے منتخب اشعار کا مجموعہ۔ مکمل
- (۱۷) بیاض شاغل میر کی قدر کلام کا مجموعہ جو آسانی دستیاب ہو سکا۔ زیر تکمیل

یہ سب ریاست جے پور  
کے صرغہ پر طبع ہو کر  
شائع ہو چکے۔

یہ سب بھی  
طبع ہو کر  
شائع ہو چکیں



(۱۸) سوانح عمری حضرت مرشد برحق شاہ محمد خلیل الرحمن صاحب جمالی مکمل غیر مطبوعہ  
 اولاد نرینہ | دولہا کوں نے صغریٰ میں داغ مفارقت دئے۔ تیسرے جوان اور صاحب  
 روزگار ہونے کے بعد جس کا ذکر اوپر کیا گیا ہے۔ (اکرام الدین اکرم) اب بفضلہ تعالیٰ  
 دولہے کے ہیں ان میں بڑا ابوالفضل محمود الدین ہے جس نے پنجاب یونیورسٹی سے  
 ”مولوی“ اور ”منشی فاضل“ جامعہ اردو علی گڑھ سے ”ادیب کامل“ اور ”مسلم  
 یونیورسٹی علی گڑھ“ سے ”ایم۔ اے“ اور ایل۔ ایل۔ بی۔ پاس کیا ہے۔ اچکل  
 علی گڑھ ہی میں شعبہ سیاسیات میں لیکچرار ہے۔ چھوٹا ابوالفیض اسلام الدین ہے  
 پنجاب سے ”منشی“۔ جامعہ اردو سے ”ادیب کامل“ مہاراجہ کالج جے پور سے بی۔ اے  
 اور مسلم یونیورسٹی علی گڑھ سے بی ایڈ کریک مشن ہائی اسکول جے پور میں ٹیچر ہے۔  
 وجہ قلمبندی حالات خود | میرا مطلق ارادہ نہ تھا کہ اپنے حالات قلمبند کروں  
 مگر بعض احباب کے باصرار مجبور کرنے پر لکھنے پڑے۔

میری شاعری | مجھے نہ شاعر ہونے کا دعویٰ ہے نہ شاعری پر ناز۔ نہ میں پیشہ در  
 شاعر ہوں اپنے اشعار کو صرف کلام موزوں اور محض تفنن طبع کا نتیجہ سمجھتا ہوں۔  
 نمونہ کلام | بطور نمونہ کلام چند اشعار درج ذیل ہیں :-

کھینچیں تصویر احمد مرسل نور منہ ہے بہزاد اور مانی کا  
 راہ اسلام ایسی ہے ہموار جیسے سیدھا ہو سطح پانی کا

کر بلا والوں پر حیرت حضرت ایوب کیوں  
 رخ مصطفیٰ اور موسیٰ کی آنکھیں  
 گنہگارین امت میں شامل ہوں تو کیوں گریوں  
 وسعت کون و مکان کا مجاہد امن چاہئے  
 خاندان مصطفیٰ ہے خاندان مصطفیٰ  
 ذرا ہوش میں آئیں کیا کر رہے ہیں  
 شفاعت ہی نہیں لکھی فرشتوں کے مقدس  
 جارہا ہوں جانب کبر کا ختم المرسلین  
 جب کہا یا آستانِ رحمتہ للعالمین

آگاہ کون ہو ترے قُربِ حضور سے      تو سین کی بھی آنکھ نے دیکھا ہے دُور سے  
 نہ گلچیں کو خصومت ہو نہ دشمن آسماں میرا      جہانِ ناامیدی میں قفسِ ہی آسماں میرا  
 رَدّوں ہی دقتِ سخت ہیں میخوار کے لئے      آنا بہار کا ہو کہ جانا بہار کا  
 جب تک شرابِ ناب سے دل کا وضو نہ ہو      میخوار کو حرام ہے پڑھنا نماز کا  
 آنکھوں پہر عروج پہ ہی مہرِ حسنِ یار      جب دیکھتا ہوں دقتِ نہیں نماز کا  
 ایسا گھبرا لیا رحمت کی فراوانی نے      جیبِ دیکھی کبھی میں نے کبھی داماں دیکھا  
 ہمیشہ اک نیا غم لے کے آنا کوئے جاناں سے  
 نہ جانے کی قسم ہر بار کھا لینا۔ لگر جانا

کوثر کے آس پاس نہ جنت کے آس پاس      میخانہ چاہئے درِ رحمت کے آس پاس  
 رحمت نہیں بیک خانہِ واعظ پہ بے سبب      رہتا ہے بادہ کش کوئی حضرت کے آس پاس  
 وفا ملتی نہیں دونوں جہاں میں      جو ممکن ہو تو ڈھونڈو لاکھاں میں  
 اک آد سرد بھی تو ہوشِ بے فغاں کے ساتھ      تاثیر بھی تو چاہئے زورِ بیاں کے ساتھ  
 کرم تو دیکھئے اُس کا غلافِ کعبہ کا      ہوائے شوق میں پیچھے ہر دامنِ تر سے  
 روحِ لغت میں فرقِ کفر و ایماں کر نہیں سکتے      کہ وحشی امتیازِ جیبِ داماں کر نہیں سکتے  
 جس کا دشمن نہ ہو گیا ہو فلک      کوئی اہلِ کمال دیکھا ہے؟

تخلص۔ سردار سنگھ نام۔ راؤ بہادر خطاب۔ گورنمنٹ ہند کے  
 شاغل معزز عہدوں پر مامور رہے۔ اور ریاست اور میں بھی

انسپکٹر جنرل پولس تھے۔ جے پور میں "ولس رپورٹ" کی تیاری کے سلسلہ میں  
 آپ کی خدمات حاصل کی گئیں اور وسط ۱۹۳۵ء تک آپ یہاں رہے۔ اس  
 دوران میں متعدد مشاعروں میں شرکت کی۔ خاص کر آل انڈیا مشاعرہ جے پور  
 منعقدہ اپریل ۱۹۳۵ء سے پہلے جو مشاعرے یہاں ہوئے ان میں آپ کی

شخصیت کی بڑی شہرت رہی۔ آل انڈیا شاعرہ مذکور کی نشرو اشاعت کمیٹی کے صدر اور شاعرہ کمیٹی کے جنرل سکریٹری آپ ہی تھے۔

آپ کا کلام باوجود کوشش دستیاب نہ ہو سکا۔ مجبوراً اسی ایک شعر پر اکتفا کرنا پڑا جو ۱۹۳۵ء میں حضرت بسمل مرحوم سے سنا تھا۔ وہو ہذا :-

خاکساری کے سبب سے یہ پررتہ خاک کا دانہ دانہ دھونڈتے ہیں اس میں ہم خوراک کا

تخلص علی بخش نام۔ جے پور کے متعدد مشاعروں کی ان کی طرحی غزلیں

میرے پاس محفوظ ہیں۔ یہاں کے دورِ اول کے شعرا میں تھے مزید

حالات باوجود تلاش معلوم نہ ہو سکے۔ البتہ ان کے دیوان طبع ہونے کا حال

مولانا تسلیم کے حسب ذیل قطعہ تاریخ سے معلوم ہوتا ہے یگر دیوان مجھے دستیاب ہو سکا۔

لفظ با معنی ہم آغوشِ شر

شعلہ گردِ پنبہ گوشِ شر

کو بستی ہا رود ہوشِ شر

شعلہ دار افتادہ ہمدوشِ شر

سالِ طبعش گرمی جوشِ شر

۱۲۷۹ھ

مرحبا فکرِ سخن کوشِ شر

اں شرِ کز گرمی اشعارِ او

تازہ دیوانے مرتب کردہ است

پنبہ اوراقِ اوازِ حرفِ گرم

چوں طبع آمد دلِ تسلیم گفت

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

واعظ کو مبارک ہو جبیں سالی کعبہ

اس بت سے ملنے چلتے ہیں ہم تم بھی ساتھ ہو

کچھ خبر تم کو نہیں حسنِ بتاں کی زاہد

گلہ چرخِ غلط شکوہ دشمن بیجا

دعوتِ حشر کو واعظ کے مٹاتے نہ چلو

دو قدم اور بھی ہنگامہ رفتار سہی

ہم خاکِ صنم خانہ لگا لیں گے جبیں پر

اے حسرتِ والہم کہ چلیں کرو فرسے ہم

اس میں سب کچھ ہی لگا اہلِ نظر دیکھتے ہیں

میں جہاں آپ وہاں اور بھی دو چار سہی

**شریفی** | تخلص: شریف الحسن نام نسباً سید تھے۔ اصل وطن دہلی تھا۔ وہاں سے ابتلاش معاش قرولی (اسٹیٹ) آئے۔ جہاں عدالتین میں سررشتہ دار ہو گئے۔ پھر کچھ عرصہ بعد جے پور آکر "اسکول آف آرٹس" میں سررشتہ دار ہوئے آخر عمر تک اسی عہدہ پر مامور رہ کر پنشن لی۔ یہاں محلہ اونچا کنواں میں باقاعدہ مطب بھی کرتے تھے۔ نہایت خاموش و منکسر المزاج ہستی تھے۔ مشاعروں میں طولانی غزلیں پڑھتے اور داد کی کوئی پروا نہ کرتے تھے۔ ایک ضخیم دیوان مرتب تھا۔ مگر اب اس کا کچھ پتہ نہیں۔ شعر نہایت سیدھے اور زیادہ تر پھیکے ہوتے تھے۔ نمونہ ملاحظہ ہو :-

تم قتل بھی کرتے ہو تو ہم ہوتے ہیں زندہ      تم نے یہ شہیدوں کی کرامت نہیں دیکھی  
دماغ ان حسینوں کے اللہ اکبر      فرشتے بنے جاتے ہیں آسمان کے  
گر میں نہیں جلو میں تو میرا غبا ہے      مٹ کر بھی ہم کاب تیرے خاکسار ہے

**شفیق** | تخلص: محمد شفیق حسین خاں نام نسباً افغان، "بنے میاں" عرف ہے جے پور کے معزز خاندان نواب سودا اللہ خاں مرحوم سے ہیں۔ پہلے حضرت ایمان سے تلمذ تھا۔ ان کے بعد مولانا اطہر سے اصلاح لیتے تھے۔ رزم سے بہت اچھا پڑھتے ہیں۔ خوش فکر شاعر ہیں تقسیم ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ کلام میں شوخی و آم ہے۔ نمونہ حسب ذیل ہے :-

دشتِ دل کا مرے آج یہ عنوان دیکھا      گھر بیا بیاں میں کبھی گھر میں بیا بیاں دیکھا  
مرکزِ حسن پہ نظروں نے لیا جا کے قرار      جب نظر ہم نے اٹھائی رنجِ جاناں دیکھا  
آگے آگے اشک پھر کچھ دل کے ٹکڑے پھر لہو      یوں روانہ کاروانِ چشمِ گریاں کیجئے  
اک عذوبے کا اسے سر پہ چڑھا رکھا ہے  
ایک ہم ہیں کہ ترے پاؤں پہ سر رکھتے ہیں

**شگفتہ** | تخلص۔ واجد علی نام بنسبائید۔ وطن لکھنؤ تھا۔ میر علی اوسط  
 ارشک سے تلمذ تھا۔ جے پور میں سکونت تھی۔ مشاعروں میں  
 شریک ہوتے تھے۔ مگر کوئی ایسی طرح ہو جاتی کہ جس میں ان کے استاد  
 کی غزل ہو تو بہت ناراض ہوتے نہ غزل کہتے نہ مشاعرہ میں شریک ہوتے۔  
 جے پور کے دورِ اول کے شعرا میں تھے۔ صرف دیوانِ رونق میں ان کے دو  
 قطعات تاریخ ملے جن میں سے ایک درج ذیل ہے۔ اور کوئی کلام دستیاب ہو سکا۔

جنابِ ذوق ہوتے داد دیتے      سنا جو حاسدوں نے منہ ہوا فاق  
 شگفتہ ہے یہ اس دیوان کی تاریخ      اب اپنے عہد کے ناسخ ہیں رونق

**شمیم** | تخلص۔ افتخار علی نام بنسبائید۔ والد بزرگوار کا نام حاجی شیخ عاشق علی  
 اصل وطن کا کوری۔ آپ کے پردادا شیخ صفدر علی مرحوم وطن سے بعہد  
 مہاراجہ رام سنگھ والی جے پور یہاں آئے اور وکیل ریاست کی حیثیت سے  
 خدمات سرکاری انجام دیں۔ حسن کارگزاری کے صلہ میں ایک پورا موضع کنور پورہ  
 انعام میں پایا۔ یہ خاندان جے پور کے بڑے اور قدیم و نیک نام خاندانوں میں ہے۔  
 ولادت، تعلیم اور ملازمت | جناب شمیم جے پور میں ۲۴ جولائی ۱۹۱۰ء کو پیدا ہوئے  
 یہیں گھر پر اور سرکاری مدرسہ میں تعلیم حاصل کی۔ آپ حاجی صاحب موصوف  
 کے فرزند دوم ہیں۔ گورنمنٹ پریس جے پور میں ملازمت شروع کی۔ آجکل  
 سپرنٹنڈنٹ گورنمنٹ پریس جے پور ہیں۔

اطلاق و عادات | نہایت خوش طبع۔ ملنسار۔ یار باش۔ روتوں کو ہنسائیوں  
 اور زندہ دل و شگفتہ مزاج ہیں۔

ذوق سخن اور تلمذ | ذوق سخن سن شعور ہی سے ہے۔ حضرت اظہر سے تلمذ ہے۔  
 ترنم سے بہت اچھا پڑھتے ہیں اور مشاعرہ پر چھا جاتے ہیں۔ مشاعروں کی

شرکت کے شائق نہیں ہیں مگر احباب کے اصرار پر جانا ہی پڑتا ہے۔  
کلام پر تبصرہ | کلام میں شوخی دروانی اور ان کے استاد حضرت اطہر کارنگ نغایاں کی  
 نمونہ حسب ذیل ہے :-

فقط اک قیس ہی تو محمل لیلیٰ کے چھپے تھا  
 دل کی بیتابی میں اکثر یہ بھی ہوتا ہے شمیم  
 خوش ہیں قفس میں دیتے ہیں صتیاد کو دعا  
 ان تیلیوں کی، سامنے میرے، بسا کا کیا  
 تجھے تھی کوئی قدرت گناہ کرنے کی  
 شمیم | تخلص جھیتل نام بن سب کا بستہ سکینہ۔ والد بزرگوار کا نام  
 میجر دیبی داس۔ آپ کے مورث اعلیٰ بسلسلہ ملازمت امداد  
 سے بھرت پور آکر آباد ہوئے اور اسی کو وطن بنالیا۔

ولادت | تبسلیم اور ملازمت | شمیم ۱۸۷۶ء میں بمقام بھرت پور پیدا ہوئے۔  
 چھ سال کی عمر تھی کہ سایہ مادر سی اٹھ گیا۔ اپنے چھوٹا تحصیلدار غازی آباد  
 کے دامن شفقت میں تربیت پائی۔ علی گڑھ سے میٹرک پاس کیا اور ۱۸۹۳ء  
 میں بھرت پور آکر بریگیڈ میر جنرل کیولری کور کے سیرمنشی ہو گئے۔ کچھ مدت  
 بورہ کیولری ٹوٹ گئی تو ریاست مذکور کے محکمہ حساب میں اسٹینٹ اکاؤنٹنٹ  
 ہوئے۔ پھر ۱۹۰۴ء میں پنشن لے کر ایک انگریزی فرم ”جنرل ایجنسی“ کی  
 شاخ دہلی میں منیجر ہو گئے۔

ذوق سخن اور قیام دہلی | اگرچہ ذوق سخن سن شعور ہی سے تھا۔ مگر ۱۹۰۰ء سے  
 ۱۹۲۸ء تک دہلی میں مستقل قیام کے باعث اور بھی اضافہ شوق اور  
 اس میں تابانی پیدا ہو گئی۔

تلمذ و معاصرین | ادبیر الشعر انشی چند سی پرشاد دستیدا دہلوی تلمیذ حضرت  
رائس دہلوی سے آپ کو تلمذ تھا۔ اور منشی لشن لال عاصی بھرت پوری اور نواب  
غوث محمد خاں غوث دہلوی مقیم بھرت پور کے معاصرین میں تھے۔ دہلی اور  
بھرت پور کے مشاعروں میں شریک ہو کر داسخن دیتے رہے۔  
اشاعت کلام | آپ کا کلام ماہنامہ ”کمال“ دہلی میں اکثر شائع ہوتا تھا۔

جے پور میں قیام اور وفات | ۱۹۲۸ء میں ملازمت سے سبکدوش ہونے کے بعد  
آپ تھلا جے پور چلے آئے اور اپنے صاحبزادے منشی منموہن لال بسمل کے  
پاس فروکش رہے۔ وفات سے کچھ پہلے ۱۹۵۱ء میں بھرت پور چلے گئے۔  
جہاں انسی سال کی عمر میں انتقال کیا۔

کلام پر تبصرہ | قدیم زبان میں اچھا شعر کہتے تھے۔ شوخی و مضمون آفرینی اور  
زبان کا چٹخارہ آپ کے یہاں پایا جاتا ہے۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-  
نور چمکا جوشب تار میں خساڑوں کا  
دھوکا موسیٰ کو ہوا طور پہ انگاروں کا  
شانِ رحمت کے کرشمے ہی کہتے ہیں شمیم  
عاجزی ایک سیلہ ہے گنہگاروں کا  
مجھ سے کیا پوچھتے ہو پوچھ لو میرے دل سے  
دل ہر زلفوں میں مرادل ہی میں ارماں ہوگا  
کاٹ لے صبر سے ایام خزاں کے بلبل  
کیوں ہوس پیری میں باقی ہر سخن گوئی کی  
گام فرسائی سے کچھ شیخ بھی مجبور ہیں  
پھر بہار آئے گی۔ گلزار۔ گلستاں ہوگا  
خشک سالی میں نہ شاداب گلستاں ہوگا  
میکدہ ملحق مسجد پر بہت دور نہیں

شمیم | تخلص۔ عبدالحی نام۔ وطن و مولد جے پور۔ والد بزرگوار کا نام  
عافظ عبد الاحد صاحب۔ ۲۸ جولائی ۱۹۳۴ء تاریخ پیدائش  
حضرت قمر واحدی سے تلمذ ہے۔ بی۔ ایس۔ سی فائنل کے متعلم ہیں۔  
اردو سے دلچسپی ہے۔ نو مشقی کا زمانہ ہے۔ آثار اچھے ہیں۔ نمونہ کلام یہ ہے :-



پڑا ہے عشق میں طوفان سے واسطہ بھگو  
خبر نہیں مجھے ساحل کی زندگی کیا ہے  
غریب عشق کی لذت کوئی ان سے پوچھے  
شوق منزل جھپٹیں لے جائے بیایانوں میں  
شمیم | تخلص درمیان میں نسیم کر لیا تھا۔ مگر پھر شمیم ہی اختیار کر لیا۔  
شمیم | نسیم احسن نام ہے۔ اصل وطن ہندوستان تھا۔ پھر جے پور رام گنج  
بازار ہوا۔ حضرت عزیز سے تلمذ ہے۔ خوش گلو و خوش رو ہیں ترنم کے باعث  
رونقِ مشاعرہ سمجھے جاتے ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

دہاں بے کیف انسان جھوم جاتا ہے جہاں میں ہوں  
دہاں غم بھی خوشی کے گیت گاتا ہے جہاں میں ہوں  
زمین سے آسمان تک اک تبسم ہی تبسم ہے  
دہاں ہر وقت کوئی مسکراتا ہے جہاں میں ہوں  
قدم اکھڑے ہوئے ہیں سنبل و نسیم و ریحاں کے  
یکسی نیند میں ہیں بے خبر وارث گلستاں کے

شمیم | پہلے شوخ تخلص کرتے تھے۔ پھر کچھ عرصہ جوش اختیار کیا۔ اب ایک  
تذکرہ سے قید تخلص سے آزاد ہیں محمد امیر الدین خاں نام، نسباً افغان

مولوی حافظ محمد معز الدین خاں عزیز کے صاحبزادے ہیں اور مولانا جلال الدین  
خاں جلالی کے پوتے۔ اصل وطن رام پور (ریاست) تھا۔

ولادت تعلیم اور ملازمت | آپ کی ولادت جے پور کے محلہ ہادی پورہ میں ۱۸۸۰ء  
میں ہوئی۔ فارسی و عربی کی تکمیل اپنے دادا اور والد اور شمس العلماء مولوی عبدالرحمن  
مرحوم پروفیسر مشن کالج دہلی و مولوی غلام مبارک الدین و سید الطاف حسین  
اور نٹیل کالج جے پور کے پروفیسروں اور سید اولاد حسن شادان پروفیسر  
مدرسہ عالیہ رام پور سے کی ۱۹۰۶ء میں ”منشی فاضل“ پنجاب یونیورسٹی  
سے پاس کیا۔

جب چیف کورٹ جے پور میں سرکشتہ دار مقرر ہوئے تو باون برس  
کی عمر میں میٹرک بھی پاس کر لیا۔

اول سارٹھے چار روپیہ ماہوار پر سپاہیان پلٹن سوم نجیب جے پور میں ملازم ہوئے۔ پھر ۱۹۱۵ء میں تحصیل دانہ رام گڑھ ریاست جے پور میں نائب تحصیلدار ہو گئے۔ لیکن کچھ علمی و ادبی ذوق اور کچھ سیاسی شوق کے باعث جی نہ لگا۔ اتفاق سے مولانا شوکت علی مرحوم نے اپنے رسالہ ”خدام کعبہ“ کی ادارت کے لئے دہلی بلالیا۔ ملازمت چھوڑ کر وہاں چلے گئے مولانا محمد علی نے اپنے روزانہ اخبار ”ہمدرد“ کی ادارت میں شامل کر لیا۔ اس زمانہ میں علی گڑھ کالج کو مسلم یونیورسٹی بنانے کی تحریک شباب پر تھی۔ آپ کی ایک نظم اس سلسلہ میں شائع ہوئی جو بہت پسند کی گئی۔ اس نظم کے حسبِ تیل شعر ملاحظہ ہوں :-

دولتِ دنیا نہ لے اور دولتِ اسلام لے  
اپنے غلم و فضل کی گرتی عمارت تھام لے  
یا علمبردارِ عمل و فضل بن کر نام کر  
یا نہ پھر غرناطہ و اشبیلیہ کا نام لے  
فیضِ اشراقِ لدنی ہے تری نجمِ بین  
اپنی ہستی سے کچھ ادہستی غافل کام لے  
کب ملکِ جہانِ عالم داغِ ناکامی بکف  
اس کے بیعت اے خدا کے آخری پیغام لے

مے فضا ئے دہر زکرو مشغل سے پر صبح دم

مسلم خوابیدہ اٹھ تو بھی خدا کا نام لے

سیاسی سرگرمی اور صحافی تعلق کا نتیجہ یہ ہوا کہ آپ کا جے پور میں داخلہ بند کر دیا گیا۔ آخر ۱۹۱۵ء میں خان بہادر مولوی احمد علی خاں فرخ آبادی ممبر محکمہ محنت و عالیہ کونسل جے پور نے یہ ممانعت منسوخ کی اور آپ کو محکمہ عدالت دیوانی میں اہلہ کر دیا جہاں سے ترقی کر کے آپ چیف کورٹ جے پور میں سررشتہ دار ہو کر ۱۹۲۷ء میں ریٹائر ہوئے۔ پھر کچھ دن نواب متا ز الدولہ محمد مکرم علی خاں کی سرکار کے ناظم رہے۔ پھر دو جانہ ریاست جاکر اول ناظم (کلکٹر) ہوئے۔ پھر سشن جج اور چیف رجسٹرار نیز میونسپل سرکار ہو گئے

۱۹۴۷ء کے ہنگاموں سے مجبور ہو کر پاکستان چلے گئے جہاں گورنمنٹ گریڈ ہائی اسکول حیدر آباد میں عربی۔ فارسی اور دینیات کے معلم ہیں۔

قومی خدمات | قومی خدمات کا جذبہ آپ میں بدرجہ اتم ہے۔ ”انجمن احباب کے عرصہ تک سرگرم کارکن رہے۔ علمی و تعلیمی خدمات قوم سے آپ کو خاص دلچسپی رہی۔ چنانچہ ۱۹۲۵ء میں ایک چھوٹا سا مکتب محلہ چاباک سواران جے پور کی اونچی مسجد میں قائم کیا۔ جس میں خود بھی تعلیم دیتے تھے اور اس کے یوم قیام ہی سے آپ کو اس کی ترقی کی فکر دامن گیر تھی۔ چنانچہ جولائی ۱۹۲۶ء میں اس کو باقاعدہ ”مسلم اپر پرائمری اسکول“ بنالیا اور ۱۹۲۷ء میں ایک دوسرے اسکول نے بھی جس کا نام ”مسلم راجپوت اسکول“ تھا۔ اس مدرسہ میں ادغام منظور کیا۔ اور اب اس کا نام ”مسلم ٹل اسکول“ ہو گیا۔

۲۳ اپریل ۱۹۲۶ء کو ”اسلامی پنچایت“ کی آپ نے طرح ڈالی۔ جس کی نگرانی میں یہ مدرسہ چلتا تھا۔ اور اخراجات کے لئے مسلم گھروں سے چٹکی چٹکی آتا جمع کیا جا کر کام چلایا جاتا تھا۔ آپ نے اپنی ذاتی سعی و کوشش اور اثر و رسوخ سے مسلمانوں میں تعلیمی بیداری پیدا کی اور اس ادارے کے دروازے مسلم و غیر مسلم طلباء پر یکساں طور پر کھول دئے گئے۔ پنچایت مذکور کی سعی سے جس کے روح رواں آپ ہی تھے مصنافات میں ۱۸۰ مکتبیں جاری ہو گئیں۔ ٹل اسکول کا عمدہ نتیجہ حاصل کرنے کی غرض سے جے پور میں ایک بورڈنگ اسکول بھی قائم کیا گیا۔ آپ ۱۹۲۷ء ہی میں ”اسلامی پنچایت“ کے سکریٹری منتخب کر لئے گئے تھے۔ اور مارچ ۱۹۴۵ء تک آپ کے یہ خدمت متعلق رہی۔ اس دوران میں آپ نے کافی کارہائے نمایاں کئے۔ ٹل اسکول کی سرکاری ایڈمپٹر کرائی۔ اُس کے لئے ”فتح میب“ پر واقع توپخانے کی سرکاری بیگین مع

متعلقہ زمین و مسجد و چاہ حکومت سے بطور عطیہ حاصل کی۔ ۱۹۴۴ء میں ڈال اسکول کو ہائی اسکول بنانے کی منظوری حاصل کی۔ اور ایک خاص رجحانِ تعلیم پیدا کر دیا چنانچہ تمام راجستھان میں یہی ایک مدرسہ ہے جس کا نام ”مسلم ہائی اسکول“ ہے۔ شرفِ اولیت | جے پور میں تعلیم نسواں کی جانب آپ ہی نے توجہ کی۔ ایک ”مسلم گرلز اسکول“ جاری کیا جو اب تک چل رہا ہے۔ اپنی صاحبِ زادی کو ”منشی فاضل“ اور ”بی۔ اے“ کرا کر سرکاری گرلز ہائی اسکول میں ملازمت دلوائی۔ اور کوشش کر کے مسلم لڑکیوں کی تعلیم کے لئے جے پور والوں کو آمادہ کیا۔ تعلیمی لحاظ سے اگر ایمانداری کے ساتھ دیکھا جائے تو آپ کو ”جے پور کا سرسید“ کہنا چاہئے۔

خدمتِ ادب | ادبی خدمت کا آپ کو خاص شوق ہے اور اس سے پورا لگاؤ علمی و ادبی لحاظ سے آپ کو باقیات الصالحات کہنا بالکل بجایہ مسلم اسکول کی جانب سے آپ نے ایک ماہنامہ ”روشنی“ بھی جاری کیا۔ جس کے ایڈیٹر تو مولوی سعید حسین خاں ہیڈ ماسٹر مسلم ہائی اسکول تھے۔ مگر حقیقتاً اس کا اجرا اور تکمیل آپ ہی کی توجہ اور زورِ قلم کا نتیجہ تھا۔ اردو اور فارسی نظم و نثر پر آپ کو پوری قدرت ہے۔ نثرِ اردو کا ایک خاص اندازِ تحریر ہے جس میں جہتگی و شگفتگی بخوبی پائی جاتی ہے۔ بالخصوص احباب کو جو خطوط لکھتے ہیں بڑے مزیدار ہوتے ہیں۔ ذیل میں ایک خط کی نقل بطور نمونہ شریج ہے۔

(ولی احمد خاں قدسی کے نام)

بسمہ  
لیجئے حضرت جام کا عرس کسی خانقاہ میں نہیں بلکہ کوڑھی میں جامِ دُعا کے مظاہرِ رزمی کی بدولت ہوا اور خوب ہوا۔ حضرت رزمی نے آٹھ صفحہ کا

مدح نامہ پڑھا جس میں مدح کی ہر شاخ موجود اور سرسبز تھی جس خاتمہ کا یہ بند تھا کہ ”وہ تھپڑ کے میجر تھے“ اے سبحان اللہ! ناچنے کو جی چاہتا ہے۔

مشاعرہ بھی ہوا ان کے مصرع پر۔ عر اس شہر خموشاں کو مرمر کے بسایا ہی۔  
 سامعین بے داد پر تلے بیٹھے تھے۔ پڑھنے والا روتا نہیں تو لبور تا ضرور تھا۔  
 دیکھنے کے قابل وہ داد ہوتی تھی جو رزی کی داد پر ایک ہم آہنگ۔ ہم سر ہم تال  
 بے تحاشا دیتے تھے۔ اور سنجیدہ حضرات ہلکے ہلکے ہونٹوں کو دبا کر مولانا کو ادب سے  
 دیکھتے تھے۔ بہر حال آفریں ہے ہر رے پچھے اور مشاعرے کے گاماں پر، وہی  
 پرانے دم خم میں وہی ہمہ فنی و ہمہ گیری کا دعویٰ حق۔ کیا مجال جو جغرافیائی تبدیلی  
 قوائے فکر یہ کو متوجہ کر دے۔

اور جناب بیرونہ کا نفرنس بھی ہوئی۔ آپ کے پڑوس میو کے کرشنا راؤ  
 مع شرمستی۔۔۔۔۔ کے ڈانس ہوئے ایسے کہ میں بھی صوفے پر بیٹھے پاؤں سے زائے  
 بنانے لگا۔ پرانے رگوں میں نئی حرکت پیدا ہو گئی۔ اور گانے۔ اس کو جناب سمجھیں۔  
 یا لال کیشاں گانے والے۔ ہماری سمجھ سے تو بہت ہی اونچے تھے یا بہت ہی  
 نیچے۔ عجیب عجیب ساز دیکھنے میں آئے۔ مگر فتح رسی ”بی سارنگی“ کی معلوم ہوتا تھا  
 گلے کا چوبی ”ان لارج“ ہے اور گلے کی سب صوتی رگیں پر وہ دتار میں اس کے  
 ڈھال دی ہیں۔ مگر تدرت نے اپنی برتری کو اس طرح محفوظ رکھ لیا کہ بجانے والے  
 کا ہاتھ پورا کھنچ کر پھر لوٹتا تھا تو سیکنڈ کا سواں حصہ خاموش ہوتا تھا۔ آپ اس پر  
 اعتراض جڑ دیں گے کہ گوئے کے سانس ٹوٹنے کے وقفہ خموشی سے تو کم ہی خیر چھوڑے۔  
 آپ ہم سب ایک جگہ ہوتے تو ہنستے ہنساتے۔ بناتے بناتے۔ سُنتے سُنتے۔  
 کھاتے کھلاتے۔ منتے مناتے پیتے پلاتے۔ بابر بعیش کوش کہ عالم دوبارہ نیست۔  
 نہیں ہے تو نہ ہی۔ غم ہیچ۔۔۔۔۔ شادی۔

وہ ہیں نا۔ بیکار سے شاغل ہم جنہیں محترم کہتے ہیں۔ اب گڑے مڑے جلا رہے ہیں۔ ع آفریں کا رسیجائی کند۔ اب انھیں مع پردیسر کے ادھر دھکا دیدیجئے۔  
شعر کہنے۔

اُن کے گھر کا پتہ میں بھول گیا۔ سائے دنیا کے گھر انھیں کے ہیں۔  
توبہ گویائی | ملکہ تقریر اور قوت گویائی خدا داد ہے۔ انگریزی کی دھواں دھار  
تقریروں کے مقابلہ میں اردو میں اپنے زور بیان کی بدولت رنگ جھاتے  
اور داد پاتے ہیں۔ اور ہر موضوع پر گفتگو کر کے اپنی جگہ نکال کر خود کو جزو  
لازمی بنا دیتے ہیں۔

اخلاق و عادات | نہایت خوش اخلاق و خوش مذاق اور خوش تعلقات ہیں۔  
طبیعت میں ظرافت و مزاح بھی ہے اور تدبیر و ثقافت بھی۔ ہمہ گیر و ہمہ رنگ  
طبیعت کے مالک۔ اور اپنی انفرادی شخصیت کے حامل۔ پابند صوم و صلوة  
اور شعا ئر اسلام کے تطبیع و منقاد۔ منا ہی سے بالکل دور مگر ندوں کے قیاد  
کعبہ اور ظریفوں کے پیر و مرشد بھی ضرور۔

شاعری | ان کی شاعری کا آغاز اوائل عمر میں ہوا۔ منشی چھیترا ل مجبور سے  
اصلاح لینے لگے۔ ان کے بعد سولوی سید سراج الدین احمد سراج کنتوری سے  
اصلاح لی اور شعرائے جے پور میں مشاق حضرات میں شمار ہونے لگے۔ مگر  
کچھ کہا اُس کی حفاظت کچھ نہ کی۔ صفحہ قرطاس ہی سے نہیں بلکہ لوح و ل  
تک سے محو کر ڈالا۔ یہاں تک کہ ان کے جس قدر اشعار راقم الحروف کو یاد  
ہیں، خود بدولت کو بھی یاد نہ ہوں گے۔

ان کی شاعری کا اچھوتا جزو۔ وہ ہے جس میں عورتوں کا ذکر شوخی  
پیرایہ اور سبک لفاظ میں نہایت احترام و پاکبازی سے کرتے ہیں اور پاکبازی

کی تلقین کرتے ہیں۔

عرب شعرا کے مفاخرت اور "حمارہ" کے اسلوب پر بھی متعدد نظمیں کہیں۔

ایک کا عنوان تھا "گنگا" اس میں ایک مظلوم عورت کا ذکر کیا ہے۔ گنگا کے مناظر لکھتے ہوئے کہتے ہیں :-

نظریوں پڑتی ہر پھیاریوں پہ پھٹ کی کہ اپنے بچوں کی جس طرح کوئی دیکھے بہار

جب مذہبی جذبات کی رو میں بہہ نکلتے ہیں تو یوں رجز خواں بھی ہوتے ہیں :-

دھری مصلے کے آگے بھری ہوئی بندوق رکھی مصلے کے بائیں طرف کواک تلوار

سمیٹے عجز و خضوع و خشوع کو اپنے سر مصلے جبین نیاز، سجدہ گزار

خدا رکھے تجھے اے انقلاب احساسات تجھے بوڑھا پے میں دی نوجوانیوں کی بہار

اے تیری شان کہ مجھ سامریہ بیدار حق جبین بنانا چاہتا ہے غازیوں کا سا کردار

کلا پرتبصرہ | ابتداء حسب سنت سلف غزل گوئی شروع کی۔ مگر جب خدمت قومی

اور در دولت کے شکار ہوئے کلام میں مصلحانہ رنگ غالب ہوا اور ذوق سخن کو

ذریعہ پیغام و آواز وجدان بنا لیا ہے۔ نمونہ حسب ذیل ہے :-

تو بندوں کو حاجت سے فزوں دیتا ہر باہی لیکن مجھے حیرت ہے کہ کیوں دیتا ہر

اعمال تو ایسے نہیں جو رزق ملے رزاق ترانام ہے یوں دیتا ہر

دین و دنیا کی شہنشاہی تری قسمت میں ہر نقو حوصلہ مندی دکھا کچھ کام کر خورسندہ

اے مسلمان تین باتوں میں ہر اب تیری نجات علم پڑھ، دولت کما، اور دین کا پابند رہ

کچھ نہ کچھ سرا یہ ہونا چاہئے رہرو کے پاس دیگر سفیدی بٹری ہر پائے ہمت بیباک کی

خاک ہو گا ایسے عابد کے تیمم میں اثر ہلکیں جس کے نہیں ہر ایک جٹکی خاک کی

تجھے دیکھ اے مذہب آشنا کیا بڑا کرنا کبھی ناقوس اٹھا لینا کبھی تکبیر ادا کرنا

تعلق کچھ نہیں جب تجھ کو اسما و عنمار سے تو پھر کیا فرض تھا منصوبے سے بحث انا کرنا



تری رحمت کو کبھی حیلہ تراشی خوب آتی ہو  
ضمیر و نفس سے لڑتے ہی بس گزرتی ہے  
شوخ سودائے بتاں آپ کے دل میں کیوں ہو  
اس وقت میرے، بعد میں دشمن کے یار ہو  
رحمت ہو عرق چیں تو کرم تھامے ہوئے سر  
کچھ تو نمودِ جلوہ جانا نہ چاہئے  
خاک نیاز سے سر جبروت تک کریم  
شائستگی ذکرِ محبت کے واسطے  
اقوام کے عروج و تنزل کا حال سن

مری فطرت میں داخل کر دیا جرم و خطا کرنا  
عقیدہ خلد کا میرے لئے عذاب ہوا  
رہن کیوں آپ یہ اللہ کا گھر رکھتے ہیں  
تم میری زندگی ہو۔ مگر مستعار ہو  
زاہد نے مری شانِ ندامت نہیں دیکھی  
کعبہ کے آگے پردہ بتخانہ چاہئے  
میں تیرا بندہ ہوں مجھے کیا کیا نہ چاہئے  
محبوب کی زباں دل دیوانہ چاہئے  
قدرت کو اپنے واسطے افسانہ چاہئے  
تخلص۔ عطا حسین نام۔ نسباً شیخ۔ والد بزرگوار کا نام شیخ  
غلام حسین۔ اصل وطن دہلی اور وطن مابعد جے پور۔ محلہ ہاڑی پور چوڑی

شور

رام چند راجی میں سکونت تھی۔

خاندانی حالات | آپ کے اجداد ایران سے ہندوستان آئے۔ اول لاہور میں قیام  
کیا اور وہاں سے دہلی آکر متوطن ہوئے۔ آپ کے دادا شیخ پیارے صاحب  
شاہزادگانِ دہلی کے اتالیق تھے۔ چونکہ حضرت شور کا مادرِ سی رشتہ سید محمد امیر صہبوی  
عرف میر پنج کش سے ملتا تھا۔ اس لئے اُسی نسبت سے خط میں ایک خاص شان تھی۔  
ولادتِ تعلیم | حضرت شور کے والد ماجد غدر شاہ ۱۸۵۶ء سے بہت پہلے جے پور آگئے  
تھے۔ شور کی ولادت ۱۸۵۸ء میں جے پور کے محلہ درسیہ پان میں ہوئی۔ اپنے  
والد ماجد سے فارسی۔ عربی کی باقاعدہ تعلیم حاصل کی۔ فارسی کے جید عالم اور عربی  
میں کامل مہارت رکھتے تھے۔

ملازمت | تعلیم سے فارغ ہونے کے بعد ریاست جے پور میں آپ نے ملازمت

اختیار کی عرصہ دراز تک محکمہ صدر فوجداری جے پور میں ناظر رہے۔ پھر سبکدوش ہونے کے بعد عسے راہوار کے روزینہ دار ہو گئے۔ حضور رس تھے۔ مہاراجہ سوائی رام سنگھ کے سلام کو روزانہ جایا کرتے تھے۔ مہاراجہ کو تھیٹر دیکھنے کا شوق تھا جس کی یادگار ”رام پرکاش تھیٹر“ ہے جس کا نام اب ”رام پرکاش سینما“ ہو گیا ہے۔ تھیٹر میں جو غزلیں گائی جاتی تھیں ان کی اصلاح بحکم مہاراجہ آپ کے ذمہ تھی۔ روزینہ تاحیات ملتا رہا۔

وفات اور تصانیف | حضرت شور نے ۱۳۸۶ء میں جے پور ہی میں انتقال کیا۔ اردو فارسی کے دو دیوان تو یقیناً تھے۔ فارسی دیوان تو مولوی سعید حسین خاں نے دیکھا تھا جس کا حال انھوں نے ماہنامہ ”روشنی“ بابت ماہ جنوری ۱۳۵۶ء کے صفحہ ۹ پر درج کیا ہے کہ تیس جز کا ہے۔ اردو کا دیوان متعدد اصحاب کی نظر سے گزرا ہے۔ اسی طرح اور بھی تصانیف ہوں گی اس لئے کہ آپ کا ادبی ذوق بہت بلند تھا۔ اور اس ادبی انجمن کے آپ رکن رکین تھے جو مولانا تسلیم نے مانک چوک چوڑے کے شرقی شمالی کھنڈے کی عمارت میں قائم کی تھی۔ جہاں اب تھانہ پولس مانک چوک ہے۔ مگر آج کسی تصنیف کا کچھ پتہ نہیں۔ اس سلسلے میں آپ کے نابار سید مظہر علی مظہر اور ماسٹر یاد علی سے ہیں بار بار بلا بلکہ کوئی ادبی و علمی سرمایہ آپ کی یادگار بلا نہ مزید حالات۔

تلمذ و ذوق سخن | حضرت شور کو حضرت گل تلمیذ حضرت میر تقی میر سے تلمذ تھا۔ یہ کچھ نہیں کہا جاسکتا کہ شعر کب سے کہتے تھے۔ مگر یہ مسلم ہے کہ جے پور کے اساتذہ ہیں تھے۔ اردو کا ایک شعر جو بدقت تمام دستیاب ہو سکا درج ذیل ہے۔ یہی آپ کی اُستادی او کمال سخنوری کی بین دلیل ہے۔ فرماتے ہیں :-

جیتے ہیں آبرو سے تو مرتے ہیں بات پر ہم خاک ڈال دیتے ہیں آپ حیات پر

## شوکت

تخلص: محمد احتشام الدین نام۔ ابو اللہ العنان کنیت۔ نسباً شیخ عثمانی والد ماجد کا نام حافظ قاضی حبیب الدین مولانا تسلیم کے برادرِ خورد۔ راقم الحروف کے والدِ بزرگ۔ آپ چھ حقیقی بھائی تھے۔ (۱) مولانا تسلیم (۲) منشی ذکار الدین (۳) مولانا مفتی غلام مبارز الدین (۴) مولانا مبین (۵) منشی ارشاد الدین کلیم۔ اور (۶) حضرت شوکت۔ وطن نارنول تھا اور مستقل سکونت جے پور میں تھی۔ مشرباً چشتی النظامی تھے اور حضرت قبلہ محمد شاہؒ سے بیعت تھے۔

ولادت و تعلیم | ۲۱ ربیع الاخریٰ ۱۲۷۰ھ کو بمقام نارنول پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم اپنے مختلف بزرگوں سے حاصل کی۔ پھر تکمیل عربی و فارسی اپنے ماموں مولانا ابوالکلام محمد عمر حافظ محمد رشید الدین فاروقیؒ سے کر کے دستِ فضیلت حاصل کی۔ ملازمت اور وفات | بعد ختمِ تعلیم محکمہ پولس جے پور میں ملازمت شروع کی۔ عرصہ دراز تک افسرِ تھانہ (سب انسپکٹر مہتمم تھانہ) رہے۔ پھر کورٹ انسپکٹر ہو گئے۔ اُس زمانہ میں تمام ریاست میں صرف آپ ہی تنہا کورٹ انسپکٹر تھے جو بحیثیت ایڈووکیٹ جنرل تصور کئے جاتے تھے۔ اور سرکاری مسائل فوجداری میں آپ کی رائے پر عمل کیا جاتا تھا۔ آخر وقت تک اس عہدے پر فائز رہے۔ ملازمانِ پولس کے امتحانات اور اُن کی قابلیت کی جانچ بھی آپ کے ذمہ تھی۔ غیر متدین ملازمانِ پولس سے تمام عمر پر غاش رہی۔ متعدد جاہل افسروں سے واسطہ پڑا اور اُن سے تکلیفیں بھی اٹھانی پڑیں جن کے متعلق متدی نظمیں بھی کہیں جو اس قدر مقبول ہوئیں کہ آج تک کئی بن رسید لوگوں کو یاد ہیں۔ تاہم دیانت داری و جفاکشی کو اپنا طرہ امتیاز بنایا اور انہیں اوصاف کی بدولت ہمیشہ فتح مند و کامیاب رہے۔ ۲۲ ذی الحجہ ۱۳۳۵ھ ہجری مطابق ۱۱ اکتوبر ۱۹۱۶ء یومِ چہار شنبہ یوقت ۱۱ بجے دن جے پور میں

انتقال کیا۔ اور یہیں بیرون گھاٹ دروازہ آسودہ ہیں۔

تلمذ و ذوق سخن | حضرت تسلیم سے تلمذ تھا۔ اور سن شعور سے ذوق سخن بیرون جاتی۔ ماموری کے زمانہ میں بھی طبع آزمائی فرماتے رہتے تھے مگر کبھی اپنا کلام محفوظ نہ کیا۔ بہت سی نعتوں کے مسودے تھے جو شیخ و احمد علی صاحب نارنولی اور محمد شفیع صاحب نارنولی کو اپنے تخلص کی بجائے اُن کا تخلص نظم کر کے دیدیں کہ یہ دونوں صاحب نعت خواں تھے۔ مگر افسوس کہ اب اُن کا بھی کچھ تپہ نہیں۔ ۱۹۴۶ء کی دست برد میں اُن کا بچپنا ناممکن تھا۔ کچھ نعتیں اور نعتیہ و منقبتی قصیدے اپنے رشتہ کے بھائی قاضی رفیع الدین صاحب رفیع مرحوم کو دیدئے۔ غزلیات کا بھی کافی سراپہ تھا۔ جو عرصہ تک بغرض طباعت ”قوم پرست“ میں محفوظ رہا۔ مگر جب اُس میں چوری ہو کر کتابیں تک چورالی گئیں تو وہ مسودہ بھی انھیں میں جاتا رہا۔ مزاحیہ اشعار کی طرف بھی طبیعت راغب تھی مگر جملہ مزاحیہ کلام اپنی زندگی ہی میں تلاش کر کے تلف کر دیا تھا۔

تاریخ گوئی | تاریخی گوئی سے خاص دلچسپی تھی۔ چنانچہ ایک مجموعہ قطعات تاریخ کا موجود ہے ہر مادہ اپنے واقعہ پر دلالت کرتا ہے اور یہی تاریخی گوئی کا کمال ہے۔ چنانچہ تین قطعات تاریخ بطور نمونہ درج ذیل ہیں:-

قطعہ تاریخ وصال سید روشن علی قادری وحشی سانبھری سجادہ نشین شاہ شرف الدین قدس

شد وصال سید روشن علی

شہر سانبھریہ و تاریک گشت

انتقال سید روشن علی

شوکت تاریخ گو سالش بگفت

تاریخ ترقی منشی مراری لال بر عہدہ سررشتہ داری گبرائی

مراری لال با سررشتہ داری

ترقی یاب شد از فضل و اہب

ترقی مراری لال صاحب

قطعہ تاریخ وفات الحاج قاضی رفیع الدین جمالی نازولی تھانہ دار ریاست جے پور  
کہ در مدینہ منورہ بعد حج و زیارت روضہ اقدس نبوی رحلت نمود

کعبہ کے حج سے فارغ ہو کر آخر حالی خاکِ مدینہ  
ضعف پیری و بیماری میں بن گیا تو چالاکِ مدینہ  
لے کر تجلوہند سے پہنچا جذبِ خسروِ خاشاکِ مدینہ  
قاضی رفیع الدین جمالی ہو ہی گیا تو خاکِ مدینہ  
تیرا مقدر تیری قسمت مدفن تیرا خاکِ مدینہ  
غلامِ بریں کا غلامِ بریں دشتِ فرحتِ ناکِ مدینہ  
سالِ وفات بلا شوکت کو نذرِ حرمِ پاکِ مدینہ

تصانیف | حضرت شوکت نے حسب ذیل تصانیف چھوڑیں :-

- (۱) سلسلۃ الذہب . اردو نظم و نثر بحالاتِ بزرگانِ سلسلہ چشتیہ نظامیہ فخریہ . مطبوعہ ۱۳۱۸ھ
- (۲) فریادِ منظوم . اردو نظم شجرہ حضرت محمد شاہ صاحب قبلہ پیر و مرشد خود " ۱۳۳۱ھ
- (۳) شجرہ چشتیہ محمدیہ ایضاً " ۱۳۳۱ھ
- (۴) ملفوظِ کریم . اردو نثر بحالاتِ خانوادہ حضرت بندگانِ شاہ نظام نازولی غیر مطبوعہ ۱۳۳۱ھ
- (۵) تاریخِ ملہم . اردو نثر بحالاتِ حضرت سید حسن رسول نازح " ۱۳۳۶ھ
- (۶) جہاں بستہ . اردو نثر در علمِ فقہ " ۱۳۳۶ھ
- (۷) صمصامِ احتشامی . اردو نثر در علمِ عقائد بطورِ مناظرہ " ۱۳۳۶ھ
- (۸) اصحابِ اخدود . اردو نثر بحالاتِ اصحابِ اخدود " ۱۳۳۶ھ
- (۹) اصحابِ کہف . اردو نثر بحالاتِ اصحابِ کہف " ۱۳۳۶ھ
- (۱۰) مجموعہ اوراد و وظائف . اردو - فارسی اور عربی نثر " ۱۳۳۶ھ
- (۱۱) بیاضِ تواریخ . اردو و فارسی نظم - تاریخی قطعات وغیرہ کا مجموعہ " ۱۳۳۶ھ

(۱۲) انتظامات پسند - جے پور پولس نے جو انتظامات بموقع آندلارڈ منٹو والے ہند  
۶۱۹۰۹

ریاست جے پور میں کئے گئے ان کی تفصیل اور انتظامی ہدایات  
کا مجموعہ اس میں تمام عنوانات مادہ تاریخ میں اور بہت سے  
قطعات اور کئی عبارتیں تاریخی مادوں کی ہیں۔ غیر مطبوعہ

(۱۳) رجسٹر معظم - اردو نثر متعلق ترتیب دفتر ڈپٹی سپرنٹنڈنٹس پولس۔  
۶۱۹۱۳

انسپکٹرس۔ تھانجات اور چوکیات۔ اس کے ٹائل پیج کا  
ہر فقرہ مادہ تاریخ ہے۔ جسکی ٹلس کیپ سائز پر ۱۹ سطریں  
ہیں۔ اسی طرح جملہ عنوانات مادہ تاریخ میں اور کئی قطعات  
وغیرہ مختلف صنائع و بدائع مثل صنعت زبردینیات وغیرہ  
میں ہیں اور اس صنعت کے ساتھ صنعت توشیح بھی ہے مطبوعہ

ایک تاریخی نظم اذیل میں ایک تاریخی نظم بطور نمونہ کلام درج کی جاتی ہے جس سے اس  
زمانہ کی پولس کا کچھ اندازہ ہو گا کہ جہاں اس میں لائق اصحاب تھے وہاں ان کی  
ضد بھی کیسے کیسے لوگ تھے۔

بدلتے ہیں رنگِ زماں کیسے کیسے	ہو اجب سے گہرائی کا محکمہ ہے
تو تھے مہرِ روی کامراں کیسے کیسے	شفیع اللہ جی حاکم محکمہ تھے
تو سید تھے بھرتی جواں کیسے کیسے	ہوا عہد جب میر احمد علی کا
تو افسر ہوئے تھے میاں کیسے کیسے	میاں جی کا جب دوسرا دور آیا
ہوئے حامی الدین خاں کیسے کیسے	پھر اک چند روزہ حکومت میں بخود

۱۔ محکمہ پولس ریاست جے پور ۱۲۔ ۱۳۔ میر شفیع اللہ عرف شفیع میاں ساکن موضع دائرہ۔ علاقہ شیخاواٹی  
لنگڑے تھے مگر انتظامی قابلیت خداداد تھی مہرِ رویہ فرقہ کے پیرو تھے ۱۴۔ ۱۵۔ میر احمد علی ساکن قصبہ  
کھیرتل علاقہ الورندہ شیخوہ اور نسبا سید تھے ۱۶۔ ۱۷۔ مراد شفیع میاں ۱۸۔  
۱۹۔ حامی الدین خاں رام پوری کچھ عرصے کے لئے سپرنٹنڈنٹ پولس ہو گئے تھے ۱۲۔





**شہرت** | تخلص: سراج الحسن نام۔ نسباً شیخ۔ اصل وطن شکوہ آباد تھا۔ حضرت منیر شکوہ آبادی سے قرابت و تلمذ تھا۔ جے پور پولس میں محرم تھے۔ یہاں حضرت تنویر سے اصلاح لیتے تھے۔ تقاسمہ ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

رداں ہر جس طرف بحر محبت میں رداں ہم بھی جہاں کشتی دل ٹھیرے وہاں ساحل سمجھتے ہیں  
**شہرت** | تخلص: (منشی) انشا علی نام۔ وطن دہلی۔ افسر رشتہ تعلیم ریاست جموں و کشمیر۔ آپ کے والد منشی حسین علی فرحت شاہ نصیر کے تلامذہ میں تھے۔ آپ نے پہلے اپنے والد سے اصلاح لی پھر حکیم مولا بخش قلی کے شاگرد ہوئے۔ قدیم انشا پرداز اور ابتدائی دور کے اخبار نویس تھے۔ کشمیر کے علاوہ جے پور میں بھی سلسلہ ملازمت رہے۔ ۱۹۲۷ء کے قریب لاہور میں انتقال کیا۔ یہ ان کا کلام ہے :-

رکھ دیا مثل تبرک طاق میں کیوں بھی دے ساقیا کیا جامِ نئے زاہد کا ایماں ہو گیا  
 ہو گئی سُرخِ نمایاں دیدہ مخمور میں آتشِ سیال آئی سا غریبِ بلور میں  
 اخذ از ”خمنانہ ہا وید“

**شیخ** | تخلص: نور علی نام۔ نسباً شیخ۔ اصل وطن جھارہ پاٹن تھا۔ بھگتی میں بوجہ یتیمی اپنے ماموں شیخ چراغ علی کے پاس جے پور آ گئے تھے۔ حکیم سلیم خاں خستہ کے نجی ملازم ہو گئے تھے۔ تلمذ کسی سے نہ تھا۔ موزونی طبع کے باعث شعر کہتے تھے مگر مزاحیہ یا ہزل۔ ان کے پوتے عبدالغفور شیدا کہتے ہیں کہ مکمل دیوان تھا جو دیمک کی خوراک بن گیا۔ صرف تین شعرا ان کو یاد تھے جو ہر یہ ناظرین ہیں :-

یہ عیاریاں تو نے سیکھیں کہاں سے اسے دید یا جہل۔ دے اس کو جھانسنے

وہ نکلے نہ دشمن کے چھپرے باہر جلا آسماں میری آہ و فغاں سے  
 منایا گیا جشن ہر میکہ کے میں ہوا شیخ بیعت جو پیر میاں سے

**شیدا** کہیں شیدا اور کہیں مائل اور بعض جگہ دونوں لفظ ایک ساتھ استعمال فرماتے تھے۔ عام طور پر شیدا مائل مشہور تھے اس لئے کہ مائل کو ہمیشہ مائل بفتح یا بولتے تھے، مرزا احمد بیگ نام تھا اور بانس بریلی کے رہنے والے تھے۔ جے پور کی عدالتوں میں وکالت کرتے تھے۔ قدیم وضع کا نمونہ تھے۔ ساٹھ برس کا سن۔ لیس دار ٹوپی۔ سر پر پٹے۔ ڈیڑھ پایہ پر ڈاڑھی۔ دسی تراش کا انگرکھا۔ شرعی پاجامہ اور دسی جوتہ۔ ایک لمبا چوڑا رومال کا ندھے پر۔ کھوپڑی پاش ڈنڈا ہاتھ میں۔ بلند و بالا قد۔ جوانی کی کسرت کا اثر بڑھاپے میں نمایاں۔ چوڑا چکلہ سینہ تانے پہلوانوں کی چال چلتے تھے۔ ہر مہینہ کسی بزرگ کی فاتحہ میٹھی ردغنی چھوٹی چھوٹی ٹکیوں پر دلواتے تھے۔ جو ہر وقت جیب میں بھری رہتی تھیں۔ جہاں کہیں کوئی دوستوں میں سے ملا۔ ایک آدھ ٹکیہ بطور تبرک اس کو ضرور عنایت فرماتے۔ شب بیدار اور عبادت گزار رہتی تھے۔ البتہ شاعری کے ضبط میں مبتلا تھے خود کو ہندوستان کا بہترین شاعر اور استاد الاساتذہ سمجھتے تھے۔ چنانچہ فرماتے ہیں :-

زبان داغ طرز شیفۃ اور زور غالب کا سخن میں ہر مرے یوں سب مجھے استاد کہتے ہیں  
 باوجودیکہ گلے میں مطلق سرنہ تھا۔ اور بڑھاپے نے بھی آواز پر اپنا اثر کیا تھا مگر مشاعرہ ہو یا کوئی صحبت اپنا شعر ہمیشہ ترخم سے پڑھتے تھے ادھر آپ نے غزل شروع کی اور ادھر مشاعرہ زعفران زار بنا۔ فقروں اور قہقہوں سے بزم گونج اٹھتی تھی۔ آپ ضبط کرتے رہتے مگر جب گستاخیاں حد سے گزر جاتیں تو بے ادبوں کا سر توڑنے کو ڈنڈا حرکت میں آتا غزل درجیب عصا (بقول شخص مولابخش)

در دست کھڑے ہو جاتے اور گستاخوں کی سات پشت تک کی زبانی بھی خبر لے ڈالتے۔ اور ڈنڈا بھی اپنے استعمال کے لئے بلند ہو جاتا۔ خدا خدا کر کے غزل ختم ہوتی تو بانیاں بزم اور گستاخ سامعین پر لعنت بھیجتے ہوئے روانہ ہونا چاہتے۔ مگر ادھر آپ نے جوتہ پہنا اور ادھر لوگوں نے دست بستہ عاجزانہ معافی چاہی۔ لہذا اپنی پاک نفسی صاف باطنی کی بنا پر سب کو معاف فرما دیتے اور خوش ہو جاتے۔ سمجھ دار طبقہ کو اس قسم کی حرکات سے نہایت اذیت ہوتی مگر مرگ انبوه جسنے وارد۔ برداشت کرنا پڑتا۔ اور آپ کے بعد شاعرہ ذرا مشکل سے جمتا تھا۔ ۱۹۴۷ء میں جے پور سے وطن چلے گئے تھے اس کے بعد کا حال معلوم نہ ہو سکا۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

ذرا آنے تو دو فصل بہاری ہم بتا دیں گے  
ہوا کرتی ہی کس صورت کے در دیوار زنداں کی

**شیدا** | تخلص۔ عبدالغفور نام۔ والد کا نام عبدالصمد۔ محلہ باطیان جے پور میں رہتے ہیں۔ پہلے حضرت تنویر سے اصلاح لیتے تھے اور اب حضرت کوثر کے شاگرد ہیں۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

ہوا ہوں تنگ کھوں جنوں فتنہ ساماں کے  
ادھر پڑے ہیں دامن کے ادھر حبیب گریباں کے

مرادست جنوں اک تار بھی باقی نہ چھوڑیگا  
جہاں میں نام ہی رہ جائیں گے حبیب گریباں کے

**شیفۃ** | تخلص۔ منظر حسین نام۔ فرخ آباد (یو۔ پی) وطن تھا۔ محکمہ پولیس جے پور میں ہیڈ کانسٹیبل تھے۔ یہاں عرصے تک رہے اور شاعروں اور

دیگر ادبی صحبتوں میں شریک ہوتے رہے۔ پہلے حضرت دلیر مارہروی سے تلمذ تھا پھر جناب کیف کاسکنجوی سے اصلاح لیتے تھے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

کمال ضبط سمجھے شیفۃ ہم تیرا مرجانا  
کلب تک آچکا تھا راز دل بیتابی دل سے

**شیون** | تخلص۔ مدن گوپال نام۔ قدیم سکونت قصبہ سہارن ضلع ایٹہ (یو۔ پی) ہے۔ اب جے پور کے متوطن ہیں۔ اور سررشتہ تعلیم راجستھان کے

کلر کی عملہ میں ملازم ہیں۔ میرزا کر حسین اثر سے تلمذ تھا۔ ان کے بعد سے ذوق سخن کچھ سرد سا ہو گیا ہے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

بتائیں کیا رہ الفت میں اپنی حدنا کامی جہاں ہم بیٹھ جاتے ہیں وہیں منزل سمجھتے ہیں  
**صافی** | تخلص۔ عبد الرحمن نام۔ حضرت جوہر سے تلمذ تھا۔  
 یہ شعر آپ کا ہے :-

خوروں کے طلبگار نہ ہو حضرت زاہد تم لوگ کہے جاتے ہو مردانِ خدا میں  
**صبا** | تخلص۔ چند بہاری لال نام۔ "منشی" لقب اعزاز می بطور اسمی  
 جزو لاینفک۔ اس لئے کہ آپ کے بزرگوں نے اس کو اپنا مخرو  
 اعزاز سمجھا۔ آج کی دنیا اس لفظ کی نسبت کچھ بھی رائے رکھے مگر حقیقت میں  
 منشی ہونا آسان نہیں نسبتاً کایستہ ماتھر ہیں۔ اصل وطن نارنول ہے۔  
 اور تین پشت سے مستقل سکونت جے پور۔

خاندانی حالات | صبا شہنشاہ جہانگیر کے نائب وزیر اعظم رائے مکند کی اولاد میں  
 ہیں۔ آپ کے جد امجد منشی نند کشور صاحب بہاراجہ سوائی رام سنگھ کے میر منشی  
 اور جے پور کی نہایت مقتدر و محسن عام ہستی تھے۔ آپ کے انھیں بزرگ  
 کوریا ست سے معقول جاگیر بھی عطا ہوئی۔ جواب تک برقرار ہے۔

صبا کے والد منشی گوہند نراین فارسی کے اچھے عالم تھے۔ جن کی  
 تصنیف "انشائے گوہند نراین" بزبان فارسی طبع ہو چکی ہے۔ آپ کا خاندان  
 جے پور میں خاص عزت و وقعت کی نظر سے دیکھا جاتا ہے۔

ولادت و تعلیم | صبا ۲۵ دسمبر ۱۸۹۵ء کو پیدا ہوئے۔ چار سال کی عمر ہو جانے  
 پر خاندانی دستور کے مطابق رسم بسم اللہ خوانی ادا ہوئی۔ اردو مولوی میر میر علی  
 مرحوم نے شروع کرائی۔ ہندی سوامی لکشمی نراین شاستری ساکن کوٹ پتلی نے

اور انگریزی کی بابو سنجیون گنگولی پرنسپل مہاراجہ کالج جے پور نے ابتدا کرائی۔  
لکھنا میرز کی کی نگرانی میں شروع کیا۔ رئیس زادوں کی طرح تعلیم و تربیت  
ہوتی رہی۔ اگرچہ کسی زبان میں فارغ التحصیل نہ ہو سکے مگر اس کی کو اپنے  
مسلل کتب بینی اور اہل علم و فضل کی صحبت سے پورا کر لیا۔ اور اردو  
فارسی میں بقدر ضرورت دستگاہ حاصل کر لی۔

ذوق سخن | شعر و سخن کا ذوق بن شعور ہی سے تھا۔ جنوری ۱۹۱۴ء کے مشاعرہ  
میں اپنے پہلی بار غزل پڑھی۔ اول مولوی میر ضیا حسین ضیا المیزہ حضرت بائل  
سے تلمذ اختیار کیا پھر اپنے استاد مولوی میر امیر علی کے مشورے سے حضرت بائل  
کے شاگرد ہوئے۔ استاد نے جوہر قابل اور فرماں برداری و ادب کی قابلیت  
خاص دیکھ کر پوری توجہ کی اور تھوڑے ہی عرصہ میں اچھا شعر کہنے لگے۔

اخلاق و عادات | صبا نہایت با وضع، خلیق و بامروت۔ وضع قدیم کے پابند  
ادب آداب کے حامی، خوش گفتار و بذلہ سنج شخص ہیں۔ ظرافت و لطیف گوئی  
اور خوش طبعی آپ کی طبیعت ثانیہ بن گئی ہے۔ بات بات پر ہنستے ہنساتے  
رہتے ہیں۔ طبیعت میں استغنا و خود داری بھی ہے۔ یہ خرابی حالت کا آئینہ دار ہے۔  
میں نے تو ایک وضع پہ اپنی گزار دی کچھ بھی چلی نہ آگے مرے انقلاب کی  
مقامی اور اکثر بیرونی مشاعروں کی صدارت کے لئے آپ کو مجبور کر لیا  
جاتا ہے اور یہ خدمت آپ پوری توجہ و انہماک سے انجام دیتے ہیں۔

محول تقاضا | ۱۹۲۹ء میں اپنے ”آل انڈیا کالستھ کانفرنس“ منعقدہ دہلی کے  
آل انڈیا مشاعرے میں سب سے اچھی غزل پڑھنے کے صلہ میں طلائی تمغہ بھی حاصل کیا۔  
شرکت مشاعرہ | جے پور میں کوئی مشاعرہ نہیں ہوتا کہ جس میں آپ کی شرکت  
ضروری نہ ہو۔ اور بعض جگہ آپ کو مجبوراً بھی جانا پڑتا ہے۔ راجستھان کے

دیگر مقامات سے بھی آپ کو باصرار دعوت شرکت دی جاتی ہے۔ شرکت مشاعرہ آپ کے خاص ذوق کی چیز ہے۔ بہت سے آل انڈیا مشاعروں میں بھی شریک ہوئے ہیں۔ دہلی میں جو سالانہ آل انڈیا مشاعرے پنڈت امر ناتھ ساحر کرتے تھے ان میں تو ہمیشہ ہی شرکت کی۔

دہلی کا ایک مشاعرہ | ایک بار دہلی میں حضرت ساحر کے یہاں مشاعرہ تھا۔ ”دل“ قافیہ اور ”ہے“ ردیف تھی۔ اس زمین میں پہلے بھی ایک مشاعرہ داغ و امیر کے زمانہ میں ہو چکا تھا۔ ان کے اور بیان یزدانی کے مطلعے ملاحظہ ہوں :-

داغ۔ نئے انداز سے آراستہ قاتل کی محفل ہے  
امیر۔ وہ کہتے ہیں نکلنا اب تو دروازہ سے مشکل ہے  
بیان۔ چلی آتی ہیں تدریس دھوم سے دربارِ قاتل ہے  
جہاں سر چاہئے سر ہو جہاں دل چاہئے دل ہے  
قدم کوئی کہاں رکھے جدھر دیکھو ادھر دل ہے  
کسی کے سر تھیلی پر کسی کا تھ میں دل ہے

دہلی کے مشاعرے میں صبا و مولانا اطہر بھی شریک تھے۔ پہلی نشست میں ان صاحبان کے غزل پڑھنے کی نوبت نہ آئی اور نمازِ ظہر کے لئے مشاعرہ ملتوی ہوا بزم گاہ سے منشی صبا اور مولانا ساتھ ساتھ باہر آئے۔ منشی صاحب نے مولانا سے کہا کہ ”آپ کو ناگوار نہ ہو تو آپ کی غزل دیکھ لوں“ انھوں نے جیب سے غزل نکال کر حوالہ کی۔ دیکھا تو پہلا ہی مطلع جوں کا توں امیر کا مولانا کے یہاں لکھا ہوا تھا۔ دونوں صاحبان کا یہ دستور ہے کہ جب کوئی غزل کہتے ہیں تو حضرت اطہر جس قدر ممکن ہوں اساتذہ کے دیوانوں میں اس زمین کی غزلیں دیکھ ڈالتے ہیں پھر فکر شروع کرتے ہیں۔ اور صبا غزل تیار کرنے کے بعد۔ چنانچہ جے پور میں اس وقت جس قدر دیوان و کلیات صبا کے پاس ہیں شاید ہی کہیں اور ہوں۔

لے مرزا بیدل کا اسی مضمون کا مطلع ہے :-

مرا بکونے تو رفتن چہ مشکل افتاد است  
بہر طرف کہ نظری کنم دل افتاد است ۱۲

غزل دیکھ کر صبا صاحب نے مولانا سے کہا کہ یہ پہلا مطلع تو امیر کا ہے۔ مولانا نے کہا کہ نہیں میں امیر کا دیوان دیکھ چکا ہوں۔ منشی صاحب نے کہا کہ دراصل یہ مطلع دیوان میں صفحہ کے آخر میں ہے۔ اور دوسرے صفحہ سے اور مطلع شروع ہو گئے ہیں۔ آپ کی نظر سے رہ گیا۔ لہذا اسی وقت ”ہارڈنگ لائبریری“ میں جا کر دیکھا تو وہ مطلع موجود تھا۔ چنانچہ مولانا اظہار نے اخلاقاً اپنا مطلع کاٹ دیا۔ حالانکہ یہ تو اردو سالہ تھا۔

کیجو اور کرنا کا فرق استعمال | منشی صاحب راوی ہیں کہ ایک بار مرزا مائل مرحوم نواب سائل کے یہاں بیٹھے ہوئے تھے۔ اُن کے ایک شاگرد جو کسی اخبار یا رسالہ کے ایڈیٹر تھے، اصلاح کے لئے غزل لے کر آئے تو نواب صاحب نے کہا کہ مرزا صاحب سے اصلاح لو۔ چنانچہ مرزا صاحب نے غزل بنانا شروع کی۔ ایک مصرع میں لفظ ”کیجو“ پر حضرات سائل و مائل میں اختلاف پیدا ہوا۔ حضرت سائل کا کہنا تھا کہ ”یہ لفظ اب متروک ہے۔ اس کی جگہ ”کرنا“ بولتے ہیں۔“ مائل کہتے تھے کہ ”نہیں صرف مقام استعمال کا فرق ہے۔ جب کبھی خدا سے درخواست کریں گے تو ”کیجو“ استعمال کریں گے ورنہ کرنا۔ چنانچہ خواجہ آتش کا مصرع ہے۔ ع محتاج اے کریم نہ کیجو بخیل کا۔“ اس بات کو نواب صاحب نے بھی تسلیم کیا۔ اور اصلاح میں ”کیجو“ ہی رکھا گیا۔

اساتذہ کی غزلوں پر غزل | صبا اساتذہ کی غزلوں پر غزل کہنے سے حتی الامکان گریز کرتے ہیں۔ مگر کبھی کہتے ہیں تو بہت زیادہ کوشش و توجہ کرتے ہیں تاہم استاد تو استاد ہی ہیں کہاں تک زور لگائیں۔ پھر بھی اچھے شعر نکالتے ہیں چنانچہ امیر کی مشہور غزل :-

اب کے جنوں میں فاصلہ شاید نہ کچھ ہے دامن کے چاک اور گریباں کے چاک میں  
کے جواب میں آپ نے غزل لکھی جس میں مقطع خوب ہے :-



ہم نے سنا ہے خود یہ صبا کی زبان سے تھا فصل گل کا ہاتھ گریباں کے چاک میں  
اسی طرح اُستاد ذوق کے اس مطلع کا جواب ممکن نہیں :-

بلبل ہوں صحنِ باغ سے دُور اور شکستہ پر پروانہ ہوں چراغ سے دُور اور شکستہ پر  
بقول نواب احمد مرزا خاں آگاہ تلمیذ غالب: ”جب مرزا غالب نے یہ مطلع سنا  
تو فرمایا کہ ”استاد نے اب مطلع کہنے کا دروازہ بند کر دیا ہے۔ قدرت کوئی ایسے  
دُونے جانور پیدا کرے تو ممکن ہے“

ایک واقعہ | اس سلسلہ میں ایک واقعہ یاد آیا۔ یہ کہ جے پور میں ایک بار ایک ایسا  
بہت کم عمر لڑکا آیا تھا جس کو دعویٰ تھا کہ جس بحر میں جس ردیف و قافیہ کے  
ساتھ فرمائش ہو۔ فوراً شعر کہہ لیتا ہے۔ اس کا تجربہ بہت لوگوں نے کیا۔  
طرحیں دیں اور اُس نے اسی وقت فی البدیہہ غزل کہہ کر سنادی۔ آخر یہی  
مطلع پڑھا گیا کہ اس کا جواب کہئے۔ بیچارے نے بہت غور کیا اور فکر کی مگر نہ  
بن پڑا اور معذرت خواہ ہوا تو ذوق ہی کا دوسرا شعر پڑھ دیا گیا کہ اچھا یہ  
ردیف قافیہ باندھئے :-

البتی چشمِ سیاہ ست کو تیری دیکھا ورنہ اتک نہ سنا تھا فرسِ جامِ شراب  
شاعر صاحب اس میں بھی ناکام رہے۔ اور بیچارے کا دعویٰ کمال باطل ہو گیا۔ البتہ  
صبا نے بہت زور لگا کر مطلع کا جواب لکھا ہے۔ اگرچہ وہ بات کہاں صبا اور  
ذوق کا فرق ظاہر ہے۔ تاہم مطلع کہہ ضرور لیا۔ ملاحظہ ہو :-

بلبل نہیں ہے باغ سے دُور اور شکستہ پر ہے گوشہ فراغ سے دُور اور شکستہ پر  
احسان شناسی | عرصہ ہوا تیموریہ شاہزادگان نے دہلی میں ”یومِ ظفر“ منایا تھا  
جس میں مشاعرہ بھی کیا تھا۔ باہر سے آنے والے صاحبان کے قیام و طعام کے  
علاوہ اُن کے سفر خرچ کا بھی ذمہ لیا تھا۔ صبا بھی مدعو ہو کر شریک ہوئے تھے۔

بعد ختم تقریب جب آپ سے قبولیتِ سفر خرچ کے لئے کہا گیا تو آپ نے جواب دیا کہ ”کوئی اور بزم ہوتی تو میں سفر خرچ لے لیتا۔ مگر ”یومِ ظفر“ کا صرفہ لینا میری غیرت کے خلاف ہے۔ اس لئے کہ شاہانِ مغلیہ ہی نے میرے بزرگوں کو اس قدر دیا ہے کہ آج بھی میں فارغ البالی کی زندگی بسر کر رہا ہوں“ چنانچہ کچھ نہ لیا۔  
جانشینی | جے پور کی تاریخِ ادب میں یہ پہلا موقع تھا کہ کسی شاعر کو کسی استاد کا باقاعدہ جانشین تسلیم کیا جا کر رسمِ دستار بندی ادا کی جائے۔ یہ بدعت ہندوستان میں مرزا داغ کے انتقال کے بعد پھیلی ہے۔ غرض کہ ۲ اکتوبر ۱۹۳۱ء کو مرزا مائل مرحوم کا وصال ہو جانے پر کچھ ایسے واقعات پیش آئے کہ غیر مستحق لوگ اپنی نمود کے خواہاں ہوئے۔ مرزا صاحب کے تلامذہ نے بالاتفاق مولوی منظور احمد کوثر کو منتخب کیا۔ منظور نے منظور نہ کیا۔ اور فی الواقع جس کا یہ قول ہو وہ کیوں منظور کرے۔  
 مجھ کو کہاں دماغ غم روزگار کا کوثر دیوانہ ہوں کہ کام کروں ہوشیار کا!

انھوں نے صبا کو تجویز کیا۔ اور مرزا صاحب کے تلامذہ معاصرین۔ احباب اور عقیدتمندوں نے اس کو منظور کر لیا۔ لہذا ۹ اکتوبر ۱۹۳۱ء کو مجمعِ عام میں مولوی منظور احمد کوثر اور مولوی سید عشق حسین اظہر نے اپنے ہاتھ سے رسمِ دستار بندی ادا کی جس کو دہلی اور لکھنؤ میں بھی تسلیم کیا گیا۔ علامہ کتفی نے اظہارِ مسرت کیا۔ اور لکھنؤ سے حضرت ریاض مرحوم نے مبارکباد لکھی۔

حضرت صبا بحیثیت شاعر مرزا صاحب کی خصوصیات قائم رکھتے ہیں اور بجز اصلاحِ تلامذہ خدمتِ سخن انجام دے رہے ہیں۔ حتیٰ کہ مرزا صاحب کے اتباع میں صرف غزل کہتے ہیں۔

کلام پر تبصرہ | صبا کے یہاں مرزا صاحب کی خصوصیتِ کلام کا پورا چر بہرے وہی زبان کا چٹخارہ۔ وہی سہل ممتع کی بہتات۔ وہی آمد۔ وہی رحمت و خمریات

کی کثرت۔ وہی طرزِ قدیم کی غزل اور تاثر۔ چنانچہ ایک مقطع میں کہتے ہیں :-

یہ التجا ہے ساقی کوثر سے اے صبا میخانہ سخن میں شراب کہن ہے

دیوانِ مکمل ہے۔ اور احباب کا اصرار بھی ہے کہ چھپ جانا چاہئے۔ مگر غالباً آپ

استاد کی اس سنت کے پابند ہیں۔ یا بقول خود ”جب تک استاد کا دیوان

نہ چھپ جائے میرا دیوان چھپنا درست نہیں“ مرزا صاحب کا دیوان

طبع ہونا اب ممکن نہیں پس دونوں صورت میں نتیجہ ایک ہی ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے۔ اور اس نعت کے پانچ شعر بھی درج ہیں

جو بے حد مقبول ہے۔

تصورِ باندھ کر دل میں تمہارا یا رسول اللہ <sup>نعت شریف</sup> خدا کا کر لیا ہم نے نظار یا رسول اللہ

بھروسہ اس کو کہتے ہیں گنہگاروں نے محشر میں خدا کے سامنے تم کو پکارا یا رسول اللہ

شفیعِ محشر ہو تو پھر سبھی کے واسطے ہو تم ہمیں کو کیوں دو گے تم سہارا یا رسول اللہ

خدا کا بحرِ رحمت اس قدر کیوں جوش میں آیا کسی سبکس نے کیا تم کو پکارا یا رسول اللہ

کلیم اللہ آتے بھی تو کیوں آتے مدینہ میں انھیں کیا ہوش کھوئے تھے دوبار یا رسول اللہ

یہ دیر و حرم کیا جہاں تو رہے گا غزل ہمیں تو وہاں سر جھکا نا پڑے گا

یہی ہے جو تنہا نشینی میں لذت تری یاد کو بھی بھلانا پڑے گا

نہ آئیں وہ دل میں مگر نام بن کر زباں پر تو عاشق کی آنا پڑے گا

وہ ہوں کشتہ لن ترانی کہ میری جہاں قبر کھودی دہاں طور نکلا

لبوں تک آتے آتے ہی جو بے تاثیر ہو جائے وہ نالہ تو کسی دردِ آشتا کا ہو نہیں سکتا

یہ ایسا راز ہے جس کو فقط عاشق سمجھتے ہیں جو ان کا ہو نہیں سکتا خدا کا ہو نہیں سکتا

کعبہ کیا شیخ کی میخانہ میں عزت ہوگی کچھ بھی پاس اس کے جو سرمایہ ایمان ہوگا

میرے اعمال تو بخشش کے نہیں ہیں قابل کام دیجائے تو دے جائے پشیاں ہونا

گناہگاروں کو کیا شیخ بخشاؤں گے  
 اور ہے اب رنگ دنیا وہ زمانہ اب کہاں  
 بت کیا خدا بھی اُن پہ تو کرتا کرم نہیں  
 سب ترے حسن کے نیرنگ ہیں کہنے کو کہیں  
 باعثِ ذلت جو ہوں انسانیت کے واسطے  
 موت آجائے جو اس وقت غنیمت جانو  
 میں نے دیکھی ہے صبا قانونِ قدرت کی کتاب  
 جو سمجھ سے ہر اک کے باہر ہے  
 انسان وہ بلا ہے۔ خدا جانے کیا کرے  
 جنوں میں بھی مال اندیشیاں میری ذرا دیکھو  
 ادھر اس کو بنا ڈالا ادھر اس کو مٹا ڈالا  
 جہاں کارنگ کیا دیکھوں کہیں دیکھ رکھا ہو  
 ہم جا کے بزمِ غیر میں ہر اہل بزم کے  
 دل بے تاب کی فریاد سنا کرتا ہے  
 اُس کی رحمت کے جو معنی ہیں وہ کیا سمجھیں گے  
 کسی کو کیا خبر اسکی کہ اُس پر کیا گزرتی ہے  
 نہ پوچھو درد مندوں کی دعا کی  
 گناہگاروں میں شامل ہو کے دیکھو  
 رہا ثابتِ مراجب تک گریباں  
 مجھے عاصی نہ کہنا روزِ محشر  
 ہے کس کے پاس خدا کے سوا جو دیدے گا

حلال جن سے کہ جامِ شراب ہونہ سکا  
 خوش ہوا کرتے تھے جب انساں کو انسان دیکھ کر  
 جو لوگ راہِ عشق میں ثابت قدم نہیں  
 شمع نے آگ لگا رکھی ہے پروانوں میں  
 اے خدا پیدا ہی وہ انساں نہ ہونے چاہئیں  
 آج کل زیست سے بڑھ کر کوئی آزار نہیں  
 میری نظروں کے کہیں گزرا نہیں تھپی کا دن  
 ہم اسی کو خدا سمجھتے ہیں،  
 کچھ بھی جو زندگی پہ اسے اعتبار ہو  
 خدا کو سو نہ آیا ہوں درو دیوارِ زندیاں کو  
 تجھے کچھ اور بھی اے گردشِ ایام آتا ہے  
 بہت کچھ ملتا جلتا ہے مرے خوابِ لیشاں سے  
 دل میں رہے عیارِ جبیں پر شکن رہے  
 کافروں کی نہ وہ سنتا ہی نہ دینداروں کی  
 بات جو لوگ سمجھتے نہیں مے خواروں کی  
 شرافت جب کسی کی مانعِ اظہار ہو جائے  
 بدل دیتی ہے وہ مرضی خدا کی  
 جسے ہو دیکھنی رحمت خدا کی  
 مری دیوانگی مجھ پر ہنساکے  
 اگر ڈھونڈھے نہ خود رحمت خدا کی  
 کہوں یہ کس سے اثر چاہئے دعا کے لئے

وہ مانگ لیں گے جنہیں یہ زبان آتی ہے زبانِ دل میں بہت لفظ ہیں دُعا کے لئے  
**صفا** | تخلص۔ پیران شاہ نام۔ رتن شاہ مرحوم کے خلف حضرت ذوق  
 کے شاگردِ اصل وطن دہلی تھا۔ وہاں سے مہاراجہ شیودان سنگھ والی پور  
 کے پاس چلے گئے۔ اور ان کے انتقال پر جے پور آکر صاحبزادہ احمد علی خاں رتن  
 کی ملازمت اختیار کی۔ بہت پُرگو اور حاضر طبع تھے بسترِ ستر اسی اسی شعر کی  
 غزل کہتے تھے اور مضمون نکالتے تھے مگر اب کلام عنقا ہے۔ دہلی میں ۱۸۹۶ء  
 سے قبل انتقال کیا۔ بمشکل تمام صرف پانچ شعر میسر آ سکے جو درج ذیل ہیں :-

خیالِ مہ لقا ہے اور میں ہوں      دلِ حسرتِ زدا ہے اور میں ہوں  
 نہ لائی بُوئے زلفِ اُسکی یہاں تک      صبا دامنِ ترا ہے اور میں ہوں  
 صفا داں دیکھئے پہنچوں گا کیونکر      یہ بختِ نارسا ہے اور میں ہوں  
 رنج و غم بٹ جائیں گے دو چار دن کی بات پر      یہ بھی دن کٹ جائیں گے دو چار دن کی بات پر

مراد دل ہے جس پر یہ شیفۃ مجھے جس کی حسرت دید ہے

بُتِ مہ لقا ہے وہ خوش ادا کہ نہ دید ہے نہ شنید ہے

**صوفی** | تخلص۔ محمد ابراہیم خاں نام۔ اجمیر وطن تھا۔ مگر جے پور میں  
 مہینوں رہتے تھے۔ درویشِ متوکل تھے اور سلسلہِ چشتیہ میں  
 منسلک۔ شعر بہت جلد کہتے تھے۔ بلکہ اکثر مشاعرہ میں پہنچ کر فی البدیہہ غزل  
 کہتے۔ حضرت حسن نظامی نے اسی سبب سے آپ کو ”قادر الکلام“ کا خطاب دیا تھا  
 جو آپ اپنے نام کا جزوِ لاینفک سمجھتے تھے۔ بات کرنے میں کافی ہرکلاتے تھے  
 مگر شعر پڑھتے وقت کوئی دقت نہ ہوتی تھی۔ ۱۹۲۷ء کے بعد سے علم  
 نہیں کہ کس عالم میں ہیں۔

حسبِ ذیل اشعار بطور نمونہ کلام پیش ہیں :-

مرا ہاتھ دیکھ براہمن مرا یا ر مجھ سے ملے گا کب؟  
 ترے منہ سے نکلے خدا کرے "اسی ماہ میں اسی سال میں  
 مجھے صوفی صاف بتائے نہ چھپائے نہ چھپائے  
 کہیں ہو لی کھیلی ہی آپ نے جو رنگا کسی نے گلال میں

**ضیا** | تخلص۔ ضیا حسین نام بن سبائید۔ وطن جے پور۔ والد بزرگوار کا نام  
 مولوی سید ذرا حسین ذراجن کا ذکر تذکرہ ہذا میں آگے آتا ہے ۱۲۹۶ھ میں  
 بمقام جے پور پیدا ہوئے۔ اپنے بزرگوں سے تعلیم حاصل کی اور "انٹیل کالج جے پور"  
 سے "منشی فاضل" بھی پاس کیا۔ سرکاری مدارس جے پور میں اردو۔ فارسی کے  
 مدرس رہے۔ نہایت منکر المزاج۔ بید مودب و بااخلاق تھے حضرت مائل  
 سے تلمذ تھا۔ اور خود کے بھی بہت سے نو مشق شاعر شاگرد تھے ۱۳۵۵ھ میں جے پور  
 ہی میں انتقال ہوا۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

خفا ہوتے ہیں جھنجھلاتے ہیں ملنا چھوڑتے ہیں : غضب کا سامنا ہے اُن سے عرض دعا کرنا  
 جہاں شہزاد ستم پیشہ بیوفا، عیار  
 جو میں زلف کا سودا تو دل میں رخ کا خیال  
 خدا کہاں یہ دل خانماں خراب ہوا  
 مرا شاب مری جان کا عذاب ہوا  
 شراب نہ بنا کر بہت خراب ہوا  
 طبیعت کس طرح لگتی بھلا جنت میں آدم کی  
 اُنھیں تو خاک میں اولاد کو اپنی ملا نا تھا  
 در مدح حضرت علی کرم اللہ وجہہ

بیت الحرم پر دعویٰ نصیری یہ کرتے ہیں کعبہ نہیں یہ گھر تو ہمارے خدا کا ہے

**طالب** | تخلص عبد الرحیم خاں نام۔ جے پور وطن۔ ۱۳۱۱ھ ستمبر ۱۹۱۱ء کو پیدا ہوئے  
 پرائیویٹ تعلیم حاصل کی۔ حافظ محمد یوسف علی خاں عزیز سے تلمذ تھا۔  
 پھر حضرت عاصم سے اصلاح لیتے تھے۔ آج کل کسی پرائیویٹ مدرسہ میں بمقام لکھ آباد

مدرس ہیں۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

بہت ہمدرد دیکھے ہیں بہت بے درد دیکھے ہیں  
محبت کے ہزاروں ہم نے گرم و سرد دیکھے ہیں  
ہو اجاب استحا عشق و ہوس کا بار بار ہم نے  
خزاں دیدہ چمن کی طرح چہرے زرد دیکھے ہیں

**ظفر** | تخلص : ظفر حسین نام بنسبائید۔ وطن جے پور۔ سید عبدالغنی کے فرزند۔  
اور مولوی سید ضیا حسین ضیا کے چچا زاد بھائی۔ انھیں سے تلمذ ہے

۱۳۰۸ء میں بمقام جے پور پیدا ہوئے۔ یہیں تعلیم حاصل کر کے اپنا آبائی ذریعہ  
معاشر مدرسہ اختیار کیا۔ سرکاری اسکول میں اردو فارسی کے مدرس رہے اور  
مدت ملازمت ختم کر کے پنشن لے لی۔ طبعاً نہایت خلیق مرعبان و مریخ بنکر اور ہر حال  
میں شاد و خوش رہتے ہیں۔ تام و نمود سے نفرت ہے۔ خوش نویسی خوش فکر ہیں۔  
متواتر استعداد پر صرف یہ شعر عنایت کیا ہے :-

قصیدہ نکھا تھا میں نے تو مصطفیٰ کیلئے فرشتے لے گئے کیا جانے کیوں خدا کیلئے

**ظہیر** | تخلص : ظہیر الدین حسین نام۔ راقم الدولہ خطاب۔ نواب زاعرف۔  
دہلی وطن بنسبائید

”مرصع رقم“ صلاح الدولہ کے فرزند اکبر اور حضرت انور کے برادر کلاں۔

خاندانی اعزاز آپ کے خاندان کا شاہان مغلیہ سے قریبی تعلق رہا۔ آپ کے  
والد بزرگوار بادشاہ ظفر کے استاد خوش نویسی تھے۔

ولادت تعلیم اور ذاتی وقار آپ کی ولادت دہلی میں ہوئی۔ وہیں تعلیم حاصل کی۔ اور  
گیارہ سال کی عمر میں۔ داروغہ ماہی مراتب کے عہدہ پر ملازم شاہی ہو گئے۔

ذوق سخن اور تلمذ | بچپن ہی سے ذوق سخن تھا۔ حضرت ذوق سے تلمذ اختیار کیا۔

اور ان کے بعد اپنے کلام کی خود ہی اصلاح فرماتے رہے۔ غدر سے پہلے دلی میں  
جو مشاعرے ہوئے ان میں شریک ہوتے تھے داغ و حالی وغیرہ کے محاصرے تھے۔



ترک وطن | غدر ہونے کے باعث وطن کو خیر باد کہا اور والد بزرگوار کے ساتھ مع برادر خورد (انور) رام پور چلے گئے۔ جب دلی میں امن و امان ہو گیا تو پھر دلی آ گئے۔ اور تھوڑے دن بعد ہی بلند شہر جا کر ”جلوۂ طور“ اخبار کی ادارت میں مشغول ہو گئے مگر چند یوم بعد بوجہ انتقال والد بزرگوار پھر دلی آ گئے۔ یہاں زیادہ دن نہیں گزرے تھے کہ مہاراجہ انور نے یاد کر لیا اور انور چلے گئے۔ مگر قسمت سے وہاں بھی زیادہ دن نہ ٹھہر سکے۔ مہاراجہ کے انتقال کے باعث پھر چلے آئے۔ اور دلی کی ادبی صحبتوں میں دادِ سخن دیتے رہے۔ اب عرصہ تک وطن میں ٹھہرے مگر فکرِ معاش سے مجبور ہو کر جے پور آئے اور اپنے بھائی حضرت انور کو بھی ساتھ لے آئے۔ جے پور آ کر آپ کو ملازمت مل گئی۔ اور یہاں ڈپٹی سپرنٹنڈنٹ پولس ہو گئے۔ آپ کے صاحبزادے کو عہدہ تھانہ داری مل گیا۔ اور کچھ مدت کے لئے اطمینانی زندگی بسر کرتے رہے۔ یہ مہاراجہ سوائی رام سنگھ کا عہد تھا۔ جے پور میں تقریباً بیس سال آپ قیام پذیر رہے۔ اور یہاں کے طالبانِ فنِ سخن کو کافی فائدہ پہنچایا۔ مہاراجہ جے پور کے انتقال پر ترک ملازمت کر کے خانہ نشین ہو گئے تو صاحبزادہ احمد علی رونق نے بلا لیا۔ اور وہ آپ کے اصلاح لینے لگے۔ آپ ان کے اخلاق اور برتاؤ کے بے حد مداح تھے۔ حضرت رونق کا انتقال ہونے پر آپ نے جے پور کو خیر باد کہا اور حیدرآباد جا کر مہاراجہ سرکشن پر شاد شاد کی سرکار سے وابستہ ہو گئے۔

طباعت دیوان اور وفات | حیدرآباد کے قیام کے زمانہ میں آپ کے تینوں دیوان طبع ہوئے۔ اور وہیں ۱۳۲۹ھ مطابق مارچ ۱۹۱۱ء میں انتقال کیا۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے تفصیلی حالات بھی متعدد کتب و رسائل میں شائع ہو چکے ہیں اور کلام پر تفصیلی تبصرہ بھی بہت سے اصحاب نے کیا ہے۔ لہذا یہ کہنا کافی ہوگا کہ آپ مسلم الثبوت استاد تھے۔ جس قدر محاسن کلام کسی استاد کے یہاں ہونے

چاہئیں وہ آپ کے یہاں بھی نمایاں طور پر موجود ہیں۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

اک اک خطا شعار کو رحمت سے ہر لگاؤ

گریگا خود فلک جانِ عدو پر برق بن کر

ذرا سے لب ہلانے میں تمہارا کیا بلڑتا ہے

ستم دیکھو کہ دل لے کر مکرنا اور یہ کہنا

تکلف برطرف اے میکشانِ محفلِ رنگیں

دشت گردی کا مزاقیس کو چال نہ ہوا

دل کو چاہا جس طرح سمجھا لیا

تھی سرِ راہِ میکدہ مسجد

رہنے دے بتکرہ میں نہ چھڑے خدا پرست

اُن کے دل کی کدورتیں نہ ٹہیں

یار کچھ کہہ تو سہی کیا ترا مشربِ ظہیر

لنا ترا حشر پر ہے معلوم

بن گیا شیخِ خلد کا مختار

تکپٹ کیا دل اڑا کے جھٹ پٹ

کیوں کیسی پلائی شیخ صاحب

بلا نصیب سے ہم کو مزاج داں صبیاد

دل دی نے اور بھڑکایا قلق کی آگ کو

تو صلے جرم کے کچھ اور بڑھا دیتے ہو

اقرار بھی اسی سے اسی سے جواب بھی

اُلجھا ہے خار خار سے دامنِ نسیم کا

پڑے گا صبرِ آخر تو کہیں ہم بے قراروں کا

کہ اک اُمید پر ہوتا ہے جینا بیقراروں کا

تمہیں کیوں اعتبار آنے لگا بے اعتباروں کا

ظہیرِ مُردہ دل بھی تھا کبھی تو یار یاروں کا

خاک ہو کر بھی غبارِ پسِ محمل نہ ہوا

غمزدوں کا شا دکیا ناشاد کیا

رہ گیا پردہ پارِ سیانی کا

جاتا رہوں نہ کفر سے ایمان تو گیا

اپنی ہستی مٹا کے دیکھ لیا

کافر اپنا تجھے کہتے ہیں مسلمان اپنا

ہوگا جسے اعتبار ہوگا

اُس کے گھر کی دکان ہی گویا

اللہ سے نظر تیرا جھصیا کا

یاروں سے ملاؤ ہاتھ آ کا

لگا رہا ہے چمن زیرِ آشاں صبیاد

آنسوؤں نے پاؤں پھیلانے میں دامنِ دیکھ کر

تم کچھ اس ڈھب سے بگڑتے ہو خطا واروں پر

اک دوسرا دہن بھی لگا لو دہن کے پاس

یہاں غفلت شکاری ہو وہاں مرز گاری ہے  
 کچھ تو ہوتے ہی ہیں الفت میں جنوں کے آثار  
 سمائی ہے ظہیر ان کو یہ نخوت  
 دنیا کے دغا باز کستریہ حبیب ہیں  
 اٹھا دیں جنوں نے قیود مذاہب  
 قیامت پر نہ رکھو فیصلہ دل کا خدا جانے  
 دعا تھی مرگ دشمن کی مگر یہ کب تمنا تھی  
 نوجوانی گئی شباب گیا  
 آج کل ہے نصف ہندی نصف انگریزی ظہیر  
 جواب التجا کا ہے قطع تعلق  
 بسر کر لیں گے مرگ کرستم کش بھی کہیں اپنی  
 خدا بلتا ہے ڈھونڈے سے اگر انسان جو یا ہو

**عابد**

تخلص۔ امراؤ بیگم نام۔ رام پور وطن تھا۔ پھر جے پور ہوا۔ نواب سید  
 یوسف علی خاں ناظم دالی رام پور کی صاحبزادی تھیں۔ اور صاحبزادہ  
 سید زین العابدین خاں عابد فوجدار شہر جے پور کی اہلیہ بولد رام پور۔ مدفن جے پور۔  
 بقول صاحبِ خیمائے جاوید جو اس نے صاحبزادہ عابد کے حال میں لکھا ہے کہ:-  
 ”مہاراجہ سوئی رام سنگھ دالی جے پور نے انہیں اپنے دھرم کی بہن بنالیا تھا۔“  
 میر محمد علی جو یا اپنی تصنیف ”سرود غیبی“ میں ان کی تاریخ وفات لکھتے ہوئے  
 حسب ذیل الفاظ میں ان کا ذکر کرتے ہیں :-

”اللہ اللہ کس حمیدہ صفات عالی درجات کے غم کا بیان ہو  
 کہ جس کے الم میں سیاہ پوش آسمان ہے۔ کون ہو جس کو اس کا غم نہیں

وہ ہم کو یاد کرتے ہیں ہم انکو بھول جاتے ہیں  
 اور کچھ لوگ بھی دیوانہ بنا دیتے ہیں  
 جہاں میں خوب صورت ہوتی ہیں ہوں  
 ایسوں کے مگر چاہنے والے بھی ہمیں ہیں  
 بڑی کشمکش سے چھڑایا ہے مجھ کو  
 تمہارے منہ سے کیا نکلے ہمارے منہ سے کیا نکلے  
 کہ تو بزمِ عزاسے چشمِ گریاں پونچھتا نکلے  
 جھانکنے تاکنے کی خونہ گئی

اب تو اردو میں زبانِ میر آدھی رہ گئی  
 رسید اپنے خط کی سرنامہ برہ

اٹھالے اے فلک دنیا کے پرے سے زمیں اپنی

مگر ہاں آدمی کو آدمی شکل سے بلتا ہے

جگر شوق کب قلم نہیں۔ اوصاف اُس مرحومہ کے لکھئے تو کیا لکھئے کس کی  
 تاب ہے خامہ کا زہرہ آب ہے۔ علم میں معروف بہرہ صفت موصوف۔  
 منطق و حکمت جس کے سامنے پانی۔ ریاضی و فلکیات کہانی۔ ناثر بچیل  
 ناظم بے تمثیل۔ شر ظہوری و طغری سے بہتر نظم۔ آپ حیات سے  
 بڑھ کر۔ عیاں را چہ بیاں۔ دیوان اردو و فارسی اس مغفورہ کے  
 مخفی نہیں۔ مخفی کو اصلاح دی ہے۔ یہ تقریر راست ہو نہ مبالغہ  
 کی ہے۔ بہمت و سخاوت کا یہ حال تھا کہ اب تک جے پور کی  
 ہوائیں تمام اُس کے فیض سے الامال ہیں بستغنی اہل کمال ہیں۔  
 قدردان سخنوراں منتخب دوراں عصمت میں مریم سخاوت میں  
 حاتم۔ سچ تو یہ ہے کہ چشمِ فلک نے بھی ایسی جامع صفات صوری و  
 معنوی کے ساتھ نہ دیکھی ہوگی۔ پارسا ایسی کہ بعد انتقال او  
 قبل انتقال کے کئی امر خفی عادت سے ظہور میں آئے۔ ہائے ہائے  
 بعمر سنی سال وہ اس جہانِ فانی سے انتقال فرمائے۔

ایں ماتم سخت است کہ گویند جواں مرد

سخی و شاعر و صدر شکِ خورشید      امیر و پارسا اہل ہنر تھی  
 نہ ہوگی اور ہوئی اب تک ایسی      خدا جانے فرشتہ تھی بشر تھی  
 اس مختصر سالہ میں اس ستودہ صفات کا ہر وصف کس طرح  
 سمائے۔ دریا کوزے میں کیونکر آئے۔ ناچار اسی پر اکتفا کرتا ہوں  
 حق ایمان ادا کرتا ہوں کہ میں اسی کے خرمین فیض کا خوشہ چین ہوں  
 اور یہ نمکینی کلام اُسی کے مطبخِ سخن کا فیض ہے۔ دیوان اس  
 جنتِ ایوان کے طبع ہونے والے ہیں۔ ناظرین دیکھیں اور تصدیق

کلام کریں۔ اب تاہم اس کی صورت میں بار بج ہے ذیل میں  
لکھی جاتی ہے۔ دہو ہذا:-

”از غم بیگم چہ گویم در جہاں  
گفت ہاتھ بہر سالش این چنین

بر زبان ہر کہ دمہ دئے دئے

بود بیگم فخر مریم ہائے ہائے“

راقم الحروف نے ان کا اردو کا دیوان لاہور میں خان بہادر میر ذوالفقار حسین کے پاس دیکھا ہے جو میرز کی یکتا کا بخط نستعلیق نہایت نفیس لکھا ہوا ہے اور کافی ضخیم ہے۔ فارسی دیوان کا پتہ نہیں چھپا کوئی بھی نہیں۔ چند اشعار بطور نمونہ درج ذیل ہیں۔

بال چوٹی کے کریں گے بد نام

یہ سونے پیچھے پڑے رہتے ہیں

کشتہ ہیں اے لاغری ہم رنگ گندم گوں کے جو

ہے شکن گندم کی بس کافی ہماری قبر کو

بلاتے اب تو اے ساقی مے گلزار تھوڑی سی

کہ باقی رہ گئی ہے عمر بھی اے یار تھوڑی سی

ہمیں کم ظرف سمجھا یا ہمیں مدہوش اے ساقی

یا کیا باعث کہ دیباہ تو ہر یار تھوڑی سی

لیک کر ہاتھ تو قاتل نے پورا ہی لگایا تھا

مگر تقدیر سے اوجھی پڑی تلوار تھوڑی سی

مسلخوں میں پائے اکثر پاؤں دپر سرتلے

یا ترے ہاتھوں ستمگر پاؤں دپر سرتلے

خضر کورانہ چلے جاتے تھے راہِ عشق میں

ایک ہی کھائی جو ٹھوکر پاؤں دپر سرتلے

تخلص۔ زین العابدین خاں نام ”نواب کلن“ عرف۔ نسباً سید۔

صاحبزادے سید اصغر علی خاں کے خلف اور نواب سید یوسف علی خاں

ناظم والی رام پور کے خویش۔ اصل وطن رام پور تھا۔ پھر جے پور ہو گیا۔

ولادت تسلیم اور ترک سکونت ۱۸۳۱ء میں بمقام رام پور آپ کی ولادت ہوئی

وہیں امیرزادوں کی طرح تعلیم و تربیت پائی۔ تبلیغِ علم کافی بلند تھا۔ اور علماء

و اہل فن کی صحبت نے اور بھی تابانی پیدا کر دی تھی کسی خاندگی نزاع کے باعث

ترک وطن کر کے جے پور چلے آئے۔ مہاراجہ سوانی رام سنگھ کا عہد تھا جن کی نظیریں اہل علم و فضل اور رئیس زادوں اور رؤساء کی بڑی قدر تھی۔ چنانچہ آپ کو ہاتھوں ہاتھ لیا گیا اور قدردانی و دلجوئی کی گئی۔ لہذا آپ نے جے پور کو ایسا اپنا یا کہ یہیں آسودہ ہیں تمام عمر ریسا نہ ترک احتشام سے رہے۔

ملازمت و شکایت | مہاراجہ نے آپ کو شہر جے پور کا فوجدار مقرر کر دیا تھا جس کے اختیارات اُس زمانے میں بہت وسیع تھے۔ مگر تنخواہ بہت کم تھی جو آپ کی شاہ خرچیوں کے لئے ایک دن کے اخراجات کے لئے بھی کافی نہ تھی۔ بہت سے علماء، شعراء، ادباء، حفاظ، خوش نویس، یتیم، بیوہ، محتاج و معذور ہی نہیں، بلکہ مرغ باز، کبوتر باز، پتنگ باز، بٹیر باز اور خدا جانے کون کون آپ کے دامن دولت سے وابستہ تھے۔ اور ایک بڑی تعداد خدمتگاروں اور پرورش کردہ مرد و زن کی تھی۔ بعض لوگ صرف سلام کرنے ہی کا روزینہ پاتے تھے۔ یہ رقم فوجداری ہی دیتی تھی اور یہیں خرچ ہو جاتی تھی وہ ماحول ہی ایسا تھا۔ آج کسی کو کیا حق ہے کہ اُس پر نکتہ چینی کرے۔ چنانچہ کئی بار مہاراجہ سے شکایت کی گئی اور وہ سنی اُن سنی کر گئے۔ آخر ایک بار انھوں نے فرمایا :-

”تم لوگ جو شکایت کرتے ہو سب ملازم راج ہو۔ ہو سکتا ہے کہ تمہیں رشک ہو۔ رعایا میں سے آج تک کسی نے ایک حرف بھی نہ کہا۔ خیر۔ اگر تمہارا کہنا صحیح بھی ہے تو وہ دیتا تو میری ہی غریب رعایا کو ہے جمع کر کے کہیں اور تو نہیں لے جاتا۔“

ذوق سخن اور تلمذ | ذوق سخن تو سن شعور ہی سے تھا مگر تلمذ کسی سے اختیار نہ کیا۔ محض موزونی طبع کی بنا پر شعر کہتے تھے۔ ایک بار مرزا غالب کو اپنا کلام بغرض اصلاح بھیجا تو انہوں نے بدیں عذر اصلاح نہ دی کہ چونکہ نواب صاحب

رام پور آپ کے ناراض ہیں اور میں اُن کا ملازم ہوں اس لئے اُن کی اجازت کے بغیر اصلاح نہیں دے سکتا۔ اس کے بعد کسی سے رجوع نہ کیا۔ شعر خوب سمجھتے تھے اور شعرا کی قدر کرتے تھے۔ میر جو یا تو گویا آپ کے شاعر دربار تھے۔ بات بات کی تاریخ کہتے تھے۔ مثلاً مرغوں نے پالی جیتی تو تاریخ کہی اور انعام پایا۔ عاشقانہ مضامین پسند تھے۔ بذلہ سنج و نازک خیال تھے۔ آپ کی اہلیہ بھی شاعر تھیں اور عابد تخلص کرتی تھیں جن کا ذکر اد پر کیا گیا ہے۔ اُن سے شاعرانہ نوک جھوک اور خوش طبعی ہوتی رہتی تھی جو متعلقہ سرکار کے شعرا کے لئے بھی باعث دلچسپی ہوتی تھی۔ دیوان مکمل تھا مگر اب نایاب ہے۔

وفات و یادگار | دسمبر ۱۸۹۲ء میں یہیں انتقال کیا اور اجمیری دروازے کے باہر اپنے مقبرے میں آسودہ ہیں۔ کافی جائیداد چھوڑی تھی۔ مگر اب صرف مقبرہ و مسجد متعلقہ یادگار باقی ہے۔ مرحوم کے پوتے صاحبزادے طفرنگ خاں جے پور میں اسی مقبرے میں متوطن ہیں جو ہر طرح لائق وقابل ہیں۔ علم نجوم میں معقول دستگاہ رکھتے ہیں۔ کئی فنی سوسائٹیوں کے ممبر ہیں۔ بزرگوں کے ادبی ترکہ میں سے صرف چند غزلیات کے مسودے اُن کے پاس ہیں۔

نمونہ کلام | چند اشعار بطور نمونہ کلام درج ذیل ہیں :-

مُنہ دکھانے میں تمہیں کونسی مجبوری تھی	حالِ دل تھانہ ہمارا کہ دکھایا نہ گیا
تھا جو اڑنا نہی ہوش کو میرے	بُوئے گیسوئے عنبریں ہوتا
تھانہ کھلنا جو عقدہ دل کو	کاش ابرو کی تیرے چپیں ہوتا
نظر کعبہ میں جو آیا اُسی کو دیر میں پایا	عبث جھگڑا ہے اک شیخ و برہن کفر و ایمان کا



اے کاش نکلیں یہ بھی تو نختِ جلر کے ساتھ  
 ارماں بھرے ہمارے جو دل میں ہزار ہیں  
 جینے نہ دے ہجرِ یار مرنے نہ دے انتظار  
 جان یو نہیں بقیار دیکھے کبتاں ہے  
 غیرت تو کیوں نہیں ہر پہ مجبور دل سے ہوں  
 بنتی نہیں ہے یار سے بے التجا کئے  
 تخلص: زین العابدین خاں نام۔ وطن دہلی۔ حضرت آگاہ سے  
 عابد | تلمذ تھا۔ جے پور میں وکالت کرتے تھے۔ مدتوں جے پور میں رہا  
 اور یہیں انتقال کیا۔ یہ اشعار آپ کے ہیں :-

نقد نہ ہوتا جو کوئے بتاں کے  
 دکھائی نہ دیتے یہ اوج آسمان کے  
 کہنے لگے وہ غیر سے آتی ہر بوئے عشق  
 شاید کسی شہید کا یاں بھی مزار ہے  
 تخلص: محمد عابد علی نام۔ نسباً شیخ فاروقی الاسدی۔ مولانا اعجاز کے  
 عابد | فرزند اکبر۔ وطن قدیم نارنول اور بتقل سکونت مابعد جے پور۔ "منشی  
 فاضل" اور "مولوی عالم" پاس تھے۔ "مولوی فاضل" کی تکمیل کر کے امتحان میں  
 شریک ہوئے تھے کہ مرضِ صرع کا دورہ پڑ گیا اور امتحان نہ دے سکے۔ اور  
 اس کے بعد سے اس مرضِ منحوس کے ایسے شکار ہوئے کہ تمام عمر تکلیف پائی  
 گو امتحان مذکور کی سند حاصل نہ کی۔ تاہم اپنے ذاتی مطالعہ اور پرائیویٹ  
 تعلیم کے بعد "مولوی فاضل" کا کورس بے تکلف طلباء کو پڑھاتے تھے۔  
 استغلیق خط نہایت عمدہ اور دیدہ زیب تھا۔

اخلاق و عادات اور ذریعہ معاش | نہایت درجہ منکسر و خاموش منش۔ کم گو اور  
 صاف طبع۔ مرجان و مرج اور ہمدرد و پاک طینت تھے۔ تمام عمر علمی و ادبی  
 مشاغل اور عبادت و ریاضت میں گزار دی۔ زیادہ تر منتہی طلباء کو درس  
 دیتے تھے۔ ایک دو جگہ سے معاوضہ بھی ملتا تھا۔ وہی ذریعہ معاش تھا  
 گھر پر جو لوگ پڑھنے آتے تھے ان سے کچھ نہ لیتے تھے۔ اپنے بزرگوں کے

کتب خانہ کو جان سے زیادہ عزیز رکھا اور بہت سی کمیاں کتابوں کی نقل اپنے قلم سے کر کے اُس میں اضافہ کیا۔

وفات و تصانیف ۱۸ صفر المنظر ۱۳۴۰ھ مطابق ۲۰ دسمبر ۱۹۲۲ء کو جے پور میں انتقال ہوا۔ حسب ذیل تصانیف یادگار تھوڑی جو آپ کے صاحبزادہ کلاں مولوی شیخ ساجد علی ساجد اسدی کے پاس پاکستان میں محفوظ ہیں :-

(۱) نعتیہ دیوان غیر مطبوعہ

(۲) عشقیہ دیوان ”

(۳) گلدستہ میلاد شریف۔ اردو و نثر مع اشعار فارسی و عربی غیر مطبوعہ  
کلام پر تبصرہ زبان نہایت سادہ و سلیس۔ بندشیں چست مضمون آفرینی کے ساتھ نہایت بیان اور دلکش انداز کلام آپ کے یہاں بکثرت ملتا ہے۔  
نمونہ کلام چند اشعار بطور نمونہ کلام درج ذیل ہیں :-

دل مرا سودائی زلف پیسہ ہو گیا غم	اس کو دیوانہ کہوں کیونکر بڑا ہشیار ہے
زابدوں کو ہو مبارک روغنہ خلد بریں	اپنی جنت تو نبی کا سایہ دیوار ہے
ناز کی اُس جسم اطہر کی بیاں کیونکر کروں	جس کو اپنا بارِ سایہ بھی اٹھانا بار ہے
ایک عالم ہے کہ دیوانہ بنا ہے کس کا غزل	اپنے عالم کی بھی کچھ آپ خبر رکھتے ہیں
مضمون دہان و لب میگوں کا لکھوں کیا	ہے بحث برابر کی فنا اور بقا میں
یا دستم سے داغ ہیں دل کے ہرے بھرے	یاں ہو سہم خزاں میں بھی فصل بہار ہے
یہ رشک ہونہ اُسکے قدم چوم لے نہیں	آنکھوں پہ میرے فرش سر پر گزار ہے

عجب جلوے دیکھے ہیں حُسنِ بتاں کے  
 تصور میں حُسنِ ملیحِ بتاں کے

طریقِ طلب میں کسی بے نشاں کے  
 نمایاں لبِ زخم پر ہے تبسم

## عارف

تخلص۔ محمد رفیق احمد خاں نام۔ چودھری محمد ممتاز علی خاں رسالدار کے صاحبزادے جو جے پور کے عمائدین میں تھے نسباً مسلم راجپوت وطن قدیم جے پور تھا۔ اب پاکستان ہے۔ اُردو۔ فارسی اور قدرے انگریزی و ہندی کی تعلیم جے پور ہی میں حاصل کی۔ طباع و ذہین ہیں۔ یہاں ذریعہ معاش عرائض نویسی تھا۔ ادبیات سے خاص ذوق ہے۔ حضرت عزیز سے تلمذ تھا۔ مشق سخن روز افزوں تھی۔ نشر میں حسب ذیل ناول آپ کے مصنف ہیں :-

(۱) پریم دیوی۔ (۲) حسینہ ہلال۔ (۳) حسینہ کابل۔ ہر سہ غیر مطبوعہ۔ پاکستان جا کر ایک ماہنامہ ”تارا“ بھی نکالا تھا۔ شعر سمجھ کر کہتے ہیں اور تحت اللفظ نہایت اچھا اور بڑے جوش و خروش سے پڑھتے ہیں۔ غزل سے اچھی نظم ہوتی ہے۔ کلام میں زور اور بندشیں چست ہوتی ہیں۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

بیابان جنوں میں ہوش اُڑ جانے تو آسان ہیں  
مگر وحشت میں ناہوش کا مشکل سمجھتے ہیں  
تلاش دل نے اس درجہ حواس ہوش کھو ڈالے  
کہ ہر شے کائنات عشق کی ہم دل سمجھتے ہیں  
یوں مذاق دید پر ہر شے کے احساں کیجئے  
اپنے جلوے میری نظروں سے نمایاں کیجئے  
ایک نظم بعنوان ”محبت“ کے چند شعر :-

محبت معنی الفاظ میں لائی نہیں جاتی  
محبت ظرف استعداد میں لائی نہیں جاتی  
محبت مادرائے عقل کچھ ایسی حقیقت ہے  
محبت اُس مقام خود فراموشی کو کہتے ہیں  
یہ وہ نازک حقیقت ہے جو سمجھائی نہیں جاتی  
ٹپک پڑتی ہے بوند آنکھوں سے ٹپکائی نہیں جاتی  
سمجھ لیتا ہوں میں لیکن وہ سمجھائی نہیں جاتی  
جہاں منزل تو ہوتی ہے مگر پائی نہیں جاتی  
نظر خود ہی پہنچ جاتی ہے پہنچائی نہیں جاتی

میری بیدار فطرت کا انہیں احساس ہے عارف  
مگر دنیا کسی مرکز پہ ٹھیرائی نہیں جاتی

**ص** **عام** | تخلص محمد عبدالوہاب خاں نام۔ آپ نے اپنا حسبِ ذیل حال عنایت فرمایا ہے۔  
 ”میری پیدائش تاریخ ۲ مارچ سنہ ۱۹۰۶ء کو بروز جمعہ قبل نماز فجر  
 ریاست جے پور راجپوتانہ میں ہوئی۔ والد ماجد قبلہ محمد وارث خاں صاحبِ محرم  
 و مغفور نے محمد عبدالوہاب خاں نام تجویز فرمایا۔

**ت** **ع** **ل** **ی** **م** | چار سال چار ماہ کچھ دن کی عمر میں بسم اللہ ہوئی۔ قرآن ختم کرنے کے  
 بعد حساب، اردو، ہندی اور انگریزی کی ابتدائی تعلیم اول مکان پر پھر اسکول  
 میں ہوئی۔ سنہ ۱۹۱۸ء میں مہاراجہ ہائی اسکول جے پور سے میٹرک کا امتحان دیا۔  
 اسی زمانہ میں (ایک غیر شاعرانہ) دل کی بیماری ہوئی جس کی وجہ سے ایک مدت  
 تک تعلیم کا سلسلہ منقطع رہا۔ سنہ ۱۹۲۲ء میں پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی فاضل“ کا  
 امتحان پاس کیا۔ سنہ ۱۹۲۴ء میں اسلامیہ کالج لاہور میں داخلہ ہوا۔ اور سنہ ۱۹۲۹ء میں  
 فارسی میں ایم۔ اے کیا۔ سنہ ۱۹۳۵ء میں ایم۔ اے۔ ایل کی اعزازی ڈگری ملی۔ اسکے  
 علاوہ مکان پر عربی، فارسی، ہندی اور سنسکرت کا سلسلہ جاری رہا۔

**م** **ش** **ا** **غ** **ل** **م** **ع** **ش** | سنہ ۱۹۱۸ء سے سنہ ۱۹۲۴ء تک پرائیویٹ تعلیم کے زمانہ میں محکمہ مردم  
 شماری میں بطور سپروائزر اور پی۔ ڈبلیو۔ ڈی میں بطور افسر انچارج ہاؤس ڈائریکٹر  
 ڈیپارٹمنٹ کام کیا۔ سنہ ۱۹۲۸ء میں نواب غلام محین الدین خاں صاحب والی  
 ریاست مانا ودر کا اتالیق مقرر ہوا۔ سنہ ۱۹۳۶ء میں ریاست جے پور میں اسٹنٹ  
 ٹریزری آفیسر۔ سنہ ۱۹۴۵ء میں سپرنٹنڈنٹ پوسٹ آفیسر اور سنہ ۱۹۵۱ء میں ٹریزری  
 آفیسر مقرر ہوا۔ اسی دوران میں سنٹ اور سیلائی کے محکموں میں آفیسر آن  
 اسپیشل ڈیوٹی کے فرائض انجام دئے۔ اور سنہ ۱۹۵۱ء سے کراچی میں تجارت کا سلسلہ جاری ہے۔  
**ن** **ا** **م** **ح** **ا** **ل** **ا** **ت** | تعلیم کے زمانہ میں کرکیٹ فٹ بال اور رائڈنگ کا شوق تھا۔ اسکول  
 کے کام سے جب فرصت ہوتی تو کتب دینیات کا خاص طور پر مطالعہ کرتا۔

ہندوؤں، عیسائیوں، جینیوں، پارسیوں اور آریوں سے اُن کی مذہبی کتابیں پڑھتا اور سنتا۔ اور اُن کو اسلامیات سے روشناس کیا کرتا۔ عیسائیوں سے گرجا میں اور آریوں سے اُن کے مندر میں وقتاً فوقتاً مباحثے مناظرے بھی کیا کرتا تھا۔ ہندوؤں کی مذہبی کتابوں کے مطالعہ کے لئے سندھ کی تعلیم حاصل کی تھی اور اُن کی مُستند کتابوں کے اُردو ہندی ترجمے اُن کے پنڈتوں سے پڑھے تھے ۱۹۲۳ء میں کسی اندرونی مرض کے اثر سے بائیں پاؤں کی ران کی ہڈی ٹوٹ گئی۔ سیاسیات میں کبھی حصہ نہیں لیا۔ مانا دور کی ملازمت کے زمانہ میں بقدر ضرورت گجراتی سیکھی۔ نواب صاحب موصوف اور اُن کے خاندان سے خاص تعلقات ہیں۔ جن کے خلوص اور محبت کا میں بے حد ممنون ہوں۔ میری یہ خوش قسمتی باعث صد امتنان ہے کہ باوجود اپنی سخت کوتاہیوں کے والدین نے دوسری اولاد کے مقابلہ میں مجھ پر ہمیشہ امتیازی شفقت فرمائی۔ احباب۔ صبح معنی میں احباب ثابت ہوئے۔ اولاد کی سعادت مندی باعث تسکین خاطر ہے۔ حکام نہایت مہربان اور ماتحت بے حد خوش رہے اور رشتہ داروں، پڑوسیوں اور جان پہچان والوں تک نے ہمیشہ عزت اور حمیت کا برتاؤ کیا۔ ہندو عیسائی۔ جینی۔ سکھ۔ پارسی۔ وغیرہ مختلف عقائد کے لوگ میرے دوستوں کی فہرست میں شامل ہیں۔ جن پر مجھے فخر ہے۔ عقائد کے لحاظ سے میں سنی مسلمان ہوں۔ لیکن عمل کی رو سے ہر فرقے سے پیشمان ہوں۔

مردانِ خدا نے رند جانا ہم کو      رندوں نے خدا پرست مانا ہم کو

ہم اپنی سمجھ میں کچھ نہ آئے عاصم      سمجھا کیا کچھ نہ کچھ زانا ہم کو

ہندو پاکستان کی تقسیم کے بعد جو انقلاب پیدا ہوا، اس کا اثر مجھ پر بھی پڑا۔

اول میں نے حالات کا مقابلہ کیا اور کسی قیمت پر ترک وطن کرنا نہ چاہتا تھا۔

لیکن جب جان و مال کے علاوہ عزت کے لئے بھی خطرے پیدا ہو گئے تو عمر بھر کا سرمایہ جائیداد منقولہ اور غیر منقولہ اور احباب کو خیر باد کہہ کر بدل نا خواستہ ہجرت کر کے کراچی آگیا۔

شاعر سی | مرزا ج لڑکپن سے شاعرانہ تھا۔ اپنے ذوق کے شعریاد کر لیا کرتا تھا۔ رفتہ رفتہ یاد کئے ہوئے اشعار کی طرز پر خود قافیہ پیمائی کرنے لگا جب کچھ لکھنا پڑھنا آگیا تو اس ذوق میں اور ترقی ہوئی اور تیرہ سال تک کے کہے ہوئے کلام کا ایک مجموعہ شائع کیا جس میں کچھ لغت غزلیں اور تین سو سے زیادہ اشعار کی ایک مثنوی ”مناجات عاصی“ کے نام سے شامل تھی۔ اول عاصی تخلص اختیار کیا تھا۔ لیکن جب معلوم ہوا کہ اس قسم کے نام رکھنے کی حدیث میں ممانعت ہے تو عاصم تخلص اختیار کیا۔ ”مناجات عاصی“ شائع کرنے سے پہلے یہ مجموعہ اپنے شفیع استاد مولوی فضل علی اور مولوی اساس الدین احمد تسنیم کی خدمت میں پیش کیا۔ انھوں نے موزونی طبع کی داد دی اور بغیر کسی حک و اصلاح کے سب کلام شائع کرنے کی اجازت دی۔ اس کے بعد ان بزرگوں سے اصول شعر کی ابتدائی تعلیم حاصل کی۔ پھر مولانا نظیر حسین سخا دہلوی نے تربیت فرمائی اور عروض و قافیہ۔ بیان اور بدیع کے علاوہ شعر کے وہ لطائف تعلیم فرمائے جو ہمیشہ کے لئے مشعل راہ ثابت ہوئے۔ مولانا سخا کے دکن تشریف لے جانے کے بعد حضرت مرزا مائل دہلوی سے استفادہ کیا اور اسی زمانے میں اپنا پہلا دیوان مرتب کیا۔ جس میں تقریباً تمام اصناف سخن۔ الف سے یے تک کی ردیفیں اور صنائع و بدائع کی فنی مشق شامل تھی۔ لیکن ۱۹۲۳ء میں جب اس مجموعہ کی نظر ثانی کی تو ہزاروں شعروں کا یہ ذخیرہ جس پر مجھے ناز تھا تقویم پارسیہ سے بہتر ثابت نہ ہو سکا۔ اس لئے تلف کر دیا۔ اس کے بعد ۱۹۳۵ء تک

جو کچھ کہا تھا اُس کا مجموعہ مرتب کرنے کا ارادہ کیا تو ظاہر ہوا کہ اپنے اشعار میں نہ مرزا مائل کے کلام کی لطافت ہے نہ مولانا سخا کی بلند پروازی اور نازک خیالی۔ اس لئے گنتی کے اشعار بطور نمونہ رکھ کر باقی ہفتوں کو ضائع کر دینا ہی مناسب سمجھا۔ اس دور کے بعد سے اب تک جو کچھ کہا ہے اگر اُس کو کبھی مرتب کر دوں گا تو غالباً اُس کا بھی وہی حشر ہو گا جو سابقہ مشق کا ہوا۔ بات یہ ہے :-

کہتا تو ہوں میں بہت شگفتہ اشعار لیکن یہی تجربہ ہوا ہے ہر بار  
 رہ جاتے ہیں پھولوں کی طرح مرجھا کر کچھ دن سے زیادہ نہیں ہتی یہ بہار  
تصنیفات | اشعار کا مجموعہ ”نقش حیات“ جس میں اردو - فارسی کی غزلیں نظمیں،  
 قطعات، رباعیات - مخمس بیست و غیرہ ہیں غیر مطبوعہ ہے۔  
 دو ڈرامے خالد بن ولید - اور عمر خیام - اور شعر پر ایک تنقیدی رسالہ ”رسول اللہ  
 اور شعر“ طبع ہو چکے ہیں۔ مختصر افسانوں کا ایک مجموعہ ”حادثے“ کئی فلمی افسانے  
 اور تنقیدی مضامین اردو میں اور ایک فلمی افسانہ - ”رتی کلیان“ ہندی میں  
 قابل طباعت و اشاعت ہیں۔

اولاد | اللہ نے تین بیٹے اور آٹھ بیٹیاں دیں۔ ان میں سے اس وقت دو بیٹے  
 چھ بیٹیاں دوپوتے ایک پوتی اور ایک نواسی باعث سکون خاطر ہیں۔ بڑا  
 بیٹا عبدالنواب خاں انجنیر ہے اور این۔ ای۔ ڈی (N. E. D) کالج میں  
 پروفیسر ہے۔ چھوٹا بیٹا عبدالحمید خاں ڈاکٹری کا مستعلم ہے۔  
نمونہ کلام | نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ ہو :-

غمِ الفت کو سمجھا انبساطِ زندگی میں نے کہ حشر بڑا آنے پر بھی حسرت کم نہ کی میں نے  
 نظر آئی ادا اس میں جب ان کی برہی کی سی گوارا کر لیا عاصم و بال زندگی میں نے  
 وہ کیفِ نغمہ نہیں لطفِ نوشند نہیں بغیر آپ کے راحت کم از گزند نہیں



تمہاری یاد سے ہوتا نہیں خیال آزاد  
یہ اور بات ہے دیکھیں وہ ادھر لیکن  
یہ رحمت ناز و غمزه کیا ہر اگر وفا مقتضی نہیں ہے  
غم محبت کی دلکشی کو نظر نہ لگ جائے آنسوؤں کی  
یہی بہت ہر کہ اس نے صہم متاعِ شوریدگی عطا کی  
آدمی اک حادثہ ہے عالم ایجاد میں  
موت کا پیغام ہی یا زندگی کا راز ہے  
بندہ تقدیر بھی تقدیر کا معمار بھی  
یہ وہ شر ہے جو ہوا شیطان کو بھی ناگوار  
عقل کی موج تبسم ہے کمال آدمی  
دیدہ عبرت کا آنسو ہے مال آدمی

تخلص۔ مرزا محمد عیوب بیگ نام۔ مرزا محمد ایوب بیگ دہلوی کے  
عائل فرزند اور سعادت یار خاں رنگین کے نواسے۔ مرزا ارشد دہلوی  
سے تلمذ تھا۔ جے پور میں بزمِ اہلکارانِ حسینہ کلکٹری میں ملازم تھے۔  
نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

اُٹتا ہے بار بار جو پردہ نقاب کا  
کیوں نام لگائیں ہم کسی کا  
فلک اس بات کی کیا ہم کو یہاں گھڑی نہیں  
جان آفت میں آگئی دل سے  
بڑھ گئے دل سے آبلے دل کے  
جو دل سی چیز پہ اپنا نہ اختیار ہے

ہے کچھ اثر مرے دل پر اضطراب کا  
پہلو سے نکل کے خود گیا دل  
خانہ برباد کہے جائے ہاں شوق کے آپ  
کشتی اک اک گھڑی ہر شکل سے  
اُف رے سوزِ جگر تری گرمی  
تمہیں بتاؤ نہ کیوں جان بھرار ہے

**عباس** | تخلص۔ مرزا عباس بیگ نام۔ ”میر عباس چنچل“ عرف۔ اصل وطن و مولد دہلی اور وطن مابعد و مدفن جے پور۔ شاہ نصیر کے شاگرد تھے۔

حضرت عباس کے والد اکبر شاہ ثانی بادشاہ دہلی کے درباری داستان گو تھے۔ اُن کے انتقال کے وقت عباس کم سن تھے۔ بادشاہ نے ان کی سرپرستی فرمائی۔ اپنے دامنِ عاطفت کے سایہ میں داستان گوئی کی تعلیم دلوائی۔ اور ادبِ شاہی کی تربیت۔ باوجودیکہ اُمّی محض تھے۔ مگر علماء و ادبا کے فیضِ صحبت اور دربار کی حاضری نے یہ عیب چھپا دیا تھا۔ کوئی نہیں کہہ سکتا تھا کہ یہ ناخواندہ ہیں۔ بادشاہ موصوف ان سے خود داستان سُنا کرتے تھے۔ اُن کے بعد۔ اعزاز و وقارِ دربار تو برقرار رہا مگر شاہ ظفر نے ان سے داستان نہ سنی۔ غدر کی مصیبت سے یہ کس طرح محفوظ رہ سکتے تھے۔ وطن کو خیر باد کہہ کر اول ریاست (رام پور) پہنچے نواب صاحب تک رسائی ہوئی اور انھوں نے ان سے داستان سُنا چاہا تو ان کی جانب سے یہ شرط پیش کی گئی کہ اسی اعزاز و قاعدے سے سُنا سکتا ہوں جو دربارِ شاہی میں حاصل تھا۔ جس میں یہ بات بھی شامل تھی کہ سرِ دربار اُن کے لئے حقّ لگایا جائے اُس کے کش لگاتے رہیں اور داستان کو دھواں دھار بناتے جائیں۔ مگر یہ شرط منظور نہ ہوئی تو انھوں نے بھی اپنی آن نہ کھوئی۔ کچھ دن رام پور رہے۔ پھر اور چلے آئے۔ وہاں بھی زیادہ دن نہ ٹھہرے اور جے پور آگئے۔ یہاں مہاراجہ رام سنگھ نے ازراہِ قدردانی و غریب پروری ان کا روزینہ مقرر کر دیا۔ وہی ذریعہ معاش اور خاطر پریشاں کے لئے باعث سکون تھا۔ لہذا جے پور کو اسی وقت چھوڑا جب دُنیا سے منہ موڑا۔

شاہی زمانے کے چشم دید واقعات و حالات ایسے درد انگیز و موثر انداز میں بیان کرتے تھے کہ کہتے کہتے خود بھی زار و قطار رونے لگتے اور سامعین

تو اشکبار ہوئے بغیر رہ ہی نہ سکتے تھے۔

ایک مراق اور یار لوگوں کے | جناب عباس کسی چنچل نامی طوائفِ دہلی کے دلدادہ تھے  
لئے تفسیر کا سبب | جس کا انتقال ہو چکا تھا۔ مگر حضرت کو یقین تھا کہ  
 اُس کو شاہ جنات کے لئے جن اُٹھالے گئے ہیں اور وہ وہاں موجود ہے۔  
 لہذا شاہ جنات کے پیرو مرشد کو بھی خط لکھوایا کرتے تھے کہ بادشاہ پر زور  
 دے کر چنچل کو واپس بھجوا دیں اور خود چنچل کو بھی کہ جس طرح بن پڑے چلی آؤ۔  
 خود تو امی تھے ہی۔ مولانا مبین کے یہاں بکثرت آمد و رفت تھی۔ یہاں کسی نہ  
 کسی طالب علم سے خط لکھواتے اور کسی درخت کی شاخ یا چھپر کے سبے میں  
 لگا دیتے جہاں سے اُن کے خیال کے مطابق وہ خط جنات لے جاتے۔ اور  
 تھوڑی دیر میں اسی طرح جواب آ جاتا جس کو سینے سے لگائے پھرتے اور حفا<sup>ظت</sup>  
 سے رکھ لیتے۔ لکھنے والا اندھی سیدھی عبارت یا ٹیڑھی بانکی لکیریں گھینچ کر کاغذ  
 کو لپیٹ کر خط بنادیتا اور اسی طرح کا جواب آ جاتا طلبہ کو ایک مشغلہ مل گیا تھا۔  
 چونکہ داستان کسی کو نہ سُناتے تھے۔ لہذا ذی علم اور اہل ذوق حضرات  
 نے اس مراق کو آلہ کار بنایا۔ جب کبھی داستان سُننی ہوتی تو کسی لڑکے کو اشارہ  
 کر دیتے۔ ”چنچل“ کا خط آتا جس میں داستان سُننے کی خواہش ہوتی۔ دن اور  
 وقت مقرر ہو کر یہ حکم نافذ ہوتا تھا۔ حضرت وقت سے پہلے تیار ہو کر تشریف  
 لے آتے۔ ایک بڑی چوکی بطور تخت اُن کے لئے فرش سے آراستہ کی جا کر  
 اُس پر بیچوان لگا دیا جاتا اور گاؤ تک یہ رکھ دیا جاتا۔ وقت مقررہ تک سامعین  
 باذوق جمع ہو جاتے۔ کسی کو ٹھٹھے پر جا کر کوئی لڑکا گھنگر و بجا دیتا۔ میر صاحب  
 فرماتے ”تشریف لے آئے“ اور داستان شروع کر دیتے۔ میر صاحب داستان  
 کہنے میں محو ہو جاتے تھے اور ایسے انداز سے داستان کہتے گویا دربار شاہی میں

سُنا رہے ہیں۔ سامعین لطف اندوز ہوتے رہتے۔ اور جب ختم کرانا مقصود ہوتا تو پہلے کی طرح پھر گھنگر و بج جاتا اور حضرت فرماتے ”تشریف لے گئے“ اور داستان کہنا بند کر دیتے۔

طرحی مشاعروں میں غزل کہہ کر شریک ہوتے اور زبانِ سناتے۔ پڑھتے بھی اچھا تھے اور زبان تو پھر قلعہ معلے کی زبان تھی۔ چند اشعار جو بیتر اسکے درج ذیل ہیں :-

نہ کوئی دوست پایا اور نہ کوئی آشنا پایا  
حیاتِ جادو داں یارب یہی عمر دورِ وزہ کی  
فلک سے یہ کوئی پوچھے کہ کچھ تیرے بھی ہاتھ آیا  
دستِ اغیار سرِ کاکلِ جانان دیکھا  
پاک دامانی یوسف کا تماشا دیکھو  
برہمن دیر میں عباس کو دیکھا تھا بھی  
خدا کرے کہ سنے وہ مرا پیام کہیں  
فلک نے ناموروں کو مٹا دیا ایسا  
چلے ازل سے تو ٹھیرے نہ آکے ہستی میں  
آخر کو جاں چلی گئی اور تو کھلی رہی  
اتنے کرو گناہ کہ عباس حشر میں

غم دلدار اک تجھ کو رفیقِ با وفا پایا  
جہاں میں آبرو رہ جائے بس آبِ بقا پایا  
ہمیں دنیا سے کھو کر اے ستمگر تو نے کیا پایا  
رات کچھ ہم نے عجب خواب پریشان دیکھا  
کنجِ عشرت کے عوض گوشہ زندان دیکھا  
آج کعبہ میں جو دیکھا تو مسلمان دیکھا  
کرے بھی آن کے قاصد مجھے سلام کہیں  
کہ اب نشان ہیں باقی برائے نام کہیں  
مسافرانِ عدم کو نہیں قیام کہیں  
اے چشمِ آفریں سے ترے انتظار کو  
آجائے شرمِ رحمتِ پروردگار کو

تخلص۔ محمد حمید اللہ خاں نام نسباً یوسف زئی افغان والدِ بزرگوار  
کا نام سبحان خاں تھا۔ وطن جے پور۔ میر حمید حسن زکی ویکتا سے  
تلمذ تھا۔ ان کی خدمت میں خط کی مشق کرنے کو حاضر ہوا کرتے تھے۔ اسی سلسلہ میں  
شعرو سخن کا شوق ہوا تو انھیں سے تلمذ اختیار کیا۔

شخصیت | اباد جو دیکہ آپ کے خاندان میں علم کا فقدان تھا مگر آپ نے اپنے شوق سے پڑھا۔ مہاراجہ اور نیٹیل کالج جے پور سے منشی فاضل پاس کیا۔ پھر انگریزی تعلیم حاصل کر کے، ایم۔ اے کیا۔ عزنی کی استعدادِ معقول بھی حاصل کی۔ ذوقِ کتب بینی نے مبلغِ علم بہت بلند کر دیا۔ گورنمنٹ کالج اجمیر میں پرنسپل پروفیسر ہو گئے۔ نہایت نیک نام زندگی بہت عزت سے بسر کی۔ اجمیر میں انگریزی کٹرپٹ بھی رہے۔ شہنشاہِ جارج پنجم کی جو بی بی پر جو عالی شان مشاعرہ اجمیر میں ہوا تھا، کہ جو مع شعرا کی تصادیر کے طبع ہوا ہے۔ اس میں آپ نے نمایاں خدمات انجام دیں۔ پنشن لینے کے کچھ عرصہ بعد جے پور آ گئے تھے اور یہیں مستقل طور پر سکونت پذیر تھے۔

وفات | جے پور میں ۲۶ دسمبر ۱۹۲۱ء کو وفات پائی اور مولانا ضیاء الدینؒ کے گورستان میں سپردِ خاک ہوئے۔

تصانیف | آپ کی زیادہ تر تصانیف کورس کے متعلق تھیں جو شائع ہوئیں اور چند مطبوعہ و غیر مطبوعہ اور بھی تھیں۔ مثلاً "کلام الملوک" جس میں تیمور سلاطین و شاہزادگان کا کلام آپ نے جمع کیا تھا۔ اور دوسری "لسانِ دِستِ العزبان" جس میں زبان کے متعلق بحث کی گئی ہے اور ایک انگریزی تصنیف کا ترجمہ بھی کیا گیا ہے یہ دونوں طبع ہو چکی ہیں۔ غیر مطبوعہ یقیناً متعدد کتابیں ہونگی مگر آپ کے ورثاء کی باہمی مقدمہ بازی نے خدا جانے اُن کا کیا شر کیا۔ اس لئے بمشکل تمام جو تین شعر میسر آ سکے وہ یہ ناظرین ہیں :-

اور سب کچھ تو ہے اے گردشِ دوراں ہونا	کبھی ممکن نہیں صبحِ شبِ ہجراں ہونا
گو نہیں شوقِ شکار اُن کو مگر کیا کیجے	دل کو خود ہی ہدفِ ناکِ مژگاں ہونا
تم نہ چاہو تو ہے دشوار، اگر تم چاہو	کچھ بھی مشکل نہیں مشکلِ مری آساں ہونا

عزیز

تخلص۔ محمد عزالدین خاں نام بن بابا افغان۔ مولانا جلال الدین احمد خاں جلالی کے خلف اکبر۔ وطن رام پور (ریاست) مسکن دین جے پور۔ تعلیم و شخصیت۔ ابتدائی تعلیم گھر پر پائی۔ اور قرآن مجید حفظ کیا۔ علوم عقلی و نقلی کی تکمیل مولانا تسلیم سے کی۔ عربی و فارسی کے منتہی تھے اور نہایت وجہیہ باعرب بزرگ۔ عرصہ دراز تک نائب بخشی فوج جے پور (اسٹنٹ کمانڈران چیف۔ جے پور فورسز) رہے۔ انتہائی علمی و ادبی ذوق تھا مگر لازمی مصروفیات کے باعث یہ جوہر نہ چمک سکا۔ خوش خلق۔ بامروت۔ ہمدرد۔ متواضع اور مرنجان و مریخ ہستی تھے۔

وفات اور ادبی سرمایہ ۱۹۲۶ء کو اسی سال کی عمر میں جے پور میں انتقال ہوا۔ نظم و نثر میں کئی تصانیف چھوڑی تھیں مگر آج تلاش کرنے پر کہیں سے کچھ نہ ملا۔ تعجب یہ ہے کہ مولوی امیر الدین خاں شوخ اور پروفیسر محمد حامی الدین خاں صاحبان جن کو ان کی تعلیمی خدمات کی بنا پر علی الترتیب "جے پور کا سرسید" اور "جے پور کا محسن الملک" کہا جاسکتا ہے جیسے بیٹوں کے ہوتے مرحوم کا علمی و ادبی سرمایہ مفقود ہے۔ بمشکل تمام چند نعتیہ اشعار دستیاب ہو سکے جو درج ذیل ہیں۔ آپ کی تصانیف سے ایک مسدس بنام "بہار جے پور" طبع بھی ہوا تھا۔ جس میں جے پور کے متعلق تاریخی معلومات کہی جاتی ہیں۔ مگر باوجود تلاش وہ کہیں دستیاب نہ ہوا۔

اسمِ اعظم یہ ترے ہاتھ لگا خوب عزیز  
رکھ سدا اور در زبان نام خدا بسم اللہ  
ہر وقت ہر وہ چہرہ تا باں مرے آگے  
ذرہ سے ہر کم مہر درخشاں مرے آگے  
ہے مصحفِ رخسارِ محمدؐ کا تصور  
ہر وقت کھلا رہتا ہر قرآن مرے آگے  
کیا مرتبہ پایا ہے محمدؐ کی بدولت  
بیٹھے ہیں ملک سب گریباں مرے آگے

جو زندہ دل کہ عشق پیہر میں مر گئے ہے آفریں انھیں کہ بڑا کام کر گئے  
 محشر میں اک اشارہ ابرو جو ہو گیا اک پل میں پل صراط سے سارے اتر گئے  
 حُسنِ خدا نمائے محمد کے سامنے یعقوب کی نگاہ سے یوسف اتر گئے  
 اچھے ہیں وہ جنھیں پر کبر و سر جھنور کا عاصی رہے جو کثرتِ عصیاں سے در گئے

**عزیز** | تخلص۔ محمد یوسف علی خاں نام نسباً یوسف زئی افغان  
 ”ادیب الملک“ خطاب، وطن قدیم صوات۔ مولد ٹونک  
 مسکن جے پور جو آب وطن ہے۔ آج کل مولانا ضیاء الدینؒ کی مسجد کے حجرے  
 میں فروکش ہیں۔ وہیں کچھ طلباء آپ کے مستفید ہوتے ہیں۔ تلامذہ اصلاح لینے  
 حاضر ہوتے ہیں۔ اور امامت مسجد فرماتے ہیں۔ مذہباً سنی حنفی اور لگا چشتی السیما  
 ہیں۔ سنہ ولادت ۱۸۸۹ء ہے۔

تعلیم و ملازمت | اردو۔ فارسی۔ عربی اور ہندی کی تعلیم جے پور میں پرائیویٹ بھی  
 پائی اور سرکاری مدرسہ میں بھی۔ قرآن مجید حفظ کیا۔ گلستاں پڑھتے تھے کہ سنہ ۱۹۰۶ء  
 میں شعر کا فتح باب ہوا۔ آپ کی علمی قابلیت اسناد کی قید و بند سے آزاد اور  
 رسمی نصاب کے بالا تر ہے۔ طباعی و ذکاوت نے اس میں چار چاند لگا دیے ہیں۔  
 حصولِ تعلیم ہی کے زمانہ میں ادل محکمہ بخشی خانہ فوج میں ملازم ہوئے  
 پھر جے پور اسٹیٹ گئیراج میں محاسب ہو گئے۔ سرکاری فارسی دفتر کی  
 ترتیب و تراجم میں بھی کافی مدت خدمات انجام دیں اور پوچھتی خانہ کی فارسی  
 و عربی کتب کی ترتیب میں بھی کچھ کام کیا۔ آخر میں محکمہ خاص جے پور کے  
 صیغہ یونیون ”خلاصہ نویس“ رہ کر نیشن لی اور اب آزاد ہیں۔



تلمذ و جانشینی آپ نے اول حضرت ایمان سے تلمذ اختیار کیا۔ پھر حضرت تنویر سے اصلاح لیتے رہے اور آخر میں حضرت آگاہ کے شاگرد ہوئے۔

حضرت صبا کا کہنا ہے کہ ”۱۶۱۹ء کے آخر میں عزیز حضرت آگاہ کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے۔ انھوں نے چند ہی غزلیں دیکھی تھیں کہ بوجہ ضعف نقاہت خود ان کو مرزا اہل مرحوم کی خدمت میں بھیج دیا۔ میں اور عزیز پندرہ سال تک مرزا صاحب کی خدمت میں حاضر ہوتے رہے اور استفادہ کرتے رہے چنانچہ اُس زمانہ میں مجھے عزیز نے جس قدر رقعے لکھے سب میں اپنے کو میرا خواجہ نامش درج کیا ہے۔ مگر مرزا صاحب نے انھیں ہمیشہ سید آگاہ ہی کا شاگرد کہا اور کہلایا۔ اپنا شاگرد کہنے کی کبھی اجازت نہ دی۔“

مرزا اہل مرحوم کی وفات کے بعد جب جانشینی کا سوال اٹھا اور حضرت کولب کو استاد آگاہ کا جانشین مان کر دستار بندی کر دی گئی تو ایک پارٹی نے آپ کو بھی حضرت آگاہ کا جانشین تسلیم کر کے دستار بندی کر دی۔ مگر جہاں تک میری رائے کا تعلق ہے۔ یہ جانشینی آپ کے لئے مطلق باعث افتخار نہیں ہے اور اغلباً اس رائے سے خود حضرت عزیز بھی متفق ہوں گے۔

وعظ و مجالس خوانی آپ کو تذکیر و مجالس خوانی میں بھی مہارت تامہ ہے نہایت شستہ و برجستہ تقریر فرماتے ہیں اور عجیب عجیب نکات بیان کرتے ہیں۔ محفل میلاد اور مجلس عزاء پڑھنے کے لئے اکثر دوسرے شہروں اور قصبات میں بھی جاتے ہیں۔ جہاں ہفتوں یہ سلسلہ جاری رہتا ہے۔ رنگ مجلس سمجھنے اور رنگ مجلس جانے والا اس وقت آپ سے بہتر جے پور میں کوئی نہیں ہے۔

اخلاق و عادات آپ نہایت صاف گو اور صفائی پسند ہیں۔ جو دل میں

ہوتا ہے وہی زبان پر آتا ہے۔ خود داری کا نمونہ بھی ہیں اور انکساری کا آئینہ بھی۔ حاضر جوابی اور بذلہ سنجی طبیعتِ ثانیہ بن گئی ہے۔ نزاکتِ مزاج ذرا سی بات کو رائی کا پر بت بنا دیتی ہے۔ اعتراض کا تحمل نہ کرتے ہوئے جو ردِ عمل آپ کی جانب سے ہوتا ہے وہ نہایت شدید ہوتا ہے۔ اس لئے اکثر معمولی بات اہم مسئلہ بن جاتی ہے۔ آپ جب کبھی رمزد کنا یہ میں گفتگو کرتے ہیں تو اس کا سمجھنا آسان نہیں ہوتا۔ آپ کو ”رموزِ خودی“ اور ”اسرارِ بخودی“ کا مجسمہ کہا جائے تو بے جا نہیں۔

معاصرین کو شکایت | آپ کے متعدد معاصرین آپ کی افتادِ طبع کی بنا پر شاکی تھے اور ہیں۔ اس لئے کہ آپ بڑے بڑوں کو خاطر میں نہیں لاتے۔ ہر استاد کے مقابلہ میں طبع آزمائی میں تامل نہیں ہوتا۔ اور اس باب میں آپ بہت بے باک ہیں۔ ”اعتمادِ محمود“ کا مصنف اعتمادِ نفس کا عامل بھی ہے۔ اپنی تصنیف ”معین الادب“ میں آپ نے ولی سے لے کر امیر بینائی اور گرامی تک کے جواب میں اپنا کلام پیش کیا ہے۔ اور اقبال و حالی کو مشورہِ سخن بھی دیا ہے۔ یہی وہ چیز ہے جو شاکی اصحاب کی نظر میں سعدی کے اس قول کے خلاف جلوہ گر ہے۔ عہ نہ شاخ پر میوہ سر بر زمیں۔ اور یہی وہ عمل ہے جو صائب کے قول عہ ثنائے خود بخود گفتن نمی زبید ترا صائب کا منافی ہے۔ قدرتِ تحریر | قدرتِ تقریر کی طرح آپ تحریر پر بھی پورے قادر ہیں نظم ہو یا نثر۔ آپ کے لئے برابر ہے۔ نظم کی ہر صنف میں جو ہر طبع دکھائے ہیں۔ ”مرثیہ کی نئی دنیا“ بسائی ہے۔ نظماً اردو و فارسی دونوں زبان پر قدرت ہے۔

۱۰۔ آپ کی ایک تصنیف سیرۃ پاک جبکی مخالفت ہو کر جے پور میں وہ دریا برد کردی گئی تھی ۱۲

۱۱۔ آپ کی تصنیف کا نام (مرثیہ کی نئی دنیا) جس میں بارہ مراثنی ہیں ۱۲

نثر اُتھام تصانیف اُردو میں ہیں۔ اسلوب بیان بعض کا بالکل آسان اور عام فہم ہے۔ مگر بعض کا اس لئے توجہ طلب ہے کہ ہر فقرے کو قلیل الالفاظ و کثیر المعانی بنانے کی آپ نے کوشش کی ہے تاہم عسیر الفہم نہیں ہے۔

تصانیف | جے پور کے اس زمانہ قحط الرجال میں جس قدر کتابیں آپ نے لکھی ہیں اُس کی مثال صرف آپ ہی ہیں۔ میں نے پوری تفصیل کے لئے خود آپ کے بھی فہرست مانگی مگر وہ نہ ملی۔ اس لئے ذیل میں اُن کتابوں کے نام درج کرتا ہوں جن میں سے زیادہ تر میری مطالعہ کردہ ہیں اور دو چار معلوم شدہ۔

(۱) نظام الادب	(۸) نور القرآن	(۱۵) مجموعہ سمط و رباعیات
(۲) خلاصۃ القواعد	(۹) خاکِ شفا	(۱۶) قومی نظموں کا مجموعہ
(۳) اُسوۂ حسنہ	(۱۰) صداقتِ عزیز	(۱۷) تاریخ اتحاد اسلام
(۴) اعتماد و محمود	(۱۱) نورِ مبین	(۱۸) قیامتِ وسطیٰ
(۵) تصویرِ شہادت	(۱۲) قیامتِ صغریٰ	(۱۹) خیر الخلائق
(۶) تاجِ افتراقِ اسلام	(۱۳) معین الادب	(۲۰) دینِ عزیز
(۷) مرثیہ کی نئی دُنیا	(۱۴) محی الادب	(۲۱) شاہکارِ عزیز

کلام پر تبصرہ | آپ نہایت پُرگو شاعر ہیں۔ اور بہت جلد شعر کہتے ہیں۔ آپ کے یہاں بندش کی چستی۔ الفاظ کی شوکت۔ زبان کا چٹخاؤ مضمون آفرینی۔ بلند پروازی۔ محاکات کے نمونے۔ بے ساختگی اور روانی بخوبی پائی جاتی ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :—

جب چل بتاتا ہے جفا کی راہیں بائی جب علم لکھاتا ہے ریا کی راہیں  
جب عقل کو خوش آتی ہے سہل انکاری تو عشق دکھاتا ہے وفا کی راہیں

فن کے جتنے یہ کارخانے ہیں  
تو حیلے غلط بہانے ہیں  
شاعروں سے یہ پوچھتا ہوں میں  
پیر گننے ہیں آم کھانے ہیں  
بعد خزانِ عم بہارِ نجات امید  
وہ گل ہے جسکے سامنے عطرِ شامہ کیا  
موئے سیاہ جس کرم سے کئے سفید  
وہ دھونڈے گا فضل سے اعمالِ نامہ کیا

یارِ بچینِ نظمِ عزا باغِ جنتاں ہو  
یہ گلشنِ شاداب دلا خلدِ نشاں ہو  
عاجزہ کی زباں معجزہ اعجازِ بیاں ہو  
ہونٹوں سے لبِ لہجہ جبریل عیاں ہو

مضمونِ مودت سخنِ پاک سے بل جائے

ایماں کی سند صاحبِ لولاک سے بل جائے

قلبِ مومن آئینہ چشمہ صفا اگر آئینہ  
سامنے آئے اس کے اپنی صورت دیکھ لے  
آئینہ در آئینہ ہے آئینہ بر آئینہ  
حال کہہ دیتا ہر سب کا سب کے منہ پر آئینہ  
ہے وہ وجہ اللہ روئے مرتضیٰ ہر آئینہ  
جس کے جلوے سے ہوا اللہ کا گھر آئینہ  
نور کی تصویر ہے اور نور کی تقریب ہے  
خطبہ حید سے ہیں محرابِ منبر آئینہ  
دستِ بیعت ہو تو پھر انسان انسان ہی ہے  
نقشِ پابجائے تو بجائے پتھر آئینہ

مجرائی نہیں سبطِ پمیرتہ خنجر  
زہراتہ شمشیر ہیں حیدرتہ خنجر

جب پوچھتے ہیں منزلِ تسلیم و رضا کو  
کہتی ہر شہادت تہ خنجر تہ خنجر

وہ مغرِ خشک میرِ اشعر تر کیا خاک سمجھے گا  
آنکھ لڑائی بھتی کہ در پردہ جو گزری گزری  
جام میں ایسی کوئی چیز تو ہر اے واعظ  
میںخاں دو قدم سے تو ساقی ہے روبرو  
اسلام بادہ خوار ہی ایمان بادہ نوش  
تائیس سے لگ اٹھی تارِ کفن میں آگ  
کس دل جلے نے آہِ محبت کا دم بھرا

مہنچا دیا ہے شوق نے کس جلوہ گاہ میں  
اے ساکنانِ شہرِ خموشاں کہو تو کچھ  
ہر دم سمنندِ عمرِ رواں ہے روانہ دیکھ  
جس کو دانا دیکھتا ہے پس تیاہیِ فلک  
رفتہ رفتہ ایک زینہ عرش تک بن جائے گا۔  
پھر پھر اکر پھر یہیں آجائے گی فصلِ بہار  
تجربہ کا دن تو گیا اور شبِ فرقت آئی  
آخری سانس لیا اور عدم آباد میں تھا  
گر ملیں پیر خرابات کی نعلین اے شیخ  
اک اور ہی جہان ہے میری نگاہ میں  
مٹی میں بل گئے ہو کہ زیرِ مزار ہو  
کس طرح تیرا گام ہے بے تازیانہ دیکھ  
آسیا سے بڑھ کے یہ سنگِ گراں گردش میں ہے  
آس بندھتی ہے کہ آہوں کا دھواں گردش میں ہے  
باغ سے نکلی نہیں اے باغباں گردش میں ہے  
وہ مصیبت نہ ٹلی تھی کہ یہ آفت آئی  
ایسے لاغر میں خداداد یہ طاقت آئی  
یہ سمجھ ہاتھ کلیدِ درجبت آئی

نہ جرس ہو نہ فرس ہو نہ کہیں منزل ہے

کوئی راہ یہ اے پیرِ طریقت آئی

**عشرت** | تخلص۔ محمد نذیر الدین نام۔ مینائی نسبت اصنافی۔ والد بزرگوار  
کا نام حاجی شیخ نصرت علی صاحبِ وطن قصبہ انبیٹھی ضلع لکھنؤ۔

**ولادت و تعلیم** | ۱۲ رجب ۱۳۵۱ھ کو اپنے وطن میں پیدا ہوئے۔ تین برس کی عمر  
تھی کہ والد بزرگوار کے ساتھ وطن سے باہر چلے گئے۔ اور انھیں سے تعلیم  
پاتے رہے۔ ان کے ساتھ جبل پور۔ کوٹہ۔ ملتان۔ ڈلہوڑی۔ دیرہ دون اور  
ناگپور رہے۔ ۱۹۳۹ء میں کانپور پہنچنے پر باقاعدہ اسکول میں داخلہ لیا۔ ۱۰ جولائی  
۱۹۴۳ء کو برائے تعلیم جے پور آکر اپنے اعزہ کے پاس کاکوری ہاؤس میں قیام کیا  
اور تعلیم جاری رکھ کر مہاراجہ کالج جے پور سے ایم۔ اے۔ اور راجپوتانہ یونیورسٹی سے  
ایل۔ ایل۔ بی۔ کے امتحانات میں کامیابی حاصل کی۔

**ذوقِ سخن** | کانپور میں تعلیم کے زمانہ میں اپنے استاد۔ دیبی سہائے ودھیار تھی۔



**عشقی** | تخلص: محمد الیاس خاں نام: مولوی محمد اسماعیل خاں رزی کے فرزند احمد  
پہلے جے پور وطن تھا۔ اب پاکستان ہے۔ محمد عبدالوہاب خاں صاحب عاصم  
سے تلمذ ہے۔ ”مہاراجہ کالج جے پور“ سے ایم۔ اے کرنے کے بعد یہیں اردو کے  
پروفیسر ہو گئے تھے۔ مگر تقسیم ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ یہ شعر آپ کا ہے:-

بہار رنگِ بو ہے ابرو باراں ہے جہاں میں ہوں

بہم سب کچھ وہاں وحشت کا سماں یہاں میں ہوں

**عطا** | تخلص: چاند خاں اصل نام: پھر مولانا تسلیم کے ارشاد کی تعمیل  
میں عطاء اللہ خاں تبدیل کر لیا تھا۔ وطن ٹوٹا تھا اور مسکن جے پور  
اور یہی مدفن ہے۔ یہاں کی ایک پلٹن میں ملازم تھے۔ پہلے حضرت جنوں اور  
پھر مولانا تسلیم کے شاگرد ہوئے۔ فارسی استعداد اچھی تھی۔ جے پور میں بہت سے  
شاگرد تھے جن میں سے اب صرف منشی کچھی نراین سخا حیات ہیں۔

**ترتیب تذکرہ** | اپنے زمانہ کے شعرائے جے پور کا ایک تذکرہ آپ نے بھی لکھا تھا جس  
میں ہر شاعر کا صرف ایک ایک شعر درج کیا تھا۔ وہ تذکرہ آپ کے بعد سخا صاحب  
کے پاس رہا۔ اب کچھ پتہ نہیں۔

**دیوان** | تحقیق ہوا ہے کہ آپ کا ضخیم دیوان تھا جس میں فارسی کلام بھی  
تھا۔ مگر اب اس کا کوئی سراغ نہیں چلتا۔

**کلام پر تبصرہ** | اردانی و نچنگی مضمون آفرینی۔ لطف زبان۔ محاکات کے  
نمونے اور تاثیر آپ کے کلام میں بخوبی پائی جاتی ہے۔

**نمونہ کلام** | چند اشعار بطور نمونہ کلام حسب ذیل ہیں:-

فرقت کا غم کبھی، کبھی جو رہتا رہا  
کیا کیا ستم نہ ہم پر تیرے آسمان رہا  
اٹھائے لطف کیا کیا کچھی و شاہد کے رندوں نے  
کوئی زاہد سے پوچھے آپ نے دنیا میں کیا پایا



دہی ہیں آپ وہی میں ہوں یاد تو کیجے  
 بل ہے کبھی ابرو پہ کبھی چیں ہے جبیں پر  
 یوح ہستی بھی تو ہے ایک طلسم حیرت  
 کچھ ہو بلا سے بیٹھ گئے مثل نقش پا  
 شامت جو دل کی آئے تو پہلو کو چھوڑ کر  
 قسمت میں میری کیوں نہ لکھا وصل جائے ہجر  
 آپ اور سیر کو چہ احسانم خیر ہے  
 کیا کہتے ہو گلگوں میں وفا ہی کہاں وفا  
 گلچیں کا رشک گاہ گہ خوف باغیاں  
 غیر سے خوب مری ضد پہ نبھائی تم نے  
 خط میری ضد سے غیر کو تکریر کیوں نہ ہو  
 وہ در پردہ فانوس میں شمع ساں ہے  
 صورت دکھائی بھی تو ہمیں آگے نزع میں  
 پھر آپ ہوں گے اور وہی الفت بتاں  
 اے عطا حسن پرستی ہے ہمارا مذہب

کہ وعدے آپ کے تھے مجھ سے مہرباں کیا کیا  
 باندھی ہے کمر کیا بُت بیدار نے کیوں پر  
 مٹ گیا دیکھتے ہی دیکھتے کیا کیا ہو کر  
 اٹھتے ہیں جیتے جی کوئی اب تیرے ہم  
 دیوانہ جا کے اُجھا کہاں زلفِ یار میں  
 یار بھی یہ تو بات ترے اختیار میں  
 کہے تو آج حضرت واعظ ادھر کہاں  
 ہم دیکھے بیٹھے ہیں چمن روزگار کو  
 بلبل خزاں سے سمجھے ہے بہتر بہار کو!  
 واہ دنیا میں کوئی تم سا طر حدار تو ہو  
 ظاہر مرا نوشتہ تقدیر کیوں نہ ہو  
 نہاں کا نہاں اور عیاں کا عیاں ہے  
 بے وقت مہرباں ہوئے بھی تو کیا ہوئے  
 دد دن کو کیا ہوا کہ عطا پارسا ہوئے  
 اس میں کافر کوئی سمجھے کہ مسلمان سمجھے

تخلص۔ پہلے نظر کرتے تھے مگر نواب مکرّم کی ناپسندیدگی کے باعث  
 عطا تبدیل کر لیا۔ عطاء اللہ نام۔ والد بزرگوار کا اسم گرامی تاشی  
 برکت اللہ بن بابا شیخ انصاری۔ مذہب اہل سنت۔ وطن قصبہ جیور  
 ضلع بلند شہر مسکن جے پور۔

ولادت و خاندانی حالات | آپ کی ولادت ۴ مئی ۱۹۰۴ء کو وطن میں ہوئی  
 آپ کے مورث اعلیٰ محمد بن قاسم کی ہمراہ ہندوستان آئے تھے اور آپ کے

جد امجد "حضرت جی میاں حفیظ اللہ" "بیور میں متوطن ہوئے۔ جن سے بہت لوگ اس نواح کے فیض یاب ہوئے۔

آغاز شعر گوئی اور تلمذ | آپ کو بچپن ہی سے ذوق سخن ہے، اول قاضی عبدالرحمن دریا تلمیذ حضرت مضطر خیر آبادی سے تلمذ اختیار کیا۔ پھر حضرت نثر تلمیذ رسا سکندر آبادی سے۔ اب جناب سہیل سعیدی ٹونکی سے مشورہ کرتے ہیں۔  
جے پور میں مستقل قیام | نواب ممتاز الدولہ محمد مکرم علی خاں مکرم کی مصاحبت کے باعث ۱۹۲۳ء سے جے پور میں مستقل قیام ہے۔

کلام پر تبصرہ | کلام میں روانی۔ بیان میں شوخی و دلکشی اور نچٹلی ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے:-

تسلیم جب آنکلی رضا کر چکا ہوں میں  
میں ترک بادہ تو کر چکا تھا نہ پوچھ وچ شکست تو بہ  
ہر اک نشمین کو باغبانِ نفس میں تبدیل کر دیا تھا  
اب وہ جانیں اور ان کا دل جانے  
وہ بنے تھے ہمارا دردِ دل  
ہر نظر میں سما کے ہم نے نظر  
اس اختیار پر بھی تو کم بخت عشق میں  
دل سے احساسِ معصیت ہوا اگر  
جب نظر سے نظر ملائی ہے  
قیامت ہو گیا بس شاخِ گل پر آئیاں ہونا

احساسِ صبر کا ہے نہ کچھ اختیار کا  
کسی پھر رو برد بلا کر ملا کے نظریں پلا کے چھوڑا  
نفسِ نفس کو چمن میں ہم نے نشین اپنا بنا کے چھوڑا  
اپنے دیاں میں تو کوئی بات نہیں  
ہم نے دریاں بنا لیا ان کو  
ہر نظر سے بچا لیا ان کو  
مجبور ہو ہی جاتا ہے انسان کبھی کبھی  
معصیتِ معصیت نہیں رہتی  
کوئی جھکڑا نہ کچھ لڑائی ہے  
یہ بربادی ہوئی ہے بربنائے آئیاں میری

چھوڑ بھی دیو حرم اہلِ خرد کے واسطے  
اے جنوں بڑھ جاوہ ان کا آستان ہر سامنے

عیش | تخلص: نظام الدین نام نظام بخش عرف وطن قدیم قصبہ سا بنھر وطن  
 مابعد جے پور۔ فارسی استعداد بہت اچھی تھی۔ تلاش معاش میں یہاں  
 آئے اور یہیں کے ہو رہے۔ سولد سا بنھر۔ مدفن جے پور۔ زبانشیخ۔ مذہبی جتنی  
 ۱۸۹۶ء میں ۷۸ (انفتر) برس کی عمر میں انتقال کیا۔

وضعداری کی ایک مثال | اصبا صاحب راوی ہیں کہ حضرت عیش ابتداً نیوپیٹ جے پور  
 میں بزمہ اہلکاران ملازم ہوئے تھے۔ چونکہ ہوشیار دکار گزار اہلکار تھے اس لئے  
 ان کے افسر نے ترقی عہدہ کی سفارش کی تو مصاحبت اعلیٰ کے ابلاس سے  
 حکم ہوا کہ منشی رام جیداس جی میرمنشی امتحان لے کر رپورٹ کریں۔ شیخ (عیش)  
 صاحب کو جب یہ معلوم ہوا تو بہت برہم ہوئے اور کہنے لگے۔ رام جیداس میرا  
 کیا امتحان لے گا۔ اور اس جاہل مطلق نے مجھے کیا سمجھا ہے۔ مگر حکم حاکم مرگ  
 مفاجات۔ معاملہ تھا ترقی کا۔ بلا تعمیل حکم کامیابی ممکن نہ تھی مجبور ایک روز  
 ”منشی جی“ کی خدمت میں شریہ پہنچے اور سلام کیا انہوں نے وجہ آمد  
 دریافت کی تو آپ نے حال عرض کیا۔ منشی جی نے کہا کہ ”ہاں حکم تو آیا ہے  
 مگر آپ کا امتحان کیا؟ میں رپورٹ کر دوں گا آپ تو اپنی ترقی کی جگہ سنبھالئے“  
 یہ اخلاق دیکھ کر شیخ صاحب ایسے گرویدہ ہوئے کہ ہر جمعہ کو منشی جی کی حویلی  
 پر سلام کو ضرور پہنچتے تھے اور آپ کے بعد آپ کے خلف الصدق منشی  
 معین الدین نے یہ وضعداری قائم رکھی۔

ملازمت | بزمہ اہلکاران آپ ترقی کر کے محلہ عدالت دیوانی جے پور کے

۱۵ مراد ٹھا کر فتح سنگھ۔ مصاحب اعلیٰ جے پور جو ناخاندہ تھے ۱۲

سنگھ سرکاری محلات میں سے ایک محل کا نام۔ یہ لفظ غالباً سراپردہ تھا جو کثرت

استعمال سے شریہ مشہور ہو گیا ۱۲

سررشتہ دار ہو گئے تھے اور یہ عہدہ تین پشت تک آپ کے یہاں برقرار رہا۔  
شرکت مشاعرہ اپنے زمانہ کے طرحی شاعروں میں ضرور شریک ہوتے تھے۔ اور  
 طولانی غزلیں پڑھنے کا شوق تھا۔ حتیٰ الامکان کوئی قافیہ چھوڑتے نہ تھے بعض  
 دفعہ پانچ پانچ سو شعر کی پانچ پانچ سات سات غزلیں پڑھ ڈالتے تھے! دھر  
 آپ نے غزل شروع کی اور ادھر مشاعرہ پر خواب سکوت کا غلبہ ہوا تمام بزم  
 خاموش سُنتی رہتی۔ مگر کیا مجال ہے کہ طول کلام کا شکوہ کوئی اشارت بھی کر سکے  
 آپ اپنی رو میں داد و بیداد کی پروا کئے بغیر سناٹے جاتے۔ آخری مقطع کے  
 بعد اساتذہ مجموعاً داد دے دیتے۔ اگرچہ شیخ صاحب اس سے بھی بے نیاز تھے۔  
تضائیف آپ نے اپنے کلام کا بہت مختصر انتخاب کرنے کے بعد اس کو ترتیب  
 دیا تو کئی کئی سو صفحات کے ساتھ دیوان مرتب ہوئے۔ جن میں سے تین  
 اردو کے اور ایک فارسی کا ان کے پوتے منشی نعیم الدین پشتر سرکل انسپکٹر  
 پولس جے پور کے پاس ابھی محفوظ ہیں۔

کلام پر تبصرہ آپ کے کلام میں پرگوئی کے ساتھ استادانہ زور اور رنگ پایا جاتا ہے  
 مضمون آفرینی کے ساتھ ندرت تخیل کے بھی نمونے بکثرت ملتے ہیں۔  
نمونہ کلام ایک دیوان سے بطور نمونہ چند اشعار درج ذیل ہیں :-

نکلا جو یاد زلف میں شبِ دود آہ کا	حسرت سے تھ سفید تھا ابرسیاہ کا
آنے سے خط کے خوب رہا حُسن یار کا	کانٹوں سے بند و بست ہوا لالہ زار کا
مجموعہ بہار وہ چہرہ ہے یار کا	جس کے عرق نے عطر نکالا بہار کا
قیب بد نظر کو چھوڑ کر یہ نیم جاں باز کا	کیا اُٹا بتوں نے چور کھولا پاساں باز کا
سخت جانی سے ہر اک دم کا اکھڑنا شکل	دل کا کیا ٹوٹنا اک ہاتھ جو مارا ٹوٹا
وحشت نے نہ چھوڑا جو کوئی تار کفن کا	اچھا کیا تن بہ نہ رہا بار کفن کا

بے پردہ جلوہ گر رخ پر نور ہو گیا  
ہنگامِ محشی لبِ رنگیں کے عکس سے  
عشق دکھلاتا نہ ہرگز اس کو زندانِ حباب  
چڑھ گیا آسمان پر پہلے  
کیا کیا جھائیں آپ کی ہم نے نہیں سہیں  
بہت اچھا ہوا کانٹے بچھائے جو رقیبوں نے  
کسی نے کہا عیشِ مروتا ہر دم پر  
غم آیا دل مرا گھبرا کے بھاگا  
چمن کی سیر کرنے کو نہ آتا رہی  
گرایا پائے قاتل پر سر اپنا تیغ لگتے ہی  
خدا ہلکا کرے تو عیش ہو جائے

محفل میں نور شمع کا کافور ہو گیا  
جامِ عقیقہ سا غریب نور ہو گیا  
گر نہ ثابت جرمِ غمازی کا ہوتا بادبج  
مہر کا حسن سے ترے تل کر  
لیکن گئی تمہاری تو اب تک نہیں نہیں  
بہانہ ہاتھ آیا ٹھہرنے کا کوئے جاناں میں  
تو کچھ مسکرا کر کہا جانتے ہیں  
نکالا میہماں نے میزباں کو  
کہ لالہ خاک سے باہر لئے پیانا آتا ہے  
مجھے اس طرح کرنا سجدہ شکرانہ آتا ہے  
گنہ کا دوش پر بار گراں ہے

غازی | تخلص۔ غازی حسین نام۔ نسباً سید۔ مذہباً سنی سنی۔ وطن ریواری  
کتاب کراچی ہے۔

ملازمت | ۱۹۱۵ء میں آپ ریاست جے پور میں افسر تھانہ (سب انسپٹر پولس)  
بھرتی ہوئے۔ پھر ۱۹۲۸ء میں انسپٹر ہو گئے۔ ۱۹۳۵ء تک سی۔ آئی۔ ڈی۔ انسپٹر  
رہے۔ جے پور کے نیک نام اور ہر دل عزیز پولس افسروں میں تھے ۱۹۵۰ء  
میں پنشن لی اور پاکستان چلے گئے۔

اخلاق و عادات | مرتبان و مرتبج طبیعت پائی ہے۔ انکسار و استغنا آپ کی  
کتاب اخلاق کے روشن ابواب ہیں۔

ذوقِ سخن اور کسٹری | ذوقِ سخن سن شعور سے ہے۔ مگر باقاعدہ تلمذ کسی سے  
نہیں۔ رنگِ قدیم میں غزل بھی کہتے ہیں اور قومی نظمیں بھی۔ نیز اکبر الہ آبادی کا

رنگ بھی استعمال کرتے ہیں۔ کلام میں صفائی و سادگی ہے۔ دو شعر بطور یادگار درج ذیل کرتا ہوں :-

ہمائے دل میں لیلیٰ ہے یل ہی اس کا محل ہو نہ ہم ناقہ سمجھتے ہیں نہ ہم محل سمجھتے ہیں  
حیاتِ عبادِ دانی کے مزے لیتے ہیں مرمر کر طلبگارِ فنا ہر موج کو ساحل سمجھتے ہیں

**غریب** تخلص۔ محمد علی نام۔ چاند پول اسکول جے پور میں مدرس تھے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

غریب اس دارِ محنت میں کسے آرام ملتا ہو مالِ مال۔ غم ہو گا اگر دولت فراہم کی  
تخلص۔ لکشمی ناراین نام۔ حضرت سیاب اکبر آبادی سے تلمذ ہے

**فارغ** ۶ جنوری ۱۹۰۹ء مطابق ۲۴ رپوہ ستمبر ۱۹۶۵ء بمقام قصبہ ریاسی پیدا ہوئے۔ آجکل سکریٹری ایٹ راجستھان میں آفس پرنسٹنٹ ہیں۔  
نمونہ کلام یہ ہے :-

تیری تلاش سے مجھے اپنا پتہ ملا یہ تیری جستجو تھی کہ اپنی تھی جستجو  
میں ہر اک نقش پاسے پوچھتا ہوں سکونِ روح کی منزل کہاں ہو  
تمہیں گویا دکھ لیتا ہے فارغ تمہاری یاد کے قابل کہاں ہو

**فاضل** تخلص۔ محمد عبدالرشید نام۔ مذہبِ اُستانی حنفی بشرطِ اُچشتی النظامی  
قرولی (اسٹیٹ) کے جاگیردار، بھسارو (علاقہ ریاست بھرت پور)

اور ہندون (علاقہ ریاست جے پور) کے ملکی۔ پہلے قرولی وطن تھا اب کراچی ہو  
والد بزرگوار کا نام مولوی سید نثار حسین نثار۔

ولادت و تعلیم ۱۹۰۵ء میں بمقام قرولی پیدا ہوئے۔ اپنے والد بزرگوار اور  
علیم سید محمد عبدالرزاق و مولوی سید طالب حسین طالب سے تعلیم پا کر منشی،  
منشی عالم، اور منشی فاضل کے امتحان پاس کئے۔ مہاراجہ ہائی اسکول قرولی سے

میٹرک پاس کیا۔ ایف۔ اے اور بی۔ اے کے امتحان لاہور کالج سے پاس کئے۔ لاہور میں شفاء الملک حکیم فقیر محمد مرحوم کے فیض سرپرستی سے بھی مستفیض ہوئے اور حضرت شاد آں بلگرامی مرحوم سے بھی استفادہ کیا۔ علامہ اقبال کی خدمت میں بھی حاضر ہوتے رہنے کا شرف حاصل کیا۔ جے پور آنے کے بعد آگرہ یونیورسٹی سے اردو اور فارسی میں ایم۔ اے کے امتحانات پاس کئے۔ اور ادیب فاضل کا امتحان پنجاب یونیورسٹی سے پاس کر لیا۔

جے پور میں آمد ملازمت آپ ۱۹۳۱ء کے آغاز میں جے پور آئے۔ اول مشن ہائی اسکول اور ادبی خدمات جے پور میں صدر مدرس اردو فارسی کے رہے پھر مہاراجہ ہائی اسکول جے پور میں مددگار استاد کی حیثیت سے درجہ دہم کو اردو کی تعلیم دیتے رہے۔ اور علمی و ادبی خدمات میں نمایاں طور سے حصہ لیا۔ ۱۹۴۹ء میں پاکستان چلے گئے۔ وہاں ”اردو کالج کراچی“ کے شعبہ فارسی میں لیکچرار ہیں۔

تصانیف | آپ کی حرب ذیل مطبوعہ و غیر مطبوعہ تصانیف ہیں :-

مطبوعہ (۱) ”ترجمان خودی“ علامہ اقبال کی مثنوی ”اسرار خودی“ کا منظوم اردو ترجمہ۔

(۲) ”علامہ اقبال“ اقبال اور ان کے مصلحانہ پیغام پر ایک کتابچہ۔

(۳) ”شرح لوائح جامی“ علاوہ شرح رباعیات مولانا جامی کے حالات

اور انکی نظم و نثر پر تبصرہ مع تشریح مسئلہ وحدت الوجود

غیر مطبوعہ۔ (۴) شرح مہر نیم روز۔ (۵) شرح بال جبریل۔ (۶) شرح رباعیات عمر خیام۔

(۷) خودی اور مثنوی اسرار خودی پر مختصر رسالہ۔ (۸) شرح باقیات نانی۔

(۹) نظم فاضل۔ آپ کے کلام کا مجموعہ۔ (۱۰) نثر فاضل۔ آپ کے مضامین کا مجموعہ۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں بختی و عالمانہ نگاہ کے ساتھ مضمون آفرینی و وقت نظر پائی جاتی ہے۔



نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

بیخودی شوق سے جب ہوش میں آتا ہوں میں غزل جانے کیوں کھویا ہوا سا آپ کو پاتا ہوں میں  
دیکھتا ہوں یہ جالِ یار کی نیرنگیاں یا خدا جانے، فریبِ سوا کھاتا ہوں میں  
کہہ نہیں سکتا خودی ہی یا خدا بینی ہے یہ ہوں تصور میں کسی کے اور نظر آتا ہوں میں  
ختم تو کرنی ہی تھی کرنی کتابِ زندگی پر وہ پہلا ہی سبق بھولا ہوا پاتا ہوں میں

فائز | تخلص۔ پہلے منظر بھی تخلص کرتے تھے۔ محمد رشید الدین نام۔ ابوالمکارم  
کنیت نسباً شیخ فاروقی۔ مذہباً سنی حنفی۔ والد بزرگوار کا نام مولانا

محمد صلاح الدین اور جد امجد کا اسم گرامی مولانا محمد حمید الدین۔

ولادت و تعلیم | ۱۳۲۲ھ میں بمقام نرنول پیدا ہوئے۔ علم و فضل کا چرچا  
پشتِ پاشت سے گھر میں چلا آتا تھا۔ آپ کے والد ماجد جید عالم بھی تھے۔  
اور درویش ممتاز و مرتاض بھی۔ آپ نے تعلیم کے قابل عمر ہونے پر اپنے بزرگوں سے  
پڑھنا شروع کیا۔ بارہ سال کی عمر میں درسِ نظامی کی تکمیل کر کے دستِ فضیلت  
حاصل کی۔ مگر فوراً علم کا شوق دلی لے گیا جہاں کئی برس علوم عقلی و نقلی کا استفادہ  
مزید مشہور و متبحر علماء و فضلاء سے کیا۔ سیرابیِ ذوق کے بعد وطن واپس چلے آئے  
اور سلسلہ درس جاری کر دیا۔

طالب علمی کے زمانہ کا ایک واقعہ | آپ کے شوقِ حصولِ علم کی زیادتی کے بہت سے  
واقعات متعدد وثقہ بزرگوں سے سُنے ہیں مثلاً مطالعہ ہمیشہ کسی صاحبِ فیض بزرگ  
کے مزار پر بیٹھ کر کیا کرتے تھے۔ رمضان کے مہینہ میں بعد نماز فجر کتاب لے کر  
کسی مزار پر جا بیٹھتے مثلاً مولانا تاج الدین دانشمند یا حضرت عثمان فرل ج  
وغیرہم کے مزار پر اور وقت افطار جب گھر آتے تو اکثر کتاب ختم کر کے آتے تھے۔  
چنانچہ ایک بزرگ نے نہایت دُشوق و دیانت سے بیان کیا کہ ایک بار زمانہ

طالب علمی بعد نماز فجر بحالت صوم ہدایہ کے آخرین مطالعہ کو لے کر ایک مزار کے سرے جانے جا بیٹھے اور شام کو جب آئے تو دونوں رُبع ختم کر کے آئے۔

ملازمت اور والپسی وطن ادلی سے وطن (نارنول) آکر کچھ عرصہ طلباء کو درس دیتے رہے کہ نواب عبدالرحمن خاں دالی جھمپھرنے شاہی خاندان کے طلباء کی تعلیم کے لئے آپ کو بلا لیا۔ کچھ مدت وہاں رہے۔ اُس زمانہ میں نارنول جھمپھرنے ہی کا علاقہ تھا۔ غدر سے پہلے جب نواب مذکور بغرض زیارت مزارات بزرگان دین بالخصوص حضرت سید محمد امان ترک نارنولی جن کی خانقاہ میں جھمپھرنے کے شاہی خاندان کے بہت سے افراد آسودہ ہیں نارنول آئے تو آپ بھی ہمراہ تھے۔ نارنول پہنچ کر ایک روز نواب صاحب مزار مذکور تک پہنچ گئے مگر بلا فاتحہ خوانی یہ کہتے ہوئے کہ ”مجھے کن کھنڈروں میں لے آئے“ واپس ہو گئے۔ بوجہ اس کے کہ حضرت فائز کو بزرگان دین سے خاص عقیدت تھی یہ الفاظ سن کر رنج ہوا۔ اور ملازمت ترک کر دی۔ کہتے ہیں کہ آپ نے حکم لگا دیا تھا کہ اب یہ نوابی قائم نہیں رہ سکتی۔ بعد ترک ملازمت وطن میں مقیم رہے۔ اور شغل درس و تدریس جاری رہا۔

جے پور میں آمد۔ ملازمت اور وفات ۱۲۰۰ھ ہجری میں آپ جے پور آئے۔ اور ”ادرنیٹیل کالج جے پور“ میں مدرسِ اوّل مقرر ہو گئے۔ آخر عمر تک اسی کالج میں عربی و فارسی کے مدرس رہے اور بڑے درجوں کے طلباء کو بحیثیت پروفیسر تعلیم دیتے رہے۔ یکم ربیع الاول ۱۲۰۳ھ ہجری مطابق ۲۸ نومبر ۱۸۸۶ء بیاسی برس کی عمر میں یہیں انتقال کیا۔ ان ستائیس برس میں خدا جانے کتنے طلبہ نے فیض پایا۔ کس قدر غلغلیہ ہو کر

استاد دانشمندی حاصل کیں۔ اور کتنوں کو آپ کے فیضان و دست پر فیض نے  
دستاویزیت عطا کیں۔ مدرسہ کے علاوہ بہت سے طلباء آپ کے گھر پر حاضر ہو کر  
تعلیم حاصل کرتے تھے جس کا کوئی معاوضہ نہ تھا۔

پڑھانے کے شوق اور شفقت کا ایک واقعہ | پڑھانے کے شوق اور شفقت کا عجیب عالم  
تھا۔ چنانچہ جھجر کا ایک تیلی جو غدر میں متباہ و برباد ہو گیا تھا اپنے لڑکے کو بغرض تعلیم  
لے کر آپ کی خدمت میں جے پور آیا اور سپرد کر کے چلا گیا۔ لڑکے کی عمر تخمیناً چھ  
سات برس کی ہوگی۔ وہ نہایت طہاع و ذہین مگر بے حد شوخ و بد شوق تھا۔  
آپ نے اپنے گھر پر اس کو رکھا اور پڑھائی شروع کی۔ اُس کا جب پڑھنے کو جی  
نہ چاہتا تو بہانے کرنے لگتا۔ مثلاً کہتا مینہ آرہی ہے۔ سر میں درد ہے۔  
آپ فرماتے ”اچھا۔ میرے زانو پر سر رکھ کر لیٹ جا۔ میں نیلکھا جھلتا ہوں  
اور ایک کہانی سُناتا ہوں۔ مینہ اچھی آئے گی۔“ وہ کہانی علمی مسائل ہوتے  
تھے جو بطور افسانہ اُس کو سُناتے اور اس طرح اس کو پڑھا کر فارغ التحصیل کر دیا۔  
تلاذہ اور ان کا حسن عقیدت | آپ کے متعدد تلاذہ کا ذکر تذکرہ ہذا میں آیا ہے۔  
مثلاً مولانا تسلیم۔ مولانا مبین۔ منشی۔ ناظم۔ مولنس۔ ہاتھی وغیرہ وغیرہ۔  
کئی صاحبان سے ملنے اور گفتگو کرنے کا راقم الحروف کو بھی اتفاق ہوا۔  
میں نے آپ کے ہر شاگرد (تلاذہ میں شاعر کی تخصیص نہیں ہے) سے جب بھی  
آپ کا ذکر سنا تو محسوس کیا کہ یہ اپنے استاد کا نہیں بلکہ پیر و مرشد کا ذکر  
کر رہے ہیں اور نہایت ہی عقیدتمند مرید ہیں۔ مثلاً منشی ظہور محمد مرحوم پیشتر  
سرسشتہ دار فوجداری۔ جب کبھی ذکر چھیڑتے تو گھنٹے۔ دو گھنٹے سے پہلے  
ختم نہ کرتے۔ بعض دفعہ تو اُن کی شفقت کا حال بیان کرتے کرتے آب دیدہ  
ہو جاتے۔ منشی گنیش لال اجمیر سابق منصرم جب ذکر کرتے تو جب بھی

مولوی صاحب کا نام لیتے۔ بلا قصد اُن کے ہاتھ جڑ جاتے اور سر جھک جاتا مولانا سہا کی زبان سے جب کبھی بھی سُنا۔ ”دادا مولوی رشید الدین علیہ الرحمۃ“ ہی سُنا۔ بہت سے مستند اہل علم و فضل کی زبان سے میں نے بار بار سُنا ہے۔۔۔  
 ”مولوی رشید الدین عالم و فاضل ہی نہ تھے بلکہ عالم و فاضل گر۔ تھے۔“  
 ”مولوی رشید الدین سے کسی نے ایک حرف بھی پڑھ لیا تو تمام عمر ننگا بھوکا نہ رہا۔“  
 ”جے پور میں علوم کی روشنی و اشاعت مولانا ضیاء الدین اور مولوی رشید الدین کے انوار و رشد کا نتیجہ ہے۔“

ایک واقعہ | ایک بار متعلقہ یونیورسٹی کا مقرر کردہ انسپکٹر جو انگریز تھا۔ کالج کے معائنہ کو آیا تو آپ کے کلاس میں بھی گیا۔ آپ ”دُرِ نادرہ“ پڑھا رہے تھے۔ اُس نے پوچھا ”مولوی صاحب! ہر لغت کے معنی سمجھانے میں کوئی دقت تو نہیں ہوتی؟“ آپ نے جواب دیا۔ ”دقت کیا معنی؟ کہئے تو میرے شاگرد ”دُرِ نادرہ“ جیسی دس کتابیں لکھ دیں۔“ پرنسپل نے جو ساتھ تھا آپ کی شخصیت و فضیلت سے آگاہ کیا تو وہ معذرت خواہ ہوا۔

مدرسہ بُروں ہی کو اچھا | ایک بار آپ کے چند شاگردوں کو اُن کی شرارتوں کی بنانے کے لئے ہے | شکایت پر پرنسپل نے کالج سے خارج کر دیا۔ اتفاق سے آپ اس دقت تک اُس روز کالج نہ پہنچے تھے۔ وہ سب آپ کے انتظار میں کالج سے باہر کھڑے رہے۔ آپ آئے تو یہ واقعہ بیان کیا۔ آپ سب کے ساتھ لے کر پرنسپل کے پاس پہنچے اور وجہ دریافت کی۔ اس نے کہا ”یہ بُرے لڑکے ہیں۔“ آپ نے کہا ”مدرسہ بُروں ہی کو اچھا بنانے کے لئے ہے۔“ اور سب کو اُن کے درجوں میں بھجوا دیا۔

لباس و درس گاہ | گرمی کے موسم میں۔ باریک محل کی دوپٹی ٹوپی بلبل کا سفید لٹکھا۔

مشروع کا وضع دار رنگین پاجامہ۔ دیسی نری کا سرخ جوتہ۔ ایک سیاہ یا بوسواری میں تھا۔ جہاں راستہ میں کسی نے سلام کیا اور وہ ٹھہرا۔ اس لئے کہ ہر شخص بعد سلام کچھ نہ کچھ بات ضرور کرتا تھا۔ کالج پہنچ کر عمارت کی آخری چھت پر کلاس اس طرح لگتا تھا کہ بلا فرش چھت پر صدر میں زمین پر آپ بیٹھ جاتے تھے اور سامنے حلقہ باندھ کر شاگرد۔ یکے بعد دیگرے ہر درجہ کے طلبہ یہیں آتے رہتے اور سبق لیتے رہتے۔ اس زمانہ میں ہر موسم میں مدرسہ کا وقت صبح ہی کا ہوتا تھا۔ جاڑے میں عامرہ اور دودار انگرکھا استعمال کرتے تھے اور درگاہ کمرہ ہوتا تھا۔

تصانیف | عربی فارسی میں آپ کی سات تصانیف کا پتہ چلتا ہے جن میں سے ایک فارسی ادب میں ”ریاضی رنگیں“ نامی محفوظ ہے۔ جو ۱۲۸۱ھ ہجری میں طبع ہوئی ہے۔ باقی کے لئے یہ تو تحقیق ہے کہ ایک آتش زدگی کے حادثہ میں جل کر ختم ہو گئیں مگر وہ کن علوم میں تھیں یہ یقینی طور پر نہیں کہا جاسکتا! البتہ ایک کلیات میں عربی و فارسی کا اور دوسرے میں اردو کا کلام تھا۔

شاعری | شاعری کا شوق کب سے ہوا۔ اور تلمذ کس سے تھا۔ یہ کچھ تحقیق نہیں۔ البتہ چند اشعار بطور نمونہ کلام درج ذیل ہیں :-

بنظم بزم چین اہتمام باد صباست	ایک فارسی نظم کے پانچ شعر
سبوسونکشہ چوں مئے دو آتشہ گل	ترانہ سنجی بلبل ببولے گل زیباست
ہمنوز در طلب یک دوسا غر دیگر	کہ لالہ جام عقیقین، صنوبرش میناست
دمید روح نبائے بسبزہ زار چین	چونیم مست اشارات ز گیس شہلاست
	مگر ہیوب نسیم سحر دم عیسی است

بصحن باغ ز گلہا طراز رنگارنگ  
تکارخانہ فصل ربیع صنع خداست

ایک عزائیرِ مستدس کے چھ بند :-

عشرے کو دمِ صبح نے صورت جو دکھائی بدلی جو ہوا غنیم کی ہوئی رنگِ روائی  
اڑنے لگی مہتاب کے مُٹھ پر بھی ہوائی مُرغانِ چین کرنے لگے لوحِ نوائی  
چلنے لگی وحشت میں ادھر بادِ صبا بھی  
غنجوں کے ادھر ٹوٹ گئے بندِ قبا بھی

تاریکیاں طاری تھیں ہر اک بلوہ گری میں افسرگیاں ساری تھیں ہر تازہ تری میں  
تاثر تھی عرصہ کی نسیمِ سحری میں داغِ دل گل تھا۔ گلِ داغِ جگری میں  
گلہائے شگفتہ چینِ آلِ عبا کے  
زیب سرود ستار تھے گلچینِ قضا کے

ریحیاں سے گئی ناز کی بولا کھوں ہی فرنگ اور افسرِ ماتم زدگاں تھا گلِ ادرنگ  
غم سے گلِ سوری کے شگوفے بدلِ تنگ ہی ہی گلِ مہندی کے بھی ہاتھوں کا اُڑانگ  
خونِ نوش جو تھے دردِ شہادتِ طلبوں سے  
سُرخ تھی نمودارِ شگوفوں کے لبوں سے

حیراں سببِ دیدہ سپیدی میں سمن زار سوسن کی زباں وجہِ کبودی کی طلب گار  
ادرا آتشِ لالہ سے عیاں گرمیِ بازار سودا کے ہویدا رخِ خورشید پہ آثار

چھایا تھا عجب چاندنی پہ یاس کا عالم  
مانندِ کتاں تھا گلِ عباس کا عالم

حیرانیِ زگس ہمہ حیرانیِ عالم سنبل بھی پریشاں بہ پریشانیِ عالم  
ہر سرود ہی بے سرود سامانیِ عالم نخلِ چمنی، غولِ بیابانیِ عالم

ہر سبزہ نوخیز نمونہ تھا سناں کا  
مشقہ تھا ہر اک تختہ گلزارِ خزاں کا

سُنّتے ہی موزن کی صدا اللہ اکبر جبریل کے پر ہو گئے حلقوم پر خنجر  
اور حلقہ بے داد بنا خانہ خاور خورشید تھا خورشید قیامت کے برابر

جاں بچتا اُس سُوّق میں شاہِ دوسرا تھا  
بیجانہ دو عالم تھے خریدار خدا تھا

**فائزہ** | تخلص بھی ہے اور بطور اپنے قلمی نام کے بھی استعمال کرتے ہیں  
محمد عبدالحی نام۔ حضرت مولوی ہدایت علی خاں نقشبندی کے  
فرزند سوم ہیں۔ نسباً افغان۔ وطن اصلی رام پور۔ اور سکونت مستقل جے پور  
عربی فارسی کی تعلیم مولانا قدیر بخش بدایونی مفتی راجستھان سے جے پور میں  
حاصل کی۔ اُردو، فارسی، عربی اور انگریزی کی بہت سی اسناد کے مالک ہیں۔  
پہلے سیاسیات آپ کا خاص میدان تھا مگر اب بعض احباب و تبعین کی سرد مہری  
و بے اعتنائی سے برداشتہ خاطر ہو کر کنارہ کش ہو گئے ہیں۔ مقرر بہت اچھے ہیں  
طبائع و ذکی ہیں۔ شعر بہت کم کہتے ہیں۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

وہ زندگی نہیں کہ نہ ہو جس میں سوز و ساز | دل زندگی کا راز ہے آنسو ہے دل کا راز

**فدا** | تخلص۔ ریاض الدین احمد نام۔ اکبر آباد کے رہنے والے تھے۔ اور جے پور  
رازدیہ ٹنسی میں ”میر منشی“ تھے۔ عرصہ دراز تک یہاں مامور رہے۔

غلام محمد خاں رہا اکبر آبادی سے تلمذ تھا۔ با علم و صاحب ذوق شاعر تھے۔  
حضرت رونق کے مشاعروں میں بھی شریک ہوئے ہیں اور ان کے بعد۔ راقم و  
مبتین و ظہیر وغیرہ کی صحبتوں میں بھی دادِ سخن دیتے رہے۔ آپ کا دیوان  
طبع ہو گیا ہے۔ کلام میں پختگی۔ شوخی۔ متانت مضمون آفرینی اور جدت  
طرازی نمایاں ہے۔ چند اشعار بطور نمونہ درج ذیل ہیں :-

کس پر نظر ہے دیدہ جاناں کو دیکھنا | کس فکر میں ہے زلفِ پریشاں کو دیکھنا



تیز جب نشہ شراب ہوا  
نیرنگ دہر جلوہ جاتا نہ بن گیا  
رات کو وہ آئے بدلائنگ چرخ پیر کا  
امید شہادت کی نزاکت نہیں ہے  
کبھی خنجر کو کبھی اہل وفا کو دیکھا  
مضمون چشم خوب پسند آئے یار کو  
کاٹ کیا ہوا بروئے خمدار میں  
بخنہ انداز انہیں بند نہ کر بہر خدا  
کوئی بغیر موت اگرچہ مرا نہیں  
تو ہے زمین پر تو وہ ہے آسمان پر

چہرہ کافر کا آفتاب ہوا  
کعبہ کہیں بنا کہیں بُت خانہ بن گیا  
پوچھتے کیا ہوا اثر اس نالہ شہگیر کا  
وہ قتل کو اٹھیں بھی تو خنجر نہ اٹھے گا  
آج قاتل ترے کوچہ کی ہوا کو دیکھا  
جس شعر پر نظر پڑی اک صداد کر دیا  
بال سے ہیں بال اس تلوار میں  
میری آنکھیں ہیں یہ روزن نہیں دیوار میں  
لیکن وہ تم پر مرتے ہیں جنگی قضا نہیں  
کچھ سے سوا مزاج ترے پاسباں کا ہے

**فدا** تخلص۔ فدا حسین نام۔ میر مراد علی کے فرزند۔ میر قادر علی چراغ کے  
برادر خورد۔ جنھوں نے ان کے مرثیہ کی مثنوی "تاریخ فدا" لکھی ہے۔  
نسباً سید۔ وطن جے پور۔ خوش استعداد و ذی علم شخص تھے۔ "مہاراجہ افندیل  
کالج جے پور" میں اردو فارسی کے مدرس تھے۔ اور شاعر خوش فکر۔ مگر اب کلام  
نایاب ہے۔ حتیٰ کہ آپ کے برادر زادے میر ظفر حسین ظفر بھی کچھ نہ دے سکے۔  
صرف ایک قطعہ تاریخ بطور یادگار درج ذیل ہے۔ ۱۲۹۶ھ میں یہیں انتقال کیا۔

دیکھ کر سب کہا ایوان شاہ  
کہ اٹھائیں۔ اے خوشایوان شاہ

۱۲۹۲ ہجری

شرنیم نار نولی کی بنا  
جب کہ فرمائش ہوئی تاریخ کی

**فدا** تخلص۔ فدا حسین نام۔ وطن جے پور اور یہی مولد و مدفن۔  
تعلیم و تلمذ فارسی مولانا مبین سے پڑھ کر اچھی خاصی استعداد پیدا کر لی تھی۔

حضرت آگاہ سے تلمذ تھا۔ شاعری کا شوق سن شعور سے پیدا ہوا۔ استاد کی شفقت اور ذی علم شرفا کی عاطفت نے اس میں اضافہ کیا۔ خواجہ تاشوں میں منشی عبد الحمید اخگر کی ہنشینی نے مشق بڑھائی۔ فکرِ معاش سے بے نیاز تھے لہذا فکرِ شعر میں محو رہنے لگے اور تھوڑے ہی عرصہ میں اچھا شعر کہنا شروع کر دیا۔ آپ کے خواجہ تاشوں میں یقیناً حضرت عزیز کے سوا اور کوئی آپ کے زیادہ پیروگو نہیں ہوا۔

اساتذہ کی مجوزہ زمینوں میں یقیناً یہ منشی اخگر کی صحبت کا اثر تھا۔ نیز آگاہی اس باب طبع آزمائی کا شوق میں عام طور پر دلیر ہیں کہ اساتذہ کی غزلوں پر غزلیں کہیں

لہذا آپ کو بھی اس کا بے حد شوق تھا اور بعض دفعہ بہت اچھا شعر بھی کہتے تھے۔ چنانچہ انتقال سے کچھ پہلے میر کی مشہور غزل

ہم ہوئے تم ہوئے کہ میر ہوئے      اُسکی زلفوں کے سب میر ہوئے

کے جواب میں بھی اچھی غزل لکھی تھی جس کے دو شعر یاد رہ گئے ہیں ملاحظہ ہوں :-

اُس کی زلفوں میں کیا اسیر ہوئے      دونوں عالم سے گوشہ گیر ہوئے

پوچھتے کیا ہو تم فدا کا حال      اُس کو مدت ہوئی فقیر ہوئے

اسی طرح میر انیس کے سلام

پڑھیں درود نہ کیوں دیکھ کر حسینوں کو      خیالِ صنوتِ صالح ہی پاک مبینوں کو

کے جواب میں جو سلام لکھا ہے اس میں آستینوں کا قافیہ خوب باندھا ہے۔ کہتے ہیں :-

نہے شجاعتِ آلِ محمدِ عربی      صفیں لٹ گئیں لٹا جو آستینوں کو

۱۔ میر انیس کے یہاں یہ قافیہ یوں ہے :-

یہ جھڑیاں نہیں ہاتھوں پہ ضعف پیری سے :- چنا ہے جامہٴ اصلی کی آستینوں کو۔

کسی صاحب کے اس شعر میں بھی جھڑیوں کا مضمون خوب ادا ہوا ہے :-

آئنے میں اپنے رخ کی جھڑیاں دیکھا کئے :- کاروانِ عمر رفتہ کے نشان دیکھا کئے :-

خطابات | اے نے ایسی بڑھی کہ میرا نبیس کے سولہ اور مرزا دبیر کے چار مرثیوں کو مسدس سے معشر کر ڈالا۔ بعض صاحبان نے اس کو گستاخی کہا۔ کچھ نے فعل عبث قرار دیا اور اکثر نے محنت کی داد دی مگر مناسب موزوں صلہ دینے پر سب متفق ہوئے۔ لہذا ستم ظریف اصحاب نے ”معشر الشعرا“ خطاب تجویز کیا اور اس کے ایسے عجیب معنی بیان کئے کہ فدا مرحوم نے اس کی قبولیت کو اپنے لئے باعث فخر سمجھا چنانچہ یہ خطاب مع طلانی تمغا آپ کو پیش کیا گیا جس کے شکر یہ میں آپ نے ۹ مارچ ۱۹۳۵ء کو ایک بڑے پیمانہ پر مشاعرہ دیا۔ اس میں پاؤ پاؤ بھر کا ایک ایک لٹورنگین کاغذ میں لپٹا ہوا ہر شاعر دس اسماعیل کو آپ کی طرف سے تقسیم کیا گیا۔

دوسرا خطاب ”تربیع الملک“ کا مذکور صدر اصحاب نے آپ کو اس صلہ میں دیا کہ آپ نے عمر خیام کی رباعیوں کے جواب میں بمطابقت عدد سیم اللہ ۷۸۶ رباعیاں کہیں۔ اگرچہ یہ سب اردو میں ہیں مگر بعض رباعی بہت اچھی ہے۔ میں نے چاہا تھا کہ معشر کے دو ایک بند اور کچھ رباعیاں بطور نمونہ درج کروں مگر یاد جود کوشش دستیاب ہوئیں۔

دستداری | جے پور کے پہلے آل انڈیا شاعرے میں جس شان سے عزل پڑھی اس کا ذکر ”ماضی و حال“ میں آچکا ہے۔ شعر پڑھتے وقت بخود سے ہو جاتے تھے۔ جوش و خروش میں نیم قد تک کھڑے ہو جاتے۔ اور دونوں ہاتھ صاف سامعین سے آگے تک نکل جاتے۔ زیادہ داد ملنے پر سر و قد کھڑے ہو کر دونوں ہاتھ سے سلام کرتے۔

تقانیف | آپ نے حسب ذیل تقانیف چھوڑیں مگر افسوس کہ طبع ایک بھی نہ ہوئی نہ آپ کی صاحبزادی فردوسی جان نے اس طرف توجہ کی، نہ آپ کے نواسے

حیرت جے پوری نے۔ ”جو لال دوپٹہ“ اور ”آجا مورے بالماں تیرا انتظار ہے“ کی بدولت۔ فلمی دنیا میں کافی مشہور ہیں۔

- (۱) دیوانِ غزلیات۔ (۲) لغتِ دیوان۔ (۳) مجموعہ معشقات۔  
 (۴) مجموعہ رباعیات۔ (۵) ہفت قلم یعنی مجموعہ سلام و حجاز۔ (۶) شش حبت یعنی مجموعہ خمسات و سداغیرہ۔  
 (۷) دیوانِ تنقبتی۔ (۸) متاعِ ضربات در فنِ موسیقی۔ (۹) گنجینہ سرار مخفی در فنِ موسیقی۔  
 (۱۰) تنقیحات۔ ایک مقالہ متعلق موسیقی۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں نچنگلی و پر گوئی اور شاقی کے علاوہ مضمون آفرینی و بلند پروازی بھی پائی جاتی ہے۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ حسب ذیل ہے :-

جگر میں ٹوٹ رہنا گاہ دل کے پار ہو جانا  
 عدم میں فرد تھا۔ ہستی میں لا جواب ہوا  
 کسی کی راہ میں مجھ کو بھی کیا کیا لطف حاصل تھا  
 تھوکر بھی جو کھائی تو گرے اسکے قدم پر  
 نیکی کے عوض آئے ہیں کیا کام گنہ آج  
 پھر جینے کو اک حشر کا جھگڑا نکل آیا  
 کیونکر میں کہوں ہم قدم اُس کا نہیں دشمن  
 اٹھے تھے ابھی ہاتھ کہ امید بر آئی  
 جو ہیں بافیض مٹنے پر بھی اُن کا فیض جاری ہو  
 صد ہر فہم باذنی کی انا الحق کوئی کہتا ہے

ترے ناوک سے کوئی سیکھ لے عیار ہو جانا  
 کہاں کہاں میں بشر ہو کے انتخاب ہوا  
 نہ اٹھا سرکہ ہر نقش قدم سجدے کے قابل تھا  
 ہم سے نہ ہوا ترکِ ادب لغزشِ پا میں  
 رونق مری فریاد سے ہے روزِ جزا میں  
 ہم چھپ سکے مر کے بھی دامانِ قضا میں  
 نقشِ کف پا اور ہے نقشِ کف پا میں  
 بس بات یہی چاہئے تاثیرِ دعا میں  
 جہاں میں آج تک ہے نشانی ساغرِ جم کی  
 خدائی کر رہی ہے خلق میں اولادِ آدم کی

رہِ غم میں ایسا بٹا ہوں کہ اب تک

مجھے رورہے ہیں جرس کا رواں کے

## فرحت

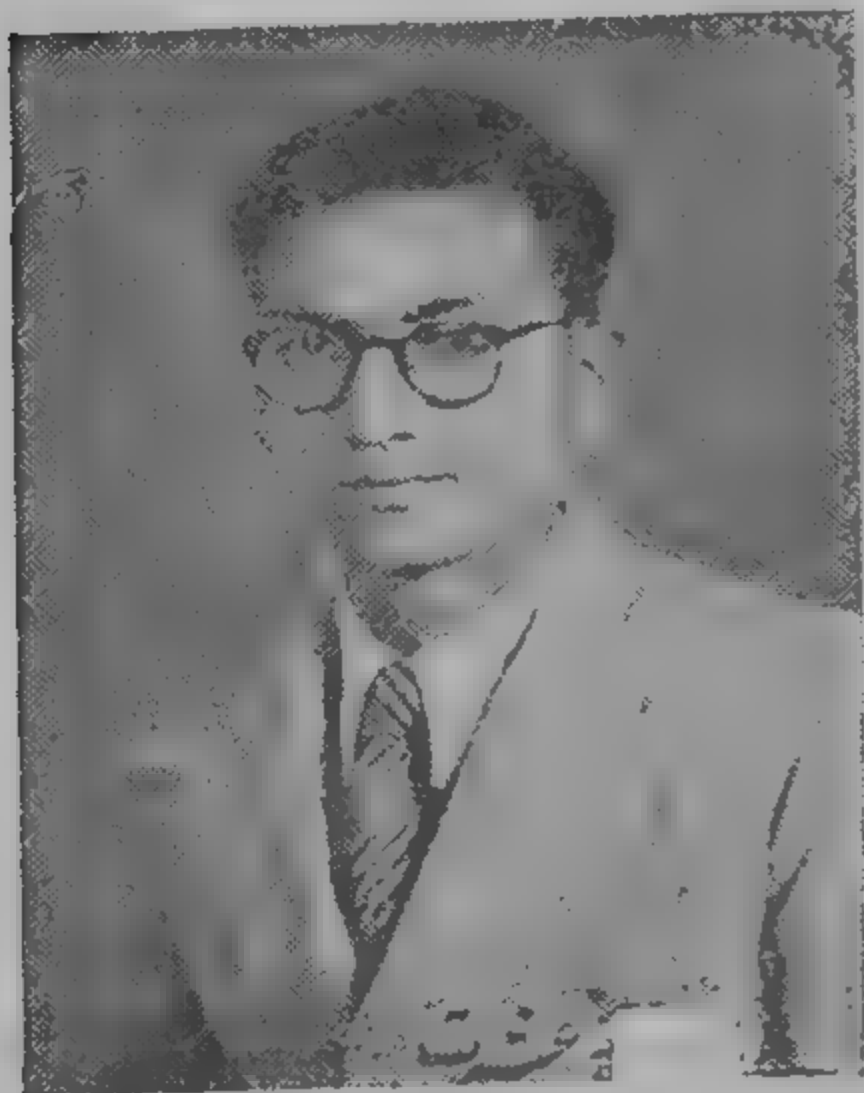
تخلص۔ احمد حسین نام۔ قاضی اشرف حسین کے فرزند اکبر اصل وطن  
 قصبہ سنگھانہ (ضلع شیخا داٹی) تھا۔ وہاں کے قاضی صاحبان میں  
 تھے۔ آپ کے بزرگ جے پور آئے۔ اور یہیں مستقل سکونت اختیار کر لی۔ نسباً شیخ  
 صدیقی۔ ”اور نیٹیل کالج جے پور“ سے ”منشی فاضل“ پاس کیا تھا۔ فارسی استعداد اچھی  
 تھی۔ عربی کی تعلیم جاری تھی کہ ملازم ہو گئے۔ آخری زمانے میں ”کورٹ آف وارڈس  
 جے پور“ میں سررشتہ دار تھے۔ حضرت مائل سے تلمذ تھا۔ دیوان نہایت خوش خط  
 لکھا ہوا مکمل تھا یہ دیوان میری نظر سے بھی گزرا ہے اور ۱۹۴۸ء تک محفوظ تھا۔ اس کے  
 بعد جب آپ کے فرزند اکبر مصلح الدین صاحب پاکستان جانے لگے تو میں نے قیمتاً  
 یا امانتاً اس کو حاصل کرنے کی کوشش کی مگر انھوں نے منظور نہ کیا۔ پاکستان  
 جا کر ان کا بحالت فاتر العقلی انتقال ہو گیا۔ اب دیوان کا کچھ پتہ نہیں فرحت  
 کے نبیرگان مظہر النعیم اور رضی الدین سے میں نے معلومات کی۔ مگر ان کے علم میں  
 کچھ نہیں ہے۔ آپ کافی مشاق شعرا میں تھے۔

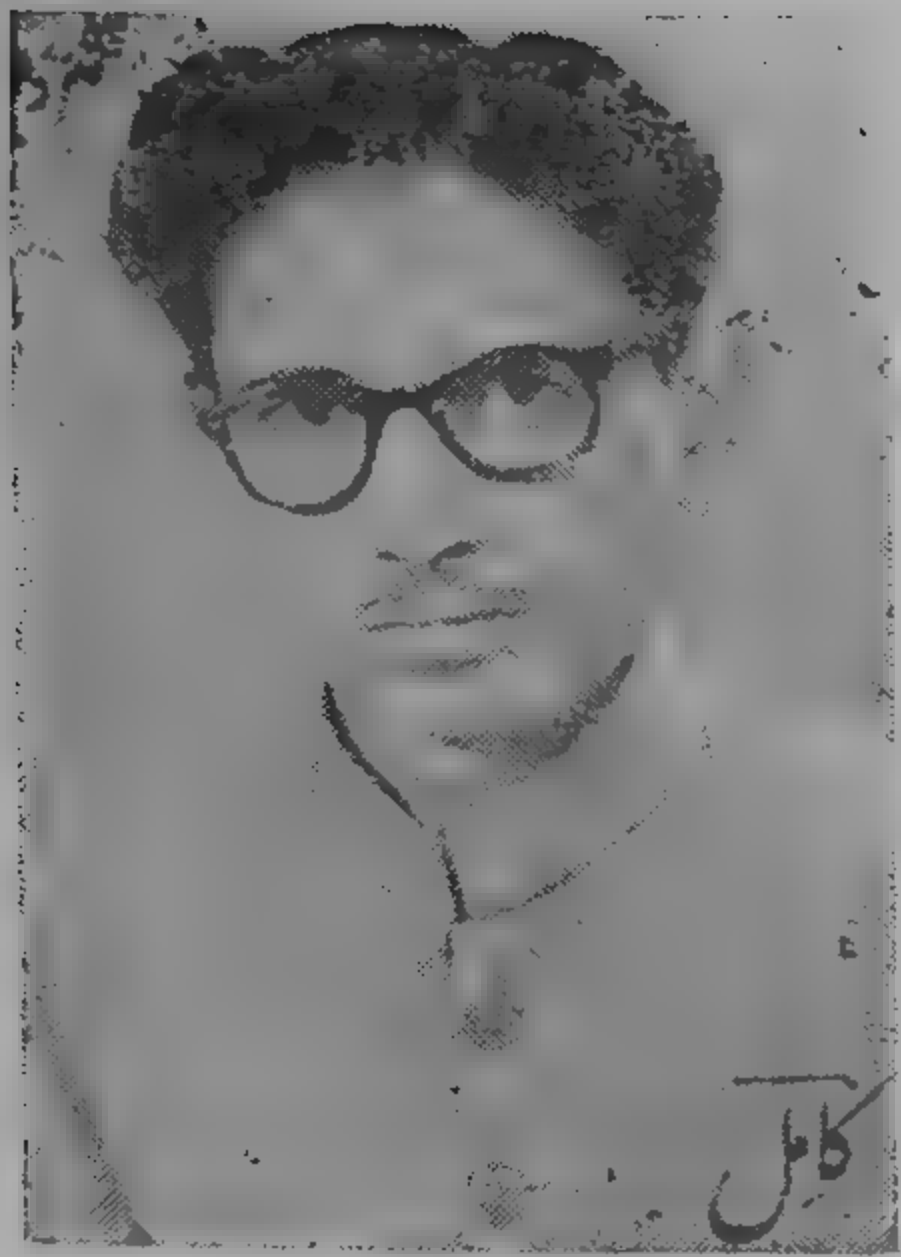
بطور یادگار پانچ شعر درج ذیل ہیں :-

شکایت کیا کریں وعدہ خلائی کی وہ کہتے ہیں	حسینوں کی تو عادت ہی نہیں وعدہ وفا کرنا
نکلنا جان کا آساں نہیں ہوتا جدائی میں	سحر ہوئی بہت دشوار ہوتی ہے شبِ غم کی
دل بیتاب کی تسکین کو یہ بھی اک سہارا تھا	وفا کا ذکر ہی کیا ہے جفا بھی آپنے کم کی
یہ سرعت سے گزری نہ دیکھے زمیں پر	نشانِ قدم تک بھی عمر رواں کے
اللہ کیا بشر کا تجھے اعتبار ہے	اک مُشتِ خاک اور ترا راز دار ہے

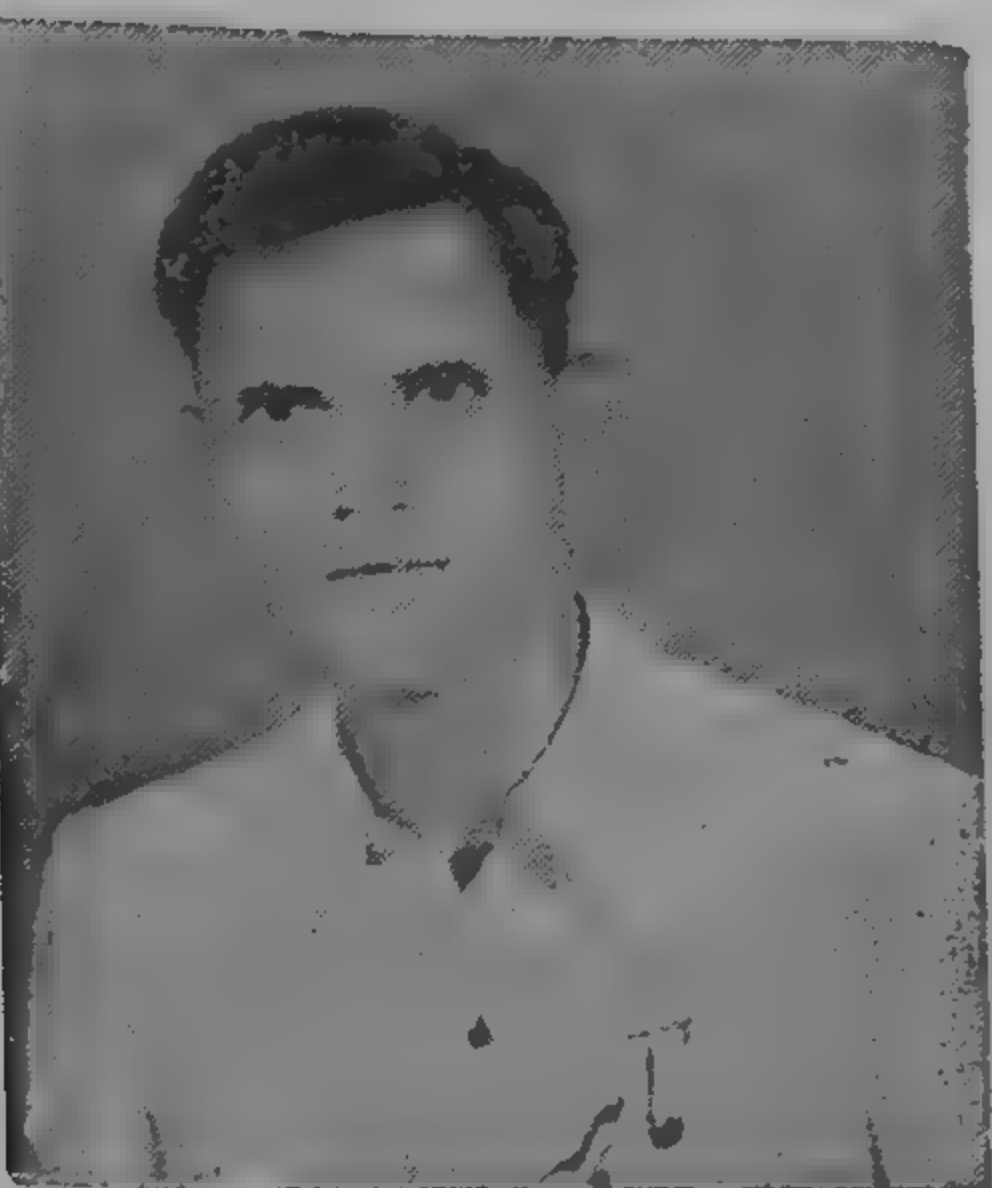
## فضا

تخلص۔ محمد ایوب خاں نام۔ وطن قدیم فرخ آباد (یو۔ پی) وطن حال جلیوڑ  
 یہاں وکالت کرتے ہیں۔ اور پرانے زمانے کے اچھے دکلا میں ہیں۔  
 حضرت جوہر سے تلمذ بھی ہے اور ان کے جانشین بھی ہیں۔ اپنے استاد کی طرح

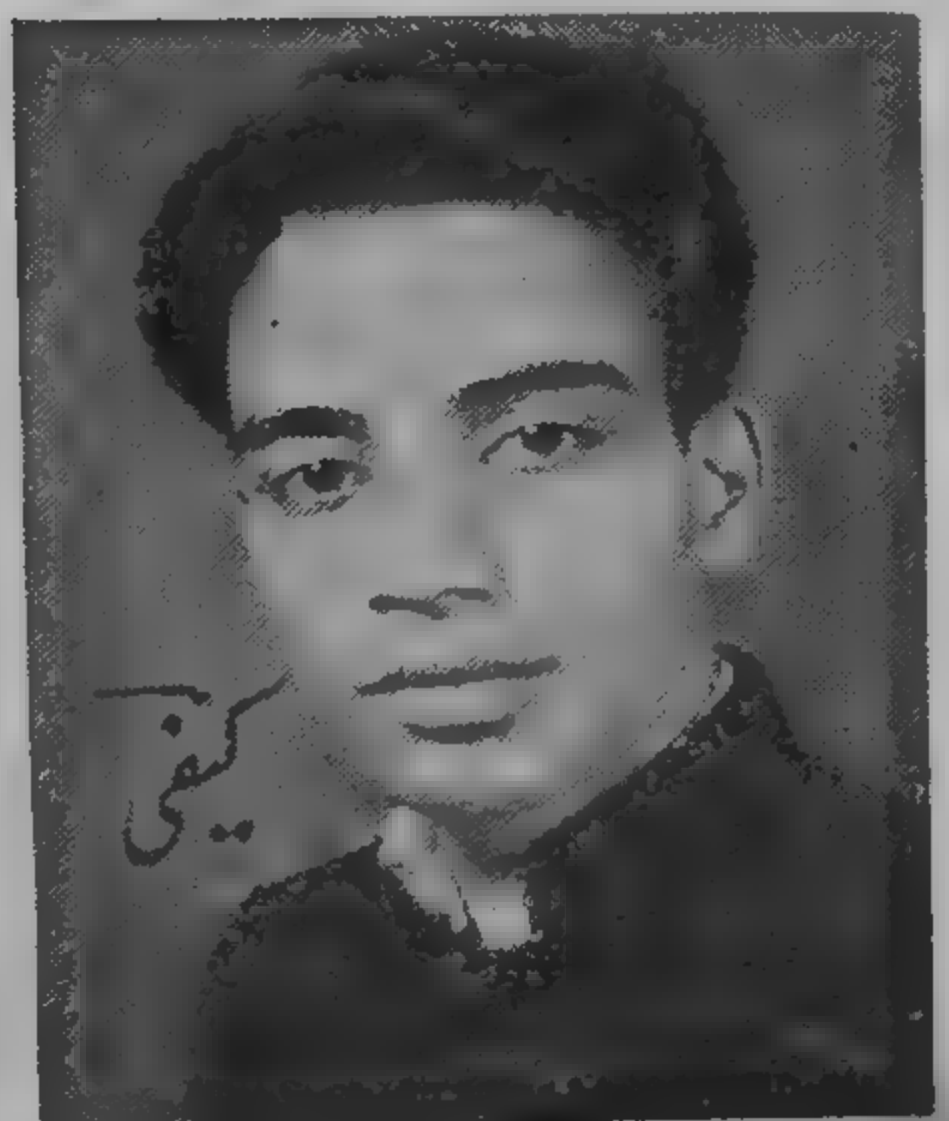




محمود خان



مہدی





تحت اللفظ بہت اچھا پڑھتے ہیں۔ جانشینی تک مشاعروں میں برابر شریک ہوتے تھے اس کے بعد سے کمی ہوتے ہوئے نوبت یہاں تک پہنچی ہے کہ اب شاذ و نادر ہی کسی صحبت سخن میں نظر آتے ہیں۔ کلام میں زور اور حضرت جوہر کے رنگ کی جھلک ہے۔ میں نے آپ کے حالات اور انتخاب کلام عطا کرنے کی استدعا کی مگر وعدہ شرمندہ وفانہ ہوا۔ جو کچھ کلام مجھے مل سکا اس میں سے چند اشعار بطور نمونہ کلام درج ذیل ہیں:-

مرے آگئے وقتِ شہادت وصلِ باہم کے  
بتوں کے عشق میں مجھ کو خدا نظر آیا

مری گردن پہ خنجر تھا مرے سینہ پہ قاتل تھا  
گناہ کرنے سے میں داخلِ ثواب ہوا

آتا ہی نہیں ہائے اثر میری دُعا میں  
کچھ وہ ہی سمجھتا ہے جسے کام پڑا ہو

فضا کچھ چاٹ ایسی دختِ رز کی پڑ گئی ہم کو  
قاتل ہی کے قدموں پہ گرا حشر کے دن بھی

ہائے دشمن سے انھیں دست و گریباں دیکھا  
یہ بھی تقدیر میں لکھا تھا کہ سب مجھ کو

نکلے جنت سے مگر پھر بھی یہ جنت ان کی  
یہ تو فرمایا ہے حضرت کی بغل میں کیا ہے

بندے کی سماعت نہیں درگاہِ خدا میں  
جادو سا ہے جادو نگہ ہوشِ ربا میں

نہ چھوٹی مرتے مرتے بھی بہت چاہا بہت کم کی  
انساں کی بدلتے ہوئے عادت نہیں دیکھی

خواب دیکھا بھی تو کیا خواب پریشان دیکھا  
کوچہ غیر میں اور سرِ بگریباں دیکھا

کچھ عجب چیز ہیں یہ حضرتِ انساں دیکھا!  
آپ کو ہم نے فضا صاحبِ ایماں دیکھا

## فصل

تخلص میر فضل محمود تاریخی نام ہے اس طرح سنہ ولادت ۱۲۵۸ھ ہے۔ مولد و مدفن ریواڑی ضلع گورگانوہ۔ والد بزرگوار کا نام حکیم سید طفیل علی۔ جد امجد کا اسم گرامی حکیم سید محمود علی تھا۔ سید نجیب لطیفین تھے۔ اصل وطن نارنول تھا اور آپ کا خاندان۔ نانداں محنتان کے نام سے مشہور تھا اس لئے کہ آپ کے متعدد بزرگ محنتب شہر رہے تھے۔ نارنول سے سکونت ترک کر کے ریواڑی میں آپ کے والد بزرگوار آباد ہوئے۔ جو بہت بڑے مرتبے کے

طیب بھی تھے، اور عالم باعمل بھی۔ آپ کو بھی علم طب میں کمال حاصل تھا، اور اس نواح میں اپنا جواب نہ رکھتے تھے مسلمانوں سے زیادہ ہندو۔ اور ہندوؤں سے زیادہ مسلمان آپ کے معتقد و ارادت مند تھے۔ قصبتہ ریواڑی میں بیسائہ زندگی بسر کی۔ اور بہت بڑی عزت و شہرت کے مالک تھے۔ مردانہ مکان مہمانوں اور عقیدتمندوں سے بھرا رہتا تھا۔ سرکاری مدرسہ میں برائے نام قاری کے مدرس بھی تھے۔ مگر اصل ذریعہ آمدنی طبابت اور عقیدتمندوں کے نذرانے تھے۔ فن موسیقی و مصوری کے بھی قدردان تھے اور ان میں خاصی بصیرت تھی۔ جانوروں سے بھی خاص دلچسپی تھی۔ کبوتر مرغ۔ بلی۔ لال۔ طوطے اور تیرا آپ کے یہاں بہترین نسل کے تمام عمر رہے۔ اور ان کا شوق رکھنے والے لوگ کثرت سے آپ کے شاگرد تھے۔ فن طب میں بھی بہت لوگوں نے باقاعدہ استفادہ کیا۔ بوزوئی طبع کی بنا پر شعر کہتے تھے مگر ہمیشہ نعت یا مناجات۔ تلمذ کسی سے نہ تھا۔ شعر نہایت سیدھا سادہ اور جذبات کا عکس ہوتا تھا۔ نعتیہ دیوان مطبوعہ یادگار ہے۔ جے پور سے قریبی اور گہرا تعلق تھا۔ اعزہ و اقارب اور بہت سے دوست احباب یہاں آباد تھے اس لئے بکثرت یہاں آمد و رفت تھی اور کافی دن قیام رہتا تھا۔ اس لئے یہاں کی علمی و ادبی صحبتوں میں شریک ہوتے تھے۔ دو شعر تبرکاً درج ذیل کرتا ہوں۔

۱۰ رجب المرجب ۱۳۳۷ھ مطابق ۱۸ اپریل ۱۹۱۹ء کو ریواڑی میں

انتقال کیا۔ انا للہ وانا الیہ راجعون۔

جلاتی ہی مجھے ہر دم رسول اللہ کی فرقت نہ دل کو چین حاصل ہے نہ ہر اب جان کو رات

کوئی ایسا سبب ہو ہند سے جاؤں بدنیہ کو یہی ہی آرزو باقی یہی باقی ہر اب حسرت

تخلص۔ فرزند علی نام۔ پہلے نشاط تخلص کرتے تھے۔ اس کے تبدیل کرنے کی وجہ

فقیر حسب ذیل قطعہ میں بیان کرتے ہیں اور اپنا سلسلہ تلمذ بھی :-



شعرو شاعری کا خاص ذوق تھا۔ مشاعروں میں شریک ہو کر دادِ سخن دیتے تھے بولانا  
حالی جب جے پور آئے تو آپ ہی کے یہاں فروکش ہوئے تھے۔

حضرت فقیر کے خاندان میں سے قاضی حسنت علی عباسی نے خود کے  
پاس ایک قلمی کتاب ہونا ظاہر کیا تھا کہ جس میں اس خاندان کے مفصل حالات  
اور جے پور کے بہت سے تاریخی واقعات درج ہونا ظاہر کیا تھا۔ نیز حضرت فقیر  
کے اُردو و فارسی کے دیوانوں کی موجودگی بھی تسلیم کی تھی اور ان ہر سہ کتب کے  
دکھانے کا بھی اقرار کیا تھا۔ چنانچہ میں کئی بار حاضر ہوا مگر ان کے نہ ختم ہونے  
والے وعدے شرمندہ ایفانہ ہوئے۔ حتیٰ کہ وہ پاکستان چلے گئے۔ لہذا جو کچھ  
کلام مجھے پیسہ آسکا اس میں سے چند اشعار بطور نمونہ درج ذیل کرتا ہوں۔  
کلام میں پختگی بندشوں کی مضبوطی اور شوخی بخوبی ظاہر ہے۔

ازل سے آئے تھے دنیا میں ہم کس کس تمنا سے  
خارِ صحرا کی قسم، پنچہ وحشت کی قسم  
دیکھیں تو، اُسے دیکھ کے کافر نہ ہو واعظ  
اپنی آنکھوں سے رواں خون جگر دیکھتے ہیں  
کیا وہ غمخوار ہیں، اپنے سر پیکاں کے لئے  
دیکھنا خوب ہو پیری میں حسینوں کا فقیر  
بلبل نے یادِ گل میں عبث اپنی جان دی  
بہت سیاہ ہے لوحِ مراد دیکھو تو  
دلربا تم نہ سہی دلبر و دلجو نہ سہی  
دیتا نہیں جگہ وہ کسی خاکسار کو  
قیامت کا ماتم ہے کس کس کو روؤں

یہاں اگر الہی جز غم و اندوہ کیا پایا  
عمر بھر ہم نے نہ دامن نہ گریباں دیکھا  
حضرت کو بڑا ناز ہے پابندی دیں پر  
رنگ پر اب تو تجھے دیدہ تر دیکھتے ہیں  
گاہ دل دیکھتے ہیں گاہ جگر دیکھتے ہیں  
اٹھ کے اچھوں ہی کا منہ وقتِ سحر دیکھتے ہیں  
نخلِ مرادِ عشق میں ہے ہی ثمر کہاں  
لکھا ہوا ہے ہمارا بھی اس میں نام کہیں  
اور کچھ بھی نہ سہی خیر دل آزار تو ہو  
ہے آفریں تمہارے دل بے غبار کو  
نہ پہلو میں دل ہو نہ قالب میں جاں ہو

میرے دردِ دل سے بنایا تھا جس کو جفا نہیں تو دیکھو وہی آسماں ہے  
 دامنِ تر و در سے تو چھوٹے ہوئے ہیں باپے واعظ و ہم خم خم گیسو کے گرفتار سہی  
 ہاتھ کو کیا ہے گریباں سے عداوت آخر آبلوں کو تو مذاقِ خلشِ خار سہی  
 روزِ ازل سے اپنے زمانہ تک اے فقیر  
 معشوق جو جہاں میں ہوئے بے وفا ہوئے

**قتیل** | تخلص جمید الحسن نام نسباً سید مذہباً شیعہ۔ والد بزرگوار کا نام  
 میر باقر حسین جو یہاں کے اچھے مرثیہ خواں تھے۔ وطن قصبہ پیرسر  
 ضلع بھرت پور تھا اور مستقل سکونت جے پور۔ حضرت نسیم بھرت پوری سے تلمذ  
 تھا۔ مشاق و پُرگو تھے۔ متعدد نو مشق آپ کے اصلاح لیتے تھے۔ تحت اللفظ چھا  
 پڑھتے تھے۔ مرثیہ خواں بھی تھے۔ کلام بہت کچھ چھوڑا تھا مگر اب نہیں ملتا۔

سید شوکت حسین کاظمی بی۔ اے۔ نے ایک مبسوط مضمون بعنوان "حقوق  
 والدین و فرائضِ اولاد" لکھا ہے۔ جو رسالہ "شاد ماں" جے پور میں ۱۹۲۵ء سے  
 ۱۹۲۶ء تک بالاقساط شائع ہوا ہے اس میں جا بجا آپ کے اشعار بھی ہیں جو  
 اخلاقی و اصلاحی ہیں، بطور نمونہ چند درج ذیل ہیں :-

کیا خوب ہدایت ہو یہ اربابِ صفا کی  
 ترقی اپنے سے بڑھ کر کسی کی کس کو بھاتی ہو  
 سختیاں دل میں سمجھتے ہو جھینٹاں باپ کی  
 لکھ دار و دشمنی سے جب نہیں دیتا طبیب  
 وقت بے وقت میں بھی فرق بڑا ہوتا ہو  
 ہر سخن اپنے محل پر ہی بھلا ہوتا ہے  
 جے پور میں ۶ مارچ ۱۹۲۴ء کو انتقال کیا۔ نمونہ کلام حسب ذیل ہے

ماں باپ کی طاعت بھی عبادتِ پر خدا کی  
 فقط ماں باپ ہی میں یہ تمنا پائی جاتی ہو  
 ان میں بھی مضمحل و بہتری ہو آپ کی  
 کب عداوت پر ہوں مبنی سختیاں باپ کی  
 وقت پر قطرہ بھی دریا سے سوا ہوتا ہے  
 بے محل سالس کا لینا بھی برا ہوتا ہے

جس میں شوخی و آمد اور زور پایا جاتا ہے :-

اللہ رے سیر چشمی رندان بادہ کش  
مرے خط کے پرزے اڑا کر یہ بولے  
غبارِ غریباں کی اللہ رے رفعت  
نہ کر اس قدر نالہ گرم بلبیل !  
رکھدی اٹھا کے طاق میں صوفی کے نام کی  
یہ اربابِ دل ہیں کسی نیم جاں کے  
کہ اڑا اڑ کے پہنچا پرے لامکاں کے  
نہ جل جائیں تنگے کہیں آشیاں کے

**قدسی** | تخلص - محمد عبدالرزاق نام بن بایسید - مذہبِ بایسنی حنفی - اصل  
وطن قرولی ہے (سابق ریاست) جے پور میں مستقل مقیم ہیں۔

سمت ۱۹۳۵ بکرمی میں آپ کی قرولی میں ولادت ہوئی۔ ابتدائی تعلیم فارسی  
عربی کی گھر پر پائی۔ مگر علمی و ادبی مشاغل کے بجائے تفریحی مشغلوں میں  
نوجوانی اور کچھ حصہ جوانی گزرا تھا کہ ۱۸۹۸ء سے ۱۹۰۳ء تک دہلی میں حکیم  
عبدالمجید خاں اور حکیم واصل خاں مرحومین کی خدمت میں حاضری کا موقع ملا اور  
حکیم اجل خاں کے خواجہ تاش ہونے اور ان کی رفاقت کا وقت آیا۔ اس زمانے  
میں علمی مشاغل میں انہماک کلی رہا۔ اور طب، منطق، فلسفہ طبیعیات، الہیات  
اور ادبیات وغیرہ میں مہارت تاتمہ حاصل کی۔ آپ کے طبی ساتھیوں میں حکیم  
الیاس خاں پروفیسر طبیہ کالج دہلی و صدر یونانی کالفرنس اور حکیم انوار احمد  
بینجر ہندوستانی دواخانہ دہلی وغیرہ ہیں۔ دہلی سے فارغ التحصیل ہو کر آنے  
کے بعد زیادہ وقت مہاراجہ قرولی کی دربارداری اور اپنی جاگیر کے موصنع کی  
دیکھ بھال میں گزارا۔ اور بطور مشغل دفع الوقتی طلبہ کو درس بھی دیا اور رضیو  
کو نفع بھی پہنچایا۔ مگر اہل کمال کے مخصوص استغنا کا دامن ہاتھ سے نہ دیا  
دیے بمبئی کا بھی سفر کیا۔ اور دیگر مقامات معروف پر بھی گئے۔ مگر مالی  
حالت درست نہ ہوئی۔

میں نے آپ سے حالات اور کلام عطا کرنے کی درخواست کی تو رقم فرمایا  
در کلبہ درویشے در محنت بے خویشے بگزار مرا با من ہر سو کمن افسانہ  
اور تحریر کیا کہ :-

کمن ہلاک کہ شاد م بنا روائی خویش بروئے من مکشا چشم اعتبار مرا  
چشم کشودہ اند بگردار ہائے من زائندہ نا امیدم دوز کردہ شرمسار  
شاعری | جب تک دہلی نہ گئے تھے برق تخلص کر کے اردو میں شعر کہتے تھے  
اور مشاعروں میں شریک ہوتے تھے۔ مگر یہ کلام آپ کو پسند نہ آیا مبتذل سمجھا۔  
اور تلف کر دیا۔ دلی سے واپسی پر فارسی میں طبع آزمائی فرمائی۔ قدسی تخلص کیا  
اس فارسی کلام کے بقول خود حضرت قدسی نے دو حصے کئے ہیں۔ ایک کو آپ  
مخلوق کا خطاب دیتے ہیں۔ یعنی شان علمیت و فلسفیت لئے ہوئے۔  
شعریت ہو تو ہو۔ والا ضروری نہیں۔ مثلاً ۹۹ شعر کا ایک قصیدہ ہے جس کے  
چند شعر ملاحظہ ہوں :-

دہر و ملک سخن یعنی کہ طبع نکتہ زا  
ایں بکے اندر نمود دام عزلت  
چند اشعار کے باز سخن بوستاں شد مایہ نور نظر  
بعد ملازمت بہار گل بلف آید نبات از ممکن قوت بلفعل  
بعد سبزہ لا متاہی فلسفی برہاں بیار  
در قفائے سخن گلشن سلیم شکست  
دوسرا حصہ۔ جذبات دلی کے اظہار کے لئے ہے۔ مثلاً ایک قصیدہ حضرت  
غوث پاکؒ کی منقبت میں لکھا ہے۔ مطلع اول میں ہوا کو مخاطب کر کے چند  
اشعار کہے ہیں۔ پھر مطلع ثانی فرماتے ہیں :-

اشہب میدان معنی فکر جودت انتما  
در نگاہ پوئے تردد وان گرفتار سودہ پا  
باز اعجاز میحامی کند لطف ہوا  
می کند طفرہ مگر در طی درجات نما  
جز در اکل می کند عند السطابق نامیا  
از نمو لا استقرار السطح کیف الزادیا



از کلمہ گدایاں تا قصر شہر یاریاں  
 آسودہ از دم تو در ماندگاں بصر  
 در خواب خفتگان راحت دہی بہتر  
 در خاک بے نوائے بر تخت پادشاہ ہے  
 بر بوئے آنکہ آری گردے ز کوئے یاسے  
 ہاں اے صبا خدارا بہر درون رشیم  
 بر مسند فقیری بنشتہ پادشاہ ہے  
 پس عرض کن بمرت سربز میں نہادہ  
 تو شاہ انس و جان مقصود و جہانی  
 اے صاحب کرامت اقتادہ ام براہت  
 بعد چند اشعار۔  
 وہاں پہنچ کر،  
 صبا دیکھتی ہے۔  
 صبا کو ہریت عرض

ہر جا تو باریابی بے دار و گیر دریاں  
 نازاں بیاری تو در بحر ناخدا یاں  
 دامن کشتی سحر گرہ بر اشک شب نشیناں  
 از لطف جنبش تو در کیف خواب لکیاں  
 ہر صبح فرش راہت چشم امیدواراں  
 بارے گزر نمائی در خاک پاک گیلاں  
 بر سر کلاہ فقر و در کف عنان دوراں  
 کلاے دستگیر عالم محبوب خاص یزداں  
 سلطان لامکانی از صد نغم امکاں  
 جانم فدائے شانت نظرے بجا کساراں

فی زمانہ باوجود ضعیفی و پریشاں خاطری نیز مصروفیات مطب۔ محض  
 تقاضائے علم و ادب سے مجبور ہو کر۔ مرزا غالب کے ان مشکل اشعار کی شرح  
 لکھنے پر متوجہ ہیں کہ جن کو شارحین نے مہمل و بے معنی قرار دیا ہے۔ یا معنی  
 کرنے میں حضرت قدسی کے خیال سے غلطی کی ہے۔

راقم الحروف نے حسب ذیل اشعار کی شرح دیکھی جو حضرت قدسی نے  
 نہایت دقت نظر و تحقیق فکر سے تمام شارحین کے اقوال و اعتراضات کو  
 سامنے رکھ کر ان کی مدلل تردید کی ہے اور معنی اشعار بیان کئے ہیں :-  
 یہ فیض بیدلی نو میدی جاوید آساں ہے کشائش کو ہمارا عقدہ مشکل پسند آیا

ہے عدم میں غنیہ محو عبرت انجباہم گل

یک جہاں زانو تا مل در قفائے خندہ ہے

اس دور قحط الرجال میں آپ کی ہستی بسا غنیمت ہے۔

**قدسی** | تخص۔ ولی احمد خاں نام۔ نسباً افغان۔ نواب امیر خاں بانی ریاست ٹونک کے پڑپوتے ہیں۔ والد بزرگوار کا نام صاحبزادہ علی احمد خاں اور جد امجد حضرت رونق تھے جن کا ذکر اد پر کیا گیا ہے۔ بزرگوں کا اصل وطن ٹونک تھا مگر پردادانے ٹونک کی ریاست قائم کی اور جد امجد نے مستقل سکونت جے پور کی اختیار کر لی اس لئے اب یہی وطن ہے اور سکونت مستقل جے پور لیفٹننٹ کرنل اعزاز منصب ریاست جے پور کے پیشینی اعظمی سردار ہیں اور ریاست ٹونک کے شاہی خاندان سے۔

**ولادت و تعلیم** | جناب قدسی سن ۱۹۰۶ء میں پیدا ہوئے۔ جے پور اور لاہور کے مدارس سرکاری میں تعلیم حاصل کر کے ایم۔ اے اور ایم۔ ایف۔ (علوم شرقی) کی ڈگریاں حاصل کیں۔

**تصانیف اور خدمت علم و ادب** | آپ کے متعدد مضامین مختلف رسائل و جرائد میں طبع ہو چکے ہیں۔ جن میں طنز و مزاح کے ساتھ ادبی چاشنی اور بلند و شستہ خیالی خوب ہے۔ یہی آپ کی طرز خاص ہے جس میں آپ کی مستقل تصانیف ہیں:-  
 (۱) مختصر دنیا (۲) اچھوتا سفر (۳) انشائے سلمیٰ (۴) محاورات داغ اور (۵) انگریزی محاورات با ترجمہ اردو ہندی۔

دہلی و پنجاب یونیورسٹیوں، اجمیر بورڈ، اور فیڈرل پبلک سروس کمیشن آف انڈیا کے پانچ چھ سال امتحان رہ چکے ہیں۔ تعلیمی بورڈ میرٹھ، سنٹرل انڈیا، ایجوکیشن کانفرنس اور مسلم یونیورسٹی کورٹ کے ممبر بھی تھے مسلم ایجوکیشن کانفرنس علی گڑھ، ریڈ کراس، اور سینٹ جانس ایمبوسنس سوسائٹی کے لائف ممبر ہیں۔

**ملازمت** | آپ ریاست جے پور میں منصف و مجسٹریٹ رہے۔ پھر (مختصر عرصہ)

ریاست سر دہی میں چیف منسٹر پھر ریاست دو جانہ میں دیوان ریاست، پھر ریاست ٹونک میں منسٹران و ٹینک، اور بعد میں ہڑپائی میں نواب صاحب ٹونک کے ایڈوائیز (مشیر) فی زمانہ جے پور میں مستقلاً مقیم ہیں۔

شاعری | شعر و سخن کا ذوق طبعی ہے۔ اور نہایت ستھرا مذاق ہے۔ مولانا اظہر سے اصلاح لی ہے۔ اگرچہ کم کہتے ہیں۔ مگر جو کچھ کہتے ہیں وہ خوب ہوتا ہے۔ آپ کی متعدد نظمیں شائع بھی ہو چکی ہیں۔ اپنا کلام اور مضامین محفوظ نہیں کرتے۔ آپ کے صاحبزادے خلیل احمد خاں ایم اے ایل ایل بی کا بھی ادبی ذوق اچھا ہے۔ ان کی بھی دو تصانیف ”راتیں اور باتیں“ اور ”اسلامی ریاستیں“ شائع ہو چکی ہیں۔

مثنوی کلام | کلام کا نمونہ حسب ذیل ہے :-

اگر ہجوم یاس جس وقت گھبراتا ہوں میں  
م نکلتا ہی نہیں گھبرا کے رہ جاتا ہوں میں  
کوئی مجبوری وہاں ہے۔ بانج جلوہ گری  
یہ لارادیلے اپنے دل کو سمجھاتا ہوں میں  
ان کا جلوہ دیکھ کر بے طرح بے شرط قبول  
اک فوری شوق میں سجدے کئے جاتا ہوں میں  
آنے سے ضد۔ بلانے سے ضد۔ نامہ بر ضد  
اللہ میری کیسی مصیبت کی بات ہے  
قرآن پہ ہاتھ رکھ دیا مسجد میں بیٹھ کر  
اس پر بھی بدگمان ہو حیرت کی بات ہے

قمر | تخلص۔ (رادت) آنند سنگھ نام، ٹھکانہ مہارکلاں (ریاست جے پور) کے جاگیردار تھے جو تعظمی ٹھکانہ تھا۔ حضرت آگاہ سے تلمذ تھا۔ شفیق استاد نے دیوان قریب تکمیل پہنچا دیا تھا۔ مگر اب تلاش ہی

بے سود ہے۔ یہ شعر بطور یادگار درج ذیل ہے :-

نصو میں چھپ چھپ کے آتے ہیں کیونکہ  
اکھیں تو ہیں پردے لگے اک جہاں کے

قمر | تخلص۔ احمد علی شاہ نام۔ ”جعفری صاحب“ عرف عام۔ نسباً سید جعفری۔ وطن اکبر آباد۔ مسکن جے پور۔

شرافت نسب | آپ کے مورث اعلیٰ حضرت سید ابراہیم قطب مدنی شہنشاہ جہانگیر کے عہد میں وارد ہندوستان ہوئے۔ آپ کے جد امجد حضرت مولانا محمد علی شاہ قادری المتخلص بہ اصغر متعدد سلاسل باطنی کے پیشوا تھے۔ اور پھر آپ کے جد بزرگوار حضرت مولانا مظفر علی شاہ اللہی صاحب ”جواہر غیبی“ مقتدائے عصر و رہنمائے شریعت و طریقت رہے۔ اطراف ہند میں اُن کا فیض جاری و ساری تھا۔ حضرت قمر کے والد امجد حضرت مولوی سید اصغر علی شاہ اپنے وقت کے مرجع خواص و عوام اور سرآمد روزگار بزرگ تھے اور اب آپ کے برادر بزرگ سید محمد علی شاہ میکش قادری و نیازی ان فضائل آبائی کے حامل اور فن شعر و ادب میں کامل ہستی ہیں۔ دولتانہ آگرہ کے سیوہ کڑے میں ہجرت ولادت و تعلیم | قمر۔ فروری ۱۹۰۲ء میں بمقام آگرہ پیدا ہوئے۔ صرف تین ماہ کی عمر تھی کہ سایہ پدری سے محروم ہو گئے۔ تین چار برس کی عمر سے لکھنے پڑھنے کا شوق پیدا ہوا۔ تقریباً پانچ سال کی عمر تھی کہ قرآن مجید ختم کیا۔ اور فارسی شروع کر کے گلاتاں و بوستاں کے چند باب ختم کئے۔ تقریباً سات سال کی عمر میں عربی شروع کی اور دس برس کی عمر ہو گئی کہ صرف اور نحو کی تمام درسی کتابیں شرح ملائک ختم کیں۔ فقہ کی چند کتابیں پڑھیں اور قرآن مجید با معنی پڑھ کر مشکوٰۃ شریف اور تفسیر جلالین کے درس میں شریک ہوئے۔ چونکہ درس میں خدمت قرأت آپ کے ذمہ تھی اس لئے

۱۔ تذکرہ اللہی۔ انوار العارفین۔ تحفہ طہران۔ سادات الصوفیہ۔ مشاہیر اکبر آباد گلشن بے خار۔ نسب نامہ معصومی۔ وغیرہ ۱۲

صحتِ اعراب کی تکمیل بہت جلد ہو گئی۔ تقریباً دو سال گھر پر انگریزی پڑھ کر بارہ سال کی عمر میں یعنی ۱۹۱۵ء میں انگریزی اسکول کے چھٹے درجے میں داخلہ لیا۔ اس طرح انگریزی و عربی تعلیم میں توجہ منقسم ہو گئی۔ تاہم منطق میں ”شریعہ تہذیب“ اور ”قطبی“۔ فقہ میں ”ہدایہ“ اور تفسیر میں ”تفسیر فیضیادی“ ختم کی۔ انگریزی میں اسکول لیونگ سرٹیفکیٹ کا امتحان ۱۹۲۱ء میں پاس کیا۔ نیز ایک ماہ بعد ہی پنجاب یونیورسٹی سے منشی فاضل کی سند حاصل کی ۱۹۲۵ء میں بی۔ اے۔ ۱۹۲۷ء میں ایم۔ اے اور ۱۹۲۸ء میں ایل۔ ایل۔ بی۔ کی ڈگریاں حاصل کیں۔ ”صحاح ستہ“ کے دور کی تکمیل کا شرف بھی حاصل کیا۔

والدہ ماجدہ کی تربیت کے | خاندانی روایات اور قدیم طرزِ تعلیم کے اثرات  
بہترین اثرات اور اخلاق و عادات | آپ کی زندگی کے ہر پہلو میں بخوبی نمایاں  
ہیں۔ خوش خلقی، انکسار، تواضع اور خوش طبعی و بذلہ سنجی آپ کی کتابِ اخلاق  
کے روشن ابواب ہیں۔ آلام و مصائب کی حالت میں بھی دامنِ صبر و استقلال  
کبھی ہاتھ سے نہیں دیتے۔ یہ سب کچھ نتیجہ ہے آپ کی والدہ ماجدہ مدظلہا  
کی حسن تربیت اور کمالِ سرپرستی کا کہ اللہ تعالیٰ نے یتیمی کے بُرے اثرات  
سے محفوظ رکھا اور تہذیبِ اخلاق سے بہرہ ور کیا۔ موصوفہ نے باوجود شکستہ  
دلی اور بے پایاں محبت کے تعلیم و تربیت کا غیر معمولی اہتمام کیا اور اس  
افسردہ مگر باضابطہ ماحول میں جذبات کو کبھی بے لگام ہونے کا موقع نہ  
دیا۔ یہاں تک کہ غید کی خوشی بھی اس مبارک گھر میں سہمی سہمی آتی تھی۔

مشاغلِ معاش | جولائی ۱۹۲۸ء سے نومبر ۱۹۲۹ء تک وکالت کا شغل رہا۔  
۱۱ نومبر ۱۹۲۹ء کو ریاست جے پور میں عہدہ منصفی سے ملازمت کا آغاز ہوا  
مئی ۱۹۳۴ء میں سول اینڈ اسٹینٹیشن جج کے عہدے سے ایڈیشنل سیشن جج پر

واپس ہوئے اور دسمبر ۱۹۴۷ء میں جج عدالت خفیہ کے عہدے سے پھر محکمہ  
سیلان میں تبادلہ ہو کر ڈپٹی کمشنر سول سیلان ڈیپارٹمنٹ گورنمنٹ آف جسٹس  
مقرر ہوئے۔ پھر ڈپٹی سیکرٹری محکمہ سیلان اور آج کل کلکٹر سوانی مادھوپور ہیں۔  
ان جملہ سرکاری عہدوں پر فرائض منصبی نہایت خوبی و دیانت سے انجام  
دئے اور دے رہے ہیں۔

ذوق سخن اور رنگ کلام آپ کو شعر گوئی کا ذوق دراصل آپ کے برادرِ معظم  
حضرت تمیش کی صحبت کا اثر ہے اور انھیں سے مشورہ سخن کرتے ہیں۔  
آپ کی شاعری کی ابتدا ۱۹۱۱ء سے ہوئی۔ مگر ۱۳۳۷ھ مطابق ۱۹۱۶ء  
کی عید الفطر کی خوشی کی حالت میں پہلی باقاعدہ غزل لکھی جس کے تین شعر ملاحظہ ہو۔  
غیر کے سامنے ذکرِ دلی ناشاد آیا      شکر صد شکر کہ اس شوخ کو میں یاد آیا  
جب محبت میں مصیبت کا پہاڑ اٹھٹا      میری تسکین کو خیالِ غم فرما دیا  
رنگ بے ہوئے تیور چڑھے اور خالی ہاتھ      قتل کرنے کو نئی طرز سے جلا دیا  
آپ کی شادی مولوی سید انوار الرحمن بھٹ کی صاحبزادی سے ہوئی  
ہے۔ جن کے یہاں دن رات شعر و سخن کے چرچے رہتے تھے مگر ۱۹۳۵ء  
تک بجز مخصوص احباب کے کسی کو آپ کا تخلص تک معلوم نہ تھا۔ مگر جب  
مولوی محمد اسماعیل خاں رزی نے شہنشاہِ جارج پنجم کی سلور جوبلی کے سلسلے  
میں مشاعرہ کیا اور احباب کے اصرار پر آپ نے غزل پڑھی تو یہ حال  
معلوم ہوا۔ اور باصرار آپ کو شریکِ بزم کیا جانے لگا۔

حضرت قمر شاعر بھی ہیں اور ناثر بھی بہت اچھے ہیں۔ سرکاری  
معروفیات کے باعث لکھنے کا بہت کم موقع ملتا ہے۔ پھر بھی جو کچھ  
لکھتے ہیں بہت اچھا لکھتے ہیں۔ اشعار میں بلند پروازی۔ تاثیرِ جاکات

مشنگی زبان اور جیتی بندش کے نمونے بکثرت ملتے ہیں۔ آمد کی بہتات ہے کلام کا بیشتر حصہ غزلیات پر مشتمل ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

تو ردانِ سرو و سمن سہی کبھی رنگ و بوئے سمن میں آ

تو حریمِ دل میں نہاں سہی کبھی آنکھ کے بھی چمن میں آ

میں بصد عوارضِ بندگی ہوں تری حدود میں گامزن

بہزار قدرتِ سرور سی کبھی قیدِ دار و رسن میں آ

سنور کر، ناز سے دیکھا مجھے اور ہر کے بولے

وہ تبسمِ جواب ہے گویا

آہِ دل کا میاں ہے گویا

دل کی مٹی خراب ہے گویا

عشق ہی سے سرشتِ ہری

یہ ورق اک کتاب ہے گویا

دل مرا آئینہ ہے عالم کا

یہ بھی اُن کا شباب ہے گویا

دل سنبھلتا نہیں سنبھالے سے

حسن بھی اک نقاب ہے گویا

دید تھی بے حجاب کب ممکن

سخی بھی بے نیازِ دامنِ سائل نہیں ہوتا

طالبِ جنک نہیں ہوتی کرمِ شامل نہیں ہوتا

مہِ نو کچھ بھی ہو مثلِ قمر کا بل نہیں ہوتا

محبت کی کشش سے داغِ دل جلتا ہے روشن

کجا داغِ دل اور کجا دردِ دل

قمر! چاند کو مجھ سے نسبت ہے کیا

تیری صورت کے یہ رخنہ پڑا ایمانوں میں

مشرابِ اہل حقیقت میں نہ تھا ذوقِ حجاز

خوش ہجر کا بیمار ہے معلوم نہیں کیوں

چپ آج تو غمِ خوار سی معلوم نہیں کیوں

سب کہتے ہیں دلدار سی معلوم نہیں کیوں

بر باد ہوئے سینکڑوں دل جس کی نظر سے

دن رات وہ سرشار سی معلوم نہیں کیوں

پیتے تو کسی نے بھی قمر کو نہیں دیکھا

گردشِ روزگار میں شوخیِ چشمِ یار دیکھ

عشق تری سرشت ہی غم کی شکایتیں نہ کر



کرینہ بہار کی خوشی ہو گا نہ پھر خزاں کا غم  
کبھی رستے میں ملتے ہیں کبھی دشمن کی محفل میں  
یہ سرگوشی عدو سے بزم میں گو ہم نہیں سمجھے  
حسن نہیں ہر پردہ دار، پردہ ہر عشق کا شعار  
یہ چلتی پھرتی صورتیں جو دیکھتے ہیں آپ  
جواب نامہ کیا لاتا خود اپنا دل بھی دے آیا  
سرور و نور چہرہ پر ہر غم کے داغ سینہ میں

دل کو تو بس میں کر قمر زلیست کی پھر بہار دیکھ  
ملاقاتیں ہیں کچھ ایسی کہ دل قابو سے باہر ہے  
مگر باتیں ہیں کچھ ایسی کہ دل قابو سے باہر ہے  
خیر اگر ہو چشم زار، جلوہ یار کیا کرے  
کتنے ہیں ان میں واقعی انسان نہ پوچھے  
میں اب سمجھا سکوت نامہ بر یوں بھی ہر ادویں  
تمہارا چاہنے والا قمر یوں بھی ہر ادویں

مخلص محمد ایوب خاں نام نسباً افغان۔ مذہباً اہل سنت و الجماعۃ۔  
وطن جے پور۔ والد بزرگوار کا نام غلام رسول خاں جو فن نقشہ نویسی میں  
بیروٹی رکھتے تھے جس کی شاہد جے پور کی متعدد عمارتیں مثل میوزم وغیرہ ہیں۔  
خاندانی حالات آپ کے مورث اعلیٰ الف خاں شہاب الدین محمد غوری کے لشکر میں  
بحیثیت ایک اعلیٰ عہدہ دار فوج ہندوستان آئے۔ اور یہیں کے ہو رہے  
انھیں قصبہ لوان علاقہ جے پور میں چار کنویں اور ایک سو ساٹھ بیگہ زمین انعام  
میں ملی تھی اس لئے قصبہ مذکور میں سکونت اختیار کر لی تھی۔ پھر آپ کے جد امجد  
چھوٹے خاں جو گولہ اندازی میں کمال رکھتے تھے اعلیٰ اسٹیج پر جے پور  
آکر فوج میں صوبہ دار ہو گئے اور یہیں مستقل سکونت اختیار کر لی۔ اس زمانہ  
میں شیخ گولہ اندازی ہی ضامن فتح ہوتی تھی۔ اور یہ فن بنظر عزت دیکھا جاتا  
تھا۔ اس وقت سے آپ کا خاندان گولہ اندازوں کا خاندان مشہور ہے۔

ولادت تعلیم قمر ۱۸۹۳ء یا ۱۸۹۵ء میں پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم اپنے برادر  
محترم عبداللہ خاں اور محمد شریف کاتب بال چندر پریس سے پائی۔ پھر الود چلے  
گئے۔ حفظ قرآن مجید کی تکمیل حضرت قاری سید واحد علی شاہ کی خدمت میں کی۔

جن سے آپ کو شرفِ بیعت بھی حاصل ہے اور اسی نسبت سے اپنے کو ”واحدی“ کہتے ہیں۔ علمِ تجوید کی تکمیل کے بعد جے پور آنا پڑا۔ یہاں مولوی ریاض الحسن نارنولی سے پنجاب یونیورسٹی کے امتحانات السنہ مشرقیہ کی تعلیم شروع کی اور باقاعدہ خیاطی کا فن بھی سیکھا۔ مگر ریاض الحسن صاحب کا انتقال ہو جانے سے تمام نظامِ تعلیم درہم و برہم ہو گیا۔ تاہم آپ نے اپنے خواجہ تاشوں کے اتفاق سے ان کے سوم کے دن عہد کیا کہ ان کا مشن جاری رکھیں گے۔ چنانچہ خود بھی تعلیم جاری رکھ کر ”منشی عالم“ ”مولوی“ ”منشی فضل“ کے امتحانات پنجاب یونیورسٹی سے پاس کئے۔ اور سنہ ۱۹۲۷ء تک تقریباً ساٹھ ستر طلباء کو یہ امتحانات دلائے۔

مشاغلِ معاش | سنہ ۱۹۱۵ء میں جے پور میں اپنی ذاتی دکان خیاطی کی جاری کی۔ سنہ ۱۹۱۸ء میں چودھری نذیر احمد وکیل مرحوم کے ”مسلم راجپوت اسکول جے پور“ میں مدرس ہو گئے۔ اور جنوری سنہ ۱۹۲۵ء میں ”جے سنگھ ہائی اسکول کھیتر پٹی“ میں ہیڈ مولوی ہوئے۔ سنہ ۱۹۲۷ء میں جب انقلابی طوفان اٹھا اور نارنولوں میں مسلمانوں پر عرصہ حیات تنگ ہو گیا تو بوجہ قرب کھیتر پٹی میں بھی اُس کے اثرات ظاہر ہوئے۔ لہذا آپ ترکِ ملازمت کر کے جے پور چلے آئے۔ اور نومبر سنہ ۱۹۲۷ء میں ”اس کاٹش مشن ہائی اسکول جے پور“ میں ہیڈ مولوی ہو گئے اور اب تک یہ سلسلہ ملازمت جاری ہے۔

ذوقِ سخن۔ تلمذ اور ادبی خدمات | ازیرِ تعلیم ہونے کے زمانے میں شعر کہنے کا شوق ہوا پھر بزمانہ قیام جے پور۔ منشی عزیز الرحمن اور ذہین درزی کی تحریک پر شعر گوئی کی طرف راغب ہوئے اور قمرِ خالص کر کے شعر کہنے لگے۔ کھیتر پٹی پہنچنے پر مولوی مسعود احمد خلف امیر مینائی کی صحبت سے بہت فائدہ ہوا

جو وہاں حاکم عدالت تھے اور آپ کے ہمسایہ۔ انھیں کی تحریک پر حضرت حسرت موہانی سے باقاعدہ تلمذ اختیار کیا۔ جنھوں نے چند غزلیں دیکھنے کے بعد آپ کو فارغ الاصلاح کر دیا۔ مشقِ سخن کی تاکید فرمائی۔ اور بصیرت کے لئے اپنے رسالے ”نکاتِ سخن“ ”محاسنِ سخن“ اور ”جائبِ سخن“ عنایت کئے جن سے آپ نے پورا استفادہ کیا۔

کھیتڑی میں رہنے کے زمانہ میں آپ نے ایک ”بزمِ ادب“ قائم کی جس کے زیرِ اہتمام ہر اتوار کو مشاعرہ ہوا کرتا تھا۔ حسنِ اتفاق سے حسبِ ذیل شعرا وہاں تھے جو شریک ہوتے تھے۔ کبھی کبھی بیرونی سخنوروں کو بھی بلایا جاتا تھا۔ (۱) مولوی مستطاب خاں ناطق۔ (۲) مولوی عبدالحمید رضوی (۳) بابو شمس الحق شمس دہلوی۔ (۴) منشی احمد علی خاں آہر۔ (۵) منشی قطب الدین رسوا وغیرہ۔

اسی زمانہ میں حسرت حسین صاحب عثمانی ایم۔ اے وہاں ہیڈ ماسٹر مقرر ہو گئے تو ادبی دنیا کی شوکت میں نمایاں اضافہ ہو گیا اور باقاعدہ دارالمطالعہ قائم کیا جا کر اس کے لئے جدا عمارت تعمیر کرائی گئی۔ ہزار ہا کتابیں اس میں فراہم ہو گئیں۔ اس ادارہ کا الحاق ”انجمن ترقی اردو ہند“ سے تھا اور اسکی خدمات کو مرکز بھی بنظرِ استحسان دیکھتا تھا۔

۱۹۵۷ء میں ابوالفضل محمود الدین عثمانی ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی مولوی و منشی فاضل نے ”اردو کالج جے پور“ کا اجرا کیا جس کے پرنسپل آپ منتخب کئے گئے۔ اور اب تک یہ فرائض باحسن الوجہ آپ نہایت توجہ و ہمدردی سے انجام دے رہے ہیں۔ اس کالج کا الحاق ”جامعہ اردو علی گڑھ“ سے ہے۔ اور ہر سال معتد بہ تعداد میں طلباء امتحانات میں شریک ہوتے ہیں۔ متعدد تلامذہ کی اصلاحِ کلام بھی آپ فرماتے ہیں۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں پختگی۔ زور مضمون آفرینی۔ اور روانی بخوبی پائی جاتی ہے۔ زبان و اسلوب بیان بھی اچھا ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

یہ حال ہے کہ پئے جا رہا ہوں مستی میں  
کبھی سکون کا باعث ہوئی پریشانی  
کچھ تری حسن آفرینی میں اضافہ ہو گیا  
دیکھ لیں کبار ہم پھر تیری طوفاں خیزیاں  
تیرا ضد و رہا تھ ہے قسمت کے ساتھ ساتھ  
ذرا سا بھی نشا بے خودی جسکو میسر ہے  
تجسس جسے کافی نہ ہو کونین کی وسعت  
مجھے دیکھو کہ میں اپنی پرستش آپ کرتا ہوں  
اور کچھ دیکھتے ہیں اہل نظر  
ہیں نمایاں ہزار پردوں میں  
سُن رہے ہیں کان سے جو نغمہ بے ساز ہم  
آہ بچس کر رہ گئے ماحول رنگ و بو میں ہم  
آج توجہ بھر کے کر لے کوئی سجدہ نہ جائے  
کیا سناؤں ہم نشیں افسانہ عہد شباب  
ہوئی نشو و نما ہی اپنی گرداب و تلاطم میں  
ہمارا کیا بگاڑیں گے تصادم موج و طوفاں کے

تخلص۔ ہادی حسن نام بنسبا سید۔ بریلی وطن۔ امیر مینائی سے  
تمذہق تھا۔ مولوی سید اشتیاق حسین ناطق کے بڑے بھائی تھے

اور صاحبِ علم و فضل، جے پور میں کسی سرکاری عہدہ پر نامور تھے حضرت ناطق کے انتقال کے بعد سے بہت ہی مغموم رہتے تھے۔ اُن کا مرثیہ بھی لکھا تھا۔ جس کا ایک مصرع یہ ہے :- مزہ صبح وطن کا ہے مجھے شامِ غریباں میں۔

مشاعروں میں نہایت بلند آہنگی سے غزل پڑھتے تھے۔ بمشکل تمام مولانا کوثر کے حافظہ سے قمر کا ایک شعر میسر آسکا جو بدیہ ناظرین ہے :-

قہرِ حشر میں یہ کہتا ہے کہاں ہیں مجرم عفو کہتا ہے یہاں کوئی گنہگار نہیں

تخلص - ابو الفیض کنیت - سلطان الاسلام نام - اسلام الدین عرف کامل عام - راقم الحروف کے فرزند پنجم ہیں - ۲۱ ستمبر ۱۹۳۱ء کو جے پور

میں پیدا ہوئے۔ اول قرآن مجید ختم کیا پھر دینیات کی تعلیم گھر پر حاصل کی۔ فارسی راقم الحروف سے بڑھ کر اول پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی“ پاس کیا۔ پھر ۱۹۴۴ء میں ”منشی فاضل“ کا امتحان دیا۔ جامعہ اردو علی گڑھ سے

”ادیب کامل“ پاس کیا ہے۔ ”مہاراجہ کالج جے پور“ سے بی۔ اے۔ اور

مسلم یونیورسٹی علی گڑھ سے بی ایڈ کے امتحانات پاس کئے۔ شعرو سخن

سے دلچسپی ہے۔ متعدد مقابلہ کے انعامی مشاعروں میں انعامات حاصل

کئے ہیں۔ مولانا کوثر سے تلمذ ہے۔ آج کل اس کاٹش مشن ہائی اسکول

جے پور میں مدرس ہیں۔ درزشی کھیلوں میں شکار کا بے حد شوق ہے۔

اور یہ ان کے استاد مولوی مسعود احمد ایم۔ اے۔ ساکن کچھراؤں اور میرے

عزیز دوست منشی عبدالحمید خاں النیکٹر پولس راجستھان کی خدمت میں

حاضر باشی کا نتیجہ۔ یہ شعر آپ کا ہے۔ شاعری کا ابتدائی دور ہے۔

جلتے ہیں پر فرشتوں کے جب کوئے یار میں

پھر کیا کہیں کہ ہم ہیں وہاں کس شمار میں

تخلص۔ ارشاد الدین نام نسباً شیخ عثمانی مذہباً اہل سنت و الجماعۃ  
**کلیم** والد بزرگوار کا اسم گرامی قاضی حافظ محمد حبیب الدین۔ مولانا تسلیم و  
 مسبین کے حقیقی چھوٹے بھائی تھے۔ ۱۲۷۶ھ میں بمقام نارنول پیدا ہوئے  
 مولانا محمد رشید الدین خاں فاروقی۔ اپنے ماسوں سے تعلیم حاصل کر کے فارغ التحصیل  
 ہوئے۔ نہایت طباع و ذہین تھے حافظہ بے حد قوی تھا۔ اولاً افسر تھانہ پولس  
 (سب انسپکٹر پولس) جے پور ہوئے۔ پھر نائب جنرل سپرنٹنڈنٹ پولس کے  
 سرشتہ دار ہو گئے تھے۔ ۲ فروری ۱۸۹۵ء مطابق ۶ شعبان ۱۳۱۳ھ بمطابق  
 ماہ ۱۲، ۱۹۵۱ء بمطابق کو بروز شنبہ جے پور میں انتقال ہوا۔ اصلاح کلام  
 مولانا تسلیم سے لیتے تھے اور ان کے بعد مولانا مسبین سے۔ مرزا مائل مرحوم  
 سے نہایت درجہ خلوص تھا۔ حضرت کلیم کا دیوان بالکل مکمل تھا۔ جس کو  
 طباعت کی غرض سے پیر جی امیر الدین تھانہ داران کے دوست لے  
 گئے تھے۔ تھوڑے ہی دن بعد کلیم راہی ملک بقا ہوئے۔ پیر جی طباعت  
 کی فکر میں ضرور رہے مگر ہوا کچھ نہیں۔ دیوان انھیں کے پاس رہا اور اب  
 پیر جی کے خاندان کا ایک فرد واحد بھی یہاں نہیں نہ پاکستان میں کوئی پتہ۔  
 یقیناً دیوان تلف ہوا۔ صرف دو بندہ تقصین کے بطور نمونہ کلام درج ذیل کرتا ہوں :-  
 وہ جسم پاک جو ہمیشہ تھا آئینہ جاں کے      رکھا اسکو زمیں نے اپنے دل میں مثالِ جاں کے  
 وہ نورِ کبریا عظمت میں تھا مانند قرآن کے      نہ کم قد اس کی شیرازہ بکھر جانے سے ارکان کے  
 نہ افزدوں رتبہ قرآن مجزا سے مجلد کا  
 خدا پر بھی فدا اور اُمتِ عاصی پہ بھی مائل      یہاں کی یاد بھی دل میں دیاں کا ذوق بھی حال  
 حبیبِ حق رُوفِ خلق ان اوصاف میں کامل      ادھر اللہ سے واصل ادھر مخلوق کے شامل  
 خواص اس برزخ کبریٰ میں تھا حرفِ مشد کا

**کلیم** | تخلص۔ رضوان الولا نام مولانا جوہر کے فرزند۔ وطن قصبہ نبت۔ ابتدائی تعلیم جے پور میں پائی۔ پھر ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی۔ سلم یونیورسٹی علی گڑھ سے کر کے مظفر نگر میں وکالت شروع کی۔ ۱۹۲۵ء میں جے پور میں اسٹنٹ سشن جج ہو گئے تھے۔ اور پھر سشن جج۔ کچھ عرصہ بعد ترک ملازمت کر کے پھر مظفر نگر چلے گئے اور وکالت کرتے رہے۔ ۱۹۵۰ء میں پاکستان ہجرت کر گئے اور وہیں ۱۹۵۲ء میں انتقال کیا۔ مولانا جوہر ہی سے تلمذ تھا۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

تخیل غول رہ سے کم نہ تھا رستہ بھلانے میں  
نگاہ قیس میں جاؤں طرف محل ہی محل تھا  
مکان چلتا ہوا ہم نے مکیر کے ساتھ اب دیکھا  
جو نکلا تیر سنیہ سے تو اس کے ساتھ ہی دل تھا  
وہ جھک جھک کرتا شاہ دیکھتے ہیں دم نکلنے کا  
بہار عمر ہیں گھڑیاں مرا کھڑے ہوئے دم کی  
مرے پر بھی چھریاں چلائی نہ تھوڑیں  
کہ قطن زن بنائے مرے استخوان کے  
ہم اپنا بناتے اُسے پاؤں پڑ کر  
کہیں پاؤں ٹپکتے بھی ہوں آسمان کے  
کوشر | تخلص۔ شجاعت علی نام۔ مولانا اظہر سے تلمذ تھا اور "اسر کاٹش مشن ہائی اسکول جے پور" میں مدرس تھے۔ تقاسمہ ملک کے بعد پاکستان چلے گئے۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

تالش صاعقہ حسن ہر خود حوصلہ سوز  
شمع نے آگ لگائی نہیں پروانوں میں  
رہ گئے کعبے میں بس رسم پرستی کے قیود  
نما اللہ کا باقی ہے صنم خانوں میں  
کوشر | تخلص۔ محمد منظور تاربخی نام ہے۔ مگر منظور احمد مشہور ہیں۔ وطن سندیلہ (یو۔ پی) مولد آگرہ۔ مستقل سکونت جے پور۔ نسباً شیخ ہندوہا۔ مثنوی حنفی مسلک اچشتی اجمالی (حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی سرسادی سے بیعت ہیں) مولانا شیخ وارث علی مرحوم مصنف "شمس التواریخ" کے فرزند۔ آپ کے والد ماجد کا مختصر حال | مولانا وارث علی۔ عربی۔ فارسی کے عالم اور سنسکرت کے



ماہر تھے۔ انگریزی سے بھی واقف تھے۔ سیرتِ پاک میں ”شمس التواریخ“ آپ کی غیر فانی یادگار ہے۔ اُن کا قصد پوری تاریخ اسلام لکھنے کا تھا۔ مگر خلافتِ صدیقی پر ایک جلد تک مکمل کرنے پائے تھے کہ داعیِ اجل کو لبیک کہا۔ مولانا مبین نے اُن کی تاریخِ وفات کہی ”وفاتِ پاک واث علی“ ”شمس التواریخ“ بالاقساط اخبار ”وکیل“ میں بھی چھپا کرتی تھی اور پھر کتابی شکل میں ۱۱۷۸ صفحہ پر طبع ہوئی ہے۔ اُنھوں نے بامحاورہ اردو میں تفسیر بھی لکھنا شروع کی تھی۔ مگر چند ہی پاروں کی لکھ سکے تھے کہ راہی ملکِ بقا ہوئے۔ اُن کے بعد مالکِ مطبع نے حضرت کوثر کو لکھا کہ آپ چاہیں تفسیر واپس لے لیں یا چھپوا کر فائدہ اُٹھائیں مگر آپ نے دونوں باتیں منظور نہ کیں اور لکھ دیا کہ ”جب والد ماجد مرحوم آپ کو دے چکے تو آپ ہر طرح محتار ہیں جو مناسب ہو کریں۔“

مولانا وارث علی مرحوم کے مزاج میں غضب کا استغنا تھا اور وارث مزاجی میں تو جواب ہی نہ رکھتے تھے۔ متعدد ملازمتوں کی بابت آپ سے استدعا کی گئی۔ حتیٰ کہ مہاراجہ الور نے اپنے ولیعہد کا اتالیق مقرر کرنا چاہا مگر آپ نے ایک کو بھی منظور نہ کیا۔ یہی کیفیت ”منظور میں نظر آتی ہے۔“  
تعلیم و ذوقِ سخن اور تلمذ حضرت کوثر نے فیروز پور جھر کہ میں اپنے نانا شیخ امید علی کے پاس رہ کر تعلیم حاصل کی جو وہاں مستقلاً سکونت پذیر تھے۔ گورنمنٹ ہند سے تھانہ داری کی اور ریاست الور سے نائب فوجداری کی پنشن پاتے تھے۔ مولوی عبد المجید پاٹودوی کوثر کے استاد تھے انہیں شعر گوئی کا بھتی شوق تھا اور مقامی مشاعروں میں شریک ہوتے تھے جو تقریباً ہر ماہ ہوا کرتے تھے۔ مگر مولوی صاحب بالکل معلمانہ یا طالب علمانہ

شعر کہتے تھے۔ کوثر کو قدرت نے موزونی طبع کے ساتھ صفائی زبان بھی عطا کی تھی۔ اس لئے ان کے شعر مولوی صاحب کے اشعار سے اچھے ہوتے تھے لہذا وہ ان سے غزل لکھواتے اور مشاعرہ میں پڑھ کر داد حاصل کرتے۔ جناب کوثر شاعروں میں تو جاتے مگر غزل نہ پڑھتے۔ اسی زمانہ میں وہاں پنڈت برجموہن ناتھ کیفی داتریہ سے دوستی ہو گئی جو اپنے ایک بزرگ پنڈت جیون رام تحصیلدار کے پاس رہتے تھے اور زیر تعلیم تھے۔ دونوں کا بچپن تھا اور دونوں کو ذوق سخن۔ تھانہ اور تحصیل کے قریب ایک باغیچی تھی جس میں امرود وغیرہ کے درخت تھے۔ دونوں درختوں پر بیٹھ جاتے اور شعر خوانی کرتے۔ وہ اتحاد بدستور قائم رہا۔ ایک دوسرے کو بھائی کہتے تھے اور برادرانہ تعلقات تھے چنانچہ ایک بار جب کیفی بیمار ہوئے (اسے چند سال قبل) تو صبا دلی جا رہے تھے۔ ان کے ہاتھ کوثر نے یہ قطعہ ارسال کیا :-

جا کے دلی میں بھائی کیفی سے      کہیو پیغام یہ صبا میرا  
اور سا تھی تو چل بسے۔ کوئی      رونے والا نہیں رہا میرا  
چھوڑ کر تم کہیں نہ چل دینا      تم کو لکھنا ہے مرثیا میرا  
انہوں نے بھی جواب میں کئی شعر لکھ کر بھیجے۔ جن میں سے صرف یہ تین مصرعے میسر آ سکے۔

جا کے جے پور میں بھائی کوثر سے      کہنا پیغام یہ صبا میرا

جوں توں لکھ لینا مرثیا میرا

دونوں کے یہاں ایک لفظ قابل توجہ ہے۔ ”کہیو“ قدیم زبان اور پرتاثر ”کہنا“ محاورہ حال اور فصیح۔

حضرت کوثر اس کے تقریباً ساٹھ<sup>۶۵</sup>۔ پینسٹھ برس پہلے تعلیم سے فارغ

ہو کر جے پور اپنے عزیزوں کے پاس آ گئے جو پہلے سے یہاں آباد تھے۔ یہاں آنے پر منشی اکرام الدین شوق اور حضرت تسنیم سے دوستانہ تعلقات ہو گئے۔ اس زمانہ میں محلہ موٹی کٹرہ میں حضرت شاہ خلیل الرحمن جمالی کی قیام گاہ پر مشاعرے ہوا کرتے تھے۔ شوق نے شرکت کا اشتیاق پیدا کیا اور غزل پڑھنے پر آمادہ۔ چنانچہ کوثر نے مشاعرے میں پہلی طرحی غزل پڑھی اس مشاعرے میں مولانا مبین بھی تشریف رکھتے تھے۔ صبح کو مولانا کے پاس جب مولوی ولایت احمد سندیلوی مترجم قدیم ہندوستان کی تہذیب تشریف لائے۔ جن کا روزانہ آنے کا معمول تھا تو مشاعرہ کا بھی ذکر آیا۔ مولانا مبین نے کہا کہ ”رات کو آپ کے یہاں کے ایک لڑکے نے بھی غزل پڑھی تھی۔ ماشاء اللہ بہت بہوار غزل تھی اور بہت اچھی طرح پڑھی۔“ چنانچہ کوثر ان کے دوست تسنیم کی معرفت گھر سے بلائے گئے۔ اس دوران میں مرزا مائل بھی آ گئے۔ اور دوبارہ غزل سن کر حوصلہ افزائی کی گئی۔ اسی وقت مولوی ولایت احمد مرحوم نے مولانا مبین و مرزا مائل کا جناب کوثر کو باقاعدہ شاگرد کر دیا۔ اور شعر گوئی میں ترقی شروع ہوئی حضرت کوثر کا قول ہے کہ میں نے بحیثیت شاگرد تو مولانا مبین ہی سے ہمیشہ اصلاح لی۔ اور فنی استفادہ و بصیرت بھی حاصل کی۔ البتہ مرزا مائل مرحوم کی خدمت میں حاضر باشی سے بھی فائدہ اٹھایا ہے۔ اصلاح کسی غزل پر مرزا صاحب سے اسی وقت لی کہ جب مولانا جے پور میں نہ ہوئے۔ اور دوسری چار غزلوں پر مرزا صاحب کی اصلاح ہے۔ باقی سب مولانا مبین ہی کا فیض ہے۔ اور یہ شرف مجھے ہی حاصل ہے کہ بیک وقت دو استادوں سے تلمذ حاصل کیا۔ اس پہلی غزل کا کچھ پتہ نہیں، نہ کوئی شعر یاد ہے۔ واضح رہے کہ

مولانا کوثر کے حالات جو میرے علم میں تھے وہ بھی اور دیگر حالات بھی میں نے مولانا سے تحقیق کر کے درج کئے ہیں۔

ایک بار آپ نے بیک وقت دونوں استادوں کی خدمت میں کوئی غزل بغرض اصلاح پیش کی۔ مرزا صاحب کی نشست مولانا کے یہاں ہی رہتی تھی اور بالاتفاق اصلاح دی گئی۔ مگر ایک مصرع میں لفظ ”ترکش“ تھا جو مولانا نے بدستور رکھا۔ مگر مرزا صاحب اس کو ”خنجر“ سے بدلنا چاہتے تھے۔ مولانا نے کہا: ”مرزا بلحاظ نوعیت مصرع یہاں ترکش میں زیادہ وسعت ہے“ چنانچہ ترکش ہی رکھا گیا۔ وہ مصرع یا غزل کا کوئی شعر اب یاد نہیں۔

بالعموم اصلاح و مشق کی یہ صورت ہوتی کہ کوثر شعر سناتے مولانا اگر کوئی نقص ہوتا تو بتاتے اور کوثر ہی سے پے درپے مصرعے کہلاتے اور خود بھی اچھے اور دانستہ ناقص مصرعے کہہ کر سب کا حسن و قبح سمجھاتے اور جب تک خاطر خواہ مصرع خود کوثر سے نہ کہلا لیتے آگے نہ بڑھتے۔ اس طرح گفتگو اور بعض دفعہ کئی کئی دن ایک ایک غزل میں لگ جاتے۔ نتیجہ یہ ہوا کہ تھوڑے ہی دن میں فن پر پورا عبور ہو گیا اور عمدہ و پُر تاثیر شعر کہنے لگے۔ تذکیر و تائیت کی بحث چھڑ جاتی تو یکساں نوعیت کے بہت سے الفاظ کی تذکیر و تائیت بتاتے اور ثبوت میں کوثر سے بھی شعر پوچھتے اور خود بھی سناتے بعض الفاظ کی نسبت فرماتے کہ ”میاں ان کی تذکیر و تائیت معلوم و ظاہر ہے مگر ذوق سلیم پر پوری نہیں اُترتی۔ مثلاً ”جراحت“ بمعنی زخم ہونٹ ہے مگر ”جراحت آئی“ یا ”جراحت آیا“ سامع پر گراں گزرتا ہے۔ اس لئے ایسے الفاظ کو تا وقتیکہ کوئی خاص ضرورت نہ ہو تذکر و مہونٹ کے اظہار سے بچ کر استعمال کرو۔“

دارستہ مزاجی کے کرشمے | دارستہ مزاجی مولانا کوثر کو درشتہ میں ملی ہی۔ چنانچہ اس ذوق سخن اور مشافی و شفقتِ اساتذہ کے باوجود جب جی نہ چاہتا مشاعرے کی غزل ہی نہ لکھتے۔ مولانا متبین مشاعرے کے دن جب دریافت کرتے اور آپ انکار کرتے تو وہ ناخوش ہوتے اور اکثر فی البدیہہ غزل کہلا کر اپنے ساتھ مشاعرے میں لے جاتے اور فرماتے ”منظور تم کفرانِ نعمت کرتے ہو“ آپ کو جے پور آئے کافی دن ہو چکے تھے اور کہیں ملازمت اختیار نہ کی تھی۔ عزیزوں نے ملازمت کے لئے کہا تو جواب دیا کہ ”میرے والد ماجد نے کسی کی ملازمت نہیں کی۔ میں اُن کی سنت کیوں چھوڑوں“ غرض نہ اس ضرورت سے کہیں گئے۔ نہ کوئی درخواست دی۔ آخر آپ کے رشتہ کے بھائی شیخ معشوق علی سررشتہ دار محکمہ تعلیم جے پور نے اپنی طرف سے درخواست دے کر آپ کے لئے مدرسہ کی جگہ تجویز کرائی۔ اور مجبور کر کے آپ کو ملازمت پر بھیجا گیا۔

اپریل ۱۹۳۵ء میں جب آل انڈیا مشاعرہ جے پور میں ہوا تو باوجودیکہ علامہ کیفی بھی اس میں آئے تھے۔ مگر آپ جے پور چھوڑ کر اجمیر چلے گئے اور ختم مشاعرہ پر واپس آئے۔

ایک بار جے پور کے ایک شعر نواز اعلیٰ حاکم ورئیس نے اپنے یہاں مشاعرے میں ایک معزز قاصد کے ذریعہ آپ کو بلایا۔ سواری کو کار بھیجی مگر آپ یہ حال معلوم کر کے ایسے غائب ہوئے کہ باوجود تلاش کہیں نہ ملے۔ ایک بار شہرات پر بازار سے گھٹی خریدنے کو گھر سے روانہ ہوئے۔ گھٹی خاطر خواہ نہایت اچھا ملا مگر گھڑ لانے کے بجائے جہاں ضرورت و انتظار تھا۔ اپنے دوست مولوی حمید اللہ خاں یوسف زئی کے پاس

اجمیر جا پہنچے اور کہنے لگے: ”میاں! گھٹی بہت اچھا مل گیا اس لئے تمہارے لئے لایا ہوں۔“ اور وہاں سے کئی روز بعد واپس آئے۔

منشی سرفراز الدین سررشتہ دار میونسپلٹی جے پور سے دوستانہ تھا۔ ایک بار رات کو ۹-۱۰ بجے کے قریب اُن کے مکان کے قریب کھڑے ہوئے اُن سے باتیں کر رہے تھے۔ منشی صاحب یہ کہہ کر کہ آپ یہیں ٹھہریں میں ابھی آتا ہوں گھر چلے گئے اور واپس آنا بھول گئے۔ مگر آپ دوسرے دن صبح تک جیتنگ کہ منشی صاحب واپس نہ آ گئے وہیں ٹہلتے رہے۔

منشی صاحب مذکور کو زبردستی شاعر بنا کر کئی مشاعروں میں اُن بھی غزل پڑھوا دیں۔ چنانچہ ان کا ایک شعر ہے۔

مری جبہ سائی اور اس کا یہ کہنا کہ گھتے ہیں پتھر مرے آستان کے  
مرزا مائل مرحوم ہمیشہ نخل کی چو گوشہ ٹوپی اوڑھتے تھے۔ اور ایسی ہی حضرت کوثر۔ مرزا صاحب جب اپنے لئے ٹوپی بنواتے تو ایک آپ کے لئے بھی سلواتے۔ اور جب تک دوسری ٹوپی عنایت نہ کرتے آپ ہی پہلے والی استعمال کرتے رہتے خواہ کتنی ہی پرانی ہو جائے۔ تقریباً بارہ پندرہ برس ہوئے کہ مولانا ضیاء الدین کی درگاہ میں اُن کے عرس میں کسی طرح ٹوپی سر سے گر کر گرم ہو گئی۔ اُس وقت سے ٹوپی اوڑھنا ہی چھوڑ دیا۔

فرض شناسی | بسلسلہ ملازمت آپ سانبھر اور جے پور میں رہے۔ فرائض منصبی اور اوقاتِ مدرسہ کی پابندی کو خلاف توقع نہایت سختی سے ملحوظ رکھا۔ ملازمت کے آخری زمانے میں جب آپ کی حسنِ لیاقت اور کارگزاری کے صلہ میں آپ کو اسپیشل طور پر ترقی ستخواہ دی گئی تو بجائے خوش ہونے کے رنجیدہ ہوئے۔ اور کہنے لگے: ”میرے تو کل میں

خلل واقع ہو گیا۔

ادب اُستاد اپنے اُستادوں کا بے حد ادب کرتے تھے۔ اب بھی کوئی بے ادب اگر کسی قسم کا گستاخانہ لفظ اُن کی شان میں استعمال کرتا ہے۔ تو آپ کو بے حد رنج ہوتا ہے اور یہ بلال دنوں قائم رہتا ہے۔ اُستاد بھی بے حد شفقت فرماتے تھے۔ مرزا صاحب کا تو آخر زمانہ میں یہ دستور سا ہو گیا تھا کہ اپنی تازہ غزل جب تک کوثر کو نہ سُنا لیں چین نہ آتا تھا۔ ہوتا یہ تھا کہ مرزا صاحب اپنی غزل پڑھنا شروع کرتے۔ آپ آنکھیں بند کئے بغور سُنتے رہتے۔ اور اس میں محو ہو جاتے۔ جو شعر پسند آتا۔ اس کی داد "ہوں" اور سر کے اشارے سے دے دیتے۔ اور جو ناپسند ہوتا۔ اُس کے لئے "اوں ہوں" کہہ کر ذرا اُٹھ بنا لیتے۔ مرزا صاحب ہر چیز پوچھتے۔ "میاں! کیا بات ہے کیوں ناپسند ہے کچھ نقص ہے تو بتاؤ" مگر آپ وہی "اوں ہوں" کہتے رہتے حتیٰ کہ مرزا صاحب یا تو خود ہی کوئی لفظ بدل کر آپ کے پسند کرالیتے یا شعر کو نظری کر دیتے۔ گویا مرزا غالب و شیفتہ کی سنت ادا ہوتی تھی۔ لہذا غالب کے شعر غالب بفرین گفتگو نازد بریں ارزش کراد نوشت در دیواں غزل تا آنکہ کوثر خوش نکراد کو اس طرح پڑھنا بے جا نہ ہو گا :-

ماثل بفرین گفتگو نازد بریں ارزش کراد نوشت در دیواں غزل تا آنکہ کوثر خوش نکراد  
اسی ادب اُستاد کی بنا پر چونکہ صبا کو آپ ہی نے حضرت مائل کا جانشین قرار دیا ہے لہذا ہر مشاعرے میں ان سے پہلے غزل پڑھتے ہیں اور ایک مقطع میں کہتے ہیں :-  
وصال حضرت مائل کے بعد کوثر صبا غزل کے لئے ہی غزل صبا کے لئے  
ایک بار اپنی غزل لے کر صبا کے پاس پہنچے کہ غزل کی اصلاح کر دیجئے  
وہ حیران اور پریشان کہ یہ کیا ہو رہا ہے۔ انھوں نے ہر چیز عذر و معذرت



کی مگر آپ ماننے والے کب تھے۔ آخر صبا نے ساری غزل بنظر اصلاح سنی اور کہا۔ ”ان دو شعروں کو مقدم و موخر کر دیجئے یہی اصلاح ہے۔“ تب چچا چھوڑا۔ حالانکہ صبا آپ کا ایسا ہی ادب کرتے ہیں جیسا مرزا صاحب کا کرتے تھے۔ اور اپنا کلام تا وقتیکہ مولانا کوثر کو نہ سنائیں مطمئن نہیں ہوتے۔ چنانچہ ایک بار صبا کسی آل انڈیا شاعرے میں دلی جا رہے تھے۔ روانگی سے ایک دن پہلے مولانا کو غزل سنائی اور انھوں نے منظور کر لی۔ دوسرے دن جب ریل پر سوار ہونے اسٹیشن پہنچے تو دیکھا کہ اسٹیشن کے دروازہ پر کوثر موجود ہیں۔ پوچھا۔ ”مولانا آپ کہاں؟“ کہنے لگے ”اماں! کل والی غزل کے ایک مصرعے میں یہ نقص ہے کہ ”جل“ اور ”کلیجہ“ اس طرح بندھ گیا ہے کہ دونوں علیحدہ علیحدہ معلوم ہوتے ہیں۔ حالانکہ دونوں ایک ہی ہیں۔ اس مصرعے کو بدل لو۔ یا وہ شعر ہی چھوڑ دینا۔ اتنا وقت نہ تھا کہ میں مکان پر آتا اس لئے یہاں آ گیا۔“ وہ مصرع یا شعر اور دیگر تفصیل اب دونوں صاحبان میں سے کسی کو یاد نہیں۔

قلب کلام | اس قدر شغف و ذوق شعر اور مشاقی کے باوجود کلام بہت کم محفوظ ہے۔ اس لئے کہ آپ نے اپنے کلام کی کبھی حفاظت کی ہی نہیں۔ اب میں نے بمشکل تمام بعد اصرار بسیار۔ محض آپ کی یاد کی بدولت۔ چار رباعیاں۔ چار نعت جن کے ۲۹ شعر ہیں۔ ۱۲ غزلیں اور چند متفرق اشعار جن سب کی تعداد صرف ۱۱۸ شعر ہیں اپنے پاس محفوظ کئے ہیں گویا اس وقت آپ کا کل سرمایہ ادب ۱۵۵۔ اشعار ہیں۔

شاگرد کرنے سے پرہیز | باقاعدہ شاگرد کرنے سے بہت گھبراتے ہیں جب تک حضراتِ اظہر و توہر یہاں رہے جب کسی نے شاگرد ہونا چاہا تو یا حضرت

اظہر کی طرف اُسے دھکیل دیا۔ یا جنابِ تنویر کی جانب۔ ویسے کوثر کی موج ہے کہ جی چاہے تو کسی کے گھر پہنچ کر غزل بنا آئے۔ ان صاحبان کے بعد سے جب کوئی شخص گدائے مہرم کی طرح پیچھا ہی نہ چھوڑے تو پھر اصلاح دینی پڑتی ہے۔ اور اصلاح جب دیتے ہیں تو پھر کوئی کسر نہیں چھوڑتے۔

طریق اصلاح | طریق اصلاح یہ ہے کہ میٹھے۔ لیٹے۔ چلتے۔ پھرتے اشعار سننا شروع کر دیتے ہیں۔ اگر شعر خاطر خواہ ہے۔ تو ”ہوں“ کہہ کر درست ہونے کا اشارہ کر دیتے ہیں۔ اور اگر کوئی نقص ہے تو دوسرے مصرع کی ہدایت کر کے اسی وقت مصرع کہلاتے ہیں اور خود بھی سوچتے رہتے ہیں باقی تک مرضی کے مطابق شعر نہ بن جائے۔ آگے نہیں بڑھتے۔ اس طرح اکثر ایک ایک غزل کی اصلاح میں کئی کئی دن لگ جاتے ہیں۔ اور شاگرد ساتھ ساتھ پھرتا رہتا ہے۔

خاص خاص تلامذہ | خاص خاص شاگرد حسب ذیل ہیں :-

(۱) پٹت چاند نرائن تلمو تہر (۲) ٹھاکر بھنور سنگھ نازش (۳) عبدالغفور شیدا (۴) عبدالرحمن (بندو خاں) پارسا۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے یہاں زبان کی صفائی۔ روانی۔ جزالت۔ سبک الفاظ۔ اور مضبوط بندش کے علاوہ تاثیر غضب کی ہے۔ سہل ممتنع کے نمونے بکثرت ملتے ہیں۔ کلام کا نمونہ حسب ذیل ہے :-

کھانے کا مزہ آہ نہ پانی کا مزہ بے یار نہیں ہر زندگانی کا مزہ  
پیری میں کرینگے یاد کیا لطفِ شباب کیا خاک ہے پھر میں جوانی کا مزہ  
دکھا دیجے جمالِ عالم آرا یا رسول اللہ خدا یا رسول اللہ  
مزہ جب کہ دیں جام پر جام اور کہے کوثر اتنی یہی ہر بار۔ پی۔ پی کرد و بار یا رسول اللہ

خاک ہونا ہے مگر خاکِ شفا ہونا ہے  
یعنی خاکِ درِ محبوب خدا ہونا ہے  
حشر میں اور بھی اک حشر بپا ہونا ہے  
حشر ہونا ہے مگر حشر میں کیا ہونا ہے  
میں گنہگار ہوں اور روزِ جزا ہونا ہے  
بند ہونا ہی حقیقت میں خدا ہونا ہے  
مے کے دو گھونٹ سے اعطی مجھے کیا ہونا ہے  
جبہ سائے درِ محبوب خدا ہونا ہے  
ارے چارہ گر تجکو سودا ہوا ہے  
یہاں بھی خدا ہی وہاں بھی خدا ہے  
ہمارا محمد ہمارا خدا ہے  
مرے ہاتھ میں دامنِ مصطفیٰ ہے

گرفتارِ قفس ہوتا اسیرِ دام ہو جاتا  
شورِ قتل پر عبثِ شیشہ صہبائیرا  
بیف وہ زندہ تر اے وہ تقویٰ تیرا  
وہ رنگ ہی نہیں چینِ روزگار کا  
قائل نہیں ہے رحمتِ پروردگار کا  
اشدرے حوصلہ دلِ امیدوار کا  
ساقی شرابِ لا کہ ہے موسمِ بہار کا

مجلو خاکِ درِ محبوب خدا ہونا ہے  
مجلو اکیر سے رتبہ میں سوا ہونا ہے  
نالے کرتے ہوئے اٹھیں گے تہائے عاشق  
اک کریم ایک رحیم ایک محب اک محبوب  
مددائے رحمتِ عالم مددائے شافعِ حشر  
تو وہ بندہ ہی تری شان جو دیکھے وہ کہے  
بندہ ساقی کوثر ہوں، بقولِ استاد  
سجدہ پائے بتاں خوب نہیں اے کوثر  
مرے دردِ دل کی دوا کر رہا ہے  
مدینہ سے کیوں جاؤں کعبہ کو دعا  
ہمارا خدا ہے۔ ہمارا محمدؐ  
پسے رہ پرے مجھے نارِ جہنم  
تلاشِ انہ میں پھرتا ہوں خوار اس سے تو ہر تھا  
ہم تنگ ظرف نہیں رازِ جوستی میں کہیں  
رات دن اب درِ سجانہ ہی اور تو کوثر  
اب ہو خزاں کی فصل کہ موسمِ بہار کا  
زاہد کو خوف کیوں نہ ہو روزِ شمار کا  
راہنی ہوا ہے وعدہ فردائے حشر پر  
مطرب کوئی غزل کہ یہ وقتِ نشاط ہی

لے مرزا مائل کا شعر ہے :-  
دو گھڑی کے لئے توبہ سے جدا ہونا ہے

مے کے دو گھونٹ سے واعطی مجھے کیا ہونا ہے

ہے روزِ عینِ گھر میں ہر اک بادہِ خوار کے  
 شاہد پرستِ زندہ ہو کوثر سا شیخِ وقت  
 نہ تو دنیا کا رکھا اور نہ دیں کا رکھا  
 کیا کہئے آہ ایک مصیبتِ بے جان پہ  
 دیکھا تجھے جو خاک اُڑاتے تو کہتے ہیں  
 آتے ہیں وہ تو میں نہیں موتا ہوں آپ میں  
 وہی ہے سیکرہ یارب مگر یہ کیا قیامت کہ  
 کس لئے آتے ہیں اغیار ترے کوچے میں  
 اب ہر ہنگامہ اغیار ترے کوچے میں  
 کہہ آئے کے رہے ہم نہ کہیں جانے کے  
 دیر کہئے تو بجا کعبہ سمجھئے تو درست  
 جان دینے کے لئے خاک میں ملنے کیلئے  
 گالیاں کھا میں تو ہم بار پڑے تو ہم پر  
 کیونکر نہ جگہ پائے دلِ اہلِ صفا میں  
 خوشا قسمت کہ وہ صورت بنا کر آئے ہیں غم کی  
 اگر ہم ہیں تو کیا ہیں اور نہ ہونگے ہم تو کیا ہوگا  
 الہی بشر ہوں فرشتہ نہیں  
 محبت ہو کیا شے شکایت تری  
 خیالِ عدو دل میں آنے لگا  
 ہاں مجھے رشکِ رقابت بھی گوارا ہو جائے  
 مزے لئے بھی تو کیا ہم نے دل لگا کے لئے

سُن سُن کے ذکرِ رحمت پروردگار کا  
 کیا اعتبار اب کسی پر سیرگار کا  
 تو نے ہم کو بیتِ کافر نہ کہیں کا رکھا  
 گویا کسی نے مہر لگا دی زبان پر  
 یارب تری زمین چلی آسمان پر  
 جاتا ہوں میں تو وہ نہیں ملتے مکان پہ  
 نہ وہ شیشے نہ وہ ساغر نہ وہ ساقی نہ وہ محفل  
 کہیں چل جائے نہ تلوار ترے کوچے میں  
 ہمیں ہم نقتے کبھی اے یارب ترے کوچے میں  
 ہو گئے آکے گرفتار ترے کوچے میں  
 جمع ہیں کافرو دیندار ترے کوچے میں  
 روز آجاتے ہیں دو چار ترے کوچے میں  
 ہیں ہمیں ایک گنہگار ترے کوچے میں  
 خشتِ خم مے خانہ ہر مسجد کی بنا میں  
 خدانے آبرورکھ لی ہماری بزمِ ماتم کی  
 وہیں جن کے دم سے رونقتیں ہیں بزمِ عالم کی  
 خطا ہو گئی کیا خطا ہو گئی  
 پیچھے ہی لب پر دعا ہو گئی  
 تمہاری جفا اب جفا ہو گئی  
 کوئی تجھ سا ہی جس میں تجھ پہ جوشید ہو جائے  
 کہ کھوئی جان سی چیز ایکے دفا کے لئے

ترے فقیر کی اللہ رے شان استغنا  
 نہ کیوں خطا پہ خطا ہونہ کیوں عطا پہ عطا  
 ہمیں دیو اعطی ناداں یہ نقشے بارغ رضواں کے  
 نجب انداز ہیں سودائی زلف پریشاں کے  
 کہ ہاتھ بھی نہ اٹھائے کبھی دعا کے لئے  
 کہ میں خطا کے لئے ہوں تو وہ عطا کے لئے  
 نہ دکھلا تو کہ ہم ہیں بننے والے کوئے جاناں کے  
 کہ لکائے ہوئے ہی تار سر جیب داناں کے

نہ وہ شیشے نہ وہ ساغر نہ وہ ساقی نہ وہ میکش

وہ رنگ اگلے سے کوثر اب کہاں ہیں بریم رنداں کے

**کوکب** تخلص۔ محمد عبدالرحمن نام۔ ”نجم الشعرا“ خطاب۔ اسبائو مسلم راجپوت  
 (شیخ) مذہباً اہل سنت و الجماعت۔ تارتخی نام رحمت خاں۔  
 والد بزرگوار کا نام اصلی تو کریم بخش تھا۔ مگر منت کا نام میراں بخش تھا۔  
 اور اسی سے مشہور تھے۔

مولد و وطن اور کچھ خاندانی حالات | آپ کا مولد سا بنھر ہے اور وطن جے پور تھا  
 مگر اب پاکستان ہے۔

بقول آپ کے۔ آپ کے پردادا غلام محمد۔ موضع ”گھڑوتہ“ ریاست پونچھ  
 کے رئیس تھے جن کو راجہ کا خطاب تھا وہ مشرف باسلام ہوئے۔ اور وطن  
 وریاست کو خیر باد کہہ کر پنجاب چلے آئے۔ امرتسر میں تجارت شروع کر دی  
 آپ کے والد میراں بخش مرحوم نے آگرے آکر ڈاکٹری پاس کی اور ۱۸۶۲ء  
 میں امرتسر جا کر پریکٹس شروع کی۔ ۱۸۷۰ء میں الور آکر ڈاکٹر ہو گئے اور  
 کچھ عرصہ بعد جے پور آکر کچھ دن پولس میں تھا نہ دار رہتے پھر ڈاکٹر ہو کر  
 جے پور اور مضافات کے شفا خانوں میں مامور رہے۔ پھر کسی جنگ کے  
 سلسلہ میں فوجی ڈاکٹر ہو کر لام پر چلے گئے اور وہاں سے واپس آکر ٹھاکر فتح سنگھ  
 مدار المہام جے پور کے فیملی ڈاکٹر ہو گئے ۱۹۱۴ء میں بمقام جے پور انتقال کیا۔

تعلیم و ملازمت اور ترکِ وطن | پرائیویٹ طور پر ”منشی فاضل“ نام تعلیم پائی برکٹ کے شوق اور شعر گوئی کے ذوق نے تعلیم کے میدان میں آگے نہ بڑھنے دیا۔ ۱۹۰۴ء میں جے پور کی ایک ملٹن میں جمہور بھرتی ہو کر صوبہ دار مسیجر تک ترقی کی مگر ۱۹۱۱ء میں بوجہ علالت مستعفی ہو گئے۔ اور مختلف دکان کی محوری کرتے رہے۔ ۱۹۱۴ء میں جے پور پولس میں اہلکار ہو کر سب انسپکٹری پولس تک ترقی کی اور ۱۳ مارچ ۱۹۲۶ء کو کورٹ سب انسپکٹر پولس کے عہدے سے پینشن لی۔ ۲۰ مارچ ۱۹۵۰ء کو ترک سکونت کر کے پاکستان چلے گئے۔

ذوقِ سخن۔ تلمذ اور دستار بندی | کوکب نے پہلی غزل ۱۹۰۹ء میں لکھی اور حضرت آگاہ کی خدمت میں اصلاح کے لئے لے کر حاضر ہوئے جس میں یہ شعر بھی تھا۔  
گرمی عشق نے چھونکا ہر یہاں تک مجھ کو میرے سینے سے نکلتا ہر دھواں آپ کے آپ  
اُستاد نے مجھ کو ”کوکب“ بنا دیا۔ آپ اُستادِ موصوف سے برابر اصلاح لیتے رہے۔

حضرت آگاہ کا انتقال اگرچہ ۱۹۱۴ء میں ہو گیا تھا مگر ان کی جانشینی کا سوال ۹ اکتوبر ۱۹۲۱ء کے بعد اُٹھا جس کی وجہ یقیناً جناب صبا کی تقلید اور حافظ محمد یوسف علی خاں عزیز کی خواہش جانشینی تھی۔ مگر اکثر شعراء کوکب کو جانشین بنانا چاہتے تھے۔ اس پر کافی بحث و مباحثہ ہو کر قرار یہ پایا کہ حضراتِ سائل و بیخود سے تصفیہ کرایا جائے۔ چنانچہ شعرائے جے پور کی جانب سے محمد ایوب خاں فضا ایک خط لے کر ان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انھوں نے کوکب کے حق میں فیصلہ کیا۔ اور سید انور علی شاد کے مکان پر جلسہ ہو کر نبی مرزا صاحب بنیرہ حضرت آگاہ کے ہاتھ سے آپ کے دستار بندی ہو گئی اور نجم الشعرا کا خطاب دیا گیا۔

نصائب | آپ کا مکمل ضخیم دیوان تیار ہے مگر طباعت کی کوئی صورت نظر نہیں آتی۔  
کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں مشاقی کا زور مضمون آفرینی اور بلند پروازی کی سعی۔ بخوبی ظاہر ہے۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ حسب ذیل ہے :-

خدا کا شکر ہو مگر ٹھکانے لگ گئی مٹی  
 ادھر وہ شربت نکلا ادھر یہ سینے سے  
 تمنائیں رہ جائے نہ جانے پائے تیراں کا  
 اثر بونے گل تر سے نہ اٹھتا کر کر  
 مجھ میں تو ضعف ہجر سے طاقت نہیں ہی  
 وہ بت خلاف ہم سے اثر سے دعا خلاف  
 کوکب! بتوں کے عشق میں سن ہو گیا ہڈوں  
 پتھر وصل کے طالب غم ہجر سے خالف  
 ابھی جو اٹھیں قیامت بپا کریں کوکب  
 جنوں میں اب یہ نقشے ہے آشفۃ سامان کے  
 اگر ہم نے شکایت کی نہ سننے دیں گے محشر میں  
 خزاں کے باغ ہو جائے اگر پت جھڑا عجیب کیا  
 عدو پوچھتے جاتے ہیں کچھ اور ہستے جاتے ہیں  
 ستم کے بے دفانے یہ نئے پہلو نکالے ہیں  
 آفت ہو قیامت ہو مصیبت کا زمانہ

کفن کشتہ کا گویا دامن شمشیر قاتل تھا  
 کسی کے تیر کا ارمان دل جواب ہوا  
 دردِ دل پر ہجوم آرزو دیوار ہو جانا  
 مل گیا مجھ کو سہاڑے کیلئے دوش بہار  
 اب کر سکیں تو شب کو فرشتے سحر کریں  
 نالے اثر کریں تو کہاں تک اثر کریں  
 پتھر کا کیا علاج مرے چارہ گر کریں  
 ہیں ان کے ہوا خواہ کسی اور ہوا میں  
 وہ اپنے پاؤں سے محشر دبائے بیٹھے ہیں  
 گریباں پھاڑ کر پڑے بنائے باپ زنداں کے  
 کھڑے ہو جائیں گے فتنے زمین کوئے جاناں کے  
 یہاں تو فصل گل میں تار گرتے ہیں گریباں کے  
 تعجب ہے خوشی میں سن رہے ہیں داستاں غم کی  
 زباں پھیری، نظر بدلی، وفا چھوڑی جھاکم کی  
 یارانِ وطن میں بھی رفاقت نہیں دیکھی

کیوں گردشِ گردوں سے پریشان ہو کوکب  
 تم نے ابھی اللہ کی قدرت نہیں دیکھی



**کیفی** | تخلص فضل الرحمن نام، مولد و وطن جے پور، الحاج حافظ عبداللہ صاحب کے فرزند جو یہاں کے مشہور و نام آور جوہری ہیں اور بیرونی ممالک تک میں جوہرات کی بڑے پیمانے پر تجارت کرتے ہیں۔

کیفی ادیب ماہر پاس ہیں مگر سلسلہ تجارت ملایا۔ جاپان۔ انگلستان اور فرانس جاتے رہتے ہیں اس لئے دہاں کی زبانیں بھی بقدر ضرورت جانتے ہیں شعر و سخن سے ذوق رکھتے ہیں۔ تقریباً سات آٹھ سال سے شعر کہتے ہیں۔ حضرت قمر ایوبی سے تلمذ ہے اسی لئے اپنے کو کیفی ایوبی لکھتے ہیں۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

مبارک ہو تجھے یہ کامیابی کا روانِ دل      جہاں باقی نہیں اب کوئی منزل وہ مقام آیا  
سامنے اُن کا رُئے تاباں ہو      یا تصور میں میرے قراں ہے  
بُجو کو دھوکا ہو عرش کا اس پر      خانہ دل میں کون مہماں ہے

**گل** | گل بھی تخلص ہے۔ اور نگار بھی۔ نیز سندی کلام میں پھول تخلص کرتے ہیں۔ میں نے ان کے متعلق جے پور کے بن رسیدہ اصحاب سے معلومات کی مگر کوئی حال دریافت نہ ہو سکا۔ جو کچھ حال بتایا۔ وہ ان کے کلیات نے یا فقیر کے ایک قطعہ نے جو ان کے حال میں درج ہے۔

کلیات کی دستیابی | ان کا کلیات دستیاب ہونے کی یہ صورت ہوئی کہ منشی نظام الدین عیش مرحوم کے حالات اور کلام میں نے منشی نعیم الدین پشیز انسپٹر پولس جے پور سے طلب کیا کہ جو عیش کے پوتے ہیں۔ انھوں نے عیش مرحوم کا بہت مختصر حال لکھ بھیجا۔ اور چار قلمی ضخیم جلدیں بھیج دیں کہ یہ ان کے دیوان ہیں۔ کلام ان میں دیکھ لیا جائے۔ میں نے دیکھا تو ایک کلیات گل کا تھا جو ۱۷۴۷ سائز کے ۷۶۷ صفحات پر مشتمل ہے۔ اور تقریباً جلد ۲

اصنافِ سخن اس میں موجود ہیں۔ مگر کتاب کے آدے و آخر میں نہ کوئی نام کتاب درج ہے نہ مصنف کا اظہار نہ کس نہ تحریر۔ اردو کے علاوہ ہندی۔ فارسی اور مخلوط زبانوں میں بھی متعدد اصنافِ کلام موجود ہے۔ لہذا تمام کلیات پڑھنے پر حسبِ ذیل حالات کا اظہار ہوا۔

نامِ تخلص۔ تلمذ۔ معاصرین | مرزا اکبر علی خاں نام۔ گل۔ بلبیل نے تخلص تجویز کیا ہے۔ مگر یہ تحقیق نہ ہو سکا کہ بلبیل کون ہیں۔ اور نگار۔ استاد کا مجوزہ ہے۔ میر تقی میر سے تلمذ ہے۔ اور حسبِ ذیل صاحبانِ معاصرین ہیں :-

نگار۔ بندہ۔ مہدی اور اظہر۔ مگر ان چاروں اصحاب کا بھی حال معلوم نہ ہو سکا۔ ثبوت میں ان کے اشعار ملاحظہ ہوں :-

نگار۔ استاد نے بلبیل نے گل رکھا تخلص جب  
گل رکھا بلبیل نے اور استاد نے رکھا نگار  
نہ کیوں گوہرِ شاں اشعار ہوں میرزائی میں  
لے فگار و بندہ و مہدی و اظہر سے یہ گل  
اسی غزل کا ایک اور شعر ملاحظہ کیجئے :-

گو تہمبوسی سے اب حُرم ہوں پر بعدِ قتل  
پائے قاتل پر گرے کٹ کر اسر تو تہی  
سکونت جے پور | سکونت جے پور کے ثبوت میں حسبِ ذیل اشعار ملتے ہیں :-

(۱) ایک غزل کے دو شعر ملاحظہ ہوں۔ پوری غزل کے یہ شعر ہیں۔  
آہ اے دوست! ترے ہجر میں یارِ جے پور  
بے شبہ خاک سمجھنا اُسے مرقد کی مرے  
(۲) جے پور کے ایک معزز باشندے منشی "جے لال" کی مدح میں ایک قصیدہ لکھا ہے  
(منشی جی کے نام پر جے پور کے چاند پول بازار میں ایک راستہ بھی ہے) اس کا ایک شعر یہ ہے :-  
جہل پر داغِ دل پر گل کیا آرام دونوں کا پڑ گیا آخر تری فرقت نے ظالم کام دونوں کا

ایسا ہے کون منشی جے لال کے سوا جس کا ہو بگردش بجہاں فیض بار دست  
(۳) حضرت رحمت علی شاہ خلیفہ و جانشین حضرت مولانا ضیاء الدین فخریؒ جے پور کا قصیدہ مدحیہ جس کا ایک شعر یہ ہے۔

جڑ ترے دنیا میں اے رحمت علی شاہ جہاں کون رکھتا ہے لبانِ ابر کو ہر بار دست  
مولانا نے موصوف کا ۱۲۲ھ میں وصال ہوا جو اس مادہ تاریخ سے ظاہر ہے۔  
درِ جنت کشاد و رضواں گفت مرحبا آنک ضیاء الدین  
(۴) ۱۲۵۴ھ میں گل نے یہ قطعہ تاریخ لکھا ہے :-

بعد شادی چوں برات آمد بے جے پور باخوشی موجزن شد بحرِ عشرت چار سوا ز خرمی  
داد ہاتھ ایں نڈاز بہر تاریخش بگل باد میمون شادی فرزندِ سند لال جی  
(۵) سٹراس پولیٹیکل ایجنٹ جے پور کی مدح میں ایک قصیدہ لکھا ہے جس کے  
جستہ جستہ اشعار درج ذیل ہیں۔ اس سے بھی ان کا جے پور سے تعلق، اور  
یہاں کی سکونت ظاہر ہے :-

نام تیرا ہے ضیا افزا مہ و خورشید دار خلق میں اے اس صبا! صاحبِ عز و وقار  
حکم تیرا ہے سادی کمپنی کے حکم کے تجلو گر کہے گورنر ہے بجا اے نامدار  
ہے یقین آفاق کے دل پر کہ تیرے حکم سے بلدہ جے پور کا جاری ہے سارا کاروبار  
حل مشکل کیلئے آیا ہوں تیرے پاس میں گردشِ ایام سے ناچار ہو کر بے شمار  
میں بھی امر ازادہ ہوں اور قوم کا اشراف ہوں ہی بزرگوں کا مرے آفاق میں نام آشکار  
حاکم جے پور کو مت سونپ میرا کام تو وہ رکھیں لیت و حل میں مجھ کو تار و ز شمار  
خود تجھے معلوم ہے کرنا یہاں کی منصفی! سن چکا ہو گا مقرر شہر جے پور کی۔ ابار

کلام پر تبصرہ | گل کو زبان پر پوری قدرت ہے۔ بعض جگہ فارسیت کا غلبہ ہے اور بیشتر غزلیات میں صاف و سلیس زبان استعمال کرتے ہیں۔ تشبیہ و استعارہ سے زیادہ کام لیتے ہیں۔ بلندیِ تخیل۔ اور وقت پسندی کی بہت سی عمدہ مثالیں ملتی ہیں۔ زورِ بیان بھی ہے اور تاثیرِ کلام بھی۔ سنگلاخ زمینوں کی طرف زیادہ توجہ کرتے ہیں اور خوب شعر نکالتے ہیں۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ فرمائیے :-

واضح رہے کہ ہر شاعر کے کلام کا نمونہ درج کیا گیا ہے نہ کہ انتخاب

قیس کے پاس پس مرگ نکلی کچھ شے	ہر بن ہو سے مگر خار مغیلاں نکلا
پونچھتا آنسوؤں کو چشم سے اپنی کیونکر	جامہ گل میں تو اتنا بھی نہ داماں نکلا
ہے سلاسل میں مقید آج تک تصویرِ قیس	جرم کیا ثابت کیا اے عشق بے تقصیر کا
یکس عشوہ گرنے اشارا کیا	مرے دل نے مجھ سے کنار کیا
نہ دی مجھ کو دشنام تک بھی کبھی	میں ہر چند دامن پسار کیا
پس از میر و مرزا بملک سخن	سنا ہی کہ گل نے اجارا کیا
رشتہ کبھی ہم سے غم بجاں کا نہ ٹوٹا	تا اس لئے اشک گہرا فشاں کا نہ ٹوٹا
شعلہ اٹھے تو دے مری چشم پر آب داب	رکھتا ہوں گے عشق کی پانی میں داب داب
جھلک رہی دلا آفتاب در تہ آب	عرق سے اور نہ ہوئی رخ کی آب در تہ آب
مجھ پر تقصیر کرے دشت بجاں ثابت	موسم گل میں کھوں میں جو گریباں ثابت
آئے ماہ کہاں اس کے ہو تو پشت برابر	خورشید نہ ہو جس کے کبھو پشت برابر
نکلا ہے استخوان کو پیشہ سے توڑ کر	تھاپا ارجنوں کا سر کوہ کن قفس
داغ رکھتے ہیں ترے حسن سے ارمایہ باز	لالہ ماہ و دل سوختگاں تینوں ایک
فصل گل۔ وصف صنم۔ بزمِ طرباں ساقی	اس کو تحقیق سمجھ پھر یہ کہاں تینوں ایک

جب میں دریا کنارے غیر سے دل کے مل  
کیوں نہ بحرِ شک میرا تو دریے دل کے مل  
ایسے شیدا کو کریں کیا یاد زنجیر و چمن  
ہو جسے صحرا و موج باد زنجیر و چمن

نہیں قرار ایک دم، مری جاں ہمیشہ دن رات چرخِ زن ہیں  
سپہرِ سات اور بروج بارہ عقول دس یہ غلام، بدسوں

اس اشکِ نالے کے ہیں اثر سے فلک پہ بجلی زمیں پہ باراں

ادھر وہ چلے ادھر یہ برسے فلک پہ بجلی زمیں پہ باراں

لطفِ ای گردش گرداب کہہاں ہوں میں

پرورش یافتہ دامنِ مژگاں ہوں میں

عصائے نازِ پے اہتمام لیتے ہیں

تارِ چھوڑا نہ گریباں میں قسم کھانے کو

زنجیر لئے موجِ صبا دیکھئے کیا ہو

ورنہ دستِ چاکِ ن سے کیا گریباں تیرے

سانس بھی اضطراب کی سی ہے

زندگی اک عذاب کی سی ہے

ہنس کے بولے مری بلا جانے

خلق دیکھے تو نقشِ پا جانے

پڑے پھولے جوائے ستمگرِ جلر کے اوپر قدم کے نیچے

تو کیوں نہ دیکھیں مثالِ خلرِ جلر کے اوپر قدم کے نیچے

جانِ حاضر ہی یہ کیا تم نے بڑی بات کہی

دوختہ سوزن تو کل سے

آپ یہ بارِ گریباں نہ اٹھایا کیجے

بحرِ ہستی سے گذرنا ہوں ابھی مثلِ جناب

مجھ سے مت تنگ ہو پل راتے ڈھل جاؤنگا

بوقتِ ہر کشتی مردمانِ خانہ چشم

اس قدر فرطِ جنوں ہے ترے دیوانے کو

پھرتی ہر عیارِ تن دیوانہ کی خاطر

ضعفِ پیرا ہن درسی کرے نہیں دیتا مجھے

حالتِ دل کباب کی سی ہے

عشق کے ہاتھ سے مجھے ای گل

میں نے پوچھا کہاں ہے میرا دل

ناتواں کو ترے بروئے زمیں

آپ اک دل کیلئے گل سے خفا ہوتے ہیں

دہنِ حرص کر دیا ہم نے

مجھ سے کہتا ہی یہی نیچہ وحشت اے گل

آنے دو فصل بہاری کو ذرا بھر دیکھوں  
ہندی اشعار :-

برہ ہیا میں ہول دے کیسے دیکھوں پھول  
رکھ لکھی کرتار کی سیٹ سکیں کب لوگ  
پانی برسا بینھ کا اُد گرائی سب گھاس  
آہ کروں تو تن جٹے چپ کئے من جل جائے  
مخلوط کلام :-

بن پی دیکھوں پھول جد لگے ہیا میں ہول  
مور برہن کے بھاگت ہیں بدھنا لکھیا جوگ  
بھگت ہیں وہ بینھ میں جن کا جنگل باس  
ایسی بھاری پٹریں کیسے کر کل آئے

سر بسر کیے گرچہ حیواں مجھ کو  
امرت داکے حیو کو بس کا گن دکھلائے  
کہ بقائے من جاں سوختہ بے بنیاد است

مرض عشق سے اے خضر میں کب بچتا ہوں  
کالی ناگن نیچہ کی جا کا من ڈس جائے  
چہ کنم سیر لب جوئے جہاں مثل حباب

**لائق** تخلص فضل الرحمن نام۔ قصبہ بنت ضلع مظفر نگر وطن تھا۔ بغرض  
ملازمت جے پور آئے اور یہیں کے ہو رہے۔ مختلف محکموں میں ملازمت  
کی بولوی سید اشتیاق حسین ناطق سے تلمذ تھا۔ ان کے بعد حضرت جوہر صاحب  
لیتے تھے۔ ستراسی غزلیات کی ایک بیاض تھی جواب ناپید ہے۔ گنگا پور علاقہ  
جے پور میں تقریباً ستر بہتر برس کی عمر میں انتقال کیا۔ جس کو دس پندرہ سال کا  
عرصہ ہوا۔ صرف ایک شعر بطور یاد گار درج ذیل ہے :-

مٹائے مرے ضعف نے ایک دم میں  
رسالی میں دعوے تھے جو کچھ فغاں کے  
تخلص عبدالرشید نام وطن مولد جے پور حضرت قمر واحدی سے تلمذ فرمایا۔ یونیورسٹی کونسل  
جے پور میں کلرک ہیں۔ نو مشقی کا زمانہ ہی اتنا اچھے ہیں۔ یہ اشعار نمونہ کلام ہیں :-

ہم سمجھتے تھے بہت سہل ہو مرنا لیکن  
دین و دنیا کے بھٹور سے ملی اس کو نجات  
زندگی اور بھی مشکل ہوئی آساں ہو کر  
جو محبت میں رہا بے سرو ساماں ہو کر

ماہر مائل | تخلص۔ قادر علی نام۔ حضرت تنویر سے تلمذ ہے۔ ”طیب حاذق“ پاس ہیں جے پور کے ”اسکول آف آرٹس“ میں ملازم تھے۔ اب پنشن پاتے ہیں۔ اور مطب کرتے ہیں۔ نعتیہ اور عشقیہ دیوان مکمل ہیں۔ یہ شعر آپ کا ہے۔

تمنا بسملوں کی جانتا ہے خجرا برو زبان خجرا برو کو ہم قاتل سمجھتے ہیں  
ماہر مائل | تخلص۔ محمد تقی بیگ نام بنبا مغل۔ مذہب سنی حنفی، بدلتا چشتی الہی  
ادھن دہلی اور مسکن و مدفن جے پور۔

مختصر خاندانی حالات | آپ کے مورث اعلیٰ شہنشاہ بہایوں کے دوسرے دورِ سلطنت میں ایران سے ہندوستان آئے اور فوجی معزز عہدوں پر مامور رہے۔ شہنشاہ شاہجہاں کے ساتھ۔ آگرے سے دلی آکر آباد ہوئے۔ اور یہ تعلق سلطنت مغلیہ کے انقراض تک قائم رہا۔ چنانچہ آپ کے والد بزرگوار مرزا مغل بیگ آخری تاجدار دہلی کے درباریوں میں تھے۔ نا نہیالی رشتہ میرزا مائل کا نور پور سعادت خاں وزیر اعظم شاہجہاں سے ملتا ہے دلی میں بزرگوں کا مسکن ٹیا محل تھا۔ اور آپ بھی جب تک دلی میں رہے وہیں رہے۔

ولادت تعلیم۔ شادی اور تلمذ | بقول سید انور علی شاد۔ مولف ”شاہنشاہ مرزا صاحب“ کی ولادت ۱۸۵۲ء میں بمقام دہلی ٹیا محل میں ہوئی۔ مگر خود مرزا صاحب کا قول یہ ہے کہ غدر ۱۸۵۴ء میں ان کی عمر سات برس کی تھی جسکی تصدیق بحوالہ بیان مرزا صاحب صاحب کرتے ہیں۔ اس طرح ۱۸۵۶ء قرار پاتا ہے۔ میں نے بھی اپنی تصنیف ”سیرت مرزا مائل“ میں ۱۸۵۲ء بعد تحقیق از مرزا محترم بیگ خلف مرزا مائل۔ درج کیا تھا۔ مولد متفق علیہ ہے۔ غدر کے بعد آپ کے خاندان کو بھی مصائب و افلاس کا شکار ہونا ناگزیر تھا۔ چنانچہ مرزا کی تعلیم پر بھی اس کا اثر پڑا۔ پڑھنا لکھنا شروع کیا مگر



فارغ التحصیل نہ ہو سکے۔ لہذا اس کمی کو اپنے اہل علم کی صحبت سے پورا کرنے میں ایک حد تک کامیابی حاصل کی۔ آپ کے زمانہ طالب علمی ہی میں آپ کے والد نے انتقال کیا اور ایک مصیبت مزید سے دوچار ہونا پڑا۔ ذریعہ معاش مکانات کے کرایہ کے سوا اور کچھ نہ تھا۔ طالب علمی ہی کا زمانہ تھا کہ چودہ برس کی عمر میں ذوق سخن پیدا ہوا۔ سید امر او مرزا انور سے تلمذ اختیار کیا اور مشاعرہ میں شریک ہونے لگے۔ اٹھارہ سال کی عمر تھی کہ شاہزادگان بنارس میں سے خسر و مرزا کی صاحبزادی سے آپ کی شادی ہو گئی۔

تراکوطن اور فائزی جے پور امرزا صاحب نے مالی مشکلات سے مجبور ہو کر وطن کو خیر باد کہا اور پچیس برس کی عمر میں اپنے ماموں صاحب کے پاس گوالیار چلے گئے کچھ عرصہ وہاں کوشش کی کہ کوئی سلسلہ معاش قائم ہو جائے۔ مگر کامیابی نہ ہوئی۔ تو ۱۸۷۹ء میں جے پور چلے آئے۔ حضرت انور ان سے پہلے جے پور آچکے تھے کچھ دنوں یہاں بھی ان سے اصلاح لیتے رہے۔ پھر لانا تسلیم کے تلامذہ میں شامل ہو کر اسے قاضی شروع کیا۔ چنانچہ کہتے ہیں :-

آمانہ مجھے فن سخن کچھ کبھی مائل      گر انور تسلیم سے استاد نہ ہوتے

اور کہتے ہیں :-

مضمون نئے جہاں ہوں اس سے لاؤں      گریاں ملیں تو لامکاں سے لاؤں  
پر یہ تو کہو حضرت مائل مجھ سے      تسلیم سا استاد کہاں سے لاؤں

جے پور آکر اول نیلگروں کے نالہ (نام محلہ) میں مکان کرایہ پر لے کر سکونت اختیار کی۔ پھر محلہ ”نگاسیاں کی مسجد“ میں حاجی شیخ جلال الدین مرحوم کے مکان میں کرایہ پر رہنے لگے۔ یہاں عرصہ دراز تک رہے۔ پھر حسب ضرورت مکان تبدیل کرتے رہے۔ مگر اسی نواح میں قیام رہا۔

ملازمت ۱۸۸۵ء میں نہایت قلیل ماہانہ کی ایک اہلکاری آپ کو ریاست جے پور میں مل گئی۔ آپ نے اسی کو غنیمت سمجھا اور فرائض منصبی بہوشیاری تمام انجام دینے لگے۔ اس سلسلہ میں تیرہ سال سا نبھر میں رہے باقی عرصہ ملازمت جے پور میں گزرا ۱۹۱۵ء میں پنشن لے لی اور مستقلاً سا نبھر چلے گئے۔ البتہ جے پور میں آمد و رفت برابر قائم رہی۔

وضع و قطع اور حلیہ و لباس | بلحاظ وضع و قطع اور تہذیب معاشرت، مرحوم۔ وضع قدیم کا نمونہ تھے۔ چنانچہ ”مسوری“ کے مشاعرے میں آپ نے یہ مقطع پڑھا تھا، جہاں آپ حکیم اجل خاں صاحب کے ساتھ تفریحا گئے ہوئے تھے۔

مائل لئے ہونے ہیں جو وضع قدیم کو ہر ایک پوچھتا ہے یہ حضرت کہاں کے ہیں سر پر پے۔ اونچی چو گوشہ ٹوپی۔ جو ہمیشہ نخل کی۔ سبز نیلی۔ اودی یا سرخ ہوتی تھی۔ عدالت میں جاتے وقت سفید لمبل کا عمامہ کشادہ پیشانی۔ لمبا چہرہ۔ کشیدہ قامت۔ گندمی رنگ مضبوط اور سڈول اعضا بشرے سے متانت و سنجیدگی نمایاں طبیعت میں بے حد ظرافت و بزلہ سنجی مگر حد درجہ مہذب و متین فقرے فقرے سے ہوشمندی و لطافت عیاں۔ آواز بھاری مگر صاف گفتگو سلیس و جاذبِ سمع۔ ”حضرت“، تکیہ کلام اور بھٹیٹھ دلی کی زبان۔ گنجان ڈاڑھی۔ جوانی میں چڑھاتے تھے۔ آخر عمر میں شانہ کی دستیاری سے ڈیڑھ پایہ پر رہتی تھی۔ خضاب کبھی نہ کیا۔ آخر عمر میں صرف ایک سامنے کا دانت باقی رہ گیا تھا۔ اُس نے بھی انتقال سے قبل مفارقت کی یہ مصنوعی دانتوں کے خلاف تھے اور کہا کرتے تھے۔ کہ مصنوعی دانت ہی وہ ترکہ ہے جس سے کوئی وارث فائدہ نہیں اٹھا سکتا۔

ایک مشہور سخنور لکھنؤ نے کہا تھا۔ ع دنداں گئے کہ جو ہر تیغِ زباں گیا۔

ماہ کہتے ہیں :-

ٹوٹے ہیں جبکے دانت یہ آرام تو ملا دیتا نہیں ہر اب کوئی دندان شکن جواب  
 ہمیشہ سفید لٹھے کا اکھیرا انگر کھایا جاڑے میں کسی بکرننگ کپڑے کا روئدار ورنہ زیادہ تر  
 گرم چادر استعمال کرتے تھے۔ قمیص تمام عمر نہ پہنی سفید ململ کا دیسی کرتہ اور سفید  
 لٹھے کا سیب۔ مہا پا جامہ سلیم شاہی جو تہ سادہ نری کا۔ ایک بار ایک دوست نے  
 کہا آپ بوٹ کیوں نہیں پہنتے؟ کہنے لگے ”ابھی پاؤں کرٹان نہیں ہوئے ہیں“  
 ایک لمبر چوڑا سفید لٹھے کا رد مال کا ندھے پر اور کبھی فکر سخن میں سمٹا ہوا ہاتھ  
 میں۔ بالنس کی لکڑی ہاتھ میں رکھتے تھے مگر چھتری نہ اگاتے جس کی وجہ یہ تھی  
 کہ ایک بار دلی میں ”دریہ“ سے آرہے تھے مسجد کے قریب پہنچے تو ہوا کا ایک  
 تیز جھونکا۔ ہاتھ سے چھتری اڑالے گیا۔ مڑ کر دیکھا تو سر سے ٹوپی غائب۔  
 فوراً رد مال سر سے باندھ کر گھر کی راہ لی اور پھر کبھی چھتری نہ لگائی۔ بیانی  
 بہت اچھی تھی۔ آخر عمر تک عینک استعمال نہ کی۔ البتہ دو جوان صاحبزادوں  
 کے انتقال کے بعد نظر میں نمایاں کمی ہو گئی تھی۔

اخلاق و عادات | حضرت ماہ خوش اخلاق۔ ملنسار متواضع مخلصین کے لئے  
 نہایت منکسر اور متکبرین کے مقابلہ میں بے حد خود دار تھے۔ تعلقات کو  
 نباہنے کی انتہائی کوشش کرتے تھے۔ وضعداری ان کی طبیعتِ ثانیہ تھی  
 وہ ”جان جائے مگر نہ جائے“ کی جیتی جاگتی تصویر تھے۔

حقہ پینے کے شائق تھے۔ اور تمباکو ہمیشہ ”کاناکماں“ نامی تمباکو  
 فروش کے یہاں سے خریدتے تھے۔ آپسے کہا گیا کہ اس دکان کا تمباکو  
 تو نہایت خراب اور بہت گراں ہوتا ہے دوسری فلاں دکان سے لیجئے  
 جو اچھا بھی ہے اور ارزاں بھی تو جواب دیا کہ ”بھئی جب ہم دلی سے آئے تھے

تو پہلے اسی کے یہاں سے متبا کو خریدا تھا۔ اب کہیں اور سے لینا و صندوقی کے خلاف ہے۔“

جب سانبھریں ہوتے تو رات کا کھانا تیار ہو جانے کے باوجود ۹ بجے شب کے پہلے نہ کھاتے۔ عرض کیا جاتا تو جواب دیتے کہ ”بھئی ذرا توقف کرو شاید اس ریل سے کوئی مہمان آجائے تو ساتھ ہی کھا لیں گے۔“ ایک بار سخت علیل ہو کر جے پور سے سانبھر چلے گئے مگر علاج جے پور ہی کے حکیم عظیم الدین خاں دہلوی کا رہا۔ زمانہ علالت طویل ہو گیا تو احباب و اقربا عیادت کو جے پور سے جانے لگے۔ مرزا صاحب کے فرزند مرزا محترم بیگ کا بیان ہے کہ میں دوسرے تیسرے دن ودالینے اور حال کہنے کے لئے جے پور جایا کرتا تھا۔ ایک روز جب میں جے پور جانے لگا تو آبا نے فرمایا کہ ”تم مولوی صاحب (مولانا مبین) کے پاس ضرور جانا۔ وہ ابھی بعد میں لینا اور ان سے میری طرف سے کہنا کہ مجھے پوچھنے سب ہی آئے اور چونہ آسکے ان کے خط آئے مگر آپ کا خط تک نہ آیا۔ چنانچہ میں ریل سے اتر کر اول مولوی صاحب کی خدمت میں پہنچا۔ جو تہ بھی نہ اُتارنے پایا تھا کہ مولوی صاحب نے پوچھا ”اماں مرزا کا کیا حال ہے؟“ میں نے بعد سلام حال بیان کیا اور پیغام عرض کیا تو مجھے تو ایک ڈانٹ دی۔ اور فرمایا کہ ”اس سے کہنا کہ میں ان لوگوں میں سے نہیں ہوں جو محض پوچھنے آئیں یا خط بھیجیں۔ میں اپنے کرنے کا کام کر رہا ہوں (دعا) گھبراتا کیوں ہے۔ انشاء اللہ تعالیٰ ضرور اچھا ہو جائے گا۔“ یہ جواب جب میں نے والد صاحب کو جا کر دیا تو زار زار رونے لگے۔ اور کہا کہ ”اب یقیناً میں اچھا ہو جاؤں گا۔“

احباب خاص سے چھٹر چھار کرنے میں مرزا صاحب کبھی نہ چوکتے تھے۔

میرزگی مرحوم سے تو ایک گونہ لاگ ڈانٹ سی تھی کیونکہ وہ کسی کو خاطر میں نہ لاتے تھے اور مرزا صاحب اُن کو نہ گانتھتے تھے میرزا صاحب کسی کے شاگرد نہ تھے۔ چنانچہ اُن پر تعریفیں کرتے ہیں :-

اپنا تو اعتقاد ہی مائل خدا گواہ شاگرد جو نہیں ہی وہ اُستاد بھی نہیں  
میرزا صاحب کو "تک بند" کہتے تھے۔ چنانچہ ایک مقطع میں  
اس کا جواب دیتے ہیں :-

مائل مرے کلام کے منکر ہیں وہ ہی لوگ اعجاز کو جو کہتے ہیں جادو گری نہ ہو  
ایک بار میرزا صاحب موصوف نے اپنا ایک متوجّش خواب مولانا تسلیم  
سے بیان کیا۔ یہ کہ "میں دیکھتا ہوں کہ شلجیوں کی گڈی میری بغل میں ہی  
بازار سے آ رہا ہوں اور ایک سُور میرے ساتھ ساتھ چل رہا ہے مرزا صاحب  
بھی بیٹھے ہوئے تھے۔ فوراً بول اُٹھے۔ "واہ! گوشت اور ترکاری دونوں  
ساتھ" مولانا تسلیم تو سنہ پھیر کر مسکرائے لگے۔ مگر میرزا صاحب بہت  
ناراض ہوئے۔ مرزا صاحب اُٹھ کر یہ جادوہ جا۔

مولانا مبین کا بڑا احترام کرتے تھے مگر ایک قطع میں فرماتے ہیں :-  
مائل سے میکدے میں جو ملنے کو آتے ہیں سلطان دیں ہی نام تخلص مبین ہے  
حاجی احمد حسین دہلوی سے بے عدا تھا دھکا۔ وہ کبھی کسی شعر کی داد  
دیتے تو کہتے۔ "حضرت آپ کو اس کوچہ کی ہوا نہیں لگی۔"

آپ کے ایک بے تکلف دوست نے ایک طوائف کی لڑکی کی تاریخ  
ولادت کی فرمائش کی تو یہ شعر مع مادہ تاریخ اُن کو لکھ دیا :-

ایسی لڑکی کہے کسے۔ آبا  
جس کی تاریخ دختِ قحبا

عجب غرورت بہت دوست تھے لکڑ بان پر ناز ضرور تھا چنانچہ کہتے ہیں :-

پڑھے مائل نے گود و چارہ ہی شعر  
مگر لطف آگیا اردو زبان کا

قصاحت کے کتب خانے میں مائل  
پس قرآن مراد یو این نکلا

اپنے حضرت حافظ کے سمجھایا مجھے مائل  
ارادہ تھا کہ کروں حملہ اردو کا صفایاں :-

کہد یہ شاعروں سے تبرک میں بانٹ لیں  
ٹکڑے ہزار ہا مری اردو زبان کے ہیں

طواف آکر مری تربت کا کر جائے کہ آخر ہوں  
کوئی دلی میں میرے اگر اہل زبان پھر ہو

رشتک و حسد اور مناقشات دیر و حرم سے کوئی واسطہ نہ رکھتے  
تھے۔ چنانچہ کہتے ہیں :-

کسی سے ہو کیا رشتک بزم جہاں میں  
چھلک جائے کیا جانے پیما نہ کس کا

حشر میں شیخ و برہمن کے یہ جھگڑائے پھیلے  
کوئی پر سناں نہ ہوا ہم سے گنہگاروں کا

نہ کعبہ ہی بجلی گاہ کھیرایا نہ بتخانہ  
لڑانا خوب آتا ہی نہیں شیخ و برہمن کو

چھوڑے مائل خیال کفر و ایماں چھوڑے  
کام کر اپنا حق گبر و مسلمان چھوڑے

صوم و صلوٰۃ کے سختی سے پابند تھے اور اوراد و وظائف کے بھی۔  
تہجد کی نماز پڑھ کر طویل دعائیں مانگتے اور زار و قطار روتے۔ مگر تسبیح

کبھی ہاتھ میں نہ رکھی۔ چنانچہ کہتے ہیں :-

میں سمجھتا ہوں اسے شیخ کمنہ دنیا  
یہ جو حلقہ ہے ترے ہاتھ میں سوداؤں کا

آل رسول سے خاص عقیدت رکھتے تھے۔ چنانچہ مولوی سید انوار الرحمن  
بہل نے سب ذیل واقعہ بیان کیا تھا :-

”جب میں نائب فوجدار تھا اور مرزا صاحب میرے سر رشتہ دار تھے،  
ہم دونوں ایک مشاعرے میں شریک ہوئے۔ مرزا صاحب نے چاہا کہ مجھ سے

نزل پڑھیں اور میں ان سے پہلے پڑھنے پر مصر تھا۔ بات کچھ بڑھ گئی

لکریں نے غزل شروع کر دی۔ البتہ ایک گونہ ملاں جانبین میں پیدا ہو گیا۔ خان بہادر مولوی احمد علی خاں ممبر کونسل جے پور صیغہ عدالتین کے یہاں مرزا صاحب کی روزانہ آمد و رفت تھی۔ ان کو یہ حال معلوم ہوا تو انہوں نے مرزا صاحب کا تبادلہ میرے اجلاس سے دوسری جگہ کر دیا۔ اس کا مجھے اور بھی ملال ہوا کئی دن بعد ایک روز مرزا صاحب میرے یہاں تشریف لائے اور فرمایا کہ ”حضرت! آپ نے میری نماز خراب کر رکھی ہے“ میں نے پوچھا کس طرح؟ تو فرمایا کہ ”نمازیں تو ہم آل رسول پر درود بھیجیں اور دنیاوی معاملات میں جھگڑا کریں“ اس فقرہ کا مجھ پر ایسا اثر ہوا کہ میری کدورت رفع ہو گئی۔

مرزا صاحب کا دستور تھا کہ ہر محرم پر کم از کم ایک سلام ضرور ہی لکھتے تھے اور غزل کہنا موقوف کر دیتے تھے۔ ایک بار آپ ٹونک تھے کہ محرم آگیا۔ آپ نے دریافت کیا کہ یہاں کہیں مجلس عزاء ہوتی ہے۔ لوگوں نے کہا کہ یہاں ”حرم نہیں ہوتا“ کہنے لگے کہ ”کیا یہاں گیارہوی مہینے ہوتے ہیں؟“

منہیات شرعی سے کوئی واسطہ نہ تھا چنانچہ کہتے ہیں:-  
مائل شراب خوار نہیں ہوں خدا گواہ کیفیتوں سے مست ہوں اپنے کلام کی  
ایک بار آپ دلی میں لالہ سری رام صاحب ”خام خاؤ جادید“ کے یاں مہمان تھے۔ خود مرزا صاحب کہتے تھے کہ ”ایک روز جب ان کے احباب خاص جمع ہوئے تو مجھے بھی شریک کیا گیا۔ دورِ جام و سبو بھی شروع ہوا تو میرے سامنے بھی ایک جام لبریز رکھ دیا گیا۔ میں نے انکار کیا تو فرمانے لگے کہ یہاں غیر کوئی نہیں ہے آپ بے تامل شوق فرمائیں۔ آخر میں نے جب یقین دلایا تو تعجب سے کہنے لگے کہ ہم پینے والوں کو یہضمون نہیں



سو جھٹتے جو آپ لکھ جاتے ہیں حالانکہ اس کی کیفیت سے آپ واقف ہی نہیں۔  
اہلیہ محترمہ سے بہت تنگ تھے حضرت کی اہلیہ محترمہ طبعاً بھی نازک مزاج و بددماغ  
تھیں۔ یہ شاہی خاندان کا اثر تھا۔ یاں افلاس کا دور دورہ تھا اور شیرعلی  
وہ ذرا اسی بات پر ایسی سخت ناراض ہوتیں کہ مرزا صاحب عاجز ہو کر  
حکیم محمود علی خاں محمود دہلوی کی خدمت میں حاضر ہوتے اور حال عرض  
کرتے۔ وہ چونکہ مہسن شخص تھے اور شاہی خاندان سے ان کا قریبی تعلق  
رہا تھا اس لئے سلیم صاحبہ ان کا ادب و لحاظ کرتی تھیں۔ وہ آتے اور  
مصاحبت کر دیتے۔ ایک بار جو مرزا صاحب نے شکایت کی تو حکیم صاحب نے  
فرمایا۔ ”ہم نثر میں نہیں سننتے۔ نظم میں کہو جب سماعت ہوگی۔ لہذا  
مرزا صاحب نے فی البدیہہ یہ شعر پڑھا :-  
لڑتی ہے بات بات پہ آفت کم نہیں جو رواگر ہی ہو تو مائل کا دم نہیں  
آخر حکیم صاحب گئے اور مصاحبت کرا آئے۔

صدقات جانکاہ | باوجودیکہ مرزا صاحب نہایت خوش طبع تھے۔ اسی لئے  
ان کے کلام میں حزن نہ اشعار بہت کم ہیں۔ مگر آخری عمر میں تین صدقات  
جانکاہ نے ان کا رنگ طبیعت بدل دیا تھا اور ”واہ“ کی جگہ ”آہ“ نے  
لی لی تھی۔ ان کے تین صاحبزادے اور دو صاحبزادیاں تھیں۔ پہلے  
سبک چھوٹی لڑکی کا عین عالم شباب میں انتقال ہوا جس کی شادی  
کو زیادہ دن نہ گزرے تھے۔ پھر چھوٹے صاحبزادے محمد بیگ کا ۳۵  
برس کی عمر میں ۱۳۴۳ھ میں اور ان کے بعد منجھلے فرزند محترم بیگ کا ۴۵  
برس کی عمر میں۔ چنانچہ مصائب سے تنگ آکر کہتے ہیں :-  
جی میں ہے کارخانہ قدرت کو پھونکوں دل کو مصیبتوں میں گرفتار دیکھ کر

فتوے کفر | بحوالہ بیان مرزا صاحب مولانا کوثر اور مرزا محمود بیگ محمود سانبھری راوی ہیں کہ ایک بار مرزا صاحب کی دلی میں نواب سائل کے یاں، مولانا شبلی نعمانی سے ملاقات ہوئی۔ نواب صاحب نے تعارف کرایا تو مولانا نے کچھ سنانے کی فرمائش کی۔ مرزا صاحب نے یہ غزل پڑھی :-

خیال آیا تھا مجھ کو جب بنائے کعبہ پڑتی تھی کہ یہ دھوکے میں ڈالے گا بہت گبر مسلمان کو  
مولانا اشعار کی داد دیتے رہے اور غزل ختم ہونے پر کہا کہ آپ کا یہ شعر (مندرجہ صدر) میں نے کسی رسالہ میں بطور عنوان پڑھا تھا۔ الحمد للہ کہ آج شاعر سے بھی ملاقات ہو گئی۔ مرزا صاحب نے کہا کہ ”حضرت اس شعر کی بنا پر تو کفر کا فتوے مجھ پر لگ چکا ہے“ مولانا نے کہا۔ ”ہاتھ ملاؤ ہم اور آپ برابر ہوئے“

دروغ گویم بر روئے تو | ایک بار جے پور کے ایک شاعرے میں مرزا صاحب بھی شریک تھے اور دیگر شعرا بھی۔ طرح ایسی تھی کہ جس میں مرزا صاحب کی پہلے سے غزل موجود تھی وہی غزل آپ لے گئے۔ قتیل پیرسری بھی شاعرے میں موجود تھے ان حضرت نے مرزا صاحب کی پوری غزل اپنے نام سے سنا ڈالی خوب داد ملی۔ مرزا صاحب بھی خاموش سنتے رہے۔ قتیل جب پڑھ چکے تو مرزا صاحب نے حضرت جوہر سے جو برابر بیٹھے تھے کہا کہ اب ”مجھے اجازت ہو میری غزل تو آپ سن ہی چکے“ یہ راز ظاہر ہوا تو مولانا جوہر نے آواز دی ”میاں قتیل! ذرا یہاں آنا“ قتیل نے بہت اچھا تو کہا مگر جوتیاں ہاتھ میں لے یہ جا وہ جا۔ آخر سامعین کے اصرار پر کچھ شعر فی البیہ کہہ کر مرزا صاحب نے سناے۔ نشر نگاری | مرزا صاحب بڑے شاعر ہی نہ تھے بلکہ نشر بھی لکھتے تھے جس میں خاصی دلکشی و ادبیت ہے۔ ان کے متعدد مضامین ماہنامہ ”صلائے عام“

میں شائع ہوئے ہیں مثلاً مضمون عنوانی ”یا فحیدل“ متعلق حکیم عبدالمجید خاں دہلوی مرحوم۔ اس میں تحریر کرتے ہیں کہ :-

”میں ہمیشہ مضاہین سچے لکھتا ہوں جھوٹ سچ کی باتیں نہیں بناتا“  
ایک مضمون عنوانی ”مقبول خدا و رسول“ متعلق اوصاف نواب مصطفیٰ خاں شیفتہ و حسرتی جہانگیر آبادی۔

ایک مضمون عنوانی ”دادِ سخن“ میں رقم کرتے ہیں :-

”مجھے افسوس یہ ہوتا ہے کہ اس زمانہ کے سخن فہم ناثر ہوں کہ ناظم شعر فہمی تو شعر فہمی اُن کو طریقہ داد دینے کا بھی نہیں آتا۔ حضرت! کیا عرض کروں داغ مرحوم جس زمانہ میں جاتے ہی نوکر ہوئے ہیں تو جے پور بھی دو ایک روز قیام کیا تھا۔ میں بھی ان کی خدمت میں حاضر ہوا تھا اس وقت اُن کو دورانِ سر تھا۔ مجھ سے فرمایا کہ ”کچھ پڑھ“۔ میں نے عرض کیا آپ کو دورانِ سر ہو رہا ہے۔ کہا کہ ”اس کا علاج یہی ہے“ میں نے پڑھنا شروع کیا تو پندرہ غزلیں میری ایک جلسہ میں ایک حالت میں سنیں۔ ہر شعر کو آنکھیں بند کر کے نہایت غور و خوض سے سنا اور معمولی داد جیسی لوگ دیا کرتے ہیں ”داد واہ“ کسی شعر کی نہیں دی۔ ہر شعر کے عجیب محاسن بیان کرتے چلے گئے۔ اگرچہ نیاز مند نے حالی۔ سالک۔ انور۔ ظہیر۔ رونق اور مجروح وغیرہ کو بھی کلام سنا یا اور داد جیسی چاہئے پائی۔ مگر وہ مزہ داغ کا سنا نہ آیا۔

ایک مضمون عنوانی ”اخلاقِ ناسخ“ متعلق ناسخ تحریر کیا ہے۔ جس میں ناسخ درونق کی ملاقات کا حال درج ہے۔ اسی طرح اور بھی کئی مضمون ہیں۔  
خان بہادر ناصر علی خاں ایڈیٹر ”صلائے عام“ کی مرزا صاحب کی نثر نگاری کے متعلق حسب ذیل رائے ہے :-

”میں سمجھے ہوئے تھا کہ جس کو نظم میں کمال ہوتا ہے اس سے نثر بن نہیں پڑتی مگر حضرت مائل کو نظم و نثر دونوں میں یدِ طولیٰ ہے۔“

وفات | مرزا محترم بیگ کا قول ہے کہ ”آبا ہمیشہ ہی جے پور جایا کرتے تھے مگر ۱۹ ستمبر ۱۹۳۱ء کو جب سانپھر سے جے پور جانے لگے تو کچھ اس طرح کی گفتگو فرمائی کہ میں آبدیدہ ہو گیا۔ اور خیال ہوا کہ کیا ہمیشہ کے لئے رخصت ہو رہے ہیں! میں اسٹیشن تک ٹیل پر سوار کرانے ساتھ گیا۔ لڑتا تو بہت میخوم تھا۔

جے پور میں مشاعرہ ہونے والا تھا۔ طرح تھی ع حال کہتا ہوں درد دیوار سے۔ ۱۹ جمادی الاول ۱۳۵۰ھ مطابق ۲ اکتوبر ۱۹۳۱ء یوم جمعہ کو نیشن لینے خزانہ گئے۔ راستہ میں منشی مظہر حسین ناظم ملے۔ انھوں نے مشاعرے کی غزل کی بابت دریافت کیا تو جواب دیا کہ ”دل پر تو لکھ لی ہے اب بعد نماز جمعہ کا غذیرہ اور لکھ لوں گا۔“ خزانہ پہنچے تو اہلکار متعلقہ نے کہا کہ ۲ بجے تشریف لائے۔ لہذا ٹھا کر ہری سنگھ جاگیردار کھاٹو سے ملنے کو روانہ ہو گئے۔ رستے میں ۱۲ بجے دن سے کچھ پہلے گرمی محسوس ہوئی، ایک سار کی دوکان پر دم لینے کو ٹھہرے کہ حالت غیر ہو گئی۔ منشی محمد ابراہیم کورٹ النیکٹر ایکسائز۔ سواری میں ڈال کر مکان پر لائے۔ گھر پہنچ کر ایک سانس لیا اور طائر روح گلشن فردس کو پرواز کر گیا۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ۔

انتقال کی خبر شہر میں نہایت سرعت سے پھیل گئی۔ جوق در جوق بڑا تفریق مذہب و ملت لوگ جمع ہونے لگے۔ مرزا محترم بیگ کو ذریعہ فون سانپھر اطلاع دی گئی۔ مولانا کوثر نے تجہیز و تکفین کا انتظام کیا۔ اور اسی روز بعد مغرب گھاٹ دروازے باہر ”احاطہ بھورا شاہ“ میں دفن کیا گیا۔

جنازہ کے ساتھ لوگ کثرت سے تھے اور سب متاثر و متاسف اور مرحوم کے اس شعر کا منظر پیش نظر تھا۔

کیونٹ آئے رشک مائل کا جنازہ دیکھ کر کس عقیدت سے ہر اک گبر و مسلمان لے چلا اسی قسم کے حسبِ ذیل شعر اور ملاحظہ ہوں :-

اس کی رہے ہمیشہ زمانہ بہار پر درو پھول جو چڑھائے ہمارے مزار پر  
کیسا ہوا ہوں خوش درِ بچانہ جان دروازہ بہشت کھلا جب مزار میں  
اب آگئے ہیں یاں تو اٹھائے چلین فیض مائل سے بادہ خوار کی تربت ہی تو ہی  
مرحوم کی لوحِ مزار کے لئے حضرت تنویر نے یہ مادہ تاریخ کہا تھا۔  
”مزارِ مرزا محمد تقی بیگ مائل جمالی دہلوی“

سید انور علی شاد نے ”شاہِ غم“ شائع کیا۔ جس کا حال ان کے ذکر میں درج ہے مگر حسبِ ذیل واقعہ ناقابلِ فراموش ہے :-

۱۹۳۶ء میں جب حضرت سیما ب سے میں آگرے میں بلا اور مرزا صاحب کے متعلق گفتگو ہوئی تو انھوں نے دریافت کیا کہ قبر پر کوئی کتبہ ہے؟ میں نے کہا نہیں۔ تو فرمایا ”شاعر جس طرح زمانہ حیات میں گنہگار رہتا ہے، اسی طرح مرنے کے بعد لوحِ مزار تک نصیب نہیں ہوتی“ حقیقتاً آج تک لوحِ مزار نہ لگ سکی اور جے پور میں اب چند ہی نفوس ہیں جو مرزا صاحب کی قبر بتا سکتے ہیں۔ میں نے ارادہ کر لیا ہے کہ انشاء اللہ لوحِ مزار ضرور لگوا دیا جائیگی۔  
شاعری | مرزا صاحب حقیقی شاعر تھے۔ ہر فرصت کے وقت فکرِ سخن ضرور کرتے تھے۔ چلتے پھرتے بھی اکثر ہونٹ ملتے رہتے تھے جیسے وظیفہ پڑھ رہے ہوں۔ یہ علامت تھی اس بات کی کہ فکرِ سخن میں ہیں۔ اکثر بعد نماز تہجد غزل لکھنے بیٹھ جاتے تھے۔ نعت کہتے وقت بیشتر بادِ وضو ہوتے تھے۔

عام طور پر تنہائی میں حقہ کے کش پر کش لگاتے جاتے اور غزل کہتے رہتے ہیں۔ تمام عمر پاس نہ رکھی۔ دیسی کاغذ کے پورے صفحے پر غزل یا نعت لکھنا شروع کر دیتے۔ اور سر صفحہ پر اوّل لازمی طور پر ”یا فتاح“ لکھتے تھے پھر کوئی شعر راج کرتے۔ یادداشت اچھی تھی اس لئے بعض دفعہ پوری غزل چلتے پھرتے کہہ لیتے اور پھر سپردِ قریطاس کرتے۔ انھوں نے غزل کے علاوہ اور بھی اصنافِ سخن پر طبع آزمائی کی ہے حتیٰ کہ سچے بھی کہے ہیں۔ مثلاً سید محمد میر سابق منتظم محلہ خبر جے پور کا سچ کہا ہے :-

سارے نبیوں میں ہیں - محمد - میر -

مگر بہت کم اور برائے نام۔ وہ صرف غزل گو شاعر تھے۔ رنگِ تغزل میں ان کا کلام ڈوبا ہوا ہے۔ نعت ہو سلام ہو یا منقبت۔ حتیٰ کہ مرثیہ تک اسی رنگ میں رنگا ہوا ہے۔ لغتیں بھی کافی لکھی ہیں اور عاشقانہ مضامین عجب عجب انداز میں نظم کئے ہیں۔ جن کا نمونہ آئندہ درج کیا جاتا ہے۔ حد تو یہ ہے کہ جو ان بیٹے محمد بیگ کا مرثیہ لکھ رہے ہیں اور رنگِ تغزل بھڑا پڑتا ہے۔ حسبِ ذیل اشعار ملاحظہ ہوں :-

وہ نہ آئے جب نظر نورِ نظر کو کیا کروں	وہ نہیں جس سے کہ آبادی تھی۔ گھر کو کیا کروں
ایک دو ہوں تو سنبھالوں گھر کے گھر کو کیا کروں	اے محمد بیگ مر کر حشر برپا کر دیا۔
تو جو کہتا اے اجل بوڑھے پدر کو کیا کروں	تھی نہ ایسی بے مروت پھر بھی لیجاتی تھے
جب دیکھوں اسکو آتے رہنمائی کو کیا کروں	دیکھتا مڑ مڑ کے ہوں شاید کہ وہ آتا نہ ہو
خود ہی کہتا ہے کہ اب میرا گھر کو کیا کروں	دیکھنا خود تو اچارِ اخانہ دل کو مرے

۱۔ اس مصرعے کو بحریل کریوں پڑھا جائے تو محمد بیگ کا سنہ وفات ۱۲۳۴ھ نکل آتا ہے۔ ع حشر برپا کر دیا مر کے اے محمد بیگ ۱۲

اے دُعائے نیم شب تیرے اثر کو کیا کروں  
جب نکلے جان تن سے کارگر کو کیا کروں  
پھر نہیں کہنے کا میں زخم جگر کو کیا کروں  
سب بہایا اس تکریمِ چشم تر کو کیا کروں

وہ تو ادھی رات سے پہلے ہی رخصت ہو گئے  
یہ تو مانا کارگر سے زخمِ دل پر اے خدا  
میرے دل میں دفن کر داس جواں کی لاش کو  
اے مائل کیا کروں جو کچھ مریںے میں تھا

چند اشعارِ نعت بطور نمونہ ذیل میں ملاحظہ ہوں :-

زبانِ مصطفیٰ کی دہنِ مصطفیٰ کا  
لفافہ پہ لکھ دو وطنِ مصطفیٰ کا

مجھے تو یاد آتی ہے مدینے کی ہوا کیا کیا  
خدا جانے کہ میدانِ قیامت میں ہوا کیا کیا  
ہر بیت یہ کہہ اٹھا کہ ہمارا عمل گیا  
میدانِ حشر میں وہ جدھر کو نکل گیا  
عیسےؑ سے تو عروج میں آگے نکل گیا  
وہ ہی کمر کہ جس میں سے پکا نکل گیا

غزل یہ پڑھوں گا حضورِ محمدؐ

مسجد میں لوگ آہی تو جاتے اذان پر  
جمالِ روئے احمدؑ کو خدا کے نور سے تو لو  
کیسی غضب میں جان ہے اہلِ قبور کی  
رکھا ہو قلمدان میں جبریل کا پر بھی  
کیا محبت آپ کی مائل خدا سے بڑھ گئی  
یہ اٹھا شور کہ وہ صاحبِ ایماں نکلے

کلامِ خدا ہے سخنِ مصطفیٰ کا  
خدا کو لکھو خط تو مائل نہ کیا  
نسیمِ باغِ جنت تو بُرا مانے بھلا مانے  
نصرت میں محمدؐ کے الگ بیٹھے رہے ہم تو  
جب کھینچ کر وہ تیغِ کرشمہ سنبھل گیا  
اک میں ہی کیا خدا بھی ادھر دیکھتا رہا  
موسیٰؑ سے تو کلام میں بازی لئے ہوئے  
مائل بندھی ہوئی ہو شفاعت کے واسطے  
خدا کو دکھائوں تو بہتر ہے مائل  
دلکش جو اس کا نام نہ آتا زبان پر  
وقارِ حضرتِ موسیٰؑ کو کوہِ طور سے تو لو  
کہتے ہیں جاوِ خلد میں طیبہ کو چھوڑ کر  
مکن نہیں لکھ جائے کوئی نعتِ پیر  
طعن یوں کرتے ہیں مجھ پر عاشقانِ مصطفیٰ  
حشر میں جب تری امت کے مسلمان نکلے

۱۲ محمدیگ کا انتقال ادھی رات سے پہلے ہو گیا تھا



ہم نے دیکھی جو پس مرگ فضا جنت  
ہم نے تو شافع محشر کے قدم لے ہی لئے  
چار شعر سلام کے ملاحظہ ہوں :-

اہل دوزخ صف بصف ہیں اہل جنت صف بصف  
پانی کا ابنِ سعد جو کرتا ہے انتظام  
مائل شبِ شہادتِ آلِ رسول ہے  
یہ سر ہے نیزے پر کس حسین کی کہ جس کو خورشید تک رہا ہے  
ادھر بھی کیسو لٹک رہا ہے ادھر بھی کیسو لٹک رہا ہے  
منقبت کا ایک شعر ہے :-

خدا کو فکر ہے اپنے ہر اک خزانہ کی      خطاب دینے کو دے تو دیا غریب نواز  
اگرچہ مرزا صاحب کے یہاں تعقید ضرور پائی جاتی ہے مگر زبان اور تاثیر میں کوئی فرق  
نہیں آتا۔ اُن کے کلام کی جان ہی زبان۔ اسلوب بیان اور تاثیر کلام ہے۔  
”رحمتیات“ و ”خمریات“ کے اشعار اُن کے یہاں بکثرت ملتے ہیں جن کی  
تعداد آئندہ درج کی جاتی ہے۔ حضرت حسرت موہانی جنھوں نے ”اردوئے معلیٰ“  
میں مرزا صاحب کے دونوں دیوانوں کا انتخاب درج کیا ہے مرزا صاحب کو  
خمریات کا اسپیشلسٹ (SPECIALIST) قرار دیتے ہیں۔

تاثیر کلام کا ایک واقعہ | حاجی شیخ عاشق علی کا کوروی راوی ہیں کہ ”میں پہلی بار  
جب حج بیت اللہ شریف کو گیا تو میں نے طواف میں ایک صاحب کو دیکھا کہ  
طواف میں مرزا صاحب کی مشہور غزل (مندرجہ ذیل) پڑھ رہے ہیں۔ اور زاوڑ قطار  
رو رہے ہیں۔ مجھے بڑا تعجب ہوا۔ بعد ختم طواف میں اُن سے ملا اور دریافت کیا  
تو انھوں نے کہا کہ یہ حضرت قبلہ مائل کا کلام ہے۔ بدورانِ گفتگو جب میں نے اُن کو

بتایا کہ حضرت مائل تو جے پور میں رہتے ہی میرے یاں ہیں تو اُنھوں نے یہ کہتے ہوئے  
کہ آپ حضرت مائل کے دیکھنے والے ہیں میرے قدم لے لئے۔ وہ غزل یہ ہے :-  
یہ زگس میں ہے رنگِ مستانہ کس کا      زباں پر ہے سوسن کے افسانہ کس کا  
جو اس رنگِ بو پر بھی ہر چاک داماں      خدا جانے یہ گل ہے دیوانہ کس کا  
خبرِ سمع کو بھی نہیں ہے کہ بے خود      بنایا ہوا ہے یہ پروانہ کس کا  
مرے دل کو توڑ دیر اتنا سمجھ لو      کہ برباد ہو گا یہ کاشانہ کس کا  
دوئی دل سے نکلے تو ہو جائے ظاہر      کہ کعبہ پر کس کا صنم خانہ کس کا

طوافِ حرم میں جو پڑھتے تھے مائل  
خدا جانے تھا شعرِ ندانہ کس کا

اس غزل کی شانِ تصنیف بحوالہ بیان مرزا صاحب صبا صاحب سے  
یہ معلوم ہوئی کہ جس زمانہ میں حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی رحمۃ اللہ علیہ  
کا قیام محلہ سوتی کٹرے میں۔ میر عبد اللہ صاحب کے مکان پر ہوا کرتا تھا  
اور وہ مشاعرے کیا کرتے تھے اس زمانے میں ایک بار مرزا صاحب  
کہیں باہر گئے ہوئے تھے اور عین مشاعرے کے دن حاضر ہوئے۔  
شب کو مشاعرہ تھا۔ حضرت نے دریافت فرمایا ”مرزا غزل لکھی ہے“  
اُنھوں نے عرض کیا ”حضور نہیں“ تو ایک جگہ کی طرف اشارہ کر کے  
فرمایا کہ وہاں بیٹھ جاؤ اور ابھی غزل کہہ کر سناؤ۔ لہٰذا التعمیل ارشاد  
میں یہ غزل کہہ کر پیش کی اور بجائے دادِ دعا لی۔

اب سے کافی عرصہ پہلے جے پور میں بھی یہ غزل بے حد مقبول عام تھی  
مراثین تک ہر تقریب میں اس کو گایا کرتی تھیں۔

تعدادِ اشعار | مرزا صاحب کے اشعار کی حسبِ ذیل تعداد ہے :-

غزلیات ۹۱۵ (نوسو پندرہ) جن کے اشعار کی تعداد ۱۴۹۴۷ (چودہ ہزار نو سو تینتالیس)  
 لغتیں ۱۰۹ (ایک سو نو) ایضاً ۱۷۵۳ (ایک ہزار سات سو تریپن)  
 دیگر اصنافِ سخن ایضاً ۱۰۹۴ (ایک ہزار چورانوے)

میزانِ کل ۱۷۷۹۴ (ستر ہزار سات سو چورانوے)  
 ان اشعار میں ایک ہزار چار سو سولہ اشعار خمریات کے ہیں اور نو سو تین رخصتیاں کے  
 باقی عاشقانہ و لغتیہ وغیرہ دیگر مضامین کے۔

طباعت دیوان کا مرحلہ | دیوان کے انتخاب کا سوال برائے طباعت تو اُن کی  
 زندگی ہی میں پیدا ہو گیا تھا۔ خود مرزا صاحب نے چند صاحبان کی ایک چھوٹی  
 سی انتخاب کنندہ کمیٹی بنادی تھی جو مرزا صاحب کی موجودگی میں انتخاب  
 اشعار کی خدمت انجام دیتی تھی مگر ان میں ایک سے زائد صاحبان  
 کا رویہ ایسا تھا جس سے مرزا صاحب کو تکلیف ہوتی تھی مگر طبیعت پر  
 جبر کر کے خاموش رہتے تھے۔ مرزا صاحب کا کوئی شعر جب نظری کیا  
 جاتا تو اُن کے دل پر چوٹ لگتی تھی۔ شیخ ذوالفقار علی دقا کا تو یہ بھی خیال  
 ہے کہ ”منجملہ دیگر وجوہ و صد مات اُن کی ناگہانی وفات کی ایک وجہ یہ انتخاب  
 کلام بھی تھا۔ کیونکہ ان کو کوئی شعر نظری کر دینے سے روحی تکلیف ہوتی تھی سچ ہے۔  
 خشک سیروں تن شاعر کا لہو ہوتا ہے تب نظر آتی ہے اک مسرع ترکی صورت  
 مرزا صاحب کے بعد اُن کے دیوان کی طباعت کا سوال دوبار اٹھا اور  
 رقم بھی کسی قدر جمع ہو گئی۔ دوسری مرتبہ خان بہادر مولوی احمد علی خاں ٹیاریڈ  
 جج چیف کورٹ جے پور نے ایک معتد بہ رقم بھی عنایت کی۔ ایک جڑ چھپ بھی  
 گیا اور کئی اجزا کی کاپی بھی ہو گئی مگر دیوان نہ چھپتا تھا نہ چھپا۔ اور  
 اب تو کوئی امید ہی نہیں۔

فی الحال قلمی نسخے حسب ذیل اصحاب کے پاس ہیں :-

اصل دیوان جو بہت خستہ حالت میں ہے صبا صاحب کے پاس جے پور میں

اصل دیوان سے عارف شدہ مکمل نقل قلمی صبا صاحب

ایک مکمل نسخہ سید انور علی صاحب شاد کے پاس پاکستان میں

ایک مکمل نسخہ صاحبزادہ عبدالقیوم خاں ضابط کے درثا کے پاس ٹونک میں

ایک مکمل نسخہ جسکو مکمل کیا جا رہا ہے، شیخ ذوالفقار علی وفا کا کوروی کے پاس جے پور میں

ایک نسخہ جو نہایت صاف عمدہ لکھا ہوا قلمی خورشید علی مہر تھا وہ ۱۹۴۴ء کی ہنگامہ آرائی میں ہی بک گیا

خاص خاص تلامذہ آپ کے چند تلامذہ کے نام ردیف وار حسب ذیل ہیں ۔

### موجودین :-

### مرحومین :-

ذہین مولوی محمد طس۔ مقیم پاکستان

رزی مولوی محمد اسماعیل خاں ایضاً

شاد۔ محمد اسماعیل۔ جے پوری

شاغل۔ مؤلف ہذا

صبا۔ منشی چند بہاری لال ماتھر جے پوری

عاصم محمد عبدالوہاب خاں۔ مقیم پاکستان

کوثر۔ مولوی منظور احمد۔ ساکن جے پور

محمود۔ مرزا محمود بیگ۔ مقیم پاکستان

مہر۔ حکیم سید خورشید علی ایضاً

وفا۔ شیخ ذوالفقار علی۔ ساکن جے پور

اختر۔ مرزا اختر یار بیگ

تسلیم مولوی اسحاق الدین احمد

ضابط۔ صاحبزادہ عبدالقیوم خاں ٹونکی

ضیا۔ مولوی سید ضیا حسین

فرحت۔ قاضی احمد حسین

متین۔ مولوی ممتاز حسین

محشر۔ منشی محمد شفیع

نسیم۔ مولوی مجاہد الدین احمد

یوسف۔ شیخ یوسف علی

نمونہ کلام | چند اشعار بطور نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ فرمائیے۔

جیسے سنا ہے غلغلہ عفو الہ کا  
یادِ بتاں میں دل ہے اگر بُت بنا ہوا  
دل پر رہیں گی نقش یہ بے مہر یاں تری  
کس کس کو بھلا دئے گی تو شمع سحر تک  
رکھئے جنت میں تو رکھنے کو جگہ بھی نہ ملے  
رحمتِ حق کے لئے زاہد وسیلہ چاہئے  
تم تو کیا جنت میں محلوئے جلوگے واعظو  
کعبہ میں مجھے ہائے صنم کہہ کے رُلا یا  
شہر میں ہیں سینکڑوں ہی میکدے  
کچھ تو کر رحمتِ حق پر بھی بھروسہ واعظ  
توبہ کا اعتبار بھی مائل نے کھو دیا  
لیٹ ہی جاتے ہیں یہ دونوں سُخّہ لگانے سے  
قبول کیا ہو کہ مسجد میں دل نہیں لگتا  
خدا کے ملنے کا رستہ ہوا اور ہی مائل  
کوثر پہ جاتے جاتے نشہ تازہ ہو گیا  
قسمت تو دیکھئے مرے تارِ نگاہ کی  
ہر میکدے میں شور ہے یار و غضب ہوا  
شیشوں کے اُٹھتے اُٹھتے گھٹائیں برس پڑیں  
شگون بادہ کشی کا ذرا سا کر لیتے  
خدا کے سامنے سجدے میں سر جھکا تو لیا  
میں نفس میں وہ شاخ گل پر ہے

ہر عرش پر باغ ہمارے گناہ کا  
رکھا صنم کے میں قدم اور خدا ہوا  
جانا اور اس طرح سے کہ مڑ کر نہ دیکھنا  
جو بزم میں بیٹھا ہو وہ کیوں کر نہ اُٹھے گا  
کس قدر عیش کا میخانے میں ساماں نکلا  
تو کفن میں ٹانگ رکھ دامن کسی میخوار کا  
اُو میں رستہ بتاؤں خانہ خسار کا  
مائل نے کیا ہے وہ ستم کہہ نہیں سکتا  
کیا پتہ ہے مائل میخوار کا  
کچھ تو دے ساتھ کبھی تو بھی گنہگاروں کا  
دیکھا جو ابر قبیلہ تو کم بخت رو دیا  
جناب شیخ ہوئے ساغر شراب ہوا  
شراب خانے میں وقت دعا نہیں ملتا  
حرم کے جانے سے مردِ خدا نہیں ملتا  
ساقی کی چشمِ مست کا اندازہ ہو گیا  
اُس کی بیاضِ حسن کا شیرازہ ہو گیا  
منصور کی زباں سے اناحق نکل گیا  
توبہ کے کرتے کرتے زمانہ بدل گیا  
بہار بھیرے گی دم بھر یہ اعتبار نہ تھا  
بتوں کے سامنے اتنا بھی اختیار نہ تھا  
یہ مقدر ہے آشیانے کا

کیوں نہ دیں فصلِ خضرِ مائل کو  
مے فروشوں نے مچکوا گھیرا  
میکدے میں اب بھی ہر رنگِ خلوص  
بنالیں گے گلشن میں پھر آشتیاں  
شگونِ نیک نہیں ہے یہ شمع کا رونا  
دردِ منزل کر دیا اور داغِ منزل کر دیا  
روزے سی پاک چیز کو اس نے کیا حرام  
مائل مہِ عصیام میں مر کر کھلے نصیب  
اپنے گھر سے وہ خدا کے گھر گیا  
زادہ کو یادہ خواری کا چسکا لگا دیا  
یارانِ زندہ دل ہوں جو دو چار ساتھ ہیں  
قطرے قطرے کا ہر نصیب جدا  
دل لگا بیٹھے ہیں کہیں حضرت  
میں نے جو کہا غیر کے ملنے میں ہر کیا لطف  
اس ڈریسے کہ پوشیدہ نہ ہو جائے نظر سے  
پروانہ کچھ پہ بزم میں ہونے لگا نثار  
دیکھنا شوقِ شہادت میرا  
طور پر دیکھنے جاتے ہیں کلیم  
نہ ہونگے حشر میں ہم سے جو روسیہ دوا یک  
ہزار رنگ بدلتا ہر عشقِ دم بھر میں  
محتسب پھر تو کریگا ادبِ جامِ شراب

رہنما تھا شراب خانے کا  
یہ بھی روزِ حساب ہوتا تھا  
جس طرف ساقی گیا ساغر گیا  
جو تنکے کا ہم کو سہارا ہوا  
سحر تک اور نہ ہو جائے رنگِ محفل کا  
اب ہزاروں کا کا اس نے مراد ل کر دیا  
ادنی سا اک کرشمہ ہے یہ روزِ عید کا  
خلدِ برس میں جا کے کیا جشنِ عید کا  
لوگ کہتے ہیں کہ مائل مر گیا  
یہ کام عمر بھر میں ہوا ہے ثواب کا  
ہر باغ پھر جواب ہے باغِ بہشت کا  
کوئی گوہر کوئی شراب ہوا  
چہرہ اتر ا ہوا ہے مائل کا  
کہتا ہے ترے سر کی قسم کہہ نہیں سکتا  
کوچے کو ترے باغِ ارم کہہ نہیں سکتا  
یہ بھی خدا کی شانِ نظر باز ہو گیا  
مجھ سے خیر نہیں دیکھا جاتا  
دل کے اندر نہیں دیکھا جاتا  
ظہورِ رحمت پروردگار کیا ہوگا  
خدا ہی جانے کہ انجام کار کیا ہوگا  
جامِ کوثر سے ملا دوں سب جامِ شراب

کیا در یہ سیکڑے کے کبھی پارساں تھے آپ  
 کہنے لگے کہ ”آئیے قبلہ کہاں تھے آپ!“  
 وہ بات بھی کرتے نہیں دیوانہ سمجھ کر  
 آیا تھا بڑی دور سے میخانہ سمجھ کر  
 واعظ نہ گیا مجمع زندانہ سمجھ کر  
 میخوار چلے آئیں نہ میخانہ سمجھ کر  
 دیتے ہیں اس کی فاتحہ جام شراب پر  
 نام لکھ لکھ کے چلے آتے ہیں دیواروں پر  
 کیا نخل ہوں نامہ اعمال اپنا دیکھ کر  
 بیعت کئے ہوئے تھے قیامت کے ہاتھ پر  
 بیعت ہے خار خار کو وحشت کے ہاتھ پر  
 وہ آتساں کا اپنے پتھر بدل بدل کر  
 زلفیں بنا بنا کر زیور بدل بدل کر  
 چلے آتے ہیں چل پھر کریاں ہو کر وہاں ہو کر  
 دیکھوں تو بگڑتی ہے یہ تقدیر کہاں تک  
 دیکھوں تو کہے خلق گنہگار کہاں تک  
 دیکھیں تو پیے مائل میخوار کہاں تک  
 کہیں کھنچتی ہیں تلواریں کہیں خنجر نکلتے ہیں  
 تری ٹھوکر سے بچ کر فتنہ محشر نکلتے ہیں  
 مرے ارباں نکلتے ہیں ترے جوہر نکلتے ہیں  
 نہ جاسکتے ہیں ہم اندر نہ وہ باہر نکلتے ہیں

ہیں زند بادہ خوار جو واعظ نگاہ میں  
 مائل گیا جو خدمت پیرمخاں میں۔ آج  
 ہم چھڑتے ہیں رسم قدیمانہ سمجھ کر  
 محرمی تقدیر کو روتا ہوں حرم میں  
 کوثر پہ نظر آئے جو میخانہ نشیں لوگ  
 واعظ نہ بڑھا شوکت دروازہ مسجد  
 مائل سے بڑھ کے نکلے ہیں مائل کے یار زند  
 اس کے کوچہ میں ہوس پیشہ جلانے کو مرے  
 ہر گنہ کے ساتھ ہی توبہ بھی ہر لکھی ہوئی  
 فتنے جو باب گئے ترے قامت کے ہاتھ پر  
 مجنوں سنبھل کے وادی وحشت میں رکھ قدم  
 اے شوق سجدہ تیری کرتے ہیں آزمائش  
 آئینہ سامنے ہی خود لطف اٹھا رہے ہیں  
 کہاں ہیں صحبتیں اسی کہ دم بھر غم غلط کیجے  
 جاتا ہوں اسے ڈھونڈھنے محفل میں عدوی  
 من سن کے تری وسعت رحمت کو بڑھا دل  
 لیجا کے اسے چشمہ کوثر میں ڈبو دیں  
 قتیل ابرو و مژگاں جدھر ہو کر نکلتے ہیں  
 قیامت دود سے سجہ ترے قامت کو کرتی ہے  
 نگہرا سخت جانی سے مری اے خنجر قاتل  
 قیامت ہر کسی پر وہ نشیں پر دل کا آ جانا



کہاں جا کر پڑا ہے مائل میخوار دیکھو تو  
 کبھی توبہ کر لی کبھی توڑ ڈالی  
 اک آہ گرم جو کھینچی تو بولے گھبرا کر  
 کسے ہر تاب کہ دیکھے وہ حسن کا عالم  
 وہ خود ہی جانتے ہیں کہ یہ بادہ خوار ہر  
 دو چار اہل درد بھی جس میں ہوں شریک  
 مائل یہ اب قبلہ نہ برسا تو آج سے  
 ایسی کیا تھیں عتاب کی باتیں  
 سرمر اور نشان پائے عدد  
 ایک حضرت ہیں آپ بھی مائل  
 ڈوبا ہوا اٹھوں دم محشر شراب میں  
 وہ رند بادہ کش ہوں کہ مائل پس فنا  
 زندگی آپ ہی اپنی مجھے منظور نہیں  
 عظمت کعبہ مسلم ہر مگر بت کرہ میں  
 پینے کی تو طاقت نہیں احباب کو دیکھو  
 بے جرم تہ تیغ جو کرتے ہر توح کر جائیں  
 یہ کافرو دیندار کا جھگڑا ہی مٹا دوں  
 ہم تو بیک جاتے ہیں اُن اہل کرم کے ہاتھوں  
 ہم تو کہتے ہیں کہ ہیں آپ فرشتہ صورت  
 ذرا سا بھی عتاب حضرت پیر معاں پھر ہو  
 یہ دیوانوں کے سن سن کر بہار آئی بہار آئی

جدھر ہو کر جناب ساقی کو تر نکلتے ہیں  
 کٹی عمر ساری اسی دل لگی میں  
 یس نے آگ لگا دی ہوا کے پڑے میں  
 سنا کرے تری باتیں بٹھا کے پڑے میں  
 مائل کہیں تو ساقی کو تر سے کیا کہیں  
 واعظہ بزم۔ بزم خرابات ہی نہیں  
 رندوں کے ہم بھی قبلہ حاجات ہی نہیں  
 میں تو کہتا تھا خواب کی باتیں  
 دیکھنا اضطراب کی باتیں  
 سن چکا ہوں جناب کی باتیں  
 دیدیں کفن جو یار ڈبو کر شراب میں  
 آئے گی میری روح بھی کھنچ کر شراب میں  
 ورنہ راہ در جانانہ تو کچھ دور نہیں  
 ایک آرام یہ کیسا ہو کہ کچھ دور نہیں  
 نسخہ کو بھگوتے ہیں مرے آپ بقا میں  
 اک خون ہمارا بھی سہی راہ وفا میں  
 بتخانہ کو رکھ آؤں نہ درگاہ خدا میں  
 کر کے احسان بھی جو نیچی نظر رکھتے ہیں  
 شیخ کہتے ہیں کہ ہم شکل بشر رکھتے ہیں  
 ٹھکانا میری توبہ کا خدا جانے کہاں پھر ہو  
 جنوں کے کہنے جاتا ہوں کہ میرا کہاں پھر ہو

پشیاں ہو رہا ہوں یوں کہ سر لاؤں کہاں سے میں  
 مفتی میکہ فرماتے ہیں مائل مجکو  
 یہ شوق خود نمائی دیکھئے کیا رنگ لاتا ہے  
 نہ کیونکر شمع کے رونے پہ رونا مجکو آجائے  
 توبہ کی ہر تلاش جو ابرِ سیاہ کو  
 کہہ دوں جو میں حقیقتِ عفوِ الہ کو  
 کھلیں گے جو ہر حسن و شباب آہستہ آہستہ  
 نہ کوہِ طور ہی جلتا نہ سوئی ہی کو غش آتا  
 شرابِ ناب تو کیسی قیامت تک ہوش آئے  
 واللہ دشمنی ہے بڑی آبرو کے ساتھ  
 اُس کا نصیب بخت سکند سے کم نہیں  
 کہاں تک آئے گا اے گلزارِ آہستہ آہستہ  
 کیا کرتے ہو کیا افسوس مائل حال پر اپنے  
 خدا کے واسطے اتنا تو مجکو سمجھا دو  
 تاثیر تو کرتی نہیں تیرے کسی کی  
 امیدِ کرم پر تری یاں تک تو ہیں گستاخ  
 بتخانے میں رہتے ہوئے مدت ہوئی مائل  
 سو سو طرح سے بات بنائی بگڑ گئی  
 غصہ میں ہنس دئے جو وہ تلوار کھینچ کر  
 خدا کے واسطے مائل کہیں تائب ہو جانا  
 بلکتا اسے بازارِ محبت میں تو دیکھا

یہ کہنے کو تو کہہ بیٹھا کہ میرا امتحاں پھر ہو  
 یاد ہیں بادہ کشی کے وہ مسائل مجکو  
 اٹھا دیتے ہیں ہر حیلے سے سو سو بار حلین کو  
 محبت درد کا پتلا بنا دیتی ہے انساں کو  
 لایا لگا کے ساتھ ہر عفوِ الہ کو  
 دل میں رکھیں چھپا کے فرشتے گناہ کو  
 اٹھے گا پردہ شرم و حجاب آہستہ آہستہ  
 الٹا گردہ جانِ جاں نقاب آہستہ آہستہ  
 پلا دوں گھس کے زاہد کو اگر زنجیرِ میخانہ  
 جانا کسی کے در پہ کسی آرزو کے ساتھ  
 اٹھ جائے اس زمانہ میں جو آبرو کے ساتھ  
 چمن پر چھا گیا ابر بہار آہستہ آہستہ  
 یہٹ جائیگے سب نقش و نگار آہستہ آہستہ  
 کسی پہ جان بھی دیتا ہے بے سبب کوئی  
 سینے سے لگی رہتی ہے تصویر کسی کی  
 جھوٹی کبھی کھا لیتے ہیں ہم تیری قسم بھی  
 جی میں ہے کہ دیکھ آئیں کسی روز حرم بھی  
 اک ان کے ساتھ ساری خدائی بگڑ گئی  
 کہنے لگی ادا کہ لڑائی بگڑ گئی  
 یہ رونق سبک میخانہ میں حضرت آپ کے دم کی  
 دل کی کہیں ملتی ہوئی قیمت نہیں دیکھی

داعظ نے پس مرگ بھی جنت نہیں دیکھی  
 مرجائے گا مائل جو اُسے یاد کریں گے  
 مسجد میں جا پڑیں گے جو میخانہ بند ہے  
 یوں کہواک ہدف تیرِ نظر ہوتا ہے  
 دیکھئے داوڑِ محشر بھی کدھر ہوتا ہے  
 اور جو ہوتا ہے تو باتوں میں اتر ہوتا ہے  
 پھر بھی بنتی ہے کہ تقدیر بگڑ جاتی ہے  
 رنگ بھرنے سے یہ تصویر بگڑ جاتی ہے  
 وہ چیز مل گئی ہے کہ جس سے خدا لے  
 اپنی آنکھ ہم سے لے بھی تو کیا لے  
 تجھے ٹوٹا ہوا لے ناخن تدبیر دیکھیں گے  
 اگر زندہ رہے تو پھر تجھے زنجیر دیکھیں گے  
 کرتے تو بیشکن سارے ہی ساماں تو نے  
 مجھ سے کہتے ہو کہ تو را در زنداں تو نے  
 گرا پڑتا ہے پردہ صاحبِ محل کے ہاتھوں سے  
 چھوڑ دے کمبخت اب تو میرا دامن چھوڑ دے  
 ارادہ قبلہ حاجات اب کہاں کا ہے  
 مشکل ہوئے ہیں طاق سے شیشے امانے  
 مائل تمہیں سلام کہا ہے بہار نے  
 بخشش نے دی ندا کہ بہارا شکار ہے  
 مائل ہر جس کا نام یہی خاک سار ہے

تقویٰ اسے کہتے ہیں کہ میخانہ سمجھ کر  
 کہتے ہیں کہ سچکی کی بھی طاقت نہیں اس میں  
 مائل ہمیں تو رات کہیں رہ کے کاٹنی  
 کہتے کیا ہوتی انسان میں جگر ہوتا ہے  
 ہم تو اس فکر میں رہتے ہیں کہاں کا انصاف  
 نہیں ہوتی تو دعائیں نہیں ہوتی تاثیر  
 جی میں آتا ہے کدشمن سے بدل کر دیکھوں  
 اشکِ غمیں نہ بہا جوشِ جنوں میں مائل  
 نعمت ملی ہو عشق کی اب اور کیا ملے  
 کس کس سے انجمن میں اشارے نہیں ہوئے  
 غبارِ آلودہ جب تک کیسے تقدیر دیکھیں گے  
 جو مرجائیں سلامِ شوقِ فصلِ گل سے کہنا  
 آگیا ابر بھی ساقی بھی گنہ کیا میرا  
 اپنی کہتے نہیں پھرتے ہو بنے فصلِ بہار  
 سہارا کچھ تو دے مجھوں ذرا تو دل کے ہاتھوں سے  
 یاد ہے کہنا وہ گھبرا کر ہراک کھٹکے کے ساتھ  
 چلے ہو دیر سے اٹھ کر جو حضرتِ مائل  
 گھبرا لیا یہ آمدِ فصلِ بہار نے  
 یوں چھڑتے ہیں محکو جو امانِ میکہ  
 دوڑے مری طرف جو فرشتے گناہ کے  
 پیرانے فروش کا شجرہ پڑھو تو شیخ

ہمیں جانتے ہیں خدا اُس کو بخشے  
بہت خوبیاں تھیں محمد تقی میں

مُبیین | تخلص۔ ابوالبرہان کنیت۔ سلطان الدین احمد نام۔ نسباً  
شیخ عثمانی۔ مذہباً سنی حنفی۔ مسلکاً چشتی جمالی النظامی والد بزرگوار

کا اسم گرامی قاضی حافظ حبیب الدین تھا۔ مولانا تسلیم کے چھوٹے بھائی تھے  
جن کا ذکر اوپر کیا گیا ہے بولد و وطن نارنول تھا۔ اور مکن و مدفن جے پور ہے۔

ولادت و تسلیم آپ کی ولادت بروز سہ شنبہ ۲۳ رجب المرجب ۱۲۶۸ھ کو

بمقام نارنول ہوئی۔ چار سال چار ماہ کی عمر میں نے پر اول قرآن مجید کی تعلیم

اپنے والد بزرگوار سے شروع کر کے پانچ ماہ میں ختم کر دی۔ پھر تھوڑے ہی عرصے

میں فارسی کی استعداد پیدا کر کے اپنے ماموں مولانا فائز سے پڑھنا شروع

کیا۔ جن کا ذکر تذکرہ ہذا میں کیا گیا ہے۔ سن بلوغ سے پہلے فارغ التحصیل

ہو کر دستِ فضیلت حاصل کر لی۔ مگر شغلِ کتب بینی میں نہایت انہماک رہا۔

اپنی تصنیف "ہفت انجمن" میں کہتے ہیں :-

اے کہ دردِ انشوری بست و کشادم دادہ اند  
چونکہ من تلمیذ مولانا رشید الدین شدم

آنکہ من از نسبتش فارغ ز افلاطون شدم  
آنکہ من از نسبتش با آنکہ کمتر بودہ ام

اے مہربانِ دانشوراں را پست تر بنیم ز خویش  
اپنے وطن کے لئے اسی تصنیف میں کہا ہے کہ :-

نختِ نادر وقتِ خرم طبع شادم دادہ اند  
ہر چہ گنجِ در زباں ز انہم زیادم دادہ اند

اللہ اللہ تاجہ والا او ستادم دادہ اند

اوج و شرف و عزتِ جانبازی ہوں  
پراصل وطن میں خاص شیرازی ہوں

میں گوہرِ افسرِ سرافرازی ہوں  
گو، بعد میں گاروں، بدایوں ہر وطن

خط نسخ و نستعلیق نہایت نفیس و پاکیزہ اور باقاعدہ بیضاوی طرز کا تھا۔ کمال یہ تھا کہ نہایت تیز لکھتے تھے اور خط کی شان بدستور قائم رہتی تھی۔

آید جے پور۔ ملازمت اور سبکدوشی | مولانا عالم شباب میں جے پور آئے۔ اور اپنے برادرِ معظم حضرت تسلیم کے پاس مقیم ہوئے۔ کھوڑے ہی دن میں ملازمت کا سلسلہ شروع ہو گیا۔ محکمہ دیوانی (کمشنری) جے پور میں اہلکار ہو گئے۔ اور چند سال بعد رائل کونسل جے پور میں سررشتہ داری پر ترقی کر گئے۔ تقریباً پندرہ بیس سال سرکاری ملازمت کی اور پھر سبکدوشی حاصل کر کے خانہ نشین ہو کر علمی و مذہبی مشاغل میں مصروف رہے۔ ریاست جے پور نے ازراہِ قدردانی سنہ ۱۳۰۵ء ہوارکار و زینہ تاحین حیات مقرر کر دیا نیز خدمتِ فتویٰ دیہی بھی آپ کے سپرد کی گئی جس کو بلا معاوضہ آپ نے قبول کیا اور آخر وقت تک مفتی جے پور مقرر کردہ حکومت رہے۔

تجربہ علمی کے کرشمے | مولانا اپنے زمانہ کے زبردست فاضل متبحر تھے اور قوتِ گویائی تو اللہ تعالیٰ نے ایسی عطا کی تھی کہ دور دور اپنا جواب رکھتے تھے۔ طلباء کو اپنے مکان پر ہمیشہ مفت درس دینے کے علاوہ محافلِ میلاد شریف اور مجالسِ عزاء بھی آپ کو بکثرت پڑھنی پڑتی تھیں جن میں علمی نکات اور تحقیقی واقعات کے دریا بہا دیتے تھے۔ وہ پیشہ وراعت ہرگز نہ تھے۔ نہ کسی موضوع پر پہلے سے تیاری کرنے کے عادی۔ مولانا کی زبان سے جسے خود بارہا سنا ہے کہ ”تقریر کے لئے میں کبھی کوئی خیال پہلے سے نہیں کرتا بلکہ عین موقع پر جو کچھ دہا حقیقی سے عطا ہو جاتا ہے وہی بیان کر دیتا ہوں۔“ مولانا کا دستور بیان و وعظ یہ تھا کہ اول عربی میں درود و سلام پڑھتے اس کے بعد اپنی نعتیہ یا منقبتی کچھ رباعیاں اور پھر کوئی خمس یا

میں تحت اللفظ پڑھتے اور اس کے بعد کوئی آیت شریف پڑھ کر تفسیر بیان کرتے اور اُسی کے تحت میں سیرت پاک یا واقعاتِ کربلا وغیرہ محققانہ و ناقدانہ طریق پر نہایت پر زور و پُر تاثیر انداز میں بیان فرماتے۔ اکثر دیکھنے میں آیا کہ سامعین ایسے محو حیرت ہوتے تھے کہ دو ڈھائی گھنٹے کا وقت جس میں آپ تقریر فرماتے گزرتا ہوا معلوم ہی نہ ہوتا۔ آپ کے بائیں جانب جواب خواں کی کرسی ہوتی تھی جو آپ کے اشارے پر بدورانِ تقریر وقتاً فوقتاً نعت یا کوئی سلام وغیرہ حسبِ موقع پڑھتا تھا۔ زیادہ تر بیس خاں مرحوم جواب خواں ہوتے تھے جو بہترین نعت خواں تھے۔ اس زمانے میں محافلِ میلاد و مجالسِ عزاکا ایک عام ذوق و شوق تھا۔ بہارِ ربیع الاول اور محرم میں بعض دن تو پانچ پانچ سات سات جگہ تقریر کرنی ہوتی تھی اور ہر تقریر میں اندازِ بیان بالکل نیا ہوتا تھا۔ تفسیر بیان کرتے وقت ایسے نکات اور علمی رموز و غوامض بیان کرتے کہ سامعین کے نعرہ ہائے داد سے بزمِ گونج اٹھتی تھی۔ سامعین کی تعداد صد ہائے گزر کر بعض دفعہ ہزار تک پہنچ جاتی تھی اور ان میں بکثرت عالم و فاضل ہوتے تھے۔ مثلاً نواب سید احمد سلطان۔ مولوی سید سراج الدین احمد کنتوری۔ حافظ سید آغا علی دہلوی۔ حافظ محمد معز الدین خاں۔ میر شاہ حسین۔ میرزگی۔ حافظ ظفر یاب خاں، غلام حیدر خاں۔ پیر جی بدر الدین حکیم محمود علی۔ حکیم خورشید حسن۔ نواب مخلص الدولہ وغیرہ۔

مولانا کا بیان ہمیشہ وسعتِ رحمت کے موضوع پر ہوتا تھا۔ ایک بار آپ نے بدورانِ بیان حدیث شریف مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَخَلَّ الْجَنَّةَ مَا كُنِيَ تَشْرِيح کرتے ہوئے رحمت کی اس قدر وسعت بیان کی کہ کوئی شے

اس کے احاطہ سے نہ بچ سکی۔ اور رُخمنی وسِعَتْ کُلِّ شَیْءٍ کی تفسیر سے ایسا  
 سو کہ کیا کہ بعض صاحبان تو اس کو محض زورِ بیان پر محمول کرنے لگے۔ چنانچہ  
 بعد ختم بیان منشی اکرام الدین خاں مرحوم نائب ناظم جے پور نے داد دیتے  
 ہوئے کہا کہ مولانا! اس بیان کو تو بالضرور طبع کرا کر شائع کر دیجئے۔ مولانا  
 نے کہا کہ ”خدا کو منظور ہوگا تو ایسا بھی ہو جائے گا۔“ معاہدہ رفت و گشت ہوا  
 دوسرے دن صبح کو مولانا درس دے رہے تھے۔ یہ وہ زمانہ ہے کہ مولانا کی  
 بنیائی ختم ہو گئی تھی کہ یکا یک منشی صاحب مذکور آئے اور انھوں نے  
 مولانا کے پیر ملکہ کر معافی چاہنا شروع کیا۔ مولانا نے ہر چند روکا۔ اور وجہ  
 دریافت کی مگر وہ مُصر رہے کہ پہلے معاف کر دیجئے تو عرض کروں۔ آخر  
 مولانا نے کہا کہ ”میرے علم و یقین میں تو آپ سے کوئی خطا ہوئی نہیں،  
 تاہم آپ مُصر ہیں تو میں نے معاف کیا۔“ تو انھوں نے کہا کہ ”آپ نے جو کل  
 بیان کیا تھا میں نے اس کو غلط سمجھا اور اس کے طبع کرانے کی اس لئے  
 خواہش کی تھی کہ اہل علم دیکھیں تو نعوذ باللہ اس غلط بیانی کو حُضلاً  
 تک پہنچا دیں اور آپ کو حقیقت کھل جائے۔ مگر میں نے رات کو  
 خواب میں اپنے پیر و مرشد کو دیکھا کہ مجھ پر سخت برہم ہیں اور وجہ خفگی  
 میری مذکورہ سورِ ظنی ہے۔ لہذا میرے معذرت کرنے پر انھوں نے فرمایا کہ:-  
 ”اُنچہ مولوی سلطان گفتہ حق است۔ توبہ کن و عذر بخواہ۔“  
 میری آنکھ کھل گئی۔ اسی وقت صدقِ دل سے توبہ کی اور آپ سے  
 معافی چاہنے حاضر ہوا ہوں۔“  
 مولانا نے بعدِ لچوئی و اطمینان مزید معاف کر کے منشی صاحب کو  
 رخصت کیا۔



ایک بار لوگوں نے بہت زور دیا کہ آپ ہمیشہ رحمت کا بیان کرتے ہیں لوگ عمل نیک سے غافل ہو جائیں گے۔ کبھی غضب کا بھی تو بیان کیجئے۔ آپ نے بادلِ ناخواستہ اقرار کیا اور دوسری ہی بزم میں غضب الہی کا اس زور شور سے بیان کیا کہ سامعین کے دل ہل گئے۔ اور کئی صاحبان بہوش ہو گئے مگر رات ہی کو خواب میں آواز آئی۔ ”سلطان! کیا ہماری رحمت اتنی ہی تھی کہ جس کا بیان ختم ہوا“ اس کے بعد سے آخر دم تک آپ رحمت و شفاعت ہی کا بیان کرتے رہے۔ کبھی قہر و غضب کا موضوع اختیار نہ کیا۔

مولانا کے مواعظ میں باوجود کثرتِ سامعین کوئی انتظام ”ناشر الصوت“ آلا کا نہ ہوتا تھا۔ اس لئے کہ اس زمانے میں اس کا وجود ہی نہ تھا۔ مگر آواز سب کو پہنچتی تھی۔ اس کو کرامت ہی کہا جاسکتا ہے۔ چنانچہ سید انور علی شاد رادی ہیں کہ پہلی بار جب مولانا کلکتہ گئے تو میں ساتھ تھا۔ مسجدِ ناخدا یاں میں بھی وعظ ہوا۔ مولانا منبر پر بیٹھے ہوئے بیان فرما رہے تھے اور میں بالکل قریب بیٹھا ہوا تھا۔ مگر سامعین کا مجمع کثیر مسجد کے باہر تک تھا میرے دل میں خیال آیا کہ جو لوگ اس قدر دور بیٹھے ہوئے ہیں، ان کو کیا سنائی دیتا ہوگا۔ لہذا میں اپنی جگہ سے اٹھا اور سیڑھیوں کے قریب آخری صف میں جا بیٹھا۔ سیری حیرت کی کوئی حد نہ رہی جب میں نے دیکھا کہ مولانا زور سے کچھ کہتے ہیں تو زور کی آواز آتی ہے اور آہستہ بولتے ہیں تو ویسی اور پوری تقریر بلا دقت سنائی دیتی ہے۔“

ایک بار ”میر جی کے باغ“ میں کسی تقریب کے سلسلے میں جس میں بیرونی علماء بھی بطور مہمان آئے ہوئے تھے۔ مولانا کی تقریر ہوئی۔ بیان کے لئے جب مولانا کرسی پر بیٹھنے لگے تو سید عبدالرحمن مرحوم بانی بزم و صاحب خانہ

نے کہا کہ معراج شریف کا بیان فرمائیے تو نوازش ہو مولانا نے کہا بہت اچھا۔  
 لہذا حسب معمول آیہ سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ الخ پڑھ کر تفسیر شروع کر دی۔  
 مولانا چونکہ معراج حبشی کے قائل تھے۔ وہی پرواز اختیار کیا تو مہمان علماء میں  
 سے ایک صاحب نے جو معراج روحی مانتے تھے بدوران بیان پوچھا کہ اگر حبشی  
 معراج ہوئی تو قطع نظر معجزہ اور حکم الہی کے فطرتاً بر بنائے عقل کرۂ نار سے  
 صحیح و سالم گزر کس طرح ممکن ہے، مولانا نے فوراً جواب دیا کہ بالکل اسی طرح  
 جیسے ایک پیر کا ہر سرعت تمام آگ کی لپٹ سے صحیح و سالم گزر جاتا ہے۔  
 اس بزم میں راقم الحروف بھی حاضر تھا۔

یوں تو مولانا کے یہاں یکم محرم سے ۱۰ ترک مجالس عزا اور یکم ربیع الاول سے  
 ۱۲ ترک محافل میلاد شریف ہر سال ہوتی ہی نکھیں جن میں تقریر فرماتے تھے  
 مگر بار بار یہ سلسلہ مہینوں جاری رہا اور مولانا بیان کرتے رہے۔ ایک مرتبہ  
 مولوی پادشاہ حسین رعنا نے عید میلاد کی کل تقاریر کو جو مولانا نے کیں،  
 نہایت شرح و بسط سے قلمبند کر کے ایک ضخیم جلد میں مدون کیا تھا۔ مگر  
 افسوس اب اس کا کوئی پتہ نہیں۔ میں نے حضرت رعنا کے صاحبزادے  
 امیر احمد عثمانی ایم۔ اے سے بھی معلومات کی مگر ان کو کوئی علم نہیں۔

ان مذہبی اور علمی و ادبی مشاغل کا نتیجہ اور مولانا کی ذاتی وجاہت و  
 تبحر علمی کا ایک حیرت انگیز اثر یہ تھا کہ سنی و شیعہ ایسے شکر ہو گئے تھے  
 کہ ایک دوسرے کے صحیح جذبات کا پورا خیال رکھتے تھے اور دل آزارانہ  
 حرکات و رسوم کا قطعاً سد باب ہو گیا تھا۔ چنانچہ مرزا حیرت جب ”کزن گزٹ“  
 (دہلی) میں ایک مقالہ ”تیرہ سو برس کے بعد ایک حیرت انگیز راز کا افشا“ کے  
 عنوان سے لکھا اور حضرت امام حسین علیہ السلام کے شہید ہونے سے انکار کیا

تو اس کی تردید جے پور سے مولانا مبین ہی نے کی اور پے درپے چار رسالے شائع کئے۔ رفع حیرت۔ دفع حیرت۔ رد حیرت اور سلطان مبین۔ اگرچہ ہندوستان کے گوشے گوشے سے مرزا حیرت کی مخالفت ہوئی اور جوابات دئے گئے مگر مولانا کا استدلال اور اسلوب جواب تردید اس قدر مضبوط و مستحکم تھا کہ اس کے جواب میں حیرت محو حیرت ہی رہے۔ مولانا نے آیہ **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُضِيَتْ فِتْنَةٌ فَأَنْتَبِهُوا** (سورہ انفال) کی تفسیر کرتے ہوئے دلائل عقلی و نقلی سے حضرت امامؑ کی شہادت ثابت کی چنانچہ شیر اکبر حسین مؤلف ”محیط التواریخ“ نے اس تاریخ کی ایک جلد ”مجاہد اعظم“ میں کہ جس میں واقعاتِ کربلا کی نہایت وقتِ نظر سے تحقیق کی ہے مولانا ہی کے جوابات کو تمام تردیدات کے مقابلہ میں ناقابلِ تردید تحریر کیا ہے۔

اسی حد تک نہیں بلکہ غیر مسلم اصحاب میں سے بہت سی ہستیاں ایسی تھیں جو مولانا کے ہر بیان میں لازمی طور پر شریک ہوتی تھیں۔ بلکہ بعض صاحبان تو ملازمتوں سے رخصت لے کر آتے تھے اور اپنی جانب سے اس قدر اخلاص و اعتقاد سے محافل و مجالس کرتے تھے کہ جس کی صحیح مثال آج مسلم اصحاب میں بھی مشکل سے ملتی ہے۔ **إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ**۔

علیہ لباس اور نظائر اوقات | اوسط قد۔ فریبہ اندام۔ سرخ و سفید رنگ۔ بڑا سر کشادہ پیشانی۔ دراز گیسو۔ گنجان و مقطع ریش۔ جن پر پنہدی کا خضاب کرتے تھے متوسط بینی۔ آنکھیں متوسط مگر روشن۔ گول اور نہایت با رعب چہرہ۔ آخر عمر میں دونوں آنکھوں میں پانی اُتر آیا تھا۔ پہلے بائیں آنکھ بنوائی مگر وہ خراب ہو گئی روشنی نہ آئی۔ پھر دوسری کا آپریشن نہایت کامیاب ہوا۔ اور بینائی ایسی اچھی ہو گئی تھی کہ اوسط قلم کی عبارت چاند کی روشنی

سین پڑھ لیتے تھے۔ کشادہ و فراخ سینہ جس پر بکثرت بال تھے۔ آواز نہایت بلند اور بھاری مگر دلکش و جاذب سمع۔ رذرا بہت تیز اتنی کہ جوان آدمی ساتھ چل کر تکان محسوس کرتا تھا۔

عمارہ بالعموم ملاگیری استعمال کرتے تھے۔ یا تری وضع کی اونچی باڑ کی بہت بیش قیمت کپڑے کی پرتکلف ٹوپی۔ باریک ململ کا سفید یا کبھی ملاگیری بنچا کرتے۔ ایک پاٹ کا عمدہ لٹھے کا غرارہ۔ بلیا ظا موسم ٹھنڈا یا گرم انگرکھا۔ کاندھے پر سانگانیری رومال۔ باہر جانے وقت ہمیشہ خچہ اور عصا در دست۔ ایسی عمدہ کام کا جوتہ اور ہمیشہ باریک موزہ۔

بعد نماز فجر و دو وظائف اور تلاوت قرآن مجید میں مشغول رہتے۔ روزانہ ایک منزل قرآن مجید کی تلاوت آپ کا معمول تھا۔ نظر خراب ہونے کے باعث آخر عمر میں چوب قلم مصحف کی تلاوت کرتے تھے اور آخری عمر میں پندرہ پارے حفظ بھی کر لے تھے۔ اشراق کی نماز کے بعد باہر تشریف لاتے تھے کیونکہ علیحدہ مکان میں تنہا رہتے تھے۔ اول زمانے میں تشریف لیجاتے اور خیر و عافیت معلوم کر کے مردانے میں آکر طلباء کو درس دینا شروع کر دیتے وصال گیارہ بجے تک جس قدر بھی طالب علم موجود ہوتے ان کو درس دیتے اسی دوران میں جو احباب تشریف لاتے ان سے ملاقات کرتے اور درس ملتوی کر دیتے۔ بارہ بجے کھانا کھا کر آرام فرماتے۔ اور ظہر کے وقت اٹھ کر اول نماز و تلاوت سے فارغ ہوتے اور تھوڑی دیر بعض منہی تلامذہ کو درس دیتے۔ اس وقت سے احباب وغیرہ کی آمد کا سلسلہ بکثرت شروع ہوتا۔ جو رات کے گیارہ بجے تک رہتا تھا اس کے بعد آرام کرتے۔ اور تہجد کی نماز کو پھر اٹھتے۔ احباب سے مختلف موضوعات پر گفتگو ہوتی تھی۔

اور نہایت شگفتہ صحبت رہتی جس میں مرزا شمس الدین بیگ وکیل کے فلک شگاف قہقہے بھی ہوتے تھے اور مرزا اہل کے سنجیدہ لطیفے اور مزاح بھی۔ قاضی عبدالکریم ٹونلی المعروف بہ "صاحب" (صاحب کا تلفظ بقراءت تمام ادا کرتے تھے اس لئے صاحب شہور ہو گئے تھے) کی بخارج حروف کی پوری رعایت و محنت کے ساتھ گفتگو بھی اور اہل جے پور میں سے جن صاحبان کو قاضی صاحب نے خاص ناموں سے نامزد کر رکھا تھا ان پر بے لاگ تبصرہ بھی وغیرہ۔

طرز تعلیم و اصلاح کلام اصلاح کلام کے متعلق مولانا کوثر کے حال میں کچھ بیان کیا جا چکا ہے۔ بعض تلامذہ کو عام قاعدے کے مطابق بھی اصلاح دیتے تھے یعنی غزل وغیرہ رکھ لیتے اور فرصت کے وقت بنا کر واپس کر دیتے تعلیم کی یہ صورت تھی کہ ہم سبق طلباء میں سے کوئی ایک نمبر دار قرأت کرتا اور باقی اپنی اپنی کتابیں دیکھتے رہتے۔ مطالعہ دیکھنے پر پورا زور دیتے تھے۔ بلا مطالعہ کئے اگر طالب علم نے پڑھنا شروع کر دیا ہے تو پھر اس پر غلطی کرنے پر غصہ ہی ٹوٹ پڑتا تھا۔ اس لئے کہ مولانا کا غصہ بھی ایک گونہ قہر الہی تھا۔ اور یہ پتہ فوراً چل جاتا تھا کہ مطالعہ دیکھا گیا ہے یا نہیں۔ اس لئے کم از کم جس کی قرأت کا نمبر ہوتا تھا وہ تو بخوبی تیار ہو کر آتا تھا۔ مولانا کا حافظہ نہایت قوی تھا۔ متعدد کتب تفسیر و حدیث۔ فقہ و بلاغت اور منطق و ادب کا درس دیتے وقت شاگرد کی آسانی کے لئے دوسری کتابوں کا موازنہ صفحہ تک دے دیتے تھے اور بعض دفعہ حاشیہ کی عبارت کو بتا دیتے اور یہ کہ کس کس لفظ پر کیا کیا حاشیہ ہے۔ مطبوعہ لکھنؤ نے کسی طالب علم کو ضرورت ہوئی تو مطبعہ اول کشور کی چھپی ہوئی کتاب کو ترجیح دیتے تھے۔

ذوق سخن | ذوق سخن سن شعور ہی سے تھا۔ اور مولانا تسلیم سے تلمذ تھا۔ طبیعت میں بلا کی تیزی و جولانی اور غضب کی آمد و قدرت کلام تھی۔ مگر شاعری پر ناز نہ تھا۔ میں نے مولانا کے متعدد معاصرین سے سنا ہے کہ ”یہ کمال مولوی سلطان الدین ہی کو حاصل تھا کہ الفاظ ہم معنی ان کے سامنے صف بستہ کھڑے رہتے تھے جس کو جہاں مناسب سمجھا وہیں بڑ و نظم کر دیا۔“ ایک بار چند اہل علم اصحاب مولانا تسلیم کے یہاں حسب معمول جمع تھے۔ مولانا مبہین بھی موجود تھے۔ دیگر علمی و ادبی اذکار کے سلسلہ میں عرفی و انوری کے حسب ذیل قطعہ و قصیدہ کا ذکر بھی آگیا۔

قصیدہ جرم خورشید چرخوت در آید بجل اشہب روز کند ہم شب را ارجل انوری  
 قطعہ چہرہ از جہاں خست کشد چون جل شب شود نیم رخ در در شود مستقبل عرفی  
 ایک صاحب نے فرمایا کہ ان صاحبان نے یہ قطعہ و قصیدہ ایسا لکھا ہے کہ جواب ممکن نہیں۔ اردو میں سودا نے بہت زور لگایا مگر ان کے مرتبہ کو نہ پہنچ سکا انھوں نے یہ بھی کہا کہ اردو میں یہ صلاحیت ہی نہیں کہ فارسی کا مقابلہ کر سکے۔ اس سلسلہ میں انھوں نے جب زیادہ مبالغہ کیا تو مولانا مبہین نے تردید کی اور کہا کہ ”عرفی و انوری اپنے وقت کے مسلم الثبوت شاعر ہیں انکا ہر شعر اچھا ہے۔ مگر شاعری نبوت تو نہیں کہ ختم ہو گئی ہو۔ مبدیٰ فیاض کا فیض بدستور جاری ہے۔ رہا سوال مرزا سودا کا تو ان کے کامل الفن ہونے میں کیا شک ہے۔ انہوں نے اس زمین میں جو قصیدہ لکھا، وہ نہایت کامیاب ہے۔ اور مرزا سودا تو رفیع المرتبت ہیں۔ آج بھی اردو میں اس فارسی کا جواب دیا جاسکتا ہے۔“ بات بڑھی اور معترض نے کہا کہ کوئی قصیدہ کہہ کر دکھائے تو مانا جاسکتا ہے۔ بڑے زور و تقریر سے

کام نہیں چلتا۔ مولانا بہت اچھا کہہ کر خاموش ہو گئے اور قصہ ختم ہوا۔ یہ گفتگورات کو دس اور گیارہ کے درمیان ہوئی اور کھوڑی دیر بعد صبح ختم ہو گئی۔ مولانا مبیین نے اسی شب فکر کی اور دوسرے دن رات کو جب حسب معمول احباب جمع ہوئے تو گزشتہ شب کا حوالہ دیتے ہوئے قصیدہ پڑھنا شروع کیا۔ کہتے ہیں کہ اکیس ا مطلعے اور چار سو سے زائد اشعار تھے۔ سامعین نے تو جو کچھ داد دی وہ دی مگر معترض صاحب کو اپنی غلطی کا اعتراف کرنا پڑا۔ اور سلطان مبیین کا سکہ بیٹھ گیا۔ مگر فاضل مصنف نے اس دماغ سوزی کو اتنا بھی قابل اعتناء نہ سمجھا کہ دیوان میں لکھ تو لیا جاتا۔ مسودات میں ڈال کر ایسا بھولے کہ اب میری کافی تلاش پر ایک کرم خوردہ ورق پر چار مطلعے اور چوتتر اشعار بطور مسودہ بہت تیز لکھے ہوئے دستیاب ہوئے لہذا چاروں مطلعوں کے ساتھ دودو چار چار شعر بطور نمونہ درج ذیل ہیں :-

ملک خاور کے شہنشاہ کا جس وقت عمل	ہو سرا سر نسق آرائے گزر گاہِ حمل
شبِ نقطہ ہو سویم ریاضی کی مثال	دن بنے صفحہ گیتی پہ طلائی جدول
شب بڑھے بھی تو بڑھے نقص میں اور ہوا نقص	دن گھٹے بھی تو گھٹے نقص میں اور ہوا کمل
شب گھٹے اتنی کہ انجام کو گھٹے گھٹتے	لفظ شب کا بھی تو الفاظ میں ٹھیرے مہل
دن کے بڑھنے کی صورت کہ اگر شام بھی ہو	تب بھی چھپنے کیلئے مہر کو پائے نہ محل
وادی بہن دے ہی جو خرابی کا محل	نظم اردی سے بنے خلدِ بریں کا مبدل
قوتِ نامیہ کے فیض کا ہو جوش یہ کچھ	شاخ کی شاخ ہو جو شاخ سے پھوٹے کُنل
سویم کل کی یہ تاثیر کہ ہر خار کے بھی	سمن یا سمن گل سے ہوں پرچیب بغل
ہوئے کہسار میں وہ لالہ خورد کا دُور	کہ نہ ہو پیک نظر کو بھی گزر گاہِ محفل



تاج عالم صورت کا بیان مہرسل <sup>علا</sup> دل تجھے پردہ باطن میں جو چلنا ہی تو چل  
دیکھ تو تیزی صہبائے سخن کا عالم لب کیا تھا نہ ابھی ترکہ گیا فکر پھل  
جب عالم ہی تو چل راہ حقیقت میں کہیں گزر اس راہ مجازی سے کہ ہے یہ مہل  
سایہ ہستی مطلق کے ہیں سارے انداز راحت و بچ و غم و شادی و حرمان و اہل  
یاری طبع سے اندیشہ ہوا مستکمل <sup>علا</sup> دل تجھے گنج معانی میں جو چلنا ہی تو چل  
سیکھ لے مبد و فیاض سے جو کچھ سیکھ ہے یہی خلق جسے کہتی ہے استادِ ازل  
میر حمید حسن زکی و یکتا دہلوی اپنے زور طبع و تاز علم و ادب کے باعث  
بڑے بڑوں کو خاطر میں نہ لاتے تھے۔ جے پور میں وہ اگر کہیں سر تسلیم خم کرتے  
تھے تو وہ صرف مولانا تسلیم کی ذات تھی۔ باوجودیکہ مولانا کے موصوف کے  
بعد بھی مولانا مبین کے پاس میر صاحب کی روزانہ آمد و رفت تھی مگر اپنی  
فوقیت کا خیال اور بالخصوص شعر و سخن میں خود کے بے مثال ہونے کا دعویٰ ضرور  
کرتے تھے۔ چنانچہ اس خیال کے ماتحت انھوں نے مولانا مبین کی ایک نعت کو تبیین  
کیا اور اس کے گیارہ اشعار پر پینتالیس <sup>۴۵</sup> بند لکھے اور ایسے مصرعے لگائے گویا  
مولانا کے اشعار اپنا لئے جس کا نمونہ میر صاحب کے حال میں درج ہوگا۔ یہ اس  
زمانہ کا قصہ ہے جب مولانا مبین نے اپنے یاں مشاعروں کا سلسلہ شروع  
کیا تھا۔ لہذا مولانا نے میر صاحب کے ایک سلام کو جس کے پینتالیس اشعار ہیں  
پانچ سو پینسٹھ <sup>۵۶۵</sup> بند میں تبیین کر کے مخمس کیا اور باقاعدہ مجالس منعقد کر کے  
علماء و شعراء شہر جے پور کو جن میں خود میر صاحب بھی شریک تھے کئی روز میں  
سنا کر ختم کیا اور سامعین سے مع میر صاحب اپنی فضیلت تسلیم کرا کر چھوڑی  
اس تبیین کا تاریخی نام مخمس بے مثل ہے۔ اس طرح یہ واقعہ <sup>۱۳۲۲ھ</sup>  
کا ہے۔ اس مخمس کے نو بند مطابقت اعداد و بچتن و پیار یا درج ذیل کرتا ہوں :-

پُرہور ہا ہے مجھ میں یہ شوق سرِ پاتک پہنچے سلام میرا خاصانِ کبریا تک  
پہنچائی اس لئے ہر یہ التجا خدا تک یارب سلام میرا پہنچا دے مصطفیٰ تک

اور آلِ با صفا سے اصحابِ با وفا تک

داخل ہیں دونوں عالمِ ایزد کی معرفت میں شامل ہیں دونوں عالمِ حضرت کی حرمت میں  
اس واسطے ہر سب کچھ انساں کی تقدیر میں اک حق کی معرفت میں اک آپ کی صفت میں

حیراں ہیں اولیا تک ششدر ہیں انبیا تک

گر کی جہاں گُشائی، کی زور کی گدائی تقویٰ و پارسائی ہے صاف خود نمائی  
دولت جو ہاتھ آئی۔ ہر اس میں بے وفائی ترکیبِ کیمیائی پائی تو خاکِ پائی

پائی نہ جب رسائی اس خاکِ پاکِ پاتک

اخلاقِ ذاتِ عالی جتنے ہیں سب جمیلہ اوصافِ بے مثالی جتنے ہیں سب جلیلہ  
جنیش تمہارے لب کی ہر مغفرت کا حیلہ کیا مغفرت کا حیلہ گر تم نہ ہو وسیلہ

مشکل ہے التجا تک دشوار ہے دعائے تک

محبوبِ حق سمجھ کر پیغمبرِ خدا کو جن و بشر نے مانا اس شاہِ اصفیا کو  
سنگ و شجر نے مانا اس ماہِ اجنبیا کو قسمت کے پیچ دیکھو محبوبِ کبریا کو

بو جہل نے نہ مانا پیغمبرِ خدا تک

فارغ ہر ایک غم سے آزاد ہر الم سے بے فکر بیش و کم سے اور ہستی و عدم سے  
سرخوش ترے کرم سے اور رحمتِ اتم سے وابستہ تیرے دم سے لپٹے ہوئے قدم سے

سلطانِ با کرم سے درویشِ بے نوا تک

خجالت برس رہی ہے ہر لحظہ چشمِ تری پر اور انفعال غالب ہر وقت ہر نظر پر  
تھم تھم کے کہہ رہا ہے اور ہاتھ ہے جگر پر ٹوٹی ہوئی کمر پر بارِ گناہ سر پر

آیا ہے تیرے در پر مجھ سا شکستہ پاتک

اڑتے ہیں تیرے در پر احسان کے پھریرے      دستِ کرم نے گوہرِ رحمت کے ہیں بکھیرے  
الطاف کے یہ سماں دیکھے جو میں نے تیرے      آیا ہوں در پر تیرے لیکن ہی باس گھیرے  
بجید میں جرم میرے شاہد ہیں دستِ پاتک

شرمندگی کا عالم چھایا جو ہے نظر میں      طوفاں بھرا ہوا ہی ہر شک چشمِ تر میں  
ستونا امیدیاں ہیں ہر آہ بے اثر میں      ہوں عالمِ سفر میں اک بجر پر خطر میں  
کشتی تو ہے بھنور میں ناخوش ہی ناخدا تک

مولانا کی نسبت مولانا تسلیم کا قول تھا کہ ”سلطان اپنی تقریر و تخیل  
میں اس قدر بلند پرواز کرتا ہے کہ اُس کے گرنے کا اندیشہ ہو جاتا ہے“

مولانا مبین کو بوجہ تبحر علمی اور قدرتِ دہ و کلام۔ نیز اس جہت سے کہ  
وہ مولانا تسلیم کے جانشین اور حضرت مولانا شاہ محمد خلیل الرحمن جمالیؒ کے خلیفہ عظم  
تھے اپنے معاصر شعراء میں فضیلتِ خاص حاصل تھی۔ وہ جب کسی شاعرے  
میں شریک ہوتے تو آخری غزل انھیں کی ہوتی تھی۔

ادبِ مُرشد | مولانا کو اپنے پیر و مرشد کا جیسا ادب کرتے ہوئے دیکھا ہے  
اس کی مثال آج مفقود ہے۔ باوجودیکہ خود مولانا کی وجاہت و جلال  
ایسا تھا کہ کسی کو نظر ملا کر بات کرنے کی مجال نہیں ہوتی تھی۔ مگر مولانا کی  
یہ حالت تھی کہ پیر و مرشد کے سامنے نظر اٹھا کر بات نہ کرتے تھے۔ او  
گھنٹوں موصوف کی خدمت میں حاضر رہتے اور دوزانو کے سوا دوسری  
نشست اختیار نہ کرتے۔ اسی طرح مجلسِ سماع میں ہمہ وقت دوزانو ہی بیٹھے رہتے۔

اخلاق و عادات | مولانا نہایت خوش اخلاق، خوش طبع، شگفتہ مزاج  
نفاست پسند، ظرافت دوست۔ مہماں نواز و متواضع اور فیاض و سیر چشم  
تھے۔ بالعموم دو ایک مہمان تو روزانہ رہتے ہی تھے۔ بعض صاحبان کا قیام

مہینوں بھی رہتا تھا۔ اور ایسے بھی بہت سے صاحبان تھے جن کے بوجہ قرابت یا ہموطنی مولانا ہی کفیل ہوتے تھے تا آنکہ اُن کا مستقل سلسلہ معاش قائم نہ ہو جا کوئی سائل آپ کے در سے خالی ہاتھ نہ جاتا تھا۔ پیرو مرشد کی خدمت و تواضع میں تو کہ جن کا قیام مہینوں آپ کے یہاں رہتا تھا۔ خرچ اخراجات میں بے قابو ہوتے تھے۔ تمام عمر نہایت آن بان اور امیرانہ شان و شوکت سے بسر کی۔

وفات و اولاد محرم ۱۳۳۶ھ میں مولانا علیا ہوئے۔ کچھ دن بعد عجب استغراقی حالت پیدا ہو گئی۔ ہر وقت چار پائی پر لیٹے رہتے اور غشی سی طاری رہتی۔

البتہ نمازوں کے وقت حالت بالکل درست ہو جاتی اور وضو یا تیمم کر کے نماز ادا کرتے اور پھر وہی کیفیت ہو جاتی۔ یا جس وقت حضرت قبلہ شاہ محمد خلیل الرحمن جمالیؒ کا والا نامہ ڈاک کے ذریعہ آتا کہ جو اُس زمانے میں روزِ آتا تھا تو ادھر پوسٹ میں نے خط دیا اور ادھر مولانا نے بلا کسی اطلاع کے دریافت کیا کہ ”کوئی خط آیا“ جواب میں مکتوب پیش کیا جاتا جس کو سنتے اور اُسی وقت کسی حاضر الوقت سے جواب لکھوا کر روانہ کر دیتے۔ مولانا کے وصال سے تین دن پہلے جو والا نامہ صادر ہوا۔ اُس میں تحریر تھا۔ ”مولانا! آپ عالم سکوت کی منزل طے کر رہے ہیں۔ قدم استقلال بدستور قائم رہے۔“ یہ خط آپ نے بچشم خود پڑھا۔ اور جواب میں ”بہت اچھا“ کہہ کر خط کو سرہانے رکھ کر لیٹ گئے۔ علاجِ معالجے میں کوئی کسر نہ رکھی گئی مگر کوئی افادہ نہ ہوا۔

مولانا منظور احمد کوثر راوی ہیں کہ میں جب بھی مولانا کی خدمت میں حاضر ہوتا تھا تو وہ کوئی نہ کوئی نہایت اچھا شعر ضرور سُنا یا کرتے تھے۔ خواہ کسی کا ہو۔ یوم وصال بھی عیادت کو حاضر ہوا۔ اُس روز طبیعت زیادہ خراب اور غشی سخت ترین تھی۔ مجھے رستہ میں خیال آیا کہ دیکھیں آج بھی مولانا

کوئی شعر سناتے ہیں یا نہیں؟ میں پہنچا اور چار پائی کے پاس بیٹھ گیا۔ میرے بیٹھتے ہی آنکھیں کھول کر میری طرف دیکھا۔ اور اسی انداز سے جو مولانا کے شعر پڑھنے کا تھا یہ شعر پڑھا:-

رواقِ خیریتِ بابِ استِ دگر بتاں را      می رسد مرثوہ گلِ بلبلِ خوش الحان را  
میں سمجھ گیا کہ وقتِ وصال قریب ہے۔ اور یہ ارادہ کر کے بیٹھا رہا کہ اب مولانا کے جنازے کے ساتھ ہی یہاں سے اٹھوں گا۔ بعد وصال وہیں بیٹھے بیٹھے مجھ پر غنودگی طاری ہوئی تو میں نے دیکھا کہ مولانا نہایت سفید لباس پہنے سید شاداں و فرحان تشریف فرما ہیں۔ میں نے عرض کیا کہ آپ کا تو وصال ہو گیا اب کوئی بات پوچھیں بھی تو کس سے؟ فرمایا کیا وقت ہے؟ میں نے عرض کیا کہ فی الحال تو آپ کے مادہ وصال ہی کا فکر ہے۔ فرمایا:-

ہم نہیں ہیں نہ ہی فکر نہ کر اور کہئے      می رسد مرثوہ گلِ بلبلِ خوش الحان را  
میری آنکھ کھل گئی۔ لفظ ”ہم“ اور ”فکر“ کا معنی رسد مرثوہ گلِ بلبلِ خوش الحان را کے اعداد میں سے تخریج کیا تو سنہ وصال تیرہ سو اچھتیس برآمد ہو گیا۔

مولانا کوثر بعد عصر سے مولانا کی چار پائی کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ منزلِ زیریں میں مولانا علیل تھے۔ اور حکیم حضرت پیر مرشد بالائی منزل میں مولانا کے پیر بھائی نماز عصر سے فارغ ہو کر ختم خواجگان میں مشغول تھے۔ یہ ۱۹ صفر المظفر ۱۳۳۶ھ مطابق ۱۹ دسمبر ۱۹۱۷ء یوم چہار شنبہ کا واقعہ ہے۔ وہ لوگ ختم سے فارغ ہو کر نیچے اتر رہے تھے کہ اذانِ مغرب کی آواز آئی اور ادھر مولانا نے نعرہ لگایا ”اَللّٰهُمَّ ارْزُقْہٗمُ پروازِ کُنتی۔ اِنَّا لَشِدِّدُنا لَیْہِ جُوْن۔“ دوسرے روز قبل دوپہر چاند پول دروازے باہر میر شہباز علی شاہ جمالی کی درگاہ میں سپرد خاک کیا گیا۔ جنازے کے ساتھ بلا تفریق مذہب و ملت

تذکرہ شعرائے جے پور

۳۴۴

مبین

ایک کثیر مجمع تھا۔ خان بہادر مولوی احمد علی خاں ممبر کونسل جے پور بھی شریک تھے جنہوں نے اک آہ سرد بھر کر کہا۔ ”یہ مولوی سلطان الدین کا جنازہ نہیں ہے۔ جے پور کے علم و فضل کا جنازہ ہے۔“

بعد وفات بہت سے صاحبان نے قطعات وفات وغیرہ کہے مثلاً  
مولوی مجاہدین احمد نسیم کا مادہ تاریخ ہے۔ سلطان <sup>۱۳۶</sup> <sup>۱۳۷</sup> <sup>۱۳۸</sup> <sup>۱۳۹</sup> <sup>۱۴۰</sup> <sup>۱۴۱</sup> <sup>۱۴۲</sup> <sup>۱۴۳</sup> <sup>۱۴۴</sup> <sup>۱۴۵</sup> <sup>۱۴۶</sup> <sup>۱۴۷</sup> <sup>۱۴۸</sup> <sup>۱۴۹</sup> <sup>۱۵۰</sup> <sup>۱۵۱</sup> <sup>۱۵۲</sup> <sup>۱۵۳</sup> <sup>۱۵۴</sup> <sup>۱۵۵</sup> <sup>۱۵۶</sup> <sup>۱۵۷</sup> <sup>۱۵۸</sup> <sup>۱۵۹</sup> <sup>۱۶۰</sup> <sup>۱۶۱</sup> <sup>۱۶۲</sup> <sup>۱۶۳</sup> <sup>۱۶۴</sup> <sup>۱۶۵</sup> <sup>۱۶۶</sup> <sup>۱۶۷</sup> <sup>۱۶۸</sup> <sup>۱۶۹</sup> <sup>۱۷۰</sup> <sup>۱۷۱</sup> <sup>۱۷۲</sup> <sup>۱۷۳</sup> <sup>۱۷۴</sup> <sup>۱۷۵</sup> <sup>۱۷۶</sup> <sup>۱۷۷</sup> <sup>۱۷۸</sup> <sup>۱۷۹</sup> <sup>۱۸۰</sup> <sup>۱۸۱</sup> <sup>۱۸۲</sup> <sup>۱۸۳</sup> <sup>۱۸۴</sup> <sup>۱۸۵</sup> <sup>۱۸۶</sup> <sup>۱۸۷</sup> <sup>۱۸۸</sup> <sup>۱۸۹</sup> <sup>۱۹۰</sup> <sup>۱۹۱</sup> <sup>۱۹۲</sup> <sup>۱۹۳</sup> <sup>۱۹۴</sup> <sup>۱۹۵</sup> <sup>۱۹۶</sup> <sup>۱۹۷</sup> <sup>۱۹۸</sup> <sup>۱۹۹</sup> <sup>۲۰۰</sup> <sup>۲۰۱</sup> <sup>۲۰۲</sup> <sup>۲۰۳</sup> <sup>۲۰۴</sup> <sup>۲۰۵</sup> <sup>۲۰۶</sup> <sup>۲۰۷</sup> <sup>۲۰۸</sup> <sup>۲۰۹</sup> <sup>۲۱۰</sup> <sup>۲۱۱</sup> <sup>۲۱۲</sup> <sup>۲۱۳</sup> <sup>۲۱۴</sup> <sup>۲۱۵</sup> <sup>۲۱۶</sup> <sup>۲۱۷</sup> <sup>۲۱۸</sup> <sup>۲۱۹</sup> <sup>۲۲۰</sup> <sup>۲۲۱</sup> <sup>۲۲۲</sup> <sup>۲۲۳</sup> <sup>۲۲۴</sup> <sup>۲۲۵</sup> <sup>۲۲۶</sup> <sup>۲۲۷</sup> <sup>۲۲۸</sup> <sup>۲۲۹</sup> <sup>۲۳۰</sup> <sup>۲۳۱</sup> <sup>۲۳۲</sup> <sup>۲۳۳</sup> <sup>۲۳۴</sup> <sup>۲۳۵</sup> <sup>۲۳۶</sup> <sup>۲۳۷</sup> <sup>۲۳۸</sup> <sup>۲۳۹</sup> <sup>۲۴۰</sup> <sup>۲۴۱</sup> <sup>۲۴۲</sup> <sup>۲۴۳</sup> <sup>۲۴۴</sup> <sup>۲۴۵</sup> <sup>۲۴۶</sup> <sup>۲۴۷</sup> <sup>۲۴۸</sup> <sup>۲۴۹</sup> <sup>۲۵۰</sup> <sup>۲۵۱</sup> <sup>۲۵۲</sup> <sup>۲۵۳</sup> <sup>۲۵۴</sup> <sup>۲۵۵</sup> <sup>۲۵۶</sup> <sup>۲۵۷</sup> <sup>۲۵۸</sup> <sup>۲۵۹</sup> <sup>۲۶۰</sup> <sup>۲۶۱</sup> <sup>۲۶۲</sup> <sup>۲۶۳</sup> <sup>۲۶۴</sup> <sup>۲۶۵</sup> <sup>۲۶۶</sup> <sup>۲۶۷</sup> <sup>۲۶۸</sup> <sup>۲۶۹</sup> <sup>۲۷۰</sup> <sup>۲۷۱</sup> <sup>۲۷۲</sup> <sup>۲۷۳</sup> <sup>۲۷۴</sup> <sup>۲۷۵</sup> <sup>۲۷۶</sup> <sup>۲۷۷</sup> <sup>۲۷۸</sup> <sup>۲۷۹</sup> <sup>۲۸۰</sup> <sup>۲۸۱</sup> <sup>۲۸۲</sup> <sup>۲۸۳</sup> <sup>۲۸۴</sup> <sup>۲۸۵</sup> <sup>۲۸۶</sup> <sup>۲۸۷</sup> <sup>۲۸۸</sup> <sup>۲۸۹</sup> <sup>۲۹۰</sup> <sup>۲۹۱</sup> <sup>۲۹۲</sup> <sup>۲۹۳</sup> <sup>۲۹۴</sup> <sup>۲۹۵</sup> <sup>۲۹۶</sup> <sup>۲۹۷</sup> <sup>۲۹۸</sup> <sup>۲۹۹</sup> <sup>۳۰۰</sup> <sup>۳۰۱</sup> <sup>۳۰۲</sup> <sup>۳۰۳</sup> <sup>۳۰۴</sup> <sup>۳۰۵</sup> <sup>۳۰۶</sup> <sup>۳۰۷</sup> <sup>۳۰۸</sup> <sup>۳۰۹</sup> <sup>۳۱۰</sup> <sup>۳۱۱</sup> <sup>۳۱۲</sup> <sup>۳۱۳</sup> <sup>۳۱۴</sup> <sup>۳۱۵</sup> <sup>۳۱۶</sup> <sup>۳۱۷</sup> <sup>۳۱۸</sup> <sup>۳۱۹</sup> <sup>۳۲۰</sup> <sup>۳۲۱</sup> <sup>۳۲۲</sup> <sup>۳۲۳</sup> <sup>۳۲۴</sup> <sup>۳۲۵</sup> <sup>۳۲۶</sup> <sup>۳۲۷</sup> <sup>۳۲۸</sup> <sup>۳۲۹</sup> <sup>۳۳۰</sup> <sup>۳۳۱</sup> <sup>۳۳۲</sup> <sup>۳۳۳</sup> <sup>۳۳۴</sup> <sup>۳۳۵</sup> <sup>۳۳۶</sup> <sup>۳۳۷</sup> <sup>۳۳۸</sup> <sup>۳۳۹</sup> <sup>۳۴۰</sup> <sup>۳۴۱</sup> <sup>۳۴۲</sup> <sup>۳۴۳</sup> <sup>۳۴۴</sup> <sup>۳۴۵</sup> <sup>۳۴۶</sup> <sup>۳۴۷</sup> <sup>۳۴۸</sup> <sup>۳۴۹</sup> <sup>۳۵۰</sup> <sup>۳۵۱</sup> <sup>۳۵۲</sup> <sup>۳۵۳</sup> <sup>۳۵۴</sup> <sup>۳۵۵</sup> <sup>۳۵۶</sup> <sup>۳۵۷</sup> <sup>۳۵۸</sup> <sup>۳۵۹</sup> <sup>۳۶۰</sup> <sup>۳۶۱</sup> <sup>۳۶۲</sup> <sup>۳۶۳</sup> <sup>۳۶۴</sup> <sup>۳۶۵</sup> <sup>۳۶۶</sup> <sup>۳۶۷</sup> <sup>۳۶۸</sup> <sup>۳۶۹</sup> <sup>۳۷۰</sup> <sup>۳۷۱</sup> <sup>۳۷۲</sup> <sup>۳۷۳</sup> <sup>۳۷۴</sup> <sup>۳۷۵</sup> <sup>۳۷۶</sup> <sup>۳۷۷</sup> <sup>۳۷۸</sup> <sup>۳۷۹</sup> <sup>۳۸۰</sup> <sup>۳۸۱</sup> <sup>۳۸۲</sup> <sup>۳۸۳</sup> <sup>۳۸۴</sup> <sup>۳۸۵</sup> <sup>۳۸۶</sup> <sup>۳۸۷</sup> <sup>۳۸۸</sup> <sup>۳۸۹</sup> <sup>۳۹۰</sup> <sup>۳۹۱</sup> <sup>۳۹۲</sup> <sup>۳۹۳</sup> <sup>۳۹۴</sup> <sup>۳۹۵</sup> <sup>۳۹۶</sup> <sup>۳۹۷</sup> <sup>۳۹۸</sup> <sup>۳۹۹</sup> <sup>۴۰۰</sup> <sup>۴۰۱</sup> <sup>۴۰۲</sup> <sup>۴۰۳</sup> <sup>۴۰۴</sup> <sup>۴۰۵</sup> <sup>۴۰۶</sup> <sup>۴۰۷</sup> <sup>۴۰۸</sup> <sup>۴۰۹</sup> <sup>۴۱۰</sup> <sup>۴۱۱</sup> <sup>۴۱۲</sup> <sup>۴۱۳</sup> <sup>۴۱۴</sup> <sup>۴۱۵</sup> <sup>۴۱۶</sup> <sup>۴۱۷</sup> <sup>۴۱۸</sup> <sup>۴۱۹</sup> <sup>۴۲۰</sup> <sup>۴۲۱</sup> <sup>۴۲۲</sup> <sup>۴۲۳</sup> <sup>۴۲۴</sup> <sup>۴۲۵</sup> <sup>۴۲۶</sup> <sup>۴۲۷</sup> <sup>۴۲۸</sup> <sup>۴۲۹</sup> <sup>۴۳۰</sup> <sup>۴۳۱</sup> <sup>۴۳۲</sup> <sup>۴۳۳</sup> <sup>۴۳۴</sup> <sup>۴۳۵</sup> <sup>۴۳۶</sup> <sup>۴۳۷</sup> <sup>۴۳۸</sup> <sup>۴۳۹</sup> <sup>۴۴۰</sup> <sup>۴۴۱</sup> <sup>۴۴۲</sup> <sup>۴۴۳</sup> <sup>۴۴۴</sup> <sup>۴۴۵</sup> <sup>۴۴۶</sup> <sup>۴۴۷</sup> <sup>۴۴۸</sup> <sup>۴۴۹</sup> <sup>۴۵۰</sup> <sup>۴۵۱</sup> <sup>۴۵۲</sup> <sup>۴۵۳</sup> <sup>۴۵۴</sup> <sup>۴۵۵</sup> <sup>۴۵۶</sup> <sup>۴۵۷</sup> <sup>۴۵۸</sup> <sup>۴۵۹</sup> <sup>۴۶۰</sup> <sup>۴۶۱</sup> <sup>۴۶۲</sup> <sup>۴۶۳</sup> <sup>۴۶۴</sup> <sup>۴۶۵</sup> <sup>۴۶۶</sup> <sup>۴۶۷</sup> <sup>۴۶۸</sup> <sup>۴۶۹</sup> <sup>۴۷۰</sup> <sup>۴۷۱</sup> <sup>۴۷۲</sup> <sup>۴۷۳</sup> <sup>۴۷۴</sup> <sup>۴۷۵</sup> <sup>۴۷۶</sup> <sup>۴۷۷</sup> <sup>۴۷۸</sup> <sup>۴۷۹</sup> <sup>۴۸۰</sup> <sup>۴۸۱</sup> <sup>۴۸۲</sup> <sup>۴۸۳</sup> <sup>۴۸۴</sup> <sup>۴۸۵</sup> <sup>۴۸۶</sup> <sup>۴۸۷</sup> <sup>۴۸۸</sup> <sup>۴۸۹</sup> <sup>۴۹۰</sup> <sup>۴۹۱</sup> <sup>۴۹۲</sup> <sup>۴۹۳</sup> <sup>۴۹۴</sup> <sup>۴۹۵</sup> <sup>۴۹۶</sup> <sup>۴۹۷</sup> <sup>۴۹۸</sup> <sup>۴۹۹</sup> <sup>۵۰۰</sup> <sup>۵۰۱</sup> <sup>۵۰۲</sup> <sup>۵۰۳</sup> <sup>۵۰۴</sup> <sup>۵۰۵</sup> <sup>۵۰۶</sup> <sup>۵۰۷</sup> <sup>۵۰۸</sup> <sup>۵۰۹</sup> <sup>۵۱۰</sup> <sup>۵۱۱</sup> <sup>۵۱۲</sup> <sup>۵۱۳</sup> <sup>۵۱۴</sup> <sup>۵۱۵</sup> <sup>۵۱۶</sup> <sup>۵۱۷</sup> <sup>۵۱۸</sup> <sup>۵۱۹</sup> <sup>۵۲۰</sup> <sup>۵۲۱</sup> <sup>۵۲۲</sup> <sup>۵۲۳</sup> <sup>۵۲۴</sup> <sup>۵۲۵</sup> <sup>۵۲۶</sup> <sup>۵۲۷</sup> <sup>۵۲۸</sup> <sup>۵۲۹</sup> <sup>۵۳۰</sup> <sup>۵۳۱</sup> <sup>۵۳۲</sup> <sup>۵۳۳</sup> <sup>۵۳۴</sup> <sup>۵۳۵</sup> <sup>۵۳۶</sup> <sup>۵۳۷</sup> <sup>۵۳۸</sup> <sup>۵۳۹</sup> <sup>۵۴۰</sup> <sup>۵۴۱</sup> <sup>۵۴۲</sup> <sup>۵۴۳</sup> <sup>۵۴۴</sup> <sup>۵۴۵</sup> <sup>۵۴۶</sup> <sup>۵۴۷</sup> <sup>۵۴۸</sup> <sup>۵۴۹</sup> <sup>۵۵۰</sup> <sup>۵۵۱</sup> <sup>۵۵۲</sup> <sup>۵۵۳</sup> <sup>۵۵۴</sup> <sup>۵۵۵</sup> <sup>۵۵۶</sup> <sup>۵۵۷</sup> <sup>۵۵۸</sup> <sup>۵۵۹</sup> <sup>۵۶۰</sup> <sup>۵۶۱</sup> <sup>۵۶۲</sup> <sup>۵۶۳</sup> <sup>۵۶۴</sup> <sup>۵۶۵</sup> <sup>۵۶۶</sup> <sup>۵۶۷</sup> <sup>۵۶۸</sup> <sup>۵۶۹</sup> <sup>۵۷۰</sup> <sup>۵۷۱</sup> <sup>۵۷۲</sup> <sup>۵۷۳</sup> <sup>۵۷۴</sup> <sup>۵۷۵</sup> <sup>۵۷۶</sup> <sup>۵۷۷</sup> <sup>۵۷۸</sup> <sup>۵۷۹</sup> <sup>۵۸۰</sup> <sup>۵۸۱</sup> <sup>۵۸۲</sup> <sup>۵۸۳</sup> <sup>۵۸۴</sup> <sup>۵۸۵</sup> <sup>۵۸۶</sup> <sup>۵۸۷</sup> <sup>۵۸۸</sup> <sup>۵۸۹</sup> <sup>۵۹۰</sup> <sup>۵۹۱</sup> <sup>۵۹۲</sup> <sup>۵۹۳</sup> <sup>۵۹۴</sup> <sup>۵۹۵</sup> <sup>۵۹۶</sup> <sup>۵۹۷</sup> <sup>۵۹۸</sup> <sup>۵۹۹</sup> <sup>۶۰۰</sup> <sup>۶۰۱</sup> <sup>۶۰۲</sup> <sup>۶۰۳</sup> <sup>۶۰۴</sup> <sup>۶۰۵</sup> <sup>۶۰۶</sup> <sup>۶۰۷</sup> <sup>۶۰۸</sup> <sup>۶۰۹</sup> <sup>۶۱۰</sup> <sup>۶۱۱</sup> <sup>۶۱۲</sup> <sup>۶۱۳</sup> <sup>۶۱۴</sup> <sup>۶۱۵</sup> <sup>۶۱۶</sup> <sup>۶۱۷</sup> <sup>۶۱۸</sup> <sup>۶۱۹</sup> <sup>۶۲۰</sup> <sup>۶۲۱</sup> <sup>۶۲۲</sup> <sup>۶۲۳</sup> <sup>۶۲۴</sup> <sup>۶۲۵</sup> <sup>۶۲۶</sup> <sup>۶۲۷</sup> <sup>۶۲۸</sup> <sup>۶۲۹</sup> <sup>۶۳۰</sup> <sup>۶۳۱</sup> <sup>۶۳۲</sup> <sup>۶۳۳</sup> <sup>۶۳۴</sup> <sup>۶۳۵</sup> <sup>۶۳۶</sup> <sup>۶۳۷</sup> <sup>۶۳۸</sup> <sup>۶۳۹</sup> <sup>۶۴۰</sup> <sup>۶۴۱</sup> <sup>۶۴۲</sup> <sup>۶۴۳</sup> <sup>۶۴۴</sup> <sup>۶۴۵</sup> <sup>۶۴۶</sup> <sup>۶۴۷</sup> <sup>۶۴۸</sup> <sup>۶۴۹</sup> <sup>۶۵۰</sup> <sup>۶۵۱</sup> <sup>۶۵۲</sup> <sup>۶۵۳</sup> <sup>۶۵۴</sup> <sup>۶۵۵</sup> <sup>۶۵۶</sup> <sup>۶۵۷</sup> <sup>۶۵۸</sup> <sup>۶۵۹</sup> <sup>۶۶۰</sup> <sup>۶۶۱</sup> <sup>۶۶۲</sup> <sup>۶۶۳</sup> <sup>۶۶۴</sup> <sup>۶۶۵</sup> <sup>۶۶۶</sup> <sup>۶۶۷</sup> <sup>۶۶۸</sup> <sup>۶۶۹</sup> <sup>۶۷۰</sup> <sup>۶۷۱</sup> <sup>۶۷۲</sup> <sup>۶۷۳</sup> <sup>۶۷۴</sup> <sup>۶۷۵</sup> <sup>۶۷۶</sup> <sup>۶۷۷</sup> <sup>۶۷۸</sup> <sup>۶۷۹</sup> <sup>۶۸۰</sup> <sup>۶۸۱</sup> <sup>۶۸۲</sup> <sup>۶۸۳</sup> <sup>۶۸۴</sup> <sup>۶۸۵</sup> <sup>۶۸۶</sup> <sup>۶۸۷</sup> <sup>۶۸۸</sup> <sup>۶۸۹</sup> <sup>۶۹۰</sup> <sup>۶۹۱</sup> <sup>۶۹۲</sup> <sup>۶۹۳</sup> <sup>۶۹۴</sup> <sup>۶۹۵</sup> <sup>۶۹۶</sup> <sup>۶۹۷</sup> <sup>۶۹۸</sup> <sup>۶۹۹</sup> <sup>۷۰۰</sup> <sup>۷۰۱</sup> <sup>۷۰۲</sup> <sup>۷۰۳</sup> <sup>۷۰۴</sup> <sup>۷۰۵</sup> <sup>۷۰۶</sup> <sup>۷۰۷</sup> <sup>۷۰۸</sup> <sup>۷۰۹</sup> <sup>۷۱۰</sup> <sup>۷۱۱</sup> <sup>۷۱۲</sup> <sup>۷۱۳</sup> <sup>۷۱۴</sup> <sup>۷۱۵</sup> <sup>۷۱۶</sup> <sup>۷۱۷</sup> <sup>۷۱۸</sup> <sup>۷۱۹</sup> <sup>۷۲۰</sup> <sup>۷۲۱</sup> <sup>۷۲۲</sup> <sup>۷۲۳</sup> <sup>۷۲۴</sup> <sup>۷۲۵</sup> <sup>۷۲۶</sup> <sup>۷۲۷</sup> <sup>۷۲۸</sup> <sup>۷۲۹</sup> <sup>۷۳۰</sup> <sup>۷۳۱</sup> <sup>۷۳۲</sup> <sup>۷۳۳</sup> <sup>۷۳۴</sup> <sup>۷۳۵</sup> <sup>۷۳۶</sup> <sup>۷۳۷</sup> <sup>۷۳۸</sup> <sup>۷۳۹</sup> <sup>۷۴۰</sup> <sup>۷۴۱</sup> <sup>۷۴۲</sup> <sup>۷۴۳</sup> <sup>۷۴۴</sup> <sup>۷۴۵</sup> <sup>۷۴۶</sup> <sup>۷۴۷</sup> <sup>۷۴۸</sup> <sup>۷۴۹</sup> <sup>۷۵۰</sup> <sup>۷۵۱</sup> <sup>۷۵۲</sup> <sup>۷۵۳</sup> <sup>۷۵۴</sup> <sup>۷۵۵</sup> <sup>۷۵۶</sup> <sup>۷۵۷</sup> <sup>۷۵۸</sup> <sup>۷۵۹</sup> <sup>۷۶۰</sup> <sup>۷۶۱</sup> <sup>۷۶۲</sup> <sup>۷۶۳</sup> <sup>۷۶۴</sup> <sup>۷۶۵</sup> <sup>۷۶۶</sup> <sup>۷۶۷</sup> <sup>۷۶۸</sup> <sup>۷۶۹</sup> <sup>۷۷۰</sup> <sup>۷۷۱</sup> <sup>۷۷۲</sup> <sup>۷۷۳</sup> <sup>۷۷۴</sup> <sup>۷۷۵</sup> <sup>۷۷۶</sup> <sup>۷۷۷</sup> <sup>۷۷۸</sup> <sup>۷۷۹</sup> <sup>۷۸۰</sup> <sup>۷۸۱</sup> <sup>۷۸۲</sup> <sup>۷۸۳</sup> <sup>۷۸۴</sup> <sup>۷۸۵</sup> <sup>۷۸۶</sup> <sup>۷۸۷</sup> <sup>۷۸۸</sup> <sup>۷۸۹</sup> <sup>۷۹۰</sup> <sup>۷۹۱</sup> <sup>۷۹۲</sup> <sup>۷۹۳</sup> <sup>۷۹۴</sup> <sup>۷۹۵</sup> <sup>۷۹۶</sup> <sup>۷۹۷</sup> <sup>۷۹۸</sup> <sup>۷۹۹</sup> <sup>۸۰۰</sup> <sup>۸۰۱</sup> <sup>۸۰۲</sup> <sup>۸۰۳</sup> <sup>۸۰۴</sup> <sup>۸۰۵</sup> <sup>۸۰۶</sup> <sup>۸۰۷</sup> <sup>۸۰۸</sup> <sup>۸۰۹</sup> <sup>۸۱۰</sup> <sup>۸۱۱</sup> <sup>۸۱۲</sup> <sup>۸۱۳</sup> <sup>۸۱۴</sup> <sup>۸۱۵</sup> <sup>۸۱۶</sup> <sup>۸۱۷</sup> <sup>۸۱۸</sup> <sup>۸۱۹</sup> <sup>۸۲۰</sup> <sup>۸۲۱</sup> <sup>۸۲۲</sup> <sup>۸۲۳</sup> <sup>۸۲۴</sup> <sup>۸۲۵</sup> <sup>۸۲۶</sup> <sup>۸۲۷</sup> <sup>۸۲۸</sup> <sup>۸۲۹</sup> <sup>۸۳۰</sup> <sup>۸۳۱</sup> <sup>۸۳۲</sup> <sup>۸۳۳</sup> <sup>۸۳۴</sup> <sup>۸۳۵</sup> <sup>۸۳۶</sup> <sup>۸۳۷</sup> <sup>۸۳۸</sup> <sup>۸۳۹</sup> <sup>۸۴۰</sup> <sup>۸۴۱</sup> <sup>۸۴۲</sup> <sup>۸۴۳</sup> <sup>۸۴۴</sup> <sup>۸۴۵</sup> <sup>۸۴۶</sup> <sup>۸۴۷</sup> <sup>۸۴۸</sup> <sup>۸۴۹</sup> <sup>۸۵۰</sup> <sup>۸۵۱</sup> <sup>۸۵۲</sup> <sup>۸۵۳</sup> <sup>۸۵۴</sup> <sup>۸۵۵</sup> <sup>۸۵۶</sup> <sup>۸۵۷</sup> <sup>۸۵۸</sup> <sup>۸۵۹</sup> <sup>۸۶۰</sup> <sup>۸۶۱</sup> <sup>۸۶۲</sup> <sup>۸۶۳</sup> <sup>۸۶۴</sup> <sup>۸۶۵</sup> <sup>۸۶۶</sup> <sup>۸۶۷</sup> <sup>۸۶۸</sup> <sup>۸۶۹</sup> <sup>۸۷۰</sup> <sup>۸۷۱</sup> <sup>۸۷۲</sup> <sup>۸۷۳</sup> <sup>۸۷۴</sup> <sup>۸۷۵</sup> <sup>۸۷۶</sup> <sup>۸۷۷</sup> <sup>۸۷۸</sup> <sup>۸۷۹</sup> <sup>۸۸۰</sup> <sup>۸۸۱</sup> <sup>۸۸۲</sup> <sup>۸۸۳</sup> <sup>۸۸۴</sup> <sup>۸۸۵</sup> <sup>۸۸۶</sup> <sup>۸۸۷</sup> <sup>۸۸۸</sup> <sup>۸۸۹</sup> <sup>۸۹۰</sup> <sup>۸۹۱</sup> <sup>۸۹۲</sup> <sup>۸۹۳</sup> <sup>۸۹۴</sup> <sup>۸۹۵</sup> <sup>۸۹۶</sup> <sup>۸۹۷</sup> <sup>۸۹۸</sup> <sup>۸۹۹</sup> <sup>۹۰۰</sup> <sup>۹۰۱</sup> <sup>۹۰۲</sup> <sup>۹۰۳</sup> <sup>۹۰۴</sup> <sup>۹۰۵</sup> <sup>۹۰۶</sup> <sup>۹۰۷</sup> <sup>۹۰۸</sup> <sup>۹۰۹</sup> <sup>۹۱۰</sup> <sup>۹۱۱</sup> <sup>۹۱۲</sup> <sup>۹۱۳</sup> <sup>۹۱۴</sup> <sup>۹۱۵</sup> <sup>۹۱۶</sup> <sup>۹۱۷</sup> <sup>۹۱۸</sup> <sup>۹۱۹</sup> <sup>۹۲۰</sup> <sup>۹۲۱</sup> <sup>۹۲۲</sup> <sup>۹۲۳</sup> <sup>۹۲۴</sup> <sup>۹۲۵</sup> <sup>۹۲۶</sup> <sup>۹۲۷</sup> <sup>۹۲۸</sup> <sup>۹۲۹</sup> <sup>۹۳۰</sup> <sup>۹۳۱</sup> <sup>۹۳۲</sup> <sup>۹۳۳</sup> <sup>۹۳۴</sup> <sup>۹۳۵</sup> <sup>۹۳۶</sup> <sup>۹۳۷</sup> <sup>۹۳۸</sup> <sup>۹۳۹</sup> <sup>۹۴۰</sup> <sup>۹۴۱</sup> <sup>۹۴۲</sup> <sup>۹۴۳</sup> <sup>۹۴۴</sup> <sup>۹۴۵</sup> <sup>۹۴۶</sup> <sup>۹۴۷</sup> <sup>۹۴۸</sup> <sup>۹۴۹</sup> <sup>۹۵۰</sup> <sup>۹۵۱</sup> <sup>۹۵۲</sup> <sup>۹۵۳</sup> <sup>۹۵۴</sup> <sup>۹۵۵</sup> <sup>۹۵۶</sup> <sup>۹۵۷</sup> <sup>۹۵۸</sup> <sup>۹۵۹</sup> <sup>۹۶۰</sup> <sup>۹۶۱</sup> <sup>۹۶۲</sup> <sup>۹۶۳</sup> <sup>۹۶۴</sup> <sup>۹۶۵</sup> <sup>۹۶۶</sup> <sup>۹۶۷</sup> <sup>۹۶۸</sup> <sup>۹۶۹</sup> <sup>۹۷۰</sup> <sup>۹۷۱</sup> <sup>۹۷۲</sup> <sup>۹۷۳</sup> <sup>۹۷۴</sup> <sup>۹۷۵</sup> <sup>۹۷۶</sup> <sup>۹۷۷</sup> <sup>۹۷۸</sup> <sup>۹۷۹</sup> <sup>۹۸۰</sup> <sup>۹۸۱</sup> <sup>۹۸۲</sup> <sup>۹۸۳</sup> <sup>۹۸۴</sup> <sup>۹۸۵</sup> <sup>۹۸۶</sup> <sup>۹۸۷</sup> <sup>۹۸۸</sup> <sup>۹۸۹</sup> <sup>۹۹۰</sup> <sup>۹۹۱</sup> <sup>۹۹۲</sup> <sup>۹۹۳</sup> <sup>۹۹۴</sup> <sup>۹۹۵</sup> <sup>۹۹۶</sup> <sup>۹۹۷</sup> <sup>۹۹۸</sup> <sup>۹۹۹</sup> <sup>۱۰۰۰</sup> <sup>۱۰۰۱</sup> <sup>۱۰۰۲</sup> <sup>۱۰۰۳</sup> <sup>۱۰۰۴</sup> <sup>۱۰۰۵</sup> <sup>۱۰۰۶</sup> <sup>۱۰۰۷</sup> <sup>۱۰۰۸</sup> <sup>۱۰۰۹</sup> <sup>۱۰۱۰</sup> <sup>۱۰۱۱</sup> <sup>۱۰۱۲</sup> <sup>۱۰۱۳</sup> <sup>۱۰۱۴</sup> <sup>۱۰۱۵</sup> <sup>۱۰۱۶</sup> <sup>۱۰۱۷</sup> <sup>۱۰۱۸</sup> <sup>۱۰۱۹</sup> <sup>۱۰۲۰</sup> <sup>۱۰۲۱</sup> <sup>۱۰۲۲</sup> <sup>۱۰۲۳</sup> <sup>۱۰۲۴</sup> <sup>۱۰۲۵</sup> <sup>۱۰۲۶</sup> <sup>۱۰۲۷</sup> <sup>۱۰۲۸</sup> <sup>۱۰۲۹</sup> <sup>۱۰۳۰</sup> <sup>۱۰۳۱</sup> <sup>۱۰۳۲</sup> <sup>۱۰۳۳</sup> <sup>۱۰۳۴</sup> <sup>۱۰۳۵</sup> <sup>۱۰۳۶</sup> <sup>۱۰۳۷</sup> <sup>۱۰۳۸</sup> <sup>۱۰۳۹</sup> <sup>۱۰۴۰</sup> <sup>۱۰۴۱</sup> <sup>۱۰۴۲</sup> <sup>۱۰۴۳</sup> <sup>۱۰۴۴</sup> <sup>۱۰۴۵</sup> <sup>۱۰۴۶</sup> <sup>۱۰۴۷</sup> <sup>۱۰۴۸</sup> <sup>۱۰۴۹</sup> <sup>۱۰۵۰</sup> <sup>۱۰۵۱</sup> <sup>۱۰۵۲</sup> <sup>۱۰۵۳</sup> <sup>۱۰۵۴</sup> <sup>۱۰۵۵</sup> <sup>۱۰۵۶</sup> <sup>۱۰۵۷</sup> <sup>۱۰۵۸</sup> <sup>۱۰۵۹</sup> <sup>۱۰۶۰</sup> <sup>۱۰۶۱</sup> <sup>۱۰۶۲</sup> <sup>۱۰۶۳</sup> <sup>۱۰۶۴</sup> <sup>۱۰۶۵</sup> <sup>۱۰۶۶</sup> <sup>۱۰۶۷</sup> <sup>۱۰۶۸</sup> <sup>۱۰۶۹</sup> <sup>۱۰۷۰</sup> <sup>۱۰۷۱</sup> <sup>۱۰۷۲</sup> <sup>۱۰۷۳</sup> <sup>۱۰۷۴</sup> <sup>۱۰۷۵</sup> <sup>۱۰۷۶</sup> <sup>۱۰۷۷</sup> <sup>۱۰۷۸</sup> <sup>۱۰۷۹</sup> <sup>۱۰۸۰</sup> <sup>۱۰۸۱</sup> <sup>۱۰۸۲</sup> <sup>۱۰۸۳</sup> <sup>۱۰۸۴</sup> <sup>۱۰۸۵</sup> <sup>۱۰۸۶</sup> <sup>۱۰۸۷</sup> <sup>۱۰۸۸</sup> <sup>۱۰۸۹</sup> <sup>۱۰۹۰</sup> <sup>۱۰۹۱</sup> <sup>۱۰۹۲</sup> <sup>۱۰۹۳</sup> <sup>۱۰۹۴</sup> <sup>۱۰۹۵</sup> <sup>۱۰۹۶</sup> <sup>۱۰۹۷</sup> <sup>۱۰۹۸</sup> <sup>۱۰۹۹</sup> <sup>۱۱۰۰</sup> <sup>۱۱۰۱</sup> <sup>۱۱۰۲</sup> <sup>۱۱۰۳</sup> <sup>۱۱۰۴</sup> <sup>۱۱۰۵</sup> <sup>۱۱۰۶</sup> <sup>۱۱۰۷</sup> <sup>۱۱۰۸</sup> <sup>۱۱۰۹</sup> <sup>۱۱۱۰</sup> <sup>۱۱۱۱</sup> <sup>۱۱۱۲</sup> <sup>۱۱۱۳</sup> <sup>۱۱۱۴</sup> <sup>۱۱۱۵</sup> <sup>۱۱۱۶</sup> <sup>۱۱۱۷</sup> <sup>۱۱۱۸</sup> <sup>۱۱۱۹</sup> <sup>۱۱۲۰</sup> <sup>۱۱۲۱</sup> <sup>۱۱۲۲</sup> <sup>۱۱۲</sup>

(۱۰) نعتیہ ترکیب بند بلحاظ ردیف ستر بند (فارسی) غیر مطبوعہ

(۱۱) عشقیہ دیوان (اردو) ”

(۱۲) مجموعہ رباعیات (اردو و فارسی) ”

(۱۳) مخمس بے مثل مندرجہ بالا (اردو) ”

(۱۴) ہفت انجمن۔ بحالات حضرت سید محمد آقا شاہ ولایت ناول (اردو) غیر مطبوعہ

(۱۵) شرح سورہ علق۔ نامکمل (اردو) غیر مطبوعہ

(۱۶) رسالہ در شرح حدیث شریف مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا (اردو) ”

(۱۷) ماثرا لامرا۔ تاریخ۔ نامکمل (اردو)

کلام پر تبصرہ مولانا کے کلام میں زور علم و فضل کے علاوہ اعلیٰ تخیل و نزاکت

بلندی مضامین، روانی و زور۔ جزالت۔ بہترین محاکات زبان کا چٹخارہ

اور تاثیر بدرجہ اتم پائی جاتی ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے:-

نعتیہ

تو فدائی ہی پر ہر دم میں ہزار بار ہوتا

نہیں عاصیوں کا بیڑا تو کبھی نہ پار ہوتا

تو مقام اہل جنت یہیں آشکار ہوتا

جلوہ ہی آستانِ رسولِ کریم کا

مقطعِ شام جہانگیر ابد ہی ہوئے دوست

جاتا ہوں میں کہہ عاشقِ نوازی ہوئے دوست

نعت پڑھتے ہوئے جبریل میں آتے ہیں

عمر رفتہ تو نہیں ہوں کہ پھر ابھی نہ سکوں

مجھے اپنی زندگی پر اگر اختیار ہوتا

یہ گناہ کا بکھیڑا فقط آپ نے بنیڑا

تری رحمت اپنا جلوہ جو دکھائی آشکارا

نورِ جبیں بنا ہی جو عرشِ عظیم کا

مطلعِ صبح جہان تابِ ازل ہوئے دوست

ناز اپنے عشق پر کیونکر نہ ہو مجکو مبین

برخِ میلاد وہ ہی بزمِ مبارک جس میں

عاصیو! رحمتِ حق کہتی ہی لو نامِ نبی



وہ ذرے جو چمکتے ہیں مدینے کے بیاباں میں  
خدا ذات محمد میں۔ محمد ذات یزداں میں  
غرض ہے رحمتہ للعالمین سے  
ذرا آگے بڑھو عرش بریں سے  
جس کا امکان نہ تدبیر نہ تقدیر میں ہے  
معتبر اک یہی تفسیر تفاسیر میں ہے

کہاں ہیں عرش پر تارے مگر ہیں عرش کے تارے  
حقیقت خلوت معراج کی یہ تھی کہ گویا تھا  
ہمیں مطلب دنیا سے نہ دیں سے  
ملے گی راہ کوئے مصطفیٰ کی  
تیرے امکان میں ہر اے باعث ایجاد جہاں  
سارا قرآن مبارک ہر تری مدح و ثنا

### عشقیہ

وہ تھا جنابِ ساقی کوثر کے نام کا  
کرتے ہو کیا خیال حلال و حرام کا  
اب کیا پتہ ہے حضرت علیہ السلام کا  
غضب کا مصرع ثانی لکھا ہے اسکے قامت کا  
ابھی اک حرف بھی پورا نہ لکھا تھا محبت کا  
وہ ادا کر کے عبادت بھی گنہگار رہا  
خود جلوے نے ہی کام کیا ہے نقاب کا  
کھل جائے کوئی بند کسی کی نقاب کا  
کوئی انداز تم سے لیکھ لے دشمن نوازی کا  
اگر ہم کو پسند آجائے شیوہ دل نوازی کا  
جنان و عور و علماں پر ہر دعویٰ پاکبازی کا  
شاخ گل پر بھی کسی دن آشیاں ہو جائیگا  
تو اب کہہ تو ہی زاہد ہم نے کیا کھویا تھا کیا پایا  
چھایا ہے کیا خیال کسی بادہ خوار کا

اول جو میکدے میں چلا دو رجام کا  
پیر میخان کے حکم سے ای شیخ پی بھی لو  
سنتے ہی نام راہِ محبت کا چلے گئے  
سخندانِ ازل نے لکھ کے اک مصرع قیامت کا  
دلو یاد فتر کوئین میں نے بحر حیرت میں  
ہوسِ خلد میں زاہد تو گرفتار رہا  
دل ضبط کر سکا نہ ترے رخ کی تاب کا  
دم بھر میں کائنات فنا ہے اگر کہیں  
مری تسکین کو ڈالا ہے پردہ بے نیازی کا  
وہ کہتے ہیں ہماری دلبری میں فرق آجائے  
خدا کے واسطے انصاف تو کیجے کہ زاہد کو  
بیقراری کیوں ہے بلبل فصل گل آنے تو دے  
اگر ایمان کھو کر بت پرستی میں خدا پایا  
عالم کچھ آج اور ہر ابر بہار کا

یادِ عجبِ طلسمِ ہر یہ انتظار کا  
جادو ہر ایک یہ بھی نسیم بہار کا  
میخانہ کا شراب کا ابر بہار کا  
بلا ہے خضر کو جو عمرِ جادو داں ہو کر  
شرائے جو آپ اپنے سے بیگانہ سمجھ کر  
کاٹونہ مجھے سبزہ بیگانہ سمجھ کر  
وحشت میں چلے آئے تھے ویرانہ سمجھ کر  
کعبہ کو چلا ہی تھا صنم خانہ سمجھ کر  
دھوکے میں نہ آنا مجھے دیوانہ سمجھ کر  
لانے کچھ رنگ دکھایا ہے تو الا ہو کر  
یوسف سے خوبرو کوئی بارہ بلجھ کر  
غبارِ کوئے جاناں چھا گیا ہر آسماں ہو کر  
جواں سے پیر ہو کر پیر سے پھر نو جوان ہو کر  
کاٹ دی ہر فراق کی شب تک  
شیشے جُدا جُدا ہیں تو ساغرِ الگ الگ  
خود مسکرائے دیتے ہو کہہ کر الگ الگ  
واعظ تو ہیں دھڑ سے چلے اور ادھر سے ہم  
بولے کہ تجھ کو دردِ محبت ملا نہیں  
باقی ہی کیا رہا ہے جہانِ خراب میں  
پھر کہہ دیا کہ جا یہی کہہ دے جواب میں  
چلو چل کر ملا آئیں اسے خونِ شہیدان میں

ہے وصل کی امید الم ہجرِ یار کا  
واعظ کہاں شراب کہاں مسکد کہاں  
پردے میں خلد و کوثر و طوبی کے ذکر ہر  
غمِ فراق نہ ہو آپ کا ہی یہ بھی کہیں  
اس شوخ سے ملنا دلِ دیوانہ سمجھ کر  
سر سبز ہے گلزارِ محبت مرے دم سے  
دنیا تو عجب بزمِ دل آرا نکل آئی  
مچکوا اثرِ صحبتِ رنداں نے سنبھالا  
ہے گرمیِ بازارِ محبت مرے دم سے  
اک الف بیش نہیں کثرتِ عالم کیہاں  
اللہ سے تابِ یدِ زلیخا کہ بج گئی  
کہو اب کیا کریں نالے مرے آتشِ قشاں ہو کر  
کیا رسوائے عالمِ حسنِ یوسف کو زلیخانے  
سخت جانی تو دیکھنا میری  
ساقی کے انتظار میں ہر انجمنِ خراب  
کیونکر چلوں میں راہ میں تم سے جُدا جُدا  
دیکھیں حرم سے راہ ہر سیدھی کہ در سے  
میں نے کہا کہ آپ میں مہر و وفا نہیں  
اے چرخ کیا اثر ہو ترے انقلاب میں  
قاصد سے لیکے نامہ پڑھا پڑھ کے رکھ لیا  
مرادِ خون ہو کر رہ گیا ہر کوئے جاناں میں

حریفانِ سبکدوش رفتہ رفتہ اٹھتے جاتے ہیں  
 ہوسِ قتل بھی ہر حسرتِ دیدار بھی ہر  
 جانِ حُسنِ بتاں پڑیتا ہوں  
 دل اپنا درد اپنا یار اپنا  
 حرم جاتا ہوا لیجاؤں گا میں  
 ساقی یہ میرے گھر میں ہر مہمان دیکھنا  
 دامنِ دل سے داغِ خودی چھوٹتا نہیں  
 نہیں ہر سنگِ سیہ جیسے پکعبہ کی  
 ہم نے مانا نہ سہی یہ کہ انا الحق۔ حق ہے  
 واعظو آپ کے ارشاد بجا ہیں۔ لیکن  
 دل میں ہر شوق نہ ارمان نہ حسرت نہ طلب  
 نامِ حبِ کلِ دلِ عاشق ہر جہاں میں مشہور  
 ہونی ہے مجھ پہ دیکھئے کیا کیا جفا بھی  
 یہ کس نے جا کے عرشِ بریں کو ہلا دیا  
 ان وعدہ ہائے وصل سے تسکین نہ دیکھے  
 پوچھا جو میں لطف کرو گے کہا نہیں  
 کہیں پھر بھی سکتا ہر پھیر و تودیکھیں  
 یہ مانا دل نہیں لگتا ہمارا باغِ ہستی میں  
 جہانیں کرتے ہیں اور پھر سنا کر محکوکہتے ہیں  
 جو تم رات پہلو بدلتے بدلتے  
 شکایت کسی کی نہ ہو جائے زائد

بھلا کیا خاک بیٹھوں دل لگا کر ہم دوران میں  
 بن گیا کامِ کرم یار کے خیر میں نہیں  
 فکرِ حُسنِ مال ہے محکوک  
 تعلق ہم سے کیا ہے آسماں کو  
 مہتاب سے در کے سنگِ آستان کو  
 شرمندہ ہونہ جاؤں شبِ مہتاب سے  
 زائد نہ دھویئے اسے جب تک شراب سے  
 نشانِ سجدہ ترے سنگِ آستان کا ہر  
 کہہ بھی سکتا ہر مگر گبر و مسلمان کوئی  
 ابھی دیکھا نہیں غارتگرِ ایماں کوئی  
 یارب الیسا تو نہ ہو بے سرو ساماں کوئی  
 وہ پرے ملکِ عدم کے ہر بیا باں کوئی  
 کہتا ہوں مری جاؤں تو کہتے ہیں کیا ابھی  
 نکلی ہے میرے لب سے تو آہِ رسا ابھی  
 جن کے لئے بنی ہی نہیں ہے وفا ابھی  
 میں نے کہا کہ ظلم ہی کیجے کہا "ابھی"  
 یہ قابو تمہارا بھی دل پر نہیں ہے  
 مردم بھر کو یہ بھی اک تماشا ہو ہی جاتا ہر  
 کبھی ہم سے بھی آخر نازِ بجا ہو ہی جاتا ہر  
 خیالات پہلو بدلتے بدلتے  
 سنا جات پہلو بدلتے بدلتے

جنوں ہونے جائے کہیں شیخ صاحب  
کیوں نکلتے ہم اگر جنت میں کچھ ہوتی بہار  
صبح تک شمع ہوئی جل کے شبِ وصل میں خاک  
کیا ہی دہشت زدہ منع رقیباں ہیں کہ ہم  
ہم اگر چاہیں تو کچھ بات نہیں ہر ادب شیخ  
لوگ کہتے ہیں کہ چشمہ ہر کوئی آبِ حیات  
شہرتِ حسنِ عبث - عشقِ زلیخا بیکار  
اغنیاء جتنے نظر آئے وہ محتاج ملے  
گھر میں واعظ کے جو کل رات کو دکھا ہم  
اُٹھنا ہے محتسب کوئی رند بادہ خوار  
جس کی طلب اسکی گلی میں پڑے ہیں ہم  
کس کی طلب نہیں کو ہر یار بکہ آج کل

متین

کرامات پہلو بدلتے بدلتے  
ہم تو جب جانیں کہ کوئی کوئے جاناں چھوڑے  
اب تو کیفیتِ سوزِ غم پنہاں سمجھے!  
حلقہ در کو ترے چشمِ نگہباں سمجھے  
ہر حرم کے تلے چشمہ کوثر نکلے  
لطف جب ہے کہ یہ نامِ مے احرار نکلے  
حضرت یوسف کنواں تو پیمبر نکلے  
فقر جتنے ملے سارے تو نگر نکلے  
سینکڑوں شیشے سینکڑوں ساغر نکلے  
میخانے کے قریب یہ کیا اثرِ حاکم ہر  
دیر و حرم کو دونوں کو اپنا سلام ہر  
پروائے ننگ ہر نہ تقاضائے نام ہر  
اصل وطنِ قصبہ سنگھانہ ضلع شیخاواٹی  
تھانہ۔ پھر جے پور ہوا۔ قاضی محمد حسین رضی کے خلف الصدق

نسباً شیخ صدیقی۔ مذہباً سنی حنفی۔

ولادت تعلیم اور ملازمت | اعلیٰ ۱۸۷۶ء میں جے پور میں پیدا ہوئے۔ اول  
اپنے بزرگوں سے اور پھر باقاعدہ اور انٹیل کالج جے پور میں تعلیم حاصل کر کے  
منشی - منشی عالم - منشی فاضل - مولوی - مولوی عالم اور مولوی فاضل کے،  
امتحانات پاس کئے۔ اور اس کے بعد بھی مولانا اعجاز اور مولانا مفتی  
غلام مبارز الدین سے برابر پڑھتے رہے۔ ۱۹۰۲ء میں مذکور الصدر کالج  
میں پروفیسر ہو گئے۔ ۱۹۰۷ء میں جب کالج ختم ہو گیا تو مہاراجہ ہائی اسکول میں

مدرس قاضی مقرر ہوئے اور آخر عمر تک اس عہدے پر مامور رہے۔ نیز خدمت فتویٰ بھی بحکم ریاست غرضہ تک آپ سے متعلق رہی۔ وفات سے تقریباً ایک سال پہلے پاشن لے کر خانہ نشین ہو گئے تھے۔

مشاغل و تصانیف اور وفات | آپ نے ساری عمر علمی و ادبی مشاغل میں گزاری و دخل نصاب بہت سی کتابیں لکھیں۔ بہت سی کے خلاصے یا ترجمے یا فہرستیں تیار کیں۔ مگر مالی حالت اچھی نہ ہونے کے باعث دوسروں کے نام پر قلیل معاوضہ پر منتقل کرتے رہے۔ اس طرح اپنی تصانیف کا عشر عشر بھی اپنے نام پر باقی نہ رکھا۔ تاہم یہ تصانیف آپ کی ہیں :-

(۱) خزینۃ القواعد فارسی

(۲) رسالہ معانی و بیان اور عروض و قوافی اردو

(۳) گریجویٹ ٹرانسلیشن اردو

(۴) شرح مثنوی مولانا روم مشمولہ ایم۔ اے کورس آگرہ یونیورسٹی۔ اردو

(۵) شرح انتخاب غزلیات نظیری مشمولہ ایم۔ اے۔ کورس پنجاب۔ ”

(۶) شرح قصائد قاضی۔ مشمولہ نصاب منشی کامل۔ لکھنؤ ”

(۷) مکمل شرح دیوان نظیری۔ ”

(۸) مفصل حالات قاضی۔ ”

(۹) سوانح عمری۔ رشید الدین دہلوی۔ ”

(۱۰) ادبیات عجم پر محققانہ نظر ”

یہ تصانیف تو طبع ہو گئی تھیں اور ان کے علاوہ کچھ اور بھی مکمل و نامکمل غیر مطبوعہ تھیں۔ مثلاً بیاض کلام اردو۔ اور بیاض کلام فارسی جن کو راقم الحروف نے بھی دیکھا تھا۔ مگر اب کسی کا کچھ پتہ نہیں تصانیف کے

علاوہ آپ کے کتب خانہ میں بعض نایاب کتابیں مطبوعہ و قلمی بھی تھیں۔ یہ سرمایہ آپ کے بزرگوں کے وقت کا بھی تھا اور خود کا جمع کردہ بھی۔ جو حضرت مستین کے لئے باعث تازہ تھا۔ کئی نادر خطوط بھی تھے مگر ۲۷ اپریل ۱۹۴۳ء کو حضرت مستین کا انتقال ہوا اور یہ ادبی سرمایہ ان کے ہمیشہ زادے اور داماد قاضی مصلح الدین اور برادر سبی قاضی حشمت علی کے قبضہ میں چلا گیا۔ جنھوں نے پاکستان جاتے وقت رڈی کے بھادویچ کر ختم کر دیا۔ اُسی میں آپ کی بیاضیں بھی ضائع ہوئیں۔ اس لئے بطور یادگار صرف تین شعر درج ذیل کرتا ہوں۔ فارسی میں مولانا مبین سے اصلاح لیتے تھے اور اردو میں مرزا مائل سے۔

یہاں میں سرد مہری کی ہوئی ہر گرم بازاری      دفاہر گز کسی سے اب اے اہل وفا کرنا  
خیالِ یار آکر نئے جلوے دکھاتا ہے      ہم اپنے کنجِ فطرت کو پھری محفل سمجھتے ہیں  
عدم کے جانے والوں کو ٹہرنے کی کہاں فرصت      جہاں وہ سانس لیتے ہیں سے منزل سمجھتے ہیں  
مستین      انخلص۔ ناصح الدین نام بن سب اشخ عثمانی بسلا کا چشتی الجمالی۔  
مولانا مبین کے فرزند اصغر ہیں۔ اصل وطن نارنول تھا پھر جے پور

ہوا۔ اب پاکستان ہے۔ ۲۳ محرم ۱۳۱۲ھ کو نارنول میں پیدا ہوئے۔ عربی۔ فارسی کی تعلیم اپنے والد بزرگوار سے حاصل کی۔ جے پور کے صیغہ رونیو میں بعہدہ تعلقہ دار ملازم ہوئے۔ اب پنشن پاتے تھے۔ حضرت تسنیم سے تلمذ تھا۔ نہایت عفاف شعر کہتے ہیں طبعاً نہایت منکسر وقائع اور بہت کم گو ہیں۔ مرخان و مرجع طبیعت پائی ہے۔ ایک شعر بطور نمونہ کلام درج ذیل ہے :-

چاہتے ہیں کہ کوئی تازہ ستم ہوا ایجاد  
اب وہ پھر مجھ پہ عنایت کی نظر رکھتے ہیں

مجبور

تخلص چھینرل نام نسباً مانتہ کالیستھ تھے۔ وطن تحقیق نہ ہو سکا۔  
مولانا تسلیم سے فارسی کی تعلیم حاصل کی تھی اور انھیں سے اصلاح  
سخن لیتے تھے۔ اور ان کے بعد حضرت ردنق کو کلام دکھاتے تھے۔ جے پور  
کے بخشی خانہ فوج میں ملازم تھے۔ اور حضرت ردنق کی سرکار میں بحیثیت کا مدار  
کام کرتے تھے۔ حضرت مائل کے بے تکلف احباب میں تھے تفصیلی حالات  
دریافت نہ ہو سکے۔ شعر و سخن سے نہایت دلچسپی تھی۔ رستے چلتے چاہے  
جہاں کھڑے ہو کر اپنے واقف کار اصحاب کو شعر سنانا شروع کر دیتے۔  
متحدہ شاگرد بھی تھے۔ غزل کے علاوہ دیگر اصناف سخن پر بھی طبع آزمائی  
کی ہے۔ نعت۔ سلام۔ قطعات تارخ وغیرہ بھی کہے ہیں۔ یہ تحقیق ہے کہ  
ان کا ضخیم دیوان تھا۔ اور کافی کلام تھا۔ مگر اب کچھ پتہ نہیں چلتا۔  
متفرق غزلیات سے حسب ذیل اشعار بطور نمونہ کلام درج ذیل کرتا ہوں۔  
لے کے دل بھی نہ ہوا حیف وہ دلبر اپنا  
شکایت اپنی خرابی کی تو نہ کر مجبور  
اشک کے ساتھ ہم اب سخت جگہ دیکھتے ہیں  
قدم بڑھائے چلو اے مسافر اپنا  
یہ ڈھنگ کیا ہے ترے سیکے کا اڑ ساقی  
اجل ہی آئے جو آتا نہیں غیرت ماہ  
دیکھ آیا ہے تری بخت کو پھر ابر بہار  
دل مبتلائے زلف گرہ گیر کیوں ہو  
داغ حسرت کے سوا کون ہے ہر یاں محرم راز  
دیر کو کعبہ رہ کفر کو ایماں سمجھے

کچھ گلہ اس میں نہیں ہے کہ مقدر اپنا  
کئے ہیں عشق نے برباد خانہاں کیا کیا  
لعلِ احمر کو بھی ہمراہ گہر دیکھتے ہیں  
کہ راہ ہی میں نہ ہو جائے تم کو شام ہیں  
سو کہیں ہے صراحی کہیں ہے جام کہیں  
شبِ فراق کا قصہ تو ہو تمام کہیں  
ہاں ذرا دیدہ تر تو بھی گہر بار تو ہو  
دیوانہ ہی مقید زنجیر کیوں ہو  
کنج تنہائی میں اپنا یہ ہی غمخوار ہے  
صفیٰ عارض دلدار کو قراں سمجھے



کا کل سے بچ کے زلف میں پھر مبتلا ہوئے گریم رہا ہوئے بھی بلا سے تو کیا ہوئے  
**مجرع** | تخلص۔ مہدی حسین نام۔ نسباً سید۔ وطن دہلی۔ آپ کے بزرگ  
 گلشنِ مغلیہ کے آخری دورِ بہار میں ایران سے دلی آئے۔ اور  
 مصاحبِ شاہی میں منسلک ہو گئے۔ مجروح ۱۸۳۲ء میں پیدا ہوئے۔  
 ذوقِ سخن انھیں ورثہ میں ملا تھا۔ والد بھی نازک خیال شاعر تھے اور دیگر بزرگ  
 اعزہ بھی علم و ادب کی دولت سے مالا مال تھے۔ تعلیم سے گھر پر پڑھ کر فارغ  
 ہوئے۔ نہایت خوش رو۔ خوش وضع۔ نفارست پسند۔ خوشبو کے دلدادہ۔ ہر وقت  
 عطر میں مُعطر رہتے تھے۔ ہوش سنبھالا تو گرد و پیش علم و ادب کے چرچے دیکھے۔  
 ذوقِ سخن ہر شخص پر غالب تھا۔ ذوقِ غالب مومن۔ آزدہ اور صہبائی  
 کو بزمِ سخن میں سرگرم آرائش پایا۔ اور ان کی نواسنجیوں سے دل گرایا تو خود  
 بھی ہم آہنگ ہوئے۔ مرزا غالب سے تلمذ اختیار کیا اور چہیتے شاگرد ہو گئے  
 جس کا ثبوت خطوطِ غالب سے عیاں ہے۔ مگر افسوس خطوطِ مجروح بنام  
 غالب نہیں ملتے۔

خزانِ غدر نے گلشنِ دہلی اُجاڑا تو یہ بلبلِ سخن بھی ترکِ وطن کر کے  
 پانی پت محلہ انصاریان میں جا بسا۔ جب امن و امان ہوا تو بعدِ عرصہ دراز  
 الود گئے۔ مہاراجہ شیودان سنگھ نے قدردانی کی اور تحصیلدار کر دیا۔ کچھ دن  
 فارغ البالی نصیب ہوئی تھی کہ مہاراجہ کا انتقال ہو گیا۔ اور وہاں سے  
 دل برداشتہ ہو کر جے پور چلے آئے۔ یہاں مہاراجہ سوائی رام سنگھ نے نائب  
 کو تو ال شہر جے پور مقرر کر دیا۔ عرصہ تک یہاں رہے اور دادِ سخن دیتے رہے  
 خستہ و روغن کے مشاعروں میں شریک ہو کر دلی کی بزموں کا سماں پیش  
 کرتے تھے۔ مہاراجہ جے پور کے انتقال پر واپس دلی چلے گئے اور وہیں

۱۳۱۲ھ میں انتقال کیا۔ قدم شریف میں سپرد خاک ہوئے۔ انھیں کی نسبت حالی نے سر مشاعرہ یہ شعر پڑھا تھا :-

داغ و مجروح کو سن لو کہ پھر اس گلشن میں نہ سنے گا کوئی بلبل کا ترانہ ہرگز  
ان کے مفصل حالات متعدد کتب میں شائع ہو چکے ہیں اس لئے یہاں بالا اختصار درج کئے گئے۔ نمونہ کلام کے طور پر چند اشعار درج ذیل کرتا ہوں۔ زبان کی صفائی و روانی اور محاوروں کی بندش سے آپ کا دیوان مالا مال ہے :-

غیروں کو بھلا سمجھے اور مجکو بُرا جانا  
غم کے کھانے سے فراغت ہی نہیں ہے درنہ  
ابر کی تیرگی میں ہم کو تو  
غالب آئے ہیں لاؤ اے مجروح  
وہ تو باقی ہی نہیں جن سے کہہ لی تھی مراد  
کہاں گھڑیں مفلس کے فرش و فروش  
خانماں سو نہ ماسوا ہوں میں  
دل ہے شوقِ گناہ سے لبریز  
بحرِ موج میں قطرے کا سنبھلنا معلوم  
لٹنے میں یہ اٹھائی ہر لذت کہ راہ میں  
کیا ہماری نماز کیا روزہ  
زمانہ اہل غفلت سے ہر لبریز  
اُس کا ملنا تو ہے بہت دشوار  
دلولہ خیزیاں گئیں دل کی

سمجھے بھی تو کیا سمجھے جانا بھی تو کیا جانا  
ہم سے کیا نہ ہر بھی فرقت میں کھایا جاتا  
سو جھٹا کچھ نہیں سوائے شراب  
بادۂ ناب میں ملا کے گلاب  
دھوکہ انا م یہ دہلی کے نہ کھانا ہرگز  
وہ آئے تو آنکھیں بچھائیں گے ہم  
اپنے سایہ سے بھی جدا ہوں میں  
دیکھنے ہی کا پار سا ہوں میں  
کچھ خبر اپنی ہمیں جلوۂ جاناں میں نہیں  
ہر اک سے پوچھتا ہوں کہ ہر راہزن کہاں  
بخش دینے کے سو بہانے ہیں  
میں تنہا اگر ہتیار ہوں میں  
گم ہوں اس راہ میں ہمیں نہ کہیں  
یاس و امید اب برابر ہے

کیا سُنیں نغمہ سنجی بلبل  
اگے سے ذرا اُس ستم آرا کے گزند جائے  
اس دل ہی نے سب کام بگاڑے دُر  
رہ کے مسجد میں کیا ہی گھبرایا  
جو کہ غیروں کو آشنا جانے  
وہ بھلا قدر میری کیا جانے

محشر | تخلص۔ محمد شفیع نام۔ فتح پور سیکری کے رہنے والے تھے۔ اوائل عمر  
میں بتلاشِ معاش جے پور آئے اور ملازم ہو گئے۔ عرصہ دراز  
تک نظامتِ سواری جے پور میں سررشتہ دار رہے۔ جوانی اور بڑھاپا یہیں ختم  
کیا۔ انتقال سے کچھ دن پہلے پنشن لے کر وطن گئے اور چند ماہ بعد انتقال  
ہو گیا۔ حضرت یائل سے تلمذ تھا۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

محبّت ہی میں پور ہو نہ ہو پور عداوت میں  
زائد کو مزہ آئے تو کیا یادِ خدا میں  
چمن میں جس جگہ تنکے تھے میرے اشیانے کے  
وہیں طوفانِ باد آیا وہیں برقِ بلا چمکی

محفوظ | تخلص۔ محفوظ علی نام۔ فاسقاں۔ جے پور کی ایک فوج میں  
صوبہ دار میجر تھے اور فنِ بنوٹ کے مسلم استاد۔ فنِ سپہ گری  
سے بھی خوب واقف تھے۔ تمام عمر یہیں بسر کی۔ اور یہیں انتقال ہوا شعر  
سخن سے خاص دلچسپی تھی۔ اور حضرت آگاہ سے تلمذ تھا۔

یہ شعر آپ کے ہیں :-  
کچھ اور سنہ سے نکل جائے کیا عجیب شیخ  
ہمارے خون سے تر کر کے دامنِ خنجر  
نہ چھڑنا کہ مجھے نشہ شراب ہوا  
وہ منفعل ہوا ایسا کہ آب آب ہوا

**محمود** | تخلص محمود جان نام۔ دہلی کے رہنے والے تھے۔ محکمہ محنت عالیہ  
کونسل جے پور میں انگریزی کے مترجم تھے۔ ۱۹۱۰ء کو نیشن لینے  
کے بعد شاعری شروع کی مگر صرف حمد و نعت یا منقبت کہتے تھے اور نعت  
گوئی کو اپنا ذریعہ نجات سمجھتے تھے یا قطعات تاریخ کہنے کا شوق تھا۔  
نعت میں حضرت مائل سے تلمذ تھا اور تاریخ گوئی میں مولانا سراج کنتوری  
سے۔ ان کے دیوان کا پہلا حصہ ”نذر فقیر“ طبع ہو چکا ہے۔ حصہ دوم کا نام  
خیر التحالف ہے ممکن ہے یہ بھی چھپ گیا ہو مگر دیکھنے میں نہیں آیا۔ محمود  
واعظ بھی تھے اور مولود خواں بھی۔ اپنی نعتیں بڑے جوش سے پڑھتے تھے۔  
یہ شعر ان کا ہے۔

کچھ ایسی عاجزی سے ہم نے رو کر کئے سجدے کہ جم آگیا اس کو ہماری جبہ سانی پر  
**محمود** | تخلص محمود علی خاں نام۔ دہلی وطن تھا۔ اور حکیم احسن اللہ خاں  
وزیر اعظم۔ بادشاہ ابوظفر ظفر کے عزیز تھے اور انھوں نے انھیں  
اپنا متبنی قرار دیا تھا۔ ذی علم و فضل اور فن طب میں کامل تھے۔ حکیم  
مومن خاں مومن سے شعر و سخن میں تلمذ تھا۔ اور اس سے پورا شغف  
رکھتے تھے۔ بات بات پر کسی استاد کا کوئی شعر پڑھ دینا آپ کی عادت  
تھی۔ شاہی درباریوں میں شامل تھے اور امیرانہ ٹھاٹھ سے رہتے تھے۔  
ہنگامہ غد نے دہلی کو تباہ اور سلطنت کو برباد کیا تو اس بادِ سموم کے  
جھونکوں سے یہ کیونکر بچ سکتے تھے۔ یہ بھی تباہ و برباد ہو کر نکلے۔ اول الود  
گئے۔ اور کچھ دن قیام کر کے جے پور آگئے۔ یہاں بساطیوں کے محلے میں  
نیچروں کی مسجد کے سامنے والے مکان میں کرایہ پر رہنے لگے۔ طبیعت  
دنیا سے سیر ہو چکی تھی۔ اس لئے حکومت جے پور کی طرف سے ملازمت کیلئے

بلوایا بھی گیا۔ مگر منظور نہ کیا۔ اور متوکلا نہ طریق پر زندگی بسر کر دی۔

طب میں کمال ہونے کے باوجود بھی اس کو ذریعہ معاش نہ بتایا۔ البتہ خدمتِ خلق سے عار نہ تھا۔ کوئی مریض حاضر خدمت ہوتا تو اس کو کوریوں کا نسخہ بتا دیتے اسی سے شفا ہو جاتی۔ آپ کے طبی کارنامے بہت سے سُننے میں آئے۔ مثلاً حاجی شیخ عاشق علی کا کوروی راوی ہیں کہ میرے ایک عزیز محفوظ علی کو ہچکیوں کا عارضہ ہو گیا۔ بہت سے علاج کرائے مگر فائدہ نہ ہوا تو میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آپ نے آکر مریض کو دیکھا اور کمرے میں ادھر ادھر نظر پھیلانی۔ ایک کونے میں پُرانی چٹائی کے ٹکڑے پڑے ہوئے تھے۔ کہا کہ ان میں سے تھوڑے سے چلم میں رکھ کر آگ رکھ لاؤ۔ اور مریض کو یہ حقہ پلاؤ۔ چند ہی کش مریض نے لئے تھے کہ سب شکایت رفع ہو گئی۔ منشی صبارادی ہیں کہ راول جی سامود ذریعہ اعظم جے پور کی ٹھکرانی بٹی کے تیل سے جل گئیں اور اُن کے چہرے پر سیاہ داغ پڑ گئے۔ ہاتھوں پر بھی اثر ہوا اور دیگر حصہ جسم پر بھی۔ اعلیٰ سے اعلیٰ ڈاکٹری علاج کرایا گیا۔ اور جے پور کے مشہور ویدوں اور طبیبوں سے بھی رجوع کیا گیا۔ مگر سنہ اور ہاتھ کے داغ نہ گئے۔ کسی نے راول جی سے کہا کہ فلاں لیٹن میں حکیم سمیع الدین نارٹولی اچھے طبیب ہیں۔ اُن کو دکھایا جائے۔ لہذا حکیم صاحب کے رجوع کیا گیا۔ انھوں نے حالات سُننے اور نبض دیکھنے کے بعد دوسرے دن دوا دینے کا اقرار کیا۔ مگر سمجھ میں نہ آیا کہ کیا دوا استعمال کرائیں۔ لہذا اپنے استاد حضرت محمود کی خدمت میں حاضر ہوئے اور سارا حال بیان کیا۔ انھوں نے کہا کہ معمولی غازہ میں یہ تین چیزیں اس مقدار سے اور ملا دو اور استعمال کراؤ۔ جن میں ایک تو مولیٰ کے بیج تھے دو چیز یاد نہ رہیں۔ حکیم صاحب ایسا ہی کیا۔

اور اُسی سے خاطر خواہ فائدہ ہو گیا۔ غسلِ صحت پر جب حکیم صاحب کو خلعت و انعام دیا گیا۔ تو وہ جوں کا توں لے کر حکیم محمود علی خاں کی خدمت میں حاضر ہوئے اور سب پیش کر دیا۔ انھوں نے ہاتھ رکھ کر سب کا سب واپس کر دیا کہ اپنے کام میں لاؤ۔

حضرت محمود کے فنِ طب میں تین شاگرد ہوئے۔ (۱) حکیم مظہر علی عرف مظہر میاں۔ جو سرکاری طبیبِ خاص تھے اور ان کو اس فن کی بدولت جاگیر بھی ملی تھی (۲) حکیم قاضی سمیع الدین۔ جن کو سرکاری ملازمت چھڑوا کر رادل جی نے اپنے ٹھکانہ (سرکار) میں ملازم رکھ لیا تھا (۳) حکیم محمد شاہ جن سے اہل جے پور کو بہت فائدہ پہنچا۔ اور وہ اپنی بے نفسی و خاکساری میں اپنے زمانے میں اپنا جواب نہ رکھتے تھے۔

حضرت محمود جب دلی سے نکلے تو دو چیزیں بطور یادگار ساتھ لائے تھے۔ ایک پادشاہ کی عطیہ گھڑی تھی جو انھوں نے اپنے شاگرد حکیم مظہر میاں کو عنایت کی اور دوسری حکیم علوی خاں کا معمولہ مطب تھا۔ یہ ایک ضخیم بیاض اُس خاندان کے صدری نسخوں کی تھی۔ جو ہلکے نیلے کاغذ پر پھیلکی سیاہ روشنائی سے بہت خفی قلم سے خوشخط لکھی ہوئی تھی۔ صبا کا قول ہے کہ یہ بیاض میں نے دیکھی ہے۔ اور کچھ دنوں ہمارے یاں رہی بھی ہے۔ یہ حکیم سمیع الدین کو عنایت کی تھی۔

حکیم سید نصیر علی نگینوی کا قول ہے کہ میں نے اُس کے ایک نسخہ کی نقل دیکھی ہے۔ جو قوت کے متعلق تھا۔ اُس میں ایسے عمدہ اجزاء تھے کہ جن کا جواب نہیں ہو سکتا۔ ہمارے یاں کے معمولہ مطب میں اس مرتبہ کا ایک بھی نسخہ نہیں ہے۔

راقم الحروف نے اس بیاض کے متعلق حکیم سمیع الدین مرحوم کے درنا سے معلومات کی تو وہ بالکل بے خبر نکلے۔ خیال ایسا ہے کہ ۱۸۵۷ء کی یہ دولت ۱۹۴۷ء میں خریدارانِ ردی کے ہاتھ لگ کر تلف ہو گئی۔

حکیم محمود علی خاں کے دیکھنے والے تو ابھی جے پور اور پاکستان میں متعدد صاحبان ہیں۔ مگر ان کے علمی و ادبی کارنامے کسی سے بھی معلوم نہ ہو سکے۔ بمشکل تمام دو شعر میسر آ سکے۔ پہلا مولانا کوثر سے اور دوسرا میر جواد علی سے جو ہدیہ ناظرین ہیں :-

مجھے دل کے الجھاؤ یاد آگئے      تری زلف کے پیچ و خم دیکھتا ہوں

درِ میخانہ کھلتا سا کھلے گا      یہ روزہ اہل سنت کا نہیں ہے

محوی | تخلص۔ محمد بیگ نام۔ اصل وطن ریواڑی ضلع گوڑگانوہ تھا۔ وہاں سے دہلی چلے گئے تھے ذی علم و استعداد اور خوش لیاقت تھے مولانا امام بخش صہبائی سے تعلیم حاصل کی اور انھیں سے اصلاحِ سخن لیتے تھے۔ انھیں کے لئے مرزا غالب نے کہا تھا :-

”محوی نام امر دے از خمخانہ صہبائی نعرہ مستانہ زد“ صورت یہ

تھی کہ کسی مشاعرے میں مرزا غالب بھی شریک تھے۔ محوی نے غزل پڑھی تو ان کا کوئی شعر پسند آگیا۔ اس پر یہ رائے قائم کی ہے۔

محوی دلی سے بتلاشِ معاش جے پور آئے اور یہاں ملازم ہو گئے مختلف خدمات ان کے سپرد ہوئیں۔ سرکاری مطبع کے منیجر بھی رہے۔ اور

پھر صدر فوجداری میں سررشتہ دار ہو گئے تھے۔ جے پور ہی میں انتقال کیا۔

حضرت محوی کی حسب ذیل تصانیف اب کے تقریباً بیس سال قبل میں نے منشی نعیم الدین خاں انسپٹر ایکسائز ریاست جے پور کے پاس



دیکھی تھیں مگر اب کچھ پتہ نہیں۔ ان کا پاکستان جا کر انتقال ہو گیا۔ زیادہ تر کتابیں وہ یہاں روی میں فروخت کر گئے۔ کچھ تقسیم کر دیں۔ ان تصانیف کا خدا جانے کیا حشر ہوا۔ اُن کے درثا میں سے یہاں کوئی نہیں اور وہاں کسی کو جواب دینے کی فرصت نہیں۔

(۱) دیوانِ فارسی۔ (۲) دیوانِ اُردو۔ (۳) مثنویات فارسی۔ (۴) مجموعہ مضامین فارسی۔ (۵) مجموعہ مضامین اُردو۔

کلامِ پرتبصرہ | حضرت محوی کے کلام میں استادانہ رنگ۔ زورِ بیان، اندازِ تخیل اور چست و مضبوط بندشیں مضمون آفرینی اور زبان کا چٹخارہ پایا جاتا ہے۔  
نمونہ کلام | جو کچھ کلام بدقت تمام میرا سکا اس میں سے چند اشعار بطور نمونہ درج ذیل ہیں:-

جوں نقشِ قدیم آہ ترے راہِ گزر سے  
اُٹھ سکتے نہیں نقشِ گرانبارِ محبت

کہتے ہیں کہ دشمن جسے درکار ہو لیلے  
آتی ہی سنسی نہ اہلِ سجادہ نشین پر

ایمانِ خدا ہی صنمِ خندہ جبیں پر  
اُڑ نکالے کہ رکھتے ہی نہیں پاؤں میں پر

میں اور اٹھوں تیری گلی سے مگر اعدا  
طوفان اٹھاتے ہیں ترے خال نشین پر

اُسکو جو دیا حسن تو ہو کو بھی دیا عشق  
کیا خوب! تجھے جوڑیہ چلنا تھا ہمیں پر

تم نے تو مقامِ اپنا نہ چھوڑا یہ نہ چھوڑا  
دل میں مگر آئے ہو جو آئے ہو میں پر

کیا بات تھی وہ ہم بھی سنیں جس کے باب میں  
کہتا تھا کل رقیب کہ مرنے کو ہم نہیں

وہ شوخیاں کہ اپنی نظر میں ہیں وہ ہی وہ  
یہ لاغری کہ اُن کی نظر میں بھی ہم نہیں

نہیں کوئی سنتا ہے عاشق کی گویا  
تمہارا طر فدا رسا راجہاں ہے

بیاں کیا ہو کیفیتِ چشمِ تیری  
کہ ہوش ایک کا دوسر کو کہاں ہے

خبر کو کوئی جا کے محوی کی یارو  
کہ آج اس کے کوہِ شہر و دغاں ہے

**مسور** | تخلص مسرور احمد نام اور مسرور شاہ مشہور تھے۔ الور (ریاست) وطن تھا۔ درویشانہ زندگی بسر کرتے تھے سلسلہ قادریہ اور چشتیہ نظامیہ میں بیعت تھے۔ اپنے پیر کے خلیفہ مجاز ہونے کے باعث مرید بھی کرتے تھے۔ جے پور میں مہینوں۔ منشی احمد علی خاں شوق جیلر سنٹرل جیل جے پور کے یاں قیام رہتا تھا۔ یہاں کے مشاعروں میں شریک ہو کر دانشمندی دیتے تھے۔ اردو فارسی دونوں زبانوں میں قدرت کلام تھی۔ اردو کے اچھے شعرا میں ان کا شمار تھا اور یہاں ان کے چند شاگرد بھی تھے۔ دیوان مرتب تھا مگر اب کچھ پتہ نہیں۔ اردو کلام بھی نایاب ہے۔ ۱۹۲۷ء میں الور سے جے پور آئے اور یہاں سے پاکستان چلے گئے وہاں وصال ہو گیا۔

موصوف کی ایک فارسی مثنوی (مطبوعہ) الموسوم بہ "بوستان معرفت" سے تین شعر بطور یادگار درج ذیل کرتا ہوں :-

بخت عقل و عشق را در گوش کن	بشنوائے طالب ز من بشنو سخن
عشق گوید در گزراے بوالفضل	عقل گوید دین و دنیا کن حصول
عشق گوید شوقنا در راہ یار	عقل گوید در جہاں منصب برآر

**مسیح** | تخلص۔ واعلیٰ خاں نام۔ وطن جے پور۔ نسباً سید۔ مذہباً امامیہ "خان" آبائی خطاب شاہی۔ حضرت ظہیر سے تلمذ تھا۔ جے پور کے مشہور و با علم اطباء میں شمار تھا۔ ریاست کی طرف سے آپ کے بزرگوں کو ایک گاؤں بھی ملا تھا جس پر آپ قابض تھے۔ اور جے پور میں سکنی جائداد بھی کافی تھی۔ خوش حالی سے گزر کرتے تھے۔ مگر ۱۹۴۷ء کے انقلاب اور ۱۹۴۷ء کے ہنگاموں نے آپ کو تباہ کر دیا۔ نواز پورہ ضلع نارنول میں آپ کے اعزہ تھے۔ جو شہید کر دئے گئے۔ انھیں میں آپ کا ایک کمسن پوتا تھا جس کی دس بارہ برس

کی عمر ہوگی۔ مگر وہ مجلسِ عزاء خوب پڑھتا تھا اور تقریر بھی نہایت شستہ و برجستہ کرنا آپ نے اُس کو سکھادیا تھا وہ بھی شہید ہو گیا۔ ان صدہاتِ روح فرسا کا اثر ہونا لازمی تھا۔ دوسری طرف کسٹوڈین کا محکمہ جو مسلمانوں کے لئے عذابِ الہی سے کم نہ تھا آپ کا دشمن ہو گیا۔ کافی عرصہ آپ نے ان مصائب کا مقابلہ کیا۔ آخر تاجے۔ جائیداد کی ضبطی اور مقدمات کی کشاکش سے تنگ و پریشان ہو کر پاکستان چلے گئے جہاں آپ کا انتقال ہو گیا۔

حضرت مسیح تمام عمر علمی و ادبی مشاغل میں مشغول رہے۔ ماہنامہ ”الکمال“ آپ ہی کی ادارت میں نکلتا تھا۔ ”طبیبہ کالج جے پور“ کے عرصہ دراز تک سکریٹری رہے۔ طلبائے طب کو درس بھی دیتے تھے۔ جے پور کے ہر علمی و ادبی اجتماع میں شرکت کرتے تھے۔

آپ کے چند اشعار بطور یادگار اور نمونہ کلام ذیل میں درج ہیں :-

فروعِ حسن سے ہر کس کو تاپِ نظارہ  
یہ خود حجاب ہوا جب وہ بے حجاب ہوا  
وہ ایک میں کہ نظیر میری سخنِ اقرب پر  
وہ اک کلیم کہ جن سے وہ اجتناب ہوا  
نہ عزت سے جینا نہ راحت پہ مرنا  
رہے عشق میں ہم یہاں کے ندواں کے  
دردِ جگر سے اب تو یہ کچھ حالِ زار ہے  
وہ پوچھتا ہے جو کہ تغافلِ شعار ہے

مُضطر | تخلصِ سعادت علی نام۔ وطن جے پور۔ قاضی فرزند علی فقیر کے قریبی عزیز تھے۔ یہاں وکالت کرتے تھے اور یہیں انتقال ہوا

زیادہ تر مزاحیہ کہتے تھے۔ تین شعر ملاحظہ ہوں :-

کام کا دیکھا جسے روزِ الست  
کردیا آنکھوں نے تیری اسکوست  
قسم تک میں نہیں کھاتا حیاتِ تیرے کوچہ کی  
عدو بڑھ بڑھ کے کھاتا ہے ترے دربان کی ہنسی  
ازل سے اُس بُتِ کافر کا پتھر کا کلیجہ ہے  
اُسے پروانہ مضطر کی نہ بے خود کی نہ بیم کی

**مضطر** | تخلص۔ سلطان علی نام بن سبائید۔ جے پور میں سب الیکٹرک پولیس  
تھے۔ یہیں ۱۹۰۹ء میں بمقام سانگانیر انتقال کیا اور تھانہ  
کے سامنے متصل مسجد قبر ہے۔ شعر و سخن سے خاص دلچسپی تھی۔  
یہ شعر آپ کا ہے :-

عاصی کا تیرے رحم پہ دار و مدار ہے      ورنہ گنہہ شمار کے قابل نہیں ہے  
**مضطر** | تخلص۔ عبدالکریم نام۔ اصل وطن بھڑوڑ علاقہ الور تھا۔  
آپ کے بزرگ تلاشِ معاش میں جے پور آئے۔ مضطر جے پور ہی  
میں پیدا ہوئے۔ یہیں اردو فارسی پڑھ کر جے پور کی فوج میں جراح مقرر ہوئے  
بعدِ نیشن یہیں انتقال ہوا۔ مولوی عابد علی عابد سے اول اصلاح لیتے تھے۔  
پھر حضرت تنویر کے شاگرد ہو گئے۔ مولود خواں بھی تھے۔ اپنی لغتیں بھی محفل  
میلاد شریف میں پڑھتے تھے۔ اور ایک گلدستہ لغت انکی لغتوں کا مجموعہ  
طبع بھی ہو گیا تھا۔ دیوان بھی مکمل تھا۔ جو ان کے صاحبزادے کے پاس  
محفوظ ہے۔ یہ اشعار ان کے ہیں۔

دل میں خیال ہے جو کسی گلزار کا      نظارہ کر رہا ہوں جمالِ بہار کا  
مجھ کو ہر نازِ رحمت پروردگار ہے      زاہد کو ہر خطر تو ہو روز شمار کا

**معصوم** | تخلص۔ محمد معصوم نام جے پور میں آکر ملازم ہوئے۔ عرصہ دراز  
تک سررشتہ دار اجلاس نیابت نظامت رہ کر نیشن لی۔  
”گلدستہ معصوم“ کے نام سے ان کا دیوان چھپا تھا جواب نایاب ہے۔  
موصوف کا ایک قطعہ تاریخ بطور یادگار درج ذیل ہے :-

شاعر نکتہ دان نائلِ خوش بیاں      لے گیا ساتھ اپنے زبانِ سخن  
اٹھ گیا مایہ دار سخن اٹھ گیا      بڑھ گئی بڑھ گئی اب کانِ سخن

لٹ گیا تاج ملک باں لٹ گیا  
مٹ گئی مٹ گئی عز و شانِ سخن  
لکھ دے تاریخِ معصوم خستہ جلر  
رحلتِ ببلِ بوستانِ سخن

مکرم | تخلص - محمد مکرم علی خاں نام۔ "نواب" اعزازِ خاندانی اور "ممتاز الدولہ"  
خطابِ شتینی۔ اصل وطن قصبہ پھاسو ضلع بلند شہر ہے۔ اور مستقل  
سکونت جے پور۔

بالاختصار خاندانی حالات | شاہی زمانہ سے آپ کے بزرگ ریاست پھاسو کے  
رئیس اور ہندوستان کے امراء میں تھے۔ آپ کے پردادا ممتاز الدولہ نواب  
سر محمد فیض علی خاں کے۔ سی۔ ایس۔ آئی۔ اپنے عہد کے اعلیٰ درجہ میں شہرہ  
ہوتے تھے۔ اور اپنی بیدار مغزی و سیاست دانی کے باعث گورنمنٹ برطانیہ  
کی نظر میں بڑی عزت و وقعت کے مالک تھے۔ بلا تفریق مذہب و ملت  
ہندوستانی قوم کو ان کی ذات سے بہت فائدے پہنچے۔ ریاست جے پور  
میں وہ وزیر اعظم تھے۔ انہوں نے اپنی خوش انتظامی سے عذر کی بادِ سموم  
کے جھگڑ اس خوبی سے روکے کہ انگریزوں کو ریاست کا شکر گزار ہونا پڑا۔ وہ  
پہلے ہندوستانی تھے جو کوٹہ ریاست کے ریزیڈنٹ مقرر ہوئے مہاراجہ سوائی  
رام سنگھ والی جے پور نے ان کو تعظیم و جاگیر بھی عطا کی۔ اور آخر وقت تک  
اس ریاست سے بہترین تعلقات قائم رہے۔ وہ سچے دیندار اسم با اسمی  
رئیس تھے۔ ان کے حالات میں ایک مستقل کتاب "مرقع فیض" شائع ہو چکی ہے۔  
حضرت مکرم کے جدِ نامدار ممتاز الدولہ نواب سر محمد فیاض علی خاں  
باقبالہ بھی اپنے والد بزرگوار کے نقش قدم پر گامزن رہے۔ آخر دم تک وہ  
ریاست جے پور کے وزیر اعظم تھے۔ مہاراجہ سر سوائی مادھو سنگھ کو ان کی  
ذات پر بڑا اعتماد تھا۔ اور گورنمنٹ برطانیہ کو بھی پورا بھروسہ۔ ان کی ریاست

شان و شوکت دیکھنے والی ہزار ہا ہستیاں ابھی جے پور میں موجود ہیں۔ وہ دو وقتہ جب سیر کو جاتے تھے تو عمائدین و معززین شہر کی سواریوں کا سلسلہ جو سلام کو حاضر ہوتے تھے ”ترپولیہ“ (سٹی پلیس کا صدر دروازہ) سے ”سری جی کی موری“ (نام مقام) تک ہوتا تھا۔ اور عام سلامیوں کا جہم غفیر۔ جے پور کا کونسا بد نصیب خاندان ہو گا جس پر اُن کا احسان نہ ہو۔ فنِ عمارت سے خاص دلچسپی تھی۔ جے پور کو خوبصورت تر بنانے کی اولیت کا فخر انھیں کو ہے طبیعت میں بے حد نفاست تھی۔ کوٹھی اور حویلی کے پودوں کے پتے دھوئے جا کر کپڑے سے صاف کئے جاتے تھے۔ فرش پر کہیں کوئی تنکا یا شکن یا گردِ نظر پڑ گئی تو جبین پر بل اور طبیعت کے تگدڑ سے فوری اظہارِ ناخوشی ہو جاتا تھا اہل علم و فضل کے قدردان اور اہل فن کے مُرتبی تھے۔

والی جے پور کے بڑے مزاج شناس تھے اور ان کی مرضی کے خلاف کچھ نہ کرتے تھے۔ اُن کی نکتہ سنجی و قدر شناسی کا ایک واقعہ مجھے ٹھاکر ہری سنگھ جاگیردار کھاٹو نے سُنایا تھا جو آئندہ درج ہے۔

ٹھاکر صاحب خود بھی علم دوست اور اچھے فارسی داں تھے۔ سکند نامہ کے صد ہا شعر اور فارسی کی بیسوں ضرب الامثال ان کو یاد تھیں جو بر محل سناتے تھے۔ انھوں نے اُن لائق انگریزوں کے ساتھ کام کیا تھا جن میں سے ایک کا واقعہ حسبِ ذیل ہے :-

کرنل پرڈیو جو کلکتہ کی ”مٹیابرج“ میں شاہِ اودھ کی خدمت میں منجانب حکومتِ ہند حاضر باش تھے وہ جے پور کے رزیڈنٹ مقرر ہوئے اور محکمہ محترمہ عالیہ کونسل جے پور کے اجلاسوں میں شریک ہو کر حکم احکام دینے لگے۔ اُس زمانے کے دستور کے مطابق ”میر منشی“ نے محکمہ دیوانی (کمشنری) جے پور کی

ایک تحریر سنائی۔ جس میں رائے تفصیل کی سفارش کی گئی تھی۔ مسٹر پریڈونے کاغذ سن کر حکم دیا :-

”بوالیسی لکھا جائے کہ تحریر تفصیل نص جلی نہیں ہو کہ واجب العمل ہو باقتضائے رائے خود کارروائی کریں۔“

میرمنشی نے نص کو سین سے لکھا۔ تو مسٹر پریڈونے کہا ”میرمنشی صاحب! مہربانی فرما کر دندانہ سین کو چھوڑ کر اور تائے مشابہ کی تثلیث سے قطع نظر کر کے بصحت املا نص مرقوم کیجئے“ اب کے انھوں نے ”ث“ سے لکھا۔ تو پریڈونٹ صاحب نے کاغذ ان کے ہاتھ سے چھین کر املا کی وصحت کی اور اس کے نیچے بقلم خود تحریر کیا۔

”آئندہ املایش درست نیا بد میرمنشی گری۔ انہ شاید“

ہاں تو ٹھاکر صاحب بڑے ہوش گوش کے آدمی تھے۔ وہ بیک وقت محکمہ پولس کے بھی افسر اعلیٰ تھے اور بخشی فوج کے بھی۔ ان کا بڑا وقار تھا۔ اتفاقاً امرکہ مہاراجہ صاحب ان کی کسی غلطی پر ناخوش ہو گئے یہ خبر سے بھی چھپن لئے اور جاگیر وغیرہ بھی ضبط کر لی۔ ٹھاکر صاحب عرصہ تک سخت پریشان رہے۔ نواب صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا کرتے تھے۔ ایک روز موقع پا کر یوں گفتگو شروع کی :-

ٹھاکر صاحب۔ سرکار! میں نے سنا ہے کہ بڑے سرکار (نواب فیض علی خاں) نے تمام عمر جھوٹ نہیں بولا۔ کیا یہ واقعی سچ ہے؟

نواب صاحب۔ جی ہاں بلا شک۔

ٹھاکر صاحب۔ وہ سرکار کو آواز دے کر بھی بلاتے ہیں گے؟

نواب صاحب۔ جی ہاں۔



ٹھا کر صاحب۔ سرکار کو کیا کہہ کر بلا لے تھے۔

نواب صاحب۔ ”فیاض“

ٹھا کر صاحب۔ تو سرکار میرے معاملہ میں وہ فیاضی کیا ہوئی!!

نواب صاحب مسکرائے اور فرمایا ”بہت اچھا“ نتیجہ یہ ہوا کہ ٹھا کر صاحب کا معاملہ خاطر خواہ طے ہو گیا۔

حضرت مکرم کے والد بزرگوار کنور اکرام علی خاں کا انتقال نواب صاحب کی حیات ہی میں ہو گیا۔ داد و دہش اور شاہ خرچیوں میں وہ اپنا جواب نہ رکھتے تھے۔ اور ادلوالعزم ہستی تھے۔

۱۳۱۴ھ

ولادت، تعلیم اور ذوق سخن | نواب مکرم ۲۶ دسمبر ۱۸۹۵ء مطابق ۱۲ ربیع الاول کو پھاسو میں پیدا ہوئے۔ تعلیم کے قابل ہونے پر اپنے جدِ نادر کی نگرانی میں اردو فارسی کی تعلیم پرائیویٹ حاصل کی۔

قاضی ولی محمد آپ کے ٹیوٹر مقرر ہوئے۔ وہ جے پور کی مایہ ناز ہستی تھے۔ موصوف نواب فیاض علی خاں مرحوم کے بھی پرائیویٹ سکریٹری تھے۔ اور پھر نواب حمید اللہ خاں سابق والی بھوپال کے ٹیوٹر بھی۔ نیز ہر لائی نیس بیگم صاحبہ بھوپال کے پرائیویٹ سکریٹری بھی اور آخر کونسل آف اسٹیٹ بھوپال کے سکریٹری ہو گئے۔ ”تاریخ اندلس“ ”تاریخ مصر“ ”سفر نامہ مصر و اندلس“ اور ”سفر نامہ یورپ“ ان کی تصانیف ہیں۔ انھیں شعر و سخن سے خاص ذوق تھا۔ اگرچہ خود شعر نہ کہتے تھے۔ انھوں نے فنِ شعر سے واقف کیا۔ مہاراجہ کالج جے پور میں بھی حضرت مکرم نے تعلیم پائی اور ایم۔ اے۔ او کالج علی گڑھ میں بھی ۱۳۳۳ھ میں آپ کے والد ماجد کا انتقال ہو جانے پر آپ کے جدِ بزرگوار نے تعلیم ختم کر کے

اپنی ریاست کا کاروبار آپ کے سپرد کر دیا۔ تاہم مولوی محمد طہ دہلوی سے فن شعر کے متعلق معلومات حاصل کرتے رہے۔ اور حکیم مرزا جمشید علی خاں دہلوی کی تحریک پر اپنے کلام کی تدوین کی۔

سفر یورپ اور مشاعرے کرنے کا شوق | آپ نے ۱۹۲۴ء اور ۱۹۳۸ء میں دوبار یورپ کا سفر کیا۔ دوسری بار جب سفر سے واپس آئے تو آپ کی سرکار کے منیجر قاضی حافظ الدین نشر مقتدری تلمیذ حضرت رسا سکند آبادی تھے۔ اُن کی تحریک پر بہت سے مشاعرے کئے اور طرحی غزلیں کہنا شروع کیا۔ یہ سلسلہ عرصہ تک جاری رہا۔ اور اب بھی سالانہ ایک مشاعرہ اپنی سالگرہ کی تقریب میں کرتے ہیں جو ریسانہ انداز کا ہوتا ہے۔

ملازمت | آپ اپنے جدا مجد کے انتقال کے بعد ریاست جے پور میں ممبر محکمہ محشمہ عالیہ کونسل (منسٹر) بھی رہے اور یہاں سٹیٹل مجسٹریٹ بھی۔ شان امارت | حدائق امارت کے اس دورِ خزاں میں اگر کہیں کوئی روش ریاست ملتی ہے تو وہ آپ کی ذات ہے۔ آنکھ میں لحاظ مزاج میں استغنا اور رویہ کو کنکری سمجھنا آپ کا طرہ امتیاز ہے۔ اگرچہ بقول آپ کے :-

گذری ہر عمر اپنی مکرم گلوں کے ساتھ اب بن کے رہ گیا ہوں فسانہ بہار کا  
تاہم جو کچھ ہے غنیمت ہے۔ آپ کے بعد اس رنگ مالک بھی کوئی نہ ملے گا۔

اردو سے دلچسپی | اردو سے خاص دلچسپی ہے۔ چنانچہ آپ "انجمن ترقی اردو ہند شاخ جے پور" کے سرپرست ہیں۔ اردو کے لئے کہتے ہیں :-

یہ افسانہ ہر وہ دنیا کی لذت جس میں ملتی ہے مساوات میں ملتی ہے محبت اس میں ملتی ہے  
یہ حشر شبہ ہر ہندیب کہن کی یادگاروں کا زبان و فن کی ساری دولت اس میں ملتی ہے  
کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں شستہ زبان سلیس اسلوب بیان۔ روانی و جستگی مضمون آفرینی

پست بندشیں اور حسین ترکیبیں بکثرت ملتی ہیں۔ حضرت داغ کی پیروی کے  
دلدادہ ہیں۔ چنانچہ کہتے ہیں :-

حریفانِ ادب کی جہتوں سے گلشنِ اردو جو دیراں ہو گیا تھا اس کو یوں آباد کرتے ہیں  
مکرم ! گرچہ اب رنگِ سخن ہر اور لیکن ہم زباں لکھتے ہیں تقلیدِ حیاں اُستاد کرتے ہیں  
تخیم بیاض بطور دیوان۔ آپ کی شاعری کی بہت دلیل ہے جس میں غزلیات  
بکثرت اور ان سے کم رباعیات و قطعات ہیں بلکہ دیگر اصنافِ سخن بہت کم ہیں۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

کس حبیب کی اُمت بُلائی جاتی ہے کہ قدم قدم پہ جو رحمت بچھائی جاتی ہے  
ہر لمحہ زندگی کا ترے واسطے ہی وقف دے دے اور محشر کے آگے اب شکایت کیا کریں  
آپ ہی قاتل نہیں ہیں جلوہ گاہِ ناز میں سانس بے سانس بیٹھا ہے اپنے کوئی شرایا ہوا  
دھوکا دیا گلوں نے کبھی جلیاں گریں ہر میں جس پر جوانی چھا گئی قاتل بنا  
اللہ سے یہ رحمت و عصیاں کا تعلق کس کس طرح ہوا ہوں نشانہ بہار کا  
ہر لمحہ زندگی کا ترے واسطے ہی وقف دے دے اور تو یہ بھی کرتے ہیں مکرم  
پیتے بھی ہیں اور تو یہ بھی کرتے ہیں مکرم کوئی ہم کو  
وژدیدہ نگاہوں سے نہ دیکھے کوئی ہم کو گلہ محبت کا کیا کسی بدل گئی ہو وفا کی دُنیا  
برہنہ ہو ایک دل لگا یا بھلا ہوا یہ کہ تم نے چھوڑا  
ایسوں کی حالت اگر دیکھنی ہو  
بدل دے تو بھی اب دُنیا مکرم  
شکوہ جو پر ملال ہو کیوں  
طور پر عشق کی روداد مکمل نہ ہوئی

کہ دنیا اب بدلتی جا رہی ہے  
آپ جیسے حضور ہم ہمارے  
بارشِ حسن ہوئی بھی تو سلسل نہ ہوئی

پڑی نہ تھی ابھی بنیاد آشیانے کی  
سمٹ کے آگئیں سب بجلیاں زمانے کی  
جوانیوں پہ تھا جب ذوقِ مے کشی اپنا  
بڑی حسین تھی دنیا شراب خانے کی  
کسی کیجئے کیا رسم دوستی کا نگہ  
بدل رہی ہی مکرّم ہوا زمانے کی  
تخلص: ملک الدین نام بنسبا شیخ عثمانی مولانا مبین کے فرزند اکبر  
تھے۔ اپنے وطن نارنول میں ۱۲۹۴ھ میں پیدا ہوئے اور ۲۳ شوال ۱۳۲۵ھ

کو جے پور میں انتقال کیا۔ جے پور پولس میں آپ تھانہ دار تھے۔ فارسی کے منتہی تھے اور بقدر  
ضرورت عربی بھی جانتے تھے مولانا مبین ہی سے تلمذ تھا بہت خوش طبع و خوش وضع  
تھے۔ صاف شدہ بیاض تلف ہو گئی مسودوں سے یہ شعر بطور یادگار درج کرتا ہوں۔  
کس طرح مجھ کو مٹاتا ہے فلک دیکھوں تو  
اے غمِ فرقتِ جاں مری جاں ہو جانا  
چھیر دیکھو کہہ رہے ہیں مجھ کو شیدا دیکھ کر  
ہم بھی دل ننگے کوئی محبوبِ عناد دیکھ کر  
کیا کہیں حضرتِ واعظ کے بھی پر نکلے  
میکدے سے جو لئے ہاتھ میں ساغر نکلے

منشی | تخلص: کنندن لال نام بنسبا بہار گوا اور ریواڑی کی طرف کے رہنے  
والے تھے۔ بتلاشِ معاش جے پور آئے۔ حضراتِ مولنس و ناظم  
(پنالا) کے توسط سے مولانا فائز تک پہنچے۔ ان سے پڑھا بھی اور اصلاحِ سخن  
بھی لی۔ تاریخ گوئی میں میر جو یا کے شاگرد تھے۔ ان کے زمانہ حیات میں جلیو  
والوں کی جو کتابیں چھپیں ان میں زیادہ تر ان کے قطعات تاریخ ہیں۔

ان کا مرتبہ ایک رسالہ فرحت الشعرا نامی۔ انہیں کا قلمی راقم الحروف کے پاس  
ہے جس میں انہوں نے اپنے زمانہ ۱۲۹۰ھ کے شعرا کا ہم طرح کلام جمع کیا ہے جتنا ہوں  
کہ دیوان بھی مکمل تھا مگر اب اس کا کچھ پتہ نہیں۔

جے پور میں بزمِ مرہ الملکاران ملازم تھے۔ عرصہ تک محکمہ عدالت دیوانی  
میں ناظرہ کریشن حاصل کی۔ شاید جے پور ہی میں انتقال ہوا۔ درویشوں

اور سادھوؤں کے بید عقیدہ تلمذ تھے اور خود بھی درویشانہ زندگی بسر کرتے تھے۔  
کلام میں جدت طرازی اور مضمون آفرینی ہے۔ بطور نمونہ چند شعر درج ذیل کرتا ہوں :-

انکار اُن کو اور مرے پاس بھی نہیں  
یارب یہ عمر بھر دل مضطر کہاں رہا  
یہ آہ سے عشق کی تم داعظہ واقف ہی نہیں  
پھر کریں تم کو کس امید پہ رہبر اپنا  
منشی ہر وسیلے سے زمانے میں بلندی  
میں خاک نشیں آہ سے ہوں چیخ بریں یہ  
دروجنوں کا نام یہاں تک مٹا دیا  
زنجیریں بھی نالہ دل کی صدا نہیں  
چمن گل زمیں کا تری بے نوا ہوں  
تراخار و خس ہر مرا آشیاں ہے  
وعدہ وصل رقیبوں کے بھی اے یار سہی  
جیسے مجھ سے کئے دیسے ہیں تو سوار سہی  
چشم میگوں پہ تری دیکھ کے ابرو ساقی  
مست کے دوش پہ دو تیغ ہیں عریاں سمجھے

تخلص۔ محمد بخش نام۔ وطن جے پور۔ سکریٹری ایٹ راجستھان میں  
منظر کلرک ہیں۔ حضرت کوثر سے تلمذ ہے۔ آپ اپنی آبیاری ترنم  
سے عرصہ بزم کو گلگلدہ بہشتی بنا دیتے ہیں۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

نگاہ شوق یہ گستاخیاں اچھی نہیں تیری

نہ ہو جائیں کہیں مجروح جلوے حسن جاناں کے

تخلص منظور احمد نام۔ نسباً شیخ۔ مذہباً سنی حنفی مسلکاً چشتی اجمالی  
منظور اصل وطن قصبہ بنت تھا۔ تلاش معاش میں جے پور آئے اور یہیں کے

ہو رہے۔ ۱۸۷۳ء میں بمقام بنت پیدا ہوئے اور ۱۹۵۶ء میں جے پور میں  
انتقال ہوا۔ عرصہ تک جے پور پولس میں محرر تھا نہ رہے اور اس کے سبکدوشی  
کے بعد تاحین حیات وثیقہ نویس۔ حضرت تنویر سے تلمذ تھا۔ بہت کہتے  
تھے مگر کلام سطحی ہوتا تھا۔ دیوان بھی مکمل کر لیا تھا۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

یہ منظر حیرت ہی تو وہ منظر عبرت      بتخانہ کی وہ شان ہی یہ شانِ جرم ہے۔

منکسر | تخلص: کریم خاں نام۔ اکبر آباد کے رہنے والے اور حضرت پریشاں  
سندیلوی مقیم۔ اگر مولف تذکرہ "شعرو سخن" کے شاگرد تھے۔ جے پور میں

"میر جی کا باغ" میں رہتے تھے۔ اور یہاں حضرت جوہر سے اصلاح لیتے تھے  
بہت ہی نحیف و ضعیف تھے۔ ۱۹۱۲ء کے مشاعروں میں انھیں غزل پڑھتے  
دیکھا اور ان کا کلام سنا ہے۔ ایک صاحب کا قول ہے کہ یہ شعر بھی انہیں کا ہے  
واللہ اعلم۔ چونکہ شعرا چھاپے اس لئے درج کرتا ہوں کسی کا بھی ہو۔

منکسر کہہ کے پکارا تھا کسی غش میں      شدت درد مجھے یاد ہے احساں تیرا  
حضرت منکسر کے حسب ذیل اشعار ملاحظہ فرمائے :-

ستم کر کے وہ کہتے ہیں عذ کی پاسدی تھی      جفا سے بھی زیادہ ہو گیا عذر جفا کرنا  
غیر سے پوچھ لیا کرتے ہیں اکثر مجھ کو      شکر ہے وہ مری اتنی تو خبر رکھتے ہیں  
گلستانِ عدم سے کھینچ کر سحرائے مستی میں      تجسّس کسی خاک چھینوائی ہی عالم کی

منکسر | تخلص: ہیرالال نام۔ نسباً بہارگو۔ اصل وطن قصبہ کوٹ قاسم  
(راجستھان) تھا اور مستقل مسکن جے پور۔ آپنے اپنے اور اپنے

برادر کلاں منشی پنا لال ناظم کے حالات اپنی تصنیف "طغرائے نستعلیق"  
میں درج کئے ہیں۔ اسی سے آپ کا حال حسب ذیل درج ہے۔

ولادت و پرورش | حضرت مونس اسار بھدا سٹھی سہمٹ ۱۹۱۰ء بمقامی کو برز سہمٹ

جے پور میں پیدا ہوئے۔ والد ماجد کا نام منشی رام جیون لال تھا جو فارسی کے  
علاوہ انگریزی بھی جانتے تھے اور صاحب تصنیف و خوشنویس بھی تھے

ان کا انتقال ۲۴ سال کی عمر میں ۱۹۱۵ء بمقامی میں ہوا۔ اس وقت  
مونس کی عمر پانچ سال کی تھی۔ ان کی پرورش ان کے دادا کے حقیقی

چھوٹے بھائی منشی رام پرشاد نے کی اور اپنا سبب بھی قرار دیا۔

تعلیم و تلمذ | مونس نے سرکاری مدرسہ جے پور میں حضرت مولانا محمد رشید الدین خان سے تعلیم حاصل کی اور انھیں سے نظم و نثر میں تلمذ اختیار کیا۔ فارسی کی تکمیل کے بعد عربی کی صرف و نحو اور منطق کی چار پانچ کتابیں بھی پڑھیں۔ یہ سلسلہ تعلیم ۱۸۸۲ء تک جاری رہا۔ اور منشی بہاری لال سارست برہمن سے جو سید محمد امیر رضوی عرف میر پنچہ کش کے شاگرد رشید تھے اور ایک جڈی جے پور میں منشی بخٹہ نسعلیق کی شق کی۔ انھیں کے شاگرد مونس کے والد بزرگوار تھے۔ اس لئے وہ انہیں ”پوتا شاگرد“ کہا کرتے تھے اور نہایت شفقت و محبت سے تعلیم دیتے تھے۔ ان کی تاریخ وفات انھوں نے کہی تھی۔ ”اللہ بخشایدش“

خط شفیعہ کی مشق حضرت مونس نے راجہ مہیش داس خلف راجہ سوہن لال بہادر معتمد جنگ سے کی تھی۔ وہ سلطنت مغلیہ میں وزیر تھے اور خط شکستہ کے استاد۔ راجہ صاحب نے یہ فن پنڈت شکر ناتھ سے سیکھا تھا۔ اور پنڈت صاحب مولوی حیات علی موجد خط شکستہ بقلم جلی کے شاگرد تھے۔ راجہ صاحب بعد غدر جے پور چلے آئے تھے اور یہیں ۲۱ فروری ۱۸۸۴ء کو انتقال کیا۔

کمال خطاطی | حضرت مونس کو خط نستعلیق و شفیعہ کے علاوہ خط لوام، خط معکوس، خط گلزار، خط غبار، خط ماہی، اور نستعلیق خط طغراہیں بھی کمال حاصل تھا۔ اور نقاشی و نگکاری میں بھی مہارت تامہ تھی۔ ۱۸۸۶ء ان کی مشق کے شباب کا زمانہ تھا۔ اس لئے کہ منشی محمد ضمیر علی منتظم محکمہ سائرات جے پور حضرت مونس کے دوست بھی تھے اور ہم محلہ بھی۔ ان کو بھی فن خطاطی میں کمال حاصل تھا۔ اور ان کا سلسلہ تلمذ بھی میر پنچہ کش تک پہنچتا تھا۔





مولانا حسین



اسلم



مہدی



اُن کے مقابلہ اور جواب میں جو دصلیاں انھوں نے لکھی ہیں نہایت نفیس ہیں۔ باوجودیکہ دونوں صاحبان کی طرزِ بیضاوی تھی مگر جوڑ بند۔ نوک پلاک کرسی نشست۔ زورِ قلم اور رونقِ خط میں ہر دو خط میں شانِ انفرادیت نمایاں ہے۔ راقم الحروف نے دونوں کی دصلیاں دیکھی ہیں۔ اپنی اپنی شان کی دونوں بہترین ہیں۔

حقیقت یہ ہے کہ اس زمانہ میں الخطُ النصفُ العِلْمُ ایک حقیقت تھی۔ جے پور میں بکثرت خوشنویس تھے۔ اور اس فن کی ہر جگہ قدر تھی اس زمانہ کے خوشنویسوں کا جواب تو یہ زمانہ کیا پیش کرے گا۔ بد خطوں کی مثال بلنا بھی محال ہے۔ سرکاری دفاتر میں ایسے ایسے عجیب لکھنے والے تھے کہ اُن کے نقوشِ قلم میسہ آجائیں تو یقیناً عجائب خانہ میں جگہ پائیں۔ مثلاً منشی حشمت علی کا کوردی جو محکمہ گیرانی میں سررشتہ دار دورہ تھے اُن کا عجیب و غریب خط تھا نہ کہیں وصل نہ فصل۔ نہ نقطہ نہ شوشہ۔ نہ دائرہ نہ کشش نہ مرکز نہ شکل حرف۔ بے جوڑ اوپچی نیچی ٹھہری ٹھیرھی چند لکیریں ہوتی تھیں جیسے انگریزی کا شارٹ ہینڈ ہو۔ ورق کے ورق لکھتے چلے جاتے تھے اور پڑھنے والے بھی یہ کمال کرتے تھے کہ اُس کو پڑھ لیتے تھے۔ اسی طرح بعض کے خط دیکھنے میں نہایت خوشنما تھے۔ یہ معلوم ہوتا تھا کہ کوئی چھپی ہوئی نستعلیق عبارت ہے مگر پڑھنے میں نہ آتے تھے۔ ایسے خطوں کو ”موتیا بند“ کہا جاتا تھا۔

حضرت مونس کاپی نویسی بھی کرتے تھے اور اُن کے خط کی چھپائی میں بھی شان قائم رہتی تھی۔ اُن کا ”گھسیٹ خط“ بھی جو بہت تیز لکھتے تھے۔ اور سرکاری کاموں کے لئے زود نویسی کی بھی خاص

ضرورت تھی، اپنی خاص شان رکھتا تھا۔ بلاشبہ اُن کے خواجہ تاشوں میں منشی شیخ امان علی ناروولی سررشتہ دار محکمہ پبل کا خطرہ نق میں اُن سے بڑھا ہوا تھا۔ مگر بختگی میں یہ افضل تھے۔ مونس کے کمال خط کے نمونے آج بھی قدیم امراء و رؤسا کے طاق و محراب پر خال خال نظر آتے ہیں۔

ملازمت | مونس کی ملازمت کا سلسلہ ۱۸۳۷ء سے شروع ہوا۔ وہ اول سرکاری مدرسہ میں مدرس ہوئے اور پھر دیگر محکومات میں اور عہدوں پر متعین رہے۔ آخر میں پنشن پاتے تھے۔

تصانیف | مونس صاحب تصنیف و تالیف تھے اُن کی حسبِ تل تصانیف و میرے علم میں ہیں ممکن ہے کہ اور بھی ہوں۔

(۱) اقوال صوفیہ۔ فارسی نشر۔ مطبوعہ۔

(۲) طغرائے نستعلیق۔ یہ  $\frac{۱۸ \times ۲۲}{۴}$  سائز پر خطِ توام خطِ معکوس اور خطِ مقابل میں نستعلیق طغروں کا مطبوعہ رسالہ ہے جس میں بندگانِ دین کے ناموں کے طغروں اور ان میں سے بعض کی تصاویر کے علاوہ مہاراجگان جے پور اور دیگر مشاہیر کے ناموں کے طغریں اور تصویریں ہیں۔

(۳) اوپنشد۔ شاہزادہ داراشکوہ کی تصنیف ”سیر اکبر“ کا اردو نشر میں ترجمہ ہے۔

ذوقِ سخن اور کلامِ پرتھوہ | حضرت مونس کو طالبِ علمی ہی کے زمانے سے شعر و سخن کا ذوق تھا۔ کچھ عرصے کی مشق سے اچھا کہنے لگے۔ اُن کے یہاں مضمونِ آفرینی اور جدتِ تخیل کے نمونے ملتے ہیں۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام حسبِ ذیل ہے :-

آتا نظر نہیں یہ تصویرِ نگاہ ہے گلِ جلوہ گر ہر در نہ ہر اک نوکِ خار میں

تکیہ بہار افضل خدا ہو عصیانہ ہو  
سننے میں جو سنا میں کہتے ہیں جو ہیں  
وعدہ تو استوار تھا لیکن نہیں ملے

اُسی بخود کو جانو تم غریق بحر الفت ہے  
سے تفریح یارانِ وقتیں کیا کیا اٹھاتی ہیں  
آنکھیں پھرائی ہیں تیرے عشق میں شیریں مقال  
جو انکار کرتے ہو کیجے مکر  
جو کچھ مجھ کو حاصل ہے عشقِ بتاں سے

مجھے کیا ربا ہے شعر و سخن سے ان دنوں مونس  
جو بادِ فنا ہیں سوزنِ ساعت کی طرح وہ  
دل کو تباہ کیا ہے اپنی تین چار نے

درتے ہیں ہم کہ آخر کار اژدھانہ ہو  
بیکس ہیں ایسے جیسے ہمارا خدانہ ہو  
شاید کہ یاد بندش بندِ قبانہ ہو  
فلک کو جو زمین سمجھے زمین کو آسماں سمجھے  
جو اس بل مٹھنے کا لطف سمجھے چاند خاں سمجھے  
کم نہیں ہر اشک کا لانا بھی جوئے شیر سے  
کہ سمجھیں نہیں پر نہیں ہر توہاں ہر

وہ زاہد کو یادِ خدا سے کہاں ہر ہے  
ضرورت آپری بزمِ سخن کے خیر مقدم کی  
پھر آ کے ملتے ہیں جو گھڑی پر جہاں ہوئے  
غمزے ہوئے کرشمہ و ناز و ادا ہوئے  
تخلص بشیور پر شاد نام بن بکشمیری پنڈت دہلی کے رہنے والے

مہجور | غدر کے زمانے میں رزیدنٹ راجپوتانہ کے میر منشی تھے۔ جیپور  
بھی قیام رہا ہے۔ اور مشاعروں میں شرکت کرتے تھے۔ یہ اشعار آپ کے ہیں:-

نظر آتا ہے بیچ و تاب میں سانپ  
ہی وہ گیسو محراب میں سانپ  
کس کی زلفِ سیاہ دیکھی ہے  
رنگ سے ہی جو بیچ و تاب میں سانپ  
میکشی کا یہ رنگ ہی اس بن  
موج ہی ساغرِ شراب میں سانپ

کب چین خاک میں ہی دل بیقرار سے  
ہی برق جلوہ گر مری مُشتِ غبار سے

۱۔ چاند خاں عطا ۱۲ ۱۳۵۵ فردی ۱۳۵۵ء میں آپ کے یہاں مشاعرہ ہوا تھا۔  
یہ اس غزل کا مقطع ہے کیونکہ عرصہ سے آپ مشاعروں سے کنارہ کش تھے ۱۲

**مہدی** | بھی تخلص ہے اور سیف بھی۔ مہدی حسن نام نسباً شیخ عباسی وطن امرتسر ہے۔ جے پور کے مشہور اطباء میں تھے۔ فن موسیقی کے متعلق آپ نے ایک مضمون بھی لکھا تھا جو ماہ نامہ "شادماں" جے پور ماہ جنوری ۱۹۲۵ء میں طبع ہوا ہے۔ وہ حقیقتاً ایک شرح ترجمہ ہے اس عبارت کا جو صاحب "غیاث اللغات" نے بذیل نظم موسیقی لکھی ہے۔ میں نے حضرت مہدی کے حالات، ادبی کارنامے اور کلام ان کے صاحبزادے نور الحسن صاحب شہزادہ ناظم ریاست جے پور سے مانگے مگر وہ بوجہ عدم الفرصتی کچھ نہ دے سکے۔

اس لئے بطور یادگار حسب ذیل شعاردرج ذیل کرتا ہوں :-

جلا فرقت میں لایا مرا اندو گئیں ہو کر      کہ دم نکلا مرے سینہ سے آہ آتشیں ہو کر  
خشار قبر سے بھولا ہوا اب میں جو رگروں کو      زمیں نے پس ڈالا ہے مجھے جیج بریں ہو کر  
ہم اس نا کامی قسمت کو کینک میں گئے مہدی      کہ نگلی دقت وعدہ انکے منہ سے ہاں نہیں ہو کر

**مہر** | تخلص۔ چاند نراین نام۔ تگوا عزیز زبسی نسباً کشمیری پنڈت۔ والد بزرگوار کا نام پنڈت سورج نراین تگوا ہے۔ جو ریاست جے پور میں

تخصیلاً رہتے۔ اور بفضلہ حیات ہیں۔ مہر کے جد بزرگوار اسی ریاست میں فوج کے کپتان تھے۔ مہر نے مہاراجہ کالج جے پور سے بی۔ اے پاس کر کے جے پور ریلوے میں ملازمت شروع کی اور آج کل ٹریفک انسپکٹر ہیں۔ اصل وطن کشمیر ہے۔ اور کئی پشت سے مستقل سکونت جے پور۔ ان کا خاندان حبیبو کے معزز گھرانوں میں سے ہے۔ مہر کو شعر و سخن کا چسکا زمانہ طالب علمی ہی سے ہے۔ کچھ دنوں جناب صبا کو کلام دکھایا۔ پھر مولانا کوثر کے شاگرد ہو گئے۔ انھوں نے مولانا اظہر کی طرف دھکیل دیا مگر انھوں نے پیچھا حضرت کوثر کا بھی نہ چھوڑا۔ اس طرح دونوں استادوں کے فیض نے

اُن پر سے دو آتشہ کا اثر کیا۔ اب بھی اگرچہ مولانا اظہر پاکستان چلے گئے ہیں، اور مولانا کوثر ہی سے اصلاح لیتے ہیں۔ مگر جب بھی موقع ملتا ہے مولانا اظہر سے استفادہ کرتے رہتے ہیں۔

ایک غلطی کی اصلاح | ”سر نوشت مرزا مائل“ مرتبہ راقم میں جناب مہر کو حضرت مائل کا تلمیذ غلط چھپ گیا ہے۔ مہر نے اُن سے کوئی اصلاح نہیں لی اگرچہ یہ سب کچھ فیض انھیں کا کہا جاسکتا ہے کیونکہ صبا و کوثر ان کے شاگرد ہیں۔

اخلاق و عادات اور طرزِ غزل سرائی | مہر نہایت خلیق و مہذب ہیں۔ اگرچہ طرح کی پابندی سے بہت گھبراتے ہیں مگر احباب کے اصرار اور ضرورتِ حال پر طرح میں بھی طبع آزمائی کرتے ہیں۔ طرزِ غزل سرائی نہایت اچھا ہے اُن کی ذاتی وجاہت۔ ترنم کی دل کشی اور ساتھ ہی موسیقیت کی سحر کاری۔ نیز کلام کی خوبی اپنا ایسا رنگ جماتی ہے کہ بزم بھی مسحور ہو جاتی ہے۔ اور خود بھی نشہ کلام سے مزید مخمور۔

کلام پر تبصرہ | مہر غزل گو شاعر ہیں اس لئے غزل ہی کی زبان استعمال کرتے ہیں جو نہایت صاف و شستہ اور پاکیزہ ہوتی ہے تشبیہ و استعارے بھی اچھے ہوتے ہیں۔ مضمون آفرینی و بلندی و ندرتِ تخیل کی دھن میں دامنِ تاثیر کو ہاتھ سے نہیں دیتے۔ دیوان مکمل ہے۔

شکوہ مخلصانہ | راقم الحروف نے جناب مہر سے اپنے تفصیلی حالات اور اپنی کچھ غزلیات عنایت کرنے کی استدعا کی۔ اور پھر خط اور رقعے بھی بھیجے ایک بار انھوں نے اقرار بھی کیا مگر وہ شرمندہ ایفانہ ہوا۔ اس لئے حالات کے سلسلے میں مجھے اپنی معلومات پر اکتفا کرنا پڑا۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ فرمائے :-



جی چاہتا ہے دعوتِ ذوقِ نظر کریں  
وہ لطف وہ مزہ ہمیں آیا گناہ میں  
وعدہ خلاف، عہد شکن، دشمن آشنا  
بیان مٹتے ہیں مجھ میکش سے قصے آپ حیاں کے  
نہیں گے ایک دن رونق یہی صحنِ گلستاں کے  
دھندلے روپٹے پھرتے ہو اب اپنی سخاوت کا  
رہے گا بول بالا تیرے میخانے کا اے ساقی

موسے کی طرح طور کا عزم سفر کریں  
عمرِ خضر بھی پائیں تو ہم عمرِ خضر کریں  
ہم اعتبار آپ کا کس بات پر کریں  
نہ جانے لوگ کیوں پیچھے پڑے ہیں میرا بیاں کے  
وہ ٹکڑے ہوں مرد امن کے یا پڑے گریباں کے  
میں صد ایسے احساں کے قریباں ایسے احساں کے  
یہیں قائم رہے جھگڑے اگر گبر و مسلمان کے

یہ اے شیخ و برہمن کوئی کعبہ ہے نہ بیتخانہ

یہ میخانہ ہے جو ہر تو پہیں کھلتے ہیں انساں کے

مخلص محمد خورشید علی تاریخی نام تخلص کے ساتھ لفظ "تقویٰ" اپنے  
اُستاد میرزا محمد تقی بیگ کی نسبت سے لکھتے ہیں۔ نسباً شید  
مذہباً سنی حنفی۔

ولادت، وطن اور تعلیم | مھر ۴ اگست ۱۹۰۴ء مطابق ۲۱ جمادی الاول ۱۳۲۲ء  
یومِ پنجشنبہ کو بمقام جے پور محلہ ہوتی کٹرہ برہمن عبد الرحمن جمہور متصل مکان  
میر شاہ اللہ ناظر متصفی پیدا ہوئے۔ بزرگوں کا وطن قصبہ سا بنھرتھا۔  
مگر آپ کے والد ماجد استقلالاً جے پور میں رہتے تھے اس لئے آپ کو بجائے  
سا بنھری جے پور کی کہنا زیادہ صحیح ہے۔ ابتدائی تعلیم اپنے نانا شید  
رحمت علی سے حاصل کی۔ نو برس کی عمر میں قرآن مجید ختم کیا۔ دس  
سال کی عمر میں گلستاں۔ بوستاں اور انوار سہیلی ختم کیں۔ کچھ روز سا بنھر  
اسکول میں بھی تعلیم حاصل کی ۱۹۱۹ء میں جے پور آکر مولوی اسحاق الدین احمد  
تسلیم سے عربی کی ابتدائی تعلیم شروع کی مگر تھوڑے دنوں بعد بوجہ

ملازمت یہ سلسلہ منقطع ہو گیا۔

۱۹۲۶ء میں ”طبیہ کالج جے پور“ میں طب کی تعلیم شروع کی ۱۹۲۹ء میں ”طیب فاضل“ کی سند حاصل کی اور ۱۹۳۲ء میں اسی کالج سے ”عمدۃ الحکماء“ کا امتحان پاس کیا۔ پنجاب یونیورسٹی سے ”فشی“ کا امتحان فرسٹ ڈویژن پاس کیا۔ پھر میٹرک کے امتحان میں کامیابی حاصل کی ۱۹۳۵ء میں ”پولس ٹریننگ اسکول جے پور“ کے امتحان میں امتیازی کامیابی حاصل کرنے کے صلہ میں انعام و سند حاصل کی۔ کثرت مطالعہ کے ذریعہ مبلغ علم بہت بلند کر لیا ہے۔

ملازمت اور ترک وطن ۱۹۴۲ء میں جنرل سپرنٹنڈنٹ پولس جے پور کے دفتر میں متفرقات کے اہلدمقرر ہوئے۔ دیگر مختلف عہدوں پر بھی مامور رہے اور ہیڈ کلر کی کے عہدہ پر ترقی پاب ہو گئے۔ ۱۹۴۷ء میں سپرنٹنڈنٹ پولس شیخاواٹی کے دفتر میں ہیڈ کلرک تھے کہ انقلابی خونی ہنگاموں مجبور ہو کر اپنی کامیاب ملازمت اور عزیز وطن کو خیر باد کہا اور پاکستان چلے گئے جہاں ایڈوکیٹ جنرل سندھ کے دفتر واقع کراچی میں آفس سپرنٹنڈنٹ ہیں۔

ذوق سخن و خدمات ادب ۱۹۴۶ء یا شروع ۱۹۴۷ء میں آپ نے پہلا شعر موزوں کیا اور ۱۹۴۸ء میں حضرت مائل سے باقاعدہ شرفِ تلمذ حاصل کر کے اصلاح لینے لگے۔ اور ان کی وفات (۱۹۴۸ء) تک برابر استفادہ و استفادہ کیا۔ ادبی خدمات کا جذبہ ہونے کے باعث ملازمتی اور تعلیمی مصروفیات کے باوجود کچھ نہ کچھ خدمتِ ادب ضرور کرتے رہے۔

تصانیف | آپ کو تصانیف کے سلسلہ میں دیدہ ریزی و جفاکشی کا بھی اچھا ملکہ ہے۔ چنانچہ پاکستان جانے سے پہلے آپ کی حربِ پیل تصانیف تھیں۔ (۱) بیاضِ کلام۔ جس میں غزلیات کے علاوہ رباعیاں قطعات اور مختصر نظمیں وغیرہ تھیں جن کے اشعار کی تعداد دو ہزار سے زیادہ تھی۔ وہ مجموعہ پاکستان جاتے وقت ہندوستان ہی میں رہ گیا اور اب بے پتہ ہے۔

(۲) نقشۂ میں ایک رسالہ ”واحد و جمع“ مرتب کیا جس میں بارہ سو سے زیادہ واحد الفاظ کے معنے اور ہر ایک کی ایک یا زائد جمع درج کی ہیں۔ طلبہ کے لئے یہ رسالہ بہت مفید ہے اور ترتیب اچھی ہے۔

(۳) ایک رسالہ الفاظ متفق الصوت و مختلف المعانی و ہجاء کا مرتب کیا جس میں پانچ سو سے زیادہ الفاظ ہیں اور اُس کا نام ”تجنیس مضارع“ ہے۔

(۴) ”نقشۂ عروض“ جو اپنی نوعیت ترتیب کے لحاظ سے بہت آسان اور نفع رساں ہے۔

پاکستان پہنچنے کے بعد ۱۹۵۱ء میں ”ترجمانِ بے خودی“ کے نام سے علامہ اقبال کی مثنوی ”رموزِ بے خودی“ کا اردو مثنوی میں ترجمہ کیا جس کے ایک ہزار چھتیس اشعار ہیں۔

ایک اور رسالہ مرتب کیا ہے جس میں موجودہ سنہ ہجری سے آئندہ پچیس برس تک کے لڑکے اور لڑکیوں کے تاریخی نام نکال کر جمع کئے ہیں۔ اور ہر سنہ میں کئی کئی سو نام ہیں۔ جن میں بعض نہایت

خوبصورت اور سماعت نواز ہیں۔

کلام پر تبصرہ | قواعد زبان و عروض کی پابندی آپ کی طبع ثانیہ بن گئی ہے۔ محاسن سے پہلے شعر کے معائب پر نظر پڑتی ہے۔ کلام میں زور ہے۔ روانی ہے۔ چست بندشوں اور خوبصورت ترکیبوں پر زیادہ توجہ کرتے ہیں۔ ندرتِ تخیل بھی ہے اور مضمون آفرینی و بلند پروازی بھی۔ زبان صاف و سستہ استعمال کرتے ہیں۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ حسبِ ذیل ہے :-

غم ملا، رنج ملا، درد ملا، داغ ملے  
دیوانہ جان کرنے کوئی ہم سخن ہوا  
اٹھانہ آستان سے ترے سر تمام عمر  
محبت میں کہاں یہ اضطرابِ دل نہیں ہوتا  
غمِ الفت میں جینا شاہکارِ زندگانی ہے  
تنگے چن کر کیوں کروں توہینِ حسنِ انتخاب  
امتیاز اتنا کہاں منزلِ رسی کے شوق میں  
غم نے ایسا شکستہ حال کیا  
لے دیا کیوں اپنے دلسوزوں میں پروانہ کا نام  
پہرِ شکستہ و فغاں اور بھی ہیں  
نہیں ختم کعبہ ہی یہ ذوقِ مسجد  
کہیں ماوراءِ عالم رنگِ بوسے  
ابھی تو میری داستاں ہی سُنی ہے  
گر شاہِ غمِ حیات نہ ہو

اک ستم ہو گیا انسان کا انساں ہونا  
اپنا تو پردہ پوشش یہ دیوانہ پن ہوا  
آیا نہ عرش سامنے لاکھوں ہی بار کیا  
نہیں ہوتا تو زہیرِ خنجر قاتل نہیں ہوتا  
فرشتہ بن کے جی لینا تو کچھ مشکل نہیں ہوتا  
پھول جب موجود ہیں میرے نشین کے قریب  
جان کر رہے چلا جاتا ہوں رہزن کے قریب  
جیسے آدم کے وقت کی تصویر  
سو چکر لینا تھا تم کو اپنے بیگانے کا نام  
غمِ عشق کے تر جہاں اور بھی ہیں  
ابھی اے حبیبِ آستان اور بھی ہیں  
محبت کے رنگیں جہاں اور بھی ہیں  
ابھی معنیِ داستاں اور بھی ہیں  
آدمی حسنِ کائنات نہ ہو

ابھی ہیں دیر میں ایسے ہزاروں افسانے  
 کس کی محفل پر یہ جہاں یارب  
 کسی کے حسن کی اللہ سے پاکر امانی  
 ہم نے جو تجھے دیکھ کے دل تھام لیا ہے  
 دو جہاں کے غم سے ملتی ہو نجات  
 بنا دی یہ جہاں کیا اس غرض سے آئینہ خانہ  
 اک جنبش لب میں ہی نکل آتے ہیں آنسو  
 ادھر تو دیکھے چشم حسین سے  
 نگاہیں کیوں نہیں اٹھتیں میں سے  
 پسینہ پونچھے اپنی جبین سے

مہل | تخلص۔ غلام نبی نام نسبا شیخ فاروقی جھنجھنوں کے پیرزادوں  
 میں سے تھے اور ریاست جے پور میں اہلکار۔ حضرت ذہین سے  
 تلمذ تھا۔ مزاحیہ شعر کہتے تھے بکراں میں طنز کے نشتر مضمحل ہوتے تھے۔  
 کلام تو مہل نہیں ہوتا تھا پھر یہ تخلص شاید اس لئے پسند کیا تھا کہ شعر  
 کے پردے میں بے نقط سنا میں ۹۴۷ء میں نیم کے تھانہ میں متعین تھے۔  
 وہاں کے خونی انقلاب میں شہید ہو کر زندہ جاوید ہوئے۔

نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

پٹھے جاتے ہیں بچے بھی بڑھے جاتے ہیں قریب بھی  
 اللہ اللہ یہ خداوندان پریمٹ کا غرور  
 نلیں گی ڈگریاں لیکن ملیں گی ڈگریاں ہو کر  
 کیا خبر تھی آدمی اندریاں ہو جائے گا  
 ملے کیا اہلکاروں کو جہاں حکام لیتے ہیں  
 خدیا ہے ملانے دبلا سا بکرا قطعہ کہاں پل صراط اور کہاں یہ سواری

مگر کیا کرے تین مجبوریاں تھیں  
 ترے کمال پیاست کی داد ہے بیوی  
 مرے خلاف ابھارا ہے میرے بچوں کو  
 یہی کپڑے کی گرانی ہے تو ڈر ہے ہم کو  
 اے کاش اہلکار کہیں گھاس کھودتے  
 گاندھی سے شکوہ ہے نہ شکایت جناح سے

بخیلی، غریبی، کفایت شعاری  
 محاذ جنگ مرا گھر بنا دیا تو نے  
 مری ہی فوج کو مجھ سے لڑا دیا تو نے  
 جن گھروں میں نہیں پردہ کہیں پردہ ہو جائے  
 اب ہولڈر سے بڑھ گیا گھریا کہیں جسے  
 اپنا تو روٹیوں سے ہر جھگڑا کہیں جسے

تخلص: بھنور سنگھ نام بہا تنور راجپوت۔ موضع ماوندہ علاقہ  
 نازش | تو رادالی وطن۔ صوبہ دار رام ناتھ سنگھ آنجھانی کے فرزند اکبر  
 ہیں اور راجستھان پولس میں سب انسپکٹر۔ موجودہ دور کے آپ واحد راجپوت  
 شاعر ہیں۔ ابتداء حضرت نفیس سے تلمذ اختیار کیا جو آپ کے پرائیویٹ  
 معلم تھے۔ اور پھر ان کے توسط سے حضرت نفیس کے چچا مولانا کوثر اور  
 استاد مولانا اطہر تک پہنچ کر ان کے شاگرد ہوئے۔ ادل بموسط حضرت  
 نفیس مولانا کوثر سے اصلاح لینی شروع کی اور ایک غزل روزانہ لانے  
 لگے۔ تو انھوں نے اس دردسری سے بچنے کے لئے مولانا اطہر کے پاس  
 بھیج دیا۔ مگر آپ نے پیچھا ان کا بھی نہ چھوڑا۔ حتیٰ کہ بقول نازش  
 ”مولانا کوثر راتوں کو قبرستان میں چلے جایا کرتے تھے۔ میں وہاں  
 بھی پہنچ جاتا اور اصلاح لے کر مانتا“ یہی غزل آپ نے ۱۹۳۷ء میں  
 اسکاٹش مشن ہائی اسکول جے پور کے مشاعرے میں پڑھی تھی۔

تعلیم | نازش نے میٹرک تک اردو فارسی پڑھی ہے اور بی اے  
 تک انگریزی کی تعلیم پائی ہے۔ اردو سے خاص دل چسپی ہے اور اس کی  
 حمایت میں اکثر لڑ پڑتے ہیں۔

اخلاق و عادات طبعاً بہت ہی بیباک و حاضر جواب ہیں۔ اعتراض و طنز کرنے میں سرشار و عہ بھی نہیں جھجکتے۔ حالانکہ آپ کے اساتذہ روکتے رہتے ہیں۔ مگر ”جبل گرد و جبلت نگرود“ بعض دفعہ حد سے بھی گزر جاتے ہیں۔ چنانچہ ایک بار مولانا اطہر کے ساتھ حضرت سائل کی خدمت میں حاضر ہوئے بعد تعارف جب نواب سائل نے کچھ سنانے کی فرمائش کی تو کہنے لگے ”ھنو! مجھے ڈوموں کی طرح گانا تو آتا نہیں فرمائیے تو تحت اللفظ کچھ عرض کروں۔“ نواب صاحب تو بہتے دیا تھے۔ مسکرا کر فرمایا ”بھئی یہ ترنم کی بدعت دلی میں میری ہی پھیلائی ہوئی ہے۔ کیونکہ لکھنؤ والے اس کے سبب سے پچھلے شعروں کی بھی داد پا جاتے تھے اور دلی والوں کے اچھے شعر بھی بلا داد رہ جاتے تھے۔“

کلام پر تبصرہ | صاف اور شیریں زبان استعمال کرتے ہیں۔ اور طرز بیان میں رنگینی و دل کشی کی سعی کرتے ہیں۔  
نمونہ کلام | نمونہ کلام حسب ذیل ہے :-

آج تک نامہ بر نہیں آیا	کیا کروں گا اگر نہیں آیا
عیادت کو جو وہ تشریف لائے مہرباں ہو کر	مزا دینے لگا دردِ جگر آرام جاں ہو کر
غضب سے چھین لیتے ہیں ہر انداز سے دل کو	خفا ہو کر، بگڑ کر، مسکرا کر، مہرباں ہو کر
جب تم نہیں تو مجھ کو غرض کیا بہار سے	میری طرف سے آگ لگا دو بہار میں

تو چاہے تلچھٹ ہی دیدے لیکن یہ گزارش ہی میری

میخانے میں آکر اے ساقی سب رند برابر ہوتے ہیں

آتے ہی فصائل گل مراد امن

آگیا جس پہ آگیا نا صبح!

خود بخود تار تار ہوتا ہے

دل پہ کیا اختیار ہوتا ہے



بادہ خواری کا لگڑاُس کو بھی چسکا پڑ گیا  
 انوکھے ڈھنگ میں دیوانگانِ حُسن جاناں کے  
 کڑیں آخِرنہ شیخ و برہمن کیونکر کڈالے ہیں  
 یہاں تک بات پہنچی ہر وہاں تک بات پہنچی ہر  
 نکل کر دل سے جب کوئی زبان تک بات پہنچی ہر  
 کسی کے حُسن کے چہرے میں حُسنوں میں فرشتوں میں  
 پارسا کی دوستی اور نازشِ میخوار سے  
 کہ گھر گھر بانٹتے پھرتے ہیں ٹکڑے جیبِ داناں کے  
 تمھیں تو یہ پیسے انکے دل پر کھردرایاں کے  
 کہاں کی بات تھی لیکن کہاں تک بات پہنچی ہر  
 سمجھ لیجے کہ پھر سار جہاں تک بات پہنچی ہر  
 زمیں لوں کی اہلِ سماں تک بات پہنچی ہر

چھڑا احباب میں جب بھی کبھی ذکرِ سخن نازش  
 تو آخر اپنے ہی طرزِ بیاں تک بات پہنچی ہے

**نازک** | تخلص: محمد اللہ یار خاں نام۔ دہلی کے باشندے۔ اور حضرت داغ  
 کے شاگرد۔ جے پور میں وکالت کرتے تھے اور یہیں انتقال کیا  
 آخر تاجدارِ دہلی کا دربار دیکھا تھا۔ جب اُس کا ذکر کرتے تھے تو اکثر ابدیدہ  
 ہو جاتے تھے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

تری خاطر بنایا دشمنِ جاں اک زمانے کو ہمارے حال پر کچھ تو کرم اے دلربا کرنا

**ناطق** | تخلص: اشتیاق حسین نام۔ بٹاسید۔ بریلی کے رہنے والے  
 اور حضرت امیر مینائی کے شاگرد تھے۔ بتلاشِ معاش جے پور

آئے اور یہاں شیوپول اسکول میں مدرس ہو گئے۔ یہیں انتقال کیا۔

عربی فارسی کے منتہی تھے۔ جے پور میں آپ کے بہت لوگوں نے تعلیم حاصل

کی اور متعدد اصحاب شعر و سخن کی اصلاح بھی لیتے تھے۔ عربی۔ فارسی۔

اردو۔ اور کسی قدر ہندی میں بھی آپ کا کلام تھا۔ مگر اب ناپید ہے۔

آپ کے دیکھنے والے تو اب بھی جے پور میں موجود ہیں مگر کلام کسی کو یاد نہیں۔

ایک پُرانے لغت خواں محمد نصیر الدین قریشی سے لغت کے دو شعر مخلوط زبان میں میرا سکے مجبوراً انھیں پر اکتفا کرنا پڑا۔

لَحْرِيَاثِ نَظِيرُكَ فِي نَظَرِي مِثْلُ تَوْنٍ شَدِيدٍ جَانَا  
جَگ راج کا تاج ترے سر سو بجھے تجھ کو شبہ ہر دوسرا جانا  
الْمَوْجُ عَلَا وَابْحَرُ طَغَا. مِنْ بَيْسِ دُطُوفَانِ هَوَشِ رُبَا  
منجدھار میں ہوں بگڑی ہی ہوا۔ موری نیا پار لگا جانا

ناطق | تخلص۔ سعید اللہ خاں نام۔ با علم شخص تھے اور جے پور میں کہیں ملازم تھے۔ یہ اشعار اُن کے ہیں :-

ہیں سب ہوا میں گلشنِ عالم کی سرسری جو بندھ گئی ہوا وہ نسیم بہار ہے  
حسرت نہیں کہ داغِ جگر شمعِ طور ہے گر مر گئے تو داں بھی چراغِ مزار ہے  
ناطق | پہلے غنی تخلص کرتے تھے۔ پھر ناظم اختیار کیا۔ پنا لال نام نسباً  
بہار گو۔ وطنِ قدیم کو ٹھاقا سم۔ منشی رام جیون لال کے خلفِ اکبر  
اور منشی ہیر لال مونس کے برادرِ کلاں۔

ولادت، تعلیم اور ملازمت | ناظم سمٹ ۱۹۰۷ء بکرمی میں بمقام جے پور پیدا ہوئے  
مولانا محمد رشید الدین فائز نائرولی سے فارسی اور کسی قدر عربی کی تعلیم حاصل  
کی۔ اور منشی بہاری لال شاگردِ میر پنچ کش سے خطِ نستعلیق کی مشق کر کے  
کمال حاصل کیا۔ روشِ خطِ آفتابی تھی اور کمال یہ تھا کہ بلا مسطر و جدول  
برداشتہ قلم لکھتے تھے مگر مجال ہے کہ کسی حرف کی کرسی یا کشش و دائرے  
میں کوئی فرق آجائے یا کوئی حرف جدول سے بڑھ یا گھٹ جائے۔  
فارسی استعدادِ نہایت اچھی تھی۔ اردو تو گھر کی زبان تھی ہی تعلیم سے  
فارغ ہو کر اول سرکاری مدرسہ میں مدرس ہوئے۔ پھر ترقی کر کے محکمہ

مختصرہ عالیہ کونسل جے پور میں سررشتہ دار ہو گئے۔ اور وہاں سے ترقی یاب ہو کر اول منصف ہوئے پھر مختار عدالت اور وہاں سے منتظم خبر اور پھر ناظم یعنی کلکٹر ہو گئے اور اسی عہدے سے پنشن لی۔ اغلباً ناظم ہونے کے بعد خلص تبدیل کیا۔ آپ سے فن خطاطی میں بہت لوگوں نے فیض اٹھایا اور شعر و سخن میں بھی آپ کے کئی شاگرد تھے۔ جے پور ہی میں آپ کا انتقال ہوا۔

تصانیف حضرت ناظم نے اپنی یادگار متعدد تصانیف چھوڑیں مثلاً:-

(۱) منظر المعرفت۔ اردو وثنوی۔ جو سری سوامی چرن داس جی کی سوانح عمری سمیت ۱۹۶۶ء

ہے۔ اس کی ایک مطبوعہ جلد کا ٹائٹل پیج اور پہلا ورق حضرت ناظم کا قلمی ہے۔ خط ایسا روشن کہ نظر مستیز ہو۔ ٹائٹل پیج پر آپ کی اور سوامی جی کی بہترین قلمی تصویر ہے۔ جن کے رد برو آپ دہشت کھڑے ہیں۔ یہ نسخہ آپ کے صاحبزادے کے پاس محفوظ ہے۔ مطبوعہ ۱۹۰۱ء

(۲) قواعد صرف و نحو فارسی۔ اردو کی مثنوی میں فارسی صرف و نحو کے قواعد سمجھائے ہیں۔ مطبوعہ ۱۹۱۲ء

(۳) سری بھگوت گیتا۔ اردو وثنوی مطبوعہ ۱۹۱۷ء

(۴) جوتش پرکاش۔ اس کے متن حصے (۱) متعلق مہورت (۲) متعلق گنت

(۳) متعلق پھلت۔ طبع ہو چکے ہیں۔ اور جو تھا جو

جنم پتر بنانے کے متعلق تھا نہ چھپا۔ ہر حصہ

آسان اردو زبان میں مرتب کئے گئے ہیں۔

ذوق سخن اور کلام پر تبصرہ | شعر و سخن کا ذوق زمانہ طالب علمی ہی سے تھا حضرت فائز سے اصلاح لیتے رہے۔ کثرتِ مشق نے صفِ اساتذہ میں جگہ دی۔ کلام میں زور اور بلند پروازی ہے مضمون بھی نئے تلاش کرتے ہیں اور اندازِ بیان بھی دلکش و آسان ہوتا ہے۔ فارسی کی خوبصورت ترکیبیں استعمال کرتے ہیں۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ کیجئے :-

کرم کرنا ستم کرنا وفا کرنا جفا کرنا  
اندوہ و یاس و حسرت و اربابِ رنج و درد  
امیدِ وصل کبھی ناامیدی ہجرال  
چھپ چھپ کے جوڑتے ہو غنی پاکئے ہم بھی  
افشائے راز ہونہ کہیں باعثِ عتاب  
جوڑ ستم تہاے دکھانے کو روزِ حشر  
دردِ فراق ساتھ سے گامزار میں  
جز مرگ کون اپنی عیادت کو آئے ہے  
جو روحِ جا کی حد ہی نہ ہو جینے مائے میں  
نظر آتی ہے ہم کو ایک ہی ہر نام میں عظمت  
شب وصال کی ہونے نہ دوں سحرِ مرگ  
آج کل شہرت وہ ہے میرِ سخن کی کیا عجب  
ناظم | تخلص: منظر حسین اصل اور منظر حسین تاریخی نام۔ والد بزرگوار کا  
نام شیخ امیر حسین۔ وطن: سنبھل۔ آپ کے بزرگ حضرت بیدار  
مستود کے ساتھ ہندوستان آئے اور یہیں کے ہو رہے۔

روا ہے آپ کو سب کچھ ردا و نارا کرنا  
تنہائی میں بھی ساتھ مراک جہاں ہا  
بلانہ ہم کو خداوندِ جہاں کیا کیا  
کھوٹھے ہو دل اپنا کسی پردہ نشیں پر  
کہتے ہوئے بھی ڈرتے ہیں کچھ نامہ بر ہم  
دل کے ورق پہ لکھتے ہیں خونِ جا سے ہم  
ہوگا ہمارا ایک ہی یار غار میں

اگر بلیٹ گئی جو یہاں سے قضا نہ ہو  
کیونکر کہیں ستم ترے حد سوا ہوئے  
ضرورت ہی نہیں رکھتے تلاشِ اسمِ اعظم کی  
غنی جو دورِ فلک پر ہوا اختیار مجھے  
آئے سننے کو غنی روحِ غنی کشمیر سے

ناظم | تخلص: منظر حسین اصل اور منظر حسین تاریخی نام۔ والد بزرگوار کا  
نام شیخ امیر حسین۔ وطن: سنبھل۔ آپ کے بزرگ حضرت بیدار  
مستود کے ساتھ ہندوستان آئے اور یہیں کے ہو رہے۔

ولادت تعلیم اور قیام جے پور | ناظم ۱۲ ستمبر ۱۹۰۶ء کو سنبھل میں پیدا ہوئے گھر پر اردو فارسی کی تعلیم پائی۔ ۱۹۱۷ء میں اپنے والد ماجد کے ساتھ جے پور آ گئے پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی“ کا امتحان پاس کیا۔ اور مسلسل مطالعہ سے بقیہ کمی کو پورا کر لیا۔

اخلاق و عادات | طبیعت میں انکسار اور میل ملاپ کا پورا مادہ ہے۔ قدح کشان پاک طینت کی زندہ مثال ہیں۔

ذوق سخن | آپ کی شاعری کا آغاز ۱۹۱۸ء سے ہوا۔ اول حضرت تنویر سے تلمذ اختیار کیا۔ اور ۱۹۲۴ء تک ان سے اصلاح لیتے رہے۔ پھر حضرت عزیز کے شاگرد ہوئے۔ اور کچھ عرصہ کی اصلاح کے بعد فارغ الاصلاح ہو گئے۔ اب آپ سے کئی شعرا اصلاح لیتے ہیں۔ بزم میں نہایت بلند آہنگی اور جوش سے ایسا پڑھتے ہیں کہ لذت کشان خواب خرگوش بیدار ہو جانے پر مجبور ہوتے ہیں۔ دیوان مکمل ہے جس میں علاوہ غزلیات دیگر اصناف سخن بھی ہیں۔

کلام پر تبصرہ | کلام میں زور ہے مضمون آفرینی اور بلند پروازی طبیعت مائل ہے نشست الفاظ مضبوط۔ طرز بیان دلکش و صاف ہوتا ہے صحت محاورات و زبان کا خیال رکھتے ہیں۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ فرمائیے :-

یہ عیش و مسترت بھی انھیں کو دیکھے رباعی یہ دولت و عزت بھی انھیں کو دیکھے  
دنیا میں جنھیں آپ نے دنیا دی تھی یہ کوثر و جنت بھی انھیں کو دیکھے  
کچھ بتائیں تو اراکین مشیت مجھ کو قطعہ کیوں نہیں ہی کبھی مجھ بندہ ناچیز کو چین  
امتحان کیوں مرا ایک ایک قدم ہیں تلو ستا میں نبی ہوں نہ علی ہوں نہ حسن ہوں نہ حسین

فطرت کا یہ لطیف توازن تو دیکھئے  
کم نہیں کچھ برق کرنے سے ایسوں کیلئے  
زندگی جرمِ محبت میں سزا کی تکمیل  
اتنا نہیں کوئی جو انھیں بڑھکے روک لے  
میں کس قدر ہلاکِ نیرنگی جہاں ہوں  
سرور اپنی جگہ محسوس ہوتا ہر خار اب تو  
جہاں تو مسکرایا اور شگفتہ ہو گئی دنیا  
اے کیا کچھ سنبھالے سے سنبھلتے ہی نہیں  
گئے وہ لمحے کہ پہلی کرن کی تاب نہ کٹی  
اُس شمع کے جلووں سے تاریکیاں بہتر ہیں  
ایقلا زبانا تو بہ نہیں ہر وہ صبح دشامِ گلشن  
تیور تو بدل لیتے ہیں وہ دیکھ کے مجھ کو

تخلص۔ کرشن سنوار نام۔ وطن جے پور۔ نسباً کالیتھ۔ نسیم آپ کے  
بزرگ جے پور میں معزز عہدوں پر مامور رہے۔ گھر میں علم و ادب  
اور اُردو فارسی کا چرچا تھا۔ اسی سے متاثر ہو کر سن مشورت سے شعر کہنے لگے۔  
اول حضرت اہل سے اصلاح لی۔ اب جناب کوثر کو کلام دکھاتے ہیں منیکر المزاج  
و حلیم الطبع ہیں۔ طرزِ قدیم کے دلدادہ ہیں۔ یہ اشعار آپ کے ہیں :-

دولتِ حسنِ پاکِ دنیا میں      کونسا بت ہے جو خدا نہ ہوا  
خودی دل سے نکلی خدا ہو گیا      خودی دل میں آئی جدا ہو گیا  
نسیم آتے رہے قیدِ قفس میں بارہا مجھ کو  
رتانے کو مرے جھونکے ہوائے کوئے جاناں کے

نسیم | اتخلص۔ ابو الفیضان کنیت۔ مجاہد الدین احمد نام۔ وطن  
نارنول۔ مولانا مسفتی غلام مبارز الدین کے فرزند دوم اور  
حضرت نسیم کے برادر خرد۔ نسباً شیخ عثمانی۔ مذہباً سنی حنفی مسلکاً  
چشتی نظامی۔

ولادت۔ تعلیم۔ اور ملازمت | نسیم ۱۴ صفر ۱۳۵۷ھ کو نارنول میں پیدا  
ہوئے۔ ابتدائی تعلیم اپنے بزرگوں سے پائی۔ عربی فارسی کی تکمیل اپنے عم نامدار  
مولانا مبین سے جے پور آکر کی۔ ۱۹۰۶ء میں پنجاب یونیورسٹی سے ”منشی فاضل“  
کا امتحان پاس کیا۔ طب حکیم عبد الحفیظ نارنولی سے جے پور میں پڑھ کر سند لی۔  
۱۹۰۸ء میں بزمۂ اہلکاران ریاست جے پور میں ملازم ہوئے۔ اورہ جون  
۱۹۳۶ء مطابق ۷ ارربیع الاول ۱۳۵۵ھ تک کہ یہی آپکی تاریخ وفات ہے  
مختلف عہدوں پر ریاست میں مامور رہے۔ عرصہ دراز تک صدر فوجداری  
میں جنرل ناظر رہے۔ بیرونجات میں جانا کسی قیمت پر پسند نہ کیا۔ اس  
لئے متعدد بار ترقیوں سے انکار کر دیا۔ فرائض منصبی کی انجامدہی میں دیانتداری  
میں نہایت سخت تھے۔ درویشانہ زندگی بسر کرنا پسند خاطر تھا کم آمیز  
اور عزلت پسند طبیعت تھی۔

ذوق سخن | خاندانی علمی و ادبی روایات اور گھرانے میں شعرو سخن کے چرچوں نے  
ایسا متاثر کیا کہ دس بارہ سال کی عمر میں پہلی غزل ۱۹۰۲ء میں کہی حضرت  
بائل سے تلمذ اختیار کیا۔ مشاعروں میں بشوق تمام شریک ہونے لگے۔  
شعر بہت جلد اور بہت زیادہ کہتے تھے۔ جوں جوں عمر بڑھی دنیا سے  
دل سرد ہو گیا۔ شعرو سخن کی طرف بھی راغب نہ رہے۔ درد و وظائف میں  
دل زیادہ لگنے لگا۔ اکل حلال کی غرض سے صناعی بھی سیکھی اور نہایت احتیاط



سے تجارت بھی کی۔ مولانا نسیم کے انتقال کے بعد محافل میلاد و مجالس عزادائی کی خدمت بھی آپ کو مجبوراً قبول کرنی پڑی۔ مگر بیان میں بہت ہی احتیاط اور کمال صداقت کی پابندی کرتے تھے۔ واعظانہ زلیں بیانی سے بہت دور تھے اسی زمانے سے شعر گوئی ترک کر دی تھی اور اپنے مجموعہ اشعار کی جانب سے ایسی بے اعتنائی برتی کہ آخر وہ تمام و کمال دیمک کی غذا بن گیا۔ چنانچہ ۱۹۳۵ء میں جب ”بزم ادب جے پور“ کے ارکان نے جس کے آپ بھی رکن تھے اپنا سالانہ مشاعرہ کیا کہ جو بطور تذکرہ ”بہترین تذکرہ“ کے نام سے شائع ہوا ہے اور آپ سے تازہ طرحی کلام کی پرزور درخواست کی تو مجبوراً آپ نے ایک مسلسل غزل عنایت کی جس کے متن شعریہ ہیں :-

نہ اپنی طبیعت کو ہم شعر پر نائل سمجھتے ہیں	نہ اپنی قابلیت شعر کے قابل سمجھتے ہیں
نہ ہم سعدی نہ ہم حافظ نہ ہم جامی نہ ہم فیضی	نہ ہم عرفی نہ اپنے آپ کو بیدل سمجھتے ہیں
نہ ہم صوفی نہ ہم واعظ نہ ہم عاشق نہ ہم ناصح	ہمیں پھر کس لئے سب شعر پر نائل سمجھتے ہیں

لصانیف | حضرت نسیم نے حسب ذیل کتابیں اپنی یادگار چھوڑیں :-

- (۱) ہادی الاخلاق - اخلاق میں مختصر رسالہ - مطبوعہ
  - (۲) ریاض رسول - ایک عید میلاد کی روداد مع انتخاب مشاعرہ - مطبوعہ
  - (۳) جمیل - ایک اخلاقی ناول غیر مطبوعہ (۴) تاریخ المساجد غیر مطبوعہ
- نمونہ کلام | بطور یادگار چند اشعار جو دستیاب ہو سکے ذیل میں درج ہیں :-

نبی کے روضہ پہ جا رہا ہوں قدم قدم پر ہوں آہ کرتا  
جو قیاس بھی محکوم دیکھ لیتا تو چشم دل فرشِ راہ کرتا  
تمہاری فرقت ہے اور زاری بنی ہے حالت عجب ہماری  
جو دن کو نالہ تو شب کو زاری نغاں ہوں شام و پگاہ کرتا

فرشتہ  
آفرین

غزوہ چن تو دیکھو کہ وہ کشتوں سے کہتے ہیں کہ جاگرد اور محشر سے فریاد جھاکرنا  
 جو محو ہو یا در صنم ہوش ربا میں کس طرح وہ مصروف ہو پھر یاد خدا میں  
 داغ دل رکھتے ہیں اور داغ جگر رکھتے ہیں اے فلک سیدہ میں ہم شمس و قمر رکھتے ہیں  
 لائے اور انجمن غیر سے لائے اس کو میرے نالے بھی قیامت کا اثر رکھتے ہیں  
 حقیقت پوچھتے ہیں چلتے چلتے چشم پریم کی بہت ہی مختصر سمجھے ہوئے ہیں داستاں غم کی  
 نطق تخلص عظیم اللہ خاں نام۔ حضرت آگاہ کے شاگرد تھے اور جے پور  
 میں دکالت کرتے تھے۔ اغلباً ۱۹۳۵ء میں یہیں انتقال کیا مزید

حالات معلوم نہ ہو سکے۔ یہ شعرا ان کے ہیں :-

نہ اٹھے گامِ سر آستان بے نیازی سے مقدر ہو گیا ہے نقشِ پائے یار ہو جانا  
 ترے وعدے میں او ظالم خیال غیر عامل تھا کہ ہر قرار کے پہلو میں اک انکار شامل تھا  
 تصویر میں تصویرِ جاناں جو آئے یقین چوم لے پاؤں بڑھ کر گماں کے

نظر تخلص۔ رام چند نام نسباً بہار گو۔ والد بزرگوار کا نام منشی گوہن لال  
 آپ جے پور کے آخری خوشنویس ہیں۔ انجمن ترقی اردو ہند شاخ

جے پور نے آپ کو ”جواہر رقم“ کا خطاب دیا ہے۔ فنِ خطاطی صنفِ نستعلیق  
 میں آج جے پور میں اپنا جواب نہیں رکھتے۔ اول منشی پنا لال ناظم سے اصلاح  
 خطی۔ پھر تکمیل منشی ہیرالال مولنس سے کی۔ روش خط بیضا دی ہے۔

آپ نے محلہ رجسٹری اور سب ججی میں سررشتہ دار رہ کر نیشن لی نہایت  
 خلیق دوست نواز۔ قانع اور اہل کمال کے استغنا کے حامل ہیں۔

شعرو سخن کا ذوق ۱۹۱۴ء سے ہے۔ حضرت ناظم ہی سے

اس فن میں بھی تلمذ ہے۔

اشعار ذیل آپ کے فکر کا نتیجہ ہیں :-

ہیں کہنا نہیں آتا مگر سننے کو آتے ہیں ہمارا کام ہے بزم سخن میں واہ واکرنا  
 نظر ہر ملت و مذہب کا ہر دار و مدار اس پر روا کرنا روا ہی۔ ناروا ہی۔ ناروا کرنا  
 نظر | تخلص: نذر حسن نام۔ نسباً سید۔ وطن نارنول۔ بتلاش معاش  
 جے پور آئے۔ اور یہاں محکمہ سائرات (کسٹم) میں اہلکار ہو گئے۔  
 اردو فارسی کی استعداد خاصی تھی۔ حضرت سائل دہلوی کے ترنم سے  
 متاثر ہو کر شعر کی جانب متوجہ ہوئے۔ حضرت تنویر سے قرابت قریبہ تھی۔  
 انھیں کے شاگرد ہوئے اور مشق شروع کی۔ ذہین و طباع ہونے کے باعث  
 بہت جلد اچھا شعر کہنے لگے۔ ان کی عام غزلیں تو حضرت تنویر بنیادی دیتے  
 تھے۔ مگر شاعروں کی غزلیں۔ شعرا کی ”ٹریبونل“ میں سماعت ہو کر منفصل  
 ہوتی تھیں۔ جس کا نام حضرت اطہر نے ”شعر فیکٹری“ رکھ دیا تھا۔ یعنی  
 روزانہ بعد مغرب کے رات گئے تک حضرت تسنیم کے یاں اہل ذوق حضرات  
 جمع ہوا کرتے تھے وہاں ان کی غزل مولانا تسنیم د کوثر و تنویر بیک وقت  
 بناتے تھے۔ جو دراصل اُن صاحبان کی و صلی مشق ہوتی تھی۔ اہل غزل  
 کو بنانے کے بعد ایک ایک قافیہ پر طبع آزمائی ہوتی تھی اور اس طرح  
 جس قدر بھی شعر ہو جاتے وہ انھیں کا حق ہوتا تھا۔ خواہ کیسا ہی گرم  
 و پرتاثر شعر ہو جائے۔ بعض دفعہ کئی کئی قافیہ بند غزلیں ہو جاتی تھیں  
 اور کبھی مصرع طرح کے ہر لفظ کو قافیہ قرار دے کر شعر کہے جاتے تھے۔  
 اس طرح نظر کے پاس اپنا اور ان صاحبان کا عطیہ کلام بہت کافی ہو  
 گیا تھا۔ چونکہ ترنم سے بہت اچھا پڑھتے تھے اور نقل کو اصل کو دکھاتے  
 تھے اس لئے اہل مشاعرہ ان کی طویل غزلوں سے اکتاتے نہ تھے۔  
 مگر افسوس کہ ان کا یہ تمام سرمایہ ضائع ہو گیا۔ ان کے در ثمالے ان کے

کلام کی طرف مطلق توجہ نہ کی۔ خدا جانے وہ بیاض رومی میں بکی یا دیمک کی خوراک بنی۔ میرے متفرق کاغذوں میں محض اتفاق سے اُن کی ایک غیر اصلاح شدہ غزل نکل آئی جس کے دو شعر آخر میں درج کرتا ہوں۔

شاعرانہ عملی جواب ایک بار مولانا جوہر کے یہاں مشاعرہ تھا۔ جس کے منتظم منشی محمد ایوب خاں فضا تھے۔ عین مشاعرے میں اُنھوں نے منجانب صاحبِ بزم اعلان کیا کہ نو مشق صرف سات شعر پڑھیں بمشاق شعرا پندرہ۔ اور اساتذہ جس قدر چاہیں پڑھیں۔ مگر جب جناب فضا کے پڑھنے کا نمبر آیا تو اُنھوں نے پندرہ سے زیادہ اشعار پڑھے حالانکہ وہ اساتذہ میں ہرگز نہ تھے چونکہ حضرت تنویر کے تلامذہ کی کثرت تھی۔ اُنھوں نے بالخصوص اور دیگر اصحاب نے بالعموم اس کو محسوس کیا اور مولانا جوہر سے شکوہ کیا کہ فضا نے ایسا کیوں کیا۔ تو مولانا نے کہا ”بھئی جو بھی جتنے شعر لکھ کر لائے پڑھے۔“ حضرت تنویر بہت اچھا کہہ کر خاموش ہو گئے کچھ دنوں بعد مولانا کے یہاں پھر مشاعرہ ہوا تو اصحاب مندرجہ صدر نے تین غزلیں جناب نظر کی تیار کیں۔ ہر غزل کے تسو تسو شعر تھے جب مشاعرے میں اُنھوں نے ترنم سے پڑھنا شروع کیا اور داد ملنے پر اشعار دوہرانے شروع کئے تو کافی وقت لگ گیا۔ پھر دوسری غزل شروع کی تو مولانا جوہر نے حضرت تنویر سے کہا ”حضرت یہ کیا ہو رہا ہے“ اُنھوں نے کہا کہ ”آپ کے ارشاد کی تعمیل“۔ آخر مولانا نے کہا ”معاف کیجئے میں اپنے الفاظ واپس لیتا ہوں۔“ لہذا حضرت تنویر نے جناب نظر سے کہا اور اُنھوں نے مقطع پڑھ کر دوسری غزل ادھوری ہی ختم کر دی۔

تیسری کی نوبت ہی نہ آئی۔

جناب نظر کا جے پور ہی میں انتقال ہوا۔ اُن کے شعریہ ہیں :-

رہتا ہی نہیں فصل بہار آتے ہی بس میں کس طرح سنبھالوں دلِ نادان کو قفس میں  
میں رہو کعبہ ہوں مگر یہ قیامت ناقوس کی آتی ہر صدا بانگِ جرس میں  
نظمی | تخلص: چھوٹے لال پانڈے نام۔ وطن جے پور، شعر و سخن سے  
خاص دل چسپی تھی۔ اور حضرت بیدل اجمیری سے تلمذ کیا۔  
مشاعرے بھی کرتے تھے۔ نو مشقوں میں اچھا کہنے والے تھے۔ ۱۹۲۲ء

میں بجا لیم شباب یہیں انتقال کیا۔ یہ شعر آپ کے ہیں :-

بہت خراب رہا میں بہت خراب ہوا کسی کی بزم میں پھر بھی نہ باریاب ہوا  
زمانہ بھر سے نہ لایا عشق کا انصاف جو بے گناہ تھا وہ موردِ عتاب ہوا  
اُسے ہم کس لئے چاہیں کہ عالم جس پر شیا ہو  
ہماری جان وہ کیوں ہو کہ جو ہو جان عالم کی

نظمی | تخلص: نظیر حسین خاں نام۔ وطن جے پور تھا۔ اور یہیں انتقال  
ہوا۔ شعر و سخن سے خاص دل چسپی تھی۔ اول حضرت راجہ سے  
مشورہ سخن کرتے تھے اور ان کے بعد فارسی میں مولانا مبین سے اور  
اردو میں حضرت مائل سے۔ فارسی کے منتہی تھے اور کچھ عربی بھی جانتے  
تھے۔ اردو، فارسی دونوں زبانوں میں بے تکلف شعر کہتے تھے طبعاً  
نہایت خوددار اور بے حد نزاکت پسند تھے۔ اس درجہ کہ ناواقف شخص  
تصنع پر محمول کر سکے۔

لطیف | ایک بار سا بنھریں کسی صحبت میں شریک تھے۔ حاضرین میں  
سے کسی نے پانی مانگا۔ مرزا محتشم بیگ نے پلا دیا۔ آپ نے فرمایا میاں  
مجھے بھی دو گھونٹ۔ بس دو ہی گھونٹ ہوں۔ زیادہ نہ ہو۔ مرزا صاحب نے

کہا "حضرت کے تولد کا گھونٹ نوش فرماتے ہیں؟"

اردو۔ فارسی کا کلام ایک ضخیم جلد میں جدا جدا مدون تھا۔ جس کو میں نے بھی دیکھا تھا۔ مگر اب کچھ پتہ نہیں۔ آپ کے خاندان میں سے اب کوئی صاحب یہاں نہیں سب پاکستان جا چکے۔ بطور یادگار ایک فارسی قطعہ "مارتج" کے چند شعر درج ذیل کرتا ہوں۔

حضرت نظیر جے پور کی متعدد دظلماتوں میں سررشتہ دار رہے اور مشہور و معروف اہل کار مانے جاتے تھے۔ اغلباً ۱۹۲۴ء میں انتقال ہوا۔ اشعار یہ ہیں :-

گرامی لقب خواجہ نامور	خردمند فرزانه، رعنا جواں
سخن سنج و دانش خوش کلام	برنگی بیانی و شیریں زباں
سخنور، سخن فہم، و عالی نسب	زدہلی نژاد و زسل کیاں
جلو گوشہ غالب دہلوی	چراغ شبستان ہندوستان
خوشا عرف آں خواجہ میرزا	مہیں پور دلبند خواجہ اماں
تخلص بہ راقم پئے نظم و نثر	سزاوار تحسین لطف زباں
ز گفتارش آمد سخنہائے انغز	چو شہ ہوار گوہر بہ اریز گراں
یکے آں فسانہ زبستان خیال	چناں ترجمہ کرد زان داستان
کہ ہر یک پسندید اہل خرد	بامصار و اکناف ہندوستان

انفیس | تخلص۔ محمد اطہر نام۔ قصبہ سندیلہ ضلع ہردوئی وطن۔  
نسباً شیخ۔ والد بزرگوار کا نام شیخ محمد اصغر۔ اصغر۔  
مولوی دلایت احمد مترجم "قدیم ہندوستان کی تہذیب" کے حقیقی  
نواسے ہیں اور مولانا کوثر کے رشتے کے بھتیجے۔

قیام جے پور اور جناب نفیس ۱۹۳۳ء سے ۱۹۳۹ء تک جے پور رہے  
 تعلیم و ذوق سخن اور تعلیم حاصل کی۔ آپ "منشی کامل" اور ایف۔ اے  
 پاس ہیں اور "اُردو اعلیٰ قابلیت" کا بھی امتحان پاس کیا ہے۔ زمانہ  
 طالب علمی سے شعر و سخن کا ذوق ہے۔ اور اس کا آغاز جے پور ہی سے ہوا۔  
 مولانا اظہر سے تلمذ اختیار کیا۔ اور رفتارِ مشق تیز کر دی۔ کچھ ہی عرصہ بعد  
 مولانا نے آپ کو خارج الاصلاح کر دیا۔ کہتے بھی خوب ہیں اور ترنم سے  
 پڑھتے بھی بہت اچھا ہیں۔

اخلاق و عادات آپ کا تخلص آپ کی طبیعت کا آئینہ ہے۔ طبیعت میں  
 بے حد نفاست ہے۔ خوش خلق۔ خوش وضع۔ خوش پوش اور خوش نویس ہیں  
 آجکل "سندیلہ التسنات انٹر کالج" میں اُردو ادبیات کے استاد ہیں۔  
 کلام پر تبصرہ زبان کی صحت و صفائی اور بیان کی روانی و خوش اسلوبی کا پورا  
 خیال رکھتے ہیں مضمون آفرینی اور بلند پروازی کی سعی بھی کافی پائی  
 جاتی ہے۔ کلام میں جلالت و پاکیزگی ہے۔  
 نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں درج ہے :-

حریمِ از تک اپنا گزر گیا	جہاں تو ہو وہاں پہنچے نظر گیا
کروں تو کچھ نہ کچھ کوشش مگر کیوں	کہوں تو کچھ نہ کچھ ان سے مگر گیا
زبانی، حالِ محبت کہا ہے	خدا جانے کہے گا نامہ بر گیا
نفیس ایسی ہر یہ راہِ محبت	فرشتے چوک جاتے ہیں بشر گیا

راحت نہ ملی دنیا میں کہیں کوشش سے اے دل کچھ نہ ہوا  
 تقدیر کا لکھا مٹ نہ سکا تیرے حاصل کچھ نہ ہوا  
 تھا بحرِ محبت بے پایاں۔ میں عقل کا دشمن یہ سمجھا



اب پار کیا اب پار کیا۔ اندازہ سا حل کچھ نہ ہوا  
تھی راہِ محبت صبرِ طلب میں زورِ طلب میں تیز قدم  
ہر گام پہ ٹھوکر کھا کر بھی طے جادہٴ منزل کچھ نہ ہوا  
اے پیرِ میغاں اے پیرِ میغاں ہو خیر ترے میخانے کی  
مجھ سے بھی گدا پر ایک نظر خیرات ملے پیانے کی  
تو آگ میں اپنی خود ہی جل ہی سوزِ محبت تجھ میں نہاں  
غیرت ہی اگر اے دل کچھ بھی تقلید نہ کر پروانے کی  
پیٹا ہی پڑے گی تلخ سہی جب پیرِ میغاں نے دی زاہد  
اب منہ نہ بنا۔ انکار نہ کر توہین سے یہ میخانے کی

**نواب** | تخلص بشعور احمد نام۔ نسباً شیخ صدیقی۔ قاضی محمد نور احمد  
تتویر کے فرزند دوم تھے۔ وطن آبائی نزد ہر ضلع شیخاواٹی تھا  
آپ ۱۹۱۱ء میں جے پور میں پیدا ہوئے۔ یہیں اردو فارسی اپنے  
والد بزرگوار سے پڑھی۔ سرکاری اسکول میں تعلیم پا کر میٹرک پاس کیا  
اور جے پور ریلوے میں گارڈ ہو گئے۔ اسی زمانہ سے شعر و سخن کا شوق  
پیدا ہوا۔ حضرت تتویر ہی سے تلمذ اختیار کیا۔ مشاعروں میں شریک  
ہونے لگے۔ ۱۹۴۷ء کے ہنگاموں سے متاثر ہو کر پاکستان چلے گئے  
جہاں سے ۳۰ جولائی ۱۹۴۹ء کو ریلوے عالم بٹا ہوئے۔ آپ کے  
انتقال کا حضرت تتویر کو ایسا صدمہ ہوا کہ انھوں نے شعر کہنا ہی ترک کر دیا۔

یہ شعر نواب کا نتیجہ فکر ہیں :-  
سمجھتے ہیں ہر اک مشکل کو آسان صائب ہمت  
جو کم ہمت ہیں وہ ہر کام کو مشکل سمجھتے ہیں  
نقد پرست مل جائے اگر رہبرِ کامل  
کہتے ہیں عدم جھکو دی راہِ قدیم ہے

**واقف** | پہلے ہوس تخلص کرتے تھے اب واقف ہے۔ بلرام نام ہے لکھوسا نسبت نسبی۔ لاہور میں پیدا ہوئے، وہیں تسلیم پائی ۱۹۴۶ء سے شعر و سخن کا ذوق ہے۔ ۱۹۴۷ء کے ہنگاموں سے متاثر ہو کر وطن کو خیر باد کہا۔ اول دہلی وغیرہ رہے۔ جون ۱۹۵۰ء سے مستقلاً جے پور میں متوطن ہیں اور چارٹرڈ اکاؤنٹنٹ کی حیثیت سے انکم ٹیکس وغیرہ کی پریکٹس کر رہے ہیں۔ اشعار ذیل آپ کے فکر کا نتیجہ ہیں۔ مشاعروں میں بشوق دلی شرکت کرتے ہیں :-

لیکن تجھے بھی جرات جلوہ ہوئی کہاں  
ہم طریق دفا سمجھتے ہیں  
بمقدار جراحت چاک ہوتے ہیں گریباں کے  
اب کہاں جاؤں خدایا میں بیا بانوں سے  
مانا کہ محکوتاب تری دید کی کہاں  
آپ مشق جفا کئے جائیں  
گریبان عاشقوں کا آئینہ ہے حالت دل کا  
گلشنوں میں لگا جی تو یہاں آیا تھا  
تخلص۔ عبدالمجید نام۔ بغرض ملازمت جے پور آئے اور محکمہ پولس جے پور میں محرر لکھنا ہو گئے۔ اردو فارسی دونوں زبانوں میں بے تکلف شعر کہتے تھے اور کہنے مشق شاعر تھے۔ کلیات مرتب تھا جس میں شاید ہی کوئی صنف سخن نہ ہو۔ مگر اب نہ یہاں کسی کلام کا پتہ نہ پاکستان میں آپ کے صاحبزادوں اور اعزہ کے پاس ہے۔ صرف ایک شعر بمثل دستیاب ہوا۔ اسی پر اکتفا کرنا پڑا۔

تبسم کیا، ادا کیا، ناز کیا، ہم تو یہ کہتے ہیں  
ہماری جان لینے کو تمہارا نام کافی ہے  
پہلے رنگیں تخلص کرتے تھے پھر وزیر اختیار کیا۔ شہاب الدین نام  
**وزیر** | اصل وطن دہلی تھا۔ بعد غد آپ کے بزرگ جے پور آئے اور یہیں کے ہوں۔ آپ پہلے ذریعہ نگینہ سازی معاش

پیدا کرتے تھے۔ آخر عمر میں کتابت کو ذریعہ معاش بنالیا تھا۔ حضرت تنویر سے تلمذ تھا۔ یہ شعر آپ کا ہے۔

ہوتی ہی بسر اس کی بدولت ہی ہماری پیری میں سہارے کو عصا اپنا قلم ہے  
تخلص: محمد وزیر خاں نام۔ وطن جے پور۔ حضرت بیدل سے

وزیر | تلمذ تھا۔ معمولی اردو خواندہ تھے مگر اہل علم کی صحبت نے ادبی

ذوق اور بصیرت شعری پیدا کر دی تھی۔ ذریعہ معاش خیاطی تھا۔ آپ کی

دوکان واقع گھاٹ دروازہ بازار پر نوشتہ شعر کا مجمع رہتا تھا بہت

بوڑھے ہو کر انتقال کیا۔ جوانی کے آغاز سے شعر گوئی کا آغاز ہوا۔ آخر

عمر میں عاشقانہ رنگ ترک کر دیا اور صرف نعت کہتے تھے بشاعروں

میں باوجود عوارض جسمانی ضرور شریک ہوتے تھے۔ یہ شعر آپ کا ہے :-

ادھر بھی چلتے پھرتے اے نگاہ یار ہو جانا مری مونس مری بہم مری غمخوار ہو جانا

وصی | تخلص: وصی احمد نام۔ حضرت تنویر کے فرزند چہارم ہیں جے پور

میں پیدا ہوئے اور یہیں تعلیم حاصل کی۔ مہاراجہ کالج جے پور

سے۔ فرسٹ ڈویژن فرسٹ بی۔ ایس۔ سی کا امتحان پاس کر کے وظیفہ

تعلیم حاصل کیا۔ ایم۔ ایس۔ سی میں تعلیم پڑھے تھے کہ ۱۹۴۷ء کے

طوفانی فسادات سے متاثر ہو کر پاکستان چلے گئے۔ جہاں ریڈیو اسٹیشن

کراچی میں اسسٹنٹ انجینئر ہیں۔ حضرت تنویر ہی سے تلمذ ہے۔

یہ اشعار آپ کے ہیں :-

مرا شوقِ حبیب سائی عجب تاثیر رکھتا ہے کہ جس پتھر پہ سر رکھ دوں دردِ دلدار ہو جائے

کمال اتنا تو حاصل ہے وحشی مجھ کو بھی وحشت میں

قدم رکھ دوں جو صحرا میں تو وہ گلزار ہو جائے

**وفا** | تخلص جمید الحسن نام۔ نسباً سید وطن آبائی شکوہ آباد۔ والد بزرگوار کا نام سید سعید الحسن جو جے پور پولس میں سب انسپکٹر تھے۔ وفا جے پور ہی میں پیدا ہوئے یہیں تعلیم پائی۔ اول پولس جے پور میں ملازم ہوئے بعد میں وکالت شروع کر دی۔ حضرت تنویر سے تلمذ تھا۔ ترک سکونت کر کے پاکستان چلے گئے۔ حیدر آباد سندھ میں انتقال ہوا۔ یہ شعر آپ کا ہر مزید کلام دستیاب نہ ہو سکا۔

یہ حالت ہو کہ صحرائے جنوں میں دیرانی بگولے کا بھی سایہ سایہ محمل سمجھتے ہیں

**وفا** | تخلص۔ محمد ذوالفقار علی تاریخی نام ہے۔ اصل وطن کاکوری

مختصر خاندانی حالات | دفا کے پردادا شیخ صفدر علی مرحوم۔ مہاراجہ رام سنگھ کے عہد میں جے پور آئے اور اپنی خداداد قابلیت کے باعث ریاست کے اہم معاملات میں حصہ لینے لگے۔ جن کے صلہ میں ایک سال موضع ”کنور پورہ“ النعام میں ملا۔ آپ کے جد امجد شیخ مشتاق علی نہایت متقی و پرہیزگار اور شب بیدار بزرگ تھے۔ آپ کے والد بزرگوار الحاج شیخ عاشق علی سرکاری روزینہ دار بھی تھے اور عمائدین شہر میں شمار کئے جاتے تھے۔ آپ کا خاندان ہمیشہ سے علم و ادب دوست رہا ہے۔

ولادت | تعلیم و تربیت اور ذوق سخن | دفا ۵ نومبر ۱۹۰۶ء کو جے پور میں پیدا ہوئے ابتدائی تعلیم گھر پر پاکر مہاراجہ ہائی اسکول جے پور میں داخلہ لیا اور مہاراجہ کالج جے پور سے بی۔ اے۔ پاس کرنے تک اپنے رشتے کے ناما مولانا کوثر سے اردو، فارسی پڑھتے رہے۔ اور اب بھی جناب دفا کا کچھ نہ کچھ وقت مولانا سے موصوف کی خدمت میں گزرتا ہے مولانا کے علاوہ

یہ سوں حضرت مائل کی خدمت میں بھی مستقلاً حاضر رہ کر استفادہ کیا ہے۔  
چنانچہ ایک غزل میں کہتے ہیں :-

شرف ہم کو بھی ان کی کفش برداری کا حاصل ہے  
نہیں ہم بھی ہیں طرزِ حضرت مائل سے بیگانے  
دونوں ہی صاحبان نے آپ کو بجائے خود کہنے کے شعر کو سمجھنے کی  
ہمیشہ ہدایت فرمائی۔ اسی وجہ سے آپ نے بہت کم کہا ہے اور  
جو کچھ کہا وہ بھی محفوظ نہ رکھا۔ مولانا کوثر فی زمانہ آپ کو سخن فہموں  
کی صنفِ اول میں جگہ دیتے ہیں۔

اصلاحِ سخن آپ نے ایک تفسیر پر مرزا مائل مرحوم سے اصلاح لی۔ باقی  
کلام زیادہ تر مولانا کوثر کا دیکھا ہوا ہے یا چند غزلوں پر مولانا اظہر  
کی اصلاح ہے۔

ادبی خدمات حضرت مائل کا دیوان طبع کرانے کے محرکِ اول آپ ہی  
تھے۔ مگر ان کی زندگی میں یہ تکمیل نہ ہو سکی تو بعد وفات پھر کوشش  
کی اور اب تک اسی فکر میں ہیں۔ مرحوم کا معتد بہ کلام آپ کے  
پاس محفوظ بھی ہے۔

ملازمت بی۔ اے پاس کرنے کے بعد آپ کی ملازمت کا سلسلہ شروع  
ہوا۔ ادل آپ میونسپل بورڈ جے پور میں جو اسٹنٹ سکرٹری ہوئے  
تقریباً چھ ماہ اسٹنٹ کمشنر بھی رہے۔ آج کل ریونیو آفیسر  
ہیں۔ بہت ہوشیار افسروں میں آپ کا شمار ہے۔ اور فرائض  
شناسی آپ کا طرہ امتیاز۔ راست گوئی میں بے باک ہیں اور  
غیر جانبداری میں مشہور۔

کلام پر تبصرہ | آپ کے کلام میں شستگی و صفائی کے علاوہ برجستگی و متانت ہے اور تاثیر بلا کی پائی جاتی ہے۔

نمونہ کلام | کلام کا نمونہ ذیل میں ملاحظہ کیجئے :-

اثر عثمانی جے پوری کی غزل پر تھمیں کے دو بند  
ترا جلوہ جہاں میں چار سو ہے ہر اک شری میں ترا ہی رنگ و بو ہے  
جسے دیکھا وہ تو ہی ہو بہ ہو ہے کوئی ہو سامنے تو روبرو ہے  
کسی سے ہو تجھی سے گفتگو ہے

دفا! کیا اس کو ننگ نام سے کام چلا ہے میکہ سے لے کے انعام  
زباں پر شعری مستانہ ہر گام اثر کی دھج تو دیکھو ہاتھ میں جام  
بغل میں شیشہ کا ندھے پر سبوت ہے

اٹھو اور قیامت نہ ڈھاؤ تو جانیں لوں چلو اور نہ فتنے اٹھاؤ تو جانیں  
کبھی پاس بیٹھو ہمارے تو دیکھیں ان کبھی گھر عدد کے نہ جاؤ تو جانیں  
یہ ہر میکہ شیخ مسجد نہیں رہے یہاں اپنی دھڑپ سناؤ تو جانیں  
کو گئے ہمیں قتل اس ناز کی پر یہ رکھا ہے خنجر اٹھاؤ تو جانیں  
وہی اہل ہوس ہیں کوچہ قاتل سے بیگانے نہیں جو جان سے جگر سے دل سے بیگانے  
یہ اے شیخ و برہمن ہر صدائے قلقل مینا کہ اب ٹھکر چلے جائیں مری محفل سے بیگانے  
جو پہنچے بھی وہاں تو کیا امید التفات اس سے اٹھائے جائیں گے جب نہ اس محفل سے بیگانے  
وہ الفت میں رکھا ہے قدم جب وفا ہم نے ہو ادل ہم سے بیگانہ ہوئے ہم دل سے بیگانے  
بے حجاب آج اسے بزمِ عدو میں دیکھا اور دکھلائے گی کیا حسرت دیدار مجھے  
کبھی آجانا ہوں کعبہ میں جو زمزم کی طرف یاد آجاتے ہیں رندانِ قدحِ خوار مجھے  
جو ستم چاہو بھٹا جا ہو دفا پر کر لو پھر نہ کہنا نہ بلا کوئی دفا دار مجھے

**ولی** تخلص۔ شاہ محمد ولی الرحمن نام سبّا شیخ نعمانی۔ از اولاد چہار قطب  
ہانسوی؟ مسلکاً جمالی النظامی حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی کے  
فرزند اکبر و سجادہ نشین۔ وطن قصبہ سرسارہ ضلع سہارن پور۔

ولادت و تعلیم آپ کی ولادت یکم محرم ۱۳۰۳ھ کو سرسارہ میں ہوئی مرزا مائل  
مرحوم نے آپ کا تاریخی نام پیر معانی تجویز کیا۔ قابل تعلیم عمر ہونے پر اپنے  
والد بزرگوار کی خدمت سراپا برکت میں تعلیم شروع کی۔ دس بارہ برس کی عمر ہوئی  
کہ تعلیم و تربیت کی غرض سے حضرت مولانا مبین کی خدمت میں آپ کو  
بھیج دیا گیا۔ جہاں آپ دس پندرہ سال رہے اور علوم عقلی و نقلی کی تکمیل  
کر کے باقاعدہ دستار فضیلت حاصل کی۔ علوم ظاہری سے فارغ ہوئے  
تو علم باطن کی تکمیل اپنے والد ماجد سے کرتے رہے۔ حتیٰ کہ حسب طریق  
صوفیائے کرام خرقہ خلافت و سند اجازت حاصل کی۔

خدمت خلق اور جے پور سے تعلق حضرت شاہ محمد خلیل الرحمن جمالی کے وصال پر  
آپ کو بالاتفاق موصوف کا سجادہ نشین تسلیم کیا گیا۔ اور وہ خدمتِ رشد و  
ہدایت آپ اُسی شان اور آن بان سے انجام دے رہے ہیں اور وہی فیوض  
آپ کی ذات ستودہ صفات سے خلق اللہ کو پہنچ رہے ہیں۔ فقیری میں  
شانِ شاہی نظر آتی ہے۔ جے پور میں ایک کثیر جماعت جمالیوں کی تھی اور  
اب بھی کافی لوگ ہیں لہذا ان کی ہدایت و اصلاحِ حال کے لئے آپ اکثر یہاں  
تشریف لاتے رہتے ہیں اور مجبوراً مہینوں قیام کرنا پڑتا ہے۔

اخلاق و عادات کسی باقاعدہ صاحبِ سلسلہ درویش کے لئے توصیفاً یہ کہنا کہ  
وہ پابندِ صوم و صلوٰۃ اور متبعِ شریعت و پابندِ رہِ طریقت ہی کوئی معنی ہی نہیں  
رکھتا۔ کیونکہ اگر ایسا نہیں ہی تو دعاء و خویشی گم ہست کرا رہی کند کا مصداق ہی



لہذا ان جملہ امور کے علاوہ سفر و حضر اور صحت و علالت میں معمولات کی پابندی اور ورد و وظائف کی مداومت خیر خواہی و نفع رسانی خلق اللہ کا جذبہ عمل جو ایک درویش ممتاز و مرتاض میں ہونا چاہئے۔ آپ میں بدرجہ اتم ہے خوش خلقی شفقت و رافت۔ تواضع و انکسار۔ ادب و محبت و اخلاص آپ کے صحیفہ اخلاق کے روشن ابواب ہیں۔ آپ کی مجلس ہدایت سرا پا خیر و برکت ہوتی ہے جس میں علمی و ادبی نکات بھی نہایت آسان و دلنشیں انداز میں آپ بیان فرماتے ہیں۔ اور مسائل تصوف کا ذکر بھی نہایت خوبی سے عام فہم انداز میں ہوتا ہے۔ کشف و کرامت کے اظہار سے بے حد اجتناب ہے۔ اور پابندی شریعت و طریقت پر زور دیتے ہیں۔

ایک واقعہ | مجھے یہاں آپ کے درویشانہ فضائل و مناقب بیان کرنے مقصود نہیں۔ اگر توفیق رفیق ہوئی تو انشاء اللہ تعالیٰ جداگانہ کچھ قلمبند کرونگا۔ البتہ صرف ایک واقعہ درج ذیل کرتا ہوں جو ایک بڑے شاعر کے متعلق ہے یہ واقعہ نہ تو برصغیر کشف و الہام میں لکھ رہا ہوں نہ جذبہ خوش اعتقادی کے ماتحت۔ بلکہ بعد تحقیق واقعی سپرد قلم کرتا ہوں دہو ہذا :-

میرزا مال مرحوم کے وصال کے زمانے میں حضرت شاہ صاحب کا قیام جے پور میں تھا۔ مرزا صاحب وصال سے ایک روز قبل آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ چونکہ حضرت شاہ محمد خلیل الرحمنؒ سے بیعت تھے اس لئے آپ کا ادب احترام بھی ویسا ہی کرتے تھے کہ جیسا ایک راسخ الاعتقاد مرید کو کرنا چاہئے۔ مرزا صاحب بہت دیر بیٹھے رہے۔ اور اپنی ایک غزل بھی سنائی۔ آپ داد دیتے رہے۔ جب غزل ختم ہوئی تو مرزا صاحب نے آپ کی خدمت میں پیش کر کے عرض کیا کہ اس کی اصلاح فرما دیجئے۔ آپ نے کہا

”خصت آپ یہ کیا فرما رہے ہیں آپ کی غزل اور میں اصلاح کروں یہ اُلٹی گنگا کیا معنی؟“ آپ نے بے حد انکار کیا مگر مرزا صاحب مُصر رہے اور آخر کہنے لگے کہ ”در اصل حصولِ سعادت کی غرض سے میں ایسا چاہتا ہوں۔“ مجبوراً آپ نے کوئی ایک آدھ لفظ مقدم سو خر کر کے اُن کی استدعا پوری کی۔

مرزا صاحب ٹھیرے رہے اور جب جملہ حاضرین رخصت ہو گئے تو آپ نے دریافت کیا ”مرزا صاحب کوئی خاص بات ہے؟“ انھوں نے کہا ”جی ہاں اسی لئے ٹھیرا ہوں۔ بات یہ ہے کہ کئی دن سے کیفیتِ قلبی کی وہ حالت نہیں رہی جو پہلے تھی۔ انقباض ہے۔ اس لئے طبیعت رنجیدہ رہی۔ میں چاہتا ہوں کہ میرا حصہ مجھے مل جائے کہ اب نوبتِ اخیر ہے۔“ آپ نے تھوڑی دیر مراقبہ کیا۔ اور فرمایا کہ ”آپ وہی کیفیت چاہتے ہیں یا تمام و کمال“ انہوں نے کہا کہ ”اب تو جو کچھ دینا ہے سب ہی کچھ عطا کر دیجئے۔“ آپ نے فرمایا ”بہت اچھا مگر تیار ہو جائیے۔“ مرزا صاحب نے کہا ”تیار ہوں بسم اللہ“ آپ نے کچھ تلقین فرما کر بعدِ تہجد پڑھنے کی ہدایت کی۔ اور مرزا صاحب رخصت ہو گئے۔

دوسرے دن بہت اوّل وقت خلافِ معمول مرزا صاحب حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ ”میری دلی تمنا پوری ہوئی اب کوئی آرزو باقی نہیں“ آپ نے مبارکباد دی۔ اُس کے بعد لوگوں کی آمد شروع ہو گئی۔ تھوڑی دیر بعد مرزا صاحب رخصت ہوئے تو آپ نے معافقہ کیا۔ دونوں صاحبان ابدیدہ تھے۔ اور ایک آہِ سرد بھر کہا۔ ع بسفر رفتنت مبارک باد۔

اسی روز مرزا صاحب کا وصال ہو گیا جس کی تفصیل اُن کے حال میں درج ہے۔

ذوقِ سخن | ذوقِ سخن آپ کو زمانہ طالبِ علمی ہی سے تھا اور مشاعروں میں

شریک ہو کر نعتیہ غزل پڑھا کرتے تھے۔ میرزا کی مولانا مبین کے یہاں روزانہ تشریف لاتے تھے۔ ایک روز انھوں نے بغرض امتحان آپ کو ایک مصرع طرح دے کر کہا کہ اس پر ابھی ہمارے سامنے شعر کہو۔ آپ وہیں بیٹھ گئے اور کھوڑی یہ میں چند شعر کہہ کر سنائے تو انھیں یقین ہوا کہ خود کہتے ہیں اور بہت حوصلہ افزا داد دی۔

کلام پر تبصرہ اگرچہ آپ ایسے قصبہ میں متوطن ہیں جس کی مقامی زبان کافی سخت اور کھڑی ہے۔ مگر آپ ایسی زبان استعمال کرتے ہیں جو اہل زبان کی ہے۔ بیان میں دلکشی و ندرت ہے اور زبان میں شیرینی و صفائی اور دل آویزی ہمیشہ حمد و لغت یا تصوف و سلوک میں شعر کہتے ہیں جو زیادہ تر قال کی بجائے حال ہوتا ہے اسی لئے تاثیر سے لبریز ہوتا ہے۔

نمونہ کلام چند اشعار بطور نمونہ کلام ذیل میں درج کرتا ہوں۔ اردو، فارسی دونوں زبانوں میں بہت کافی غزلیں بھی ہیں اور دیگر اصنافِ سخن بھی۔ اردو کے اشعار یہ ہیں :-

حسن بشر سے حسن خدا ساز کھل گیا	لو آئنے سے آئنے کا راز کھل گیا
بن گیا میں خدائے حق ناصق ہیں ولی	پالیا اللہ سے انعام عشقِ مصطفیٰ
محبوب کو ہم اس کے حیران ہیں کہیں کیا	بت جس کے گھر میں رہ کر کہلا گئے خدا تک
عاشقوں سے کچھ نہ پوچھو انکو فرطِ عشق میں	ہے خدا پر بھی گمانِ رحمتِ للعالمین
شیفتہ ہے حضرت احمد کے رخ پر آئینہ	ہر گھڑی رہتا ہیوں حیرانِ ششدر آئینہ
روئے پاکِ مصطفیٰ سے بڑھ کے ہو سکتا نہیں	طاق پر رکھ دے اٹھا کر اب سکندر آئینہ
ذاتِ خدائے پاک ہو جسکی نظر کے سامنے	غیب ہی کس شمار میں ایسے بشر کے سامنے
امت کے حوصلے نہ ہوں کیونکر بڑھے ہوئے	دوزخ کی سمت ہیں ترے تیور چٹھے ہوئے

وہ قطرہ ہوں کہ حاملِ حبسِ کا دریا ہو نہیں سکتا  
 اپنے جانباڑوں میں اور اپنے وفاداروں میں  
 حضرت عشق کے سبب ہو گیا اور بھی غضب  
 سچ تو یہ بات ہے دلی عشق عجیب چیز ہے  
 الہی کر دیا مجبورِ محب کو  
 حسیں ہونا غضب ہے اور ستم ہے  
 مے جو پی شیخ نے میں نے کہا یہ کیا حضرت  
 تم وہاں ہو کہ جہاں وہم کا جانا ہے محال  
 ہم سے بیکار کہاں اور کہاں عشق خدا  
 قیودِ بزمِ عدم سے نکل رہا ہوں میں  
 جو تری طلب میں نکل گیا اسے خانہ سے غرض نہیں  
 میں لی ہوں صاحبِ حال ہوں میں غلامِ قطبِ جمال ہوں  
 ہر محکو عشق کی دیوانگی مراقب نہیں  
 دلی کے زہد پر سب متفق نہیں سہی  
 وہ کہتے جارہے ہیں لن ترانی  
 مجھی کو آئینہ اپنا بنا کر  
 ہے کیا خاکِ دل پر اپنے قابو  
 جنابِ شیخ پی کر ایک ہی جام  
 دار فتگانِ عشق کا دیکھا نہ گھر کہیں  
 میں پلے بندِ عشق ہوں تم پائے بندِ حسن  
 پیری میں شبابِ بکھتا ہوں

وہ دریا ہوں جو ہرگز قطرہ قطرہ ہو نہیں سکتا  
 آپ لائیں تو کوئی بمقابل میرا  
 کچھ تو عجیب تھا ہی حسن اور عجیب ہو گیا  
 جس کو اضمییب ہو گیا اس کو اضمییب ہو گیا  
 دیا قلبِ محبت آشنا کیا  
 حسینوں پر گماں ہوتا ہی کیا کیا  
 ہنس کے کہنے لگا میں تو اسے پانی سمجھا  
 اب کوئی تم کو پکارے تو پکارے کیونکر  
 لکھ دیا اس کو مقدر میں ہمارے کیونکر  
 فنا کو حسن بقا سے بدل رہا ہوں میں  
 جو تری تلاش میں چل دیا اسے کارواں سے غرض نہیں  
 گلِ لازوالِ اصال ہوں مجھے کچھ خزاں سے غرض نہیں  
 کسی پہ جان کا دینا کوئی مذاق نہیں  
 خدا کی ذات پہ بھی سب کو اتفاق نہیں  
 مگر ہم ہیں کہ دیکھے جا رہے ہیں  
 مجھی کو آئینہ دکھلا رہے ہیں  
 ہمیں قابو سے نکلے جا رہے ہیں  
 زمیں کو آسماں بتلا رہے ہیں  
 دن بھر کہیں مے تو ہے رات بھر کہیں  
 میری نظر کہیں ہے تمہاری نظر کہیں  
 بھولا ہوا خواب بکھتا ہوں

اعمال سے بے خبر ہوں اپنے دنیا کا حساب دیکھتا ہوں  
جوں جوں میں نیکی ذات میں ہوتا گیا فنا وہ پردہ صفات اٹھاتے چلے گئے  
تو ہی بتا دے اے جنوں پھر کہیں مرجھائیں کیوں یار کا پائے ناز ہو جب سر سر کے سامنے

خوب سمجھتے ہیں ولی اہل نظر کو اہل دل

اہل نظر ہی جھٹتے ہیں اہل نظر کے سامنے

**ہاتف** | بھی تخلص ہے اور ہاتفی بھی اور کچھ عرصہ مضطر بھی کیا ہے  
منارام نام۔ وطن ریواڑی ضلع گورگاٹوہ۔ نسباً بہارگوٹھے۔  
بتلاش معاش جے پور آئے۔ فارسی کی تکمیل مولانا محمد رشید الدین فائز  
کی اور انھیں سے شعر و سخن میں تلمذ اختیار کیا۔ تاریخ گوئی کا خاص ذوق  
کھا۔ اس فن میں میر محمد علی جوہا کے شاگرد ہوئے۔ جے پور میں بزم اہلکاران  
عدالت ملازم ہوئے۔ اور مختلف مقامات اور عدالتوں میں مامور رہے۔  
آخری زمانے میں ”محکمہ اپیل جے پور“ میں محافظ دفتر تھے۔ ”فرحت الشعرا“  
میں بھی آپ کی تاریخی غزلیں ملتی ہیں۔ اور جو کتابیں اہل جے پور کی آپ کے  
زمانے میں چھپیں ان میں بھی قطعات تاریخ وغیرہ آپ کے طبع زاد اکثر  
پائے جاتے ہیں۔ بعد ختم ملازمت پنشن لی اور اسی برس سے زیادہ  
عمر پا کر ۱۹۲۳ء میں جے پور ہی میں انتقال کیا۔

آپ کے پوتے بابو ترلوکی ناتھ ٹیچر ”مہاراجہ ہائی اسکول جے پور“  
سے ہیں آپ کے تفصیلی حالات اور کلام و تصانیف کے متعلق  
گفتگو کی تو وہ بالکل بے خبر نکلے۔ اردو نہ جاننے کے باعث اپنے  
جد امجد کا ایک شعر بھی نہ سنا سکے۔ حضرت ہاتف کو تاریخ گوئی  
میں خاص ملکہ ہے۔ اور کلام میں بھی پختگی ہے۔ قدیم طرز کا شعر اچھا



فارسی کی تعلیم پرائیوٹ حاصل کی تھی۔ کہنہ مشق شعرا میں شمار ہوتے تھے ملنسار اور خوش اخلاق تھے۔ ”بزم ادب جے پور“ کی مجلس منتظیہ کے رکن تھے کلام میں صفائی اور زور پایا جاتا ہے۔ جے پور ہی میں ستمبر ۱۹۲۶ء میں انتقال ہوا۔ اشعار ذیل بطور نمونہ کلام درج ہیں :-

ترے مٹنے کا کچھ بھی غم نہیں ہر ای تنِ خاکی  
جو آبرو کی تمنا ہے گوشہ گیری کر  
ہوئے دستِ دگر پیاں شوق میں کیا کیا بہم دونوں  
حیران ہر ششدر ہر وہ کچھ کہہ نہیں سکتا  
جراحت میں کہاں آئی یہ سوزِ شہنم کی  
ترا بیمارِ غم اور حضرت عیسیٰ سے اچھا  
لڑا کر آنکھ ساقی سے کیا اتنا اثر پیدا

مکتا | تخلص : آغا حسین نام۔ نسباً سید مستقل سکونت جے پور۔ آپ یہاں کے مشہور و کامیاب و کلام میں ہیں۔ علم دوستی اور ادب و نوازی

کا جذبہ رکھتے ہیں۔ اسی لئے متعدد مسالے اپنے یہاں کر چکے ہیں۔ تحت اللفظ بہت اچھا پڑھتے ہیں۔ میونسپل کونسلر جے پور بھی رہے ہیں سرکاری و جمہوری تقریبات کے موقع پر آپ اکثر اپنا کلام سناتے ہیں جو عام طور پر پسند کیا جاتا ہے خوش اخلاق و با مذاق ہستی ہیں۔ شعر بہت جلد کہتے ہیں۔ نمونہ کلام یہ ہے :-

پیمبر بن کے رہبر بن گئے وہ راہِ ایمان کے  
ازل سے نوران کا قیامت ہر ظہور ان کا  
زمین پر جو گرے قطرے رخِ محبوبِ یزدان کے  
یہی مطلع یہی مقطع بنے دیوانِ ارکان کے

اگر ہر حمد دُنیا میں تو لازم ہے محمدؐ بھی  
حقیقتِ آشتایہ راز ہیں خالق کے عرفاں کے



**یکتا** اور زکی تخلص، ابتداءً زکی مرغوب تھا اور پھر یکتا پسند خاطر ہوا۔  
 حمید حسن نام نسباً سید، اور ندہباً شیعہ۔ وطن دہلی اور نقل مسکن  
 جے پور۔ اور یہی مدفن ہے۔ ”میرزکی“ عرف عام تھا۔ چنانچہ جے پور میں آپ کے  
 نام سے بہت کم لوگ واقف ہیں اور ”میرزکی“ سے پہچاننے والے ابھی کافی  
 اصحاب پائے جاتے ہیں۔ محلہ نالہ نیل گراں میں کرایہ کے مکان میں رہتے تھے۔  
فضیلت علمی اور اخلاق و عادات اغربی و فارسی کے زبردست عالم تھے۔ اور  
 اپنے علم و فضل پر ناز بھی تھا۔ مولانا تسلیم کے سوا کسی کو خاطر میں نہ لاتے  
 تھے۔ حالانکہ اُن کے معاصرین میں حمید علماء بھی تھے اور باکمال شعرا  
 بھی۔ صاحب فن خوشنویس بھی تھے اور بہترین نثر بھی۔ طبیعت  
 میں نہایت درجہ تفاسست تھی اور بے انتہا نزاکت۔ کوئی شے بے قرینہ  
 یا کوئی بات خلاف مزاج برداشت نہ کر سکتے تھے۔ اعتراض کرنے اور  
 غلطی کی گرفت کرنے میں بہت بے باک تھے۔ حاضر جوابی اور وہ بھی  
 ترکی بہ ترکی میں بڑا کمال تھا۔ اپنی فضیلت منوانے میں احتراز نہ تھا۔

ملک الشعرا مرزا سنجر طہرانی کو فارسی ادب میں شکست دینا آپ کی  
 فارسی دانی کی کھلی دلیل ہے۔ افسوس کہ اُس حرکت کے تفصیلی اور صحیح حالات  
 بتانے والا اب کوئی نہ رہا۔ صرف ماہنامہ ”روشنی“ جے پور“ بابتہ ماہ اگست  
 ۱۹۴۷ء کے صفحہ ۲ پر ایک عبارت ملی جس کا اقتباس یہ ہے :-

”جے پور کی پرانی علمی صحبت میں آغا سنجر تہرانی کا اگر شریک

ہونا بہت خوش گوار یاد ہے۔ حضرت مولانا سلیم الدین رحمۃ اللہ

علیہ مولوی جلال الدین احمد مرحوم۔ قاضی فرزند علی مرحوم۔

میر حمید حسن زکی دیکتا کا عہد ہے۔ آغا سنجر کے آنے سے

اس علمی اجتماع میں اور رونق ہو گئی اور مولانا تسلیم کا دولتکدہ  
تہران کا ایک محلہ معلوم ہونے لگا۔ لیکن تھوڑے ہی دن میں  
میرزگی مرحوم اور آغا سنجر میں چل گئی۔ اور نظم و نثر میں طرفین  
سے لطیف چٹکیں ہونے لگیں۔“

مرزا سنجر کی کسی تحریر کے جواب میں میر صاحب نے ایک مستقل کتاب  
”سبجہ دوم“ فارسی میں لکھ کر ان کو دندان شکن جواب دیا۔ کہتے ہیں کہ میر صاحب  
کی فتح و فضیلت کا مرزا صاحب کے مقابلہ میں تمام ادبائے عصر نے اعتراف  
کیا تھا۔ یہ تصنیف چھپ نہ سکی۔ خود میر صاحب کی قلمی بہترین خط استغلیق میں  
لکھی ہوئی آپ کے صاحبزادے جناب فاضل مقبل مرحوم کے پاس میں نے  
لاہور میں دیکھی تھی۔

منشی محمد اکرام الدین پشتر نائب تحصیلدار ریاست جے پور رادی  
ہیں کہ ”میر جعفر حسین ممبر رائل کونسل جے پور“ کے یہاں موقع محرم مجالس عزا  
ہوا کرتی تھیں۔ میر صاحب بھی شریک ہوتے تھے۔ میں بھی اکثر ان کے  
ساتھ ہوتا تھا، اس لئے کہ میں میر صاحب ہی سے پڑھتا تھا اور انہیں  
سے خط کی مشق کرتا تھا۔ ایک مجلس کے بعد میر جعفر حسین نے میرزگی کو  
ایک فارسی مطبوعہ کتاب دے کر کہا کہ یہ شیوہ بے نزاع پر ایک فیصلہ  
گن کتاب میرے پاس تہران سے آئی ہے۔ آپ اس کو ملاحظہ کریں اور  
اس کا ترجمہ کر دیں۔ میرزگی نے سرسری طور پر دیکھ کر کتاب کو پسند کیا۔  
جب چلنے لگے تو میر جعفر حسین نے کہا کہ جب آپ ترجمہ کر لیں تو تھپنے سے  
پہلے ترجمہ مجھے دکھا لیں۔ میرزگی نے وہاں تو اس کا کوئی جواب نہ دیا  
اور کتاب میرے سپرد کر دی۔ مگر یہ بات ناگوار گزری۔ راستہ میں اگر آسمان

کی طرف منہ کر کے کہنے لگے ”اے تری شان زکی ترجمہ کرے اور حفضر حسین اسکو دیکھے“ لہذا وہ کتاب گھر لا کر طاق بے اعتنائی پر ایسی رکھی کہ میر حفضر حسین کے بیسیوں تقاضے آئے مگر ترجمہ کیا ہی نہیں۔ آخر انہوں نے مجبور ہو کر جب کتاب واپس منگوائی تو بھیج دی۔

خطاطی امیر صاحب کو اپنے خط پر بھی بے حد ناز تھا۔ شاہ ایران کو تو قطعاً تعزیت و مبارکباد انہوں نے بھیجے اُس میں اپنے کو ہفت قلم تحریر کیا ہے۔ مگر اپنے مقدر کی شکایت اس طرح کرتے ہیں :-

دُر ہیں غلطاں مری تحریر میں تحریر تو دیکھ  
میں نے موتی نہیں دیکھے مری تقدیر تو دیکھ

میر صاحب کا نستعلیق خط آفتابی تھا۔ اور اُس کو یہاں بہت پسند کیا جاتا تھا۔ اکثر لکھے پڑھے خاندانوں میں اُن کی وصلیاں بطور یادگار رکھی جاتی تھیں۔ کاغذ کے علاوہ دیوار پر ایسا اچھا لکھتے تھے کہ بایں و شاید اُن کا ایک نہایت شاندار کتبہ سابق ”میوہ اسپٹل جے پور“ حال ہائی کورٹ واقع بیرون سانگا نیر دروازہ کے صدر دروازہ پر نہایت جلی بہت بلندی پر ثبت تھا :-

”خداش خیر دہاد ہر کہ اس عمارت کرد“

مگر اب یہ مٹا دیا گیا ہے۔ البتہ ”جے پور میوزیم“ کی دیواروں پر بہت سی تصاویر و مناظر کی تعارفی عبارت میر صاحب کی قلمی ابھی موجود ہے ایک کتبہ منشی رام جی داس کی حویلی واقع گنگاپول کے دیوان خانے کی غریبی دیوار پر اُن کے نام کا نستعلیق طغرائی بھی بدستور ہے۔ کمال یہ تھا کہ دیوار پر تحریر کردہ الفاظ میں بھی وہی نوک پلک کی نزاکت وہی جوڑ بند

کی مضبوطی۔ وہی شان کشش و دائرہ وہی گرسی الفاظ قائم رہتی تھی کہ جو کاغذ پر ہوتی ہے۔ میر صاحب کی قلمی کچھ وصلیاں ”جے پور میوزم“ میں ابھی کس میری کے عالم میں ہیں۔ کچھ اور کے عجائب خانہ میں تھیں جو خدا جانے اب کسی کو نے کچھ لے میں پڑی بھی ہیں یا نہیں۔

میر صاحب کو چونکہ کسی اور شخص کا خط بالکل پسند نہ تھا اس لئے اپنی جو تصنیف چھپواتے تھے اس کی کاپی خود ہی لکھتے تھے۔ نقاشی میں بھی یدِ طولی رکھتے تھے کہ جو لازمہ خوش نویسی ہے۔

خوش نویسی میں میر صاحب سے بہت لوگوں نے استفادہ کیا مگر افسوس اُن کا جانشین کوئی نہ ہوا۔

ملازمت واستغنا | میر صاحب ”ادرنٹیل“ کالج جے پور“ میں پندرہ روپیہ ماہوار کے مدرس تھے۔ سواری کے لئے سرکاری طویلے (آٹش) سے گھوڑا مقرر تھا اس پر مدرسہ جایا کرتے تھے۔ ایک روپیہ روز دینا (ماہوار) بطور وظیفہ منشی رام جی داس میر منشی کی سرکار سے مقرر تھا۔ یہی کل مستقل آمدنی تھی۔ آخر زمانے میں پانچ روپیہ کی ترقی ہو کر بیس روپیہ ماہانہ تنخواہ مدرسہ ملنے لگی تھی۔

۱۳۱۳ھ مطابق ۱۸۹۶ء میں جب ناصر الدین شاہ قاجار۔ بادشاہ ایران شہید ہوئے اور مظفر الدین شاہ قاجار سریرائے سلطنت ایران ہوئے تو میر صاحب نے چھ قطعات اور ایک مرثیہ شاہ شہید کی تعزیت میں اور تین رباعی اور گیارہ قطعات تہنیت شاہ وقت میں تاریخی لکھے، اور بادشاہ کی خدمت میں پیش کئے جانے کی غرض سے اُن کی مٹلا و صلی نہایت نفیس قلمی تیار کی جس پر بہترین قسم کی نقاشی کی تھی۔ اور عام طور پر تقسیم کرنے کے لئے بھی خود کاپی لکھ کر فلس کیپ سائرن کے چار اوراق پر یہ کلام

طبع کرایا تھا۔ گل کاری اُن ادراق پر بھی خوب کی ہے۔ تمام اشعار عبارت فارسی میں ہے۔ اُس کا پہلا شعر یہ ہے :-

در حضورِ فخر شاہانِ سلف      گر قبولِ افتد نہ ہے عز و شرف  
بہر لکھتے ہیں۔ ”ایں یک تاریخست کہ دردِ باغی بہ تبدیلِ قوافی و تغیر  
بعض الفاظ منظوم شدہ۔“

چوں ناصر دین بر حمتِ حق پیوستِ اول بر تختِ عجم مظفر الدین بنشست  
تاریخِ جلوسِ شاہِ خود ناما شد است      یعنی سر باغیان بے دین شکست  
صد شکر کہ بعد ناصر الدین شہید دوم سلطانِ عجم مظفر الدین گردید  
تاریخِ جلوسِ اوز نامش پیداست      یعنی سر با بیان بے دین برید  
ایک قطعہ ہتھیت جس کے اُنیں<sup>۱۹</sup> شعر ہیں۔ اُس کے دو ابتدائی اور  
دو آخری شعر ملاحظہ ہوں۔ اٹھارویں شعر میں یہ بھی ظاہر کر گئے ہیں  
کہ کسی صلہ کی تمنا نہیں ہے :-

دوشِ خنجرِ مژدہ جشنِ جلوسِ شاہ داد      ابتدائی شعر      دزرہ فرمائش و فہمائش و تفہیم گفت  
اے کہ روزِ شب دعائے شکر گنی از صدقِ دل      بایتِ زین جشنِ چیرے لائقِ ترقیم گفت  
مشرَبِ یکتا پسندیم کہ ایں مدح و ثنا اٹھاؤں شعر      ہر چہ گفت از حبِ یارِ زمیڈیم گفت  
خواستم سالِ مسیحائی جشنِ جانفزا آخری شعر      عقلِ شاہنشاہِ ایراں شاہِ ہفتیم گفت  
قطعاتِ تعزیت میں سے ایک قطعہ یہ ہے :-

شہنشاہِ ناصر الدین کشتہ گردید      کہ باشد گریہ برے واجبِ العین  
بسالش نینوازد، نالہ زار      شہیدِ راہِ حق بنِ الصلوٰتین  
مرثیہ کے کل انسچاس<sup>۴۹</sup> اشعار ہیں۔ جن میں سے دو ابتدائی اور

تین آخری یہ ہیں :-

بیش ازین اے ابلق گرد و کثر متاز  
بعد ازین اے گنبد گرداں بریں گردش مناز  
مومناں رامہرہ در ششدر فگندی ناگہاں  
زین پس اے آسماں بار استبازاں کج مبار  
از دعایت کشتہ شد شاہیہ کیہ باز در علی  
مصلح صلح حسن بر روئے عالم گرد باز  
مصرع تاریخ جامع جستم از یکتاے ہند  
گفت ہاتف پیش ازین گفت ہست ہن جملہ راز

خمسہ سال و مسہ و تاریخ و روز و وقت اوست  
ہفتہ و ذیقعدہ بود و جمعہ و بعد از نماز  
تاریخ ماہ روز وقت

یہ قطعات اورد و قصیدے بمدح مہاراجہ سرسوائی مادھو سنگھ والی ریاست  
جے پور منشی محمد اکرام الدین پنشنر نائب تحصیلدار کی مہربانی سے دیکھنے کو  
مل سکے۔ قصائد کا ذکر آئندہ کیا جاتا ہے۔

منشی صاحب راوی ہیں کہ ”شاہ ایران کی خدمت میں جب یہ  
قطعات پیش ہوئے تو انھوں نے معرفت حکومت ہند شکر یہ بھیج کر  
خواہش کی کہ اگر میر صاحب ایران آجائیں تو ان کو آٹھ سو روپیہ ماہوار تنخواہ  
اور ”ملک الشعراء“ کا خطاب دیا جائے گا۔ لہذا ریڈنٹ جے پور نے معرفت  
ریاست جے پور آپ کو بلایا۔ بابو کانٹی چندر مکرجی وزیر اعظم جے پور  
تھے انھوں نے آپ کو ریڈنٹ سے ملنے کو کہا تو جواب دیا کہ ”اس طرح  
نہیں جاتا۔ اگر سرکاری بگی اور جھنڈی والے دو سوار (اس زمانے میں ایسے اردلی  
معززین خاص ہی رکھ سکتے تھے) اردلی میں دئے جائیں تو جاسکتا ہوں۔“  
چنانچہ یہ انتظام کیا گیا تو ریڈنٹ سے جا کر ملے۔ وہ بھی فارسی جانتا تھا۔  
بہت پر لطف گفتگو ہوئی۔ اس نے تمام حال سے آپ کو باخبر کیا۔ اور

جب یہ دریافت کیا کہ آپ کو یہاں کیا تنخواہ ملتی ہے تو جواب دیا کہ ہم لوگ ریاست کے نمک خوار ہیں بقدر مصارف نمک تنخواہ مل جاتی ہے۔ ایران جانے نہ جانے کے متعلق مہلت جواب لے کر واپس ہوئے اور دوسرے دن یہ شعر لکھ کر رزٹرنٹ کو بھیج دیا :-

”قرارے کردہ ام من خود، نہ خواہم رفت زیں درگہ

سرایجا سجدہ اینجا بندگی این جا قرار این جا

فقیر زکی“

اس طرح میر صاحب نے اپنے اٹھارویں شعر مندرجہ صدر کی صداقت بھی ثابت کر دی۔

۱۸۹۴ء میں مہاراجہ سروانی مادھو سنگھ والی جے پور نے شیرکا شکار کیا تو میر صاحب نے دو مدحی قصیدے پیش کئے۔ اُن کو بھی خود لکھ کر سُرخ کاغذ پر چھپوایا تھا اور مہاراجہ کی خدمت میں اپنا قلمی مذہب کتبہ پیش کیا تھا۔ ایک قصیدے کے چار شعر یہ ہیں۔

سینتیس اشعار کا قصیدہ ہے :- (بعد چند اشعار)

یہ شیردہ ہے کہ شیروں پر اس کا نام ہے شیر  
بعد چند یقین ہے شیر شیر کی طرح بھاگیں  
شیردہ ہے کہ ہم شیر و ہم بکف شمشیر  
اشعار شکار شیر کی کثرت ہے کثرت اِطلا  
شیر پر چڑھ کے اگر وہ کرے تعاقب شیر  
کہ چار شعر میں اک قافیہ ضرور ہے شیر  
کہا کہ آدوہ مارا جہاں پناہ نے شیر  
سُنی زکی نے جو بندوق کی صدر دوبار

در صنعتِ تکرار - ۹۴۴

۱۸۹۴ء

یہ قصیدے پیش کرتے وقت بالاجی موصوف الصدر (وزیر اعظم) نے



مہاراجہ سے آپ کی نسبت کہا کہ ”یہ جے پور کا کبیر داس ہے“ مہاراجہ نے یہ قدر افزائی کی کہ اُس چو کٹے کو اپنے محل میں لٹکا دینے کا حکم دے دیا۔ مگر بابو جی نے تنخواہ میں پانچ روپیہ کا اضافہ کر کے پندرہ روپیہ ماہوار کر دیے۔

نصائیف | میر صاحب کی نصائیف تو مستند بتائی جاتی ہیں مگر روایات میں اس قدر اختلاف ہے کہ اُن کی تطبیق دشوار ہے۔ اگرچہ ایسی قابل ہستی کی دستاویز نصائیف ہونا کوئی غیر معمولی بات نہیں تاہم صحت لازمی امر ہے۔ بہر حال ایک نصیف ”تیغ دوم“ کا مختصر حال اور درج ہو چکا ہے۔

دوسری نصیف ”قواعد صرف و نحو“ فارسی۔ تھی جو کچھ عرصے پہاں کسی فارسی نصاب میں بھی داخل رہی ہے۔ راقم الحروف نے اُسے زمانہ طالب علمی میں دیکھا تھا۔ مگر اب کہیں نہیں ملتی۔

تیسری نصیف ”اتمام حجت“ کا پتہ منشی اکرام الدین سے اس طرح چلا کہ انہوں نے حسب ذیل اشعار اپنے حافظہ کی بدولت سنائے۔ یہ نصیف حقیقتاً ترجمہ ہے جو شیخ سنی نزاع کے متعلق ہے۔ اس کے آخر میں اپنے دو صاحبزادوں کو یوں مخاطب فرماتے ہیں :-

اور کاظم حسین نور العین  
علم دے فضل دے سخاوت دے  
رکھئے اتمام حجت اس کا نام  
ہمہ اتمام حجت مشہر دیں  
کئی جھگڑے ہوئے مغل رجوع

لو میاں میر ذوالفقار حسین  
حق تمہیں دولت و سعادت دے  
ترجمہ ہے ”مناشدی“ کا تمام  
سال اتمام دوست از رہ دیں  
سلخ ذی قعدہ کو کیا تھا شروع

ہے یہ تاریخ پانچ ذی الحجہ کی کہ خدا کے کرم سے ختم ہوئی  
 کیوں نہ ہو جائے پانچ دن میں تمام کھایا بے شبہ پختن کا کام  
 پختن کے جو نام یاد آئے ہاتھ میں نے دعا کو پھیلانے  
 اے خدا صدقہ کبریائی کا صدقہ اس شانِ مصطفائی کا

اس کے بعد بھی کافی اشعار ہیں مگر وہ یاد نہ رہے۔

چوتھی تصنیف۔ منشی صاحب موصوف ہی کی عنایت سے ایک سولہ صفحہ کا  
 رسالہ مجھے ملا۔ اس کے ابتدائی آٹھ صفحے غائب تھے بقیہ  
 کے مطالعہ سے ظاہر ہوا کہ سال ۱۳۱۰ھ مطابق ۱۹۹۳ء  
 میں بابو ہری داس ایم۔ اے پرنسپل مہاراجہ کالج کی دفاتر  
 پر مرتب کر کے مطبع ”سراج الفیض جے پور“ میں چھپوایا  
 تھا۔ اس رسالہ میں میر صاحب کی نشر کا بھی نمونہ ملا  
 جو درج ذیل کیا جاتا ہے :-

”حق یہ ہے کہ جناب مرحوم کا تیس بیس برس کے سن یعنی  
 عین عالم شباب میں اس سخت بیماری سے جس نے ان کو  
 ہفتہ بھر سے زیادہ جینے کی مہلت نہ دی اور ٹھیک اس  
 فصل میں جو ان کی بولی ہوئی کھیتی سے حاصل لینے اور  
 اپنے لگائے ہوئے باغ سے میوے چٹنے اور پھول توڑنے کا  
 وقت تھا ہزاروں ارمان اور لاکھوں امیدیں دل میں لئے  
 ہوئے دو ننھے ننھے بچوں کو یتیم و غریب اور ایک مسکین بیوہ کو  
 بے صبر و بے نصیب علم کو بے وقرا اور اہل علم کو بے قدر چھوڑ کر  
 رکشت زار فنا اور مزرع رنج و غنا سے چین روحانی اور گلشن

جاودانی کی طرف انتقال کرنا اور نہ صرف اہل مدرسہ بلکہ تمام  
مُنتصف مزاج، علم و ہنر کے قدر دانوں کو ایسا داغ دینا جس کا  
علاج کسی حکیم سے اور جس کا مرہم کسی ڈاکٹر سے نہیں مل سکتا۔  
فقط اُن محدود کادِ دنیا سے جانا نہیں بلکہ مدرسہ کی اس حالت پر  
جس نے ابھی ابھی اکثر انھیں کی ذات سے اور بیشتر انھیں  
کے ہات سے کمال حاصل کیا تھا ایک بیک زوال آنا ہے۔  
میں حیران ہوں کہ عقلمندوں کو اس وقت کس مصیبت پر  
زیادہ رونا چاہئے۔ آیا اُن کے جوان مرنے کے ملال پر یا  
اس دارالعلوم کے ناگہاں زوال پر۔ مگر کہا جائے کہ دونوں  
آنکھوں سے روئیں۔ ایک سے اُن کے حال پر اور ایک سے  
مدرسہ کے حال پر۔

اُردو کا قطعہ تاہیخ انتقال لکھتے ہیں :-

مجھ سے بے جوہر کو کیا ہو گوہر بیکتا کی قدر  
آہ کا سد ہو گیا بازارِ عقل و علم دفن  
علم دفن کے جوہری بابوہری داس آہ آہ  
یک بیکِ نیا سے راہی ہو گئے اس فصل میں  
عقلمندی حق پسندی کی طرح تھی اُن پہ ختم  
کج کلاہی خوش نگاہی کی طرح اُن پر تمام  
کیا عجب اس نظم میں گر میں کروں ظہارِ عجز  
اولِ عمر جوانی میں کیا دُنیا کو مات  
میں نے پوچھی عیسوی تاریخ ہاتھ لے کہا

قدر گوہر شاہ داند یا بداند جوہری  
کیونٹ روئیں سنسکرت اور شارتر کے مشری  
جن کے تھی اس فصل میں ہر جنس کی کھیتی ہری  
جس میں نکی سباعت یاہری تھی یا بھری  
قدِ دانی، مہربانی، اور عدالت مظہری  
نیک ذاتی خوش صفاتی اور والا گوہری  
دنک ہیں ان کی ثنا میں مہری و اشہری  
جیت لی آخر کی بازی منھ سے کہہ کہہ کرہری  
روز بیکشبنہ شروع شب ہی نافِ جنوری

اس کے بعد دو قطعات فارسی اور ہیں پہلا ذو قافیتین ہے جس کے گیارہ شعر ہیں دوسرے کے ۷ اشعار۔ جس میں مدرسے کی تاریخ اور ہر چہار سنین (عیسوی ہجری۔ فصلی اور بکری) کے مادہ ہائے تاریخ ہیں۔

شاعری اگرچہ میر صاحب کسی کے تلمذ کے قائل نہ تھے۔ چنانچہ اس سلسلے میں مرزا مال مرحوم سے نوک جھوک ہوتی ہی رہتی تھی۔ تاہم یہ امر بھی تحقیق نہ ہو سکا کہ ان کی شاعری کا آغاز کب اور کس طرح ہوا۔ اور اس فن میں کمال حاصل کرنے تک کے مراحل کس طرح طے کئے۔

کلام پر تبصرہ میر صاحب کے یہاں زور و جوش بھی انتہائی پایا جاتا ہے اور روانی و صفائی زبان بھی۔ اسلوب بیان بھی بہت دلکش ہوتا ہے۔ اور بلندی تخیل و نازک خیالی کے باوجود سہل الفہم بھی۔ ہر صنف سخن کا لحاظ رکھتے ہوئے اس کے مناسب الفاظ استعمال کرنے پر پوری قدرت ہے۔ مناظر کشی و محاکات نگاری پر بھی پورا قابو ہے۔ اور کلام میں تاثیر بھی بلا کی ہے۔

نمونہ کلام | نمونہ کلام ذیل میں ملاحظہ ہو :-

مولانا مبین کی ایک نعت کی تضمین کے پانچ بند ہیں :-

ترا جلوہ عین معانی کی صورت      تری شان خود بے نشانی کی صورت

نمایاں ہو کیا مہر بانی کی صورت      ہمارے لئے من تراپی کی صورت

وہی ہے جو تھی لن تراپی کی صورت

سمجھتے ہیں نکتہ جو ہیں فن کے ماہر      کہ اک جو ہر کل ہے کانِ جواہر

تری ذات ہے نور عین مظاہر      مکین و مکاں پر ترے دم سے ظاہر

ہوئی جلوہ لامکانی کی صورت

اگر لا کھ صنعت کی تصویر کھینچیں      وہ کیا صنع قدرت کی تصویر کھینچیں

خود اپنی ندامت کی تصویر کھینچیں بنے کب جو حضرت کی تصویر کھینچیں  
بگڑ جائے بہزاد و دانی کی صورت

غضب گر کرے عیش پر حکمرانی تو عیش ابد ہو غم جاودانی  
دو عالم میں نافذ ہو حکم زبانی اگر غم پہ ہو آپ کی مہربانی  
تو بن جائے غم شادمانی کی صورت

سخن سنج یکتا کی ہم مشربی میں بڑا کبر رکھتے تھے طبع غبی میں  
مگر شب کو بزم مہ یثربی میں بیان مہبیں سن کے نعت بنی میں  
نظر آگئی نکتہ دانی کی صورت

ایک مرثیہ کے پانچ بند اور ملاحظہ ہوں جو حضرت تنویر کے حافظہ کی  
بدولت دستر آسکے۔ مگر چوتھے بند کا چوتھا مصرع پھر بھی معلوم نہ ہو سکا۔

دعویٰ نہیں مجھے کہ فصیح اللسان ہوں میں میں مدعی نہیں کہ بلیغ البیان ہوں میں  
نکلا نہیں باں سے کہ صاحب زبان ہوں میں میں نے یہ کب کہا کہ حید الزمان ہوں میں  
پھر کہئے کیا سبب مرے حسن کلام کا  
مداح ہوں امام علیہ السلام کا

دعویٰ بھی اب ہو مجھ کو تو بیجا ہو یا بجا ہاتھ یہ کہہ رہا ہے کہ زیبا۔ روا۔ بجا  
نوبت مرے سخن کی جو پہنچی تو جا بجا نقارہ کی صدا ہے کہ بیشک بجا۔ بجا

اب کوئی نکتہ چیں بھی اگر ہو زمانے میں  
طوطی کی کون سنتا ہے نقار خانے میں

اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ الَّذِیْ عَنْ لُطُوْقِ فِی اللِّسَانِ میری زبان ہر کس کی ثنا میں گہرِ فناں  
تائید ہر ادھر سے کہ کرتا ہوں کچھ بیاں : ورنہ مری زبان کہاں یہ بیاں کہاں  
طاقت کسے حضو کی مدح دشنا کی ہے

گویا ہوں کس وصف میں! قدرت خدا کی ہر!!  
 پتھر کو لعل، لعل کو پتھر بنائے وہ  
 قطرے کو بجر۔ بجر کو قطرہ بنائے وہ  
 ذرے کو مہر۔ مہر کو اختر بنائے وہ

دریا پہ ملطف ہو تو باغ جہاں بنے  
 جس سرزمین پہ مہر کرے آسماں بنے  
 ہیں یہیں، یہ کیا کہا کہ زمین آسماں بنے  
 چاہے تو مُشتِ خاک سے سارا جہاں بنے  
 اک حکم کی ہر دیر جو کہدے کہ ہاں، بنے  
 ذرہ دو نصف ہو کے زمین و زماں بنے  
 دوزخ بنے شرارِ جمادِ کنشت کا  
 اک پھول سے ظہور ہوا ٹھون بہشت کا

چند متفرق اشعار اور ملاحظہ فرمائیے جن میں سے زیادہ حضرت قمر و احدی سے  
 سن کر درج کئے جاتے ہیں اور باقی دیگر ذرائع سے حاصل شدہ ہیں۔

زکی طعنہ نہ دے غیر دس اُن کو دل لگانے کا  
 کہیں لے دل تو اُس کا دالہ و شیرازہ بن جانا  
 خرابی پر مری مت جاؤ آؤ تم کو دکھلا دوں  
 جو اُس گل کے دباں تنگ کا چہ چا نکل آیا  
 رقیب روئیے اُن پہ ظاہر کی مری چاہت  
 تمہارے عارض شفاف سے تشبیہ دیتا میں  
 سر و با این قد و قامت ترا ہم سر نہ ہوا  
 ایک ہی ہاتھ میں کاٹا مرا سرواہ لے ہاتھ  
 بشر کو چاہئے اپنا سا سمجھے دل زماں لے کا  
 ہنوز کا ایک ادنیٰ ناز ہے بیگانہ بن جانا  
 مگر غم خانے کو آتا ہی عشرت خانہ بن جانا  
 چمن میں آج منہ غنچوں کا اتنا سا نکل آیا  
 بیانِ مدعی سے مدعا اپنا نکل آیا  
 مگر اندھیر ہے اس ماہ میں دھبہ نکل آیا  
 بڑھ گیا تجھ سے مگر تیرے برابر نہ ہوا  
 دو سرا دوش پہ اس وقت مگر سر نہ ہوا

دکھلا رہے ہیں میرز کی اس غزل میں خوب  
 سودا کا زور میر کی نازک خیالیاں



**یوسف** | تخلص۔ محمد یوسف نام۔ یوسف میاں عرف۔ الہ آباد کے رہنے والے تھے اور جے پور میں وکالت کرتے تھے۔ نہایت ضعیف لفظیہ اور بہت منکر المزاج تھے۔ حکام وقت کی نوازش و پرورش سے وکالت چلتی تھی شعرو سخن سے خاص دلچسپی تھی بشاعروں میں شریک ہوتے اور ہر غزل میں دو ایک شعر مزاحیہ بھی ضرور لکھتے تھے۔ جے پور ہی میں ۱۹۱۹ء یا ۱۹۲۰ء میں انتقال ہوا۔

مندرجہ ذیل اشعار آپ کے فکر کا نتیجہ ہیں :-

تبادل کی برائی کہ وہ آئے عیادت کو      مبارک تندرستی سے ہوا بیمار ہو جانا  
شاعری کا یہ عجب وصف ہے یوسف دیکھو      شعر گو جھوٹے ہوں پر دل میں اثر رکھتے ہیں  
صد حیف زندگی میں بھی تکلیف دہ رہے      لاشہ اب اپنا دوش عزیزاں پہ بار رہے

**یوسف** | تخلص۔ یوسف علی نام نسباً شیخ۔ وطن قدیم کا کوری۔ والد بزرگوار کا نام شیخ مشتاق علی۔ تین پشت سے جے پور میں متوطن تھے۔ یہیں تعلیم پائی اردو اور فارسی جانتے تھے۔ اول گراس فارم جے پور میں ملازم ہوئے۔ پھر جنگلات میں ریجن آفیسر ہو گئے تھے۔ حضرت نائل سے تلمذ کیا۔ اور ان کے بعد مولانا کوثر سے اصلاح لیتے رہے۔ سہرے لکھنے کا زیادہ شوق تھا۔ جے پور ہی میں ۱۳۶۶ھ کو انتقال کیا۔ شعر و سخن کا ذوق نوجوانی سے تھا جو تادم و الپسین برقرار رہا۔

حسب ذیل اشعار آپ کے طبع مزاج ہیں :-

باد صبا جو لائی ہے مژدہ بہار کا      اب دیکھنا ہے رنگ دل بیکار کا  
تو بار اس کے کوچہ میں جا کر ہوا ذلیل      پھر بھی وہی ہر ڈھنگ دل بیکار کا

تمام شد

کتبہ احقر الامن سید لائق حسن نجف نام

36667 19-5-61



ALLAKA IQBAL LIBRARY



36667

BRINAGAR



# بعد میں وصول شدہ تصویر



# بعد میں وصول شدہ بلاک



ایمن الدین



چاند نرائن  
مظہر حسین



# قطعہ تاج طباعت تذکرہ شعرائے جے پور

از حضرت مولانا حافظ محمد ایوب خاں صاحب قمر واحدی پرنسپل اردو کالج جے پور

جناب احترام الدین احمد      مرتب کرد چوں این جام شاعری  
ہمہ عالم جزاک الشدی گفت      بریں گویش بریں اقام شاعری  
نخواہد ماند زندہ نام اسلاف      ز سعی فرخ و فرجام شاعری  
ہمہ اخلاف دائم نفع گیرند      ز لطف خاص و فیض عام شاعری  
مدام این جام می نوشیدہ باشند      ہمہ زندان و مے آشام شاعری  
سزد الحق اگر از فخر گویم      کہ شہکار است این اقام شاعری

قمر این نقش اگر صورت نہ بستے

بماند تا ابد کے نام شاعری